OFF
A11E8
G3/
PTIE1
EX.2

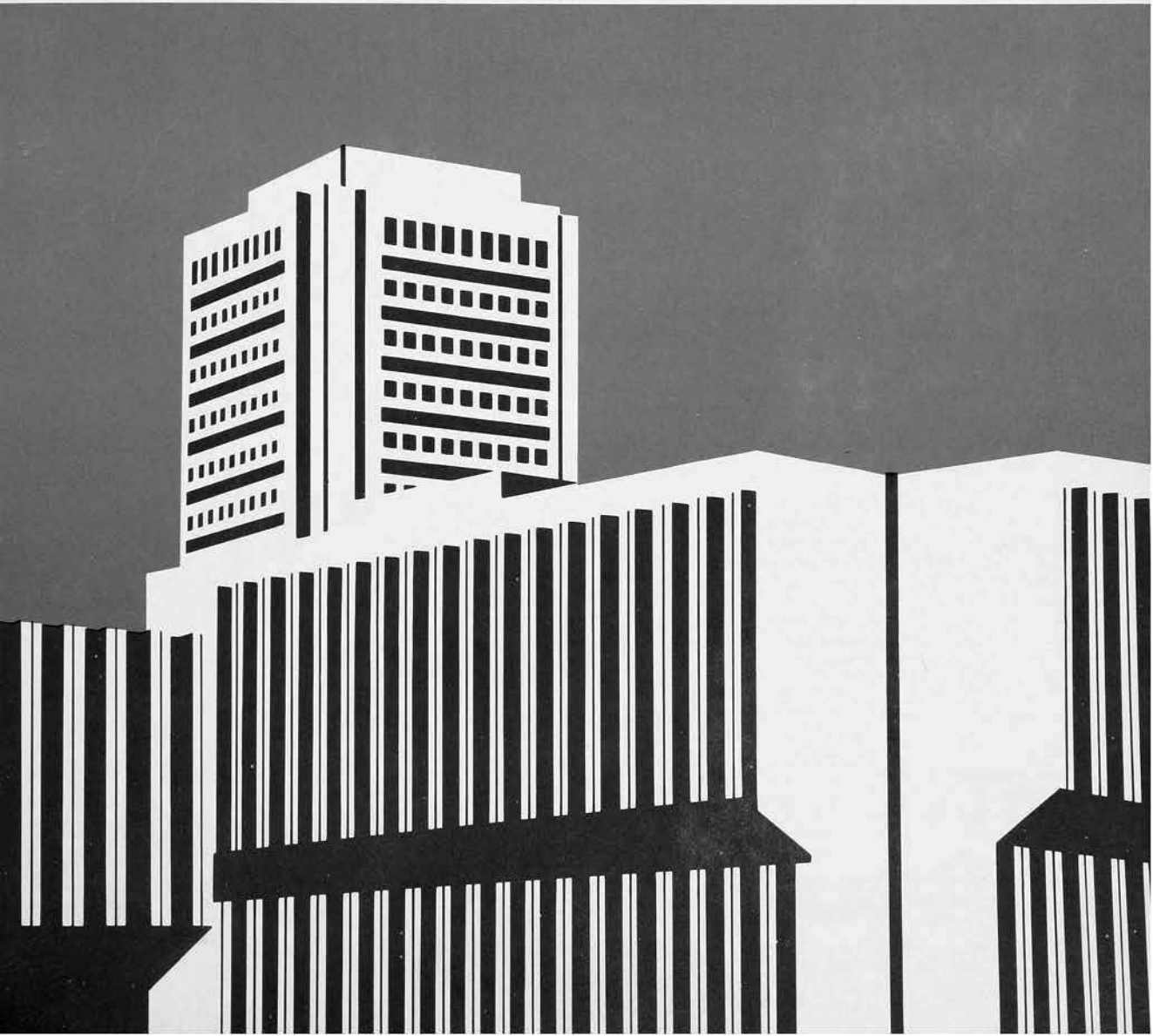
GAZETTE OFFICIELLE DU QUÉBEC

QUÉBEC OFFICIAL GAZETTE

16 NOVEMBRE 1974
N° 46

PARTIE 1
AVIS JURIDIQUES

PART 1
JURIDICAL NOTICES



PARTIE 1

AVIS AUX ANNONCEURS

1. Prière d'adresser aux bons soins de l'Éditeur officiel du Québec, Québec, toute communication d'avis destinée à la *Gazette officielle du Québec.*

2. La *Gazette officielle du Québec* est composée de deux parties, dont chacune est bilingue conformément au Règlement de la *Gazette officielle du Québec.* La partie 1 paraît le samedi matin et contient des avis généraux, proclamations, avis légaux divers et certains décrets.

3. Pour éviter aux annonceurs tout retard dans la publication de leurs avis, ils sont priés de les communiquer, si possible, dans les deux langues officielles. L'Éditeur officiel du Québec peut toutefois différer la publication de certains avis, à cause de leur longueur ou pour des motifs d'administration.

4. Indiquer le nombre d'insertions.

5. Payer comptant et avant publication le coût des annonces, suivant le tarif ci-dessous, excepté lorsque ces annonces doivent être publiées plusieurs fois. En ce cas, l'intéressé doit acquitter la facture sur réception et avant la deuxième insertion: sinon, cette dernière insertion est suspendue, sans autre avis et sans préjudice des droits de l'Éditeur officiel du Québec, qui rembourse, chaque fois, s'il y a lieu, toute somme versée en plus.

6. L'abonnement, la vente de documents, etc., sont strictement payables à l'avance.

7. Tout paiement doit être fait par chèque ou mandat à l'ordre du ministre des finances du Québec.

8. La *Gazette officielle du Québec* (Partie 1) est publiée le samedi matin de chaque semaine; mais l'ultime délai pour la réception des avis, documents ou annonces, expire à midi, le mercredi, à moins que ce jour ne soit un jour férié. Dans ce cas, l'ultime délai expire à midi, le mardi. Les avis, documents ou annonces reçus en retard sont publiés dans une édition subséquente. De plus, l'Éditeur officiel du Québec a le droit de retarder la publication de certains documents, à cause de leur longueur ou pour des raisons d'ordre administratif.

9. Toute demande d'annulation ou tout paiement sont soumis aux dispositions de l'article 7.

10. Si une erreur typographique se glisse dans une première insertion, les intéressés sont priés d'en aviser l'Éditeur officiel du Québec, avant la seconde insertion et ce, afin d'éviter de part et d'autre des frais onéreux de reprise.

PART 1

NOTICE TO READERS

1. Address all communications to the *Québec Official Gazette,* c/o The Québec Official Publisher, Québec.

2. The *Québec Official Gazette* is published in two parts, and is bilingual in compliance with the Regulation respecting the *Québec Official Gazette.* Part 1 is issued every Saturday morning and contains notices of a general character, proclamations, certain Orders in Council and various classes of other statutory notices.

3. To avoid delayed publication, advertisers should supply their copy in both official languages simultaneously, whenever possible. The Publisher reserves the right to defer publication of certain documents because of their length or for administrative reasons.

4. The number of insertions must be specified.

5. Advertisements are payable in advance at the rates set forth below, except where they are to be published more than once. In such case, remittance must be made upon receipt of the invoice and before the second insertion, otherwise the second insertion will be automatically cancelled without prejudice to the Québec Official Publisher. Any overpayment will be refunded.

6. Fees for subscription, sale of documents and the like are payable in advance.

7. Remittance must be made by cheque or money order payable to the Minister of Finance of Québec.

8. The *Québec Official Gazette* (Part 1) is published every Saturday morning. All notices, documents or advertisements must reach the Québec Official Publisher not later than Wednesday noon; if Wednesday is a holiday, the deadline is Tuesday noon. Material not delivered in time will appear in a subsequent edition. Moreover, the Québec Official Publisher reserves the right to defer publication of certain documents because of their length or for administrative reasons.

9. Any request for cancellation or refund is subject to the provisions of Rule 7.

10. If a typographical error occurs in the first insertion, interested parties are requested to notify the Québec Official Publisher before the second insertion, in order to avoid costly duplication.

L'Éditeur officiel du Québec, CHARLES-HENRI DUBÉ, *Québec Official Publisher*

TARIF DES ANNONCES, ABONNEMENTS, etc.

Première insertion: 40 cents la ligne agate, pour chaque version, (14 lignes au pouce, soit 220 lignes par page, pour les deux versions).

Insertions subséquentes: 20 cents la ligne agate pour chaque version.

La matière tabulaire (listes de noms, de chiffres, etc.) est comptée double.

Traduction: $5 des 100 mots.

Exemplaire séparé: $1 chacun.

Feuilles volantes: $3 la douzaine.

Périodes d'abonnement (Partie 1): du 1er janvier au 31 décembre, $20; du 1er avril au 31 décembre, $15 et du 1er juillet au 31 décembre, $10.

N.B.— Les chiffres placés au bas des avis ont la signification suivante:

Le premier nombre réfère à notre numéro de facture; le deuxième à celui de l'édition de la *Gazette* pour la première insertion; le troisième à celui du nombre d'insertions, et la lettre « o » signifie que la matière n'est ni de notre composition ni de notre traduction. Les avis publiés une seule fois ne sont suivis que de notre numéro de facture.

L'Éditeur officiel du Québec,
CHARLES-HENRI DUBÉ.

Cité Parlementaire,
Québec, 25 octobre 1972.

ADVERTISING RATES, SUBSCRIPTION, etc.

First insertion: 40 cents per agate line, for each version (14 lines to the inch, or 220 lines per page, for both versions).

Subsequent insertions: 20 cents per agate line, for each version.

Tabular material (list of names, figures, etc.) at double rate.

Translation: $5 per 100 words.

Single copies: $1 each.

Slips: $3 per dozen.

Subscription periods (Part 1): from 1 January to 31 December, $20, from 1 April to 31 December, $15 and from 1 July to 31 December, $10.

N.B.— Key to figures below notices:

The first figure is our invoice number; the second, that of the edition of the *Gazette* carrying the first insertion; the third, the number of insertions. The letter "o" indicates that the text was not composed or translated by the Québec Official Publisher personnel. Notices published only once are followed by our invoice number.

CHARLES-HENRI DUBÉ,
Québec Official Publisher.

Parliament Buildings,
Québec, October 25, 1972.

Pour toute demande de renseignements concernant publication d'avis, tirés-à-part ou abonnement à la *Gazette officielle du Québec*, veuillez communiquer avec:

Georges Lapierre
Gazette officielle du Québec
Téléphone: (418) 643-5195

Adresser toute correspondance au bureau de

l'Éditeur officiel du Québec,
Cité Parlementaire,
Québec G1R 4Y7, P.Q.

For information concerning the publication of notices, off-prints or subscription rates to the *Québec Official Gazette*, please call:

Georges Lapierre
Québec Official Gazette
Telephone: (418) 643-5195

All correspondence should be sent to the office of the

Québec Official Publisher,
Parliament Buildings,
Québec G1R 4Y7, P.Q.

Affranchissement en numéraire au tarif de la troisième classe (permis n° 107)
Postage paid-in-cash — Third class matter (permit No. 107)

AVIS JURIDIQUES

JURIDICAL NOTICES

Renseignements sur les compagnies

Companies Information Act

Avis de dissolution éventuelle de corporations

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, donne avis qu'en vertu des articles 4, 5a et suivants de la Loi des renseignements sur les compagnies, les corporations dont les noms suivent sont en défaut de produire le rapport visé par l'article 4 de ladite loi pour une année ou plus; les corporations sont en conséquence passibles de dissolution sans autre avertissement si elles n'ont pas fourni tous les rapports indiqués en regard de leur nom ainsi que les honoraires prescrits, dans les 30 jours qui suivent la publication du présent avis.

Notice of Eventual Dissolution of Corporations

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that pursuant to section 4, 5a and following of the Companies Information Act, the companies whose names follow, have failed to file the return mentioned in section 4 of the said Act, for one year or more; the companies are consequently subject to dissolution without further notice if they have not provided all the returns indicated opposite their names and the specified fees, within the 30 days following publication of this notice.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
A & D TEXTILES LTD. 84231	Montreal	1965 à/to 1969 incl. 1971 à/to 1973 incl.
A.G.R. INC. 87680	Montreal	1970 à/to 1973 incl.
A & M CONTRACT HARDWARE LTD. 93134	St-Laurent	1969 à/to 1973 incl.
A.M.S. CONSTRUCTION INC. 83381	Sherbrooke	1965, 1972, 1973
A.R. TRADING COMPANY LTD 89064	Montreal	1966, 1967, 1973
A.S. PROPERTIES LTD. 93282	Montreal	1967, 1970, 1972, 1973
A.S.P. CONSTRUCTION INC. 87919	St-Michel	1970 à/to 1973 incl.
ACADEMIE D'ARMES D'ESCRIME DU QUEBEC 83541	Montréal	1965 à/to 1973 incl.
ACADEMIE DES GASTRONOMES DU QUEBEC 89425	Longueuil	1966 à/to 1973 incl.
L'ACTION DEMOCRATIQUE DE SALABERRY-DE-VALLEYFIELD INC. 88580	Salaberry-de-Valleyfield	1966 à/to 1973 incl.
ADIN DRESSES INC. 91856	Montreal	1972 et/and 1973
ADINI CORP. 91148	Montréal	1966 et/and 1973
AESCO LTEE 85781	Montreal	1965, 1970, 1971, 1973
LES AGENCES BELLE-ILE INC. 91857	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
AGENCES CLAUDE LIMITEE 28849	Montréal	1954 à 1973 incl.
AGENCE LAURENT INC. 91011	Côte-St-Luc	1973
LES AGENCES SAINT-VINCENT-DE-PAUL INC. 34570	St-Vincent-de-Paul	1956 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
AIDA CHESTERFIELD INC. 88581	St-Pierre	1966 à/to 1973 incl.
LES AIGLES D'ALMA INC. 89426	Alma	1969 à/to 1973 incl.
AIR-FLO SYSTEMS SERVICES INC. 87096	Montreal	1968 à/to 1973 incl.
AIRPAK LIMITEE 82328	St-Lazare	1971 à/to 1973 incl.
ALIBON LIMITEE 87681	Montréal	1972 et/and 1973
ALL STAR SALES COMPANY LTD. 84369	Duvernay	1965 à/to 1973 incl.
ALLAIRE AUTO LOCATIION INC. 91859	Chibougamau	1966, 1967, 1972, 1973
ALLARD & LAUZON LTEE 84791	Chibougamau	1965, 1966, 1968, 1970 à/to 1973 incl.
ALOUETTE ACCEPTANCE CORPORATION 86542	Montreal	1971 et/and 1973
ALPHA DEMOLITION INC. 87923	Montreal	1967 à/to 1973 incl.
ALPINE INVESTMENTS LTD. 83387	Mount-Royal	1973
ALUMINUM HOME PRODUCTS INC. 90628	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
AMEUBLEMENT G. & N. LTEE 88582	Rosemère	1966 à/to 1973 incl.
LES AMEUBLEMENTS POULIN & FRERE LIMITEE 83237	St-Vincent-de-Paul	1966 à/to 1973 incl.
AMIGA INC. 90539	Montreal	1973
AMUSEMENT ROYAL LIMITEE 83059	Val d'Or	1965, 1969, 1971 à/to 1973 incl.
ANDBERG ENTERPRISES INC. 89756	Montreal	1973
ANIMAL KINGDOM PET SHOPPES & SUPPLY CO. LTD. 87682	Montreal	1970 à/to 1973 incl.
ANKER CONSTRUCTION LTD 91750	Montreal	1966, 1967, 1973
ANTED CORPORATION 83746	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
A-1 IRON & METAL CO. LTD. 87624	Montreal	1967, 1971 à/to 1973 incl.
APPARTEMENTS DENYS INC. 93032	Sept-Iles	1967 à/to 1973 incl.
AQUA VITA INC. 82206	St-Alexandre	1970 à/to 1973 incl.
L'AQUEDUC DE STE-MARTINE INC. 218240	Ste-Martine	1954, 1960 à/to 1973 incl.
AREO FEU (1969) CANADA LTEE 115857	Ville D'Anjou	1971 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
ARGENCE HOLDINGS INC. 90889	Montreal	1973
ARLINGTON LANE CORP LTD. 89004	Montreal	1966, 1967, 1971 à/to 1973 incl.
ROSS M. ARNOTT INC. 89191	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
ART AINSCOW INC. 83832	Montreal	1965 et/and 1973
ASSOCIATED PRODUCTS OF AMERICA (QUEBEC) LTD. 87172	Montreal	1966, 1971, 1973
L ASSOCIATION DU BASEBALL DE ST-HENRI INC. 84055	Montréal	1965, à/to 1968 incl. 1972, 1973
ASSOCIATION DES CENTRES DE SKI DES LAURENTIDES INC. 82153	Ste-Agathe-des-Monts	1966, 1967, 1972, 1973
L'ASSOCIATION DES CHEMINS DESCHAILLONS-FORTIERVILLE 24556	Fortierville	1952 à/to 1973 incl.
ASSOCIATION DES COMMERCES DE CHARLESBOURG INC. 91766	Charlesbourg	1966 à/to 1973 incl.
ASSOCIATION DES CONSTRUCTEURS D'HABITATIONS DU DISTRICT DE JOLIETTE INC. 83064	Joliette	1973
ASSOCIATION DES ETUDIANTS DES HAUTES ETUDES COMMERCIALES 87297	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
L'ASSOCIATION DES LOISIRS ST-ROSAIRE DE POINTE-GATINEAU 90894	Pointe-Gatineau	1966 à/to 1973 incl.
ASSOCIATION DE NATATION BRIARWOOD INC. 85862	Pierrefonds	1965 à/to 1967 incl., 1972, 1973
L'ASSOCIATION PARENTS-MAITRES DE L'ASSOMPTION DE NOTRE-DAME 84160	St-Hyacinthe	1965, 1967, 1972, 1973
ASSOCIATION PARENTS ET MAITRES (SECTION ELEVES SOUS-DOUES) REGIONALE MAISONNEUVE 87173	Chomedey	1966 à/to 1973 incl.
ASSOCIATION REGIONALE DES RESTAURATEURS DE MAGOG INC. 83393	Magog	1965 à/to 1973 incl.
ASSOCIATION DES RESTAURATEURS SAGUENAY-LAC-ST-JEAN 84054	Chicoutimi	1965 à/to 1973 inçl.
ASSOCIATION DE SIGNALISATION MUNICIPALE DU QUEBEC 83066	Montréal	1973
L'ASSOCIATION DES SKIEURS ET CAMPEURS D'ABITIBI INC. 88269	Barraute	1971 à/to 1973 incl.
L'ASSOCIATION SPORTIVE DE ST-MAJORIQUE INC. 89957	St-Majorique	1967, 1970 à/to 1973 incl
LES ATELIERS MAISONNEUVE LIMITEE 26559	Montréal	1953 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
ATLAN INDUSTRIES LIMITED 87515	Lachute	1966 à/to 1973 incl.
ATOLE INC 90098	Montreal	1966 et/and 1973
ATOMIC TRANSPORT INC 88892	Montreal	1973
ATWATER SERVICE CENTRE INC 84059	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
AUBE & ASSOCIES INC 91499	Montréal-Nord	1966, 1968 à/to 1973 incl.
L'AUBERGE DES JEUNES (MONTREAL) 118002	Montréal	1970 à/to 1973 incl.
AUSTRIAN SOCIETY SOCIETE AUTRICHIENNE 46063	Montreal	1959 à/to 1973 incl.
AUTO BOULEVARD ST-MARTIN INC 84279	Chomedey	1965 à/to 1973 incl.
AUTO CLUB GRANBY INC 88054	Granby	1973
AUTO-CAM PNEUS & ACCESSOIRES INC 91018	Montreal	1966 et/and 1973
AUTOMOBILE ACCEPTANCE CORPORATION LIMITED 32991	Joliette	1955, 1961 à/to 1973 incl.
AVRITH BUILDING CORPORATION 1118-5493	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
AZURE INVESTMENT CORPORATION 91020	Montreal	1966, 1968, 1969, 1971 à/to 1973 incl.
B.A.P. INVESTMENT CORP 85028	Outremont	1965 à/to 1973 incl.
B.S.A. HARDWARE LTD 84681	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
BAKERS SHOES INC 87685	Montreal	1966 à/to 1970 incl., 1972, 1973
BANTAM TOGS INC 82397	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
BAR SALON LE BIVOUAC INC 92263	Montréal	1966, 1971 à/to 1973 incl.
BARKO INC 90680	Pointe-Claire	1966, 1968 à/to 1973 incl.
BARLAND LUMBER CORP 90895	St-Laurent	1966 à/to 1969 incl., 1971 à/to 1973 incl.
L.P. BARRETTE & FILS LTEE 85438	Berthierville	1965, 1972, 1973
BARRY & BONET LTD 83548	Montreal	1965, 1967 à/to 1973 incl.
BAVARIAN INN INC 211122	Montreal	1962 à/to 1973 incl.
EDOUARD BEAUCHESNE INC 83246	Sainte-Julie	1966, 1971 à/to 1973 incl.
BEAUHARNOIS AUTOMOBILE INC 92435	Beauharnois	1973

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
BEAUMARCHE INC. 92436	Montréal	1971 à/to 1973 incl.
BEAUMONT TRANSPORT INC. 87104	Beloeil	1972 et/and 1973
BECHAUD NETTOYEURS LTEE. 86429	St-Jérôme	1970 à/to 1973 incl.
ART BEDARD & SON LTD. 87176	Beaconsfield	1971 à/to 1973 incl.
ACHILLE BELANGER INC. 86430	La Macaza	1965 à/to 1973 incl.
BELLA ROSA CONSTRUCTION INC. 86896	Montreal	1966, 1968 à/to 1973 incl.
BELLE-AUTO INC. 87686	Amos	1971 à/to 1973 incl.
BELLEVUE CONSTRUCTION INC. 83250	Pierrefonds	1968 à/to 1973 incl.
BELMONT MANAGEMENT CORP. 93036	Montreal	1973
A. BELSKY INC. 88062	Montreal	1966, 1967, 1970 à/to 1973
BENOIT & FILS LTEE. 82194	St-Laurent	1965, 1968 à/to 1973 incl.
BERNCO ENTERPRISES LTD. 87179	Côte-St-Luc	1966 à/to 1973 incl.
J.D. BERTHEL (1965) INC. 85440	Buckingham	1965 et/and 1973
LA BIBLIOTHEQUE DE BARRAUTE INC. 83404	Barraute	1965 à/to 1973 incl.
BIG PINE FISH AND GAME CLUB INC. 88063	Montreal	1973
BILOTO (LA TUQUE) INC. 90898	La Tuque	1966, 1971 à/to 1973 incl.
AGENOR BLAIS INC. 88893	Berthierville	1969 à/to 1973 incl.
BLANC SABLON SPORTS COMMITTEE INC. 93144	Blanc-Sablon	1967 à/to 1973 incl.
J.-P. BLANCHETTE TRANSPORT LTEE. 93295	Rouyn	1971 à/to 1973 incl.
BLUE STAR PAPER CONVERTER LTD. 91875	Montreal	1973
BOILY TERRAZO LIMITEE. 82160	Chicoutimi-Nord	1966, 1967, 1973
BOISSONNEAULT INC. 93296	Victoriaville	1967 à/to 1973 incl.
BOISVERT ELECTRIQUE CO. LTD. 90632	Windsor	1966, 1971 à/to 1973 incl.
BOMBARDIER & FILS LTEE. 88064	Magog	1968 à/to 1973 incl.
BONAM INVESTMENT INC. 89010	Montreal	1966 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
BONAVENTURE DETAILING LTD 84377	Montreal	1965 à/to 1967 incl., 1970, 1971, 1973
BOUCHARD & BOUCHARD LTEE 34428	St-Rédempteur	1956 à/to 1973 incl.
EMILIO BOUCHER LTEE 89326	Rivière-du-Loup	1966, 1967, 1972, 1973
CONRAD BOULAY & FILS INC 85507	St-Hyacinthe	1973
GILLES BOURDEAU INC 92055	Lasalle	1966 à/to 1973 incl.
YVON BOURGEOIS PEINTRE LTEE 87687	Ste-Thérèse	1966 à/to 1968 incl., 1972, 1973
BROADACRES LTD 86619	Montreal	1971 et/and 1973
JOHN N. BROCKLESBY EQUIPMENT AND SUPPLY COMPANY LIMITED 91514	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
BROME COUNTY RURAL DEVELOPMENT ASSOCIATION 83409	Knowlton	1965 à/to 1967 incl., 1970 à/to 1973 incl.
BRUJOHN PROPERTIES LTD 90550	Pointe-Claire	1967 à/to 1973 incl.
BRUNET & PARE INC 91878	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
GLEN BURN PROPERTIES LTD 87632	Montreal	1966, 1967, 1972, 1973
BUSINESS FORMS UNLIMITED INC 84378	Montreal	1965 à/to 1967 incl., 1970 à/to 1973 incl.
THE BUS-STOP CIGAR STORE INC 85872	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
C.A.G.R. HOLDINGS INC 86754	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
C.B.S. BUILDERS INC 86435	Châteauguay-Centre	1965, 1969, 1973
C.G. METAL LTEE 87106	Lévis	1966, 1967, 1972, 1973
C.M. AUTOMOTIVE INC 91880	Salaberry-de-Valleyfield	1973
C.M. SPORTS INC 91702	Ste-Thérèse	1966, 1967, 1973
C.M.T. ENTERPRISES LTD 63555	Montreal	1968 à/to 1973 incl.
CAFE REGENT (1965) INC 88070	Montreal	1967, 1968, 1973
CALBO INC 84255	Verdun	1965 à/to 1973 incl.
LES CALCAIRES NEUVILLE INC 88603	St-Marc-des-Carrières	1966 à/to 1973 incl.
CALGA INC 82374	Montreal	1972 et/and 1973
CAMBROTT IMPORT LTD 91703	Montreal	1966 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
CAM-CRAFT LTD..... 89666	Montreal.....	1973
CAMEO IMPORTERS LTD..... 91883	Montreal.....	1972 et/and 1973
CAMO FURNITURE INC..... 102371	Montreal.....	1968, 1969, 1972, 1973
CAMP RICHELIEU QUATRE SAISONS INC. 92000	Ste-Thérèse	1970, 1972, 1973
LE CAMP VAL-HELENE INC..... 85293	Rimouski	1965 à/to 1973 incl.
CAMPBELL & MACDONALD MOTOR SALES LTD..... 82168	Lachute	1973
CANADIAN PHOENIX STEEL & PIPE (QUEBEC) LTD. 88711	Montreal	1973
CAP METAL INC..... 224564	Trois-Rivières	1964 à/to 1973 incl.
CAPITOL FUR COMPANY 117337	Montreal	1973
G. A. CARBONNEAU LIMITEE 89669	Laval.....	1973
CAREST INC..... 83085	Mont-Tremblant.....	1965 à/to 1973 incl.
LE CARNAVAL DES NEIGES DE ST-BRUNO INC..... 88282	St-Bruno-de-Montarville.	1966 à/to 1973 incl.
CAROUSEL SALES INC..... 89202	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
CARTONNERIE DU GRAND PORTAGE INC. 136571	Québec	1972 et/and 1973
LES CAVALIERES ET MAJORETTES DE COTEAU-STATION INC. 84801	La Station du Côteau ..	1965, 1968, 1969, 1971 à/to 1973 incl.
CENTENNIAL CELEBRATION CHILDREN'S VILLAGE 87189	Montreal	1969 à/to 1973 incl.
CENTRAL PROPERTIES LTD. 84075	Montreal	1969 à/to 1973 incl.
LE CENTRE DE L'AGATE ET DE L'ARTISANAT « ORALU » INC. 92273	Montréal	1966, 1968 à/to 1973 incl.
CENTRE D'ART DE ST-HYACINTHE INC. 90906	St-Hyacinthe.....	1965, 1966, 1968 à/to 1973 incl.
CENTRE RECREATIF D'IBERVILLE INC..... 85989	Iberville	1965 à/to 1973 incl.
CERAMIQUE BRIERE ET FILS INC. 83092	Fabreville.....	1965, 1966, 1969 à/to 1973 incl.
CERTA ETANCHEITE INC..... 91314	Montréal	1969 et/and 1973
EUGENE CHARBONNEAU & FILS LTEE 88608	Montréal	1966, 1967, 1970 à/to 1973 incl.
PAUL E. CHARBONNEAU INC..... 83617	Montmagny.....	1965, 1970 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
Z. CHARBONNEAU LTEE..... 84485	Montréal	1965, 1968, 1972, 1973
ALBERT CHARRON CONSTRUCTION LIMITEE..... 86789	Hull.....	1966, 1971 à/to 1973 incl.
CHARTERED ESTATE PLANNING CORPORATION..... 86764	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
LES CHAUFFAGES ELECTRIQUES M. & H. INC..... 86282	Montréal	1968, 1971 à/to 1973 incl.
CHEZ CORNELI PIZZA & SPAGHETTI INC..... 84258	Montréal-Nord	1965 et/and 1973
JACK W. CHIVERS & ASSOCIATES LTD..... 86766	Montréal	1969, 1971, 1973
CHOQUETTE AUTOMOBILE INC..... 84488	Cowansville	1971 à/to 1973 incl.
CHROMAR INDUSTRIES CO. LTD..... 87110	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
LA CIE ALMAR LTEE..... 87009	Trois-Rivières	1973
CIE DE BOIS D'IVRY LTEE..... 89206	Ste-Agathe des Monts ..	1966 à/to 1973 incl.
LA CIGOGNE (PRE-NATAL) INC..... 87011	Rimouski	1968, 1971, 1973
CIMCO (QUEBEC) LIMITED..... 88076	Montreal	1970 à/to 1973 incl.
CINE CANNES INC..... 92449	Montréal	1973
CIRCLE SERVICE CENTER INC..... 84079	Dorval	1965 à/to 1973 incl.
CIRCLE WALLPAPER & PAINT INC..... 84383	Montreal	1965 à/to 1967 incl. 1971 à/to 1973 incl.
CITY & DISTRICT LAND & INVESTMENT COMPANY 206213	Montreal	1932 à/to 1973 incl.
CITY & SUBURB INVESTMENTS INC..... 82000	Montreal	1966, 1967, 1972, 1973
CITY WAREHOUSING LTD..... 92167	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
CLASSY BELT (1965) INC..... 88077	Montreal	1972 et/and 1973
CLEARVIEW ESTATES INC..... 87732	Montreal	1973
LE CLUB DES AMIS DE LA CANADIENNE INC..... 90240	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
CLUB AQUATIQUE ST-FRANÇOIS 87112	Salaberry-de-Valleyfield .	1967 à/to 1973 incl.
CLUB D'ARCHERS DU SAGUENAY INC..... 87536	Chicoutimi.....	1966 à/to 1973 incl.
CLUB AUTOMOBILE MARAUDEUR DU QUEBEC INC..... 92650	Laval.....	1968 à/to 1973 incl.
CLUB AUTOS-NEIGE D'ARGENTEUIL 93128	Canton de Chatham....	1967, 1972, 1973

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
CLUB AUTO-NEIGE ST-GABRIEL 89182	St-Gabriel-de-Brandon	1973
CLUB DE CHASSE ET PECHE WATERLOO INC 84493	Montréal	1965 à/to 1973 incl.
CLUB GEORGES ETIENNE CARTIER INC 42354	Roberval	1958 à/to 1973 incl.
LE CLUB DE HOCKEY LES CASTORS DE MONTREAL-NORD INC. 85882	Montréal-Nord	1965, 1970 à/to 1973 incl.
LE CLUB DE HOCKEY « LES ETOILES DE WARWICK » 88055	Warwick	1966 à/to 1973 incl.
LE CLUB DE HOCKEY « LES TROIS-RIVIERES » LIMITEE. 31357	Trois-Rivières	1954 à/to 1973 incl.
LE CLUB DE HOCKEY STE-MARIE-DE-BEAUCE INC 82070	Ste-Marie-de-Beauce	1965, 1966, 1968, 1970 à/to 1973 incl.
LE CLUB DE HOCKEY VICTORIA INC 89460	Cowansville	1966 à/to 1973 incl.
CLUB DES JEUNES 82579	Port-Alfred	1964 à/to 1967 incl., 1969 à/to 1973 incl.
CLUB KIWANIS D'ARVIDA INC 89210	Arvida	1973
CLUB LA RELACHE INC 86102	Montréal	1970 à/to 1973 incl.
CLUB LIONS DE CADILLAC INC 92281	Cadillac	1966, 1969 à/to 1973 incl.
CLUB MAGOG HOME OWNERS ASSOCIATION 92282	Montreal	1966, 1967, 1969 à/to 1973 incl.
CLUB MATANAUTO INCORPORE 83540	Matane	1973
CLUB DES MOINS JEUNES INC 92169	Lemoyne	1973
CLUB MUSTANG DE MONTREAL INC 84693	Pont-Viau	1965, 1966, 1968, 1970 à/to 1973 incl.
CLUB DE NATATION DE QUEBEC INC 86554	Québec	1966 à/to 1973 incl.
CLUB OPTIMISTE DE TROIS-RIVIERES INC 86773	Trois-Rivières	1965, 1966, 1968 à/to 1973 incl.
CLUB DE SKI LES INTREPIDES 82781	Drummondville	1965 à/to 1973 incl.
CLUB DE SKI NAUTIQUE DU LAC CONNELLY INC 78952	Lac-Connelly	1964 à/to 1966 incl., 1969 à/to 1973 incl.
LE CLUB DE SKI DE RIVIERE-BLEUE, INC 82217	Rivière Bleue	1968 à/to 1973 incl.
LE CLUB SOCIAL DES OUVRIERS RETRAITES D'ASBESTOS CORPORATION LIMITED 87013	Thetford-Mines	1966 à/to 1973 incl.
CLUB SPORTIF AU DOMAINE DU GOLF INC 87695	Montmagny	1966 à/to 1973 incl.
CLUB SPORTIF & CHAMPETRE DE HEMMINGFORD 86104	Hemmingford	1965 et/and 1973

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
CLUB SPORTIF DE L'ESPLANADE INCORPORE..... 68131	Alma.....	1965 à/to 1973 incl.
CLUB DE TENNIS SEPT-ILES INC..... 232553	Sept-Iles.....	1962, 1964 à/to 1973 incl.
LE CLUB DE TIR D'EASTMAN INC..... 110470	Eastman.....	1969 à/to 1973 incl.
LES COIFFEURS CREATEURS CANADIENS INC..... 88080	St-Jérôme.....	1966 à/to 1973 incl.
LE COLLEGE FRANCAIS (1965) INC..... 85306	Montréal.....	1971 à/to 1973 incl.
LE COMITE DES FETES DES SOCIETES SAINT-JEAN-BAPTISTE DE SAINT-JEAN INC 91534	Saint-Jean.....	1966 à/to 1973 incl.
COMITE DES LOISIRS DE BETANIE..... 90146	Bétanie.....	1966 à/to 1973 incl.
LE COMITE DES LOISIRS DE LA DURANTAYE, INCORPOREE 86448	La Durantaye.....	1973
COMITE DES LOISIRS ST-CYRILLE-DE-WENDOVER INC.. 90556	St-Cyrille-de-Wendover .	1966, 1967, 1969 à/to 1973 incl.
COMITE DES LOISIRS DE STE-VICTOIRE DE SOREL INC. 91691	Ste-Victoire.....	1973
COMITE 67 VAUDREUIL SOULANGES..... 92170	Dorion.....	1966 à/to 1973 incl.
LE COMITE TOURISTIQUE MARIA-CHAPDELAINE INC.... 84089	Péribonka.....	1967, 1968, 1970 à/to 1973 incl.
COMMISSION DU 10e ANNIVERSAIRE DE TRACY INC.... 227495	Tracy.....	1964, 1965, 1967 à/to 1973 incl.
COMMISSION DES PARCS DE WINDSOR INC..... 88404	Windsor.....	1966 et/and 1973
LA COMPAGNIE A.B. CARAVANE LIMITEE..... 89213	Trois-Rivières-Ouest....	1966 à/to 1973 incl.
LA COMPAGNIE DES ARTS DE ST-JEAN INC..... 91769	St-Jean.....	1966, 1970 à/to 1973 incl.
LA COMPAGNIE DE BOIS HURRICANE LTEE..... 85640	St-Côme-de-Kennebec ..	1965 à/to 1967 incl., 1969, 1971 à/to 1973 incl.
LA COMPAGNIE BONNE HUMEUR LTEE..... 83097	Magog.....	1973
COMPAGNIE DE CONSTRUCTION NAULT & FRERES LIMITEE 89572	Hull.....	1966 à/to 1973 incl.
COMPAGNIE DE FABRICATION SUR COMMANDE DE PINCOURT LTEE 85451	Pincourt	1965 et/and 1973
LA COMPAGNIE GASPESIA RIMOUSKI LIMITEE..... 89023	Rimouski.....	1966 à/to 1973 incl.
LA COMPAGNIE DE GESTION GEMAR LTEE..... 85641	Duvernay.....	1965 à/to 1973 incl.
LA COMPAGNIE MINIERE LEOMARC LTEE (LIBRE DE RESPONSABILITE PERSONNELLE) 91770	St-Jérôme.....	1966 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
COMPAGNIE DE PRETS J.N. LIMITEE 82220	Jacques-Cartier	1966 à/to 1973 incl.
LA COMPAGNIE R. HAMEL LIMITEE 85642	Malartic	1967, 1969 à/to 1973 incl.
LA CONFRERIE INTERNATIONALE DES CHAPEAUX RONDS DIVISION DU CANADA 85309	Outremont	1965 à/to 1973 incl.
CONGRESS OF CANADIAN DAREDEVILS (EASTERN) LTD. 29653	Montreal	1954 à/to 1973 incl.
LES CONSTRUCTIONS DIONNE & DUVAL INC. 85885	Granby	1965, 1967 à/to 1973 incl.
LES CONSTRUCTIONS MONT ST-HILAIRE LTEE 85804	St-Hilaire	1965 à/to 1968 incl. 1970 à/to 1973 incl.
LES CONSTRUCTIONS MORMANDIN LIMITEE 87699	Laval	1966 et/and 1973
LES CONSTRUCTIONS DU PLATEAU INC. 90116	Charlesbourg	1966 à/to 1970 incl. 1973
LES CONSTRUCTIONS STEPHANE LTEE. 91320	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
CONTINENTAL (QUEBEC) RENT-A-CAR LTD. 87641	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
COOPER AUTO PARTS INC. 91216	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
CORINA SALES & SERVICE LTD. 87701	Montreal	1966, 1970 à/to 1973 incl.
CORONET CONSTRUCTION CO. LTD. 89342	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
LA CORPORATION D'AMENAGEMENT DE LA POINTE ET DE LA RIVIERE-DU-LOUP 87116	Rivière-du-Loup	1971 à/to 1973 incl.
LA CORPORATION DES ANCIENS DU SEMINAIRE DES TROIS-RIVIERES 90913	Trois-Rivières	1966, 1972, 1973
CORPORATION BEAU VALLON LTEE 90386	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
CORPORATION LEOPOLD ROY LTEE 88182	Clerval	1967, 1968, 1970, 1971 à/to 1973 incl.
RUDY COTE INC. 87949	Montréal	1966, 1971 à/to 1973 incl.
J. COULLOUDON G. HAYEUR & ASSOCIES INC. 82224	Lorraine	1966 à/to 1973 incl.
COULONGE CONSTRUCTION INC. 85047	Fort-Coulonge	1965 à/to 1973 incl.
ED. COUTURE AUTO INC. 86631	East-Angus	1973
LES COUVRE-PLANCHERS M-G INC. 89215	Montréal-Nord	1966 à/to 1973 incl.
CREDIT SOREL INC. 83414	Sorel	1965, 1970 à/to 1973 incl.
CRISTAL RESTAURANTS INC. 89779	Montreal	1966, 1967, 1971 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
D & G CONSTRUCTION LTEE 84269	Bois-des-Fillion	1965, 1967, 1969 à/to 1973 incl.
D. & S. DISTRIBUTORS INC. 91994	Montreal	1966 à/to 1970 incl. 1972, 1973
DAM LAKE IMPROVEMENTS ASSOCIATION 92148	Perkins	1967 à/to 1969 incl. 1973
DAMI LIMITEE 88523	Drummondville	1972 et/and 1973
DARLINGTON INVESTMENT CORP 86777	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
DENIS DE JORDY SPORTS INC. 87704	St-Hyacinthe	1971 à/to 1973 incl.
DELONG REAL ESTATE INC. 83280	Hull	1965 à/to 1973 incl.
DELPRO CORPORATION 84814	Montreal	1972 et/and 1973
DESCO & MARBRE INC. 85713	Québec	1973
CLAUDE DESMARAIS INC. 91221	La Tuque	1973
DESRA INC. 84511	Charlesbourg	1965 à/to 1973 incl.
DETROIT CONSTRUCTION & CO LTD. 90388	Montreal	1966, 1967, 1973
DEVELOPPEMENT DU LAC VALLEE INC. 83626	Montréal	1965 à/to 1973 incl.
LES DEVELOPPEMENTS STONEHAM INC. 89993	Stoneham	1966 à/to 1973 incl.
DEVELOPPEMENT TUNNEL INC. 86558	Beauport	1966 à/to 1973 incl.
DIKA HOLDING CORP 85891	Montreal	1965, 1966, 1968 à/to 1973 incl.
DIPLOM ELECTRIC CO. LTD. 86000	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
DIPLOMAT DRY CLEANING & SHIRT LAUNDERERS INC. 90763	Montreal	1966, 1967, 1969 à/to 1973 incl.
LES DISQUES ECHO INC. 85456	Montreal	1965, 1966, 1968, 1971 à/to 1973 incl.
DISTRIBUTEURS DOLLARD INC. 85318	Montréal	1965, 1967 à/to 1973 incl.
THE DISTRICT OF BEDFORD SOCIETY FOR ADVANCEMENT OF WELFARE SERVICES 69555	Cowansville	1964 à/to 1968 incl. 1971 à/to 1973 incl.
DISTRICT REALTIES INC. 47317	Montreal	1959 à/to 1973 incl.
DOMAINE ILE DE FRANCE LTEE 86454	Montréal	1965, 1970 à/to 1973 incl.
DOMAINE LAC ARGENTE INC. 84906	St-Jérôme	1965 à/to 1973 incl.
DOMAINE LAC EDDY INC. 90391	Ste-Adèle	1966 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
DOMAINE MARQUIS DE TRACY INC. 91074	Tracy	1966, 1967, 1972, 1973
DOMAINE MONT-JOLY DU LAC PAUZE INC. 90560	Ste-Thérèse-Ouest	1966, 1971 à/to 1973 incl.
LE DOMAINE DES PINS D'ARGENTEUIL INC. 86150	Lachute	1965 et/and 1973
DOMAINE VERNOIS INC. 90475	Saint-Jean	1966, 1968 à/to 1973 incl.
JEAN D'ORLY (1965) INC. 85658	Clermont	1965, 1967, 1972, 1973
DORVAL DELICATESSEN (FAIRVIEW) LTD. 85319	Dorval	1965 et/and 1973
LE DOT ROUGE INC. 90017	Montréal	1973
J. DUFRESNE ASPHALTE LTEE. 92074	Laval	1966 et/and 1973.
DUGUAY DRYWALL LTEE. 83764	Montreal	1965, 1966, 1973
DUNNE HOLDINGS COMPANY LIMITED. 83765	Hull	1965 à/to 1967 incl., 1971 à/to 1973 incl.
DUQUETTE AUTO LIMITEE. 236514	Ormstown	1969 à/to 1973 incl.
DUVERNAY TERRASSEMENTS (TROIS-RIVIERES-OUEST) INC. 84816	Trois-Rivières-Ouest	1965 à/to 1968 incl., 1970 à/to 1973 incl.
E.M.M. LIMITEE. 86294	Québec	1967 et/and 1973
EASTERN BUSINESS FORMS INC. 90127	Ville d'Anjou	1969 à/to 1973 incl.
EASTERN DIAL LTD. 87958	St-Laurent	1972 et/and 1973
EASTERN INDUSTRIAL CONSULTANTS LIMITED. 33112	Montreal	1955 à/to 1973 incl.
ECOLE SUPERIEURE DE BOUCHERIE & CHARCUTERIE INC. 89347	Chicoutimi	1967, 1970 à/to 1973 incl.
LES ECURIES EPONA INC. 87218	Cap-de-la-Madeleine	1973
EDIFICE MARICO INC. 82236	Chicoutimi	1965 à/to 1970 incl., 1973
LES ELANS DE PRINCEVILLE NO 495 INC. 86788	Princeville	1967 à/to 1973 incl.
ELEVEN C'S BUILDING INC. 92549	Montreal	1970, 1972, 1973
ELK INVESTMENT CORP 32858	Montreal	1955 à/to 1973 incl.
ELRON REALTIES LTD. 34433	Montreal	1956 à/to 1973 incl.
EMBALLAGE DU QUEBEC INC. 86642	L'Assomption	1971 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
EMMAR BUSINESS CONSULTANTS LTD. 82238	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
EMPRESS JEWELLERY INC. 87420	Montreal	1966, 1967, 1973
ENGRAIS ORGANIQUES DE CANDIAC LTEE 85521	Candiac	1965 à/to 1973 incl.
LES ENTREPOTS SIMARD INC. 83827	Montréal	1972 et/and 1973
LES ENTREPRENEURS EN PLOMBERIE & CHAUFFAGE DE L'ESTRIE E.P.C.E. LIMITEE. 83422	Bedford	1965 à/to 1973 incl.
LES ENTREPRISES BEAUVAIS INC. 84841	Montréal	1973
LES ENTREPRISES BONNE ENTENTE INC. 91781	Montréal	1966, 1969 à/to 1973 incl.
ENTREPRISES CARTIER-LAURIER INC. 87712	Hull	1966 à/to 1973 incl.
LES ENTREPRISES ELAN INC. 88098	Montréal	1972 et/and 1973
LES ENTREPRISES GEVERS LTEE. 85327	Montréal	1973
LES ENTREPRISES JACHA INC. 85903	Ste-Thérèse	1965, 1967 à/to 1973 incl.
LES ENTREPRISES DU LAC TREMBLANT INC. 83638	Mont Tremblant	1965 à/to 1973 incl.
LES ENTREPRISES LAGUE LTEE. 89350	Farnham Centre	1966, 1967, 1969, 1973
LES ENTREPRISES M.E. BEAUBIEN INC. 86.91	Waltham	1966 à/to 1968 incl., 1970 à/to 1973 incl.
LES ENTREPRISES MADOR INC. 91329	Lauzon	1966 à/to 1973 incl.
ENTREPRISES MANICOUAGAN INC. 85526	Hauterive	1965 à/to 1973 incl.
LES ENTREPRISES OLGUI LTEE. 91545	Montréal	1966, 1968, 1971 à/to 1973 incl.
LES ENTREPRISES ROLLAND JOYAL & FILS INC. 91615	Yamaska	1973
LES ENTREPRISES SECURITE INC. 86466	St-Jérôme	1965, 1972, 1973
LES ENTREPRISES THOMAS INC. 83863	Magog	1973
ENTREPRISES VILLENEUVE INC. 86565	Montréal	1973
EPICERIE FRONTENAC LIMITEE. 83768	Chicoutimi	1965 à/to 1970 incl., 1972, 1973
EQUITY INVESTMENT CORP. 85668	Montreal	1973
ERIKA'S MFG INC. 88623	Montreal	1966, 1970 à/to 1973 incl.
ESEF CONSTRUCTION LTD. 90008	Montreal	1969 et/and 1973

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
ESTEEM CONSTRUCTION INC. 92180	Montreal	1966, 1970, 1973
ETABLISSEMENT SIDERURGIQUE IVANIER LTEE 84714	Richelieu	1965 à/to 1973 incl.
C. ETHIER INC. 24500	Montréal	1952 à/to 1973 incl.
EUROPA DIESEL SERVICES INC. 89100	East-Angus	1966, 1968 à/to 1973 incl.
EXCEL CONSTRUCO LTEE 88103	Sillery	1966, 1970 à/to 1973 incl.
F & W CLEANERS INC. 83433	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
LA FANFARE DE ST-ROMUALD D'ETCHEMIN INCORPOREE 33248	St-Romuald-d'Etchemin.	1955 à/to 1973 incl.
FEDERATION DES ASSOCIATIONS DE PARENTS DE L'ENSEIGNEMENT PRIVE 91601	Montréal	1971 à/to 1973 incl.
FENETRES VENT-O-MATIC, LTEE 97416	St-Jude	1967, 1968, 1972, 1973
FERRARA BROS. PROVISIONS CO. 90483	Montreal	1966, 1969 à/to 1973 incl.
LES FESTIVITES DE LA TRAVERSEE INTERNATIONALE DU LAC ST-JEAN LTEE 91920	Alma	1966 à/to 1973 incl.
FIESTA BAR-B-Q INC. 85071	Montreal	1965 à/to 1967 incl. 1973
FINE BAKERY (ROSEDALE) LTD. 86302	Montreal	1966 et/and 1973
FLEETWAY TRUCK CENTRE LTD. 85814	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
FLEUR DE LYS DISCOUNT MART INC. 86007	Montreal	1965 à/to 1968 incl. 1970 à/to 1973 incl.
FLEUR DE LYS MOTOR SALES LTD. 91340	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
FLEURY ELECTRIC INC. 89476	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
FLEXOLITE ENTERPRISES LTD. 88188	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
FOURRURES GILLICK LTEE 27273	Québec	1953 à/to 1973 incl.
FOYER DE FRAMPTON 90399	St-Edouard-de-Frampton	1966 et/and 1973
FOYER NOTRE-DAME DE LAPRAIRIE INC. 84931	La Prairie	1965 à/to 1969 incl. 1973
FOYER NOTRE-DAME DE L'ENFANT (SHERBROOKE) 84126	Sherbrooke	1965 à/to 1973 incl.
GAFFNEY QUEBEC LIMITED 85816	Dorion	1965 à/to 1973 incl.
LEON GAGNON INC. 84932	Ragueneau	1965, 1967 à/to 1973 incl.

Nom de la compganie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
GANTERIE AUCLAIR INC. 85817	Loretteville	1971 à/to 1973 incl.
GARAGE J. A. RATELLE INC. 26068	Sainte-Agathe-des-Monts	1953 à/to 1973 incl.
GARAGE MENARD INC. 85463	Bedford	1965 à/to 1973 incl.
GARAGE PAUL DUMAS LTEE 85818	St-Félicien	1973
GARAGE ROLLAND FORTIER LIMITEE 87029	St-Jean	1972 et/and 1973
GARAGE SMITH INC. 87228	Sherrington	1971 et/and 1973
LA GARDE NOTRE-DAME DE FATIMA DE JONQUIERE INC. 84945	Jonquière	1965 à/to 1968 incl. 1970 à/to 1973 incl.
GESCOMONT INC. 85339	Outremont	1965, 1967, 1969, 1970, 1972, 1973
GESPHAR LTEE 88304	Granby	1966 à/to 1973 incl.
KEN GIL CONSTRUCTION LIMITED 84729	Quyon	1965 à/to 1967 incl. 1973
GLACE CRISTAL LTEE 91790	Hull	1966 à/to 1973 incl.
GLADO INCORPOREE 84133	Verdun	1965 à/to 1973 incl.
GLENHAR CONSTRUCTION CO. 91439	Montreal	1966, 1968 à/to 1973 incl.
GLOBAL SURPLUS INC. 89240	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
GLOBUS FLORESCENT INC. 91345	Montreal	1966, 1968, 1972, 1973
GOLF DE MALARTIC INC. 85530	Malartic	1965 à/to 1967 incl.1972, 1973
GORDON MINER LIMITED 84845	Lachute	1965, 1971 à/to 1973 incl.
GOSSELIN CONSTRUCTION INC. 90401	St-François	1971 et/and 1973
GRANBY AVIATION INC. 86469	Granby	1967 à/to 1973 incl.
GRANDE COTE GARDENS INC. 87558	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
LA GRANDE TOURNEE INC. 83440	Montréal	1965 à/to 1973 incl.
GREENFIELD PARK PUBLISHING LTD. 92192	Greenfield Park	1966 à/to 1973 incl.
GRENAT INC. 82332	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
LA GRENOUILLE ET LE BOEUF DE MONTREAL INC. 84549	Montréal	1965 à/to 1968 incl., 1972, 1973
GRESHAM INDUSTRIAL INKS LIMITED 89484	Montreal	1966, 1972, 1973

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
GERARD GUAY AUTO ELECTRIQUE INC. 30150	Québec	1954 à/to 1973 incl.
J.T. GUIMOND & FILS INC. 83443	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
HARCO INDUSTRIES LIMITED 89110	Montreal	1967, 1969, 1970, 1972, 1973
HARMONIE DE WATERLOO INC. 83824	Waterloo	1965, 1968, 1971, 1973
ANTOINE HARRISON INC. 84552	Matane	1965 à/to 1973 incl.
JOE HART LIMITED 89485	Pointe-Claire	1965, 1967 à/to 1973 incl.
HOWARD HEAFEY LTD. 30750	Maniwaki	1955 à/to 1973 incl.
HELLENIC HOUSING CO. LTD. 87032	Montreal	1966, 1968 à/to 1973 incl.
HERCULES FLOORING INC. 90488	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
HERITAGE HOMES LTD. 88923	Pointe-Claire	1966 et/and 1973
G. HILLEBRAND INC. 90645	St. Eustache	1966, 1970 à/to 1973
HOCHELAGA MORTGAGE INC. 83961	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
HOPETOWN SPORTS CLUB INC. 87977	Hopetown	1972 et/and 1973
HOPITAL ARCHAMBAULT (1964) INC. 84556	Verdun	1965 à/to 1973 incl.
HOTEL LE MONTAGNAIS INC. 85819	Schefferville	1965 à/to 1968 incl., 1971 à/to 1973 incl.
HOTEL LOBBY DIRECTORY INC. 83872	Sherbrooke	1965 à/to 1973 incl.
HOTEL MOTEL SHERBROOKE INC. 86809	Sherbrooke	1966, 1969, 1973
HOTEL REDO SENNETERRE INC. 89597	Senneterre	1970 à/to 1973 incl.
HOTEL RICHELIEU (ST-FELICIEN) LTEE 90801	St-Félicien	1966, 1968 à/to 1973 incl.
HOTEL-PLAGE CHATEAUGUAY INC. 85683	Châteauguay	1965 à/to 1973 incl.
HOWAC INC. 83874	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
LES HUITAINES DE GAIETE INC. 91719	Roberval	1966 à/to 1973 incl.
LIN HURON INC. 87574	Montreal	1966, 1968, 1971 à/to 1973 incl.
PHILIPPE HURTEAU INC. 86659	Montréal	1966 à/to 1969 incl., 1971 à/to 1973 incl.
IDEAL REFRIGERATION & AIR CONDITIONING INC. 91798	Montreal	1966 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
LES IMMEUBLES COTE INC. 87563	Rivière-du-Loup	1966 à/to 1973 incl.
LES IMMEUBLES DROUIN LTEE. 91799	Amos	1966 et/and 1973
LES IMMEUBLES DUMAS LTEE. 91610	St-Félicien	1965 à/to 1973 incl.
LES IMMEUBLES DES GOUVERNEURS LTEE. 89813	Québec	1966 à/to 1973 incl.
LES IMMEUBLES J.B. INC. 84139	Jonquière	1965, 1972, 1973
LES IMMEUBLES MONACO INC. 82260	Montréal	1968 à/to 1973 incl.
LES IMMEUBLES PORTOFINO INC. 91239	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
LES IMMEUBLES QUEMONT INC. 88194	Montréal	1968, 1972, 1973
IMPRIM-ART INC. 87653	Lasalle	1966 à/to 1973 incl.
IMPRIMERIE DU NORD LTEE. 211806	Dolbeau	1932 à/to 1973 incl.
LES INDUSTRIES ARUNDEL INC. 90941	Arundel	1966 à/to 1973 incl.
LES INDUSTRIES H.L.R. LTEE. 92561	Sillery	1969 à/to 1973 incl.
LES INDUSTRIES ROBILLARD LTEE. 83662	St-Michel	1965, 1966, 1973
LES INDUSTRIES DE ST-ANDRE LTEE. 85351	St-André	1965 à/to 1973 incl.
L'INSTITUT POUR L'EDUCATION DES CHAUFFEURS INC. 91614	Montréal	1966, 1970 à/to 1973 incl.
INSTITUT PASQUIER INC. 82012	Montréal	1967, 1971, 1973
INSTITUT DE REHABILITATION RICHELIEU POUR LES ENFANTS HANDICAPES, INC. 90572	Hull	1969 à/to 1973 incl.
INTERLACHEN DEVELOPMENT CORPORATION (MONTREAL) LTD. 87985	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
INTERNATIONAL PROCEDURES LTD. 88649	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
LES INVESTISSEMENTS C ET C LTEE. 86310	Montréal	1973
INVESTISSEMENTS R.B. LTEE. 90151	St-Antoine-des-Laurentides	1969 à/to 1973 incl.
INVESTISSEMENT TOTEM INC. 92202	St-Eustache	1972 et/and 1973
ITALARTIGIAN CORPORATION 90810	Montreal	1969 à/to 1973 incl.
L. JAM INC. 84568	Plessisville	1965 et/and 1973

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
JARDIN BELVEDERE INC. 82092	Sherbrooke	1965 à/to 1970 incl. 1973
JARDINS METROPOLITAIN LTEE 91070	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
JARDINS ST-TROPEZ INC. 85548	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
JEANNOTTE CONSTRUCTION LTEE 87039	Chomedey	1966, 1971 à/to 1973 incl.
JEAN-PIERRE COIFFURE INC. 83025	Montréal	1972 et/and 1973
JEUNE CHAMBRE DU DISTRICT DE VAUDREUIL 90494	Dorion	1966 à/to 1973 incl.
JEUNE CHAMBRE DES ESCOUMAINS INC. 85919	Escoumains	1965 à/to 1968 incl., 1973
LA JEUNE CHAMBRE DE SAINTE-ROSE 85661	Ste-Rose	1965 à/to 1973 incl.
JEUNE CHAMBRE VAL-D'OR INC. 83667	Val-d'Or	1973
JOBIN LTEE 89373	Boucherville	1966 à/to 1970 incl., 1973
VALMONT JOBIN LIMITEE 82342	Charlesbourg	1966, 1968, 1969, 1971 à/to 1973 incl.
TONY JOLIN & ASSOCIES (1966) INC. 93079	Laval	1970 à/to 1973 incl.
JOLY BUNGALOW LTEE 88654	Laval	1966 à/to 1973 incl.
JUBINVILLE ET TRUDEAU INC. 87042	Ste-Thérèse	1966 à/to 1973 incl.
K & K LIMITED 87129	Montreal	1972 et/and 1973
K. & L. INVESTMENTS LTD. 92100	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
K.L. MFG. LTD. 89493	Montreal	1967 à/to 1973 incl.
KATZ DEVELOPMENT CORP. 88656	Montreal	1973
KEBEC-COLA INC. 85471	Magog	1965, 1972, 1973
KEITH HOLDING CORP. 91354	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
KEN-ALL HOLDINGS LTD. 92204	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
KINETIC INTERNATIONAL CORP. 93169	Montreal	1972 et/and 1973
KINGSBORO COURIERS (QUEBEC) LTD. 92569	Montreal	1972 et/and 1973
KINTOL ASSOCIATES INC. 89495	Montreal	1968, 1969, 1972, 1973
KIRKLAND EQUIPMENT LTD. 91072	Beaconsfield	1968, 1970 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
L. & W. INVESTMENTS INC. 90576	Montreal	1966, 1968 à/to 1973 incl.
LA REGENCE SALES AGENCY LTD. 91114	Montreal	1970 à/to 1973 incl.
THE LA TUQUE SHIRT COMPANY LIMITED 86189	Montreal	1965, 1967, 1968, 1973
LABELLE ENTERPRISES INC. 91947	Laval	1973
LABONTE, LALONDE, INC. 213976	Montreal	1954 à/to 1973 incl.
LES LABORATOIRES HALIN LIMITEE 87874	Donnacona	1966 à/to 1973 incl.
LACHENAIE PROJECTS CORP. 86184	Montreal	1965, 1968 à/to 1973 incl.
LACHINE RACING CANOE CLUB INC. 86317	Lachine	1965 à/to 1970 incl., 1972 et/and 1973
CLEMENT LACOURSIERE CONSTRUCTION LTEE 85472	Berthierville	1965 et/and 1973
LAITERIE DU TEMIS LTEE 82438	Cabano	1965, 1967, 1973
LAKESHORE MEDICAL ARTS BUILDING INC. 93172	Pointe-Claire	1967, 1969 à/to 1973 incl.
LEONARD LALONDE INC. 89118	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
LAMONTAGNE ET BARIL BRULEURS A L'HUILE INC. 231905	Thetford Mines	1970 à/to 1973 incl.
BERNARD LANOIX (1965) LIMITEE 86575	Berthierville	1966, 1969, 1970, 1972, 1973
ROLLAND LAROCHE & ASS. INC. 85473	Montréal	1965 à/to 1973 incl.
LATOUR & HODGE INC. 89710	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
LAURENTIAN VENEER AND PLYWOOD LTD. 91620	St-Jérôme	1966 à/to 1973 incl.
LAURENTIDE DRIVING CLUB 91407	Terrebonne	1966, 1968, 1972, 1973
LAURENTIDE KARTWAY CO. LTD. 91809	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
LAURENTIDE VACATION HOMES INC 89711	Montreal	1972, 1973
LAVAGE D'AUTO GAGNON INC 90029	Montréal	1968, 1972, 1973
LAVAL CONCRETE FLOORS INC 87452	Montreal	1966 à/to 1969 incl., 1971 à/to 1973 incl.
LAVAL DEVELOPMENT INC. 88451	Montreal	1972, 1973
LAVAL DEVELOPMENT LIMITED 88452	Montreal	1973
LAVE-AUTO CHAMPLAIN LTEE 86576	St-Jean	1972, 1973

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
ROGER LE BEL INC. 84581	Ste-Thérèse	1965, 1966, 1971 à/to 1973 incl.
LE VALOIS CONSTRUCTION CO. INC 92898	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
PERRY LEE WHOLESALE FLORISTS INC 86483	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
LEFEBVRE ET ASSOCIES INC. 83674	Jacques-Cartier	1965 à/to 1973 incl.
DONAT LEGER INC. 92210	L'Annonciation	1966 à/to 1968 incl., 1971 à/to 1973 incl.
LEIMIL HOLDINGS CORP. 84308	Montreal	1965, 1968 à/to 1973 incl.
LEKTRONIC SALES LTD. 87571	Montreal	1968 à/to 1973 incl.
MAURICE LEMIEUX LTEE 86578	Rivière-du-Loup	1971 et/and 1973
LEONARD ENTERPRISES INC. 83470	Cowansville	1965, 1966, 1968 à/to 1973 incl.
LEO'S BOYS SPORTS ASSOCIATION INC. 82350	Montreal	1964 à/to 1968 incl., 1970 à/to 1973 incl.
GERARD LEPAGE & FILS INC. 91249	Ste-Anne-des-Monts	1966 à/to 1973 incl.
LERAN COPPER MINING COMPANY LIMITED (NO PERSONAL LIABILITY) 43340	Québec	1958 à/to 1973 incl.
LIBRAIRIE PLAZA INC. 91251	Sherbrooke	1966 à/to 1971 incl., 1973
LA LIGUE CIVIQUE DES CITOYENS DE VILLE ILE-PERROT 88540	Ile-Perrot	1973
LA LIGUE DE HOCKEY INTERMEDIAIRE DE SOREL INCORPOREE 37897	Sorel	1957 à/to 1973 incl.
LIGUE DES PROPRIETAIRES DE LA PAROISSE DE ST-LEONARD-DE-PORT-MAURICE 29164	St-Léonard-de-Port-Maurice	1955 à/to 1973 incl.
LIGUE DES PROPRIETAIRES DU QUEBEC. 85553	Salaberry-de-Valleyfield	1965, 1971 à/to 1973 incl.
LINTON LUNCHEONETTE LTD. 87737	Montreal	1972, 1973
LISTA INC. 92211	Beloeil	1966 à/to 1973 incl.
LLOYD PRINTING LTD. 87738	Montreal	1967 à/to 1973 incl.
LES LOCATIONS ROCHELEAU LIMITEE 89383	Montréal	1970, 1973
LOGO INC. 89833	Cap-de-la-Madeleine	1970, 1971, 1972, 1973
LES LOISIRS DE BAIE ST-PAUL INC. 22996	Baie-St-Paul	1967 à/to 1973 incl.
LOISIRS DE BLUE SEA INC. 87739	Blue Sea	1966 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
LES LOISIRS DE ST-FERDINAND 84411	Bernierville	1965, 1967, 1970 à/to 1973 incl.
LOISIRS ST-GAETAN INC. 82016	Montréal	1971 à/to 1973 incl.
LOISIRS DE ST-LIGUORI 85944	St-Liguori	1966, 1967, 1972 et/and 1973
LES LOISIRS ST-LUCIEN 84156	St-Jean	1965 à/to 1973 incl.
LES LOISIRS SAINT-MATHIEU (CO. LAPRAIRIE) INC. 83147	St-Mathieu	1965 à/to 1973 incl.
LES LOISIRS ST-THEODORE DE CHERTSEY INC. 84410	St-Théodore-de-Chertsey	1965 à/to 1967 incl. 1970 à/to 1973 incl.
LES LOISIRS DE TCHITAGAMA INC. 90579	Notre-Dame-du-Rosaire	1966, 1970, 1973
LOISIRS TOURISTIQUES DE ST-THEODORE-DE-CHERTSEY INC. 84157	St-Théodore-de-Chertsey	1965, 1971 à/to 1973 incl.
LOULICA INC. 86194	Montréal	1965 à/to 1967 incl. 1971 à/to 1973 incl.
LUCERNE DEVELOPMENTS LTD. 93298	Montreal	1967, 1970, 1972, 1973
O. LUSSIER & FILS INC. 85554	Montréal	1965, 1967, 1969 à/to 1973 incl.
LYNN ENTERPRISES LIMITED 83678	Sherbrooke	1965 à/to 1967 incl. 1971 à/to 1973 incl.
M.D.J. ANIMAL FOOD PROVISIONERS LTD. 87456	Terrebonne	1966, 1972, 1973
M.K. CONTRACTORS LTD. 86197	Montreal	1965 et/and 1973
M & M SUPER MARKET INC. 84585	Montreal	1965 à/to 1967 incl. 1973
M & P MARINE LEASING INC. 88949	Lachine	1966 à/to 1973 incl.
J. MACDONALD & ASSOCIATES INC. 88543	Mount-Royal	1965 à/to 1973 incl.
MACETHEL CORP. 93366	Montreal	1967 à/to 1973 incl.
MACHINEX EQUIPMENT LTD. 91957	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
MAÇONNERIE MODERNE INC. 86826	St-Joseph	1967 à/to 1973 incl.
LA MAÇONNERIE SALABERRY INC. 90034	Salaberry-de-Valleyfield	1966 à/to 1973 incl.
LES MAGASINS YOLANDE LIMITEE 24373	Chicoutimi	1952 à/to 1973 incl.
MAGI AUTOMOBILES LTEE 88126	Montréal	1966, 1967, 1973
MAGI-KLEAN MAINTENANCE INC. 87135	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
LA MAISON MAURICE INCORPOREE 85362	Québec	1969, 1971 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
MAISON PIERRE LE MOYNE SIEUR D'IBERVILLE INC. 87252	Montréal	1972, 1973
LA MAISONNETTE INC. 32517	Montréal	1955 à/to 1973 incl.
LES MAJORETTES DE GRAND'MERE INC. 66453	Grand'Mère	1962, 1966 à/to 1973 incl.
LES MAJORETTES OPTIMISTES DE COWANSVILLE INC. 86491	Cowansville	1966 à/to 1968 incl. 1971 à/to 1973 incl.
MAJORETTES STE-JEANNE D'ARC DE GRANBY INC. 74178	Granby	1964 à/to 1973 incl.
LES MAJORETTES DE VILLE ST-PIERRE INC. 82819	Ville St-Pierre	1969 à/to 1973 incl.
MARCEL MALTAIS MEUBLES LTEE 90276	Jonquière	1966 à/to 1973 incl.
MANOIR INVESTMENTS LTD. 91363	Montreal	1969 à/to 1973 incl.
ROGER MANSEAU LTEE 90028	St-Léonard	1972, 1973
MANSIONS TOURIST HOTEL INC. 86581	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
MANUFACTURERS WHOLESALE HOUSE INC. 29245	Ville St-Laurent	1954 à/to 1973 incl.
MARCHE L.P. INC. 86582	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
MARCHE PIERRE LTEE 86492	Montréal	1965, 1967, 1969 à/to 1973 incl.
MARDA INC. 86201	Montreal	1965, 1967, 1971 à/to 1973 incl.
MARINA VILLE MARIE INC. 89128	Longueuil	1973
MARJEAN INC. 84961	Sherbrooke	1965 à/to 1973 incl.
MARQUETERIE RICH-WOOD INC. 82104	Québec	1967, 1970 à/to 1973 incl.
MARTIN MANUFACTURING CO. LTD. 83684	Cap-de-la-Madeleine	1971 à/to 1973 incl.
MARVEL GRANITE INC. 33714	Québec	1955 à/to 1973 incl.
LE MAS DES OLIVIERS INC. 87458	Montréal	1966, 1972, 1973
MASAD INC. 87052	Montreal	1970 à/to 1973 incl.
MASSON MANSIONS LTD. 83326	Montreal	1965 à/to 1967 incl., 1969, 1971 à/to 1973 incl.
MASTER ELECTRICAL REPAIRS INC. 86494	Montreal	1966, 1969 à/to 1973 incl.
JEAN-PAUL MATTEAU LIMITEE 85935	Pointe-aux-Trembles	1965 à/to 1967 incl., 1970 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
L.R. McDONALD & FILS (QUEBEC) LTEE. 92109	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
McGARR MARINE LTD. 85213	Longueuil	1965, 1969, 1973
MEDICAL-DENTAL CREDIT BUREAU OF NORTH AMERICA INC. 87255	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
L. MERCIER & FILS INC. 90039	St-Roch-Ouest	1973
METAL PROCESSING CO. LTD. 27031	Verdun	1953 à/to 1973 incl.
METRO HANDBAGS COMPANY 83162	Montreal	1973
METRO MORTGAGE CO. LTD. 83797	Montreal	1965 à/to 1967 incl., 1969 à/to 1973 incl.
MICO MINING & DEVELOPMENT CORPORATION (NO PERSONAL LIABILITY) 33493	Montreal	1956 à/to 1973 incl.
MICRON CORPORATION 88464	Anjou	1969 à/to 1973 incl.
MILGORN INVESTMENT CORP. 85940	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
MIMICO INVESTMENT CORP. 82281	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
MINES DE ST-URBAIN LTEE (LIBRE DE RESPONSABILITE PERSONNELLE) 85371	Montréal	1965 à/to 1973 incl.
LES MIROIRS ST-ANTOINE INC. 82355	St-Antoine-des-Laurentides	1967, 1968, 1973
MISS QUEBEC RACING TEAM INC. 88952	Beloeil	1971 à/to 1973 incl.
MISSISQUOI DEVELOPMENTS INC. 89133	St-Laurent	1968 à/to 1973 incl.
MOBER AVIATION INC. 89136	Drummondville	1967, 1970, 1973
MODERN THERMO-CRETE INC. 36897	Montreal	1957 à/to 1973 incl.
MONA FARMS INC. 82139	Montreal	1965, 1972, 1973
MONDAIRE INC. 88465	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
MONKLAND TOWERS INC. 86677	Hampstead	1966 à/to 1973 incl.
MONSIEUR ELEGANT INC. 90833	Saint-Jérôme	1966, 1967, 1973
MONTREAL CABLE SYSTEMS INC. 84323	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
MONTREAL CHINESE DEVELOPMENT INC. 91727	Montreal	1966 et/and 1967, 1969 à/to 1973 incl.
MONTREAL EXCAVATION INC. 85941	Montreal	1965, 1971 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
MONTREAL REINFORCING STEEL CORPORATION 86837	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
MOTEL LA VALLIERE, INC. 88924	St-Félicien	1973
MOTEL QUEBEC INN INC. 92113	L'Ancienne-Lorette	1966, 1973
MOULIN VAL-ST-GILLES LTEE 82020	Aylmer	1967 à/to 1973 incl.
THE MOUNTAIN LAKES ASSOCIATION 87519	Rawdon	1966 à/to 1973 incl.
MULTICOM INC. 86039	Montréal	1965 à/to 1973 incl.
NAGA INC. 90964	Duvernay	1973
NATIONAL RENOVATERS LTD. 85725	Chomedey	1965, 1966, 1967, 1969 à/to 1971 incl., 1973
NEO-TECH-ART INC. 87466	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
NETTOYEURS L.M. LTEE 83175	Jonquière	1967, 1969 à/to 1973 incl.
NETTOYEUR PLACE VICTORIA INC. 92115	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
NETTOYEURS WRIGHTVILLE INC. 87140	Hull	1971, 1973
NEW ERA HOME APPLIANCES (QUEBEC) LTD. 91974	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
NEW SERVICE RESTAURANT LTD. 85761	Montreal	1965 à/to 1967 incl., 1972 et/and 1973
NEW SYSTEM LUNCH LTD. 85563	Montreal	1965, 1967, 1968, 1970 à/to 1973 incl.
NEWCO INC. 86500	Chomedey	1965, 1972, 1973
NEWPORT ENTERPRISES LTD. 85834	Montreal	1965, 1966, 1973
NICK TRANSPORT LTEE 89278	Sherbrooke	1966 à/to 1973 incl.
C.V.F. NIELSEN INC. 88008	Montreal	1966 et/and 1973
NOIK ABELSKY LTD. 84875	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
NORDICO INC. 109150	Sainte-Adèle	1969 à/to 1973 incl.
E. NORMAND INC. 90590	Ste-Foy	1966 et/and 1973
JACQUES NORMAND EQUIPEMENT LTEE 88009	Ste-Foy	1966 à/to 1973 incl.
NORMAND MINES LTD. (NO PERSONAL LIABILITY) 86840	Noranda	1971 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
NORTH END BUILDING CORPORATION 85227	Montréal-Nord	1965, 1966, 1968 à/to 1973 incl.
NORTHLAND ENTERPRISES LTD. 92485	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
LE NOUVEL EGREGORE 90966	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
NOUVELLE LAMPE (QUEBEC) INC. 88550	Montréal	1973
NUWAY FLOOR COVERING LTD. 84974	Montreal	1973
O.E.M. ENTERPRISES INC. 90967	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
OAK-MOUNT LIMITED 83178	Dorval	1972 à/to 1973 incl.
O'CONNOR ENTERPRISES LTD. 86504	Montreal	1965, 1971 à/to 1973 incl.
L'OEUVRE DES LOISIRS DE ST-FIRMIN DE BAIE STE-CATHERINE INC. 84328	Baie Ste-Catherine	1965 à/to 1967 incl., 1973
L'OEUVRE DES TERRAINS DE JEUX DE LAURIER STATION (L'O.T.J. DE LAURIER STATION) 46870	Laurier-Station	1961 à/to 1965 incl., 1967 à/to 1969 incl., et/and 1972
L'OEUVRE DES TERRAINS DE JEUX (O.T.J.) DE MARIA 88959	Maria	1966, 1967, 1969 à/to 1973 incl.
NORMAN OLSON ASSOCIATES LIMITED 85945	Montreal	1965, 1970 à/to 1973 incl.
J.E. O'NEIL ELECTRIC INC. 84976	Campbell's Bay	1965 à/to 1973 incl.
ORDRE DE SAINT-GENEST 235859	Montréal	1959 à/to 1973 incl.
ORFAC INC. 82504	Ste-Foy	1965, 1967 à/to 1973 incl.
ORIS INC. 87585	Montréal	1971 à/to 1973 incl.
ORLY DIAMONDS LTD. 91099	Montreal	1973
R. OUELLETTE AUTOMOBILE INC. 83692	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
OXFORD WOOLLENS & WORSTEDS LTD. 86239	Montreal	1965, 1971 à/to 1973 incl.
OZAK CORPORATION 90287	Hampstead	1966 à/to 1973 incl.
P.A. SUPERMARKET CO. LTD. 84978	Montreal	1965, 1966, 1972 à/to 1973 incl.
P J'S INC. 90845	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
PALMA RESTAURANT INC. 84607	Montreal	1969 à/to 1973 incl.
PARADISE RESTAURANT LTD. 92335	St-Lambert	1966 à/to 1969 incl., 1971 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
LE PARC DE L'EST INC. 85730	Magog	1969 à/to 1973 incl.
PARC SEIGNEURIE SOULANGES INC. 89146	Coteau-du-Lac	1967, 1973
PARCO CLEANING SERVICES LTD. 84421	Longueuil	1965 à/to 1969 incl., 1971 à/to 1973 incl.
PARK PLAZA INC. 85230	Montreal	1971, 1973
PARMIL LTEE 89511	St-Jean	1966 à/to 1969 incl., 1971 à/to 1973 incl.
LES PASTOUREAUX DE CHAMBORD INC. 91819	Chambord	1966 à/to 1973 incl.
PATSILK INVESTMENT CLUB INC 90596	Montreal	1973
PEERLESS ENTERPRISES INC. 88552	Montreal	1967, 1969 à/to 1971, 1973
LES PEINTRES RICHELIEU INC. 86999	Montréal	1970 à/to 1973 incl.
P.A. PELLETIER LTEE 87589	Rivière-Malloie	1966 à/to 1969 incl., 1971 à/to 1973 incl.
PELLETIER, RIOUX INC. 108227	St-Pascal	1969 à/to 1973 incl.
PELUSO & FILS CONSTRUCTION INC. 93381	Angliers	1972, 1973
ROBERT PEPIN INC. 84748	St-Georges	1965 à/to 1967, 1972, 1973
PEPINIERE FLORALIES LTEE 84982	Fabreville	1965, 1970 à/to 1973 incl.
PERIBONKA MINING COMPANY LTD. (NO PERSONAL LIABILITY) 88141	Jonquière	1967 à/to 1969, 1971 à/to 1973 incl.
PERMAMOUNT INC. 93382	Montreal	1967 à/to 1973 incl.
PETER LAND CORPORATION 89148	Montreal	1967 à/to 1973 incl.
PETERCO DEVELOPMENT INC. 85839	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
LES PETITS CIREURS INC. 91379	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
LES PETROLES BRASSARD LTEE 105778	Roberval	1970 à/to 1973 incl.
J.N. PHILIPPE JOYAL LTEE 25317	Sorel	1952 à/to 1973 incl.
LES PHOTOGRAPHES ELLEFSEN LTEE 90051	Chicoutimi	1967, 1972, 1973
GILBERT PICHETTE LTEE 87262	Villeneuve	1973
PICTURE WORLD ENCYCLOPEDIA LTD. 33797	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
PIETRO & DOMINIQUE IMPORTING LTD. 91823	Montreal	1966 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
PINE HILL SAND AND GRAVEL INC. 88692	Laval-des-Rapides	1968 à/to 1973 incl.
PISCICULTURE DE LA RIVIERE DE L'OUEST INC. 85387	Lorraine	1965 à/to 1973 incl.
LES PISTES D'AUTOS MINIATURES DE TROIS-RIVIERES INC. 84613	Trois-Rivières-Ouest	1965, 1971 à/to 1973 incl.
PIZZA GASTONE LTD. 93096	Montreal	1969 à/to 1973 incl.
PLACE CHOMEDEY INC. 82111	Chomedey	1973
LES PLACEMENTS ANJOU INC. 89284	Montréal	1973
PLACEMENTS C.V. INC. 92224	Laval	1966 à/to 1973 incl.
LES PLACEMENTS COURVILLE LTEE 88555	Montréal	1966, 1972, 1973
LES PLACEMENTS DUSATRIN INC. 234028	Montréal	1967, 1969 à/to 1973 incl.
LES PLACEMENTS ECLAIR LTEE 86694	Montréal	1973
PLACEMENTS FORTUNA INC. 88250	Anjou	1973.
LES PLACEMENTS FUTURA INC. 91105	Montréal	1966, 1968 à/to 1973 incl.
LES PLACEMENTS G.L.S. LTEE 88684	Pointe-aux-Trembles	1966, 1968, 1970 à/to 1973 incl.
PLACEMENTS GEMINI LTEE 88016	St-Eustache	1966, 1969, 1971, 1973
LES PLACEMENTS LE FORT INC. 84984	Montréal	1970, 1971, 1973
LES PLACEMENTS L'IMCO INC. 83907	Québec	1965, 1967, 1973
PLACEMENTS LOUIS ET PAUL LTEE 83493	St-Michel	1965 à/to 1973 incl.
LES PLACEMENTS M.D.R. INC. 88558	St-Bruno-de-Montarville	1966 à/to 1973 incl.
LES PLACEMENTS MANITOU INC. 93099	Laval	1973
LES PLACEMENTS MARCEL DESOURDY INC. 88251	Laflèche	1970 à/to 1973 incl.
LES PLACEMENTS MUTUELS SELECTION INC. 89285	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
LES PLACEMENTS MYRTIL LIMITEE 85391	Chicoutimi	1965, 1967, 1971 à/to 1973 incl.
LES PLACEMENTS DU NORD DE L'OUTAOUAIS LTEE 91381	Hull	1966, 1967, 1969 à/to 1973 incl.
LES PLACEMENTS PATENAUDE LTEE 84623	Montréal	1965, 1967, 1968, 1970 à/to 1973 incl.
LES PLACEMENTS RENAUD INCORPOREE 92120	Montréal	1966 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
LES PLACEMENTS ROLAND DESOURDY INC. 88252	Laflèche	1970 à/to 1973 incl.
LES PLACEMENTS SIMCO INC. 91993	Montréal	1966, 1970 à/to 1973 incl.
PLACITRE INC. 82115	Charlesbourg	1973
E.G. PLANTE GARAGE INC. 88968	Lemoyne	1966 à/to 1973 incl.
PLAYWRIGHTS WORKSHOP (MONTREAL) INC. 91107	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
PNEUS JARRY INC. 88018	Ville St-Michel	1969, 1970, 1972, 1973
POINTE-CLAIRE AUTO CLINIC INC. 93385	Pointe-Claire	1967 à/to 1973 incl.
POLLACK INSURANCE AGENCY INC. 91382	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
PORT ROYAL PAVING INC. 84987	Montreal	1973
PREMIUM PROMOTIONS INC. 90295	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
PRIMA BRAND INC. 83911	Montreal	1965 et/and 1966, 1968 à/to 1973 incl.
PRIME REALTY CORP. 88019	Laval	1969, 1970, 1972, 1973
PRO ENTERPRISES INC. 92343	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
PRODUCTIONS DE TELEVISION ITALIENNE MONTREAL INC. 88144	Montréal	1967, 1968, 1971, 1973
LES PRODUITS SANITAIRES ROMA INC. 84338	Les Saules	1966, 1968, 1972, 1973
PROGRESSIVE DESIGN INC. 84988	Montreal	1965, 1973
PROMENADE FLEURY INC. 91829	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
PROMOFINA INC. 89430	St-Laurent	1971, 1973
PROVINCIAL ELECTRIC CO. LTD. 88336	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
PUBLICA INC. 92123	Alma	1966 à/to 1969 incl., 1972 et/and 1973
PUBLICATIONS PERICLES INC. 90516	Montréal	1970 à/to 1973 incl.
QUEBEC ASSOCIATION OF INDEPENDENTS SCHOOLS 83346	Montreal	1972, 1973
QUEBEC DUNE BUGGY SALES INC. 113267	Montreal	1970 à/to 1973 incl.
QUEBEC GRAPHICS ARTS EQUIPMENT LTD. 83706	Montreal	1965, 1971 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
QUEBEC INVESTMENT AND ADMINISTRATION CORP.... 88257	Montreal.....	1972, 1973
QUEBEC TEA LTD..... 83195	Montreal.....	1972, 1973
QUEEN FASTENER CORP..... 92001	Montreal.....	1966, 1967 et/and 1973
R. & L. MAÇONNERIE LTEE..... 89051	Boucherville.....	1969 à/to 1973 incl.
RAGEOT LTEE..... 91384	La Providence.....	1966, 1967, 1969, 1970, 1972, 1973
RANCH ALGONQUIN INC..... 82440	Pincourt.....	1965, 1967 à/to 1969 incl., 1971 à/to 1973 incl.
RAPHAEL INTERNATIONAL INC..... 83939	Montreal.....	1973
RAVENCO INC..... 86250	Montreal.....	1965 à/to 1971 incl. et/and 1973
RAYMOR CORPORATION..... 84339	Outremont.....	1965, 1972, 1973
READERS LEAGUE INTERNATIONAL LTD..... 92004	Montreal.....	1966 à/to 1973 incl.
RECOUVREMENTS SPECIALISES INC..... 88694	Sherbrooke.....	1966, 1967, 1971 à/to 1973 incl.
REGIONAL PROPAN GAS LIMITED..... 24865	Chicoutimi.....	1952 à/to 1973 incl.
RELIABLE PUBLIC RELATIONS & ACCEPTANCE SERVICES LTD. 90201	Montreal.....	1966 à/to 1973 incl.
LES RENARDS CLUB DE HOCKEY IBERVILLE INC..... 75643	Iberville.....	1971 à/to 1973 incl.
RESTAURANT BOUL. DE MAISONNEUVE INC..... 120537	Montréal.....	1971 à/to 1973 incl.
RESTAURANT CROISSANT INC..... 92412	Montréal.....	1966 à/to 1973 incl.
RESTAURANT LE BARILLET PUB INC..... 87270	Québec.....	1973
RESTAURANT LE TISON LIMITEE..... 82372	St-Raymond.....	1967 à/to 1969 incl., 1972, 1973
RESTAURANT PLACE ROYALE INC..... 85578	Sorel.....	1965, 1966, 1968 à/to 1973 incl.
RESTAURANT VIMONT INC..... 84637	Vimont.....	1965 à/to 1967 incl., 1969, 1972, 1973
REVELATION COSMETICS INC..... 91116	Montreal.....	1966 à/to 1973 incl.
RICHARDSON INC..... 89526	Sherbrooke.....	1970 à/to 1973 incl.
RICHMAKE PRINTING & LABEL CO. LTD..... 91660	Montreal.....	1966 à/to 1973 incl.
PAUL RIVARD IMMEUBLES LTEE..... 88698	Montréal.....	1966 à/to 1973 incl.
RIVERSIDE INDUSTRIAL PARK LTD..... 88148	Montreal.....	1970 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
RIVIERA LAVAL INC. 87074	Laval	1966 à/to 1973 incl.
ROCHEFORT CONSTRUCTION INC. 88481	Salaberry-de-Valleyfield	1967, 1969 à/to 1973 incl.
ROGER DE PARIS COIFFURE INC. 82299	Mont-Royal	1967, 1969 à/to 1973 incl.
ROGER VENTILATION INC. 88875	St-Jean	1973
ROMER (CANADA) INC. 85962	Montreal	1970, 1971, 1973
ROSS DRAPERIES INC. 88341	Montreal	1966, 1970, 1973
ROTED INC. 87769	Rosemère	1966 et/and 1967, 1969 à/to 1973 incl.
PAUL HENRI ROTH INC. 92351	L'Ancienne-Lorette	1966, 1967, 1969 à/to 1973 incl.
G.L. ROULEAU INC. 88699	Montréal	1966, 1971, 1973
J.R. ROUTLIFFE ENTERPRISES LTD. 85485	Fort-Coulonge	1965 à/to 1973 incl.
S.D. INDUSTRIES AGENCY LTD. 87272	Montreal	1969 à/to 1973 incl.
ST-DENIS PLASTERING INC. 87077	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
STE-FOY TRACTO-MECANIC INC. 88483	Ste-Foy	1973
L. ST-GERMAIN FRERES, LTEE 88701	Sorel	1966, 1969, 1971 à/to 1973 incl.
ST-HILAIRE AUTO INC. 88980	St-Hilaire	1966 à/to 1973 incl.
ST. JOHNS METAL STAMPING INC. 84642	St-Jean	1965 à/to 1973 incl.
STE-JULIE TRANSPORT INC. 92998	Varennes	1967, 1972, 1973
ST-MAURICE SCRAP METALS INC. 93106	Trois-Rivières	1973
SAGIO ENTERPRISES LIMITED 82301	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
SALAISON DOMAINE INC. 91736	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
SALEMARK ASSOCIATES LTD. 88342	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
SALLE DE QUILLES LEBRUN INC. 83921	Montréal	1965 à/to 1973 incl.
SALON DE CROQUET QUEBEC INC. 65200	Québec	1962 à/to 1973 incl.
SALON ESPERANTO LTEE 91391	St-Hubert	1966, 1970 à/to 1973 incl.
SALON MAXIME ET ANDRE INC. 92503	Montréal	1973

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
SALON VARIETE INC. 83714	Québec	1965, 1966, 1968 à/to 1973 incl.
THE SANDBORN FOUNDATION 89306	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
SANTOS INVESTMENT CORP. 85753	Montreal	1965, 1966, 1968, 1970 à/to 1973 incl.
SARAGUAY MANAGEMENT INC. 88704	Montreal	1967, 1969 à/to 1971 incl., 1973
SAVRIN INC. 86862	Ste-Rose	1970 à/to 1973 incl.
JOSEPH SCALIA CONSTRUCTION LTEE 83030	Montréal	1973
SCENE PUBLICATIONS LIMITED 92355	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
SCIENTIFIC PUBLIC RELATIONS LTD. 84858	Montreal	1965, 1970 à/to 1973 incl.
SECRETARIAT MEDICAL DOSTALER INC. 83921	Montreal	1965, 1967, 1968, 1973
SELECT-O-SONORE INCORPOREE 90990	Québec	1971 à/to 1973 incl.
ROGER SENECAL INC. 91738	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
SEPT-ILES TAXIS INC. 83356	Sept-Iles	1965, 1973
SERVI TRONIC INC. 89161	Ste-Agathe-des-Monts	1968 à/to 1973 incl.
SERVICE D'AIDE AUX PRISONNIERS DE SHERBROOKE INC. 82375	Sherbrooke	1965 à/to 1973 incl.
SERVICE D'AUTOS ET PNEUS CAP-DE-LA-MADELEINE INC. 93409	Cap-de-la-Madeleine	1969 à/to 1973 incl.
SERVICE COMMERCIAL D'ORDINATEUR INC. 89212	Montréal	1973
SERVICE DE CONSULTATION EXCELSIOR LTEE 83517	Montréal	1965 à/to 1968 incl. 1971 à/to 1973 incl.
SERVICE D'EXPEDITION TRANS-QUEBEC INC. 92504	Pointe-Claire	1970 à/to 1973 incl.
LE SERVICE DU VESTIAIRE (ST-JEROME) INC. 92130	St-Jérôme	1973
SIMARD AMIN INC. 90611	Montréal	1968 à/to 1973 incl.
TELESPHORE SIMARD INC. 91287	L'Ancienne-Lorette	1967 à/to 1973 incl.
SIMON RIVER DEVELOPMENT INC. 85848	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
SIROCO INVESTMENT CORP. 86063	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
SKI-DOO RAMA INC. 83033	Longueuil	1965 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
SMITH LITHOGRAPHING AND ART INC. 93413	Dollard-des-Ormeaux	1967 à/to 1973 incl.
SNOWDON DEVELOPMENT CORPORATION 88154	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
SNOWDON RESIDENTS' ASSOCIATION 87907	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
LA SOCIETE COMMERCIALE DUBOTVIER INC. 83521	Québec	1973
SOCIETE DE CREDIT POPULAIRE INC. 83214	Montréal	1969 à/to 1973 incl.
SOCIETE DE GESTION DES BOIS-FRANCS INC. 91473	Victoriaville	1966, 1968 à/to 1973 incl.
SOCIETE DE GESTION GILLES PARANT, LTEE 93415	Ste-Thérèse	1972 et/and 1973
SOCIETE IMMOBILIERE DU ST-LAURENT INC. 88156	Sept-Iles	1971 à/to 1973 incl.
SOCIETE D'OUTILLAGE M.R. LTEE 86596	St-Laurent	1972 et/and 1973
LA SOCIETE DE LA PLACE ROYALE DE QUEBEC 83719	Québec	1965 à/to 1973 incl.
LA SOCIETE DE PLACEMENT ET D'INVESTISSEMENT KYRIEL INC. 91289	Montréal	1966, 1967, 1969 à/to 1973 incl.
LA SOCIETE ST-JEAN-BAPTISTE D'ARVIDA 24837	Arvida	1952 à/to 1973 incl.
SOCIETE DES SPECIALISTES EN FOURRURE DU QUEBEC INC. 91394	Montréal	1966, 1967, 1972, 1973
SOCIETE SPORTIVE SAINT-LOUIS INCORPOREE 43919	St-Jean-de-la-Lande	1958, 1960, 1963, 1972
SOCIETE DE VILLEGIATURE DE ST-UBALD INC. 86346	St-Ubald	1967, 1969 à/to 1973 incl.
LA SOCIETE ZOOLOGIQUE DE L'ILE-AUX-COUDRES 91671	St-Louis-de-l'Ile-aux-Coudres.	1966 à/to 1973 incl.
SOCOMONT INC. 87780	St-Léonard	1968, 1970 à/to 1973 incl.
SOLVER INC. 90661	Lauzon	1966 à/to 1973 incl.
SOREL FUMIGATION LIMITEE 33206	Sorel	1955 à/to 1973 incl.
SOUTH AMERICAN PROMOTIONS INC. 87783	Montréal	1967, 1968, 1970 à/to 1973 incl.
SPEAR CORPORATION LTD. 89541	Montreal	1968, 1969, 1973
SPENSIERI & DI BIASE CONSTRUCTION INC. 84322	Montreal	1965, 1973
STANLEY CASTLE BUILDING LTD. 92024	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
STATIONNEMENT RAPIDE LTEE 85253	Montréal	1965 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
LEON STEINBERGER SCHOOL BUS SERVICE INC. 88261	Montreal	1966, 1973
H. STEINBERG'S KOSHER MEAT MARKET CO. 32578	Montreal	1955 à/to 1973 incl.
STUDIO FIGURAMA INC. 85940	Trois-Rivières	1965 à/to 1968 incl., 1969 à/to 1973 incl.
STYLE-TREND FASHIONS LTD. 84213	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
LA SUISSE DE L'ESTEREL LTEE 82309	Ste-Marguerite-du-Lac-Masson.	1965, 1966, 1969 à/to 1973 incl.
SUMIK GENERAL MANAGEMENT, INC. 138429	Trois-Rivières	1972 et/and 1973
SUPER MARCHE FILIAULT LTEE 83037	Sherbrooke	1966, 1967, 1973
SUPERIOR PLASTERING LTD. 92365	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
SUPERIOR POOLS (QUEBEC) LTD. 85419	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
LES SURPLUS ECONOMIQUES INC. 85008	Québec	1965 à/to 1973 incl.
SYNDEX INC. 90615	Québec	1966 à/to 1973 incl.
TABAGIE RACINE INC. 90874	Chicoutimi	1966, 1971 à/to 1973 incl.
JOSEPH TABAH ET FILS LTEE 83038	Ville d'Anjou	1973
YVON TANGUAY LTEE 82575	Roberval	1965 à/to 1973 incl.
TECABON LIMITEE 90014	St-Laurent	1969 à/to 1973 incl.
TECHNILOK INC. 90524	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
TECHNIQUES D'ORGANISATION ET DE RENDEMENT LTEE 89889	Montréal	1967, 1971 à/to 1973 incl.
TELCO ADMINISTRATION INCORPORATED 82577	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
TELE-CABLE REGIONAL INC. 86599	Gatineau	1966, 1970 à/to 1973 incl.
TELIS CO. LTD. 89543	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
TELSTAR PRODUCTS LTD. 83530	St-Laurent	1965 à/to 1971 incl., 1973
TENT CITY INC. 88041	Calumet	1966, 1969, 1972, 1973
TERRACE STATIONERY INC. 86601	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
J.P. THERRIEN 1960 PARTHENAIS LTEE 56481	Montréal	1961 à/to 1973 incl.
THIBODEAU & LEPINE INC. 90994	Montréal	1966 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
EDMARD THOMAS INC. 82312	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
THREE-STAR CONSTRUCTION (QUEBEC) LTD. 86876	Montreal	1967, 1970 à/to 1973 incl.
THREE STAR INVESTMENTS LTD. 87286	Montreal	1968, 1970 à/to 1973 incl.
TIBO CAR INC. 87912	Pierreville	1971 à/to 1973 incl.
TIMMINS GOLD FIELD INC. 83934	Montreal	1965, 1969, 1972, 1973
TODD'S HILL COUNTRY CLUB INC. 86264	St-Gabriel-Ouest	1965 à/to 1973 incl.
TORCH SKI AREA INC. 83983	Sutton	1965 à/to 1973 incl.
SERGE TRADINE INC. 90867	Montréal	1966, 1967, 1971 à/to 1973 incl.
TRANS-ILE INC. 82314	Montréal	1965 à/to 1973 incl.
LES TRANSPORTS DU GOLFE INC. 88880	Rimouski	1967, 1972, 1973
RENE TREMBLAY ACCESSOIRES INC. 89634	St-Félicien	1966 à/to 1969 incl., 1973
TRIANGLE SERVICES INC. 90999	Châteauguay	1970, 1972, 1973
TRIBAR ENTERPRISES INC. 83936	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
TRIDENT IMPORT CO. LTD. 91136	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
TRI-TECH SERVICES INC. 82529	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
TRIUM ENTERPRISES LTD. 86248	Montreal	1965, 1972, 1973
TROIS-RIVIERES AUTOS ACCESSOIRES INC. 91293	Trois-Rivières	1966, 1973
LES TROIS SOURCES INC. 91679	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
GERARD TROTTIER INC. 92030	Montréal	1966, 1967, 1972 et/and 1973
LA TROUPE MARC LESCARGOT 91002	Montréal	1966 à/to 1973 incl.
J.R. TRUDEL LIMITEE 207897	St-Gîte	1955 à/to 1973 incl.
TURNER HOLDINGS LTD. 88263	Longueuil	1971 à/to 1973 incl.
TUYAU IDEAL INC. 88359	Dollard-des-Ormeaux	1968 à/to 1973 incl.
UNITED IMPEX CORPORATION 84774	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
UNIVERSITY TOWERS CORPORATION 87791	Montreal	1972, 1973

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
V.D. CONSTRUCTION INC. 91402	Montreal	1966 à/to 1973 incl.
E. VACHON LTEE 88505	Loretteville	1966 à/to 1973 incl.
VAL DE NEIGE INC. 89316	Préville	1966 à/to 1970 incl., 1972, 1973
VARTAN SEFTER INC. 83367	Montreal	1973
VENISE MARINE INC. 92371	Venise-en-Québec	1966, 1971 à/to 1973 incl.
VERDUN CLEANERS INC. 89174	Verdun	1973
VERGERS PAPINEAU INC. 89176	Saint-Paul d'Abbotsford	1971 à/to 1973 incl.
MARCEL VEZINA LTEE 85774	Montréal	1965 à/to 1973 incl.
V-HANDBAG CO. INC. 90079	Montreal	1968, 1969, 1971, 1973
VICTORIA COIN INC. 84777	Montreal	1965 à/to 1968 incl., 1972 et/and 1973
VIENNA CONSTRUCTION INC. 83937	Montreal	1965, 1970 à/to 1973 incl.
VILLA DR. LECLERC INC. 84364	Granby	1965 à/to 1973 incl.
THE VILLAGE HEALTH STUDIO LTD. 87162	Côte-St-Luc	1966 à/to 1973 incl.
VILLAGE SERVICE STATION INC. 85263	Pointe-Claire	1965, 1968 à/to 1973 incl.
VIMONT BUANDERIE AUTOMATIQUE INC. 85264	Vimont	1965 à/to 1973 incl.
VIP LEASING LIMITED 91476	Lachine	1971 à/to 1973 incl.
VISION TEXTILES INC. 1105–1539	Montreal	1972, 1973
WAKEFIELD GRIST MILL LIMITED 83231	Wakefield	1967, 1973
WALLY-HAYES LTD. 83370	Montreal	1971 à/to 1973 incl.
WEDOV INVESTMENT CORP. 83732	Montreal	1965 à/to 1973 incl.
WESTMINSTER SHOE STORE & REPAIRS INC. 93125	Côte-St-Luc	1969 à/to 1973 incl.
WILSON'S FUNERAL HOME INC. 88998	Verdun	1966 à/to 1973 incl.
WOMAN'S BUREAU 82650	Pointe-Claire	1965 à/to 1973 incl.
HERALD WOODWARD PRESS INC. 240537	Montreal	1970, 1972, 1973
WORLDWIDE COOPERAGE CORPORATION 83734	Montreal	1965, 1966, 1971 à/to 1973 incl.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Adresse *Address*	Rapports non produits *Returns not filed*
Z. &.Z. INC. 86269	St-Lambert	1965 à/to 1973 incl.
ZACCARDELLI INC. 87799	Ste-Foy	1966 à/to 1970 incl., 1972 et/and 1973
TONY ZULLO CEMENT & STUCCO CONTRACTOR LTD. 82029	Montreal	1968 à/to 1973 incl.

Le directeur du service des compagnies,
59030-o PIERRE DESJARDINS.

PIERRE DESJARDINS,
59030-o *Director of the Companies Service.*

Révocation de dissolution

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, en vertu du paragraphe *a* de l'article 5*f* de la Loi des renseignements sur les compagnies, qu'il a jugé à propos de faire droit à la demande d'intéressés faite dans les délais légaux à l'effet de révoquer la dissolution de

Revocation of dissolution

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice, that pursuant to paragraph *a* of section 5*f* of the Companies Information Act, he deemed it advisable to grant the petition of the interested parties made within the legal time limit, praying to revoke the dissolution of

Nom des compagnies *Name of the companies*	Dissolution Date	Gazette officielle No *Official Gazette No.*
ABITIBI METALS MINES LTD. (LIBRE DE RESPONSABILITE PERSONNELLE)	01 06 1974	22
ACME SERVICES & MAINTENANCE LTD.	22 03 1974	12
ALCAN CLUB LE CLUB ALCAN	29 12 1973	52
LE COMITE DES LOISIRS DE VAL ST-PIERRE	18 05 1974	20
LA JEUNE CHAMBRE DE GRANBY INC.	22 06 1974	25
LAFENICE RESTAURANT INC.	08 12 1973	49
J. ADRIEN ROLAND LEMIEUX INC.	13 10 1973	41
MISS POOLE, INC.	27 07 1974	30
UNITED TOUCH FOOTBALL ASSOCIATION OF MONTREAL	29 12 1973	52

en vertu de ladite loi et qu'il révoque la dissolution desdites compagnies.

En conséquence, lesdites compagnies sont censées n'avoir jamais été dissoutes en vertu de ladite loi, sans préjudice aux droits acquis par toute personne entre la dissolution et la révocation.

Le directeur du service des compagnies,
59030-o PIERRE DESJARDINS.

pursuant to the said Act and that he revokes the dissolution of the said companies.

Consequently, the said companies, are considered as having never been dissolved under the said Act, without prejudice to the rights acquired by any person between the dissolution and the revocation.

PIERRE DESJARDINS,
59030-o *Director of the Companies Service.*

Compagnies — Loi des

Companies Act

Lettres patentes (1re partie)

Letters Patent (Part I)

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies, il a accordé des lettres patentes constituant en corporation:

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to Part I of the Companies Act, he has granted letters patent incorporating:

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
LES AGENCES MELMARIBEC INC. 1368-9047	799, rue Vachon, Lasalle	05 07 74
AGENCES DE VENTE BARRY ZRYL INC. and its English version *BARRY ZRYL SALES AGENCIES INC.* 1369-7651	2266, Bourgoen, Saint-Laurent	21 10 74
AGENCE DE VOYAGE ROBILLARD INC. 1369-9087	215, rue Notre-Dame, Repentigny	02 01 74
ALUMINIUM DECARIA INC. 1358-7902	5391, rue Charleroi, Montréal-Nord	27 08 74
LES AMUSEMENTS CARTIERVILLE INC. et sa version anglaise *CARTIERVILLE AMUSEMENTS INC.* 1359-6721	Montréal	15 10 74
LES AMUSEMENTS SIROIS LIMITEE 1359-6465	Grande-Rivière	11 10 74
ASSURANCES RENE DUHAIME INC. 1358-3547	39, rue Jacques-Cartier, Salaberry-de-Valleyfield	07 08 74
ATELIER D'USINAGE ROCK INC. et sa version anglaise *ROCK MACHINE SHOP INC.* 1359-7398	Parc Mado, Saint-Georges	17 10 74
AUDAX INC. 1370-0729	Case postale 312, Aylmer	16 10 74
AUDET & AIKMAN, INC. 1369-8204	4, Place Ville-Marie, Montréal	27 09 74
AUTO FISKE INC. 1359-2324	Dorval	19 09 74
AUTOMOBILES PHILIP SANGUINET INC. and its English version *PHILIP SANGUINET AUTOMOBILE INC.* 1369-9020	1426, rue Bishop, Montréal	02 10 74
AUTOMOBILES SABREVOIS LTEE. et sa version anglaise *SABREVOIS AUTOMOBILE LTD.* 1369-9988	Sabrevois	10 10 74
BERNCAM LIMITEE and its English version *BERNCAM LIMITED* 1369-9202	Montréal	03 10 74
BOGIHAN INC. 1359-3926	191, rue St-Paul ouest, Montréal	26 09 74
BOUTIQUE SANDRINE LTEE. 1369-7305	Place Desjardins, Montréal	23 09 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
BRASSERIE MUSKA INC. 1359-5608	9104, boulevard Ste-Anne, Sainte-Anne-de-Beaupré	07 10 74
BUREAU D'INFORMATION ET DE GESTION (B.I.G.) INC. 1356-5965	Saint-Eustache	15 05 74
CAMPS TOURISTIQUES LA POINTE A DAVID INC. 1358-9494	Maniwaki	03 09 74
CAROSSERIE REAL ST-VINCENT INC. et sa version anglaise *REAL ST-VINCENT AUTO BODY INC.* 1369-8816	Saint-Vincent-de-Paul	01 10 74
CARROSSERIE KIAMIKA INC. 1368-5722	835, Marie-Victorin, Contrecoeur	07 06 74
LA COMPAGNIE DE RECREATION ET D'AMENAGEMENT NORFORD LTEE and its English version *NORFORD RECREATION DEVELOPMENT COMPANY LTD.* 1359-0237	Orford	09 09 74
CONSTRUCTION CYRIL ST-GERMAIN INC. 1369-1688	715, rue Lambert, Saint-François, Laval	31 07 74
CONSTRUCTION PERFA LTEE 1359-4411	Pointe-Gatineau	30 09 74
CONSTRUCTION R. RACICOT INC. 1368-2207	647, rue Montcalm, Longueuil	13 05 74
CONSTRUCTION TRIANGLE MECANIQUE INC. et sa version anglaise *TRIANGLE MECHANICAL CONSTRUCTION INC.* 1359-5145	169, rue Henri-Dunant, Laval	03 10 74
LA CORPORATION EXPORT DU CANADA (1974) LTEE and its English version *THE EXPORT CORPORATION OF CANADA* (1974) *LIMITED* 1369-9178	5570, rue Cartier, Montréal	11 10 74
CORPORATION LA FOURMILIERE 1370-1081	3788, rue Marian, Fabrev ille, Laval	22 10 74
CREME GLACEE LUCIE LTEE 1359-4635	969, boulevard Décarie, Saint-Laurent	01 10 74
DEBELUX (QUEBEC) LTEE 1369-9939	1155, boulevard Dorchester, suite 818, Montréal	10 10 74
DEMOLITION BAR INC. et sa version anglaise *BAR DEMOLITION INC.* 1370-0257	2310, rue Ste-Marguerite, Longueuil	15 10 74
DEMOLITION POINTE-AUX-TREMBLES INC. et sa version anglaise *POINTE-AUX-TREMBLES DEMOLITION INC.* 1369-9814	Pointe-aux-Trembles	08 10 74
DEPANNAGE DONAT INC 1358-2473	3846, Notre-Dame, Chomedey, Laval	01 08 74
DIFFUSION BOREALE LTEE 1359-5129	Québec	03 10 74
DUSONIC INC. 1370-0042	Montréal	10 10 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
ECURIES R.O.R. LTEE and its English version *R.O.R. STABLES LTD.* 1369-9344	1739, chemin d'Aoust, Saint-Lazare ..	03 10 74
LES EDITIONS O.M.D.C. INC. 1358-1509	467, Bellevue, Laval	14 08 74
EDITIONS PRISME INC. 1369-7073	217, rue Principale, Saint-Basile-le-Grand	19 09 74
L'ENTREPOT DU PETIT GEANT LTEE and its English version *LITTLE GIANT WAREHOUSE LTD.* 1370-1057	Québec	22 10 74
LES ENTREPRISES ATLANTE INC. et sa version anglaise *ATLANTE ENTERPRISES INC.* 1369-7081	Montréal	19 09 74
LES ENTREPRISES COMMERCIALES PYRRALIS LTEE. and its English version *PYRRALIS COMMERCIAL ENTERPRISES LTD.* 1370-0315	1, Place Ville-Marie, suite 1734, Montréal.	15 10 74
LES ENTREPRISES D'HOTELLERIE DUQUETTE INC. 1357-4074	Mont-Laurier	09 09 74
ENTREPRISES J.R. GODBOUT INC. et sa version anglaise *J.R. GODBOUT ENTERPRISES INC.* 1359-8453	845, boulevard Marie-Victorin, Saint-Nicolas.	22 10 74
ENTREPRISES LASSON INC. et sa version anglaise *LASSON ENTERPRISES INC.* 1369-6646	771, rue Ogilvy, Montréal	09 10 74
LES ENTREPRISES PATRICK COTE INC. 1359-8156	Ancienne-Lorette	21 10 74
EQUIPEMENT DE BUREAU QUEBEC METROPOLITAIN INC. 1359-9485	Québec	28 10 74
EQUIPEMENT J.M. INC. et sa version anglaise *J.M. EQUIPMENT INC.* 1358-6276	5775, avenue Victoria, suite 237, Montréal.	19 08 74
EXCAVATION DEUX-MONTAGNES INC. 1369-6422	380, 3e Avenue, Deux-Montagnes	12 09 74
EXCAVATIONS R. BEAUDOIN & FILS INC. 1359-5160	Saint-Georges-Ouest	03 10 74
FERME F. BRODEUR INC. et sa version anglaise *F. BRODEUR FARM INC.* 1369-9103	7730, 18e Avenue, Montréal	02 10 74
FERME VALMORE TRUDEL INC. 1359-6846	Joliette	16 10 74
FONDERIE MASKA INC. et sa version anglaise *MASKA FOUNDRY INC.* 1359-3389	Sainte-Claire-de-Dorchester	25 09 74
LEVIS GAGNE INC. 1359-8099	Victoriaville	21 10 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
LUCIEN GAGNON & FILS INC. 1359-5152	Alma	03 10 74
GARAGE J. DELISLE INC 1359-5079	Saint-Faustin	03 10 74
GARAGE R. JEAN LTEE et sa version anglaise *R. JEAN GARAGE LTD.* 1369-7602	240, rue Elm, suite 212, Saint-Lambert	23 09 74
GERVAL INC 1359-3975	Laval	26 09 74
GESTION D.V.G. INC 1359-7943	4482, de la Promenade, Saint-Antoine-de-Tilly.	21 10 74
GESTION LABROSSE INC. et sa version anglaise *LABROSSE HOLDING INC.* 1370-0893	44, Port Royal ouest, Montréal	21 10 74
HOTELLERIE LA GRANDE INC 1369-5887	Saint-Hubert	30 09 74
LES IMMEUBLES COLA INC and its English version *COLA REALTIES INC.* 1359-8115	2795, Péribonka, Laval	21 10 74
IMMEUBLES JODOIN LTEE 1369-6455	Sainte-Martine	30 09 74
LES IMMEUBLES VILLIARD INC 1357-9412	Laval	18 07 74
IMPORTATION-EXPORTATION CONTACT CANADA INC... 1359-6754	989, rue Melville, Quartier Chomedey, Laval.	15 10 74
IMPRIMERIE JONES LAM-THO LTEE and its English version *JONES LAM-THO PRINTING LTD.* 1369-5713	4005, rue Richelieu, Montréal	06 09 74
INFORMATION STE-JULIE ET ST-AMABLE LTEE 1359-2423	Sainte-Julie	20 09 74
INTERCONCEPT INC 1369-0466	100, Place Charles-Lemoyne, suite 226, Longueuil.	17 07 74
LES INVESTISSEMENTS YVAN LECLERC INC 1369-8287	6313, Belherbe, Saint-Léonard	27 09 74
PAUL JACQUES & FILS INC 1358-6599	Contrecoeur	06 05 74
JALOMA INC 1357-6301	Ancienne-Lorette	04 07 74
LES JEUX O.K.O. (1974) INC 1359-6259	53, Goineau, Pont-Viau, Laval	10 10 74
ROBERT LALONDE ET FILS INC 1358-5930	Saint-Timothée	15 08 74
PATRICK LATULIPPE INC 1359-0039	1571, rue Berry, Orsainville	24 10 74
LOUIS LEVASSEUR LTEE 1359-9618	1, rue Levasseur, Victoriaville	29 10 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
LIBRAIRIES S.N.A.P. (QUEBEC) LTEE. et sa version anglaise *S.N.A.P. BOOKSELLERS (QUEBEC) LTD.* 1369-8956	Montréal	02 10 74
LOCATION D'AUTO EMPIRE INC. and its English version *EMPIRE AUTO RENTALS INC.* 1358-0328	6820, avenue Marconi, Montréal	06 09 74
LOCATION B.L.P. LTEE. et sa version anglaise *B.L.P. LEASING LTD.* 1357-4413	216, Octave-Crémazie, Boucherville	26 09 74
LE LOGIS FUTURISTE DE LA BEAUCE INC. 1359-6697	35, Place Bilodeau, Val-Bélair	11 10 74
LUMINAIRE BEDARD INC. 1358-7894	Lévis	02 10 74
L'UNIQUE, RESSOURCES HUMAINES INC. 1359-6473	Sainte-Foy	11 10 74
MACHINES M.D.G. INC. and its English version *M.D.G. MACHINERY INC.* 1358-4891	Montreal	13 08 74
MAGASIN MICHAELS INC. and its English version *MICHAELS' SHOPPE INC.* 1369-8303	Dollard-des-Ormeaux	27 09 74
MARCHE D'ALIMENTATION L.B. INC. 1369-9855	4846, boulevard Gouin est, Montréal	09 10 74
MARCHE CHOI LTEE and its English version *CHOI'S MART LTD.* 1357-7069	40-54, avenue Evangéline, Granby	10 07 74
MEUBLES CARTIER INC. 1359-7331	Rivière-du-Loup	16 10 74
MEUNERIE SAWYERVILLE INC. 1359-7935	Sawyerville	21 10 74
MODE CLARA INC. et sa version anglaise *CLARA MODE INC.* 1368-3446	767, boulevard Taschereau, Greenfield Park	21 05 74
MOTEL ABITIBIEN INC. 1359-4601	Robertson et Pope	01 10 74
PALMER & BERGERON INC. 1357-6418	6, rue Cookshire, East Angus	09 09 74
PIECES D'AUTOS JOMPHE INC. 1359-5210	Havre-Saint-Pierre	04 10 74
PLACAGE ST-MICHEL INC. et sa version anglaise *ST-MICHEL PLATING INC.* 1369-8659	3400, boulevard Métropolitain est, Montréal	30 09 74
PLOMBERIE DUMOULIN ET FRENETTE INC. 1369-9194	Val-d'Or	03 10 74
PRET A PORTER CAPUCINE INC. 1369-8881	Montréal	01 10 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
PRODUITS HYDRAULIQUES DIXIE INC. et sa version anglaise *DIXIE HYDRAULIC PRODUCTS INC.* 1369-7479	8850, Champ-d'Eau, Saint-Léonard	23 09 74
QUINCAILLERIE LAFONTAINE INC. 1369-3700	283, boulevard Des Hauteurs, Lafontaine	16 10 74
REGRIGERATION FIXAIR INC. 1370-0240	Montréal	15 10 74
REFRIGERATION GASPE INC. 1358-6508	Gaspé	19 08 74
REN-NAND INC. 1369-9756	1115 Sherbrooke ouest, suite 1605, Montréal	18 10 74
RESTAURANT COLLIBRI INC. 1359-2142	157, rue Principale, Saint-Thomas-d'Aquin	18 09 74
RESTAURANT IL ETAIT UNE FOIS UN FOURNEAU INC. and its English version *ONCE UPON AN OVEN RESTAURANT INC.* 1370-0323	6211, chemin Côte St-Luc, Montréal	15 10 74
RESTAURANT JARRY (1974) INC. and its English version *JARRY RESTAURANT (1974) INC.* 1368-8650	6549, rue Jarry est, Saint-Léonard	03 07 74
RESTAURANT P.E.M. LTEE and its English version *P.E.M. RESTAURANT LTD.* 1369-9251	173, avenue Van Horne, Montréal	03 10 74
RESTAURANT PALAIS DU GOURMAND LTEE 1370-0778	Montréal	18 10 74
RESTAURANT PARASOL INC. 1369-4591	53, rue Victoria, Valleyfield	26 08 74
RODAGE DE SOUPAPE MONTREAL LTEE and its English version *MONTREAL VALVE RESEATING LTD.* 1368-0699	8305, rue Durocher, Montréal	02 05 74
SALON DE BEAUTE RALPH. O'HANA INC. 1369-7420	Montréal	23 09 74
SCIERIE BEAUMONT INC. 1359-5871	185, des Erables, Sainte-Catherine	08 10 74
SERVICE D'ENTRETIEN R.A.L. INC. 1369-7776	Laval	24 09 74
LES SERVICES DE RECLAMATIONS JEAN HEBERT INC. 1359-8222	3509, boulevard de la Concorde, app. 205, Laval	21 10 74
SERVICE DE VENTE A L'ENCAN R.P.M. LTEE 1369-1589	Montréal	30 07 74
L. SIMONEAU ET FRERES INC. 1369-9806	Montréal	08 10 74
SOCIETE DE GESTION NASO INC. and its English version *NASO HOLDINGS INC.* 1369-7461	3800, rue St-Patrick, Montréal	07 10 74
SOCIETE DE GESTION S.R. and its English version *S.R. HOLDING CORPORATION* 1369-7750	5156, Sherbrooke ouest, suite 419, Montréal	24 09 74

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
LA SOCIETE IMMOBILIERE DES SOURCES INC. 1359-0054	2700, boulevard Laurier, suite 613, Sainte-Foy	05 09 74
SOCIETE KAENEL INC. 1369-9350	3225, avenue Ridgewood, app. 201, Montréal	04 10 74
SONOMED INC. 1369-6224	Montréal	11 09 74
SOUDURE ET ERECTION MARTIN INC. et sa version anglaise *MARTIN WELDING AND ERECTION INC.* 1370-0265	240, 1ère Avenue, Terrebonne	15 10 74
LE SPA SILHOUETTE LONGUEUIL LTEE and its English version *SILHOUETTE SPA LONGUEUIL LTD.* 1369-8980	Longueuil	02 10 74
STENAJEAN INC. 1369-9947	12180, Henri-Beau, Cartierville	10 10 74
SUPERMARCHE VAL-DAVID INC. 1369-2413	1855, route 11, Val-David	06 08 74
SYSTEME DE FREINS ET D'EMBRAYAGE BERNIER (1974) INC. et sa version anglaise *BERNIER BRAKE AND CLUTCH (1974) INC.* 1369-7511	8774, rue Boyce, Montréal	23 09 74
TAVERNE A. SENECAL INC. 1358-2903	1174, Ste-Catherine est, Montréal	05 08 74
TERRASSE CHANTAL INC. 1368-3545	142, De Picardie, Saint-Lambert	28 06 74
THERIAULT, AHIER & ASSOCIES INC. 1359-7687	78, Place Bilodeau, Val-Saint-Michel	18 10 74
TRANSPORT ROBERT RICHER INC. et sa version anglaise *ROBERT RICHER TRANSPORT INC.* 1369-7552	Montréal	18 10 74
TRAVAUX DE TERRASSEMENT ET DE REVETEMENT ST-BRUNO INC. and its English version *ST. BRUNO LANDSCAPE AND ASPHALT INC.* 1369-5291	Montréal	03 09 74
TREMPAC INC. 1359-6143	1036, Dijon, Sainte-Foy	10 10 74
TRIAC INC. 1359-6432	Cap-de-la-Madeleine	11 10 74
PAULINE VINCENT INC. 1369-9368	280, rue Bleignier, Saint-Laurent	04 10 74
VOYAGES PAN EUROPE INC. et sa version anglaise *PAN EUROPA TRAVELS INC.* 1369-6315	615, boulevard Dorchester ouest, suite 1010, Montréal	11 09 74
LES VOYAGES XENIA LTEE and its English version *XENIA TOURS LTD.* 1359-4775	1117, rue Ste-Catherine ouest, suite 208, Montréal	01 10 74

59030-o *Le directeur du service des compagnies,* PIERRE DESJARDINS. 59030-o PIERRE DESJARDINS, *Director of the Companies Service.*

Lettres patentes (3e partie)

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies, il a accordé des lettres patentes constituant en corporation:

Letters Patent (Part III)

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to Part III of the Companies Act, he has granted letters patent incorporating:

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
ASSOCIATION DES BIENFAITEURS MARIE REINE DES COEURS INC. et sa version anglaise *MARY QUEEN OF HEARTS ASSOCIATION OF BENEFACTORS INC.* 1369-3494	2501, rue Walkley, Montréal	28 08 74
ASSOCIATION DES ETUDIANTS ADULTES DE LA REGION 6 1369-9376	666, Champagneur, Local 215, Outremont.	29 10 74
ASSOCIATION SPORTIVE LES AMBASSADEURS DE BOISBRIAND INC. 1369-3411	999, rue Grande-Allée, Boisbriand	14 08 74
LE CENTRE AMICAL DE JONQUIERE INC. 1359-8024	Jonquière	21 10 74
CLUB D'EQUITATION MEGANQUESTRE INC. 1356-8126	Route Rurale numéro 1, Lac-Mégantic	17 10 74
CLUB DE LOISIRS CANTINE MOBILE DE MONTREAL INC. 1369-7222	200, rue Norman, Saint-Pierre	20 09 74
CLUB MOTO-NEIGE LES TIGRES 1359-7067	Saint-Lambert	15 10 74
CLUB OPTIMISTE ST-COME LINIERE INC. 1354-9092	Saint-Côme-de-Kennebec	15 03 74
CLUB SOCIAL DE LA BONNE ENTENTE DES EMPLOYES DE LA COMPAGNIE J. J. JOUBERT LIMITEE 1357-6210	Montréal	03 07 74
CLUB SOCIAL X.M. DU NORD, INC. 1359-4494	Chicoutimi	11 10 74
COMITE DE PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT DE BOISCHATEL 1359-6572	61, rue Tardif, Boischâtel	11 10 74
FEDERATION DES CLUBS DE L'AGE D'OR DES ILES-DE-LA-MADELEINE 1359-4452	Cap-aux-Meules, Iles-de-la-Madeleine.	30 09 74
LES JEUNES ENTREPRISES DE SAINT-JEAN-IBERVILLE-ST-LUC 1359-0336	Saint-Jean	09 09 74
LA LIGUE DE TAXIS DE ST-EUSTACHE INC. 1359-7927	352, rue Féré, Saint-Eustache	21 10 74
MOUVEMENT RECREATIF MARICOURT 1359-5475	3545, Prince-Charles, Saint-Hubert	04 10 74
LA SOCIETE D'ORIENTATION DE ST-FRANÇOIS-D'ASSISE. 1369-4138	1595, rue St-Hubert, Montréal	21 08 74

59030-o

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

59030-o

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

Lettres patentes (3e partie)

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies, il a accordé des lettres patentes constituant en corporation:

Letters Patent (Part III)

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to Part III of the Companies Act, he has granted letters patent incorporating:

Nom / *Name*	Siège social / *Head Office*	Incorporation Date
L'ASSOCIATION DES CITOYENS DE LA RIVE-SUD..... and its English version *SOUTH SHORE CITIZENS ASSOCIATION* 1357-6574	3256, Grand-Boulevard, Saint-Hubert.	05 06 74
ASSOCIATION DES PROPRIETAIRES DE CHALETS DE LA RIVIERE FRANQUELIN 1359-4759	Baie-Comeau.....	01 10 74
CENTRE DE RECHERCHE DU VIEUX MONTREAL SUR L'ENSEIGNEMENT DES SCIENCES ET DES TECHNIQUES 1368-8486	Montréal.....	02 07 74
CLUB RECREATIF DES RESSORTISSANTS DE FROSOLONE 1369-5457	5114, 18e Avenue, Rosemont.....	04 09 74
LA LIGUE DE TAXIS DE BELOEIL INC..... 1358-6094	481, Choquette, Beloeil.....	16 08 74
STATION DE SKI L'ELAN..... 1359-7356	East-Angus.....	17 10 74

Note: Ces avis parus dans la *Gazette officielle* du 2 novembre 1974,(numéro 44) auraient dû paraître sous la rubrique « Lettres patentes 3e partie » au lieu de « Lettres patentes 1ère partie ».

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.
59030-o

Note: These notices published in the *Québec Official Gazette* dated November 2, 1974, (number 44) should have been published under the heading "Letters Patent Part III" instead of under "Letters Patent Part I".

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.
59030-o

Lettres patentes supplémentaires

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la Loi des compagnies, il a accordé des lettres patentes supplémentaires à:

Supplementary letters patent

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to the Companies Act, he has granted supplementary letters patent to:

Nom / *Name*	Incorporation Date	L.P.S. / *S.L.P.* Date	Modifications *Changes*
THOMAS C. COLLINS, SON & CO. LTD..... 1111-4956	27 04 61	23 08 74	1. Modifiant le capital / *Altering the capital.* 2. Modifiant les privilèges et restrictions *Modifying the privileges and restrictions.*
LES DISTRIBUTIONS A.B. INC..... 4341-70	06 10 70	17 06 74	Modifiant certaines dispositions des lettres patentes/ *Amending certain provisions of the letters patent.*
J.A. DROLET LTEE..... 9257-49	21 12 49	11 09 74	Modifiant certaines dispositions des lettres patentes/ *Amending certain provisions of the letters patent.*
LES EQUIPEMENTS TRACTION INC..... 2196-65	21 07 65	20 09 74	Ancien nom / *Former name:* JOS MORIN & FILS LTEE

Nom / *Name*	Incorporation Date	L.P.S. / *S.L.P.* Date	Modifications *Changes*
LES ETALAGES M. ROSS (ONTARIO) LTEE and its English version *M. ROSS DISPLAYS (ONTARIO) LTD.* 5184-70	18 01 71	13 09 74	1. Ancien nom/ *Former name:* LOCUS DESIGNS LTD. 2. Modifiant les pouvoirs/ *Modidying the powers.*
FOOD SERVICES LIMITED 898-63	01 03 63	21 10 74	Modifiant les dispositions des lettres patentes/ *Amending the provisions of the letters patent.*
LES GALERIES DE LA CHAUDIERE INC... 740366	24 01 74	09 10 74	Ancien nom / *Former name:* LES GALERIES STE-MARIE INC.
LES INDUSTRIES PHILIAS FLAMAND LIMITEE 10806-58	06 03 58	24 10 74	Modifiant le capital/ *Altering the capital.*
McLEAN MANAGEMENT LTD..... 10714-59	12 02 59	15 07 74	Modifiant le capital/ *Altering the capital.*
PANECO INCORPOREE..... 490-71	01 02 71	11 07 74	Etendant les pouvoirs / *Extending the powers.*
LES PILOTES DU ST-LAURENT CENTRAL INC. 733602	15 08 73	12 09 74	Modifiant les pouvoirs / *Modifying the powers.*
LES PLACEMENTS LAMBTON INC..... 730314	24 01 73	11 10 74	Etendant les pouvoirs/ *Extending the powers.*
LES PLACEMENTS ROBERT CARON INC. . 4830-69	08 10 69	11 10 74	1. Modifiant le capital/ *Altering the capital.* 2. Modifiant les privilèges et restrictions *Modifying the privileges and restrictions.*
SUPERMARCHE L.R.L. INC..... 732230	15 05 73	25 10 74	Ancien nom / *Foremr name:* SUPERMARCHE MERITE (1973) INC.

59030-o *Le directeur du service des compagnies,* PIERRE DESJARDINS. 59030-o PIERRE DESJARDINS, *Director of the Companies Service.*

Fusion de compagnies

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la Loi des compagnies, il a accordé des lettres patentes autorisant la fusion de:

Amalgamation of companies

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to the Companies Act, he has granted letters patent authorizing the amalgamation of:

Nom de la nouvelle compagnie *Name of new company*	Siège social *Head office*	Fusion *Amalgamation* Date	Nom des compagnies fusionnées *Names of companies amalgamated*
LES BREUVAGES LOUIS VIGNEAULT LTEE 1359-1763	Sept-Iles.....	09 10 74	LES BREUVAGES LOUIS VIGNEAULT LTEE LOUIS VIGNAULT LTEE
LES PLACEMENTS FRAN-RAY INC. et sa version anglaise *FRAN-RAY INVESMENTS INC.* 1358-3059	Suite 609, 50, Crémazie ouest, Montréal.	01 08 74	LESCALE HOLDINGS CO. LTD. LESCALE INVESTMENTS LTD. FRAN-RYE INVESTMENT CORPORATION ARNEL CONSTRUCTION CO. LTD.

59030-o *Le directeur du service des compagnies,* PIERRE DESJARDINS. 59030-o PIERRE DESJARDINS, *Director of the Companies Service.*

Domicile légal (Article 30)

Avis est donné que les compagnies et corporations dont les noms suivent ont établi leur bureau principal ou l'ont changé tel qu'indiqué ci-après.

Legal Domicile (Section 30)

Notice is hereby given that the companies and corporations whose names follow have established their principal office or have changed it as indicated hereinafter.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	Nouvelle adresse *New address*
AGENCES JEANNINE McCARTHY LTEE *JEANNINE McCARTHY AGENCIES LTD.* 4990-67	22 11 67	2121, de Salaberry, Montréal.	1401, rue Legendre ouest, suite 303, Montréal.
AIRD MANAGEMENT CORPORATION 13529-62	12 09 62	Montréal	2635, rue Aird, Montréal.
ALLIED LEATHER COMPANY 1109-4588	04 12 57	Montréal	3488, Côte des Neiges, bureau 608, Montréal.
ASSOCIATION POUR LA PRESERVATION DU LAC MAGOG 4274-70	15 06 71	Deauville	436, rue Park, Deauville.
BEAULIEU SUPER MARKET INC 12865-58	15 08 58	9125, boulevard Pie IX, Montréal.	1978, rue Parthenais, Montréal.
BIJOUX C.L.R. LTEE *C.L.R. JEWELS LTD.* 737906	20 08 73	Saint-Bruno-de-Montarville.	46, rue Clairevue, Saint-Bruno-de-Montarville.
BOUTIQUE CHARL., FLEURISTE, INC 737965	27 08 73	Sainte-Agathe	60A, rue Principale, Sainte-Agathe.
BROWN SALES INTERNATIONAL INC 845-69	27 02 69	1400, rue Metcalfe, Montréal.	1, Arvida, Mart « A », Place Bonaventure, Montréal.
NINA CARDY INC 1111-7686	18 09 68	620, Cathcart, Montréal	1401, Legendre ouest, suite 303, Montréal.
R. CHIQUETTE & FILS INC 13138-54	18 12 54	Québec	416, rue de la Reine, Québec.
CIVIC PARKING CENTRE LTD 14973-61	13 10 61	615 ouest, boulevard Dorchester, bureau 630, Montréal.	2015, rue Drummond, bureau 666, Montréal.
CLUB AUX PIERRES C.C.P. 12-41	09 05 41	Shawinigan	653, avenue des Cèdres, Shawinigan.
CLUB DE CHASSE ET DE PECHE DES NEUF LACS C.C.P. 7-07	26 04 07	Saint-Siméon	Saint-Siméon.
CLUB GIGOT C.C.P. 72-56	26 09 56	Saint-Jean	486, rue St-Joseph, Saint-Jean.
LE CLUB KIWANIS DE LA BAIE DES HA! HA! INC. 560-69	23 04 69	Bagotville	515, rue Victoria, Bagotville.
CLUB L'ECUREUIL CCP: 61-55	25 05 55	Trois-Rivières	1748, rue Dumoulin, Trois-Rivières.
CLUB NEMROD INC CCP: 80-60	09 08 60	Roberval	613, avenue Boivin, Roberval.
LA CONFEDERATION QUEBECOISE DU PLEIN AIR 622-69	02 01 70	Montréal	455, rue St-Jean, Montréal.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	Nouvelle adresse *New address*
LES CONSEILLERS CADREX INC. *CADREX CONSULTANTS INC.* 5570-70	18 12 70	Québec	600, avenue Laurier, suite 201, Québec.
CONSTRUCTION FAIRWAY INC 1118-3589	13 06 60	Montréal	5858, chemin Côte des Neiges, bureau 612, Montréal.
W.J. COSGROVE & ASSOCIES INC 2288-71	03 05 71	3300, Cavendish, bureau 580, Montréal.	2600, rue Ontario est, bureau 220, Montréal.
MAURICE DAVIAU & ASSOCIES INC. 1346-67	15 05 67	3009, boulevard de la Concorde, Laval.	815, Salaberry, Laval.
DELUX GOLD JEWELRY MFG. CO. LTD 4088-70	15 09 70	2442, Ekers, Montréal	5493, avenue Durocher, Montréal.
M. DENONCOURT & FILS INC 1358-6557	22 08 74	Saint-Tite	240, route 153, Saint-Tite
DOUALEX INC 1357-5352	27 06 74	Baie-Comeau	45, rue de Rouville, Baie-Comeau.
DU-RAY NOUVEAUTES INC. *DU-RAY NOVELTIES INC.* 1133-68	24 05 68	1005, rue Morisson, Saint-Hyacinthe.	375, rue Milette, Saint-Hyacinthe.
LES ENTREPRISES DE RESTAURATION L.K.G. LTEE 1369-0003	15 07 74	1101, Parc Lafontaine, Montréal.	3674, rue St-Denis, Montréal.
EVER-READY DUPLICATING SERVICE INC. 10657-55	21 03 55	Montréal	1010, rue Ste-Catherine ouest, suite 10, Montréal.
EZRA CORPORATION 13559-57	14 11 57	2, Edison, Place Bonaventure, Montréal.	1450, City Councillors, Montréal.
FORESIGHT DEVELOPMENT INC 5174-69	06 11 69	Saint-Laurent	997, boulevard Décarie, Saint-Laurent.
GASPE AUTO PARTS INC 2887-71	31 05 71	Gaspé	rue Jacques-Cartier, Gaspé.
LES GESTIONS KOYO LTEE *KOYO HOLDINGS LTD.* 1367-3504	04 03 74	Montréal	4667, avenue Hickmore, Montréal.
HABITAT VAL ORFORD INC 734915	07 11 73	10480, boulevard Lajeunesse, Montréal.	7779, rue Casgrain, Montréal.
HAGO UNDERWEAR MFG. LTD 1115-8151	16 02 65	Montréal	77, rue Mont-Royal ouest, Montréal.
THE HERBERT CORPORATION 2897-65	21 06 65	145, Bates, Mount Royal	5490, avenue Royalmount, suite 205, Mount Royal.
LES IMMEUBLES J. G. L. INC 1543-70	10 04 70	Montréal	2235, rue Sherbrooke est, Montréal.
INTEGRON ASSOCIATES INCORPORATED 523-68	06 02 68	Montréal	3445, rue Drummond, suite 1102, Montréal.
INTERNATIONAL SECRETARIAL SERVICE INC. 2694-68	11 06 68	Montréal	1015 Beaver Hall, Montréal.
LA LAITERIE DE SHERBROOKE LIMITEE 2750-50	03 03 50	Sherbrooke	558, rue Woodward, Sherbrooke.
LINCOURT & CAYER INC 730831	23 02 73	90, rue St-Joseph, Blainville.	1104, boulevard Labelle, Blainville.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
L'OPTIQUE SHERBROOKE INC. *SHERBROOKE OPTICAL INC.* 2023-69	29 04 69	230, rue King ouest, Sherbrooke.	13, Wellington nord, Sherbrooke.
LYNCH LAKE CLUB CCP: 16-46	18 04 46	Fort Coulonge	R.W. Aston, c/o Soucie Brothers Garage, Fort Coulonge.
LYON INDUSTRIES LTD LES INDUSTRIES LYON LTEE 5291-65	30 11 65	Montréal	9600, rue Meilleur, Montréal.
M.B.S. CONSTRUCTION INC. 714909	08 10 71	5900, rue Marceau, Pierrefonds.	4870, rue Nanterre, Pierrefonds.
THE MARTINIQUE MOTOR INN LTD MOTEL LE MARTINIQUE LTEE 1113-4772	21 02 63	1005, rue Guy, Montréal	1, Place Ville-Marie, suite 3436, Montréal.
MATTEAU RADIO ELECTRIQUE LTEE. 46282-53	24 10 53	1365, rue St-François-Xavier, Trois-Rivières.	2391, Place de Vaudreuil, Trois-Rivières.
MERCERIE LAFLEUR INC. 5557-70	15 12 70	Sherbrooke	170, rue Terrill, Sherbrooke.
METROPOLITAN CLEANERS INC. 1722-65	13 04 65	3606, Montée des Sources, Dollard-des-Ormeaux.	4605, rue Sources, Dollard-des-Ormeaux.
MODES BEL AGE INC. 724530	14 08 72	9200, avenue du Parc, suite 501, Montréal.	7080, rue Hutchison, Montréal.
NADEAU CONSTRUCTION INC. 1117-9215	28 11 62	10705, Vianney, Montréal	10230, rue De Lorimier, Montréal.
LES PETROLES JACQUES-CARTIER INC. *JACQUES-CARTIER PETROLEUM INC.* 2935-67	04 07 67	2253, boulevard Taschereau, Longueuil.	27, rue St-Charles ouest, Longueuil.
PLACEMENTS DEKA INVESTMENTS INC. 12629-56	20 08 56	Montréal	500, Place d'Armes, suite 1200, Montréal.
LES PLACEMENTS PAUL ROY INC. 5279-67	14 12 67	Montréal	5100, des Mélèzes, Montréal.
PLACEMENTS TECO INC. 2338-70	26 06 70	850, rue Didace, Magog	1240, rue Merry sud, Magog.
RESIDENCE LES CASCADES INC. 1411-66	04 04 66	Montréal-Nord	3461, boulevard Gouin est, Montréal-Nord.
LES RESTAURANTS LA NOUVELLE ORLEANS INC. 12259-62	24 05 62	1005, rue Guy, Montréal	1, Place Ville-Marie, suite 3436, Montréal.
SELECT TRANSPORT INC. 2269-65	12 05 65	10344, avenue Vianney, Montréal.	8602, rue de Grosbois, Montréal.
SERVICES DE CHAUFFEURS BISON INC. *BISON DRIVER SERVICES INC.* 1367-7448	09 04 74	Montréal	485, rue McGill, suite 202, Montréal.
SERVICE D'OUTILS ELECTRO-AIR INC. 1357-9123	17 07 74	580, Grande-Allée est, suite 140, Québec.	1165, St-Vallier ouest, Québec.
SIKRAS CORPORATION 13698-61	01 08 61	3495, Mountain, suite 404, Montréal.	455, rue Craig ouest, Montréal.
SOMERLED HOLDINGS LTD 1118-3936	13 07 53	Montréal	4700, Prince of Wales, Montréal.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Domicile légal *Legal domicile* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
STATION DE SERVICE ROND-POINT INC. *CIRCLE SERVICE STATION INC.* 738264	25 09 73	Saint-Laurent	1, boulevard Décarie, Saint-Laurent.
STUDIO DE PHOTO QUEBECOIS INC. 721492	16 03 72	Québec	394, rue du Roi, Québec.
SUNNYDALE CLEANERS INC. 4106-65	14 09 65	3606, Montée des Sources, Dollard-des-Ormeaux.	4605, rue Sources, Dollard-des-Ormeaux.
TAVERNE PARC EXTENSION INC. *PARC EXTENSION TAVERN INC.* 2514-71	12 05 71	Montréal	6900, rue du Parc, Montréal.
TERRITOIRE DE CONSERVATION WALBRIDGE LIMITEE and its English version *WALBRIDGE CONSERVATION AREA LIMITED* 1368-8122	26 06 74	Saint-Ignace-de-Stanbridge	Village de Mystic, Saint-Ignace-de-Stanbridge.
ADRIENNE THIBEAULT INC. 681-67	30 03 67	Chicoutimi	1, Place du Saguenay, Chicoutimi.
VEILLET & GOSSELIN LIMITEE *VEILLET & GOSSELIN LIMITED* 14634-52	12 11 52	Val-d'Or	1126, 8e Rue, Val-d'Or.
VEILLEUX CONSTRUCTION INC. 4049-65	14 09 65	Montréal	3105, rue St-Donat, Montréal.
VILLE EMARD HOLDINGS LTD 10962-59	19 02 59	400, rue Ontario ouest, app. 956, Montréal.	50, rue Crémazie, Montréal.

Le directeur du service des compagnies,
59030-o PIERRE DESJARDINS.

59030-o PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

Abandon de charte

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la Loi des compagnies, il a accepté l'abandon de la charte de:

Surrender of Charter

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to the Companies Act, he has accepted the surrender of the charter of:

Nom / *Name*	Incorporation Date	Dissolution Date
LES ADMINISTRATIONS GRIMARD INC. 716477	30 11 71	15 11 74
AGENCES BARON LTEE *BARON AGENCIES LTD.* 1661-64	16 04 64	22 11 74
ANGELIQUE FASHIONS INC. 2108-68	06 05 68	15 11 14
ART TERRAZZO LTD. 1118-0791	01 06 64	15 11 74
L'ASSOCIATION DU BETON DU QUEBEC INC. *QUEBEC CONCRETE ASSOCIATION INC.* 12559-53	05 06 53	25 10 74

Nom / *Name*	Incorporation Date	Dissolution Date
BLH COMPAGNIE LIMITEE *BLH COMPANY LIMITED* 5669-65	23 12 65	22 11 74
BEGIN SLATE INC ARDOISES BEGIN INC. 464-67	03 02 67	15 11 74
BIBLIOTHEQUE DES JEUNES DUVERNAY INC. 321-63	25 01 63	15 11 74
BIBLIOTHEQUE PUBLIQUE LASALLE *LASALLE PUBLIC LIBRARY* 1395-63	01 04 63	22 11 74
BOISVERT & CIE LTEE 14650-59	11 08 59	01 11 74
BONBONS VADIA LTEE *VADIA CANDIES LTD.* 5711-68	05 12 68	22 11 74
LE CACHET ROUGE INC. 1430-68	28 03 68	22 11 74
JOS. CAMARDA INC. 4019-50	09 05 50	15 11 74
CAMP D'EDUCATION PHYSIQUE GILLES HOUDE INC. 4131-65	20 09 65	15 11 74
CAVALIER CAR WASH INC. LAVAGE D'AUTO CAVALIER INC. 3196-67	02 08 67	15 11 74
CENBELGA HOLDINGS INC. 10208-61	10 01 61	15 11 74
CENTRE DE DISTRIBUTIONS SOLEIL (C.D.S.) INC. 725149	14 09 72	15 11 74
J. COGAN INC. 4177-64	21 09 64	15 11 74
LES CONSTRUCTIONS BUSQUE LTEE 4090-67	28 09 67	22 11 74
CORDAY'S LTD. 1102-9154	10 06 41	15 11 74
DALE TRANSISTOR SERVICE LTD. 5032-70	16 11 70	15 11 74
DOMTAR QUEVILLON LTD. DOMTAR QUEVILLON LTEE 2792-66	05 07 66	25 11 74
DRUMMONDVILLE REALTIES LTD. 12665-57	16 08 57	15 11 74
LES ENTREPRISES J.L. SIMARD, LTEE 12547-55	20 09 55	22 11 74
LES ENTREPRISES REAL VALLEE INC. 4421-70	14 10 70	15 11 74
LES ENTREPRISES TRUDEAU INC. 12677-59	11 08 59	22 11 74
EXPO-THEATRE LTEE 2162-69	05 05 69	15 11 74
HARRY FINKELSTEIN INVESTMENTS LTD. 1301-67	29 03 67	22 11 74

Nom / *Name*	Incorporation Date	Dissolution Date
FLORICO INC. 4724-66	16 11 66	22 11 74
FORUM COFFEE SHOP INC. 11619-54	25 06 54	15 11 74
FUTURIAN LAMPS LIMITED 12264-54	11 09 54	22 11 74
GESTION J. ROLLAND LACASSE LTEE 5386-70	07 12 70	15 11 74
LOUIS GIROUX & ASSOCIES INC. *LOUIS GIROUX & ASSOCIATES INC.* 6173-69	16 12 69	18 11 74
JULIEN HEBERT & ASSOCIES INC. *JULIEN HEBERT & ASSOCIATES INC.* 3266-66	10 08 66	15 11 74
IMMEUBLES CORNELLIER ET ALLARD INC. 714847	14 09 71	15 11 74
J.E. KEAYS LTEE 6149-49	01 08 49	15 11 74
E. LAPOINTE LTEE 13064-54	13 12 54	22 11 74
MacWILLIAM INVESTMENT INC. 2381-44	29 03 44	22 11 74
LA MAISON DES OPERATEURS INC. 2003-69	25 04 69	22 11 74
LES MANUFACTURES ROBERT ET MICHEL LTEE 523-69	03 02 69	22 11 74
MARCHE LAVALLEE INC. 10117-59	26 03 59	22 11 74
MARCHE LISEE LTEE 13357-57	19 10 57	22 11 74
MARIO & DON LTEE. *MARIO & DON LTD.* 1760-64	15 05 64	15 11 74
MARK HOLDING CORP. 11443-62	03 04 62	22 11 74
A. MELOCHE & FILS LTEE *A. MELOCHE & SON LTD.* 11024-58	23 04 58	22 11 74
MI-RO-LAC INC. 12356-55	31 08 55	22 11 74
MOBAR REALTY CO. INC. 10338-57	07 02 57	15 11 74
NABBCO LTD. 14080-62	23 07 62	22 11 74
NETRO LIMITEE 7376-45	30 11 45	22 11 74
NORCO PETROLEUM INC. LES PETROLES NORCO INC. 2165-67	12 05 67	15 11 74
L'OUVERTURE LAURENTIENNE INC. 867-64	16 03 64	15 11 74

Nom / *Name*	Incorporation Date	Dissolution Date
P. E. PAQUETTE EXCAVATION LTEE 3469-66	13 09 66	29 11 74
LES PEINTRES TURAL LTEE 2493-67	12 06 67	22 11 74
PETCO LTD. 1799-66	20 05 66	15 11 74
PHARMA-RAMO INC. 1881-66	05 05 66	22 11 74
LES PLACEMENTS CHAMPREVILLE INC. *CHAMPREVILLE INVESTMENT INC.* 12597-54	20 10 54	22 11 74
PLACEROY INC. 2718-68	13 06 58	22 11 74
PLOURDE & FRERES LIMITEE 12562-55	26 09 55	15 11 74
POLY-CUP MANUFACTURING CORPORATION 716356	23 11 71	22 11 74
PRATT HARDWARE & LUMBER (ST. JEROME) LTD. 10351-57	01 02 57	22 11 74
SOCIETE D'EXPANSION FINANCIERE LTEE 1154-7528	29 06 62	22 11 74
SWANKY HATS LTD. 15524-61	14 11 61	22 11 74
PIERRE WAGNER & ASSOCIES INC. 5563-68	22 11 68	22 11 74
XL-BEC INC. 2012-70	05 05 70	22 11 74

59030-o *Le directeur du service des compagnies,* PIERRE DESJARDINS.

59030-o PIERRE DESJARDINS, *Director of the Companies Service.*

Avis de correction (Lettres patentes)

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis qu'en vertu de la Loi des compagnies, il a autorisé la correction de lettres patentes suivantes:

Notice of correction (Letters patent)

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to the Companies Act, he has authorized the correction of the letters patent issued to the following companies or corporations:

Nom / *Name*	Siège social *Head office*	Incorporation Date	Modifications *Corrections*
SERVICE DE PASTORALE FAMILIALE DE QUEBEC 1358-5963	3, Place Jean Talon, local 113, Québec.	15 08 74	Corrigeant le nom / *Correcting the name:* SERVICE DE PASTORALE DE QUEBEC par / *by* SERVICE DE PASTORALE FAMILIALE DE QUEBEC.

59030-o *Le directeur du service des compagnies,* PIERRE DESJARDINS.

59030-o PIERRE DESJARDINS, *Director of the Companies Service.*

Siège social (Article 84)

Avis est donné que les compagnies et corporations dont les noms suivent ont changé leur siège social tel qu'indiqué ci-après.

Head office (Section 84)

Notice is hereby given that the companies and corporations whose names follow have changed their head office as indicated hereinafter.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Siège social *Head office* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
ADULTREE INC. 3799-1970	01 09 70	Montréal	5800, rue Cavendish, Côte Saint-Luc.
AMBASSADOR INVESTMENT CORP 14028-59	06 07 59	4555, avenue Bonavista, suite 601, Montréal.	2170, Ward, Saint-Laurent.
ASSOCIATION D'EDUCATION DU QUEBEC 13060-60	29 07 60	625, boulevard Ste-Croix, Saint-Laurent.	7048, rue St-Hubert, Montréal.
ASTRO CHEMICALS INC. LES PRODUITS CHIMIQUES ASTRO INC. 1110-3504	26 04 68	4650, boulevard Samson, Laval.	12413, rue St-Louis, Pierrefonds.
AUTEUIL ALUMINIUM LIMITEE 2891-68	20 06 68	355, rue Pascal, Laval	297, rang St-Stanislas, Saint-Lin-des-Laurentides.
BARBRI REALTIES INC 10912-59	18 02 59	5651, avenue West-Luke, Côte Saint-Luc.	6795, rue St-Urbain, Montréal.
BARUCHSON HOLDING CORPORATION 15149-60	05 12 60	1242, rue Peel, Montréal	27, rue Cleve, Hampstead.
CALEB BRETT (CANADA) LIMITEE *CALEB BRETT (CANADA) LIMITED* 1848-66	28 04 66	Montréal	Longueuil.
ROBERT BRUZZESE INC. 730358	29 01 73	5387, avenue Amos, Montréal-Nord.	2103, rue Jean-Talon est, Montréal.
BUREAU DE CREDIT DE L'ESTRIE INC. 1993-66	15 09 66	125, Frontenac, Sherbrooke	122, rue Ste-Anne, Baie-Saint-Paul.
CAMIONNAGE G.L.M. INC. *G.L.M. TRUCKING INC.* 733246	18 07 73	Gatineau	142, rue Freeman, route rurale numéro 1, Hull.
CAMP ROLLAND GERMAIN, INC. 722741	02 10 72	1864, William-David, Montréal.	Rang du Verger Modèle, Frelighsburg.
A. J. CAMPBELL & CO. LIMITED 6154-50	06 09 50	Outremont	1100, boulevard Laird, Mont-Royal.
CAPRI SPORTS INC. 5260-66	19 12 66	Laval	5125, Côte Vertu ouest, Saint-Laurent.
LE CENTRE DE SERVICE D D S INC. *D D S SERVICE CENTER INC.* 723756	26 07 72	193, rue Champlain, Candiac.	100, rue Lafleur, Lasalle.
CHATEAU LAURIER, INC. 11131-54	01 05 54	Québec	1748, avenue Verreault, Lac Sergent.
LA CHAUMINE INC. 12728-51	13 10 51	4, rue Notre-Dame est, suite 603, Montréal.	Saint-Hippolyte.
Z. CHICOINE INC. 5344-63	12 12 63	4300, avenue Western, Montréal.	3, carré Westmount, Westmount.
CLUB DES DAUPHINS INC. 12875-61	06 06 61	Québec	927, rue Place-du-Viaduc, Sainte-Foy.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Siège social *Head office* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
LE CONSEIL DE DEVELOPPEMENT DE LA CHAUDIERE 5406-67	28 12 67	Saint-Georges	rue Principale, Notre-Dame-de-la-Providence.
PETER COROBOW & ASSOCIES INC. and its English version *PETER COROBOW & ASSOCIATES INC.* 731130	13 03 73	Montréal	1768, rue du Collège, Saint-Laurent.
COUGAR CONSTRUCTION INC. 1670-70	07 04 70	Québec	250, chemin Fraserville, Rivière-du-Loup.
YVON DESJARDINS & ASSOCIES, INC. 725262	19 09 72	550, rue Sherbrooke ouest, suite 910, Montréal.	101, Place Charles-Lemoine, Edifice Port de Mer, suite 202, Longueuil.
DESOURDY AUTOMOBILE INC. 620-63	11 02 63	Chemin Chambly, Chambly.	1840, chemin Chambly, Carignan.
ROBERT DESROCHES INC. 12680-62	20 06 62	10930, rue Cobourg, Montréal-Nord.	3900, rue Beaumont, Brossard.
DRACO LTEE *DRACO LTD.* 237-64	16 01 64	2280, rue Auvergne, Laval.	605, rue d'Iberville, Repentigny.
EDWISE HOLDINGS INC. 13347-62	10 08 62	867, rue Prieur nord, Jacques-Cartier.	2, rue Edison, Place Bonaventure, Montréal.
LES ENTREPRISES PETROLIERES LTEE. 3683-66	09 09 66	750, rue Chanoine-Scott, Sainte-Foy.	7345, avenue Verchères, Charlesbourg.
EQUIPEMENT GEOFFROY LTEE *GEOFFROY EQUIPMENT LTD.* 2959-68	05 09 68	7562, Lisieux, Saint-Léonard.	164, rue Highfield, Saint-Hilaire.
FLEURISTE J. HETU INC. 2715-70	19 08 70	50, Blainville ouest, Sainte-Thérèse.	32, chemin Oka, Saint-Eustache.
LES GESTIONS J.T.R. LTEE *J.T.R. HOLDINGS LTD.* 739116	27 12 73	Montréal	2205, avenue Francis-Hughes, Chomedey, Laval.
GIFT AND BOOK CENTRE INC. 16030-61	14 12 61	Côte Saint-Luc	95, rue Théoret, Saint-Laurent.
H. R. V. INC. 4614-66	19 12 66	5033, rue Bastien, Pierrefonds.	24, avenue Valois, Pointe-Claire.
HERN CORP. 4987-65	11 11 65	6339, rue Sherbrooke est, Montréal.	4030, chemin Côte Vertu, suite 101, Saint-Laurent.
HOTEL DES VINGT-QUATRE INC. 15734-61	27 11 61	Montréal	6, boulevard Desaulniers, Saint-Lambert.
HUBLEX INC. 3952-70	11 09 70	Sainte-Thérèse	1500, des Laurentides, Mirabel.
INTERNATIONAL DEVELOPMENT CORPORATION (INDUSTRIAL) LTD. 2358-66	03 06 66	Montréal	5490, avenue Royalmount, suite 205, Mont-Royal.
JUTRAS & KOHEN INC. 716011	08 11 71	Chemin de la Rivière Delisle, Saint-Ignace-du-Coteau-du-Lac.	Montée Léger, Saint-Joseph-de-Soulanges.
K & H CONSULTANTS LTD. 10599-59	26 01 59	345, avenue Victoria, suite 600, Westmount.	4950, Queen Mary Road, suite 350, Montreal.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Siège social *Head office* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
L'APPEL INC. 3596-63	22 08 63	Sillery	2750, chemin Ste-Foy, Sainte-Foy.
LELARGE INC 715297	08 10 71	1844, rue Williams, Montréal.	9393, Louis-Hippolyte-Lafontaine, Anjou.
LUGRAF INC. 1119-1111	21 06 68	Montréal	10768, rue Alfred, Montréal-Nord.
MESTRO LTD. 2770-69	05 06 69	Montréal	5761, rue Caldwell, Côte Saint-Luc.
MODERN AUTO ELECTRIC INC. 16392-59	17 12 59	Jacques-Cartier	1122, boulevard Curé-Poirier, Longueuil.
D.M. MUMFORD ENTERPRISES INC. LES ENTREPRISES D.M. MUMFORD INC. 15103-60	25 11 60	Mont-Gabriel	1, Place Ville-Marie, suite 1734, Montréal.
NASOLCO INC. 714029	18 08 71	10740, 6e Rue, Rivière-des-Prairies.	27, St-Charles ouest, Longueuil.
NATIONAL FEDERATION OF SPIRITUAL HEALERS (QUEBEC) INC. 514-71	25 01 71	1298, avenue Leclair, Verdun.	5710, rue Davies, Montréal.
OFFICE STATIONERS (1967) LTD. 1814-67	24 04 67	Montréal	1375, boulevard Pitfield, Saint-Laurent.
PARC INDUSTRIEL DE ST-EUSTACHE INC. *ST. EUSTACHE INDUSTRIAL PARK INC.* 4355-63	15 01 64	Lasalle	2090, West Broadway, Montréal.
LES PLACEMENTS WEISS INC. 5146-66	18 01 67	Montréal	9025, rue Pascal-Gagnon, Saint-Léonard
POIRIER NETTOYEUR INC. 406-68	30 01 68	Greenfield Park	3655, boulevard Taschereau, Saint-Hubert.
PROTOL INC. 1136-7299	07 06 63	4690, rue Demobile, Montréal.	6505, rue P. E. Lamarche, Saint-Léonard.
R.P. ELECTRIC INC. 2482-70	08 06 70	118, rue Principale, Lachute	1373, 15e Avenue, Pointe-aux-Trembles.
R.W.C. INC. 2812-67	22 06 67	Montréal	2345, rue Lapierre, Lasalle.
RESTAURANT CAFE DE PARIS INC. 3209-66	04 08 66	Montréal	220, Tour-du-Lac, Sainte-Agathe-des-Monts.
RESTAURANT SETE INC. 249-70	23 01 70	301, Port-Royal, Montréal.	995, boulevard Vanier, Laval.
REVETEX INC. 624-68	15 02 68	Québec	6120, boulevard Métropolitain est, Saint-Léonard.
FELIX C. RODIER ASSOCIATES INC. 2815-63	27 06 63	Montréal	60, boulevard Graham, Mont-Royal.
SENELCO INC. 4713-70	03 12 70	Sept-Iles	31, rue Marquette, Baie-Comeau.
SERVICE D'ADMINISTRATION CONTINENTAL INC. *CONTINENTAL MANAGEMENT SERVICE INC.* 737253	14 06 73	8137, rue Nice, Saint-Léonard.	250, boulevard St-Joseph est, suite 406, Montréal.
LE SERVICE HYPOTHECAIRE DU SAGUENAY 3375-50	16 06 50	Chicoutimi.	210, boulevard Desaulniers, Saint-Lambert.

Nom de la compagnie *Name of the company*	Incorporation Date	Siège social *Head office* Ancienne adresse *Previous address*	 Nouvelle adresse *New address*
SHEFNER INDUSTRIAL CENTRE INC. 11787-60	14 04 60	Montréal	8680, 10e Avenue, Saint-Michel.
P. SIMARD INC. 10304-55	17 02 55	185, rue Dorchester, Québec.	1170, Route de l'Eglise, Saint-Foy.
SIR JOHN'S LAKE CLUB INC. 12594-60	22 07 60	Route rurale numéro 6, Lachute	438, rue St-Pierre, Montréal.
SOCIETE CULTURELLE DE GUARDIALFIERA *GUARDIALFIERA CULTURAL SOCIETY* 715819	29 10 71	Montréal	5062, rue des Glaïeuls, Montréal-Nord.
SOCIETE IMMOBILIERE ZIRCON INC. 729255	31 10 72	682, boulevard Jacques-Cartier ouest, Longueuil.	123, rue Bellevue, Otterburn Park.
H. TRUDEAU INC. 1130-6412	02 03 66	Salaberry-de-Valleyfield. . .	619, chemin St-Laurent, Léry.

Le directeur du service des compagnies,
59030-o PIERRE DESJARDINS.

PIERRE DESJARDINS,
59030-o *Director of the Companies Service.*

Administrateurs

Avis est donné que les compagnies et corporations dont les noms suivent ont modifié le nombre de leurs administrateurs tel qu'indiqué ci-après.

Directors

Notice is hereby given that the companies and corporations whose names follow have changed the number of their directors as indicated hereinafter.

Nom de la compagnie *Name of company*	Date de constitution *Date of incorporation*	Nombre d'administrateurs *Number of directors* Ancien nombre *Previous number*	 Nouveau nombre *New number*
ACE HOLDINGS LTD. 5448-67	29 12 67	3	4
ASSOCIATION DES M.B.A. DU QUEBEC et sa version anglaise *ASSOCIATION OF THE M.B.A.'S OF QUEBEC* 1368-9146	08 07 74	15	20
CITY LUMBER SUPPLY COMPANY 5161-52	01 04 52	3	4
EASTERN ASBESTOS INTERPROVINCIAL INC. 3424-71	25 06 71	3	5
F.T.P. INDUSTRIES (CANADA) LTD. 716868	09 12 71	4	5
LES IMMEUBLES ST-LOUIS-DE-FRANCE INC. 481-69	14 02 69	7	3
LAPARE AUTO SUPPLY INC. 1068-69	07 03 69	3	4
LEMAY CONSTRUCTION LTEE. 11285-58	06 05 58	5	4
LORI LINGERIE LTD. 1193-66	21 03 66	4	3
MONTMORENCY DIESEL INC. 149-69	08 01 69	3	5

Nom de la compagnie *Name of company*	Date de constitution *Date of incorporation*	Nombre d'administrateurs *Number of directors* Ancien nombre *Previous number*	Nouveau nombre *New number*
PEEL PUB INC. 1113-2750	12 10 61	3	4
PLACEMENTS J.A. CHOQUETTE, LTEE 1368-5359	05 06 74	3	4
RESTAURANT SETE INC. 249-70	23 01 70	4	3
SCOTT & CHEVRIER LTEE 4226-67	30 11 67	3	4
TEXTILE SALES LIMITED 1110-1235	05 02 34	7	8
333 RIVERSIDE DRIVE, ST-LAMBERT INC. 13313-62	10 08 62	3	4

59030-o *Le directeur du service des compagnies,*
PIERRE DESJARDINS.

59030-o PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

Changement de nom

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis, qu'en vertu de la Loi des compagnies il a approuvé les règlements de changement de nom suivants:

Change of name

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives hereby gives notice that, pursuant to the Companies Act, he has approved the by-laws changing the name of:

Nouveau nom / *New name*	Ancien nom *Former name*	Incorporation Date
A-1 LOCATION D'OUTILS INC. et sa version anglaise *A-1 RENT-A-TOOL INC.* 1113-4236	A-1 RENT-A-TOOL INC.	09 04 63
BROSPEC LIMITEE et sa version anglaise *BROSPEC LIMITED* 3021-70	BROSPEC PRODUCTS LIMITED	13 07 70
GAETAN CAYER & FILS INC. 730831	LINCOURT & CAYER INC.	23 02 73
DOMAINE DE L'ISLE AUX OYES INC. 1424-64	CLUB DE L'ISLE AUX OYES	31 03 64
EQUIPEMENTS & QUINCAILLERIES INDUSTRIELS DORVAL INC. et sa version anglaise *DORVAL INDUSTRIAL EQUIPMENT & HARDWARE INC.* 736473	LES EQUIPEMENTS J.R. BERTRAND INC. *J.R. BERTRAND EQUIPMENTS INC.*	01 03 73
H. FISHER & FILS LTEE et sa version anglaise *H. FISHER & SONS LTD.* 1102-9709	H. FISHER & SONS LTD.	21 05 48
FOURRURES ST. AMOUR ET PLOURDE LTEE et sa version anglaise *ST. AMOUR AND PLOURDE FURS LTD.* 1389-65	ST. AMOUR FURS LTD.	26 03 65

Nouveau nom / *New name*	Ancien nom / *Former name*	Incorporation Date
LA MAISON DES FLEURS McKENNA INC ... et sa version anglaise *McKENNA'S HOUSE OF FLOWERS INC.* 1107-8839	McKENNA'S HOUSE OF FLOWERS, INC.....	08 07 26
LES RESIDENCES METEOR (1964) LTEE..... et sa version anglaise *METEOR HOMES (1964) LTD.* 1118-0924	METEOR HOMES (1964) LTD.....	05 03 64
VOILIERS MISTRAL INC..... et sa version anglaise *MISTRAL SAILBOATS INC.* 1357-2177	*PRINCE YACHT (1974) INC.*..... YACHT PRINCE (1974) INC.	14 06 74

Le directeur du service des compagnies,
59030-o PIERRE DESJARDINS.

PIERRE DESJARDINS,
59030-o *Director of the Companies Service.*

Demandes d'abandon de charte

ALAIN HOLDINGS INC.

Avis est donné que « ALAIN HOLDINGS INC. » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, la permission d'abandonner sa charte.

Montréal, le 28 octobre 1974.

Le secrétaire,
59035-o GÉRARD GRAVEL.

BETON LAC ST-JEAN LTEE

Avis, est par les présentes, donné que « BETON LAC ST-JEAN LTEE », une compagnie dûment constituée sous la Loi des compagnies et ayant son bureau principal en la ville de Roberval, province de Québec, demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec, la permission d'abandonner sa charte conformément aux dispositions de la Loi des compagnies.

Daté à Alma, ce 1er novembre 1974.

Les procureurs de la compagnie,
SIMARD, BLANCHET,
TREMBLAY & LAROUCHE,
415, rue Collard O., *avocats.*
Alma, P.Q. 59036-o

J.P. BLAIS LIMITED

Avis est donné par les présentes que « J. P. BLAIS LIMITED », une corporation constituée suivant la Loi des compagnies et ayant son siège social dans la cité de Hull, s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives pour obtenir la permission d'abandonner sa charte suivant les dispositions de la Loi des compagnies.

Le vice-président de la compagnie,
59037-o S. J. RUTHERFORD.

Applications for Surrender of Charter

ALAIN HOLDINGS INC.

Notice is given that "ALAIN HOLDINGS INC." will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

Montreal, October 28, 1974.

GÉRARD GRAVEL,
59035-o *Secretary.*

BETON LAC ST-JEAN LTEE

Notice is hereby given that "BETON LAC ST-JEAN LTEE", a company constituted under the Companies Act and having its head office Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec, for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Alma, this 1st day of November 1974.

SIMARD, BLANCHET,
TREMBLAY & LAROUCHE,
Barristers.
415, Collard W. Street, *Attorneys for the company.*
Alma, P.Q. 59036-o

J.P. BLAIS LIMITED

Notice is hereby given that "J. P. BLAIS LIMITED", a corporation constituted under the Companies Act and having its head office in the City of Hull, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

S. J. RUTHERFORD,
59037-o *Vice-President of the company.*

CARAVANE PLEIN-AIR J.G. INC.

Avis est donné que la compagnie « CARAVANE PLEIN-AIR J.G. INC. » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives la permission d'abandonner sa charte.

Le procureur de la compagnie,
GAÉTAN FORTIN, *notaire.*

67, Côte du Passage, Lévis. 59038-o

CARAVANE PLEIN-AIR J.G. INC.

Notice is given that "CARAVANE PLEIN-AIR J.G. INC." will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

GAÉTAN FORTIN, *notary,*
Attorney for the company.

67 Côte du Passage, Lévis. 59038-o

LES CONSTRUCTIONS MICHEL GRAVEL INC.

Prenez avis que la compagnie « LES CONSTRUCTIONS MICHEL GRAVEL INC. » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives la permission d'abandonner sa charte.

Montréal, le 30 octobre 1974.

Le procureur de la compagnie,
ME ANDRÉ HÉBERT, *notaire.*

538, Place St-Henri,
Montréal, Québec. 59040-o

LES CONSTRUCTIONS MICHEL GRAVEL INC.

Notice is given that "LES CONSTRUCTIONS MICHEL GRAVEL INC." will apply to the Minister of Financial Institutions Companies and Coopeatives for leave to surrender its charter.

Montreal, October 30th, 1974.

MTRE ANDRÉ HÉBERT, *Notary,*
Attorney for the company.

538 Place St. Henri,
Montreal, Québec. 59040-o

JEAN DORION INC.

Prenez avis que la compagnie « JEAN DORION INC. » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives la permission d'abandonner sa charte.

Baie-Comeau, ce 31 octobre 1974.

Les avocats de la compagnie,
CLOUTIER & LEVASSEUR.

22, Place La Salle,
Baie-Comeau, Qué. 59041-o

JEAN DORION INC.

Notice is hereby given that "JEAN DORION INC." will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

Baie-Comeau, October 31, 1974.

CLOUTIER & LEVASSEUR,
Attorneys for the company.

22 Place La Salle,
Baie-Comeau, P.Q. 59041-o

RESIDENCE L'ESCAPADE INC.

Avis est par les présentes donné que « RESIDENCE L'ESCAPADE INC. », une compagnie constituée sous l'autorité de la Loi des compagnies et ayant son siège social en la ville de Montréal-Nord, demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec la permission d'abandonner sa charte en vertu des dispositions de la Loi des compagnies.

Daté à Montréal, ce 18e jour d'octobre 1974.

La secrétaire,
59042-o CLAIRE LAURIN.

THE ESCAPADE RESIDENCE INC.

Notice is hereby given that "THE ESCAPADE RESIDENCE INC.", a corporation incorporated under the Companies Act and having its head office in the City of Montreal-Nord, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, this 18th day of October, 1974.

CLAIRE LAURIN,
59042-o *Secretary.*

PELLETIER KARATE CLUB (DOJO) INC.

Avis est par les présentes donné que la compagnie « PELLETIER KARATE CLUB (DOJO) INC. », corporation constituée en corporation en vertu de la Loi des compagnies et ayant son siège social en la ville de Montréal, demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec la permission d'abandonner sa charte conformément aux dispositions de la Loi des compagnies.

Fait à Montréal, ce 15e jour d'octobre 1974.

Le secrétaire,
59043 EILEEN MUNDAY.

PELLETIER KARATE CLUB (DOJO) INC.

Notice is hereby given that "PELLETIER KARATE CLUB (DOJO) INC.", a corporation incorporated under the Companies Act and having its head office in the City of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, this 15th day of October, 1974.

EILEEN MUNDAY,
59043-o *Secretary.*

PROJET CENTREVILLE INC.

« PROJET CENTREVILLE INC. » s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec, afin d'obtenir la permission d'abandonner sa charte.

Montréal, le 7 octobre 1974.

La secrétaire,
59039-o FLORENCE COLMAN.

PLACEMENTS SENECAL INC.

Avis est donné que la compagnie « PLACEMENTS SENECAL INC. » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, la permission d'abandonner sa charte.

Montréal, le 18 octobre 1974.

(Sceau) *Le secrétaire,*
59044-o HECTOR BERTRAND.

RAYMARCAN INC.

Avis est par les présentes donné, que la compagnie « RAYMARCAN INC. », une corporation constituée en vertu de la Loi des compagnies et ayant son siège social à Montréal, district de Montréal, s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec, pour obtenir la permission d'abandonner sa charte, conformément aux dispositions de la Loi des compagnies.

Montréal, le 24 octobre 1974.

Le procureur de la requérante,
ME J. JACQUES HAMEL, C.R.

1681 est, rue Rachel, suite 27,
Montréal, Qué. 59045-o

LA SOCIETE IMMOBILIERE PLACE ROYALE INC.

Conformément aux dispositions de la Loi des compagnies, « LA SOCIETE IMMOBILIERE PLACE ROYALE INC. », donne par les présentes avis de son intention de demander au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, la permission d'abandonner sa charte, l'annulation de sa charte et la dissolution de la compagnie.

Montréal, Québec, ce 4e jour de novembre 1974.

(Sceau) *Le secrétaire,*
59046-o JEAN BRUYÈRE.

AUTOBUS ILE D'ORLEANS LIMITEE

Prenez avis que la compagnie « AUTOBUS ILE D'ORLEANS LIMITEE » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, la permission d'abandonner sa charte.

Daté à Montréal, ce 25e jour d'octobre, 1974.

La secrétaire,
59047-o Mme CARMEN L. DUFOUR.

CENTREVILLE PROJECT INC.

"CENTREVILLE PROJECT INC." will make an application to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter.

Montreal, October 7, 1974.

FLORENCE COLMAN,
59039-o *Secretary.*

PLACEMENTS SENECAL INC.

Notice is given that "PLACEMENTS SENECAL INC." will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

Montreal, October 18, 1974.

(Seal) HECTOR BERTRAND,
59044 *Secretary.*

RAYMARCAN INC.

Notice is hereby given that the company "RAYMARCAN INC.", a corporation incorporated under the Companies Act and having its head office in the City of Montreal, said District, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec, for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Montreal, October 24th, 1974.

ME J. JACQUES HAMEL, Q.C.,
Attorney for petitioner.

1681 Rachel Street, suite 27,
Montreal, P.Q. 59045-o

LA SOCIETE IMMOBILIERE PLACE ROYALE INC.

Under the provisions of the Companies Act, "LA SOCIETE IMMOBILIERE PLACE ROYALE INC." hereby gives notice that it intends to apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender the charter of the Company, for cancellation of the charter and for the dissolution of the company.

Montreal, Québec, this 4th day of November, 1974.

(Seal) JEAN BRUYÈRE,
59046-o *Secretary.*

AUTOBUS ILE D'ORLEANS LIMITEE

Notice is hereby given that "AUTOBUS ILE D'ORLEANS LIMITÉE", a corporation incorporated under the Companies Act and having its head office in the City of Vanier, Québec, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, this 25th day of October, 1974.

Mrs. CARMEN L. DUFOUR,
59047-o *Secretary.*

BOULANGERIE ROSEMONT (1966) INC.

Avis est par les présentes donné que « BOULANGERIE ROSEMONT (1966) INC. », corporation constituée en vertu de la Loi des compagnies, et ayant son siège social en les ville et district de Montréal, s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec, afin d'obtenir la permission d'abandonner sa charte, conformément aux dispositions de la Loi des compagnies.

Daté à Montréal, ce 10e jour d'avril, 1974.

Le secrétaire,
59048-o JULES DURIVAGE.

BOULANGERIE ROSEMONT (1966) INC.

Notice is hereby given that "BOULANGERIE ROSEMONT (1966) INC.", a corporation incorporated under the Companies Act, and having its head office in the City and District of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec, for leave to surrender its charter according to the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, this 10th day of April, 1974.

JULES DURIVAGE,
59048-o *Secretary.*

BOULANGERIE VIAU LTEE

Avis est par les présentes donné que « BOULANGERIE VIAU LTEE », corporation constituée en vertu de la Loi des compagnies, et ayant son siège social en les ville et district de Montréal, s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec, afin d'obtenir la permission d'abandonner sa charte, conformément aux dispositions de la Loi des compagnies.

Daté à Montréal, ce 10e jour d'avril 1974.

Le secrétaire,
59049-o JULES DURIVAGE.

BOULANGERIE VIAU LTEE

Notice is hereby given that "BOULANGERIE VIAU LTEE", a corporation incorporated under the Companies Act, and having its head office in the City and District of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter according to the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, this 10th day of April, 1974.

JULES DURIVAGE,
59049-o *Secretary.*

J. L. MORIN INC.

Prenez avis que la compagnie «J. L. MORIN INC. » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, la permission d'abandonner sa charte.

Les procureurs de la requérante,
MES BOIVIN, LAGACÉ,
LESSARD & JESSOP.
Lévis, Qué. 59051-o

J. L. MORIN INC.

Notice is hereby given that "J .L. MORIN INC." will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

BOIVIN, LAGACÉ,
LESSARD & JESSOP,
Attorneys for the Company.
Lévis, P.Q. 59051-o

LES PLACEMENTS SERBER LTEE

Prenez avis que la compagnie « LES PLACEMENTS SERBER LTEE » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives la permission d'abandonner sa charte.

Le procureur de la compagnie,
ME GRÉGOIRE CYR.
2197 est, rue Sherbrooke, Montréal, Qué. 59054-o

LES PLACEMENTS SERBER LTEE

Notice is given that "LES PLACEMENTS SERBER LTEE" will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter.

ME GRÉGOIRE CYR,
Attorney for the company.
2197 Sherbrooke Street East, Montreal, P.Q. 59054

LES PROMOTIONS DUROSA LTEE

Avis est donné que la compagnie « LES PROMOTIONS DUROSA LTEE », dont le siège social est situé à Ste-Croix dans le district de Québec, demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives la permission d'abandonner sa charte selon les dispositions de la Loi des compagnies.

Les procureurs de la compagnie,
PERRON & CÔTÉ, *notaires.*
783, boul. Bois-Francs Sud,
Arthabaska, Qué. 59055-o

LES PROMOTIONS DUROSA LTEE

Notice is given that "LES PROMOTIONS DUROSA LTEE", whose head office is located in Québec, in the District of Québec, will apply to the Minister, of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

PERRON & CÔTÉ, *Notaries,*
Attorneys for the company.
783 Bois-Francs Blvd. South,
Arthabaska, P.Q. 59055-o

J.B. SPORTS PROMOTIONS INC.

Avis est par les présentes donné que la compagnie « J.B. SPORTS PROMOTIONS INC. », dont le siège social est situé à Québec, dans le district de Québec, demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives la permission d'abandonner sa charte selon les dispositions de la Loi des compagnies.

Les procureurs de la compagnie,
PERRON & CÔTÉ, *notaires.*

783, boul. Bois-Francs sud.
Arthabaska, Qué. 59050-o

PATISSERIE ROSEMONT LTEE

Avis est par les présentes donné que « PATISSERIE ROSEMONT LTEE », corporation constituée en vertu de la Loi des compagnies et ayant son siège social en les ville et district de Montréal, s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec, afin d'obtenir la permission d'abandonner sa charte, conformément aux dispositions de la Loi des compagnies.

Daté à Montréal, ce 10e jour d'avril 1974.

Le secrétaire,
59052-o JULES DURIVAGE.

PATISSERIE ST. MICHEL INC.

Avis est par les présentes donné que « PATISSERIE ST. MICHEL INC. », corporation constituée en vertu de la Loi des compagnies et ayant son siège social en les ville et district de Montréal, s'adressera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec, afin d'obtenir la permission d'abandonner sa charte, conformément aux dispositions de la Loi des compagnies.

Daté à Montréal, ce 10e jour d'avril, 1974.

Le secrétaire,
59053-o JULES DURIVAGE.

TOUR & VOYAGE DE GROUPE T.V.G. INC.

Avis est donné par les présentes que la compagnie « TOUR & VOYAGE DE GROUPE T.V.G. INC. », constituée en corporation en vertu de la Loi des compagnies, et ayant son siège social en la ville de Montréal, province de Québec, demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province de Québec, la permission d'abandonner sa charte.

Daté à La Sarre, Abitibi Ouest, Qué., ce 30e jour de septembre 1974.

Le procureur de la compagnie,
ME MARC LAVIGNE, *notaire.*

257A, Principale Nord,
La Sarre, Abitibi Ouest, Qué. 59057-o

J.B. SPORTS PROMOTIONS INC.

Notice is given that "J.B. SPORTS PROMOTIONS INC.", whose head office is located in Québec, in the District of Québec, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

PERRON & CÔTÉ, *notaries,*
Attorneys for the company.

783 Bois-Francs Blvd. South,
Arthabaska, P.Q. 59050-o

PATISSERIE ROSEMONT LTEE

Notice is hereby given that "PATISSERIE ROSEMONT LTEE", a corporation incorporated under the companies Act, and having its head office in the City and District of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec, for leave to surrender its charter according to the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, this 10th day of April, 1974.

JULES DURIVAGE,
59052-o *Secretary.*

PATISSERIE ST. MICHEL INC.

Notice is hereby given that "PATISSERIE ST. MICHEL INC.", a corporation incorporated under the Companies Act, and having its head office in the City and District of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter according to the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, this 10th day of April, 1974.

JULES DURIVAGE,
59053-o *Secretary.*

TOUR & VOYAGE DE GROUPE T.V.G. INC.

Notice is hereby given that "TOUR & VOYAGE DE GROUPE T.V.G. INC.", a corporation incorporated under the Companies Act and having its head office in the City of Montreal, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at La Sarre, Abitibi West, Qué., this 30th day of September, 1974.

ME MARC LAVIGNE, *Notary,*
Attorney for the company.

257A Principale Street North,
La Sarre, Abitibi West, Qué. 59057-o

QUEBEC ONTARIO FREIGHTWAYS INC.

Prenez avis que la compagnie « QUEBEC ONTARIO FREIGHTWAYS INC. » demandera au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, la permission d'abandonner sa charte.

Daté à Montréal, ce 25e jour d'octobre, 1974.

La secrétaire,

59056-o Mme CARMEN L. DUFOUR.

QUEBEC ONTARIO FREIGHTWAYS INC.

Notice is hereby given that "QUEBEC ONTARIO FREIGHTWAYS INC.", a corporation incorporated under the Companies Act and having its head office in the City of St. Hubert, Province of Québec, will apply to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province of Québec for leave to surrender its charter under the provisions of the Companies Act.

Dated at Montreal, this 25th day of October, 1974.

MRS. CARMEN L. DUFOUR,

59056-o *Secretary.*

Changement de nom — Loi du *Accordés*

Change of name — Act *Granted*

Moses Louis Binder

Il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil, par le décret numéro 3720 du 23 octobre 1974, d'effectuer le changement de nom de Moishes Ainbinder en celui de Moses Louis Binder.

Québec, le 1er novembre 1974.

Le sous-ministre de la justice,

59033-o ROBERT NORMAND, C.R.

Moses Louis Binder

It has pleased the Lieutenant-Governor in Council to change the name of Moishes Ainbinder to that of Moses Louis Binder, by order number 3720, dated October 23, 1974.

Québec, November 1, 1974.

ROBERT NORMAND, Q.C.,

59033 *Deputy Minister of Justice.*

Marie Alcida Françoise Julie Boucher

Il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil, par le décret numéro 3721 du 23 octobre 1974, d'effectuer le changement de nom de Marie Alcida Françoise Georgette Boucher en celui de Marie Alcida Françoise Julie Boucher.

Québec, le 1er novembre 1974.

Le sous-ministre de la justice,

59033-o ROBERT NORMAND, C.R.

Marie Alcida Françoise Julie Boucher

It has pleased the Lieutenant-Governor in Council to change the name of Marie Alcida Françoise Georgette Boucher to that of Marie Alcida Françoise Julie Boucher, by order number 3721, dated October 23, 1974.

Québec, November 1, 1974.

ROBERT NORMAND, Q.C.,

59033 *Deputy Minister of Justice.*

Sidney Thomas Brown

Il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil, par le décret numéro 3722 du 23 octobre 1974, d'effectuer le changement de nom de Sidney Thomas Skinner en celui de Sidney Thomas Brown.

Québec, le 1er novembre 1974.

Le sous-ministre de la justice,

59033-o ROBERT NORMAND, C.R.

Sidney Thomas Brown

It has pleased the Lieutenant-Governor in Council to change the name of Sidney Thomas Skinner to that of Sidney Thomas Brown, by order number 3722, dated October 23, 1974.

Québec, November 1, 1974.

ROBERT NORMAND, Q.C.,

59033 *Deputy Minister of Justice.*

Antonin Cotten

Il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil, par le décret numéro 3723 du 23 octobre 1974 d'effectuer le changement de nom de Antonin Cotton en celui de Antonin Cotten.

Québec, le 1er novembre 1974.

Le sous-ministre de la justice,

59033-o ROBERT NORMAND, C.R.

Antonin Cotten

It has pleased the Lieutenant-Governor in Council to change the name of Antonin Cotton to that of Antonin Cotten, by order number 3723, dated October 23, 1974.

Québec, November 1, 1974.

ROBERT NORMAND, Q.C.,

59033 *Deputy Minister of Justice.*

Joseph Antonin Edgar Jean Cotten

Il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil, par le décret numéro 3725 du 23 octobre 1974, d'effectuer le changement de nom de Joseph-Antonin-Edgar-Jean Cotton en celui de Joseph Antonin Edgar Jean Cotten.

Québec, le 1er novembre 1974.

Le sous-ministre de la justice,
59033-o ROBERT NORMAND, C.R.

Joseph Réal Robert Cotten

Il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil, par le décret numéro 3724 du 23 octobre 1974, d'effectuer le changement de nom de Joseph Réal Robert Cotton en celui de Joseph Réal Robert Cotten.

Québec, le 1er novembre 1974.

Le sous-ministre de la justice,
59033-o ROBERT NORMAND, C.R.

Daniel Gill

Il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil, par le décret numéro 3726 du 23 octobre 1974, d'effectuer le changement de nom de Joseph Jean-Guy Therrien en celui de Daniel Gill.

Québec, le 1er novembre 1974.

Le sous-ministre de la justice,
59033-o ROBERT NORMAND, C.R.

Marie Laurette Rosaria Jeanne Morel

Il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil, par le décret numéro 3727 du 23 octobre 1974, d'effectuer le changement de nom de Marie Rosaria Jean en celui de Marie Laurette Rosaria Jeanne Morel.

Québec, le 1er novembre 1974.

Le sous-ministre de la justice,
59033-o ROBERT NORMAND, C.R.

Léonard-Alphonse-Pierre O'Neill

Il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil, par le décret numéro 3728 du 23 octobre 1974, d'effectuer le changement de nom de Léonard-Alphonse O'Neill en celui de Léonard-Alphonse-Pierre O'Neill.

Québec, le 1er novembre 1974.

Le sous-ministre de la justice,
59033-o ROBERT NORMAND, C.R.

Marie-Fernande-Sophie Perreault

Il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil, par le décret numéro 3729 du 23 octobre 1974 d'effectuer le changement de nom de Marie-Armande-Fernande Perreault en celui de Marie Fernande Sophie Perreault.

Québec, le 1er novembre 1974.

Le sous-ministre de la justice,
59033-o ROBERT NORMAND, C.R.

Joseph Antonin Edgar Jean Cotten

It has pleased the Lieutenant-Governor in Council to change the name of Joseph-Antonin-Edgar-Jean Cotton to that of Joseph Antonin Edgar Jean Cotten, by order number 3725, dated October 23, 1974.

Québec, November 1, 1974.

ROBERT NORMAND, Q.C.,
59033 *Deputy Minister of Justice.*

Joseph Réal Robert Cotten

It has pleased the Lieutenant-Governor in Council to change the name of Joseph Réal Robert Cotton to that of Joseph Réal Robert Cotten, by order number 3724, dated October 23, 1974.

Québec, November 1, 1974.

ROBERT NORMAND, Q.C.,
59033 *Deputy Minister of Justice.*

Daniel Gill

It has pleased the Lieutenant-Governor in Council to change the name of Joseph Jean-Guy Therrien to that of Daniel Gill, by order number 3726, dated October 23, 1974.

Québec, November 1, 1974.

ROBERT NORMAND, Q.C.,
59033 *Deputy Minister of Justice.*

Marie Laurette Rosaria Jeanne Morel

It has pleased the Lieutenant-Governor in Council to change the name of Marie Rosaria Jean to that of Marie Laurette Rosaria Jeanne Morel, by order number 3727, dated October 23, 1974.

Québec, November 1, 1974.

ROBERT NORMAND, Q.C.,
59033 *Deputy Minister of Justice.*

Léonard-Alphonse-Pierre O'Neill

It has pleased the Lieutenant-Governor in Council to change the name of Léonard-Alphonse O'Neill to that of Léonard-Alphonse-Pierre O'Neill, by order number 3728, dated October 23, 1974.

Québec, November 1, 1974.

ROBERT NORMAND, Q.C.,
59033 *Deputy Minister of Justice.*

Marie-Fernande-Sophie Perreault

It has pleased the Lieutenant-Governor in Council to change the name of Marie-Armande-Fernande Perreault to that of Marie Fernande Sophie Perreault, by order number 3729, dated October 23, 1974.

Québec, November 1, 1974.

ROBERT NORMAND, Q.C.,
59033 *Deputy Minister of Justice.*

Jean Valentino Rodin

Il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil, par le décret numéro 3730 du 23 octobre 1974 d'effectuer le changement de nom de Giovanni Valentino Rodighiero en celui de Jean Valentino Rodin.

Québec, le 1er novembre 1974.

Le sous-ministre de la justice,
59033-o ROBERT NORMAND, C.R.

Dave Roy

Il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil, par le décret numéro 3731 du 23 octobre 1974 d'effectuer le changement de nom de Joseph Rodolphe Dazé Roy en celui de Dave Roy.

Québec, le 1er novembre 1974.

Le sous-ministre de la justice,
59033-o ROBERT NORMAND, C.R.

Samuel Shene

Il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil, par le décret numéro 3732 du 23 octobre 1974, d'effectuer le changement de nom de Samuel Gerszenfisz en celui de Samuel Shene.

Québec, le 1er novembre 1974.

Le sous-ministre de la justice,
59033-o ROBERT NORMAND, C.R.

Henri Simon

Il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil, par le décret numéro 3733 du 23 octobre 1974, d'effectuer le changement de nom de Henri Abboud en celui de Henri Simon.

Québec, le 1er novembre 1974.

Le sous-ministre de la justice,
59033-o ROBERT NORMAND, C.R.

Raymond Tremblay

Il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil, par le décret numéro 3734 du 23 octobre 1974 d'effectuer le changement de nom de Raymond Gagnon en celui de Raymond Tremblay.

Québec, le 1er novembre 1974.

Le sous-ministre de la justice,
59033-o ROBERT NORMAND, C.R.

Benny Zilber

Il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil, par le décret numéro 3735 du 23 octobre 1974, d'effectuer le changement de nom de Benedikt Zilberstejn en celui de Benny Zilber.

Québec, le 1er novembre 1974.

Le sous-ministre de la justice,
59033-o ROBERT NORMAND, C.R.

Jean Valentino Rodin

It has pleased the Lieutenant-Governor in Council to change the name of Giovanni Valentino Rodighiero to that of Jean Valentino Rodin, by order number 3730, dated October 23, 1974.

Québec, November 1, 1974.

ROBERT NORMAND, Q.C.,
59033 *Deputy Minister of Justice.*

Dave Roy

It has pleased the Lieutenant-Governor in Council to change the name of Joseph Rodolphe Dazé Roy to that of Dave Roy, by order number 3731, dated October 23, 1974.

Québec, November 1, 1974.

ROBERT NORMAND, Q.C.,
59033 *Deputy Minister of Justice.*

Samuel Shene

It has pleased the Lieutenant-Governor in Council to change the name of Samuel Gerszenfisz to that of Samuel Shene, by order number 3732, dated October 23, 1974.

Québec, November 1, 1974.

ROBERT NORMAND, Q.C.,
59033 *Deputy Minister of Justice.*

Henri Simon

It has pleased the Lieutenant-Governor in Council to change the name of Henri Abboud to that of Henri Simon, by order nomber 3733, dated October 23, 1974.

Québec, November 1, 1974.

ROBERT NORMAND, Q.C.,
59033 *Deputy Minister of Justice.*

Raymond Tremblay

It has pleased the Lieutenant-Governor in Council to change the name of Raymond Gagnon to that of Raymond Tremblay, by order number 3734, dated October 23, 1974.

Québec, November 1, 1974.

ROBERT NORMAND, Q.C.,
59033 *Deputy Minister of Justice.*

Benny Zilber

It has pleased the Lieutenant-Governor in Council to change the name of Benedikt Zilberstejn to that of Benny Zilber, by order number 3735 dated October 23, 1974.

Québec, November 1, 1974.

ROBERT NORMAND, Q.C.,
59033 *Deputy Minister of Justice.*

Commission des transports du Québec

Aux fins de faciliter la recherche, la Commission a regroupé, sous différentes rubriques, les avis qu'elle doit donner conformément à la Loi des transports (L.Q. 1972, ch. 55 et ses amendements) et au Règlement 2 sur les règles de pratique et de régie interne (A.C. 2619-73 et ses amendements). Ces rubriques sont identifiées de la façon suivante:

I — Avis de la Commission « proprio motu » (Règlement 2, a. 2.24) :

1 — Vérification de permis (a. 2.59).
2 — Autres affaires.

II — Avis d'introduction de requêtes (Règlement 2, a. 2.3) :

1 — Demande de permis ou de modification de permis.
  a) transport général de personnes.
  b) transport général de choses.
  c) transport de matières en vrac.
  d) transport ferroviaire, maritime ou aérien (personnes et choses).
2 — Demandes de vérification de permis (a. 2.59)
3 — Demandes de modification ou d'annulation de contrat de transport d'écoliers (a. 2.60).
4 — Autres affaires.

III — Avis d'opposition à une modification de certains tarifs (a. 2.64).

IV — Avis de désistement.

V — Avis de décisions rendues :

1 — Dans les affaires introduites par la Commission « proprio motu ».
  a) vérification de permis.
  b) autres affaires.
2 — Dans les affaires introduites par requêtes.
  a) affaires contestées.
    — transport général de personnes.
    — transport général de choses.
    — transport de matières en vrac.
    — transport ferroviaire, maritime ou aérien (personnes et choses).
  b) affaires non contestées.
    i. membre siégeant seul.
      — transport général de personnes.
      — transport général de choses.
      — transport de matières en vrac.
      — transport ferroviaire, maritime ou aérien (personnes et choses).

Québec Transport Commission

In order to facilitate reference, the Commission has regrouped, under separate headings, the notices that it is required to give in conformity with the Transport Act (S.Q. 1972, ch. 55 and its amendments) and Regulation 2 respecting the rules of practice and rules for internal management (O.C. 2619-73 and its amendments). These headings are identified as follows:

I — Notice "proprio motu" by the Commission (Regulation 2, s. 2.24) :

1.— Verification of permit (s. 2.59).
2.— Other proceedings.

II — Notice of submission of application (Regulation 2, s. 2.3) :

1.— Application for permit or for modification of permit.
  (a) General transport of persons.
  (b) General transport of things.
  (c) Transport of bulk material.
  (d) Transport by rail, by sea or by air (persons and things).
2.— Applications for verification of permits (s. 2.59).
3.— Applications for modification or cancellation of a contract for the transport of pupils (s. 2.60).
4.— Other proceedings.

III — Notice of objection to a change of certain tariffs (s. 2.64).

IV — Notice of withdrawal.

V — Notice of decisions rendered :

1.— In proceedings introduced "proprio motu" by the Commission.
  (a) Verification of permits.
  (b) Other proceedings.
2.— In proceedings introduced by application.
  (a) Contested proceedings.
    — General transport of persons.
    — General transport of things.
    — Transport of bulk material.
    — Transport by rail, by sea or by air (persons and things).
  (b) Non-contested proceedings.
    i. Member sitting alone.
      — General transport of persons.
      — General transport of things.
      — Transport of bulk material.
      — Transport by rail, by sea or by air (persons and things).

ii. au moins trois membres.
— transport général de personnes.
— transport général de choses.
— transport de matières en vrac.
— transport ferroviaire, maritime ou aérien (personnes et choses.)
c) vérification de permis
d) annulation ou modification de contrat de transport d'écoliers.
e) * permis spéciaux.

* Dans certains cas de demandes de permis spéciaux, les publications peuvent avoir été faites dans les journaux de la région.

ii. At least three members.
— General transport of persons.
— General transport of things.
— Transport of bulk material.
— Transport by rail, by sea or by air (persons and things).
(c) Verification of permits.
(d) Cancellation or modification of contract for the transport of pupils.
(e) * Special permits.

* In certain cases of application for special permits, publications may be made in local newspapers.

Catégorie *Class*	Sous-catégories *Sub-classes*	Codes *Montréal*	 *Québec*	Couleurs *Colours*	Numéros de dossiers *File numbers*
Transport public *Public transport*	Voyageur *Passenger*	MPV	QPV	Rose *Pink*	M 000001 à M 002000 Q 000001 à Q 001000
	Écolier *Student*	MPE	QPE	Rouge foncé *Dark red*	M 100001 à M 103000 Q 100001 à Q 102000
	Taxi *Taxicab*	MPT	QPT	Jaune orange *Orange*	M 200001 à M 210000 Q 200001 à Q 205000
Transport général *General trucking*	Camionnage régulier *Regular trucking*	MCR	QCR	Orange brûlé *Burnt orange*	M 300001 à M 303000 Q 300001 à Q 302000
	Camionnage spécialisé *Specialized trucking*	MCS	QCS	Vert pâle *Light green*	M 400001 à M 402000 Q 400001 à Q 401000
	Transport en vrac *Bulk transportation*	MCV	QCV	Vert foncé *Dark green*	M 500001 à M 504000 Q 500001 à Q 503000
Location *Leasing*	Location *Leasing*	ML	QL	Bleu pâle *Light blue*	M 600001 à M 601000 Q 600001 à Q 600500
Transport spécialisé *Specialized transportation*	Maritime *Water*	MSM	QSM	Bleu foncé *Dark blue*	M 700001 à M 700500 Q 700001 à Q 700500
	Aérien *Air*	MSA	QSA	Mauve *Mauve*	M 800001 à M 800500 Q 800001 à Q 800500
	Ferroviaire *Rail*	MSF	QSF	Brun *Brown*	M 900001 à M 900500 Q 900001 à Q 900500

MPV — Montréal transport public — voyageurs / *Montreal public transport — passengers*
QPV — Québec transport public — voyageurs / *Québec public transport — passengers*

MPE — Montréal transport public — écoliers / *Montreal public transport — students*
QPE — Québec transport public — écoliers / *Québec public transport — students*

MPT — Montréal transport public — taxi / *Montreal public transport — taxicab*
QPT — Québec transport public — taxi / *Québec public transport — taxicab*

MCR — Montréal transport régulier — camionnage / *Montreal regular transportation — trucking*
QCR — Québec transport régulier — camionnage / *Québec regular transportation — trucking*

MCS — Montréal transport spécialisé — camionnage / *Montreal specialized transportation — trucking*
QCS — Québec transport spécialisé — camionnage / *Québec specialized transportation — trucking*

MCV — Montréal transport en vrac — camionnage / *Montreal bulk transportation — trucking*
QCV — Québec transport en vrac — camionnage / *Québec bulk transportation — trucking*

ML — Montréal location / *Montreal leasing*
QL — Québec location / *Québec leasing*

MSM — Montréal transport spécialisé — maritime / *Montreal specialized transportation — water*
QSM — Québec transport spécialisé — maritime / *Québec specialized transportation — water*

MSA — Montréal transport spécialisé — aérien / *Montreal specialized transportation — air*
QSA — Québec transport spécialisé — aérien / *Québec specialized transportation — air*

MSF — Montréal transport spécialisé — ferroviaire / *Montreal specialized transportation — rail*
QSF — Québec transport spécialisé — ferroviaire / *Québec specialized transportation — rail*

IV — Avis de désistement:

La Commission donne avis du désistement des requêtes par les requérants dans les affaires suivantes:

QDW-91
Dossier: Q-500053-D-001
ESCAVATION DESGAGNÉ
36, rue Toussaint
Québec 5, (Qué.)

Désistement dans l'affaire de la demande de permis de camionnage en vrac de Escavation Desgagné.

QDW-92
Dossier: Q-503320-D-001
LIONEL PERRON
358, Bon Pasteur
Matane, Comté Matane (Qué.)

Désistement dans l'affaire de la demande de permis de camionnage en vrac de Lionel Perron.

QDW-93
Dossier: Q-500960-D-003
J. L. P. BRETON INC.
519, rue Hermine
Québec 2 (Qué.)

Désistement dans l'affaire de la demande de permis de camionnage en vrac de J. L. P. Breton Inc.

QDW-94
Dossier: 500960-D-004
J. L. P. BRETON INC.
519, rue Hermine
Québec 2 (Qué.)

Désistement dans l'affaire de la demande de permis de camionnage en vrac de J. L. P. Breton Inc.

IV — Notice of withdrawal:

The Commission gives notice of withdrawal of applications by the applicants in the following proceedings:

QDW-91
File: Q-500053-D-001
ESCAVATION DESGAGNÉ
36 Toussaint Street
Québec 5, P.Q.

Withdrawal in the matter of the application for a bulk trucking permit by Escavation Desgagné.

QDW-92
File: Q-503320-D-001
LIONEL PERRON
358 Bon Pasteur
Matane, County of Matane, P.Q.

Withdrawal in the matter of the application for a bulk trucking permit by Lionel Perron.

QDW-93
File: Q-500960-D-003
J.L.P. BRETON INC.
519 Hermine Street
Québec 2, P.Q.

Withdrawal in the matter of the application for a bulk trucking permit by J. L. P. Breton Inc.

QDW-94
File: 500960-D-004
J. L. P. BRETON INC.
519 Hermine Street
Québec 2, P.Q.

Withdrawal in the matter of the application for a bulk trucking permit by J. L. P. Breton Inc.

QDW-95
Dossier: Q-500960-D-005
J. L. P. BRETON INC.
519, rue Hermine
Québec 2 (Qué.)

Désistement dans l'affaire de la demande de permis de camionnage en vrac de J. L. P. Breton Inc.

QDW-96
Dossier: Q-500960-D-006
J. L. P. BRETON INC.
519, rue Hermine
Québec 2 (Qué.)

Désistement dans l'affaires de la demande de permis de camionnage en vrac de J. L. P. Breton Inc.

QDW-97
Dossier: Q-500960-D-007
J. L. P. BRETON INC.
519, rue Hermine
Québec 2 (Qué.)

Désistement dans l'affaire de la demande de permis de camionnage en vrac de J. L. P. Breton Inc.

QDW-98
Dossier: Q-504625-S-001
DENIS LEVESQUE
RR no 2
Ste-Angèle-de-Mérici
Comté Rimouski (Qué.)

Désistement dans l'affaire de la demande de permis de camionnage en vrac de Denis Lévesque.

QDW-99
Dossier: 24007-V-D-1
Me MARC CANTIN
FLYNN, RIVARD, JACQUES, CIMON, LESSARD, LEMAY, avocats
2, avenue Chauveau
C.P. 670, Haute-Ville
Québec 4, G2R 4S6

Désistement dans l'affaire de la demande de permis de Berthier Gagnon, voiturier-remorqueur et Speedway Express Ltd., voiturier-routier.

QDW-100
Dossier: Q-202032
BERTRAND CORMIER
Lourdes-du-Blanc-Sablon
Comté Duplessis

Désistement dans l'affaire de la demande de permis de taxi de Bertrand Cormier.

59032-o

QDW-95
File: Q-500960-D-005
J. L. P. BRETON INC.
519 Hermine Street
Québec 2, P.Q.

Withdrawal in the matter of the application for a bulk trucking permit by J. L. P. Breton Inc.

ADW-96
File: Q-500960-D-006
J. L. P. BRETON INC.
519 Hermine Street
Québec 2, P.Q.

Withdrawal in the matter of the application for a bulk trucking permit by J. L. P. Breton Inc.

QDW-97
File: Q-500960-D-007
J. L. P. BRETON INC.
519 Hermine Street
Québec 2, P.Q.

Withdrawal in the matter of the application for a bulk trucking permit by J. L. P. Breton Inc.

QDW-98
File: Q-504625-S-001
DENIS LEVESQUE
R.R. No. 2
Ste-Angèle-de-Mérici
County of Rimouski, P.Q.

Withdrawal in the matter of the application for a bulk trucking permit by Denis Lévesque.

QDW-99
File: 24007-V-D-1
Me MARC CANTIN
FLYNN, RIVARD, JACQUES, CIMON, LESSARD, LEMAY, advocates
2 Chauveau Avenue
Post Office Box 670, Haute-Ville
Québec 4, G2R 4S6

Withdrawal in the matter of the application for a permit by Berthier Gagnon, haulaway operator, and Speedway Express Ltd., carrier.

QDW-100
File: Q-202032
BERTRAND CORMIER
Lourdes-du-Blanc-Sablon
County of Duplessis

Withdrawal in the matter of the application for a taxicab permit by Bertrand Cormier.

59032-o

I — Avis de la Commission « proprio motu »:

La commission donne avis qu'elle entend décider des affaires suivantes conformément aux dispositions de l'article 2.24 du Règlement 2. Quiconque désire être entendu doit faire connaître son intention dans les dix jours francs de la date de la présente publication.

Rôle Q-2343
Q-200498-P-1
BRUNO BARIL
421, Notre-Dame
Champlain,
Comté Champlain (Qué.)

Aux fins de réviser la décision QPT-2339, en date du 8 octobre 1974, autorisant en faveur du requérant l'émission d'un permis de transport par véhicule-taxi dans la municipalité de Champlain, vu que ledit permis a déjà été autorisé en faveur de M. Wellie Gervais dans cette même municipalité.

Rôle Q-2360
3034-A-P-1
AUTOBUS BOILEAU ENRG.
84, 118e Avenue
Drummondville (Qué.)

Aux fins de réviser la décision QPV-348 pour la rendre conforme au règlement No 19 et à l'article 2.48.1 des règles de procédure, en remplaçant la durée du permis par la suivante:
Ce service sera donné de septembre 1974 à juillet 1975.

Rôle Q-2344
Q-200183-P-1
LUCIEN ROY
5, du Moulin
Lauzon
Comté Lévis (Qué.)

Aux fins de révoquer la décision QPT-1220, en date du 2 août 1974, autorisant la délivrance d'un permis de transport par véhicule-taxi dans l'agglomération de Lévis-Lauzon, A-35, vu le désistement du requérant.

Rôle Q-2345
Q-200973-P-1
ALBERT GAGNON
457, Bagot
Bagotville
Comté Chicoutimi (Qué.)

Aux fins de révoquer la décision QPT-1144, en date du 1 août 1974, autorisant la délivrance d'un permis de transport par véhicule-taxi dans l'agglomération de la Baie, A-27, vu le désistement du requérant.

Rôle Q-2346
Q-201043-P-1
JÉRÔME DOUCET
1, Hébert
Baie-Comeau (Qué.)

Aux fins de révoquer les deux décisions, QPT-1088 et QPT-1091, autorisant la délivrance d'un permis de transport par véhicule-taxi dans l'agglomération de Baie-Comeau, A-21, vu le désistement du requérant.

Rôle Q-2363
13408-V-P-1
AIR LINES TAXIS & BUSSES REG'D
(Mme Yvonne Doré-Breton faisant affaires sous le nom de operating under the name of):
Québec 3 (Qué.)

Aux fins de réviser le paragraphe 3 du dispositif de la décision numéro QS-647-S qui se lit comme suit:
La présente autorisation de transfert est temporaire et valide jusqu'à l'autorisation finale sur la demande d'autorisation de transfert introduite par les requérantes suivant la procédure prévue pour un permis régulier et permanent.
pour le remplacer par le suivant:
La présente autorisation de transfert est temporaire et valide jusqu'au 1er septembre 1975 ou jusqu'à disposition finale sur la demande d'autorisation de transfert introduite par les requérantes suivant la procédure prévue pour un permis régulier et permanent, suivant l'éventualité qui se présentera la première.

Rôle M-3629
M-501072
MV-2301-P-002
MORIN, ROGER
218, rue du Marché
Valleyfield
Comté Beauharnois (Qué.)

Aux fins de réviser la décision MCV-2401 du 16 juillet 1974 de la cause MV-2301 dans laquelle le numéro de dossier sur la décision aurait dû se lire: M-501072.

I — Notice "proprio motu" by the Commission:

The Commission gives notice of its intention to settle the following proceedings in conformity with the provisions of section 2.24 of Regulation 2. Whoever wishes to be heard must make his intention known within a period of ten clear days following the date of this publication.

For the purpose of revising decision QPT-2339, dated October 8, 1974, authorizing the issue of a permit for transport by taxicab in behalf of the applicant, in the Municipality of Champlain, considering that said permit has already been authorized in behalf of Mr. Wellie Gervais, in this same Municipality.

For the purpose of revising decision QPV-348 to make it conformable to Regulation No. 19 and and section 2.48.1 of the rules of procedure, by replacing the duration of the permit by the following:
This service shall be provided from September, 1974 to July, 1975.

For the purpose of revoking decision QPT-1220, dated August 2, 1974, authorizing the issue of a permit for transport by taxicab in the conglomeration of Lévis-Lauzon, A-35, considering the applicant's withdrawal.

For the purpose of revoking decision QPT-1144, dated August 1, 1974, authorizing the issue of a permit for transport by taxicab in the conglomeration of La Baie, A-27, considering the applicant's withdrawal.

For the purpose of revoking the two decisions, QPT-1088 and QPT-1091, authorizing the issue of a permit for transport by taxicab in the conglomeration of Baie-Comeau, A-21, considering the applicant's withdrawal.

For the purpose of revising paragraph 3 of the enacting terms of decision QS-647-S, which read as follows:
This authorization of transfer shall be temporary and valid until a final authorization is granted further to the request for authorization of transfer filed by the applicants, according to the procedure prescribed for regular and permanent permits.
to replace it by the following:
This authorization of transfer shall be temporary and valid until September 1, 1975 or until final disposal of the request for authorization of transfer filed by the applicants, according to the procedure prescribed for regular and permanent permits, whichever occurs first.

For the purpose of revising decision MCV-2401 dated July 16, 1974, regarding case MV-2301, wherein the file number appearing in the decision should have read: M-501072.

Rôle M-3630
19350-V-P-2
MURDOCK, LÉO
1013, boul. Vinet
Beloeil, Comté Verchères
(Qué.)
mise en cause

Aux fins de corriger la décision MCS-711 du 12 septembre 1974 de façon à ce qu'il soit bien indiqué que l'annulation du permis de remorquage de Léo Murdock No 19350-V concerne seulement le service autorisé pour le compte de Matane Gaspésie Transport Inc., No 15267-V, vu que ce tireur est également autorisé à donner un service de remorquage pour le compte de Transport Amédée Cayer Inc. No 7401-V, qui est toujours en vigueur.

For the purpose of correcting decision MCS-711 dated September 12, 1974, so that it may be clearly indicated that the cancellation of the haulaway permit held by Léo Murdock (No. 19350-V) concerns only the service authorized on behalf of Matane Gaspésie Transport Inc., No. 15267-V, considering that this haulaway operator is also authorized to provide a haulaway service on behalf of Transport Amédée Cayer Inc. (No. 7401-V), which is still in force.

Rôle M-3738
19,000-V-P-1
COURTEMANCHE TRANSPORT INC.
700, chemin Authier
St-Hilaire, Comté Rouville
(Qué.)
et
23,588-V
P.D. TRANSPORT ENRG.
(Dame Pauline Dubois-Baillargeon opérant sous le nom de / Operating under the name of:)
5245, rue Garnier
Montréal (Qué.)

Aux fins de corriger, comme suit, la décision de la Commission MCR-1224 du 1er octobre 1974, Rôle M-2226.

1. En indiquant au dispositif No 2 de la page 2 que la Commission autorise le transfert des clauses *a*, *b*, *c* du permis de la requérante-venderesse, permis No 19,000-V en faveur de la requérante-acquéreur, permis No 23,588-V.

2. En indiquant que la requérante-venderesse continuera à opérer les clauses résiduaires *d*, *e*, *f*, *g* et *h* de son permis sous le No 19,000-V, cette dernière clause *h* ayant été omise lors de la décision précitée et qui se lit comme suit:

Classe:

h) Transport restreint – longue distance – rayon – contrat –

Service:

h) Des Chemins des Passes (millage 47) et Alma à tous les endroits de la province de Québec, pour le transport de bois, pour le compte de Émilien L. Morin Ltée.

(Copies des permis Nos 19,000-V et 23,588-V ci-annexées ainsi que la décision MCR-1224.)

For the purpose of correcting as follows decision MCR-1224 rendered by the Commission on October 1, 1974, Roll M-2226:

1. By indicating, in enacting term No. 2 on page 2, that the Commission authorizes the transfer of clauses *a*, *b*, *c* of permit 19,000-V held by the applicant-vendor, in behalf of the applicant-purchaser, permit No. 23,588-V.

2. By indicating that the applicant-vendor shall continue to operate the remaining clauses *d*, *e*, *f*, *g* and *h* of its permit under No. 19,000-V; last-mentioned clause *h*, which was omitted at the time of the afore-mentioned decision, reads as follows:

Class:

(*h*) Restricted trucking – long distance – radius – contract –

Service:

(*h*) From the Chemin des Passes (mileage 47) and Alma to any point located in the Province of Québec, for the transport of lumber, on behalf of Emilien L. Morin Ltée.

(Copies of permits Nos. 19,000-V and 23,588 and of decision MCR-1224 attached hereto.)

Rôle M-3770
M-206029-P-1
Cause No MT-7493
MICHAUD, GILLES
12365, rue Matte, app. 3
Montréal-Nord (Qué.)

Aux fins de réviser ou de révoquer pour cause, s'il y a lieu, la décision rendue le 2 octobre 1974 sous le numéro MPT-7993 autorisant la délivrance d'un permis de transport par véhicule-taxi de catégorie « Agglomération » et de catégorie « Ordinaire » pour l'agglomération A-5, Est de Montréal.

S'il y a opposition ou intervention ou demande dans les dix jours de la publication de cet avis, l'audience publique à être tenue en conséquence aura lieu à Montréal, le lundi 18 novembre 1974, en la division No 2, à 10 h du matin.

For the purpose of revising or revoking for just cause, if need be, decision MPT-7993 rendered on October 2, 1974, authorizing the issue of a permit for transport by taxi-cab, "Conglomeration" category, and "Ordinary" category for conglomeration A-5, East of Montreal.

Id any objection intervention or request is filed within ten days following the publication of this notice, the public hearing to be held in consequence thereof shall take place in Montreal, on Monday, November 18, 1974, in division No. 2, at 10 o'clock a.m..

Rôle Q-2414
13408-V-P-2
AIR LINES TAXIS & BUSSES REG'D.
(Mme Yvonne Doré-Breton faisant affaires sous le nom de operating under the name of 167-169, rue Godbout Est Québec 3 (Qué.)

Aux fins de réviser le paragraphe 3 du dispositif de la décision numéro QS-646 qui se lit comme suit:

La présente autorisation de transfert est temporaire et valide jusqu'à l'autorisation finale sur la demande d'autorisation de transfert introduite par les requérantes suivant la procédure prévue pour un permis régulier et permanent.

pour le remplacer par le suivant:

La présente autorisation de transfert est temporaire et valide jusqu'au 1er septembre 1975 ou jusqu'à disposition finale sur la demande d'autorisation de transfert introduite par les requérantes suivant la procédure prévue pour un permis régulier et permanent, suivant l'éventualité qui se présentera la première.

For the purpose of revising paragraph 3 of the enacting terms of decision number QS-646, which reads as follows:

This transfer authorization is temporary and shall be valid until a final authorization is granted further to the request for authorization submitted by the applicants according to the procedure prescribed for the obtainment of a regular and permanent permit.

to replace by the following:

This authorization of transfer is temporary and shall be valid until September 1, 1975 or pending final disposition of the request for authorization submitted by the applicants according to the procedure prescribed for the obtainment of a regular and permanent permit, whichever occurs first.

59032-o

II — Avis d'introduction de requêtes:

La Commission donne avis de la nature des requêtes suivantes conformément aux dispositions de l'article 2.13 du Règlement 2. Quiconque désire s'opposer ou intervenir doit le faire, suivant les règles prévues à l'article 2.14 dudit règlement, dans les 21 jours francs de la date de la présente publication.

Rôle Q-2019
Q-502201 D-001
ST-LAURENT, LÉO
(Mme Léo St-Laurent, légataire universelle
universal legatee)
206, rue Fournier
Matane
Comté Matane (Qué.)
et
Q-504324 D-001
ST-LAURENT, MARCEL
146, Riverin
Matane
Comté Matane (Qué.)

Demande de transfert:

Le requérant-cédant, St-Laurent, Léo (Mme Léo St-Laurent, légataire universelle) demande à la Commission de transférer par vente au requérant-cessionnaire:

Marcel St-Laurent
146, Riverin
Matane
Comté Matane (Qué.)

le permis ou l'attestation Q-502201 D-001 pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 1, catégorie Entrepreneur.

N.B. — Nouvelle publication remplaçant celle du 12 octobre 1974 qui était erronée.

Rôle Q-2171
Q-202069
CAMILLE BRASSARD
555, rue de L'Eglise, app. 16
Québec 2, (Qué.)

Le requérant demande à la Commission des transports du Québec un permis de propriétaire, pour effectuer du transport par véhicule-taxi dans l'agglomération de Québec, A-36.

Rôle Q-2314
Q-500950 D-001
CAMILLIEN CHARETTE
C.P. 24
St-Vianney
Comté Matapédia (Qué.)

Le requérant qui possède une attestation Q-500950 D-001 demande un permis de camionnage en vrac, catégorie Entrepreneur pour la région No 1.

Rôle Q-2315
Q-500950 D-002
CAMILLIEN CHARETTE
C.P. 24
St-Vianney
Comté Matapédia (Qué.)

Le requérant qui possède une attestation Q-500950 D-002 demande un permis de camionnage en vrac, catégorie Entrepreneur pour la région No 1.

Rôle Q-2316
Q-500955 D-001
LABRIE, LUCIEN
St-René
Comté Matane (Qué.)

Le requérant qui possède une attestation Q-500955 D-001 demande un permis de camionnage en vrac, catégorie Entrepreneur pour la région No 1.

Rôle Q-2317
Q-502517-D-001
MAHEUX, ALBERT
(Marguerite Maheux, légataire universelle
universal legatee)
134, Bertrand
Ste-Thérèse-de-Lisieux (Qué.)
et
Q-504671-D-001
ALAIN BRIND'AMOUR
136-A, Bertrand
Ste-Thérèse-de-Lisieux (Qué.)

Demande de transfert:

Maheux, Albert (Marguerite Maheux, légataire universelle) demande à la Commission de transférer au requérant cessionnaire:

M. Alain Brind'Amour
136-A, Bertrand
Ste-Thérèse-de-Lisieux (Qué.)

le permis ou l'attestation Q-502517-D-001 pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 3, catégorie Artisan.

II — Notice of submission of applications:

The Commission gives notice of the nature of the following applications, in conformity with the provisions of section 2.13 of Regulation 2. Whoever wishes to object or to intervene must do so according to the rules laid down in section 2.14 of said Regulation, within a period of 21 clear days following the date of this publication.

Application for transfer:

St-Laurent, Léo (Mrs. Léo St-Laurent, universal legatee) requests the Commission to transfer to the applicant-transferee

Marcel St-Laurent
146 Riverin
Matane
County of Matane, P.Q.

permit or certificate No. Q-502201 D-001 to effect bulk trucking in Region No. 1, Artisan class.

Note: New publication replacing the one dated October 12, 1974, which was wrong.

The applicant requests from the Québec Transport Commission an owner's permit, to effect transport by taxicab in the conglomeration of Québec, A-36.

The applicant, who holds certificate Q-500950 D-001, requests a bulk trucking permit, Contractor class, for region No. 1.

The applicant, who holds certificate Q-500950 D-002, requests a bulk trucking permit, Contractor class, for region No. 1.

The applicant, who holds certificate Q-500955 D-001, requests a bulk trucking permit, Contractor class, for region No. 1.

Application for transfer:

Maheux, Albert (Marguerite Maheux, universal legatee) requests the Commission to transfer to the applicant-transferee

Mr. Alain Brind'Amour
136-A Bertrand
Ste-Thérèse-de-Lisieux, P.Q.

permit or certificate No. Q-502517-D-001 to effect bulk trucking in region No 3, Artisan class.

Rôle Q-2318
Q-504096
TRANSPORT LÉVESQUE & OUELLET ENR.
55, Aubin
Mont-Joli (Qué.)
et
Q-504308
LES ENTREPRISES YVON LÉVESQUE INC.
1550, Aubin
Mont-Joli (Qué.)

Demande de transfert:
Transport Lévesque & Ouellet Enr. demande à la Commission de transférer à:
Les Entreprises Yvon Lévesque Inc.
1550, Aubin
Mont-Joli
Comté Matane (Qué.)
le permis ou l'attestation No Q-504096 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac, dans la région No 1, pour la catégorie Entrepreneur.

Application for transfer:
Transport Lévesque & Ouellet Enr. requests the Commission to transfer to:
Les Entreprises Yvon Lévesque Inc.
1550 Aubin
Mont-Joli
County of Matane, P.Q.
permit or certificate No. Q-504096 which he holds, to effect bulk trucking in Region No. 1, Contractor class.

Rôle Q-2319
Q-200485
BOURASSA, ARMAND
808, 8e Avenue
Québec 3, (Qué.)
Q-202097
AUDET, CAROL
215, Des Lilas Ouest, app. 6
Québec 3 (Qué.)

Demande de transfert:
Bourassa, Armand demande à la Commission de transférer à:
Audet, Carol
215, Des Lilas Ouest, app. 6
Québec 3 (Qué.)
le permis No Q-200485 pour effectuer du transport par véhicule-taxi dans l'agglomération de Québec, A-36.

Application for transfer:
Bourassa, Armand requests the Commission to transfer to:
Audet, Carol
215 Des Lilas Ouest, Apt. 6
Québec 3, P.Q.
permit No Q-200485 to effect transport by taxicab in conglomeration A-36, Québec.

Rôle Q-2320
Q-503517-D-006
ST-PIERRE, FÉLICIEN
391, Notre-Dame
Notre-Dame-du-Bon-Conseil (Qué.)
et
Q-503317-D-004
DANIEL ST-PIERRE
625, Notre-Dame
Notre-Dame-du-Bon-Conseil (Qué.)

Demande de transfert:
St-Pierre, Félicien, demande à la Commission de transférer par donation à:
Daniel St-Pierre
625, Notre-Dame
Notre-Dame-du-Bon-Conseil (Qué.)
le permis ou l'attestation Q-503517-D-006 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 4, catégorie Entrepreneur.

Application for transfer:
St-Pierre, Félicien, requests the Commission to transfer by donation to:
Daniel St-Pierre
625 Notre-Dame
Notre-Dame-du-Bon-Conseil, P.Q.
permit or certificate No. Q-503517-D-006 which he holds, to effect bulk trucking in region No. 4, Contractor class.

Rôle Q-2321
LEBEL, MAURICE
(Carmen Lebel, légataire universelle universal legatee)
69, St-Louis
Rivière-du-Loup (Qué.)
et
Q-504676-D-001
MME CARMEN LEBEL
69, St-Louis
Rivière-du-Loup (Qué.)

Demande de transfert:
Le requérant cédant: Lebel, Maurice (Carmen Lebel, légataire universelle demande à la Commission de transférer au requérant cessionnaire:
Mme Carmel Lebel
69, St-Louis
Rivière-du-Loup (Qué.)
le permis ou l'attestation Q-501480-D-001 pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 3, catégorie Artisan.

Application for transfer:
The applicant-transferror: Lebel, Maurice (Carmen Lebel, universal legatee) requests the Commission to transfer to the applicant-transferee:
Mrs. Carmen Lebel
69 St-Louis
Rivière-du-Loup, P.Q.
permit or certificate No. Q-501480-D-001 to effect bulk trucking in region No. 3, Artisan class.

Rôle Q-2322
Q-501591-D-001
GIRARD, GERMAIN
1979, boul. Sacré-Coeur
Dolbeau (Qué.)
et
Q-504654-D-001
MARTIAL PARENT
147, Boivin
Mistassini (Qué.)

Demande de transfert:
Girard, Germain demande à la Commission de transférer à:
Martial Parent
147, Boivin
Mistassini
Comté Lac St-Jean (Qué.)
le permis ou l'attestation Q-501591-D-001 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 2, catégorie Artisan.

Application for transfer:
Girard, Germain requests the Commission to transfer to:
Martial Parent
147 Boivin
Mistassini
County of Lac St-Jean, P.Q.
permit or certificate No. Q-501591-D-001 which he holds, to effect bulk trucking in region 2, Artisan class.

Rôle Q-2323
Q-200151
FILION, HÉLÈNE ROLAND
396, 2e Rue
Québec 3 (Qué.)
Q-201336 D-2
ROBERGE, GILLES
218, Carré Dallaire, app. 7
Neufchâtel (Qué.)

Demande de transfert:
Filion, Hélène Roland demande à la Commission de transférer à:
Roberge, Gilles
218, Carré Dallaire, app. 7
Neufchâtel (Qué.)
le permis No Q-200151 pour effectuer du transport par véhicule-taxi dans l'agglomération de Québec, A-36.

Application for transfer:
Filion, Hélène Roland requests the Commission to transfer to:
Roberge, Gilles
218 Carré Dallaire, Apt. 7
Neufchâtel, P.Q.
permit No. Q-200151 to effect transport by taxicab in conglomeration A-36, Québec.

Rôle Q–2324
10533–V–D–1
AUCLAIR TRANSPORT INC.
1354, rue Notre-Dame
Notre-Dame-des-Laurentides
(Qué.)

Modification de permis:

La partie requérante, détentrice du permis suivant:

Transport général – longue distance – route restreinte –

De Notre-Dame-des-Laurentides, Tewkesbury, Stoneham, Lac-Beauport, Charlesbourg, Lac-St-Charles, St-Emile, St-Adolphe à Québec, et retour.

Transport restreint – longue distance – rayon – irrégulier –

De Notre-Dame-des-Laurentides à ailleurs dans la province, et retour, pour déménagements.

Demande l'autorisation de modifier son permis pour qu'il se lise à l'avenir comme suit:

Marchandises diverses:

a-1) Transport général – service local –

a-1) Notre-Dame-des-Laurentides et tous les endroits situés sur une distance ne dépassant pas 5 milles des limites de ladite ville;

a-2) Transport général – longue distance – rayon –

a-2) De Notre-Dame-des-Laurentides à tous les endroits situés dans un rayon de 30 milles des limites de ladite ville et retour.

Transport de ménages et d'ameublements usagés dans des véhicules spécialement agencés et utilisés à cette fin selon l'article 51 de l'Ordonnance générale sur le camionnage.

b-1) Transport restreint – longue distance – rayon –

b-1) A Notre-Dame-des-Laurentides et de tout point à un autre dans un rayon de 50 milles des limites de ladite ville de Notre-Dame-des-Laurentides;

b-2) Transport restreint – longue distance – rayon –

b-2) De Notre-Dame-des-Laurentides et de tous points situés dans un rayon de 50 milles des limites de ladite ville à tous points situés dans la Province et retour;

b-3) Transport restreint – longue distance – territoire –

b-3) De tout point à un autre dans les limites de la Province, pourvu que la distance entre ces deux points soit de plus de 100 milles;

b-4) Transport restreint – longue distance – route restreinte –

b-4) De tous les points situés dans la province de Québec à la frontière Québec–Ontario et retour, (via tous les ports d'entrée) destination ou origine: les provinces du Canada à l'ouest de la province de Québec;

b-5) Transport restreint – longue distance – route restreinte –

b-5) De toutes les localités situées dans la province de Québec à la frontière Québec–Nouveau-Brunswick et retour (tous les ports d'entrée) (Destination ou origine: les provinces du Canada à l'est de la province de Québec.

Modification of permit:

The applicant, which holds the following permit:

General trucking – long distance – restricted route –

From Notre-Dame-des-Laurentides, Tewkesbury, Stoneham, Lac Beauport, Charlesbourg, Lac-St-Charles, St-Emile, St-Adolphe to Québec City, and return.

Restricted trucking – long distance – radius – irregular –

From Notre-Dame-des-Laurentides to any point in the Province of Québec and return, for moves.

Request sauthorization to modify said permit to read henceforth as follows:

Miscellaneous goods:

(*a*-1) General trucking – local service –

(*a*-1) Notre-Dame-des-Laurentides and all points located within a distance of 5 miles from the limits of said Town;

(*a*-2) General trucking – long distance – radius –

(*a*-2) From Notre-Dame-des-Laurentides to all points located within a radius of 30 miles from the limits of said Town and return.

Transport of household goods and used furniture by specially-equipped vehicles used exclusively to that purpose, pursuant to article 51 of the General Order on Trucking.

(*b*-1) Restricted trucking – long distance – radius –

(*b*-1) To Notre-Dame-des-Laurentides and from all points located within a radius of 50 miles from the limits of said Town of Notre-Dame-des-Laurentides;

(*b*-2) Restricted trucking – long distance – radius –

(*b*-2) From Notre-Dame-des-Laurentides and from all points located within a radius of 50 miles from the limits of said Town to any point located in the Province of Québec, and return;

(*b*-3) Restricted trucking – long distance – territory –

(*b*-3) From any point to any other point located within the boundaries of the Province of Québec, provided that the distance between such two points exceeds 100 miles;

(*b*-4) Restricted trucking – long distance – restricted route –

(*b*-4) From any point located in the Province of Québec to the Québec–Ontario border (via all ports of entry); destination or origin: the Canadian Provinces west of the Province of Québec.

(*b*-5) Restricted trucking – long distance – restricted route –

(*b*-5) From any point located in the Province of Québec to the Québec-New-Brunswick border and return (all ports of entry). Destination or origin: the Canadian Provinces east of the Province of Québec.

Rôle Q–2325
Q–500975 D–001
BENOIT PICHÉ
160, route 2
Cap-Santé
Comté Portneuf (Qué.)

Le requérant qui possède une attestation Q–500975 D–001 demande un permis de camionnage en vrac, catégorie Artisan pour la Région No 3.

The applicant, who holds certificate Q–500975 D–001, requests a bulk trucking permit, Artisan class, for region No. 3.

Rôle Q-2326
Q-500979 D—001
LA SABLIÈRE DE WARWICK LTÉE
R.R. 4
Warwick
Comté Arthabaska (Qué.)

Le requérant qui possède une attestation Q-500979 D-001 demande un permis de camionnage en vrac, catégorie Entrepreneur pour la région No 4.

The applicant, which holds certificate Q-500979 D-001, requests a bulk trucking permit, Contractor class, for region No. 4.

Rôle Q-2327
Q-500978 D-001
BÉGIN, BIZIER, CHABOT & LECOURS INC.
Ste-Justine
Comté Dorchester (Qué.)

Le requérant qui possède une attestation Q-500978 D-001 demande un permis de camionnage en vrac, catégorie Entrepreneur pour la région No 3.

The applicant, who holds certificate Q-500978 D-001, requests a bulk trucking permit, Contractor class, for region No. 3.

Rôle Q-2328
Q-500974 D-001
M. JEAN-PAUL VAILLANCOURT
400, boul. Dion
Matane (Qué.)

Le requérant qui possède une attestation Q-500974 D-001 demande un permis de camionnage en vrac, catégorie Artisan pour la région No 1.

The applicant, who holds certificate Q-500974 D-001, requests a bulk trucking permit, Artisan class for region No. 1.

Rôle Q-2329
Q-500972 D-001
M. LÉONARD DANCAUSE
C.P. 814
Causapscal (Qué.)

Le requérant qui possède une attestation Q-500972 D-001 demande un permis de camionnage en vrac, catégorie Entrepreneur pour la région No 1.

The applicant, who holds certificate Q-500972 D-001, requests a bulk trucking permit, Artisan class for region No. 1.

Rôle Q-2330
Q-500969 D-001
M. DOMINIQUE CARON
St-Damase
Comté Matapédia (Qué.)

Le requérant qui possède une attestation Q-500969 D-001 demande un permis de camionnage en vrac, catégorie Entrepreneur pour la région No 1.

The applicant, who holds certificate Q-500969 D-001, request a bulk trucking permit, Contractor class for region No. 1.

Rôle Q-2331
Q-500968 D-001
M. RENÉ MICHAUD
St-Antonin Village
Comté Rivière-du-Loup (Qué.)

Le requérant qui possède une attestation Q-500968 D-001 demande un permis de camionnage en vrac, catégorie Artisan pour la région No 3.

The applicant, who holds certificate Q-500968 D-001, requests a bulk trucking permit, Artisan class, for region No. 3.

Rôle Q-2332
Q-501918-D-001
LEFRANÇOIS, LÉONARD
Pentecôte
Comté Saguenay (Qué.)
et
Q-504677-D-001
ADÉODAT BASTIEN
C.P. 125, Ragueneau
Comté Saguenay (Qué.)

Demande de transfert:
Lefrançois, Léonard demande à la Commission de transférer à:
Adéodat Bastien
C.P. 125, Ragueneau
Cté Saguenay (Qué.)
le permis ou l'attestation Q-501918-D-001 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 9, catégorie Artisan.

Application for transfer:
Lefrançois, Léonard requests the Commission to transfer to:
Adéodat Bastien,
P.O. Box 125, Ragueneau,
County of Saguenay, P.Q.
permit or certificate No. Q-501918-D-001 which he holds to effect bulk trucking in region No. 9, Artisan class.

Rôle Q-2333
1470-A
GÉRARD TREMBLAY
Les Eboulements
Comté Charlevoix (Qué.)
53-A
AUTOBUS ALPHONSE DROLET LTÉE
2270, Notre-Dame
Ste-Foy
Québec 10 (Qué.)
1470-A-D-1

Transfert de permis:
Aux fins d'obtenir l'autorisation de vendre à Autobus Alphonse Drolet Ltée, 2270, Notre-Dame, Ste-Foy, Québec 10 (Qué.), les services de transport dûment autorisés en vertu du permis No 1470-A, comme suit à savoir:
Classe de permis:
Autobus.
Service:
De St-Joseph-de-la-Rive (Quai) à Québec et retour via les Eboulements.
Parcours à suivre:
Route régionale du Quai de St-Joseph-de-la-Rive aux Eboulements.
Route 362 (ancienne route 15-A) des Eboulements à Baie-St-Paul.
Route 138 (ancienne route 15) de Baie-St-Paul à Québec.
De plus la requérante demande de suivre l'horaire suivant:

Transfer of permit:
For the purpose of obtaining authorization to sell to Autobus Alphonse Drolet, 2270, Notre-Dame, Ste-Foy, Québec 10, P.Q. the transport service duly authorized according to permit No. 1470-A, as follows, that is:

Class of permit:
Bus.
Service:
From St-Joseph-de-la-Rive (Quay) to Québec and return via les Eboulements.
Route:
Regional road from Quay of St-Joseph-de-la-Rive to the Eboulements.
Highway 326 (former No 15-A) from the Eboulements to Baie-St-Paul.
Highway 138 (former No. 15) from Baie-St-Paul to Québec.
Moreover, the applicant requests to follow the following time-table:

Sur semaine/ *Week days:*			
Départ de/ *Departure from:*			
St-Joseph-de-la-Rive	$ 8.15	$ 13.15	
Eboulements	8.25	13.25	
Baie-St-Paul	8.45	13.45	
Arrivée à Québec/ *Arrival Québec*	10.00	15.30	
Départ de/ *Departure from:*			
Québec	9.00	16.30	
Baie-St-Paul	10.30	18.00	
Eboulements	10.50	18.15	
St-Joseph, Quai	11.00	18.30	
Le dimanche/ *On Sundays:*			
Départ de/ *Departure from:*			
St-Joseph-de-la-Rive	10.00	13.15	$ 18.15
Eboulements	10.10	13.25	18.25
Baie-St-Paul	10.30	13.45	18.45
Arrivée à Québec/ *Arrival Québec*	12.45	15.30	20.30
De/ *From:*			
Québec	9.00	15.30	
Baie-St-Paul	10.30	17.00	
Eboulements	10.50	17.15	
Quai	11.00	17.30	

Rôle Q–2334
15130–V D–3 TF
MODERN TANK LINES INC.
520, boul. St-Joseph, C.P. 515
Drummondville (Qué.)

La requérante demande à la Commission des transports une augmentation de 8% de ses tarifs antérieurs d'huile et gazoline, du pipe-line d'Imperial Oil Ltd. à Drummondville, selon la clause *e* de son permis No 15130–V.

The applicant requests from the Transport Commission an increase of 8% on its previous tariffs applicable to oil and gazoline, from the pipeline of Imperial Oil Ltd. to Drummondville, according to clause *e* of its permit No. 15130–V.

Rôle Q–2335
19794–V–D–1
MARCOUX, PAUL-ÉMILE
St-Edouard-de-Frampton
Comté Dorchester (Qué.)
G0R 1M0

Modification de permis (clause *a*):

La partie requérante qui détient un permis dont la clause *a* se lit comme suit:

a) Transport restreint – longue distance – route restreinte –

a) De St-Edouard-de-Frampton et de tous les points situés dans un rayon de trente-cinq (35) milles dudit endroit, à l'exclusion de Ste-Hénédine et Ste-Claire-de-Dorchester, à Vallée-Jonction, Ste-Marie-de-Beauce, Charny, St-Henri-de-Lévis, St-Malachie et St-Charles-de-Bellechasse, pour le transport d'animaux vivants, pour le public en général.

Désire que la clause *a* ci-dessus se lise à l'avenir comme suit:

a) Transport restreint – longue distance – territoire –

a) De tous points à tous points situés dans un rayon de cinquante (50) milles de St-Edouard-de-Frampton, pour le transport d'animaux vivants.

Modification of permit (clause *a*):

The applicant, who holds a permit in which clause *a* reads as follows:

(*a*) Restricted trucking – long distance – restricted route –

(*a*) From St-Edouard-de-Frampton and from any point located within a radius of thirty-five (35) miles from said point, with the exception of Ste-Hénédine and Ste-Claire-de-Dorchester, to Vallée-Jonction, Ste-Marie-de-Beauce, Charny, St-Henri-de-Lévis, St-Malachie and St-Charles-de-Bellechasse, for the transport of livestock, for the public at large.

Wishes clause *a* hereinabove mentioned to to read henceforth as follows:

(*a*) Restricted trucking – long distance – territory –

(*a*) From any point to any other point located within a radius of fifty miles (50) from St-Edouard-de-Frampton, for the transport of livestock.

Rôle Q–2336
24016–V–D–1
GAGNON, MARC
680, 2ième Rue
C.P. 632
Fermont (Saguenay) (Qué.)

Demande de permis:

La partie requérante demande le permis suivant:

Transport général – longue distance – territoire –

Fermont et tous les endroits situés sur une distance ne dépassant pas vingt (20) milles des limites dudit endroit, et retour.

Transport restreint – longue distance – route restreinte –

De Wabush et de Labrador City à Fermont et à Mont-Wright, et retour, pour le transport de courrier et de colis postaux.

Application for permit:

The applicant requests the following permit:

General trucking – long distance – territory –

Fermont and all points located within a distance of twenty (20) miles from the limits of said point, and return.

Restricted trucking – long distance – restricted route –

From Wabush and Labrador City to Fermont and Mont-Wright, and return, for the transport of mail and postal parcels.

Rôle Q–2338
Q–502083–D–001
RICHARD ROBINSON
Gros-Morne
Comté Gaspé-Nord (Qué.)

Le requérant demande un permis de camionnage en vrac, de catégorie Artisan, pour la région No 1.

The applicant requests a bulk trucking permit, Artisan class, for region No. 1.

Rôle Q-2339
Q-502828-D-001
McKINLEY, HENRY
1666, boul. Valcartier
Village Valcartier (Qué.)
et / and
Q-504678-D-001
LÉONARD LOUGHREN
133, 5ième Concession
Village Valcartier (Qué.)

Demande de transfert:
McKinley, Henry, demande à la Commission de transférer à:
Léonard Loughren
133, 5ième Concession
Village Valcartier,
Comté Chauveau (Qué.)
le permis ou l'attestation Q-502828-D-001 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac, dans la région No 3, catégorie Artisan.

Application for transfer:
McKinley, Henry, requests the Commission to transfer to:
Léonard Loughren
133 - 5th Concession
Village Valcartier,
County of Chauveau, P.Q.
permit or certificate Q-502828-D-001 which he holds, to effect bulk trucking in region No. 3, Artisan class.

Rôle Q-2340
Q-501068-D-001
PÉRIGNY, MARIO
700, Marchand
St-Tite
Comté St-Maurice (Qué.)
et / and
Q-504679-D-001
ANDRÉ NOËL
942, Frigon
Shawinigan (Qué.)

Demande de transfert:
Périgny, Mario demande à la Commission de transférer à:
André Noël
942, Frigon
Shawinigan, Comté Laviolette (Qué.)
le permis ou l'attestation Q-501068-D-001 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 4, catégorie Artisan.

Application for transfer:
Périgny, Mario, requests the Commission to transfer to:
André Noël
942 Frigon
Shawinigan, County of Laviolette, P.Q.
permit or certificate Q-501068-D-001 which he holds, to effect bulk trucking in region No. 4, Contractor class.

Rôle Q-2341
24032-V-D-1
LES SERVICES SOUS-MARINS DE MINGAN INC. / MINGAN UNDERWATER SERVICE INC.
289 Des Menuisiers
Case postale 1
Sept-Iles (Qué.)

Demande de permis:
La partie requérante demande le permis suivant:
Transport restreint - longue distance - territoire - irrégulier - véhicule vacuum -
De tout point à tout autre point de la province de Québec, pour le transport de rebuts pétroliers ou dérivés de ces produits, ou de produits chimiques, ou de tout autre produit, par véhicule-citerne spécialement muni d'une pompe et agencé à cette fin, rebuts ou produits devant être incinérés, enfouis dans le sol ou recyclés.

Application for permit:
The applicant requests the following permit:
Restricted trucking - long distance - territory - irregular - vacuum vehicle -
From any point to any other point in the Province of Québec, for the transport of petroleum waste, by-products thereof, chemicals or any other product, by tank vehicle specially equipped with a pump and designed for that purpose, said refuse and products to be incinerated, buried or reprocessed.

Rôle Q-2342
Q-500733 D-001
MARIO SAVARD
634, rue Albanel
Chicoutimi (Qué.)

Le requérant qui possède une attestation Q-500733 D-001 demande un permis de camionnage en vrac, catégorie Artisan pour la région No 2.

The applicant, who holds certificate Q-500733 D-001, requests a bulk trucking permit, Artisan class, for region No. 2.

Rôle Q-2347
Q-500996 D-001
BERTHIER FILLION
C.P. 1220, Bic
Comté Rimouski (Qué.)

Le requérant qui possède une attestation Q-500996 D-001 demande un permis de camionnage en vrac, catégorie Artisan pour la région No 1.

The applicant, who holds certificate Q-500996 D-001, requests a bulk trucking permit, Artisan class, for region No. 1.

Rôle Q-2348
Q-500992 D-001
ARMAND GUILLEMETTE
St-Lambert
Comté Lévis (Qué.)

Le requérant qui possède une attestation Q-500992 D-001 demande un permis de camionnage en vrac, catégorie Artisan pour la région No 3.

The applicant, who holds certificate Q-500992 D-001, requests a bulk trucking permit, Artisan class, for region No. 3.

Rôle Q-2349
Q-500987 D-001
EDDY LABARRE
R.R. No 1, St-Raymond
Comté Portneuf (Qué.)

Le requérant qui possède une attestation Q-500987 D-001 demande un permis de camionnage en vrac, catégorie Artisan pour la région No 3.

The applicant, who holds certificate Q-500987 D-001, requests a bulk trucking permit, Artisan class, for region No. 3.

Rôle Q-2350
Q-504673 D-001
ROMÉO TÊTU
Boul. Des Pompes
St-Agapit
Comté Lotbinière (Qué.)

Le requérant demande un permis de camionnage en vrac, transport de bois de pulpe et toute autres matières en vrac, de catégorie Artisan pour la région No 3.

The applicant requests a bulk trucking permit, for the transport of wood pulp and any other bulk product, Artisan class, for region No. 3.

Rôle Q-2351
Q-504616 D-001
ROGER TREMBLAY
706, rue St-Edouard
St-Urbain
Comté Charlevoix (Qué.)

Le requérant demande un permis de camionnage en vrac, transport de gravier, bois non-usiné, asphalte et toutes autres matières en vrac, de catégorie Entrepreneur pour la région No 3.

The applicant requests a bulk trucking permit, for the transport of gravel, rough timber, asphalt and any other bulk product, Contractor class, for region No. 3.

Rôle Q–2352
30002 D–1 TF
LES ENTREPRISES DE CAMIONNAGE DE QUÉBEC ET DE LA BANLIEUE
198, 2ième Avenue
Québec 3 (Qué.)

Les Entreprises de Camionnage de Québec et de la banlieue, ont déposé à la Commission des transports de nouveaux taux comportant différentes augmentations à l'ordonnance 5677-74, tarif No 9, augmentations de 10% environ, suivant les clauses de marchandises y décrites.

Les intéressés peuvent consulter les nouveaux taux en s'adressant à la Commission des transports du Québec, 585, boul. Charest est, Québec (Qué.)

Les Entreprises de Camionnage de Québec et de la banlieue" have filed with the Transport Commission their new rates comprising various increases on Order 5677–74, Tariff No. 9, such increases amounting to approximately 10%, according to the clauses of goods described therein.

Interested parties may consult the new rates filed with the Québec Transport Commission, 585 Charest Boulevard East, Québec City, P.Q.

Rôle Q–2353
2077–A D–2 TF
CYR, CONRAD
Gascon
Comté Bonaventure (Qué.)

Le requérant demande à la Commission des transports l'autorisation d'augmenter ses tarifs actuels, pour le transport des écoliers le midi de l'école St-Jean-Eudes, Chandler à Newport, aller et retour.

Taux actuels: $0.50 aller et retour.

Taux proposés: $0.75 aller-retour.

The applicant requests authorization from the Transport Commission to increase its present rates for the transport of pupils at noontime from St-Jean-Eudes School, Chandler to Newport, and return.

Present rates: $0.50 round trip.

Proposed rates: $0.75 round trip.

Rôle Q–2354
Q–200949
LEPAGE, GÉRARD
209, de la Fabrique
Jonquière (Qué.)
Q–202103
CÔTÉ, HERMAN
232, Châteauguay
Jonquière (Qué.)

Demande de transfert:

Lepage, Gérard demande à la Commission de transférer à:

Côté, Herman
232, Châteauguay
Jonquière (Qué.)

le permis No Q–200949 pour effectuer du transport par véhicule-taxi dans l'agglomération de l'ouest du Saguenay, A–51.

Application for transfer:

Lepage, Gérard requests the Commission to transfer to:

Côté, Herman
232 Châteauguay
Jonquière, P.Q.

permit No. Q–202103 to effect transport by taxicab in conglomeration A–51, L'Ouest du Saguenay.

Rôle Q–2355
Q–504144–D–001
GUILLEMETTE, JEAN-GUY
Berthier-sur-Mer
Comté Montmagny (Qué.)
et / and
Q–504680–D–001
GILLES BOULET
Chemin 9, Cap-St-Ignace
Comté Montmagny (Qué.)

Demande de trasnfert:

Guillemette Jean-Guy demande à la Commission de transférer à:

Gilles Boulet
Chemin 9, Cap-St-Ignace
Comté Montmagny (Qué.)

le permis ou l'attestation Q–504144–D–001 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac, dans la région No 3, catégorie Artisan.

Application for transfer:

Guillemette Jean-Guy requests the Commission to transfer to:

Gilles Boulet
Chemin 9, Cap-St-Ignace
County of Montmagny, P.Q.

permit or certificate No. Q–504144–D–001 which he holds, to effect bulk trucking in region No. 3, Contractor class.

Rôle Q–2356
24031–V–D–1
TARDIF, GEORGES-ÉMILE
St-Méthode-de-Frontenac
(Qué.)

Nouvelle demande:

La partie requérante demande à la Commission l'autorisation de donner le service de transport suivant:

Transport restreint – longue distance – route restreinte –

De St-Méthode-de-Frontenac aux abattoirs de Stoke, de Vallée-Jonction et à l'encan d'animaux de La Guadeloupe, pour le transport d'animaux vivants.

New application:

The applicant requests from the Commission authorization to provide the following transport service:

Restricted trucking – long distance – restricted route –

From Saint-Méthode-de-Frontenac to the slaughter-houses of Stoke, Vallée-Jonction and to the livestock auction market in La Guadeloupe, for the transport of livestock.

Rôle Q–2357
24033–V–D–1
PITRE, CLAUDE
77, rue Duguay
Cap-de-la-Madeleine (Qué.)

Nouvelle demande:

La partie requérante demande le permis suivant:

Transport général – longue distance – territoire –

Entre tous points situés dans un rayon de cent (100) milles de Cap-de-la-Madeleine.

New application:

The applicant requests the following permit:

General trucking – long distance – territory –

Between all points located within a radius of one hundred (100) miles from Cap-de-la-Madeleine.

Rôle Q–2358
16903–V–D–7
CARTIER TRANSPORT INC.
153, rue Maltais
Sept-Iles (Qué.)

Modification de permis:

La requérante désire être autorisée à donner le service de transport suivant:

Transport général – longue distance – route restreinte –

De Havre-St-Pierre à Sept-Iles et Port-Cartier et retour.

Modification of permit:

The applicant wishes to be authorized to provide the following transport service:

General trucking – long distance – restricted route –

From Havre-Saint-Pierre to Sept-Iles and Port-Cartier and return.

Rôle Q-2359
3111-V-D-2
PIUZE TRANSPORT INC.
2222, Lavoisier
Ste-Foy, Québec 10 (Qué.)

Modification de permis:
La requérante désire être autorisée à donner le service de transport suivant:
Transport général – longue distance – route restreinte –
De Havre-St-Pierre à Sept-Iles et Port-Cartier et retour.

Modification of permit:
The applicant wishes to be authorized to provide the following transport service:
General trucking – long distance – restricted route –
From Havre-Saint-Pierre to Sept-Iles and Port-Cartier and return.

Rôle Q-2361
Q-500004 D-004
TRANSBOIS INC.
4, Parc Samuel Holland
Suite 1701
Québec G1S 3R3

La requérante demande un permis de camionnage en vrac (transport de copeaux de bois), de catégorie Entrepreneur, pour la région No 3.

The applicant requests a bulk trucking permit, (transport of wood chips), Contractor class, for region No. 3.

Rôle Q-2362
Q-500004 D-005
TRANSBOIS INC.
4, Parc Samuel Holland
Suite 1701
Québec G1S 3R3

La requérante demande un permis de camionnage en vrac (transport de copeaux de bois), de catégorie Entrepreneur, pour la région No 3.

The applicant requests a bulk trucking permit (transport of wood chips) Contractor class, for region No. 3.

Rôle Q-2364
2248-V-D-2
DALLAIRE, GUY-NOËL
106, rue Dupont, C.P. 105
St-Ludger
Comté Frontenac (Qué.)
GOM 1W0

Modification de permis:
La partie requérante demande d'ajouter à son permis le service suivant:
De St-Gédéon à la frontière Québec-Ontario (tous les ports d'entrée) à destination de tous les points situés en Ontario et retour, pour le transport d'acier pour le compte de Canam Steel Works Inc.
Ce service ne sera opéré que conjointement avec un permis complémentaire de l'*Ontario Highway Transport Board*, dont copie devra être déposée au dossier.

Modification of permit:
The applicant requests that the following service be added to his permit:
From Saint-Gédéon to the Québec-Ontario border (all ports of entry) to all points located in Ontario, and return, for the transport of steel on behalf of Canam Steel Works Inc.
This service shall be operated only in conjunction with a complementary permit from the Ontario Highway Transport Board, a copy of which shall be filed in the records.

Rôle Q-2365
Q-503970-D-001
CIMON LAVAL
639, Lapointe
Chicoutimi (Qué.)
et / and
Q-504681-D-001
J. B. TREMBLAY
644, Lapointe
Chicoutimi (Qué.)

Demande de transfert:
Cimon Laval demande à la Commission de transférer à:
J. B. Tremblay
644, Lapointe
Chicoutimi (Qué.)
le permis ou l'attestation Q-503970-D-001 qu'il détient pour effectuer du transport de camionnage en vrac dans la région No 2, catégorie Entrepreneur.

Application for transfer:
Cimon Laval requests the Commission to transfer to:
J. B. Tremblay
644 Lapointe
Chicoutimi, P.Q.
permit or certificate Q-503970-D-001 which he holds, to effect bulk trucking in region No. 2, Contractor class.

Rôle Q-2366
Q-500997 D-001
RAYNALD DIONNE
38, Normand Sud
Amqui
Comté Matapédia (Qué.)

Le requérant qui possède une attestation Q-500997 D-001 demande un permis de camionnage en vrac, catégorie Entrepreneur pour la région No 1.

The applicant, who holds certificate Q-500997 D-001, requests a bulk trucking permit, Contractor class, for region No. 1.

Rôle Q-2367
Q-500998 D-001
SEPT-ÎLES CAR LOADING SERVICE INC.
C.P. 186, 294 Noël
Sept-Iles (Qué.)

Le requérant qui possède une attestation Q-500998 D-001 demande un permis de camionnage en vrac, catégorie Entrepreneur pour la région No 9.

The applicant, which holds certificate Q-500998 D-001, requests a bulk trucking permit, Contractor class for region No. 9.

Rôle Q-2368
21204-V-D-1
GIROUX, ALEXANDRE
St-Gédéon
Comté Frontenac (Qué.)
et / and
ROY, ARLANE
St-Gédéon
Comté Frontenac (Qué.)

Demande de transfert:
M. Alexandre Giroux demande que son permis de transport soit transféré à M. Arlane Roy.
Le permis de transport No 21204-V:
Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –
De St-Gédéon à La Guadeloupe, pour le transport d'animaux vivants, pour le compte de Veilleux & Frères, de La Guadeloupe.

Request for transfer:
Mr. Alexandre Giroux requests that his transport permit be transferred to Mr. Arlane Roy.
The transport permit No. 21204-V:
Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –
From St-Gédéon to La Guadeloupe, for the transport of live animals, on behalf of Veilleux & Frères, of La Guadeloupe.

Rôle M-3625
14113-V-D-1

CANADA TRANSPORT LIMITED

378 Coleman Street
Belleville, Ontario
Au Québec / In Québec
1030, Cherrier, suite 207
Montréal (Qué.)

Droit additionnel:
La requérante, qui détient actuellement un permis qui se lit comme suit:
Transport restreint – longue distance – route restreinte –
De la frontière Québec – Ontario (point d'entrée: Rivière-Beaudette) à Montréal, et retour, pour le transport de produits en conserve ou en bouteille, de fromage, de matières utilisées dans la fabrication du fromage, de riz, de sucre et de produits provenant des fermes, des laiteries et des crémeries.
Condition:
Ce permis ne sera exploité qu'avec l'attestation délivrée par l'*Ontario Highway Transport Board* le 12 décembre 1956.

demande respectueusement à la Commission des transports du Québec d'ajouter à son permis le droit additionnel suivant:
Droit additionnel:
En donnant les services décrits dans son permis, la détentrice a été autorisée à utiliser des véhicules isothermes.
Condition:
Si le droit additionnel est accordé, la requérante devra déposer à la Commission une attestation complémentaire délivrée par l'*Ontario Highway Transport Board*.

Additional right:
The applicant which now holds a permit described as follows:
Restricted trucking – long distance – restricted route –
From the Québec–Ontario border (port of entry: Rivière-Beaudette) to Montreal and return for the transportation of canned or bottled goods, cheese, materials, used in the manufacture of cheese, rice, sugar and products of farms, dairies and creameries.

Condition:
This permit is to be operated solely in conjunction with the certificate issued by the Ontario Highway Transport Board on December 12th, 1956.
respectfully submits to the Québec Transport Commission an application to add to its permit the following additional right:
Additional right:
When giving the services described in its permit, the license is authorized to use temperature-controlled vehicles.
Condition:
If the additional right is granted the applicant shall file with the Commission a complementary certificate issued by the Ontario Highway Transport Board.

Rôle M-3631
5599-V-D-1

TREMBLAY TRANSPORT ENRG.

(M. Gaétan Bélisle opérant sous-le-nom de / operating under the name of:)
L'Annonciation, comté Labelle (Qué.)

Nouvelle clause:
La requérante demande respectueusement à la Commission des transports du Québec l'autorisation de donner le service de transport suivant:
Classe:
Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –
Service:
De Ste-Véronique et L'Annonciation à la frontière Québec – Ontario (Ports d'entrée: Rivière-Beaudette et Pointe-Fortune), à destination de Toronto Métropolitain, pour le transport de meubles neufs emballés et non-emballés, pour le compte de L'Annonciation Furniture Ltée et Norbec Furniture Inc.

New clause:
The applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to provide the following transport service:

Class:
Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –
Service:
From Ste-Véronique and L'Annonciation to the Québec–Ontario border (Ports of entry: Rivière-Beaudette and Pointe-Fortune) to the Metropolitan Toronto, for the transport of crated and non-crated new furniture, on behalf of L'Annonciation Furniture Ltée and Norbec Furniture Inc.

Rôle M-3632
17431-V-D-2

LAFFERTY-SMITH EXPRESS LINES LTD.

P.O. Box 696
Belleville, Ontario
Au Québec / In Québec
1030, Cherrier, suite 207
Montréal 132 (Qué.)

Description de la demande:
La requérante, qui détient présentement un permis dont la clause *b* se lit comme suit:
b) Transport restreint – longue distance – rayon – route restreinte – contrat –
b) De la frontière Québec-Ontario (points d'entrée: Hull, Pointe-Fortune, Rivière-Beaudette) à destination de toutes les localités situées dans un rayon de 200 milles du point d'entrée utilisé lors de ce service, pour le transport de bois de charpente, de poteaux, de blocs, de madriers, de montants et de traverses, pour le compte de/et sur paiement des frais de transport par Domtar Chemicals Limited, Wood Preserving Division, et au retour, pour le transport de matériaux du même genre, à partir de Montréal, lesdits matériaux provenant de Delson (Québec), pour le compte de/et sur paiement des frais de transport par Domtar Chemicals Limited, Wood Preserving Division. (En vertu de cette clause, le transbordement est permis à Montréal).

L'origine de la marchandise transportée à partir de l'Ontario sera l'usine de Domtar Chemicals Limited, Wood Preserving Division, située à Trenton (Ontario), et la destination ces matériaux transportés au retour sera aussi ladite usine située à Trenton (Ontario).

Description of the application:
The applicant which now holds a permit of which clause *b* is described as follows:

(*b*) Restricted trucking – long distance – radius – restricted route – contract –
(*b*) From the Québec–Ontario border (ports of entry: Hull, Pointe-Fortune, Rivière-Beaudette) to all localities situated within 200 miles from the port of entry used in giving the service, for the transportation of poles, lumber, blocks, timbers, posts and ties, for the account of/and against payment of the transportation charges by Domtar Chemicals Limited, Wood Preserving Division, and on the return trip for the transportation from Montreal of similar materials, originating at Delson, Québec, for the account of/and against payment of the transportation charges by Domtar Chemicals Limited, Wood Preserving Division (Transhipment under this clause is permitted at Montreal).

The origin of the merchandise transported from Ontario shall be the plant of the Domtar Chemicals Limited, Wood Preserving Division, at Trenton, and the destination of material transported on the return trip shall likewise be the said plant at Trenton, Ontario.

demande respectueusement à la Commission des transports du Québec de remplacer ladite clause *b* par la suivante:

b) Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –

b) De la frontière Québec-Ontario (tous points d'entrée) à tous les points de la province de Québec, et retour, pour le transport de produits pour/et pour le compte de Domtar Chemicals Limited, Wood Preserving Division.

L'origine de la marchandise transportée à partir de l'Ontario sera l'usine de Domtar Chemicals Limited, Wood Preserving Division, située à Trenton (Ontario), et la destination des matériaux transportés au retour sera aussi ladite usine située à Trenton (Ontario).

La requérante demande aussi un permis additionnel suivant:

g) Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –

g) De la frontière Québec-Ontario (tous points d'entrée), en transit à travers la province de Québec, à la frontière Québec-Etats-Unis (tous points de sortie) pour acheminement ultérieur vers certains endroits aux Etats-Unis, et retour, pour le transport de produit pour/et pour le compte de Domtar Chemicals Limited, Wood Preserving Division.

(Rapport annexé).

respectfully submits to the Québec Transport Commission an application to replace the said clause *b* by the following:

(*b*) Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –

(*b*) From the Québec–Ontario border (all ports of entry) to all points in the Province of Québec, and return for the transportation of products for/and on behalf of Domtar Chemicals Limited, Wood Preserving Division.

The origin of the merchandise transported from Ontario shall be the plant of the Domtar Chemicals Limited, Wood Preserving Division, at Trenton, and the destination of material transported on the return trip shall likewise be the said plant at Trenton, Ontario.

The applicant also applies for an additional permit described as follows:

(*g*) Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –

(*g*) From the Québec–Ontario border (all ports of entry), in transit through the Province of Québec, to the Québec–United States border (all ports of exit) for furtherance to points in the United States and return, for the transportation of products for and on behalf of Domtar Chemicals Limited, Wood Preserving Division.

(Reports annexed)

Rôle M–3634
3289–A–D–2
SAVARD, JACQUES
11,562, rue Rolland
Montréal-Nord (Qué.)

Le requérant s'est adressé à la Commission des transports du Québec afin d'obtenir l'autorisation d'effectuer le service suivant:

Classe de permis:
Service d'autobus.
Service:
Transport d'enfants de trois (3) à sept (7) ans, de leur résidence située dans les municipalité de Côte-des-Neiges, Snowdon, Outremont, Ville St-Laurent et Ville Mont-Royal et se rendant à « l'Ecole Town of Mount-Royal Nursery School située rue Churchill, Ville Mont-Royal, Qué. et retour. »

Ce service sera donné de septembre 1974 à juin 1975.

The applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to provide the following service:

Class of permit:
Bus service.
Service:
Transport of children aged three (3) to seven (7) years, from their homes located in the Municipalities of Côte-des-Neiges ,Snowdon, Outremont, City of Saint-Laurent and Town of Mount Royal, to the Town of Mount Royal Nursery School. located on Churchill Street in the Town of Mount Royal, P.Q., which they attend, and return.

This service shall be provided from September, 1974 to June, 1975.

Rôle M–3636
M–503293–D–001
BEAULIEU, ÉMILE
481, rue Mattawin
St-Michel-des-Saints
Comté Berthier (Qué.)
BELLEROSE, MARCEL
7781, chemin Brossard
St-Michel-des-Saints
Comté Berthier (Qué.)

Demande de transfert:
Le requérant-cédant demande à la Commission de transférer à:
Bellerose, Marcel
7781, chemin Brossard
St-Michel-des-Saints
Comté Berthier (Qué.)
l'attestation No M–503293, D–001, qu'il détient pour effectuer du camionnage en vrac dans la région 6, catégorie Artisan.

Application for transfer:
The applicant-transferror requests the Commission to transfer to:
Bellerose, Marcel
7781 Brossard Road
St-Michel-des-Saints
County of Berthier, P.Q.
certificate No. M–503293, D–001, which he holds, to effect bulk trucking in region 6, Artisan class.

Rôle M–3637
1367–DY 1190–DYV D–1
LOCATION DE VÉHICULES PIE IX ENRG.
8260, boul. Pie IX
Montréal (Qué.)

Nouvelle demande:
La partie requérante s'adresse à la Commission des transports du Québec dans le but d'obtenir l'autorisation de donner les services de location suivants:

Service 1:
Location à court terme (moins d'un an) de véhicules de plaisance pour le public en général au 8260, boul. Pie IX, à Montréal (Qué.).

Service 2:
Location à long terme (plus d'une année) de véhicules de plaisance pour le public en général.

Service 3:
Location à court terme (moins d'un an) de véhicules de commerce et de livraison (ca-

New application:
The applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to provide the following leasing services:

Service 1:
Short-term leasing (less than one year) of pleasure vehicles for the general public at 8260 Pie IX Blvd., in Montreal, P.Q.

Service 2:
Long-term leasing (more than one year) of pleasure vehicles for the general public.

Service 3:
Short-term leasing (less than one year) of commercial and delivery vehicles (trucks,

mions, tracteurs, remorques) pour le public en général au 8260, boul. Pie IX, à Montréal (Qué.).

Service 4:
Location à long terme (plus d'une année) de véhicules de commerce et de livraison (camions, tracteurs, remorques) pour le public en général.

tractors and trailers) for the general public at 8260 Pie IX Blvd., in Montreal, P.Q.

Service 4:
Long-term leasing (more than one year) of commercial and delivery vehicles (trucks, tractors and trailers) for the general public.

Rôle M-3638
159-DYV 697-DY D-1
JACQUES HINSE LTÉE
114, rue du Roi
Asbestos (Qué.)

Transfert de permis:
La requérante-venderesse s'adresse à la Commission des transports du Québec dans le but de l'autoriser à transférer ses permis 159-DYV - 697-DY à:
Location A.D.W. Inc.

Transfer of permit:
The applicant-vendor requests from the Québec Transport Commission authorization to transfer its permits 159-DYV - 697-DY to:
Location A.D.W. Inc.

Rôle M-3640
M-500044-D-001
GEOFFROY, ALBERT
101, chemin St-Gabriel
St-Félix-de-Valois (Qué.)
M-505929-D-001
LOISELLE, ANDRÉ
760, Rivière-Bayonne
Berthierville
Comté Berthier (Qué.)

Demande de transfert:
Le requérant-cédant demande à la Commission de transférer à:
Loiselle, André
760, Rivière-Bayonne
Berthierville
Comté Berthier (Qué.)
l'attestation No M-500044, D-001 qu'il détient pour effectuer du camionnage en vrac dans la région 6, catégorie Artisan.

Application for transfer:
The applicant-transferror requests the Commission to transfer to:
Loiselle, Abdré
760 Rivière-Bayonne
Berthierville
County of Berthier, P.Q.
certificate No. 500044, D-001, which he holds, to effect bulk trucking in region 6, Artisan class.

Rôle M-3641
14470-V-D-2
ACTIVE CARTAGE LIMITED
1065 Martin Grove Road
Rexdale, Ontario
Au Québec / In Québec
4848, rue Dunn
Montréal (Qué.)

Nouvelle clause:
La requérante désire ajouter le service suivant:
Classe:
Transport restreint - longue distance - route restreinte -
Service:
De la frontière Québec-Ontario (tous points d'entrée), en transit à travers la province de Québec, à la frontière Québec-Nouveau-Brunswick (tous points d'entrée); destination: toute localité située dans les provinces suivantes: Nouveau-Brunswick, Nouvelle-Ecosse, Ile du Prince-Edouard, Terre-Neuve, et retour, pour le transport d'acier en provenance ou à destination de toute localité située aux Etats-Unis ou en Ontario, et aussi de tuyaux et de poteaux de béton ou de métal précontraint en provenance de l'Ontario, pour le grand public.

New clause:
Applicant wishes to add the following service:
Class:
Restricted trucking - long distance - restricted route -
Service:
From the Québec-Ontario border (all ports of entry), in transit through the Province of Québec, to the Québec-New Brunswick, border (all ports of entry); destination: all points of the Province of New Brunswick Nova Scotia, Prince Edward Island, Newfoundland, and return, for the transportation of steel originating from or destined to all points of the United States and the Province of Ontario, of pipe, poles, of prestressed concrete and/or metal originating from all points of Ontario, for the public in general.

Rôle M-3642
15140-V-D-2
DELSON TRANSPORT LIMITÉE
C.P. 250, Delson
Comté Lapraitie (Qué.)

Nouvelles clauses:
La partie requérante s'adresse à la Commission des transports du Québec dans le but d'obtenir le droit de donner les services de transport suivants:

1. Transport restreint - longue distance - rayon -
1. De Delson à tous les endroits situés dans un rayon de 500 milles de ladite municipalité, pour le transport de blocs, dalles en béton léger cellulaire, accessoires, machineries et autres produits de BASF Canada Ltd. et retour, avec marchandises refusées ou endommagées.

2. Transport restreint - longue distance - route restreinte -
2. De Delson à la frontière Québec-Ontario (ports d'entrée: Rivière-Beaudette, Pointe-Fortune et Hull) pour le transport des produits de BASF Canada Ltd., de Delson, et retour avec marchandises refusées. (Point de destination en Ontario: territoire borné au nord par la rivière Ottawa, à l'est par la province de Québec, au sud par le fleuve St-Laurent et à l'ouest par la route 41 allant de Napanee à Pembroke.

New clauses:
The applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to provide the following transport services:

1. Restricted trucking - long distance - radius -
1. From Delson to any point located within a radius of 500 miles from the limits of said Municipality, for the transport of light gas concrete blocks and slabs, machiner and other products of BASF Canada Ltd., and return with refused or damaged goods.

2. Restricted trucking - long distance - restricted route -
2. From Delson to the Québec-Ontario border (ports of entry: Rivière-Beaudette, Pointe-Fortune and Hull) for the transport of products of BASF Canada Ltd., from Delson, and return with refused goods. (Destination in Ontario: the territory bounded to the north by the Ottawa River, to east by the Province of Québec, to the south by the St. Lawrence River, and to the west by Highway 41, (Napanee-Pembroke).

Rôle M-501536-D-006
BÉLANGER & FILS INC.
C.P. 6
Rouyn
Comté Témiscamingue (Qué.)
M-505928-D-001
MORISSETTE, ANDRÉ
7 McDonald
Noranda
Comté Rouyn-Noranda (Qué.)

Demande de transfert:
Le requérant-cédant demande à la Commission de transférer à:
Morissette, André
7 McDonald
Noranda
Comté Rouyn-Noranda (Qué.)
l'attestation No M-501536, D-006 qu'il détient pour effectuer du camionnage en vrac dans la région 8, catégorie Entrepreneur.

Application for transfer:
The applicant-transferror requests the Commission to transfer to:
Morissette, André
7 McDonald
Noranda
County of Rouyn-Noranda, P.Q.
certificate No. M-501536, D-006, which he holds, to effect bulk trucking in region 8, Contractor class.

Rôle M-3644
1111-V-D-1 TF
OLYMPIQUE TRANSPORT ENRG.
1667, Place Beauchesne
Montréal (Qué.)

Demande de fixation d'un taux de $45 le voyage de Montréal à Ste-Thérèse et retour avec camion-boîte 18', exclusivement pour les chemins de fer, conformément à la clause *b* de son permis.

Application for the fixation of a rate of $45 per trip, from Montreal to Ste-Thérèse, and return, with an 18-foot box truck, railway companies exclusively, according to clause *b* of its permit.

Rôle M-3645
1417-V-D-1 TF
TRANS ILE INC.
1500 Bellevue Blvd. S.
Greenfield Park (Qué.)

Augmentation des taux horaires de $3 à $4 par heure, et augmentation des taux des commodités de 5% à 10% par cent (100) livres.

Hourly rates increased from $3 to $4 per hour, and 5% to 10% increase on hundred (100) pounds rates applicable to commodities.

Rôle M-3646
12353-V-D-2 TF
E.T. TANK LINES LTD.
820, rue George
Sherbrooke (Qué.)

La requérante demande à la Commission une augmentation de 8% de ses tarifs antérieurs d'huile et gazoline, des bouches du pipeline de Drummondville, selon les clauses *e, f, g* de son permis No 12353-V.

The applicant requests from the Commission an increase of 8% in its former oil and gasoline tariffs, from the Drummondville pipeline, pursuant to clauses *e, f, g* of its permit No. 12353-V.

Rôle M-3670
M-505185-D-001
LAFOND, DENIS
11 Ivray
Terrasse Bédard
Lanoraie
Comté Berthier (Qué.)
M-505901-D-C01
LAFOND, PIERRE
170, rue Houle
St-Paul
Comté Joliette (Qué.)

Demande de transfert:
Le requérant-cédant demande à la Commission de transférer à:
Lafond, Pierre
170, rue Houle
St-Paul
Comté Joliette (Qué.)
l'attestation No M-505185, D-001 qu'il détient pour effectuer du camionnage en vrac dans la région 10, catégorie Artisan.

Application for transfer:
The applicant-transferror requests the Commission to transfer to:
Lafond, Pierre
170 Houle Street
St-Paul
County of Joliette, P.Q.
certificate No. M-505185, D-001 which he holds, to effect bulk trucking in region 10, Artisan class.

Rôle M-3671
2020-A-D-6
TRANSPORT CHARTRAND INC.
95, boul. Industriel
Longueuil (Qué.)

La requérante demande à la Commission des transports du Québec l'autorisation d'effectuer le service suivant:
Classe de permis:
Service d'autobus.
Service:
Transport d'étudiants du Champlain Regional College entre les deux (2) Campus du Collège, l'un situé au 900 Riverside Drive, St-Lambert et l'autre au 901 Tiffin Road, Longueuil, et retour.
Ce service sera donné pour la période scolaire de 1974 à 1975.
Horaire:
Ce service sera donné entre 8.00 hres A.M. et 6.00 hres P.M.

The applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to provide the following service:
Class of permit:
Bus service.
Service:
Transport of students from the Champlain Regional College between the College's two (2) campuses, the one located at 900 Riverside Driver, St-Lambert, and the other at 901 Tiffin Road, Longueuil, and return.
This service shall be provided during the 1974-75 school year.
Schedule:
This service shall be provided between 8:00 o'clock a.m. and 6:00 o'clock p.m.

Rôle M-3673
24022-V-D-1
JOHNSON, DEANE
Cornwall, R.R. 4
Prince Edw. Island
Voiturier-remorqueur
BRAD'S TRANSPORT LIMITED
P.O. Box 3
Charlottetown, P.E.I.
Voiturier-roulier

Le voiturier-remorqueur demande à la Commission des transports du Québec, le droit de donner, aux conditions réglementaires, le service de transport suivant:
Classe:
Transport restreint – remorquage seulement –
Service:
Transport par remorquage, pour tirer les remorques vides ou chargées du requérant-conjoint: Brad's Transport Limited (20136-V), qui agira comme voiturier-roulier. Ce service sera effectué en vertu de toutes les clauses du permis du roulier, ledit permis portant le numéro 20136-V.

The haulaway operator requests from the Québec Transport Commission authorization to provide the following transport service, under the prescribed conditions:
Class:
Restricted trucking – haulaway only –
Service:
Haulaway transport, to haul the (empty or loaded) trailers belonging to the joint applicant: Brad's Transport Limited (20136-V), which shall act as carrier. This service shall be effected pursuant to all clauses of carrier's permit No. 20136-V.

Rôle M-3674
24029-V-D-1
BRUNSWICK PETROLEUM TRANSPORT LTD.
Ashburn Lake Road, Group Box 19, Saint-John, N.B.
Au Québec / In Québec
7887, rue Grenache
Ville d'Anjou (Qué.)

Nouvelle demande:
La partie requérante demande à la Commission des transports du Québec d'obtenir, aux conditions réglementaires, le service de transport suivant:

Transport restreint – longue distance – territoire – irrégulier – camions – citernes –
Des frontières Nouveau-Brunswick-Québec à tout point dans la province de Québec, et retour, pour le transport de produits secs et liquides, pour le public en général.

New application:
The applicant requests from the Québec Transport Commission the authorization to provide the following transport service, under the prescribed conditions:

Restricted trucking – long distance – territory – irregular – trucks – tanks –
From the Québec-New Brunswick border to any point located in the Province of Québec, and return, for the transport of liquid or dry products, for the general public.

Rôle M-3675
318-V-D-2
BELOEIL ST-HILAIRE TRANSPORT INC.
1660, rue Richelieu
Beloeil, Comté Verchères (Qué.)

Droit additionnel:
La partie requérante demande à la Commission des transports du Québec d'obtenir aux conditions réglementaires, le service de transport suivant:

Transport restreint – longue distance – rayon – contrat –
De Beloeil à tous les points situés dans un rayon de 350 milles de ladite ville et retour avec marchandises refusées ou avariées pour le compte de Construction Préfabec Inc.

Restrictions:
1. Ce service est restreint au remorquage des remorques appartenant à Construction Préfabec Inc. et louées de cette dernière, laquelle compagnie devra enregistrer lesdites remorques dans la province de Québec et Beloeil St-Hilaire Transport Inc. devra également les enregistrer à la Commission des transports du Québec et les tirer avec ses tracteurs dûment enregistrés à la Commission des transports du Québec et dans la province de Québec.

2. Cette clause ne sera valide qu'à la condition que Construction Préfabec Inc. ait obtenu de la Commission des transports du Québec le droit de louer ses remorques à Beloeil St-Hilaire Transport Inc.

Construction Préfabec Inc.— Requérante conjointe —
La requérante conjointe s'adresse à la Commission des transports du Québec afin d'obtenir l'autorisation de louer des véhicules de commerce et de livraison (remorques) à Beloeil St-Hilaire Transport Inc., pour le transport de marchandises pour le compte de Construction Préfabec Inc.

Condition et restrictions:
Beloeil St-Hilaire Transport Inc. devra obtenir de la Commission les plaques nécessaires pour être apposées aux véhicules loués de Construction Préfabec Inc., durant la période de location pour faire la livraison des marchandises pour le compte de Construction Préfabec Inc.

(Rapport ci-annexé)

Additional right:
The applicant requests the Québec Transport Commission to obtain the following transport service, under the prescribed conditions:

Restricted trucking – long distance – radius – contract –
From Beloeil to any point located within a radius of 350 miles from the limits of said City, and return, with refused or damaged goods, on behalf of Construction Préfabec Inc.

Restrictions:
1. This service shall be restricted to the haulage of trailers belonging to Construction Préfabec Inc., and leased from the latter, which shall register said trailers in the Province of Québec; Beloeil St-Hilaire Transport Inc. shall also register said trailers with the Québec Transport Commission and shall haul them with its tractors, duly registered with the Québec Transport Commission and in the Province of Québec.

2. This clause shall be valid on condition that Construction Préfabec Inc. has obtained from the Commission the right to lease its trailers to Beloeil St-Hilaire Transport Inc.

Construction Préfabec Inc.– Joint applicant –
The joint applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to lease commercial and delivery vehicles (trailers) to Beloeil St-Hilaire Transport Inc., for the transport of goods on behalf of Construction Préfabec Inc.

Conditions and restrictions:
Beloeil St-Hilaire Transport Inc. shall obtain the required plates from the Commission, such plates to be affixed, during the leasing period, to the vehicles leased from Construction Préfabec Inc. to deliver goods on behalf of Construction Préfabec Inc.

(Report attached hereto)

Rôle M-3676
1194-DYV-D-1
THURSO LOCATION ENRG.
255, rue Victoria
Thurso (Qué.)

Nouvelle demande:
La partie requérante s'adresse à la Commission des transports du Québec dans le but d'obtenir l'autorisation de donner les services de location suivants:

Service 1:
Location à court terme (moins d'un an) de véhicules de commerce et de livraison (camions et remorques) pour le public en général au 255, rue Victoria, Thurso (Qué.)

Service 2:
Location à long terme (plus d'un an) de véhicules de commerce et de livraison (camions et remorques) pour le public en général.

New application:
The applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to provide the following leasing services:

Service 1:
Short-term leasing (less than one year) of commercial and delivery vehicles (trucks and trailers) for the general public at 255 Victoria Street, Thurso, P.Q.

Service 2:
Long-term leasing (more than one year) of commercial and delivery vehicles (trucks and trailers) for the general public.

Rôle M-3677
1193-DYV-D-1
BARRY MOORE LEASING (ONTARIO) LTD.
4233 Wilcox Avenue
Cooksville, Ontario

La requérante demande à la Commission des transports du Québec l'autorisation de donner le service de location suivant:

Service:
Location à long terme de véhicules de commerce, pour le compte de la compagnie Glidden, division de SCM (Canada) Limited.

The applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to provide the following leasing service:

Service:
Long-term leasing of commercial vehicles for the account of Glidden Company, division of SCM (Canada) Limited.

Rôle M-3678
1191-DYV-D-1
GENELCAN LIMITED
214 King Street West
Toronto, Ontario

Nouvelle demande:
La requérante demande à la Commission des transports du Québec l'autorisation de donner le service de location suivant:

Service:
Location à long terme (plus d'un an) de véhicules de commerce et de livraison (tracteurs, camions et remorques) pour le grand public.

New request:
The applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to give the following leasing service:

Service:
Leasing on a long term basis (more than one year) of commercial and delivery vehicles (trucks, tractors and trailers) to the public in general.

Rôle M-3679
M-502839-D-001
MILLETTE, EDGAR
St-Anne-du-Lac
Comté Labelle (Qué.)

Région 7 Catégorie Artisan
Le requérant qui possède l'attestation No M-502839, D-001 émise le 12 novembre 1973, pour opérer dans la région 7, catégorie Artisan, demande que cette attestation soit transférée dans la région 8, à l'adresse suivante: 17, Eastmain, Matagami, comté Abitibi (Qué.)

Region 7 Artisan class
The applicant, who holds certificate No. M-502839, D-001 issued on November 12, 1973, to operate in region 7, Artisan class, requests that said certificate be transferred to region 8, at the following address: 17 Eastmain, Matagami, County of Abitibi, P.Q.

Rôle M-3680
M-200133
CHARLAND, ROGER
et
M-206045
RICHARDSON, LUCIEN

Demande de transfert:
Charland, Roger demande à la Commission de transférer à:
Richardson, Lucien
647, rue Hibernia
Montréal (Qué.)
le permis No M-200133 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-11, Montréal.

Application for transfer:
Charland, Roger requests the Commission to transfer to:
Richardson, Lucien
647 Hibernia Street
Montreal, P.Q.
permit No. M-200133, which he holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-11, Montreal.

Rôle M-3681
M-206047 D-2
PLANTE, FERNAND
163, fue Boucher
Joliette (Qué.)

Nouvelle demande:
La partie requérante demande à la CTQ un permis de propriétaire pour effectuer par véhicule-taxi, du transport dans la région de St-Michel-des-Saints 06 4931 P, comprenant St-Michel-des-Saints.

New application:
The applicant requests from the Québec Transport Commission an owner's permit to effect transport by taxicab in region 06 4931 P of St-Michel-des-Saints, comprising St-Michel-des-Saints.

Rôle M-3682
M-203128 D-9
KOSY KORNER TAXI LTD.
et
M-205994 D-2
GAGNÉ, DENISE

Demande de transfert:
Kosy Korner Taxi Ltd. demande à la Commission de transférer à:
Gagné, Denise
342, rue Cartier, app. 10
Laval-des-Rapides (Qué.)
le permis No M-203128 D-9 qu'elle détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-8, Laval.

Application for transfer:
Kosy Korner Taxi Ltd. requests the Commission to transfer to:
Gagné, Denise
342 Cartier Street, Apt. 10
Laval-des-Rapides, P.Q.
permit No. M-203128 D-9, to effect transport by taxicab in conglomeration A-8, Laval.

Rôle M-3683
M-203148
NASSAR, ABDERAUF
et
M-206056
BOGRIS, NICK

Demande de transfert:
Nassar, Abderauf demande à la Commission de transférer à:
Bogris, Nick
6900, boul. Pie IX, app. 5
Montréal (Qué.)
le permis No M-203148 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-11, Montréal.

Application for transfer:
Nassar, Abderauf requests the Commission to transfer to:
Bogris, Nick
6900 Pie IX Blvd., Apt. 5
Montreal, P.Q.
permit No. M-203148 which he holds to effect transport by taxicab in conglomeration A-11, Montreal.

Rôle M-3684
M-203274
PITRE, ROBERT
et
M-205886 D-4
RIVERIN, HÉLÈNE

Demande de transfert:
Pitre, Robert demande à la Commission de transférer à:
Riverin, Hélène
7530, rue Mercure
Brossard (Qué.)
le permis No M-203274 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-11, Montréal.

Application for transfer:
Pitre, Robert requests the Commission to transfer to:
Riverin, Hélène
7530 Mercure Street
Brossard, P.Q.
permit No. M-203274 which he holds to effect transport by taxicab in conglomeration A-11, Montreal.

Rôle M-3685
M-205701 D-2
FECTEAU TAXI LTÉE
et
M-204103 D-2
CHAMBERLAND, CLAIRE

Demande de transfert:
Fecteau Taxi Ltée demande à la Commission de transférer à:
Chamberland, Claire
5926, rue des Ecores
Montréal (Qué.)
le permis No M-205701 D-2 qu'elle détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-11, Montréal.

Application for transfer:
Fecteau Taxi Ltée requests the Commission to transfer to:
Chamberland, Claire
5926 des Ecores Street
Montreal, P.Q.
permit No. M-205701 D-2, which it holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-11, Montreal.

Rôle M-3686
M-200404
FOUNTOTOS, ANARGIROS
et
M-206006
SAKELLAROPOULOS, GEORGIOS

Demande de transfert:
Fountotos, Anargiros demande à la Commission de transférer à:
Sakellaropoulos, Georgios
4315, rue L'Esplanade, app. 3
Montréal (Qué.)
le permis No M-200404 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-11, Montréal.

Application for transfer:
Fountotos, Anargiros requests the Commission to transfer to:
Sakellaropoulos, Georgios
4315 L'Esplanade Street, Apt. 3
Montreal, P.Q.
permit No. M-200204, which he holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-11, Montreal.

Rôle M-3687
M-203617 D-5
ORNSTEIN, SAMUEL
et
M-201348 D-2
OLSAUSKAS, MECISLOVAS

Demande de transfert:
Ornstein, Samuel demande à la Commission de transférer à:
Olsauskas, Mecislovas
8048, rue Querbes
Montréal (Qué.)
le permis No M-203617 D-5 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-11, Montréal.

Application for transfer:
Ornstein, Samuel requests the Commission to transfer to:
Olsauskas, Mecislovas
8048 Querbes Street,
Montreal, P.Q.
permit No. M-203617 D-5, which he holds, to effect by taxicab in conglomeration A-11, Montreal.

Rôle M-3688
M-204385
GAGNÉ, ARTHUR
et
M-206059
MERCIER, GILLES

Demande de transfert:
Gagné, Arthur demande à la Commission de transférer à:
Mercier, Gilles
3137, rue Parkville
Montréal (Qué.)
le permis No M-204385 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-11, Montréal.

Application for transfer:
Gagné, Arthur requests the Commission to transfer to:
Mercier, Gilles
3137 Parkville Street
Montreal, P.Q.
permit No. M-204385, which he holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-11, Montreal.

Rôle M-3689
M-202912
SARIDAKIS, GEORGIOS
et
M-205689
MAKRIMANOLAKIS, NICOLAS

Demande de transfert:
Saridakis, Georgios demande à la Commission de transférer à:
Makrimanolakis, Nicolas
6074, rue Hutchison
Montréal (Qué.)
le permis No M-202912 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-11, Montréal.

Application for transfer:
Saridakis, Georgios requests the Commission to transfer to:
Makrimanolakis, Nicolas
6074 Hutchison Street
Montreal, P.Q.
permit No. M-202912, which he holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-11, Montreal.

Rôle M-3690
M-203128 D-3
KOSY KORNER TAXI CO. LTD.
et
M-205994 D-1
GAGNÉ, DENISE

Demande de transfert:
Kosy Korner Taxi Co. Ltd. demande à la Commission de transférer à:
Gagné, Denise
342, rue Cartier, app. 10
Laval-des-Rapides (Qué.)
le permis No M-203128 D-3 qu'elle détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-8, Laval.

Application for transfer:
Kosy Korner Taxi Co. Ltd. requests the Commission to transfer to:
Gagné, Denise
342 Cartier Street, Apt. 10
Laval-des-Rapides, P.Q.
permit No. M-203128 D-3, which he holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-8, Laval.

Rôle M-3691
M-204143
MOQUIN, SERGE
et
M-206048
DAIGNEAULT, CLAUDE

Demande de transfert:
Moquin, Serge demande à la Commission de transférer à:
Daigneault, Claude
452, rue Latour
St-Jean (Qué.)
le permis No M-204143 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-2, Longueuil.

Application for transfer:
Moquin, Serge requests the Commission to transfer to:
Daigneault, Claude
452 Latour Street
St-Jean, P.Q.
permit No. M-204143, which he holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-2, Longueuil.

Rôle M-3692
M-204670
GAGNÉ, JACQUES
et
M-203388 D-2
BERTRAND, JEAN-PIERRE

Demande de transfert:
Gagné, Jacques demande à la Commission de transférer à:
Bertrand, Jean-Pierre
271, boul. St-Luc
St-Luc (Qué.)
le permis No M-204670 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-41, St-Jean.

Application for transfer.
Gagné, Jacques requests the Commission to transfer to:
Bertrand, Jean-Pierre
271 St-Luc Blvd.
St-Luc, P.Q.
permit No. M-204670, which he holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-11, St-Jean.

Rôle M-3693
M-205507
FORCIER, PHILIPPE
et
M-204955 D-4
LADOUCEUR, JEAN-MARIE

Demande de transfert:
Forcier, Philippe demande à la Commission de transférer à:
Ladouceur, Jean-Marie
4960, rue Nanterre
Pierrefonds (Qué.)
le permis No M-205507 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-12, Ouest de Montréal.

Application for transfer:
Forcier, Philippe, requests the Commission to transfer to:
Ladouceur, Jean-Marie
4960 Nanterre Street
Pierrefonds, P.Q.
permit No. M-205507, which he holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-12, West of Montreal.

Rôle M-3694
M-202054
BURLES, CHARLES EDWARD
et
M-203643
CRÊTE, JEAN-LOUIS

Demande de transfert:
Burles, Charles Edward demande à la Commission de transférer à:
Crête, Jean-Louis
8543, rue Brown
LaSalle (Qué.)
le permis No M-202054 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-11, Montréal.

Application for transfer:
Burles, Charles Edward requests the Commission to transfer to:
Crête, Jean-Louis
8543 Brown Street
LaSalle, P.Q.
permit No. M-202054, which he holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-11, Montreal.

Rôle M-3695
M-205073
FAUTEUX, GÉRARD
et
M-201814 D-3
ZIDAN, SAMI

Demande de transfert:
Fauteux, Gérard demande à la Commission de transférer à:
Zidan, Sami
1520, boul. Décarie, app. 41
St-Laurent (Qué.)
le permis No M-205073 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-11, Montréal.

Application for transfer:
Fauteux, Gérard requests the Commission to transfer to:
Zidam, Sami
1520 Décarie Blvd., Apt. 41
St-Laurent, P.Q.
permit No. M-205073, which he holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-11, Montreal.

Rôle M-3696
M-203146
AUDETTE, JEAN-CLAUDE
et
M-206063
GOLDING, JACQUES

Demande de transfert:
Audette, Jean-Claude demande à la Commission de transférer à:
Golding, Jacques
2270, rue Duff-Court, app. 214
Lachine (Qué.)
le permis No M-203146 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-12, ouest de Montréal.

Application for transfer:
Audette, Jean-Claude requests the Commission to transfer to:
Golding, Jacques
2270 Duff-Court Street, Apt. 214
Lachine, P.Q.
permit No. M-203146, which he holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-12, West of Montreal.

Rôle M-3697
M-204849
DALGLEISH, JACK
et
M-204289 D-3
COUTURE, JEAN-GUY

Demande de transfert:
Dalgleish, Jack demande à la Commission de transférer à:
Couture, Jean-Guy
1, rue Pilon
Beaconsfield (Qué.)
le permis No M-204849 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-12, Ouest de Montréal.

Application for transfer:
Dalgleish, Jack requests the Commission to transfer to:
Couture, Jean-Guy
1 Pilon Street
Beaconsfield, P.Q.
permit No. M-204849, which he holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-12, West of Montreal.

Rôle M-3698
M-205766
CUMMINGS, JIMMY
et
M-206055
MARCIL, ROGER

Demande de transfert:
Cummings, Jimmy demande à la Commission de transférer à:
Marcil, Roger
1763, rue Stratton
St-Hubert (Qué.)
le permis No M-205766 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-2, Longueuil.

Application for transfer:
Cummings, Jimmy requests the Commission to transfer to:
Marcil, Roger
1763 Stratton Street
St-Hubert, P.Q.
permit No. M-205766, which he holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-2, Longueuil.

Rôle M-3699
M-203612 D-2
TAXIS PHILIPPE HARVEY INC.
et
M-203918 D-5
TREMBLAY, JOSEPH-HENRI

Demande de transfert:
Taxis Philippe Harvey Inc. demande à la Commission de transférer à:
Tremblay, Joseph-Henri
7405, rue Montpetit
St-Léonard (Qué.)
le permis No M-203612 D-5 qu'elle détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-11, Montréal.

Application for transfer:
Taxi Philippe Harvey Inc. requests the Commission to transfer to:
Tremblay, Joseph-Henri
7405 Montpetit Street
St-Léonard, P.Q.
permit No. M-203612 D-5, which it holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-11, Montreal.

Rôle M-3700
24028-V D-1
LONGPRÉ, RICHARD
2812, boul. Rosemont
Montréal (Qué.)

Nouvelle demande:
La partie requérante s'est adressée à la Commission pour obtenir l'autorisation d'effectuer le service suivant:
Classe:
Transport restreint - service local -

New application:
The applicant requests from the Commission authorization to effect the following service:
Class:
Restricted trucking - local service -

Service:
Monrtéal et tous les endroits situés dans un rayon de cinq (5) milles de ladite ville, pour le transport de produits d'arts graphiques pour le compte de Polychrome Corp. Canada.

Service:
Montreal and all points located within a radius of five (5) miles from the limits of said City, for the transport of graphic art products, on behalf of Polychrome Corp. Canada.

Rôle M-3701
203-V D-2
MARTEL EXPRESS LIMITÉE
700, rue Principale
Farnham,
Comté Missisquoi (Qué.)

Modification:
La requérante demande que soient réinstallées les clauses suivantes qui ont été annulées le 20 décembre 1972 à la suite d'une ordonnance rendue par la Régie des transports du Québec.

En effet la clause *j* du permis No 203-V doit être réinscrite et modifiée comme suit:

Classe:
j) Transport général – longue distance – route –

Service:
j) De Farnham, Conrobert, Abbotsford, Ste-Pie à Victoriaville, et Québec, et retour via routes régionales 20, 9 et 5.

De plus la clause *m* doit être résintallée dans son intégrité, mais modifiée pour se lire à l'avenir comme suit:

Classe:
m) Transport restreint – longue distance – route restreinte –

Service:
m) De plan à plan, entre Farnham, St-Jean et Lacolle, et retour, pour le transport de marchandises et/ou nécessités utilisées par Collins & Aikman Co. Ltd. à l'un ou l'autre de ses plans.
(Rapport ci-annexé)

Modification:
The applicant requests the reinstatement of the following clauses, which were canecllled on December 20, 1972, pursuant to an order issued by the Québec Transportation Board.

Clause *j* of permit No. 203-V must in effect be re-entered and modified as follows:

Class:
(*j*) General trucking – long distance – route –

Service:
(*j*) From Farnham, Conrobert, Abbotsford, Ste-Pie to Victoriaville, and Québec, and return via regional highways Nos. 20, 9 and 5.

Moreover, clause *m* must be reinstated in full, but modified to read henceforth as follows:

Class:
(*m*) Restricted trucking – long distance – restricted route –

Service:
(*m*) From plant to plant, between Farnham, St-Jean and Lacolle, and return, for the transport of goods and/or commodities used by Collins & Aikman Co. Ltd. at any one of its plants.
(Report annexed hereto)

Rôle M-3702
592-DYV D-1
GORDON MATHIEW McQUILLEN
(McQuillen Leasing Reg'd)
359, La Tour
St-Jean (Qué.)

Transfert de permis:
Gordon Mathiew McQuillen demande de transférer son permis numéro 592-DYV à M. Ronald A. Scobie, lequel opérera sous le nom de:
McQuillen Leasing Reg'd.

Transfer of permit:
Gordon Mathiew McQuillen requests the transfer of his permit number 592-DYV to Mr. Ronald A. Scobie, who shall operate under the name of:
McQuillen Leasing Reg'd.

Rôle M-3716
M-202046
BASTAS, DENIS
et
M-206037
PAPAVASILIOU, DEMETRI

Demande de transfert:
Bastas, Denis demande à la Commission de transférer à:
Papavasiliou, Demetri
2970, rue Goyer, app. 10
Montréal (Qué.)
le permis No M-202046 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-11, Montréal.

Application for transfer:
Bastas, Denis requests the Commission to transfer to:
Papavasiliou, Demetri
2970 Goyer Street, Apt. 10
Montreal, P.Q.
permit No. M-202046, which he holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-11, Montreal.

Rôle M-3717
M-201048
SERROUR, NÉSSIM
et
M-206057
TZIOUVARAS, ATHANASE

Demande de transfert:
Serrour, Néssim demande à la Commission de transférer à:
Tziouvaras, Athanase
5250, avenue du Park, app. 5
Montréal (Qué.)
le permis No M-201048 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-11, Montréal.

Application for transfer:
Serrour, Néssim requests the Commission to transfer to:
Tziouvaras, Athanase
5250 Park Avenue, Apt. 5
Montreal, P.Q.
permit No. M-201048, which he holds, to effect transport by taxicab in conglomeration A-11, Montreal.

Rôle M-3718
M-205426
LISBERMAN, RALPH
et
M-206064
Mc GILLIN, KEVIN

Demande de transfert:
Lisberman, Ralph demande à la Commission de transférer à:
Mc Gillin, Kevin
1400, rue Shevchenko, app. 114
LaSalle (Qué.)
le permis No M-205426 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-11, Montréal.

Application for transfer:
Lisberman, Ralph requests the Commission to transfer to:
Mc Gillin, Kevin
1400 Shevchenko, Apt. 114
LaSalle, P.Q.
his permit No. M-205426 to effect transport by taxicab in conglomeration A-11, Montreal.

Rôle M-3719
MARTIN, VICTOR
et
M-201878-D-13
GARCEAU, YVON

Demande de transfert:
Martin, Victor demande à la Commission de transférer à:
Garceau, Yvon
5115, rue Charleroi
Montréal-Nord (Qué.)
le permis No M-205172 qu'il détient pour effectuer du transport de taxi dans l'agglomération A-5, Est de Montréal.

Application for transfer:
Martin, Victor requests the Commission to transfer to:
Garceau, Yvon
5115 Charleroi Street
Montreal-North, P.Q.
his permit No. M-205172 to effect transport by taxicab in conglomeration A-5, East of Montreal.

Rôle M-3720
22031-V-D-1
RICHELIEU COLIS & DISPATCH SERVICE CO.
(Camille Masseau opérant sous le nom de / Operating under the name of:)
St-Blaise, comté St-Jean (Qué.)

Transfert de permis:
Le requérant-vendeur: Richelieu Colis & Dispatch Service Co. (Camille Masseau opérant sous le nom de:) St-Blaise, Cté St-Jean (Qué.)
demande à la Commission des transports du Québec d'approuver le transfert de son permis 22031-V en faveur du:
Requérant-acquéreur: Richelieu Colis Service Co. / Cie de Service de Colis Richelieu (Paul Besner opérant sous le nom de:) C.P. 681, St-Jean (Qué.)
Le tout conformément aux dispositions de l'article 36 de la Loi des transports.
Teneur du permis No 22031-V:
a) Transport restreint – service local –
a) St-Jean et tous les endroits situés sur une distance ne dépassant pas 5 milles des limites de ladite localité, pour le transport par camion panel d'une demi-tonne, de colis, documents, courrier d'une pesanteur maximum de 30 livres, pour le public en général.
b) Transport restreint – longue distance – route restreinte –
b) D'Iberville, St-Jean et St-Luc à Montréal, et retour, pour le transport par camion panel d'une demi-tonne, de colis, documents, courrier d'une pesanteur maximum de 30 livres, pour le public en général.

Transfer of permit:
The applicant-vendor: Richelieu Colis & Dispatch Service Co. (Camille Masseau operating under the name of:) St-Blaise, County of St-Jean, P.Q.
requests the Québec Transport Commission to approve the transfer of its permit 22031-V in behalf of:
Applicant-purchaser: Richelieu Colis Service Co./Cie de Service de Colis Richelieu (Paul Besner operating under the name of:) P.O. Box 681, St-Jean, P.Q.
The whole in conformity with the provisions of section 36 of the Transport Act.
Text of permit No. 22031-V:
(*a*) Restricted trucking – local service –
(*a*) St-Jean and any point located within a distance of 5 miles from the limits of said locality, for the transport of parcels, documents and mail shipments of a maximum weight of 30 pounds, by half-ton panel truck, for the general public.
(*b*) Restricted trucking – long distance – restricted route –
(*b*) From Iberville, St-Jean and St-Luc to Montreal, and return, for the transport of parcels, documents and mail shipments of a maximum weight of 30 pounds, by half-ton panel truck, for the general public.

Rôle M-3721
19749-V-D-6
GÉRARD HARBEC TRANSPORT INC.
200, rue Comeau Nord
Farnham (Qué.)

Nouvelle clause:
La partie requérante s'adresse à la Commission des transports du Québec dans le but d'être autorisée à donner le service de transport suivant:
Classe:
Transport restreint – longue distance – route restreinte – citerne –
Service:
De Montréal à Farnham, pour le transport de « bunker oil » par camions-citernes, et retour avec marchandise refusée, destinée aux usines de Gutta Percha Industries of Farnham, Limited, et Collins & Aikman situées à Farnham.

New clause:
The applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to provide the following transport service:

Class:
Restricted trucking – long distance – restricted route – tank –
Service:
From Montreal to Farnham, for the transport of bunker oil by tank truck, and return with refused goods, to the plants of Gutta Percha Industries of Farnham Limited and Collins & Aikman, located in Farnham.

Rôle M-3722
23509-V-D-4 TF
WILSON TRUCKING (QUÉBEC) LIMITED
580, Rose-de-Lima
Montréal (Qué.)

La requérante désire proposer les nouveaux taux suivants selon l'annexe ci-jointe, pour le transport d'épicerie, de denrée alimentaire et de cargaison générale. Ces taux sont sujets à des frais supplémentaires de 10% lorsqu'un système de chauffage ou de réfrigération est nécessaire. La requérante détient présentement un permis temporaire.

Applicant wishes to propose the following new rates as per attached schedule for the transportation of grocery, foodstuff and general cargo. Subject to 10% surcharge if heater or refer services if required. Applicant under temporary permit.

Rôle M-3723
30006-D-27 TF
NIAGARA FRONTIER TARIFF BUREAU INC.
P.O. Box 184
Buffalo, N.Y. 14221
(Membres participants
Participating members)
Adresse au Québec / Address in Québec
a/s: Me Guy Parenteau
1030, rue Cherrier, suite 207
Montreal H2L 1H9

Demande de fixation de tarif:
Supplément 3 au tarif 261-D (Marchandises générales)
Item 4880-A (Reformulé)
Item 4890-A (Reformulé)
Item 4960-A (Reformulé)
Item 4980-A (Annulation)
Item 8520 (Addition)
Item 9310-A (Addition)
Item 12545 (Annulation)
Supplément 28 au tarif 270-C (Tarif de fer et d'acier)
Item 9295-A (Annulation)
Item 9300-A (Annulation)

Application for fixation of tariff:
Supplement 3 to tariff 261-D (General commodities)
Item 4880-A (Reworded)
Item 4890-A (Reworded)
Item 4960-A (Reworded)
Item 4980-A (Cancellation)
Item 8520 (Addition)
Item 9310-A (Addition)
Item 12545-A (Cancellation)
Supplement 28 to tariff 270-C (Iron and steel tariff)
Item 9295-A (Cancellation)
Item 9300-A (Cancellation)

Supplément 37 au tarif 368 (Tarif de classe et marchandises)

Item 10165–A (Annulation)

Pour obtenir des renseignements supplémentaires veuillez consulter lesdits suppléments déposés auprès de la Commission des transports du Québec.

Supplement 37 to tariff 368 (Class and commodity tariff)

Item 10165–A (Cancellation)

For further information please refer to these supplements filed with the Québec Transport Commission.

Rôle M–3724
40003–D–72 TF
CANADIAN HOUSEHOLD GOODS CARRIERS'
Tariff Bureau Association
4180 Dundas St. West
Toronto, Ontario
M8X 1X8
(Membres participants
Participating members)

Le tarif 161–B (annule le tarif No 148–B) MF–I.C.C.aNo 178 comprend toutes les modifications apportées à ce jour et illustre divers frais supplémentaires tels qu'ils sont détaillés dans la demande.

Tariff No. 161–B (Cancels tariff No. 148–B) MF–I.C.C. No. 178 incorporating all changes to date and reflecting certain additional changes as detailed in the application.

Rôle M–3725
40003–D–73 TF
CANADIAN HOUSEHOLD GOODS CARRIERS'
Tariff Bureau Ass'n.
4180 Dundas St. West
Toronto, Ontario
M8X 1X8
(Membres participants
Participating members)

North American Van Lines Ltd. Les tarifs No E-428 (annule le tarif E-427) et NP-477 (annule le tarif NP-476) illustre des augmentations telles qu'elles sont détaillées dans la demande.

Aero Mayflower Transit Co. Ltd. Les tarifs No E-102 (annule le tarif E-101) et NP-552 (annule le tarif NP-551) illustre des augmentations telles qu'elles sont détaillées dans la demande.

North American Van Lines Ltd. Tariffs No. E-428 (cancels E-427) and NP-477 (cancels NP-476) reflecting increases as detailed in the application.

Aero Mayflower Transit Co. Ltd. Tariffs Nos. E-102 (cancels E-101) and NP-552 (cancels NP-551) reflecting increases as detailed in the application.

Rôle M–3726
2096–A–D–2 TF
MÉTROPOLITAIN PROVINCIAL (1967) INC.
1390, William
Montréal H3C 1R7

Métropolitain Provincial (1967) Inc. demande à la Commission des transports du Québec l'autorisation de majorer ses tarifs de 5% sur ses services réguliers vers les banlieues ouest, sud-ouest et est, afin de rencontrer l'accroissement continu de ses frais d'exploitation.

Métropolitain Provincial (1967) Inc. requests authorization from the Québec Transport Commission to apply a 5% increase in rates applicable to its regular services towards the west, southwest and east suburbs in order to meet the continuous increase in operating costs.

Rôle M–3727
13963–V–D–12
SPEEDWAY EXPRESS LIMITED
20, boul. Marie-Victorin
Boucherville (Qué.)

La partie requérante demande à la Commission de faire une nouvelle publication amendée de sa requête No 13963–V D–10 qui a été publiée dans la *Gazette officielle du Québec*, No 38 du 21 septembre 1974, page 6861, sous le No de rôle M–3078, ladite nouvelle publication devant la remplacer et se lire comme suit:

La requérante désire que soient enlevées les conditions 4, 5 et 6 de son permis portant le numéro 13963–V et qui se lisent comme suit:

4. Le détenteur dudit permis devra payer en plus à la Régie des transports la somme de $5 par voyage aller et retour pour chaque remorque échangée.

5. Au cours de la période pendant laquelle ce permis est en vigueur, un rapport énumérant toutes les remorques échangées et utilisées en vertu de ce permis, au cours de toute semaine de son exploitation, doit être remis, en duplicata, à la Régie des transports au 1080, Amherst, Montréal 132 (Qué.), et ce, le 3e jour de la semaine qui suit ladite semaine d'exploitation.

6. Ce rapport ou attestation doit être daté et signé, et doit fournir les renseignements requis sous les rubriques suivantes:
a) Date d'entrée de la remorque interchangée;
b) Point d'entrée (à la frontière Québec–Nouveau-Brunswick et à la frontière des États-Unis);
6. *c*) Date du départ;
d) Point de sortie (à la frontière Québec–Nouveau-Brunswick et à la frontière des États-Unis);

The applicant requests the Commission to publish a new amended version of its application No. 13963–V D–10 which appeared in the *Québec Official Gazette* number 38, dated September 21, 1974, on page 6861, under roll No. M–3078; the said new publication shall replace the former application and shall read as follows:

The applicant wishes conditions 4, 5 and 6 to be deleted from its permit bearing number 13963-V; said conditions read as follows:

4. The holder hereof will in addition pay a sum of $5 per round trip of an interchanged trailer, to the Transportation Board.

5. A record of all interchanged trailers utilized under this permit during any week of operation shall be filed, in duplicate, with the Transportation Board, 1080 Amherst, Montreal 132, Québec on the 3rd day of the following week during the time this permit is in force.

6. Such record or statement shall be dated, signed and shall list informations under the following headings:
(*a*) Date of entry of interchanged trailer;

(*b*) Port of entry (Québec–New Brunswick border and United States border);

6. (*c*) Date of departure;
(*d*) Port of exit (Québec–New Brunswick border and United States border);

e) Numéro des plaques amovibles RT apposées sur la remorque;
f) Lieux d'échange au Nouveau-Brunswick et aux Etats-Unis;
g) Description de la remorque y compris le numéro des plaques d'immatriculation et le nom du propriétaire;
h) Nom des voituriers-rouliers accrédités qui effectuent l'échange;
i) Numéro de série du manifeste, de la feuille de route ou de tout autre document relatif à la cargaison, fournissant les renseignements suivants:
1. Nom et adresse de l'expéditeur;
2. Nom et adresse du destinataire;
3. Lieu d'origine de la cargaison;
4. Destination de la cargaison;
5. Description de la cargaison;
6. Poids de la cargaison;
7. Taux.
Ce manifeste, ou cette feuille de route, de même que tout autre document doivent être disponibles au bureau de la compagnie dans la province de Québec, pour consultation par des représentants de la Régie ou par tout autre employé accrédité du gouvernement, durant les heures d'affaires.

(e) RT revolving plate number affixed to trailer;
(f) Point of interchange in the New Brunswick and in the United States;
(g) Description of trailer including licence, plates and name of owner;
(h) Name of authorized carriers effecting interchange;
(i) Serial number of manifest, way-bill or other documents covering the cargo and giving the following informations:
1. Consignor's name and address;
2. Consignee's name and address;
3. Place of origin of cargo;
4. Destination of cargo;
5. Description of cargo;
6. Weight of cargo;
7. Rates.
Such manifest or way bill or other documents must be held available at the office of the Company in the Province of Québec for examination during business hours by representatives of the Board or any authorized employees of the Government.

Rôle M-3728
24001-V-D-1
MEUNIER, RÉO
Roxton Pond
Comté Shefford (Qué.)

Nouvelle demande:
La partie requérante s'adresse à la Commission des transports du Québec dans le but d'obtenir les services de transport suivants:
1. Classe:
Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –
1. Service:
De Granby à Dunham, Adamsville, Brigham, L'Ange-Gardien, Notre-Dame-de-Stanbridge, Stanbridge-Est, St-Alexandre, Cowansville, Ste-Sabine, Bedford, Ste-Brigide-d'Iberville, St-Pie, St-Paul, Abercorn, Sutton, Iron Hill, West Shefford, Waterloo, Foster, Fulford, St-Césaire, Ste-Angèle, Marieville, Pike River, Sabrevois, Henryville, St-Sébastien, St-Armand et Frelisghsburg pour le transport de grains et moulées et engrais chimique en sacs pour le compte de la Coopérative Agricole de Granby.
2. Classe: Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –
2. Service:
De la ferme du producteur des paroisses décrites en « 1 » à Granby pour le transport de grains en sac.
3. Classe:
Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –
3. Service:
De St-Hilaire à Granby ou à la ferme des producteurs des paroisses décrites en « 1 » pour le transport de la pulpe de betterave pour le compte de la Coopérative Agricole de Granby.

New application:
The applicant requests from the Québec Transport Commission authorization to provide the following transport services:
1. Class:
Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –
1. Service:
From Granby to Dunham, Adamsville, Brigham, L'Ange-Gardien, Notre-Dame-de-Stanbridge, Stanbridge-East, St-Alexandre, Cowansville, Ste-Sabine, Bedford, Ste-Brigide-d'Iberville, St-Pie, St-Paul, Abercorn, Sutton, Iron Hill, West Shefford, Waterloo, Foster, Fulford, St-Césaire, Sainte-Angèle, Marieville, Pike River, Sabrevois, Henryville, St-Sébastien, St-Armand and Frelisghsburg for the transport of grain and feed and fertilizers in bags on behalf of Coopérative Agricole de Granby.
2. Class:
Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –
2. Service:
From the farm of the producers in the Parishes described in "1" to Granby, for the transport of grain in bags.
3. Class:
Restficted trucking – long distance – restricted route – contract –
3. Service:
From Saint-Hilaire to Granby or to the farm of the producers in the Parishes described in "1", for the transport of beet pulp on behalf of Coopérative Agricole de Granby.

Rôle M-3729
6595-V
BERGERON TRANSPORT LTÉE
853-V
SUPER TRANSPORT (1966) LTÉE
254-V-C-1
ACTON VALE TRANSPORT INC.

Convocation:
Demande de vérification des services de transport fournis par:
254-V
Acton Vale Transport Inc.
364, boulevard Roxton
Case postale 218
Acton Vale, Comté Bagot (Qué.)
à la demande des parties requérantes.

Summons:
Application for verification of transport services provided by:
254-V
Acton Vale Transport Inc.
364 Roxton Boulevard
Post Office Box 218
Acton Vale, County of Bagot, P.Q.
at the request of the applicants.

Rôle M-3730
2594-V-D-2
GÉRARD GAGNON LTÉE
1550, boulevard de Montarville
Boucherville, comté Chambly (Qué.)

Modification à la clause:
La requérante dont la clause *a* se lit comme suit:
Classe:
Transport général – service local –
Service:
Montréal et tous les endroits situés sur une distance ne dépassant pas cinq (5) milles des limites de ladite cité.
demande que cette clause soit changée pour se lire à l'avenir comme suit:
Classe:
Transport général – service local –
Service:
Montréal-Métropolitain, tel que défini par l'arrêté en conseil 4380-73 daté du 28 novembre 1973.

Modification of clause:
The applicant holding a permit in which clause *a* reads as follows:
Class:
General trucking – local service –
Service:
Montreal and all points located within a distance of five (5) miles from the limits of said City.
requests that said clause be modified to read henceforth as follows:
Class:
General trucking – local service –
Service:
The Montreal Metropolitan District as defined in Order in Council 4380-73 dated November 28, 1973.

Rôle M-3731
24034-V-D-1
BOULÉ, JEAN-LOUIS
9391, boul. Pie-IX, app. 6
Montréal (Qué.)

Nouvelle demande de permis:
La requérante désire être autorisée à faire le transport de marchandises pour le compte de Léo Tremblay Transport Inc., permis 12425-V, conformément aux services autorisés par les clauses suivantes: *a*, *b*, *c*, *d*, *e* et *f*.
Teneur desdites clauses:
a) Transport restreint – service local –
a) Montréal et tous les endroits situés sur une distance ne dépassant pas cinq (5) milles des limites de ladite cité, pour le transport de ménages.
b) Transport restreint – longue distance – route restreinte –
b) De Montréal à St-Jean, et retour, pour le transport de ciment et charbon.
c) Transport restreint – longue distance – route restreinte –
c) De Montréal à tous les endroits situés dans un rayon de trente (30) milles des limites de ladite cité, et retour (sujet à l'article 44, paragraphe 13 de l'Ordonnance générale sur le camionnage).
d) Transport restreint – longue distance – rayon –
d) De Montréal-Nord à tous les endroits situés dans un rayon de 150 milles des limites de ladite ville, et retour, pour le transport de matériaux de construction.
e) Transport restreint – longue distance – rayon – irrégulier –
e) De Montréal à toutes les localités situées dans un rayon de 400 milles des limites de ladite ville, pour le transport de matériaux de construction, pour les routes, ponts, égouts et bâtiments (à l'exclusion de la brique provenant de Laprairie et Delson et du Siporex en provenance de Delson), et retour avec marchandises refusées ou endommagées.
f) Transport restreint – longue distance – rayon –
f) De Montréal à ailleurs dans la province, et retour, pour le transport de matériaux utilisés dans la construction de ponts, routes, bâtiments, aqueducs, égouts, édifices publics ou privés, installations électriques, installations portuaires ou maritimes.

New application for permit:
The applicant requests authorization to provide a transport service on behalf of Léo Tremblay Transport Inc., permit 12425-V, as authorized by the following clauses: *a*, *b*, *c*, *d*, *e* and *f*.
Content of the aforesaid clauses:
(*a*) Restricted trucking – local service –
(*a*) Montreal and any point located within a distance of five (5) miles from the limits of said City, for the transport of household goods.
(*b*) Restricted trucking – long distance – restricted route –
(*b*) From Montreal to St-Jean, and return, for the transport of cement and coal.
(*c*) Restricted trucking – long distance – festricted route –
(*c*) From Montreal to any point located within a radius of thirty (30) miles from the limits of said City, and return (subject to article 44, paragraph 13 of the General Order on Trucking).
(*d*) Restricted trucking – long distance – radius –
(*d*) From Montreal-North to any point located within a radius of 150 miles from the limits of said City, and return, for the transport of building materials.
(*e*) Restricted trucking – long distance – radius – irregular –
(*e*) From Montreal to any point located within a radius of 400 miles from the limits of said City, for the transport of building materials for roads, bridges, sewers and buildings (excluding brick originated from Laprairie and Delson and "Siporex" originated from Delson), and return with refused and damaged goods.
(*f*) Restricted trucking – long distance – radius –
(*f*) From Montreal to any point in the Province of Québec, and return, for the transport of materials utilized in the construction of bridges, roads, buildings, waterworks, sewers, public or private structures, power plants, and port or maritime facilities.

Rôle M-3732
1354-DY 1176-DYV D-1
AU PAVILLON DE L'AUTO (MONTRÉAL) INC.
7665, boul. Lacordaire
Montréal (Qué.)

Nouvelle demande:
La partie requérante s'adresse à la Commission des transports du Québec dans le but d'obtenir l'autorisation de donner les services de location suivants:

Service 1:
Location à court terme (moins d'un an) de véhicules de promenade (automobiles et station-wagons) pour les clients seulement qui attendent une voiture neuve ou dont leur véhicules est en réparation au 7665, boul. Lacordaire, Montréal, P.Q.

New application:
The applicant requests authorization from the Québec Transport Commission to provide the following leasing services:

Service 1:
Leasing of pleasure vehicles (automobiles and station wagons) on a short-term basis (less than one year) to customers awaiting the delivery of a new vehicle or whose vehicles are being repared, at 7665 Lacordaire Boulevard, Montréal, P.Q.

	Service 2: Location à long terme (1 an et plus) de véhicules de promenade (automobiles et station-wagons) au public en général. Service 3: Location à court terme (moins d'un an) de roulottes motorisées au public en général au 7665, Lacordaire, Montréal. Service 4: Location à long terme (1 an et plus) de roulottes motorisées au public en général.	Service 2: Leasing of pleasure vehicles (automobiles and station wagons) on a long-term basis (one year or more) to the public at large. Service 3: Leasing of motorized trailers on a short-term basis (less than one year) to the public at large, at 7665 Lacordaire, Montreal. Service 4: Leasing of motorized trailers on a long-term basis (one year or more) to the public at large.
Rôle M-3733 1256-V D-2 TF **A & F BAILLARGEON EXPRESS INC.** 5600, rue Ferrier Montréal (Qué.)	La requérante demande respectueusement à la Commission des transports du Québec, l'autorisation d'augmenter ses tarifs d'environ 10% à 35%.	The applicant respectfully requests from the Québec Transport Commission authorization to increase its tariffs by approximately 10% to 35%.
Rôle M-3734 3291-V D-1 TF **J. A. DORÉ TRANSPORT INC.** 4207, St-Ambroise Montréal (Qué.)	Demandons augmentation de 15% sur nos taux actuels.	We request an increase of 15% on our presents rates.
Rôle M-3735 7694-V D-2 TF **WESTERN CRATING & MOVING LTD.** 5600, rue Ferrier Montréal (Qué.)	La requérante demande respectueusement à la Commission des transports du Québec, l'autorisation d'augmenter ses tarifs d'environ 12% à 35%.	The applicant respectfully requests from the Québec Transport Commission authorization to increase its tariffs by approximately 12% to 35%.
Rôle M-3736 10313-V D-1 TF **A. SCOTTO CARTAGE CO. LTD.** 4860, 6e Avenue Rosemont (Qué.)	Demande d'augmentation d'environ 15% sur nos taux antérieurs.	Application for an increase of approximately 15% on our previous rates.
Rôle M-3737 23559-V D-2 TF **RENÉ CYR TRANSPORT LTÉE** 5600, rue Ferrier Montréal (Qué.)	La requérante demande respectueusement l'autorisation d'augmenter ses tarifs d'environ 10% à 15%.	The applicant respectfully requests from the Québec Transport Commission authorization to increase its tariffs by approximately 10% to 15%.
Rôle M-3771 24036-V D-1 **SÉVIGNY, YVON** 167, Route 41 New Glasgow Comté Terrebonne (Qué.)	Nouvelle demande: La partie requérante demande l'autorisation de la Commission des transports du Québec de donner le service suivant: Classe: Transport restreint – service local – contrat – Service: Montréal et tous les endroits situés dans un rayon de cinq (5) milles des limites de ladite ville, pour le transport de marchandises, pour le compte de Solpa Company.	New application: The applicant requests authorization from the Québec Transport Commission to provide the following service: Class: Restricted trucking – local service – contract – Service: Montreal and all points located within a radius of five (5) miles from the limits of said City, for the transport of goods on behalf of Solpa Company.
Rôle M-3772 11412-V-D-5 **G. DAVID RENNIE TRANSPORT LTD.** P.O. Box 143, Huntingdon Comté Huntingdon (Qué.)	Nouvelle clause: La requérante demande l'autorisation à la Commission des transports du Québec de donner le service suivant: Classe: Transport restreint – longue distance – rayon – contrat – citerne – Service: De Huntingdon à tous les points situés dans un rayon de 200 milles des limites de ladite ville et retour avec marchandises refusées ou endommagées seulement, pour le transport, en camions-citernes, de lait, nettoyeurs et produits sanitaires utilisés dans l'industrie laitière, pour le compte de la Coopérative Agricole de Granby.	New clause: The applicant requests authorization from the Québec Transport Commission to provide the following service: Class: Restricted trucking – long distance – radius – contract – tank – Service: From Huntingdon to any point located within a radius of 200 miles from the limits of said Town, and return with spoilt or refused goods only, for the transport of milk, cleaning products and sanitary products, by tank truck, on behalf of Coopérative Agricole de Granby.

Rôle M-3773
20829-V-D-1
ROBERT H. LAFRANCE LTÉE
274, rue McDougall
Maniwaki
Comté Gatineau (Qué.)

Modification à la clause *c*:
La requérante demande respectueusement à la Commission des transports du Québec, l'autorisation de modifier la clause *c* de son permis qui se lit comme suit:
c) Transport restreint – longue distance – territoire – fardier –
c) De tout endroit à tout autre endroit situé dans un rayon de cent (100) milles des limites de Maniwaki, pour le transport:

1. De machinerie lourde et bâtisses dont le déplacement, à cause de leur forme, dimensions ou poids, nécessite l'usage d'un matériel roulant spécial, tel que fardier, de même que les accessoires et matériaux dont le transport est nécessairement occasionné par le déplacement des objets ci-dessus mentionnés;
2. Par camion ou remorque, d'objets ou de marchandises dont le déplacement, à cause de leur forme, poids ou dimension, nécessite l'usage d'un équipement spécial de blocage ou de ridelles que les transporteurs de marchandises générales ne fournissent pas habituellement.

afin qu'il se lise comme suit:
c) Transport restreint – longue distance – territoire – fardier –
c) De tout endroit à tout autre endroit situé dans un rayon de trois cents (300) milles des limites de Maniwaki, pour le transport:
1. De machinerie lourde et bâtisses dont le déplacement, à cause de leur forme, dimension ou poids, nécessite l'usage d'un matériel roulant spécial, tel que fardier, de même que les accessoires et matériaux dont le transport est nécessairement occasionné par le déplacement des objets ci-dessus mentionnés;
2. Par camion ou remorque, d'objets ou de marchandises dont le déplacement, à cause de leur forme poids ou dimensions, nécessite l'usage d'un équipement spécial de blocage ou de ridelles que les transporteurs de marchandises générales ne fournissent pas habituellement.

Modification of clause *c*:
The applicant respectfully requests authorisation from the Québec Transport Commission to modify clause *c* of its permit, which reads as follows:
(*c*) Restricted trucking – long distance – territory – float –
(*c*) From any point to any other point located within a radius of one hundred (100) miles from the limits of Maniwaki, for the transport:
1. Of heavy machinery and buildings whose transport, owing to their weight, size and shape, require the use of special hauling equipment such as floats, together with attachments and equipment whose transport coincides with the hauling of the aforesaid material;

2. By truck or trailer, of material and goods which owing to their weight, size or shape, require the use of special blocking-up and railing devices which general merchandise carriers do not usually supply.

to read henceforth as follows:
(*c*) Restricted trucking – long distance – territory – float –
(*c*) From any point to any other point located within a radius of three hundred (300) miles fron the limits of Maniwaki, for the transport:
1. Of heavy machinery and buildings whose transport, because of their weight, size and shape, require the use of special hauling equipment such as floats, together with attachments and equipment whose transport coincides with the hauling of the aforesaid material;
2. By truck or trailer, of equipment and goods which, owing to their weight, size and shape, require the use of special blocking-up and railing devices which general merchandise carriers do not usually supply.

Rôle M-3774
16110-V-D-1 TF
AERO MAYFLOWER TRANSIT COMPANY INC.
9998 N. Michigan Rd.
Carmel, Indiana 46032

La requérante demande l'autorisation d'augmenter d'environ 20% les taux applicables aux tarifs No 143-A et 142-A et demande à la Commisslon de proclamer la mise en vigueur des tarifs No 155-A et No 148-B, les quatre tarifs ayant été déposés aux fins de comparaison par la Commission.

Applicant wishes to have a rate increase of approximately 20% over tariffs No. 143-A and 142-B by having the Commission proclaim as effective tariffs No. 155-A and 148-B, all four tariffs filed to permit comparison to the Commission.

Rôle M-3775
30003-D-50 TF
BUREAU DES TARIFS DU QUÉBEC, INC.
(Membres participants
Participating members)
1259, rue Berri, suite 460
Montréal (Qué.)
H2L 4C7

Demande de fixation de taux:
Tarif 6-B:
Item 30:
Marchandise générale.
Augmentation des taux.
Addition de taux pour 50,000 lbs.
Tarif 80-A:
Item 4050, 4055:
Section matériaux, utilisée dans la fabrication et / ou l'expédition des produits de papier.
Les taux de ces deux item devraient être identiques.
Tarif 90-A:
Item 230:
Changer le minimum de 40,000 lbs. à 45,000 lbs.
Le taux n'est pas sujet au supplément d'ordre général No 37.
Tarif 101-D:
Item 4025:
Nouvel.

Application for fixation of rates:
Tariff 6-B:
Item 30:
General Freight.
Increase of rates.
Addition of rates for 50,000 lbs.
Tariff 80-A:
Item 4050, 4055:
Section Materials used in the manufacturing and / or shipping of the paper products.

The rates of these two items should be identical.
Tariff 90-A:
Item 230:
Change the minimum from 40,000 lbs. to 45,000 lbs.
The rates not subject to Blanket Supplement No. 37.
Tariff 101-D:
Item 4025:
New.

Tarif 120:
Item 539:
Nouvel.
Supplément intérim No 1924:
Delson Transport Limitée,
Augmentation des taux de 7½%, publiés aux clauses *a, c, h, i, k, p, t, z.*
Note: Pour renseignements supplémentaires, veuillez consulter les demandes déposées à la Commission des transports du Québec.

Tariff 120:
Item 539:
New.
Interim supplement No 1924:
Delson Transport Limitée,
Increase the rates of 7½%, published in clauses *a, c, h, i, k, p, t, z.*
Note: For further information, see application filed with the Québec Transport Commission.

Rôle M-3776
30003 D-51 TF
BUREAU DES TARIFS DU QUÉBEC INC.
Edifice Girardin, suite 400
1259, rue Berri
Montréal H2L 4C7

Demande de fixation de taux:
A moins qu'autrement prévu, les taux de classe, d'espèces, les frais minima publiés dans les tarifs 20, 30, 60-A, 70-B, 80-A, 90-A, 100-C, 101-D, X-105-B applicables aux expéditions destinées à / ou en provenance de Hull, Qué. sont sujets à une augmentation: 9%.
Note: Pour renseignements supplémentaires, veuillez consulter les demandes déposées à la Commission des transports du Québec.

Application for fixation of rates:
Unless otherwise specified, class rates, commodity rates, minimum charges published in tariffs 20, 30, 60-A, 70-B, 80-A, 90-A, 100-C, 101-D, X-105-B applicable on shipments originating or destined to Hull, Qué. are subject to an increase: 9%.

Note: For further informations, see application filed with the Québec Transport Commission.

Rôle M-3777
30006 D-28 TF
NIAGARA FRONTIER TARIFF BUREAU INC.
P.O. Box 184
Buffalo, N.Y. 14221
(Membres participants
Participating members)
Adresse au Québec / Address in Québec:
a/s Me Guy Parenteau
1030, rue Cherrier, suite 207
Montréal H2L 1H9

Demande de fixation de tarif:
Supplément 7 au Tarif 261-D (Tarif de marchandises générales.
Item 9280-A (Réduction)
Item 11875-A (Addition)
Item 11885-A (Réduction)
Item 11900-A (Réduction)
Item 11905-A (Réduction)
Item 11920-A (Réduction)
Item 11925-A (Réduction)
Item 11935-A (Addition)
Item 12140-A (Addition – Réduction)
Item 12145-A (Addition – Réduction)
Supplément 30 au tarif 270-C (Tarif de fer et d'acier)

Augmentation de 3%.
Supplément 31 au tarif 270-C (Tarif de fer et d'acier)
Item 8883-B (Augmentation)
Item 9900-A (Augmentation)
Pour obtenir des renseignements complémentaires veuillez consulter lesdits suppléments déposés auprès de la Commission des transports du Québec.

Application for fixation of tariff:
Supplement 7 to tariff 261-D (General commodity tariff)
Item 9280-A (Reduction)
Item 11875-A (Addition)
Item 11885-A (Reduction)
Item 11900-A (Reduction)
Item 11905-A (Reduction)
Item 11920-A (Reduction)
Item 11925-A (Reduction)
Item 11935-A (Addition)
Item 12140-A (Addition – Reduction)
Item 12145-A (Addition – Reduction)
Supplement 30 to tariff 270-C (Iron and steel tariff)

Increase of 3%.
Supplement 31 to tariff 270-C (Iron and steel tariff)
Item 8883-B (Increase)
Item 9900-A (Increase)
For further information please refer to these supplements filed with the Québec Transport Commission.

Rôle M-3778
232-V D-6
J.E. FORTIN TRANSPORT INC.
Case postale 39
Lacolle, Comté St-Jean (Qué.)

Droit additionnel:
La partie requérante s'est adressée à la Commission des transports du Québec pour obtenir l'autorisation d'ajouter à son permis le service suivant:
Classe:
Transport restreint – longue distance – route restreinte – contrat –
Service:
De Montréal-Métropolitain à tous les endroits de la province de Québec, pour le transport, par remorques réfrigérées, de plantes vertes vivantes et d'objets d'horticulture se rapportant, et retour avec marchandises refusées ou avariées, pour le compte de Lemoyne Transport Inc.

Additional right:
The applicant requests authorization from the Québec Transport Commission to add the following service to its permit:

Class:
Restricted trucking – long distance – restricted route – contract –
Service:
From Metropolitan Montreal to any point located in the Province of Québec, for the transport, by refrigerated trailer, of green plants and horticultural equipment attaching thereto, and return with refused or spoiled or damaged goods, on behalf of Lemoyne Transport Inc.

Rôle M-3779
14898-V D-8
CLARKE, TRANSPORT ROUTIER LTÉE
1155 ouest, boul. Dorchester, suite 400
Montréal (Qué.)

Droit additionnel:
La partie requérante s'est adressée à la Commission des transports pour obtenir l'autorisation d'ajouter à son permis le service suivant:
Classe:
Transport général – longue distance – route restreinte –
Service:
De Havre-St-Pierre à Sept-Iles et Port-Cartier et retour.

Additional right:
The applicant has requested from the Transport Commission authorization to add the following service to its permit:

Class:
General trucking – long distance – restricted route –
Service:
From Havre-St-Pierre to Sept-Iles and Port-Cartier and return.

Rôle M-3780
14579-V D-7
MATTON, PAUL-ÉMILE
142, rue Léopold
Cowansville
Comté Missisquoi (Qué.)

Droits additionnels:

La partie requérante demande à la Commission des transports l'autorisation d'ajouter à son permis les services suivants:

A-I Transport de ménages et ameublements usagés tels que définis à l'article 51 de l'Ordonnance générale sur le camionnage dans des véhicules spécialement agencés et utilisés à cette fin.

A-II Transport de meubles neufs, fournitures de magasins, bureau, musées, hôpitaux et autres établissements, l'équipement électronique et les accessoires auxiliaires s'y rattachant, tels que panneaux de contrôle, tabulateurs, reproducteurs,multiplicateurs, transmetteurs de radios, vérificateurs, interpréteurs non emballés.

a-1) Transport restreint-longue distance-territoire -
a-1) A Cowansville aux points et entre tous les points situés dans un rayon de 50 milles des limites de ladite ville de Cowansville.

a-2) Transport restreint-longue distance-rayon -
a-2) De Cowansville et de tous les points situés dans un rayon de 50 milles des limites de ladite ville à tous les points situés dans un rayon de 150 milles des limites de ladite ville et retour.

a-3) Transport restreint-longue distance-territoire -
a-3) Entre tous les points situés dans la province de Québec, pourvu que la distance entre ces deux points excède 100 milles.

a-4) Transport restreint-longue distance-route restreinte -
a-4) De toutes les localités situées dans la province de Québec aux frontières de l'Ontario et retour (via les routes et tous les ports d'entrée). Destination: les provinces du Canada à l'ouest de la province de Québec.

a-5) Transport restreint-longue distance-route restreinte -
a-5) De toutes les localités situées dans la province de Québec aux frontières du Nouveau-Brunswick et retour (via toutes les routes et tous les ports d'entrée). Destination: les provinces du Canada à l'est de la province de Québec.

a-6) Transport restreint-longue distance-route restreinte -
a-6) De toutes les localités situées dans la province de Québec aux frontières des Etats-Unis et retour (via toutes les routes et tous les ports d'entrée). Destination: les localités des Etats-Unis.

a-7) Transport restreint-longue distance-route restreinte -
a-7) En transit, d'une frontière de la province de Québec à une autre (via toutes les routes et tous les ports d'entrée). Destination: entre les provinces du Canada autres que la province de Québec et entre lesdites autres provinces et les Etats-Unis.

Conditions et restrictions:

1. La clause *a*-4 de ce permis devra être opérée conjointement avec un permis à être émis par l'*Ontario Highway Transport Board*.

2. La clause *a*-5 de ce permis devra être opérée conjointement avec un permis à être émis par le *New-Brunswick Motor Carrier Board*.

Additional rights:

The applicant requests from the Transport Commission that the following services be added to its permit:

A-I Transport of household goods and used furniture as defined by article 51 of the General Order on Trucking in vehicles specially-equipped and used exclusively for this purpose.

A-II Transport of new furniture, equipment for stores, offices, museums, hospitals and other establishments, electronic equipment and attachments related thereto, such as control panels, tabulators, reproducers, multipliers, radio transmitters, verifiers, interpreters, all uncrated.

(*a*-1) Restricted trucking - long distance - territory -
(*a*-1) To points in Cowansville and beween all points located within a radius of 50 miles from the limits of said Town of Cowansville.

(*a*-2) Restricted trucking - long distance - radius -
(*a*-2) From Cowansville and all points located within a radius of 50 miles from the limits of said Town to all points located within a radius of 150 miles from the limits of said Town, and return.

(*a*-3) Restricted trucking - long distance - territory -
(*a*-3) Between all points located in the Province of Québec provided that the distance between such two points exceeds 100 miles.

(*a*-4) Restricted trucking - long distance - restricted route -
(*a*-4) From all localities situated in the Province of Québec to the Ontario border and return (via all highways and all ports of entry). Destination: the provinces in Canada located west of the Province of Québec.

(*a*-5) Restricted trucking - long distance - restricted route -
(*a*-5) From all localities situated in the Province of Québec to the New Brunswick border, and return (via all highways and all ports of entry). Destination: the provinces of Canada located east of the Province of Québec.

(*a*-6) Restricted trucking - long distance - restricted route -
(*a*-6) From all localities situated in the Province of Québec to the United States border, and return (via all highways and all ports of entry). Destination: localities in the United States.

(*a*-7) Restricted trucking - long distance - restricted route -
(*a*-7) In transit, from one border of the Province of Québec to another (via all roads and all ports of entry). Destination: between the provinces of Canada other than the Province of Québec and between the other said provinces and the United States.

Conditions and restrictions:

1. Clause *a*-4 of this permit shall be operated in conjunction with a permit to be issued by the Ontario Highway Transport Board.

2. Clause *a*-5 of this permit shall be operated in conjunction with a permit to be issued by the New Brunswick Motor Carrier Board.

3. La clause *a*-6 de ce permis devra être opérée conjointement avec un permis à être émis par l'*Interstate Commerce Commission*.

4. La clause *a*-7 de ce permis devra être opérée conjointement avec les certificats ou permis émis par les autorités ayant juridiction dans les provinces autres que Québec et les Etats-Unis, d'où les marchandises proviennent et où elles sont destinées.

5. Le transport autorisé en vertu des clauses *a*-4, *a*-5, *a*-6 et *a*-7 devra être effectué au moyen de véhicules spécialement agencés (vans) et utillisés exclusivement à cette fin, tel que défini à l'article 51, paragraphe 3 de l'Ordonnance générale sur le camionnage.

Restrictions générales à tous les permis de transport de ménages et ameublement usagés:

1. La détentrice de ce permis ne pourra transporter son bureau de la ville de Cowansville sans une autorisationp réalable et écrite de la Commission des transports du Québec et ne pourra ni directement ou indirectement, sans une autorisation préalable de la Commission, tenir un bureau dans toutes les localités de la province de Québec autre que la ville de Cowansville.

2. La détentrice de ce permis ne pourra, sans une autorisation préalable et écrite de la Commission des transports du Québec avoir le droit d'établir, maintenir ou exploiter ni directement ou indirectement, un terminus ou entrepôt dans un endroit de la province que ce soit pour fins de recevoir, délivrer ou organiser des expéditions de ménages ou effets usagés ailleurs dans la ville de Cowansville.

3. La détentrice de ce permis devra émettre des connaissements conformes à la Loi de la province de Québec

4. Ce permis est sujet à revision et sera révisé immédiatement si l'opérateur cesse d'être l'agent de Aero Mayflower Transit Co. Ltd.

5. La détentrice de ce permis aura le droit d'agir comme courtier pour accepter les commandes des clients se rapportant au transport de ménages et d'ameublement usagés et de transférer des commandes devant être déplacées, par des documents de la Aero Mayflower Transit Co. Ltd., pourvu que la détentrice continue à être responsable auprès du client. Toutefois, ce service peut être donné par un autre qui possède un permis de la Commission des transports du Québec.

6. La détentrice aura l'autorité, tel que décrit à l'article 13-C de l'Ordonnance générale sur le camionnage d'agir comme courtier en transport si les conditions telles que décrites dans l'article 13-C sont observées .

3. Clause *a*-6 of this permit shall be operated in conjunction with a permit to be issued by the Interstate Commerce Commission.

4. Clause *a*-7 of this permit shall be operated in conjunction with the certificates or permits issued by the authorities having jurisdiction in the provinces other than Québec and the United States, from which the commodities have been originated or to which they are destined.

5. The transport authorized by virtue of clauses *a*-4, *a*-5, *a*-6 and *a*-7 shall be provided with vehicles (vans) specially equipped and used exclusively for this purpose, as defined by article 51, paragraph 3, of the General Order on Trucking.

General restrictions applying to all the permits for the transport of household goods and used furniture:

1. The holder of this permit shall not be authorized to move his office away from the Town of Cowansville without first obtaining written authorization from the Québec Transport Commission; nor shall be, either directly or indirectly, operate an office in any locality in the Province of Québec other than the Town of Cowansville without previous authorization by the Commission.

2. The holder of this permit shall not have the right, without first obtaining written authorization from the Québec Transport Commission, to establish, maintain or operate, either directly or indirectly, a terminal or warehouse, whether it be for the purpose of receiving, delivering or organizing shipments of household goods or used furniture, in any locality in the Province of Québec, other than the Town of Cowansville.

3. The holder of this permit shall issue bills of lading in conformity with the legislation of the Province of Québec.

4. This permit shall be subject to revision and shall be revised immediately should the operator cease to be the agent for Aero Mayflower Transit Co. Ltd.

5. The holder of this permit shall have the right to act as broker to receive clients' orders regarding the transport of household goods and used furniture and to transfer orders that must be moved, through documents from the Aero Mayflower Transit Co. Ltd., provided that said holder continues to assume responsibility towards the client. This service may, however, be provided by any other person holding a permit from the Québec Transport Commission.

6. As stipulated in article 13-C of the General Order on Trucking, the holder shall be authorized to act as transport broker provided that the conditions stipulated in said article 13-C are observed.

Rôle M-1491
14416-V D-3
PIETTE TRANSPORT INC.
11,650, boul. Métropolitain est
Montréal 510 (Qué.)

Permis à contrat:

La requérante, Piette Transport Inc., qui détient le permis 14416-V, demande à la Commission des transports du Québec l'autorisation de travailler à contrat, à l'aide de ses équipements spécialisés, citerne, pour la compagnie Brazeau Transport Inc., permis 6793-V, et plus précisément sur les clauses *d*, *f*, *y*, *nn*, *ggg* et *hhh*, ainsi que le droit additionnel se rattachant à ces clauses:

d) Transport général – longue distance – route – irrégulier –

d) De Rouyn, Noranda à Mont-Laurier et Montréal, et retour.

Contract permit:

The applicant, Piette Transport Inc., which holds permit 14416-V, requests from the Québec Transport Commission authorization to work under contract, with special tank-type equipment for Brazeau Transport Inc., permit 6793-V, and more particularly according to clauses*d*, *f*, *y*, *nn*, *ggg* and *hhh*, as well as the additional right relating to said clauses:

(*d*) General trucking – long distance – route – irregular –

(*d*) From Rouyn, Noranda to Mont-Laurier and Montreal, and return.

En donnant le service autorisé par cette clause *d*, la détentrice aura le droit de desservir le district électoral-provincial de Rouyn-Noranda.

f) Transport général – longue distance – route restreinte – irrégulier –

f) De Ville-Marie à Hull et Montréal et retour.

En donnant le service autorisé par cette clause *f*, la détentrice a le droit de desservir, irrégulièrement, toutes les municipalités situées dans les districts électoraux-provinciaux de Témiscamingue et Rouyn-Noranda.

Droit additionnel re/clauses *a* à *g*:

2. La détentrice est autorisée à donner un service de transport par camion-citerne sur toutes les lignes de tous les points mentionnés aux clauses *a* à *g* de son permis.

y) Transport restreint – longue distance – route restreinte –

y) De Montréal à tous les endroits situés dans le comté électoral-provincial d'Abitibi-Ouest, pour le transport d'huile et gazoline, par camions-citernes.

nn) Transport restreint – longue distance – route restreinte – citerne –

nn) De Montréal à tous les endroits situés dans les comtés d'Abitibi-Est et d'Abitibi-Ouest pour le transport par camions-citernes, de gazoline, huile à chauffage, huile distillée, naphta, varsol et huile à moteur diesel.

ggg) Transport général – longue distance – route restreinte –

ggg) De Montréal et de tous les endroits des districts électoraux-provinciaux d'Abitibi-Est, Abitibi-Ouest, Rouyn-Noranda à Matagami et à tous les endroits situés sur la route Matagami-Rupert (mille 160), et retour.

hhh) Transport général – longue distance – route restreinte –

hhh) A Rivière Rupert (mille 160) et à tous les endroits situés sur la route Matagami-Rupert, de Matagami, et retour.

2. En donnant les services prévus ci-dessus, la détentrice est autorisée à se servir de véhicules citernes, isothermes et de fardier, L'usage de fardier n'est autorisé que pour le transport d'objets qui, à cause de leur nature, grosseur ou forme, ne peuvent être transportés qu'à l'aide de fardier, ainsi que le transport de pièces se rapportant à ces objets, ou de matériel d'équipement d'entrepreneurs dont le transport se rattache au transport desdits objets.

Nouvelle publication.

When providing the service authorized by said clause *d*, the holder shall be authorized to serve the Provincial Electoral District of Rouyn-Noranda.

(*f*) General trucking – long distance – restricted route – irregular –

(*f*) From Ville-Marie to Hull and Montreal and return.

When providing the service authorized by said clause *f*, the holder shall be authorized to serve, on an irregular basis, all the municipalities located in the Provincial Electoral Districts of Témiscamingue and Rouyn-Noranda.

Additional right re/clauses *a* to *g*:

2. The holder shall be authorized to provide a transport service by tank truck on all lines and points mentioned in clauses *a* to *g* of its permit.

(*y*) Restricted trucking – long distance – restricted route –

(*y*) From Montreal to all points located in the Provincial Electoral District of Abitibi-West, for the transport of oil and gasoline by tank trucks.

(*nn*) Restricted trucking – long distance – restricted route – tank –

(*nn*) From Montreal to all points located in the Counties of Abitibi-East and Abitibi-West for the transport of gasoline, heating oil, distilled oil, naphta, varsol and diesel motor oil, by tank truck.

(*ggg*) General trucking – long distance – restricted route –

(*ggg*) From Montreal and any point located in the Provincial Electoral Districts of Abitibi-East, Abitibi-West, Rouyn-Noranda to Matagami and to any point located on the Matagami-Rupert road (Mile 160), and return.

(*hhh*) General trucking – long distance – restricted route –

(*hhh*) To Rupert River (Mile 160) and to any point located on the Matagami-Rupert road, from Matagami, and return.

2. When providing the above-mentioned services, the holder shall be authorized to utilize tank vehicles, temperature-controlled vehicles and floats. The use of floats shall only be authorized for the transport of things, which, because of their nature, size, weight or shape, can only be transported by floats together with any part attaching to said things or contractors' equipment whose transport coincides with that of said things.

New publication.

Rôle M-1673

LANOR NIAGARA LIMITED

5435, ave Royalmount
Montreal 317, (Qué.)
Siège social: St. Catharines, Ontario.
Head Office: 69 Ontario Street.

Nouvelle demande:

La requérante s'adresse à la Commission des transports du Québec dans le but d'être autorisée à donner le service de location suivant:

1. Location à court terme (moins d'un an) de véhicules de promenade (automobiles et station wagon) pour le public en général au 5435, ave Royalmount, Montréal 317, P.Q.

2. Location à long terme (un an et plus) de véhicules de promenade (automobiles et station-wagons) au public en général.

3. Location à court terme (moins d'un an) de véhicules de commerce et de livraison (camions, tracteurs et remorques) au public en général au 5435, ave Royalmount, Montréal 317, P.Q.

4. Location à long terme (un an et plus) de véhicules de commerce et de livraison (camions, tracteurs et remorques) au public en général.

New request:

The applicant is asking the Québec Transport Commission authorization to give the following leasing service:

1. Leasing on a short term basis (less than one year) of pleasure vehicles (automobiles and station-wagons) to the public in general at 5435, Royalmount Ave., Montreal 317, P.Q.

2. Leasing on a long term basis (more than one year) of pleasure vehicles (automobiles and station-wagons) to the public in general.

3. Leasing on a short term basis (less than one year) of commercial and delivery vesicles (trucks, tractors and trailers) to the public in general at 5435, Royalmount Ave., Montreal 317, P.Q.

4. Leasing on a long term basis (more than one year) of commercial and delivery vehicles (trucks, tractors and trailers) to the public in general.

59032-o

V — Avis de décisions rendues:

La Commission donne avis de la nature des décisions suivantes, prises par elle, conformément aux dispositions de l'article 2.58 du Règlement No 2. Dans le cas d'une décision rendue par un membre siégeant seul conformément à l'article 14 de la Loi des transports, la révision peut en être demandée dans les 15 jours francs de la présente publication.

V — Notice of decisions rendered:

The Commission gives notice of the nature of the following decisions reached by it, in conformity with the provisions of section 2.58 of Regulation No. 2. In the case of a decision rendered by a member sitting alone, in conformity with section 14 of the Transport Act, the revision may be requested within a period of 15 clear days following this publication.

DECISIONS DE LA COMMISSION « PROPRIO MOTU » / *DECISIONS "PROPRIO MOTU" BY THE COMMISSION*

No	Date	Requérants / *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause / *Case*	Décisions
QCR-837	28-10-74	16645-V-P-1 J. J. RIVERIN	2343	23-03-74	Q-898	
La Commission donne acte qu'elle retire son « proprio motu » Q-898; qu'elle dispose de cette question dans sa décision sur la requête 16645-V-D-1 et le rôle Q-1550.						
						The Commission gives notice that it withdraws its "proprio motu" Q-898; that it deals with this matter in its decision concerning request 16645-V-D-1 and roll Q-1550.
QCR-841	31-10-74	23228-V-P-2 BLACO ENTREPRISES LTD.	7022	28-09-74	Q-1988	
La Commission révoque la décision autorisant la délivrance du permis 23228-V et annule à toutes fins que de droit ledit permis 23228-V.						
						The Commission revokes the decision authorizing the issue of permit 23228-V and cancels said permit 23228-V, for all legal purposes.
QCR-842	31-10-74	17359-V-P-1 ROBERT DESHAIES	7022	28-09-74	Q-1987	
La Commission révoque la ou les décisions autorisant la délivrance du permis 17359-V et annule à toutes fins que de droit ledit permis 17359-V.						
						The Commission revokes the decision(s) authorizing the issue of permit 17359-V and cancels said permit 17359-V for all legal purposes.
QL-203	31-10-74	1102-DY-P1-TF LOCATION DE MINI AUTO CHICOUTIMI INC.	7344	05-10-74	Q-2058	
La Commission modifie la décision QL-178-TF en y inscrivant le dossier 1102-DY-D-1-TF.						
						The Commission modifies decision QL-178-TF by entering thereunder file 1102-DY-D-1-TF.
QPT-136	31-10-74	Q-201134-P-1 JEAN-YVES CARRIER	7343	05-10-74	Q-2128	
La Commission revise la décision autorisant la délivrance de l'attestation Q-201134 et modifie cette attestation comme suit: *a*) adresse: 224A, avenue St-François, Beauceville-Ouest, *b*) région municipalité de Beauceville.						
						The Commission revises the decision authorizing the issue of certificate Q-201134 and modifies this certificate as follows: (*a*) address: 224A St-François Avenue, Beauceville-West (*b*) Region Municipality of Beauceville.
QPT-137	31-10-74	Q-201332-P-1 MADAME ANATOLE MORIN	7344	05-10-74	Q-2040	
La Commission revise la décision QPT-1712 pour que le nom du détenteur se lise à l'avenir comme suit: Madame Anatole Morin.						
						The Commission revises decision QPT-1712 in order that the holder's name read hence forth as follows: Mrs. Anatole Morin.
QPT-138	31-10-74	Q-201375-P-1 EMMANUEL SANFAÇON	7343	05-10-74	Q-2039	
La Commission revise la décision QPT-41, afin que le numéro de l'attestation se lise comme suit: Q-201376-D-2.						
						The Commission revises decision QPT-41, in order that the number of the certificate read as follows: Q-201376-D-2.
QSM-48	31-10-74	161-N-P-1 SUCCESSION ROSARIO HARVEY / ESTATE	7344	05-10-74	Q-2048	
La Commission révoque la décision autorisant l'émission du permis 161-N et annule ledit permis 161-N à toutes fins que de droit.						
						The Commission revokes the decision authorizing the issue of permit 161-N and cancels said permit 161-N for all legal purposes.
QSM-49	31-10-74	160-N-P-1 SUCCESSION ROSARIO HARVEY & GABRIEL HARVEY / ESTATE	7344	05-10-74	Q-2047	

No	Date	Requérants / *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause / *Case*	Décisions
La Commission révoque la décision autorisant la délivrance du permis 160–N et annule ledit permis 160–N à toutes fins que de droit.						The Commission revokes the decision authorizing the issue of permit 160–N and cancels said permit 160–N for all legal purposes.
MCR–1284 MCS–795	28–10–74	14043–V–P–1 RAPID TRANSPORT TERMINAL LTD.	6875	31–09–74	M–3089	
La Commission révoque l'avis qu'elle avait fait publiée aux fins de déclarer la nullité du permis 14043–V détenu par Rapid Transport Terminal Ltd.						The Commission revokes its notice published for the purpose of ordering the nullity of permit No. 14043–V held by Rapid Transport Terminal Ltd.

AUDIENCES PUBLIQUES / *PUBLIC HEARINGS*

QCR–833	28–10–74	21296–V–D–1 ROBERT DUCHESNE	2806	13–04–74	Q–975	Rejetée / *Rejected*
QCR–834	28–10–74	20913–V–D–1 LAURENT MARCOTTE Service additionnel / *Additional service*	3001	20–04–74	Q–997	Accordée telle qu'amendée *Granted as amended*
QCR–835	28–10–74	9633–V–C–1 JEAN BOUCHARD Intimée / *Respondent* BOUCHARD TRANSPORT ENRG. Requérant / *Applicant*	7556	22–12–73	Q–492	
La Commission décrète que Jean Bouchard, en vertu du permis No 9633–V, est autorisé à desservir Ville Baie-St-Paul, cet endroit étant situé à moins de cinq (5) milles des limites de Petite-Rivière-St-François (St-François-Xavier-de-la-Petite-Rivière), comté de Charlevoix.						The Commission decrees that Jean Bouchard, by virtue of permit No. 9633–V, shall be authorized to serve the Town of Baie-St-Paul, this locality being situated less than five (5) miles from the limits of Petite-Rivière-St-François (St-François-Xavier-de-la-Petite-Rivière), County of Charlevoix.
QPV–375–T	25–10–74	354–A–D–1 AUTOBUS DUPONT LIMITEE	2132	16–03–74	Q–846	Accordée telle qu'amendée *Granted as amended*
QPV–376–T	25–10–74	2566–A–D–2 CURTIS J. SOMMERVILLE	3349	04–05–74	Q–1055	Accordée / *Granted*
QPV–377	28–10–74	Q–3481–A STE-ANNE SIGHT SEEING TOUR ENRG. (Léo Plamondon opérant sous le nom de / *operating under the name of*)	2966	12–05 –73	Q–591	Rejetée / *Rejected*
QCS–423	28–10–74	19459–V–D–1 GERARD BARON Service additionnel / *Additional service*	2632	06–04–74	Q–952	Accordée / *Granted*
QL–197	28–10–74	1128–DYV–D–1 PAUL MARCHAND ENRG.	3336	04–05–74	Q–1025	Rejetée / *Rejected*
QL–198	28–10–74	1115–DYV–D–1 GILL TRUCK PLAZA LTD. Nouvelle demande / *New applicantion*	2634	06–04–74	Q–959	Accordée / *Granted*
MCR–1281	28–10–74	23543–V–D–1 JEAN NORMANDIN Nouvelle demande / *New application*	2636	06–04–74	M–1496	Rejetée / *Rejected*
MCR–1283	28–10–74	9047–V–D–1 GILBERT TRANSPORT REG'D Droit additionnel / *Additional right*	2636	06–04–74	M–1499	Rejetée / *Rejected*
MCR–1285	28–10–74	2266–V–D–1 RENE TRUDEL Modification de clause *Clause modification*	2635	06–04–74	M–1494	Accordée / *Granted*
MCR–1289–TF	30–10–74	1126–VM–D–1–TF ANDRE BEAUREGARD Modification de tarifs *Tariff modification*	1680	02–03–74	M–1148	Accordée / *Granted*
ML–434	24–10–74	1104–DY CHOMEDEY FORD SALES LTEE Modification de service *Modificaion of service*	2972	12–05–72	M–4315	Désistement *Withdrawal*
QCR–843	01–11–74	15115–V LEANDRE CHABOT	2365	21–04–73	Q–597	Rejetée / *Rejected*
QCR–844	01–11–74	257–V TREMBLAY EXPRESS LIMITEE	1922	31–03–73	Q–593	Rejetée / *Rejected*

No	Date	Requérants / *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause / *Case*	Décisions
QCR-847	06-11-74	13676-V-D-2 EUGENE NADEAU Modification de permis *Modification of permit*	3466	11-05-74	Q-1095	Accordée / *Granted*
QCR-848	06-11-74	15384-V-D-1 GABRIEL BLAIS Modification de permis *Modification of permit*	3355	04-05-74	Q-1086	Rejetée / *Rejected*
QCS-425	01-11-74	22499-V-D-1 LES TRANSPORTS DE LA BAIE D'HUDSON INC.	26	05-01-74	Q-521	Désistement *Withdrawal*
QCS-426	01-11-74	22499-V-D-3 LES TRANSPORTS DE LA BAIE D'HUDSON INC.	7419	15-12-73	Q-458	Désistement *Withdrawal*
QCS-437	06-11-74	19459-V-D-2 GERARD BARON	3837	25-05-74	Q-1134	Désistement *Withdrawal*
QCS-439	07-11-74	23236-V-D-1 CORMIER & RENAUD ENRG. Requérant-cédant *Applicant transferor* CORMIER & RENAUD INC. Requérant-cessionnaire *Applicant-transferee* Transfert de permis *Transfer of permit*	2148	16-03-74	Q-861	Accordée telle que modifiée *Granted as amended*
QPV-378	06-11-74	3567-A-D-1 LOUIS MARIE LEBLANC	3469	11-05-74	Q-1107	

La Commission prend acte du retrait de la partie requérante. The Commission records the applicant's withdrawal.

SEANCES EN CHAMBRE / *SITTINGS IN CHAMBERS*

QCR-831	25-10-74	18991-V-D-1 THETFORD LIVRAISON ENRG. (Aleyn et Daniel Verreault) Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* THETFORD LIVRAISON ENRG. (Robert Fecteau) Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser*	5787	17-08-74	Q-1583	Accordée / *Granted*
QCR-832	25-10-74	10965-V-D-2 CAYER TRANSPORT LTEE Requérante-venderesse *Applicant-vendor*				
		5032-V LAURENTIDE TRANSPORT INC. Requérante-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert de clauses *Transfer of clauses*	5643	10-08-74	Q-1547	Accordée en partie *Partly granted*
QCR-836	29-10-74	22367-V-D-4 LE TRANSPORT DU NORD (1971) INC.	5170	20-07-74	Q-1429	Accordée telle qu'amendée *Granted as amended*
QCR-838	29-10-74	7181-V-D-5 LAPOINTE & FILS LIMITEE Modification de permis *Modification of permit*	6320	07-09-74	Q-1771	Accordée / *Granted*
QCR-839-TF	30-10-74	498-V-D-1-TF GASTON POULIOT Modification de tarifs *Modification of tariffs*	5445	03-08-74	Q-1493	Accordée / *Granted*
QCR-840-TF	31-10-74	97-V-D-1-TF PAUL-EMILE ROYER Modification de tarifs *Modification of tariffs*	5930	24-08-74	Q-1601	Accordée / *Granted*
QCS-424	29-10-74	3653-V-D-6 THETFORD TRANSPORT LIMITEE Service additionnel / *Additional service*	6128	31-08-74	Q-1701	Accordée / *Granted*
QL-199	29-10-74	1352-DY & 1171-DYV-D-1 LOCATION G. E. N. INC.	6124	31-08-74	Q-1666	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
QL-200	29-10-74	832-DYV-D-1 LOCATION A. P. INC./ A. P. LEASING INC. Modification de permis *Modification of permit*	6128	31-08-74	Q-1703	Accordée / *Granted*
QL-201	30-10-74	1756-V-D-2 TRANSPORT PHILIPPE INC. Droit additionnel / *Additional right*	6128	31-08-74	Q-1704	Accordée / *Granted*
QPT-135	25-10-74	LA LIGUE DE TAXIS DE CHARLESBOURG-ORSAINVILLE INC. & FERNAND BEGIN, JEAN-PAUL PAGEAU, JEAN PARADIS, SERGE RATTE, ALAIN LAROUCHE, GAETAN LELIEVRE, MARC PLANTE, EMILIO DELISLE, GASTON QUIRIAULT, RICHARD EMOND, CHARLES BUSSIERES, GASTON ARIAL, JEAN-GUY MORIN, PATRICK J. TREMBLAY, G. BEAUCHAMP, MARCEL CAMPEAU, REJEAN DUMONT, ARMAND FOUQUET, ROBERT NADEAU, FERNAND LACHANCE	6122	31-08-74	Q-1639	Accordée / *Granted*
QCV-101	29-10-74	Q-502656 HENRI MUNGER (décédé / *deceased*) Requérant-cédant *Applicant-transferor* MADAME HENRI MUNGER « PIERRETTE » Requérante-cessionnaire *Applicant-transferee* Légataire universelle / *Universal legatee*	6312	07-09-74	Q-1728	

La Commission:

1. révoque à toutes fins que de droit l'attestation Q-502656 émise au nom de feu M. Henri Munger;

2. autorise en faveur de la requérante-cessionnaire Madame Henri Munger « Pierrette (légataire universelle) », la délivrance, sur paiement des frais requis, d'une attestation qui ne pourra être considérée comme un permis et n'engage pas la Commission à émettre tel permis.

The Commission:

1. revokes, for all legal purposes, certificate Q-502656 issued in the name of the late Henri Munger;

2. authorizes the issue of a certificate in behalf of the applicant-transferee, Mrs. Henri Munger "Pierrette (universal legatee)", upon payment of the required charges; said certificate shall not be considered as a permit and does not bind the Commission to issue such a permit.

QCV-102	30-10-74	Q-501903-D-2 JEAN-CLAUDE CHIASSON Requérant-cédant *Applicant-transferor* RAYMOND CHIASSON Requérant-cessionnaire *Applicant-transferee*	6313	07-09-74	Q-1731	

La Commission:

1. autorise la suppression du service de camionnage en vrac donné par Jean-Claude Chiasson en vertu de son attestation Q-501903-D-2;

2. révoque à toutes fins que de droit l'attestation Q-501903-D-2;

3. autorise en faveur du requérant-cessionnaire, Raymond Chiasson, la délivrance, sur paiement des frais requis, d'une attestation qui ne pourra être considérée comme un permis et n'engage pas la Commission à émettre tel permis.

The Commission:

1. authorizes the discontinuance of the bulk trucking service provided by Jean-Claude Chiasson by virtue of his certificate Q-501903-D-2;

2. revokes certificate Q-501903-D-2 for all legal purposes;

3. authorizes the issue of a certificate in behalf of the applicant-transferee, Raymond Chiasson, upon payment of the required charges; said certificate shall not be considered as a permit and does not bind the Commission to issue such a permit.

QCV-103	31-10-74	Q-500231-D-2 RENE BORDELEAU Requérant-cédant *Applicant-transferor* DOMINIQUE BORDELEAU Requérant-cessionnaire *Applicant-transferee*	6321	07-09-74	Q-1776	

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
QCV-104	31-10-74	Q-500196-D-1 DONALD LESSARD Requérant-cédant *Applicant-transferror* JEAN-PAUL OUELLET Requérant-cessionnaire *Applicant-transferee*	6312	07-09-74	Q-1727	

La Commission:
1. autorise la suppression du service de camionnage en vrac donné par René Bordeleau en vertu de son attestation Q-500231-D-2;
2. révoque à toutes fins que de droit l'attestation Q-500231-D-2;
3. autorise en faveur du requérant-cessionnaire, Dominique Bordeleau, la délivrance, sur paiement des frais requis, d'une attestation qui ne pourra être considérée comme un permis et n'engage pas la Commission à émettre tel permis.

The Commission:
1. authorizes the discontinuance of the bulk trucking service provided by René Bordeleau by virtue of his certificate Q-500231-D-2;
2. revokes certificate Q-500231-D-2 for all local purposes;
3. authorizes the issue of a certificate in behalf of the applicant-transferee, Dominique Bordeleau, upon payment of the required charges; said certificate shall not be considered as a permit and does not bind the Commission to issue such a permit.

La Commission:
1. autorise la suppression du service de camionnage en vrac donné par Donald Lessard en vertu de son attestation Q-500196-D-1;
2. révoque à toutes fins que de droit l'attestation Q-500196-D-1;
3. autorise en faveur du requérant-cessionnaire, Jean-Paul Ouellet, la délivrance, sur paiement des frais requis, d'une attestation qui ne pourra être considérée comme un permis et n'engage pas la Commission à émettre tel permis.

The Commission:
1. authorizes the discontinuance of the bulk trucking service provided by Donald Lessard by virtue of his certificate Q-500196-D-1;
2. revokes certificate Q-500196-D-1 for all legal purposes;
3. authorizes the issue of a certificate in behalf of the applicant-transferee, Jean-Paul Ouellet, upon payment of the required charges; said certificate shall not be considered as a permit and does not bind the Commission to issue such a permit.

QCV-105	31-10-74	Q-500230 BENOIT DUFRESNE Requérant-cédant *Applicant-transferror* FERNAND LEBLANC Requérant-cessionnaire *Applicant-transferee*	6321	07-09-74	Q-1774	

La Commission:
1. autorise la suppression du service de camionnage en vrac donné par Benoît Dufresne en vertu de son attestation Q-500230;
2. révoque à toutes fins que de droit l'attestation Q-500230;
3. autorise en faveur du requérant-cessionnaire, Fernand Leblanc, la délivrance, sur paiement des frais requis, d'une attestation qui ne pourra être considérée comme un permis et n'engage pas la Commission à émettre tel permis.

The Commission:
1. authorizes the discontinuance of the bulk trucking service provided by Benoît Dufresne by virtue of his certificate Q-500230;
2. revokes certificate Q-500230 for all legal purposes;
3. authorizes the issue of a certificate in behalf of the applicant-transferee, Fernand Leblanc, upon payment of the required charges; said certificate shall not be considered as a permit and does not bind the Commission to issue such a permit.

QCV-106	31-10-74	Q-501748 ROLAND VIENS Requérant-cédant *Applicant-transferror* ROMA VIENS Requérant-cessionnaire *Applicant-transferee*	6313	07-09-74	Q-1732	

La Commission:
1. autorise la suppression du service de camionnage en vrac donné par Roland Viens en vertu de son attestation Q-501748;
2. révoque à toutes fins que de droit l'attestation Q-501748;
3. autorise en faveur du requérant-cessionnaire, Roma Viens, la délivrance, sur paiement des frais requis, d'une attestation qui ne pourra être considérée comme un permis et n'engage pas la Commission à émettre tel permis.

The Commission:
1. authorizes the discontinuance of the bulk trucking service provided by Roland Viens by virtue of his certificate Q-501748;
2. revokes certificate Q-501748 for all legal purposes;
3. authorizes the issue of a certificate in behalf of the applicant-transferee, Roma Viens, upon payment of the required charges; said certificate shall not be considered as a permit and does not bind the Commission to issue such a permit.

QCV-107	31-10-74	Q-500871 LEOPOLD MAHEUX Requérant-cédant *Applicant-transferror* JEAN-YVES MAHEUX Requérant-cessionnaire *Applicant-transferee*	6313	07-09-74	Q-1730	

No	Date	Requérants / *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause / *Case*	Décisions
QCV-108	31-10-74	Q-500917 LORENZO PLANTE Requérant-cédant *Applicant-transferror* RODRIGUE PAMPHILE Requérant-cessionnaire *Applicant-transferee*	6312	07-09-74	Q-1720	

La Commission:

1. autorise la suppression du service de camionnage en vrac donné par Léopold Maheux en vertu de son attestation Q-500871;
2. révoque à toutes fins que de droit l'attestation Q-500871;
3. autorise en faveur du requérant-cessionnaire, Jean-Yves Maheux, la délivrance, sur paiement des frais requis, d'une attestation qui ne pourra être considérée comme un permis et n'engage pas la Commission à émettre tel permis.

The Commission:

1. authorizes the discontinuance of the bulk trucking service provided by Léopold Maheux by virtue of his certificate Q-500871;
2. revokes certificate Q-500871 for all legal purposes;
3. authorizes the issue of a certificate in behalf of the applicant-transferee, Jean-Yves Maheux, upon payment of the required charges; said certificate shall not be considered as a permit and does not bind the Commission to issue such a permit.

La Commission:

1. autorise la suppression du service de camionnage en vrac donné par Lorenzo Plante en vertu de son attestation Q-500917;
2. révoque à toutes fins que de droit l'attestation Q-500917;
3. autorise en faveur du requérant-cessionnaire, Rodrigue Pamphile, la délivrance, sur paiement des frais requis, d'une attestation qui ne pourra être considérée comme un permis et n'engage pas la Commission à émettre tel permis.

The Commission:

1. authorizes the discontinuance of the bulk trucking service provided by Lorenzo Plante by virtue of his certificate Q-500917;
2. revokes certificate Q-500917 for all legal purposes;
3. authorizes the issue of a certificate in behalf of the applicant-transferee, Rodrigue Pamphile, upon payment of the required charges; said certificate shall not be considered as a permit and does not bind the Commission to issue such a permit.

QCV-109	31-10-74	Q-503161 EDMOND COMEAU (Evelyn McL-Comeau, légataire universelle / *universal legatee*) Requérant-cédant *Applicant transferror* EVELYN McL-COMEAU Requérante-cessionnaire *Applicant-transferee*	6126	31-08-74	Q-1676	

La Commission:

1. révoque à toutes fins que de droit l'attestation Q-503161 émise au nom de Edmond Comeau (décédé);
2. annule l'attestation (non signifiée) émise le 13 août 1974 par un membre de la Commission;
3. autorise en faveur de la requérante-cessionnaire, Madame Evelyn McL Comeau, la délivrance, sur paiement des frais requis, d'une attestation qui ne pourra être considérée comme un permis et n'engage pas la Commission à émettre tel permis.

The Commission:

1. revokes for all legal purposes certificate Q-503161 issued in the name of Edmond Comeau (deceased);
2. cancels the certificate (not used) issued on August 13, 1974, by a member of the Commission;
3. authorizes the issue of a certificate in behalf of the applicant-transferee, Mrs. Evelyn McL Comeau, upon payment of the required charges; said certificate shall not be considered as a permit and does not bind the Commission to issue such a permit.

QCV-110	31-10-74	Q-52509 ASSOCIATION COOPERATIVE DES CAMIONNEURS DE LA COTE-NORD REGION 9	4429	15-06-74	Q-1258	Accordée / *Granted*
MCR-1272	24-10-74	1079-V-D-2 GENESSE TRANSPORT INC., Droit additionnel / *Additional right*	4463	15-06-74	M-2148	Accordée / *Granted*
MCR-1273	24-10-74	21308-V-D-1 B.J. BUBLISH Droit additionnel / *Additional right*	5017	13-07-74	M-2479	Accordée / *Granted*
MCR-1274	24-10-74	1722-V-D-1 JOHN WiALSK CARTAGE REG'D Requérante-venderesse *Applicant-vendor* SUNNY TRANSPORT LTD-LTEE Requérante-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert de permis / *Permit transfer*	4975	13-07-74	M-2357	Accordée / *Granted*
MCR-1275-TF MCS-794-TF	10-10-74	20629-V-D-1-TF DUVAL TRANSPORT ENRG. Modification de tarifs *Tariff modification*	5468	03-08-74	M-2686	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants / *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause / *Case*	Décisions
MCR-1276-TF	24-10-74	6577-V-D-3-TF ASBESTOS EXPRESS LIMITEE Modification de tarifs *Tariff modification*	5648	10-08-74	M-2707	Accordée / *Granted*
MCR-1277-TF	24-10-74	21347-V-D-2-TF ROBERT TRANSPORT QUEBEC LTEE Modification de tarifs *Tariff modification*	5157	20-07-74	M-2504	Accordée / *Granted*
MCR-1278	24-10-74	7974-V-D-2 REAL MONDOU Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* REAL MONDOU INC. Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert de permis *Transfer of permit*	4795	29-06-74	M-2323	Accordée / *Granted*
MCR-1279-TF	25-10-74	1872-V-D-1-TF POWELL TRANSPORT REG'D Modification de tarif *Tariff modification*	5157	20-07-74	M-2502	Accordée / *Granted*
MCR-1280 MI-435	28-10-74	22130-V CAMLEX TRANSPORT INC. Droit additionnel / *Additional right*	4459	15-06-74	M-2139	

La Commission donne acte à la requérante de son désistement de la décision rendue par la Commission le 1er octobre 1974 dans la cause M-2139 et porte cette requête au rôle des causes pour être entendue en audience publique.

The Commission gives notice to the applicant of its withdrawal of the decision rendered by the Commission on October 1st, 1974 in case M-2139 and enters this request on the roll of cases to be heard in public hearing.

MCR-1282-	28-10-74	13301-V-D-1-TF N. NOURY TRANSPORT INC. Modification de tarif *Tariff modification*	5009	13-07-74	M-2450	Accordée / *Granted*
MCR-1286	29-10-74	23735-V-D-1 RODRIGUE FORGUES Nouvelle demande / *New application*	5166	20-07-74	M-2540	Accordée / *Granted*
MCR-1287	29-10-74	23880-V-D-1 JEAN-CLAUDE MERCIER Nouvelle demande / *New application*	5165	20-07-74	M-2538	Accordée / *Granted*
MCR-1288	29-10-74	292-V-D-1 TYLER TRANSPORT LTD. Droit additionnel / *Additional right*	5161	20-07-74	M-2519	Accordée / *Granted*
MCR-1290	30-10-74	3245-V-D-1 RAOUL CYR Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* RONALD CYR Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert de permis / *Permit transfer*	4457	15-06-74	M-2131	Accordée / *Granted*
MCR-1291	31-10-74	418-V-D-1 ANTONIO GOYETTE TRANSPORT LTEE Droit additionnel / *Additional right*	4135	01-06-74	M-2035	Désistement *Withdrawal*
MCR-1292	31-10-74	71-V-D-1 INTER CITY TRUCK LINES LIMITED Droit additionnel / *Additional right*	5010	13-07-74	M-2452	Accordée / *Granted*
MCR-1293	31-10-74	23809-V-D-1 CLAUDE GRONDIN Nouvelle demande / *New application*	5159	20-07-74	M-2510	Accordée / *Granted*
MCS-790 MCV-31	24-10-74	M-503480-D-001 BUTEAU CLAUDE Transfert de région / *Transfer of region*	4651	22-06-74	M-2271	

La Commission annule l'attestation émise pour la région No 7 et autorise la délivrance d'une attestation comme suit en faveur de M. Claude Buteau, 200, place Normandie, app. 212, C.P. 745, Matagami, région No 8, catégorie Artisan.

The Commission cancels the certificate issued for Region No. 7 and authorizes the issue of a certficate, as follows, in behalf of Mr. Claude Buteau, 200 Place Normandie, Apt. 212, Post Office Box 745, Matagami, Region No. 8, Artisan class.

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MCS-791	24-10-74	23760-V-S-1 LES DEMENAGEMENTS ST-HUBERT Nouvelle demande / *New application*	3358	04-05-74	M-1750	Accordée / *Granted*
MCS-792-TF	24-10-74	9098-V-D-1-TF LAPOINTE TRANSPORT LTEE Modification de tarif *Tariff Modification*	6158	31-08-74	M-2952	Accordée / *Granted*
MCS-793	24-10-74	23870-V-D-1 ROLAND POIRIER Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* Nouvelle demande / *New application* 8123-V JOHN N. BROCKLESBY TRANSPORT LTD. Voiturier-roulier / *Carrier* Droit additionnel / *Additional right*	4802	29-06-74	M-2346	Accordée / *Granted*
MCS-796	29-10-74	23622-V-D-1 POTVIN TRANSPORT ENRG. (Maurice Potvin) Nouvelle demande / *New application*	2337	23-03-74	M-1346	Désistement *Withdrawal*
MCS-797	31-10-74	21933-V-D-1 A. J. ARCHIE GOODALE LTD. Droit additionnel / *Additional right*	5155	20-07-74	M-2495	Accordée / *Granted*
ML-436-TF	28-10-74	562-DYV et / *and* 691-DY-D-1-TF KILDAIRE SERVICES LTD. Modification de tarif *Tariff modification*	5156	20-07-74	M-2501	Accordée / *Granted*
ML-437	28-10-74	1154-DYV-D-1 E. G. W. LEASING LIMITED Nouvelle demande / *New application*	5162	20-07-74	M-2523	Accordée / *Granted*
ML-438	28-10-74	1155-DYV-D-1 GATX EQUIPMENT LEASING LTD. Nouvelle demande / *New application*	5162	20-07-74	M-2524	Accordée / *Granted*
ML-439	28-10-74	1-DY- et / *and* 4-DYV-D-1 TILDEN RENT A CAR COMPANY Changement de place d'affaires *Change of place of business*	5162	20-07-74	M-2526	Accordée / *Granted*
ML-440	28-10-74	1143-DYV-D-1 PAQUIN AUTOMOBILE LYD. Nouvelle demande / *New application*	5155	20-07-74	M-2492	Accordée / *Gramted*
ML-441	28-10-74	176-DYV & 646-DY-D-1 POPULAR AUTO SALES & SERVICE LTD. Changement de place d'affaires *Change of place of business*	5155	20-07-74	M-2493	Accordée / *Granted*
ML-442	28-10-74	1342-DY-D-1 LUCIANI AUTOMOBILE INC. Nouvelle demande / *New application*	5162	20-07-74	M-2522	Accordée / *Granted*
ML-443	31-10-74	719-DYV 1075-DY-D-1 ROGER BAUDIN AUTOMOBILES INC. Nouvelle demande / *New application*	5164	20-07-74	M-2534	Accordée / *Granted*
MPT-345-TF	29-10-74	M-24014-D-1-TF JULIEN ST-PIERRE HUGUETTE QUENNEVILLE FRANÇOIS ARCHAMBAULT & AL Modification tarif agglomération A-14 *Modification of tariff agglomoration A-14*	5648	10-08-74	M-2708	Accordée telle qu'amendée *Granted as amended*
MPV-334-TF	25-10-74	602-A-TF-8 SERVICE DE LIMOUSINE MURRAY HILL LTEE Modification de tarif *Tariff modification*	5156	20-07-74	M-2497	Accordée / *Granted*
MPV-335-H	29-10-74	2594-A-D-2H METROPOLITAIN SUD (1967) INC. Modification d'horaire *Time-table modification*	5163	20-07-74	M-2528	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MPV-336	29-10-74	459-A-D-1 LA COMPAGNIE DE TRANSPORTS DES LAURENTIDES LIMITEE Droit additionnel / *Additional right*	5163	20-07-74	M-2529	Accordée / *Granted*
MPV-337-TF	30-10-74	3375-A-00004-D-2-TF COMMISSION DE TRANSPORT DE LA COMMUNAUTE URBAINE DE MONTREAL Modification de tarif *Tariff modification*	5454	03-08-74	M-2648	Accordée / *Granted*
MPV-338-TF	30-10-74	3375-A-00004-D-1-TF COMMISSION DE TRANSPORT DE LA COMMUNAUTE URBAINE DE MONTREAL Modification de tarif *Tariff modification*	5454	03-08-74	M-2647	Accordée / *Granted*
QCR-845 TF	04-11-74	18430-V-D-2-TF PORLIER EXPRESS INC. Modification de tarifs *Modification of tariffs*	6483	14-09-74	Q-1786	Accordée / *Granted*
QCR-846-TF	05-11-74	21157-V-D-3-TF SEPT-ILES LABRADOR CARTAGE INC. Modification de tarifs *Modification of tariffs*	6483	14-09-74	Q-1787	Accordée / *Granted*
QCS-427	04-11-74	7863-V-D-4 TRANSPORT MORNEAU INC. Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* 15-V TRANSPORT D'ANJOU INC. Voiturier-roulier / *Carrier*	5281	27-07-74	Q-1470	Accordée / *Granted*
QCS-428	04-11-74	23811-V-D-1 GAETAN BELAND Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* 13963-V SPEEDWAY EXPRESS LIMITED Voiturier-roulier / *Carrier*	5277	27-07-74	Q-1456	Accordée / *Granted*
QCS-429	04-11-74	23812-V-D-1 ROBERT ELLIOT Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* 13963-V SPEEDWAY EXPRESS LIMITED Voiturier-roulier / *Carrier*	5277	27-07-74	Q-1458	Accordée / *Granted*
QCS-430	04-11-74	23873-V-D-1 JEAN-MARIE CARON Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* TRANSPORT D'ANJOU INC. Voiturier-roulier / *Carrier*	5281	27-07-74	Q-1469	Accordée / *Granted*
QCS-431	04-11-74	23914-V-D-1 JEAN BERNARD SYNNETT Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* RIMOUSKI TRANSPORT LIMITEE No. 5427 Voiturier-roulier / *Carrier*	5448	03-08-74	Q-1517	Accordée / *Granted*
QCS-432	04-11-74	23885-V-D-1 EMMANUEL BERUBE Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* 15-V TRANSPORT D'ANJOU INC. *Voiturier-roulier / Carrier*	5172	20-07-74	Q-1439	Accordée / *Granted*
QCS-433	05-11-74	23962-V-D-1 GUY MORENCY Voiturier-remorqueur *Haulaway operator*	6125	31-08-74	Q-1669	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants / *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause / *Case*	Décisions
QCS-434	05-11-74	147-V GOSSELIN TRANSPORT LIMITEE Voiturier-roulier / *Carrier* 23962-V-D-2 GUY MORENCY Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* 1467-V	6125	31-08-74	Q-1670	Accordée / *Granted*
QCS-438	06-11-74	TRANSPORT FRENETTE INC. Voiturier-roulier / *Carrier* 14256-V-D-1	5926	24-08-74	Q-1595	Accordée / *Granted*
QL-202	06-11-74	CIE D'EQUIPEMENT ET DE TRANSPORT DE GASPE LTEE GASPE EQUIPMENT & TRANSPORT CO. LTD. Modification de permis *Modification of permit* 1169-DYV-D-1	6121	31-08-74	Q-1633	Accordée / *Granted*
QL-204	01-11-74	PAUL BOUDREAU (faisant affaires sous les noms et raison sociale de:) LOCATION DE CAMION HAVRE ST-PIERRE ENR. 8642-V-D-2	6129	31-08-74	Q-1705	Accordée / *Granted*
QL-205	06-11-74	GOSSELIN EXPRESS LTEE / LTD. Droit additionnel / *Additional right* 1355-DY & 1177-DYV-D-1	6482	14-09-74	Q-1784	Accordée / *Granted*
QL-206	06-11-74	LE GRAND TRIANON AUTOMOBILE LTEE 1102-DY & 762-DYV-D-2	6123	31-08-74	Q-1665	Accordée / *Granted*
QL-207	06-11-74	LOCATION DE MINI-AUTO CHICOUTIMI INC. 1178-DYV-D-1	6484	14-09-74	Q-1799	Accordée / *Granted*
QSM-50 TF	01-11-74	VEILLETTE BODY SHOP INC. 245-N-D-4-TF AGENCE MARITIME INC. Modification de tarifs *Modification of tariffs*	6314	07-09-74	Q-1735	Accordée / *Granted*

La Commission:
1. accorde la requête
2. annule le tarif No *g* de Agence Maritime Inc., et fixe les taux mentionnés du tarif No 10 annexé à la présente décision.

The Commission:
1. grants the request
2. cancels tariff No. *g* of Agence Maritime Inc., and fixes the rates mentioned in tariff No. 10 attached to the present decision.

QCV-1510	07-11-74	Q-52.509	4429	15-06-74	Q-1258	

BEAUDIN, Frank	229 Cartier	Sept-Iles
BEAUDIN, Jean-Marie	18 des Bouleaux	Port-Cartier
BEAUDIN, Léonce	4 Martel de Brouage	Baie-Comeau
BEAULIEU, Léonard	57 de Sorbiers	Port-Cartier
BELLEFONTAINE, Nelson	37 Père Divet	Sept-Iles
BERNIER, Gaétan	a/s Ass. Coop. Noël	Sept-Iles
BERRY, Georges	836 Brochu	Sept-Iles
BOUCHARD, Marcel	62 Babel	Baie-Comeau
BOUCHARD, Jean-Philippe	829 Place Drapeau	Hauterive
BOUCHARD, Zoël	4 J.-Bte Franquelin	Baie-Comeau
BOURQUE, Gérald	Pointe-aux-Outardes	
BROCHU, Napoléon Inc.	360 Noël	Sept-Iles
BRISSON, Noël	18, 1ère Rue	Port-Cartier
BOUDREAU, Normand	B.R. 107	Baie-Trinité
CLOUTIER, Grégoire	14 Berneval	Baie-Comeau
COMEAU, Erménégilde	Baie-Trinité	
COTE, Yvon	1055 boul. Bélanger	Hauterive
COLLIN, Léonard	487 Evengeline	Sept-Iles
CYR, Jean-Claude	7 des Mouettes	Sept-Iles
DANOIS, Jos.	5 Lemoyne, c.p. 1061	Port-Cartier
D'ALLAIRE, Marius	873 Labrie	Hauterive
D'ASTOUS, Robert	6 Martel de Brouage	Baie-Comeau
DECHAMPLAIN, Robert	1847 Delande, app. 2	Hauterive
DESBIENS, Daniel	1190 Place de la Boule	Sept-Iles
DESBIENS, Germain	Ruisseau-Vert	
DESBIENS, Robert	23 Laval	Baie-Comeau

DESCHENES, Jean-Roch	972 Marest	Hauterive
DESCHENES, Jacques	22 Michaud	Sept-Iles
DEVOST, Camille	Chûte-aux-Outardes	
DIONNE, Roch	53 Rouville	Baie-Comeau
DUBE, Jean-Claude	77 Laizé est	Hauterive
DUCHESNE, André	Sacré-Coeur	
DUFOUR, Aimé	Sacré-Coeur	
DUFOUR, Richard	Sacré-Coeur	
DUGUAY, Claude	48 Lasalle, app. 17	Baie-Comeau
DUMAS, Guy	355 Gamache	Sept-Iles
DESROSIERS, Fernando	1047 Pouliot	Hauterive
FERGUESON, Ghislain	Pointe-Lebel	
FERGUESON, Wellie	Pointe-Lebel	
FERGUESON, Raymond	16 Place Fergueson	Sept-Iles
FERME TRUDEL INC.	Boul. Laflèche	Hauterive
GAGNON, Claude	681 Marguerite	Hauterive
GAGNON, Claude	2287 Gallerand	Hauterive
GAGNON, Médéric	1495 Lavérendrye	Hauterive
GAUTHIER, Adrien	175 du Moulin	Clarke City
GAUTHIER, Jean-Louis	258 Pointe-aux-Outardes	
GAUTHIER, Laurent	Rte 138	Ruisseau-Vert
GIRARD, Simon	139 Parc Parent	Hauterive
GOSSELIN, Denis	588 Chiasson	Hauterive
GOSSELIN, Jules	1676 Potier	Hauterive
GAUDREAULT, Henri	Ruisseau-Vert	
GUIMOND, Caroll	111 Lasalle	Baie-Comeau
HALLE, Ernest	34 des Saules	Port-Cartier
HARRISSON, Armand	1130 Marest	Hauterive
HARRISSON, Fernand	165 Legardeur	Baie-Comeau
HEPPELL, Lorrain	522 Père Eugène	Hauterive
HOVINGTON & PINEAULT	Sacré-Coeur	
IMBEAULT, Gérard	570 Père Eugène	Hauterive
IMBEAULT, Glorian	94 Becscie	Sept-Iles
IMBEAULT, Raymond	871 Bélanger	Hauterive
JEAN, Robert	Pentecôte	
LAFONTAINE, Jean-Marc	13 Blanche Lamontagne	Baie-Comeau
LALANCETTE, Raymond	24-B Lockhead	Sept-Iles
LAVOIE, Gérard	Baie St-Ludger	
LECHASSEUR, Clément	1027 boul. Bélanger	Hauterive
LEPAGE, Emile	Baie St-Ludger	
LES ENTREPRISES COTE NORD	Ragueneau	
LESSARD, Jacques	915 Dequen	Sept-Iles
LEVESQUE, Anselme	1135 Lestrat	Hauterive
LEVESQUE, Gaétan	1930 boul. Laflèche	Hauterive
LEVESQUE, Jos.	510 Marguerite	Hauterive
LEVESQUE, Marius	754 Conan	Hauterive
LEVESQUE, Jean-Marc	27 Baie des Peupliers	Port-Cartier
LANDRY, Rémy	461 Joliette	Sept-Iles
MALOUIN, Jean-Charles	145 Leclerc	Chute-aux-Outardes
MALTAIS, Pascal	105 Cartier	Sept-Iles
MARQUIS, Maurice	26-E, boul. des Moines	Port-Cartier
MARTEL, Henri-Paul	St-Paul du Nord	
MILLER, Eugène	Rivière-Bersimis	
MILLER, Michel	140 Concorde	Hauterive
MILLER, Ulysse	531 Marguerite	Hauterive
MORIN, Claude	461 Joliette	Sept-Iles
MORIN, Marcel	93 Regneau, app. 6	Sept-Iles
MORIN, Renaud	Rte 138, c.p. 102	Ragueneau
MORIN, Raymond (Rosaire)	Canton Letellier	Sept-Iles
MORISET, Adrien	Port-Cartier	
NORMAND, Léonard	779 Puyjalon	Hauterive
NORMAND, Omeril	638 Léger	Hauterive
NORMAND, Rodrigue	226 boul. Pie XII	Hauterive
OUELLET, Jean-Marie	Sacré-Coeur	
PAQUET, Paul G.	C.P. 121	Pointe-aux-Anglais
PETIT, Jean-Pierre	Pavillon des Cèdres	Chute-aux-Outardes
PARENT, Maurice	1577 boul. Laflèche	Hauterive
PELLETIER, Pierre-Paul	St-Paul du Nord	
PERRON, Marcelin	Sacré-Coeur	
PINEAULT, Fernando	Pointe-Lebel	
PITRE, Paul	295 Lessard	Chute-aux-Outardes
PLOURDE, Réal	11 de la Baie	Port-Cartier
POIRIER, Pierre	414 Gamache	Sept-Iles
POIRIER, Raoul	14 Tonawanda	Port-Cartier
PROULX, Jean-Claude	680 Rte 138	Ragueneau
PROULX, René	Baie-Trinité	
QUEBEC LABRADOR CONST. INC.	315 Otis	Sept-Iles
RIOUX, Adéodat	917 Morain	Hauterive
ROSS, Bernardin	1028 boul. Bélanger	Hauterive

ROSS, Damien	25 Blanche Lamontagne	Baie-Comeau
ROSS, Gilbert	1127 des Erables	Hauterive
ROUSSEAU, Jean-Paul	1376 Laure	Sept-Iles
ROUSSEAU, Louis-Marie	1424 Hullaud	Hauterive
RONDEAU, Bertrand	44 des Peupliers	Port-Cartier
SAVARD, Victor	Sacré-Coeur	
ST-GELAIS, Joseph	Rivière-Portneuf	
ST-PIERRE, Gérard	28 Maisonneuve	Sept-Iles
ST-PIERRE, Gilles	57 Thibeault	Sept-Iles
THIBEAULT, J.-André	29 des Courlies, Parc Ferland	Sept-Iles
THERRIAULT, Conrad	33 Rouleau	Port-Cartier
THERRIAULT, Jules	64 Halladay	Sept-Iles
THIBEAULT, André	29 des Coulies	Sept-Iles
THIBEAULT, Etienne	331 Dequen	Sept-Iles
TRANSPORT COBEC a/s V. Cloutier	B.C. Garage	Baie-Comeau
TREMBLAY, Aurèle	Ragueneau	
TREMBLAY, Berchmans	1073 Le Doré	Hauterive
TREMBLAY, Emile-Henri	408 Ruisseau-Vert	
TREMBLAY, Gérald	3 Brulé	Baie-Comeau
TREMBLAY, Jean-Charles	35, 12e Rue	Forestville
TREMBLAY, Laurene	133 Plaquebière	Sept-Iles
TREMBLAY, Léovil	2 Franquelin	Baie-Comeau
TREMBLAY, Lucien	965 Morain	Hauterive
TREMBLAY, Marcel	148 Bellevue	Chute-aux-Outardes
TREMBLAY, Paul	340 Route 138	Ragueneau
TREMBLAY, Robert	Canton Letellier	Sept-Iles
TREMBLAY, Thomas Ls	496 Père Eugène	Hauterive
TREMBLAY, Victor	Rivière-Portneuf	
TRUCHON, Fernand	756 boul. Blanche	Hauterive
TRUCHON, Jean d'Arc	1541 Divet	Hauterive
THIBEAULT, Roger	Canton Letellier	Sept-Iles
TREMBLAY, Léonidas	800 rue Jean XXIII	Hauterive
TREMBLAY, Narcisse	Ste-Thérèse-de-Colombier	
TURCOTTE, Ludger	2197 boul. Laflèche	Hauterive
VEILLETTE, Paul	390 boul. Pie XII	Hauterive

Camionneurs détenteurs de permis et / ou d'attestation de camionnage en vrac, catégorie « entrepreneur » de la région No 9.

Requérants

Demande de permis de poste d'affectation dans la région No 9:

La Commission accorde la requête et autorise la délivrance aux requérants d'un permis de poste d'affectation « Entrepreneur » pour la région No 9.

Ledit poste d'affectation étant établi à:
351, boulevard Laflèche
Hauterive, Québec.

Truckers holdind bulk trucking and / or certificates, contractor class, for region No. 9.

Applicants

Application for a permit of assignment station in Region No. 9:

The Commission grants the request and authorizes the issue to the applicants of an assignment station permit as "Contractor" for Region No. 9.

Said assignment station being established at:
351 Laflèche Boulevard
Hauterive, Québec.

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MCR-1294-TF	01-11-74	1420-V-D-1-TF SHULMAN CARTAGE CO. Modification de tarifs *Tariff modification*	5801	17-08-74	M-2779	Accordée / *Granted*
MCR-1297-TF	04-11-74	1332-V-D-1-TF ATLAS TRUCKING CO. LTD. Modification de tarifs *Tariff modification*	5296	27-07-74	M-2607	Accordée / *Granted*
MCR-1298	05-11-74	8931-V-D-1 ST-AMOUR DAME VALIDA RICHARD Modification de clause *Clause modification*	5284	27-07-74	M-2559	Accordée / *Granted*
MCS-798	31-10-74	22990-V-D-2 COOPERATIVE DES DEMENAGEMENTS Requérante-venderesse *Applicant-vendor* RAYMOND LACOMBE Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert de permit / *Permit transfer*	4975	13-07-74	M-2356	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MCS-799	31-10-74	23550-V-D-3 RENE CORBEIL Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* 17404-V GILLES ROBERT INC. Voiturier-roulier / *Carrier* Droit additionnel / *Additional right*	5161	20-07-74	M-2518	Accordée / *Granted*
MCS-800	04-11-74	13530-V G.D. SPARKS LIMITED Droit additionnel / *Additional rights*	5156	20-07-74	M-2500	Accordée / *Granted*
MCS-803	06-11-74	23908-V-D-1 ROGER BEAULIEU Nouvelle demande / *New application*	5455	03-08-74	M-2656	Accordée / *Granted*
MCS-804	06-11-74	23909-V-D-1 JEAN COULOMBE Nouvelle demande / *New application*	5455	03-08-74	M-2657	Accordée / *Granted*
MCS-805	06-11-74	23907-V-D-1 LEOPOLD RACINE Nouvelle demande / *New application*	5455	03-08-74	M-2658	Accordée / *Granted*
MCS-806	06-11-74	23910-V-D-1 ROGER BLAIS Nouvelle demande / *New application*	5455	03-08-74	M-2659	Accordée / *Granted*
MCS-807	06-11-74	23904-V-D-1 LAURENT MASSON Nouvelle demande / *New application*	5456	03-08-74	M-2660	Accordée / *Granted*
MCS-808	06-11-74	23905-V-D-1 JACQUES LEVEILLE Nouvelle demande / *New application*	5456	03-08-74	M-2661	Accordée / *Granted*
MCS-809	06-11-74	23906-V-D-1 YVAN PATRY Nouvelle demande / *New application*	5456	03-08-74	M-2662	Accordée / *Granted*
MCS-810	06-11-74	23894-V-D-1 GARY THOMPSON Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* 87-V FINCH & SONS TRANSPORT LTD. Voiturier-roulier / *Carrier* Nouvelle demande / *New application*	5169	20-07-74	M-2551	Accordée / *Granted*
MCS-811-TF	06-11-74	654-V-D-2-TF KENWOOD'S MOVING & STORAGE LTD. Modification de tarifs *Tariff modification*	6150	31-08-74	M-2901	Accordée / *Granted*
ML-444	31-10-74	1174-DY-D-1 CITE LAVAL CARAVANE DIVISION LOCATION ENRG. (André Laporte, opérant sous le nom de / *operating under the name of:*) Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* CITE LAVAL CARAVANE DIVISION LOCATION ENRG. (Ovide Paquette, opérant sous le nom de / *operating under the name of:*) Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert de permis / *Permit transfer*	2146	16-03-74	M-1264	Accordée / *Granted*
ML-445-TF	05-11-74	897-DYV-D-1-TF CANPAC LEASING LIMITED Modification de tarifs *Tariff modification*	5291	27-07-74	M-2599	Accordée / *Granted*
ML-447	06-11-74	1166-DYV-D-1 JEANNE D'ARC GIGNAC Nouvelle demande *New application*	6846	21-09-74	M-3012	Accordée / *Granted*
ML-448-TF	07-11-74	748-DY & 437-DYV-D-2-TF COMPACT RENT-A-CAR LIMITED Modification de tarifs *Tariff modification*	6139	31-08-74	M-2867	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MPT-346	01-11-74	M-202206-D-1 JEAN-GUY BERTHIAUME Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205878 RONALD LANGEVIN Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	4990	13-07-74	M-2377	Accordée / *Granted*
MPT-347	01-11-74	M-205785 JACQUES GAGNON Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205902 JEAN-PAUL MME MARCHILDEN Requérante-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5017	13-07-74	M-2475	Accordée / *Granted*
MPT-348	01-11-74	M-201758 FLORIAN BERGERON Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205884 LIONEL DUGUAY Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	4990	13-07-74	M-2378	Accordée / *Granted*
MPT-349	01-11-74	M-204038 RENE PAQUETTE Requérant-vendeur/ *Applicant-vendor* M-205877 PIERRE GINGRAS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	4990	13-07-74	M-2379	Accordée/ *Granted*
MPT-350	01-11-74	M-205401-D-7 RIVERSIDE TAXI LTD. Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205869 GEORGES PAPATHEOFANOUS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	4991	13-07-74	M-2381	Accordée/ *Granted*
MPT-351	01-11-74	M-200729 JOSAPHAT JARON Requérant-vendeur/ *Applicant-vendor* M-205885 ROBERT HOVSEPIAN Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	4998	13-07-74	M-2409	Accordée/ *Granted*
MPT-352	01-11-74	M-204475-D-1 JASWANT SINGH Requérant-vendeur/ *Applicant-vendor* M-201556-D-1 FURY ENTREPRISES INC. Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	4998	13-07-74	M-2410	Accordée/ *Granted*
MPT-353	01-11-74	M-203996-D-2 PETER VAGGALIS Requérant-vendeur/ *Applicant-vendor* M-205859 VLACHAKIS CHARALAMBOS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	4989	13-07-74	M-2372	Accordée/ *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MPT-354	01-11-74	M-200575-D-3 PAUL AIME LAFORCE Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205876 MARCEL BOILY Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	4989	13-07-74	M-2373	Accordée / *Granted*
MPT-355	01-11-74	M-204943 CECILE ROBERGE Requérante-venderesse *Applicant-vendor* M-205881 JACQUES LAROCQUE Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	4989	13-07-74	M-2374	Accordée / *Granted*
MPT-356	01-11-74	M-200418-D-6 JEAN GUAY Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-202204-D-4 FRANCO SICILIANO Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	4990	13-07-74	M-2375	Accordée / *Granted*
MPT-357	01-11-74	M-205779 NIKOLAOS KATSIS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205873 ILIAS KOUKOULOMATIS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	4990	13-07-74	M-2376	Accordée / *Granted*
MPT-358	04-11-74	M-205412 PAUL EUGENE DUMAIS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205861 JEAN-PAUL CHAPUT Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	4988	13-07-74	M-2367	Accordée / *Granted*
MPT-359	04-11-74	M-200725 GERARD TOURIGNY Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205862 JEAN BRUNELLE Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	4989	13-07-74	M-2368	Accordée / *Granted*
MPT-360	04-11-74	M-205435-D-8 FAIRVIEW TAXI LTD. Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-203264-D-3 JACOB OSTROMOGILSKI Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	4989	13-07-74	M-2369	Accordée / *Granted*
MPT-361	04-11-74	M-203124 ISTVAN DOMOLKY Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205773-D-3 LEONARD SCHEER Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	4989	13-07-74	M-2371	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MPT-362	05-11-74	M-200810 FERNAND BRIERE Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205907 RUI DOMINGUES, RALO Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5457	03-08-74	M-2664	Accordée / *Granted*
MPT-363	05-11-74	M-203350 ROGER LEMAY Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-200174-D-2 ELIE BOHBOT Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5456	03-08-74	M-2663	Accordée / *Granted*
MPT-364	05-11-74	M-204468 MARCEL BRAIS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205857 PAUL CAOUETTE Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5915	24-08-74	M-2790	Accordée / *Granted*
MPT-365	05-11-74	M-201564 AIME GODARD Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-202676 ROBERT FLEISHER Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5797	17-08-74	M-2761	Accordée / *Granted*
MPT-366	05-11-74	M-204480-D-3 PANAYOTIS SACHLAS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205897 HELENE SACHLAS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5015	13-07-74	M-2465	Accordée / *Granted*
MPT-367	05-11-74	M-200418-D-7 JEAN GUAY Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-202230-D-5 FRANCO SICILIANO Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5015	13-07-74	M-2464	Accordée / *Granted*
MPT-368	05-11-74	M-204480-D-2 PANAYOTIS SACHLAS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205855 PANAYOTIS MICHALOKOPAULOS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5015	13-07-74	M-2466	Accordée / *Granted*
MPT-369	05-11-74	M-200510 KAZIMIERZ GOLASZEWSKI Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205899 KAZIMIERZ FLORCZYK Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5016	13-07-74	M-2471	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MPT-370	05-11-74	M-200941 JOS. V. RICHLER Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205836 ANTONIO PIRES Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5016	13-07-74	M-2467	Accordée / *Granted*
MPT-371	05-11-74	M-200013 CHAKE KOPALION Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-202215 JOHN HEPWORTH Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5016	13-07-74	M-2468	Accordée / *Granted*
MPT-372	05-11-74	M-200116 CAMILLE POIRIER Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205898 JEAN ST-PIERRE Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5016	13-07-74	M-2469	Accordée / *Granted*
MPT-373	05-11-74	M-203049 PHILIPPE LAURIER Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205868 ANDRE COURVAL *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5915	24-08-74	M-2791	Accordée / *Granted*
MPT-374	05-11-74	M-203819-D-1 ROLAND TREMBLAY Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-204115-D-16 LES ENTREPRISES JEAN FONTAINE Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5016	13-07-74	M-2470	Accordée / *Granted*
MPT-375	05-11-74	M-205800-D-2 GILL S. HARDEV Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-201556-D-10 FURY ENTREPRISES INC. Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5000	13-07-74	M-2423	Accordée / *Granted*
MPT-376	05-11-74	M-201011 DIMITRIOS ELMALIOTIS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205895 ANTOINETTE CRITICOS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5000	13-07-74	M-2422	Accordée / *Granted*
MPT-377	05-11-74	M-205537 EARL DIXON Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205886 HELENE RIVERIN Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5000	13-07-74	M-2421	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MPT-378	05-11-74	M-203270-D-1 DURWOOD CUNNINGTON Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-201420-D-2 RENE THIBAULT Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5000	13-07-74	M-2420	Accordée / *Granted*
MPT-379	05-11-74	M-202973 SERGE DESCHAMPS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-25896 JACQUES PROVOST Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5000	13-07-74	M-2419	Accordée / *Granted*
MPT-380	05-11-74	M-202990-D-2 ANTONIO VIOLA Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205883 ARMANDO PETRICIA Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5000	13-07-74	M-2418	Accordée / *Granted*
MPT-381	05-11-74	M-204421-D-9 TAXI PEPIN INC. Requérante-venderesse *Applicant-vendor* M-205724 LIONEL BENJAMIN Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	4999	13-07-74	M-2416	Accordée / *Granted*
MPT-382	05-11-74	M-202780 STEVE LUBICZKI Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205882 ELIE BACHAR Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5000	13-07-74	M-2417	Accordée / *Granted*
MPT-383	05-11-74	M-204772-D-1 PAUL-EMILE LAMBERT Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205712 CLAUDE BLAIS Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5795	17-08-74	M-2758	Accordée / *Granted*
MPT-384	05-11-74	M-203841 JEAN-DENIS CLOUTIER Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-201814-D-2 SAMI ZIDAN Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5017	13-07-74	M-2476	Accordée / *Granted*
MPT-385	05-11-74	M-201805-D-1 JEAN-GUY LAFLEUR Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205900 DENIS COLLIN Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5017	13-07-74	M-2474	Accordée / *Granted*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MPT-386	05-11-74	M-202855 LEOPOLD MONETTE Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-200620-D-2 ROBERT LESSARAGA Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5017	13-07-74	M-2473	Accordée / *Granted*
MPT-387	05-11-74	M-205874 LEO PAUL BOURGEOIS Requérant-vendeur / *Applicant-vendor* M-205875 AMEDEE MARCOUX Requérant-acquéreur *Applicant-purchaser* Transfert d'attestation *Transfer of certificate*	5016	13-07-74	M-2472	Accordée / *Granted*
MPV-339-S	04-11-74	2645-A-D-7 PAQUETTE AUTOBUS INC. Modification de clause *Clause modification*	5452	03-08-74	M-2639	Accordée en partie *Partly granted*
MPV-343-TF	06-11-74	2096-A-D-12-TF METROPOLITAIN PROVINCIAL (1967) INC. Modification de tarifs *Tariff modification*	6130	31-08-74	M-2852	Accordée / *Granted*
MCR-1302	07-11-74	23452-V-D-2 YVAN DENNING & SONS ENTREPRISES LTD. Droit additionnel / *Additional right*	7334	05-10-74	M-3221	Accordée / *Granted*
MCR-1303	07-11-74	21752-V-D-2-TF DELIVRO (CANADA) INC. Modification de tarifs *Tariff modification*	5293 5542	27-07-74 03-08-74	M-2601	Accordée / *Granted*
MCS-812	07-11-74	23619-V-D-2 ROGER LECOT Voiturier-remorqueur *Haulaway operator* 8123-V JOHN N. BROCKLESBY TRANSPORT LTD. Voiturier-roulier / *Carrier* Droit additionnel / *Additional right*	5012	13-07-74	M-2456	Accordée / *Granted*

AUDIENCES PUBLIQUES / *PUBLIC HEARINGS*

MCR-1299	05-11-74	23504-V-D-1 ISOLATION LEGER INC. Nouvelle demande / *New application*	1553	23-02-74	M-1090	Accordée / *Granted*
MCR-1301	06-11-74	21992-V-D-1 ARNOLD BROS. TRANSPORT LTD. Droit additionnel / *Additional rights*	6808	17-11-74	M-575	Accordée / *Granted*
MCS-801	04-11-74	14838-V-D-2 PHILIPPE ROY TRANSPORT INC. Droit additionnel / *Additional rights*	2656	06-04-74	M-1601	Accordée en partie *Partly granted*
ML-446	05-11-74	995-DYV-1236-DY-D-1 DAGENAIS AUTO LTEE Modification de clause *Clause modification*	2994	20-04-74	M-1674	Accordée / *Granted*
MPV-340	04-11-74	1908-A-D-2 MME JEANNINE JOLIN Droit additionnel / *Additional rights*	2652	06-04-74	M-1564	Désistement *Withdrawal*
MPV-341-S	05-11-74	1605-A-D-3 JACQUES COUVRETTE INC. Droit additionnel / *Additional rights*	6155	31-08-74	M-2939	Rejetée / *Rejected*

No	Date	Requérants *Applicants*	G.O.Q. page	G.O.Q. date	Cause *Case*	Décisions
MPV-342-S	05-11-74	1605-A-D-2 JACQUES COUVRETTE INC. Modification de clause *Clause modification*	2991	20-04-74	M-1662	Désistement *Withdrawal*
MCR-1303	07-11-74	1976-V-D-1 LACAILLE (ROUVILLE) TRANSPORT INC. *Droit additionnel / Additional rights*	2339	23-03-74	M-1354	Rejetée / *Rejected*
ML-449	07-11-74	86-DY-D-3 & 108-DYV-D-3 AVIS TRANSPORT OF CANADA LTD. Droit additionnel / *Additional rights*	2137	16-03-74	M-1224	Désistement *Withdrawal*

SEANCES EN CHAMBRES — TRANSPORT PAR VEHICULE-TAXI
SITTINGS IN CHAMBERS — TRANSPORT BY TAXICAB

No	Date	Requérant *Applicant*	Demande de permis *Application for permit* Catégorie *Class*	Aggl. *Congl.*	Région	Cause *Case*	Décisions
QPT-2371	06-11-74	Q-200492-D-001 ALBERT LEDUC	Ordinaire *Ordinary*		St-Marc des Carrières	QT-2329	Accordée *Granted*
QPT-2372	06-11-74	Q-200878 ARTHUR BLOUIN	Ordinaire *Ordinary*		Senneterre	QT-2328	Accordée *Granted*
QPT-2373	06-11-74	Q-200805 RAYMOND CLOUTIER	Ordinaire *Ordinary*		Lac Etchemin	QT-2327	Accordée *Granted*
QPT-2374	06-11-74	Q-200778 ROLAND VEZINA	Ordinaire *Ordinary*	A-36	Québec	QT-2326	Accordée *Granted*
QPT-2375	06-11-74	Q-200877-D-001 ROMEO MIGNEAULT	Ordinaire *Ordinary*	A-53	Sept-Iles	QT-2325	Accordée *Granted*
QPT-2376	06-11-74	Q-200738 JEAN-GUY BOUILLON	Ordinaire *Ordinary*	A-37	Rimouski	QT-2324	Accordée *Granted*
QPT-2377	06-11-74	Q-201293-D-001 EMILE DUSSAULT	Ordinaire *Ordinary*	A-38	Ste-Foy-Sillery	QT-2323	Accordée *Granted*

PERMIS SPÉCIAUX / *SPECIAL PERMITS*

No du répertoire chronologique *Chronological Repertory No.*	Nom du requérant *Name of Applicant*	Période de validité *Period of validity*
MS-1109 1550-V-S-2	Cause: MRS-0531 H. LAPALME TRANSPORT LIMITEE	Du 15 octobre 1974 au 15 avril 1975. / *From October 15, 1974 to April 15, 1975.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Montréal-Matin » les 21, 22 et 23 septembre 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application appeared in the newspaper "Montréal-Matin" on September 21, 22 and 23, 1974. Granted.
MS-1110 1191-DY-S-1	Cause: MRS-0534 NESSIM ELIAKIM	Du 11 octobre 1974 au 10 octobre 1975 ou jusqu'à décision finale./ *From October 11, 1974 to October 10, 1975 or until final decision.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 10, 11 et 12 septembre 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application appeared in the newspaper "Le Devoir" on September 10, 11 and 12, 1974. Granted.

No du répertoire chronologique *Chronological Repertory No.*	Nom du requérant *Name of Applicant*	Période de validité *Period of validity*

MS-1111
9570-V-S-1

Cause: MRS-0550
LAMOTHE TRANSPORT INC.

Détails de la demande et de la décision:
Demande parue dans le journal « Montréal-Matin » les 27, 28 et 29 septembre 1974.
Rejetée.

Particulars of application and decision:
Application appeared in the newspaper "Montréal-Matin" on September 27, 28 and 29, 1974.
Rejected.

MS-1112
24005-V-S-1
18510-V

Cause: MRS-0548
REJEAN MARTEL
Voiturier-remorqueur / *Haulaway operator*
NORMAND CLOUTIER TRANSPORT INC.
Voiturier-roulier / *Carrier.*

Du 11 octobre 1974 au 10 octobre 1975 ou jusqu'à décision finale. / *From October 11, 1974 to October 10, 1975 or until final decision.*

Détails de la demande et de la décision:
Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 3, 4 et 5 juin 1974.
Accordée.

Particulars of application and decision:
Application appeared in the newspaper "Le Devoir" on June 3, 4 and 5, 1974.
Granted.

MS-1113-S
2058-A-S-1

Cause: MRS-0461
LES AUTOBUS BOUCHERVILLE INC.

Jusqu'au 30 juin 1975 ou jusqu'à décision finale. *Until June 30, 1975 or until final decision.*

Détails de la demande et de la décision:
Demande parue dans le journal « Montréal-Matin » les 21, 22, 23 août 1974 et 27, 28, 29 août 1974.
Accordée.

Particulars of application and decision:
Application appeared in the newspaper "Montréal-Matin" on August 21, 22, 23 1974 and August 27, 28, 29 1974.
Granted.

MS-1114
756-DY-S-1

Cause: MRS-0183
ANDY'S DRIVING SCHOOL

Détails de la demande et de la décision:
Demande parue dans le journal « Le Jour » les 6, 7 et 8 mai 1974.
La Commission ordonne de clore le dossier 756-DY.

Particulars of application and decision:
Application appeared in the newspaper "Le Jour" on May 6, 7 and 8, 1974.
The Commission orders to close the file 756-DY.

MS-1115
22772-V-S-2

Cause: MRS-0566
CAN-AM MARINE TRANSIT LTD.

Du 18 octobre 1974 au 17 octobre 1975 ou jusqu'à décision finale / *From October 18, 1974 to October 17, 1975 or until final decision.*

Détails de la demande et de la décision:
Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 3, 4 and 5 octobre 1974.
Accordée.

Particulars of application and decision:
Application appeared in the newspaper "Le Devoir" on October 3, 4 and 5, 1974.
Granted.

MS-1116
2079-A
221-A

Cause: MRS-0506
VOYAGEUR INC.
Requérante-venderesse / *Applicant-vendor*
VOYAGEUR COLONIAL LTD.
Requérante-acquéreur / *Applicant-purchaser.*

Du 15 octobre 1974 au 14 octobre 1975 ou jusqu'à décision finale. / *From October 15, 1974 to October 14, 1974 or October 14, 1975 or until final decision.*

Détails de la demande et de la décision:
Demande parue dans le journal « La Presse » les 29, 30 et 31 août 1974.
La Commission accorde la requête et déclare caduque et annulée à toute fins que de droit la décision MS-1040 en date du 19 septembre 1974.

Particulars of application and decision:
Application appeared in the newspaper "La Presse" on August 29, 30 and 31, 1974.
The Commission grants the requests and declares obsolete and annuled for all legal purposes decision MS-1040 dated September 19, 1974.

MS-1117
23893-V-S-2
8123-V

Cause: MRS-0512
BERNARD BELL
Voiturier-remorqueur / *Haulaway operator*
JOHN N. BROCKLESBY TRANSPORT LTD.
Voiturier-roulier / *Carrier.*

Du 25 septembre 1974 au 24 septembre 1975 ou jusqu'à décision finale / *From September 25, 1974 to September 24, 1975 or until final decision.*

Détails de la demande et de la décision:
Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 4, 5 et 6 septembre 1974.
Accordée.

Particulars of application and decision:
Application appeared in the newspaper "Le Devoir" on September 4, 5 and 6, 1974.
Granted.

MS-1118 TF
551-A-S-1 TF

Cause: MRS-0556
BONIN AUTOBUS LIMITEE

Du 18 octobre 1974 au 18 avril 1975 ou jusqu'à décision finale / *From October 18, 1974 to April 18, 1975 or until final decision.*

Détails de la demande et de la décision:
Demande parue dans le journal « La Presse » les 30 septembre 1974 et 1, 2 octobre 1974.
Accordée.

Particulars of application and decision:
Application appeared in the newspaper "La Presse" on September 30, 1974 and October 1, 2 1974.
Granted.

No du répertoire chronologique *Chronological Repertory No.*	Nom du requérant *Name of Applicant*	Période de validité *Period of validity*
MS-1119-S 2871-V-S-2	Cause: MRS-0572 EDOUARD ALLEN	De September 1974 à juin 1975. / *From September 1974 to June 1975.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Montréal-Matin » les 5, 6 et 7 septembre 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application appeared in the newspaper "Montréal-Matin" on September 5, 6 and 7, 1974. Granted.
MS-1120-S 3531-A-S-2	Cause: MRS-0462 REV. W. U. THOMAS	Du 9 septembre 1974 au 30 juin 1975 ou jusqu'à décision finale. / *From September 9, 1974 to June 30, 1975 or until final decision.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Montréal-Matin » les 21, 22 et 23 août 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application appeared in the newspaper "Montréal-Matin" on August 21, 22 and 23, 1974. Granted.
MS-1121 TF 139-A-S-1	Cause: MRS-0457 BRISSETTE & FRERES LTEE	Du 18 octobre 1974 au 18 avril 1975 ou jusqu'à décision finale. / *From October 18, 1974 to April 18, 1975 or until final decision.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Montréal-Matin » les 18, 19 et 20 août 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application appeared in the newspaper "Montréal-Matin" on August 18, 19 and 20, 1974. Granted.
MS-1122-S 3289-A-S-2	Cause: MRS-0575 JACQUES SAVARD	De Septembre 1974 à juin 1975. / *From September 1974 to June 1975.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Montréal-Matin » les 2, 3 et 4 octobre 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application appeared in the newspaper "Montréal-Matin" on October 2, 3 and 4, 1974. Granted.
MS-1123 23478-V-S-3	Cause: MRS-0585 GAS INCORPORATED	Du 25 octobre 1974 au 25 janvier 1975. / *From October 25, 1974 to January 25, 1975.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 19, 21 et 22 octobre 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application appeared in the newspaper "Le Devoir" on October 19, 21 and 22, 1974. Granted.
MS-1124-S 2186-A-S-3	Cause: MRS-0557 HUGUETTE LEBOEUF	De Septembre 1974 à juin 1975. / *From September 1974 to June 1975.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Journal de Montréal » les 21, 22 et 23 août 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application appeared in the newspaper "Journal de Montréal" on August 21, 22 and 23, 1974. Granted.
MS-1125 T 602-A-S-11	Cause: MRS-0587 SERVICE DE LIMOUSINE MURRAY HILL LTEE.	Seulement pour 30 et 31 octobre 1974. / *For October 30, 31 1974 only.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 23, 24 et 25 octobre 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application appeared in the newspaper "Le Devoir" on October 23, 24 and 25, 1974. Granted.
QS-649 TF 15130-V-S-2-TF	Cause: Q-661 MODERN TANK LINES INC.	A compter du 23 octobre 1974 au 23 avril 1975. *From October 23, 1974 to April 23 1975.*
Détails de la demande et de la décision: Modern Tank Lines Inc. est autorisée à hausser de 8% ses tarifs antérieurs d'huile et gazoline, du pipe-line d'Impérial Oil Ltd. à Drummondville, selon la clause *e* de son permis No 15130-V.		Particulars of application and decision: Modern Tank Lines Inc. shall be authorized to increase by 8% its previous tariffs applicable to oil and gas, from the pipe line of Imperial Oil Ltd. in Drummondville, pursuant to clause *e* of its permit No. 15130-V.
QS-650 24025-V-S-1 15-V	Cause: Q-655 JEAN-PAUL PELLETIER Voiturier-remorqueur / *Haulaway operator* TRANSPORT D'ANJOU INC. voiturier-roulier / *Carrier.*	Du 23 octobre 1974 au 30 septembre 1975, ou jusqu'à décision finale de la Commission, selon l'éventualité qui se présentera la première. *From October 23, 1974 to September 30, 1975 or until final decision of the Commission whichever shall occur first.*

No du répertoire chronologique *Chronological Repertory No.*	Nom du requérant *Name of Applicant*	Période de validité *Period of validity*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Le Journal de Québec » les 4, 5 et 7 octobre 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application published in "Le Journal de Québec" on October 4, 5 and 7, 1974. Granted.
QS-651 1178-DYV-S-1	Cause: Q-600 VEILLETTE BODY SHOP INC.	
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Le Soleil » les 3, 4 et 5 septembre 1974. Rejetée.		Particulars of application and decision: Application published in "Le Soleil" on September 3, 4 and 5, 1974. Rejected.
QS-652 6793-V-S-3	Cause: Q-606 BRAZEAU TRANSPORT INC.	
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 13, 14 et 16 septembre 1974. Rejetée.		Particulars of application and decision: Application published in "Le Devoir" on September 13, 14 and 16, 1974. Rejected.
QS-653 Q-504311-S-1	Cause: Q-583 LOUIS COULOMBE	Ce permis spécial est valide pour une durée de six (6) mois ou jusqu'à décision finale de la Commission selon l'événement qui se présentera le premier/ *This special permit shall be valid for a six-month (6) period or pending final decision by the Commission whichever shall occur first.*
Détails de la demande et de la décision Demande parue dans le journal « Le Soleil » les 3, 4 et 6 mai 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application published in "Le Soleil" on May 3, 4 and 6, 1974. Granted.
QS-654-S 1888-A-S-3	Cause: Q-660 AUTOBUS TREMBLAY ET PARADIS INC.	A compter de septembre 1974 au 30 juin 1975. *From September 1974 to June 30th, 1975.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Le Soleil » les 25, 26 et 27 Septembre 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application published in "Le Soleil" on September 25, 26 and 27, 1974. Granted.
QS-655-S 1888-A-S-4	Cause: Q-658 AUTOBUS TREMBLAY ET PARADIS INC.	A compter de septembre 1974 au 30 juin 1975. *From September 1974 to June 30, 1975.*
Détails de la demande et de la décisions: Demande parue dans le journal « Le Soleil » les 5, 7 et 8 octobre 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application published in "Le Soleil" on October 5, 7 and 8, 1974. Granted.
QS-656 Q-504638-S-001	Cause: Q-653 LARRY LEVESQUE TRACTEUR ENRG.	
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Le Journal de Québec » le 30 septembre, les 1er et 2 octobre 1974. Rejetée.		Particulars of application and decision: Application published in "Le Journal de Québec" on September 30 and October 1, 2nd, 1974. Rejected.
QS-657 3603-S-S-1	Cause: Q-636 BAIE COMEAU DE LUXE TAXI INC.	
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Le Soleil » les 2, 3 et 4 octobre 1974. Rejetée.		Particulars of application and decision: Application published in "Le Soleil" on October 2, 3 and 4, 1974. Rejected.
QS-658 Q-504432-S-001	Cause: Q-663 GERARD GAGNE	
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Le Nouvelliste » les 19, 20 et 21 septembre 1974. Rejetée.		Particulars of application and decision: Application published in "Le Nouvelliste" on September 19, 20 and 21, 1974. Rejected.
QS-659 3605-A-S-1	Cause: Q-662 LEO HENNEAULT INC.	

No du répertoire chronologique *Chronological Repertory No.*	Nom du requérant *Name of Applicant*	Période de validité *Period of validity*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « La Tribune » les 17, 18 et 19 octobre 1974. Rejetée.		Particulars of application and decision: Application published in "La Tribune" on 17, 18 and 19, 1974. Rejected.
QS-660 1368-DY & 1192-DYV-S-1	Cause: Q-659 LE CAREFOUR MERCURY, VENTES, LTEE	Du 25 octobre 1974 au 30 juin 1975, ou jusqu'à décision finale de la Commission, selon l'éventualité qui se présentera la première. / *From October 25, 1974 to June 30, 1975 or until final decision of the Commission whichever shall occur first.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Le Journal de Québec » les 11, 12 et 15 octobre 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application published in "Le Journal de Québec" on October 11, 12 and 15, 1974. Granted.
QS-661 23782-V-S-2	Cause: Q-479 VICTORIEN PERRON	Du 29 octobre 1974 au 1er octobre 1975 ou jusqu'à décision finale de la Commission selon l'événement qui se présentera le premier. *From October 29, 1974 to October 1, 1975 or until final decision of the Commission whichever shall occur first.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « A Propos » les 19, 20 et 21 juin 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application published in "A Propos" on June 19, 20 and 21, 1974. Granted.
QS-662 Q-504309-S-1	Cause: Q-580 MEDARD BROUSSEAU	Ce permis spécial est valide pour une durée de six (6) mois ou jusqu'à décision finale de la Commission, selon l'éventualité qui se présentera la première/ *This special permit shall be valid for a six-month (6) period or pending final decision by the Commission according to whichever shall occur first.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Le Soleil » les 3, 4 et 6 mai 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application published in "Le Soleil" on May 3, 4 and 6, 1974. Granted.
QS-663 4724-V-S-1	Cause: Q-174 MAGNY TRANSPORT INC.	
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Le Soleil » les 20, 21 et 22 décembre 1973. Rejetée.		Particulars of application and decision: Application published in "Le Soleil" on December 20, 21 and 22, 1973. Rejected.
QS-664 14556-V-S-1-B-1 Accordée	Cause: Q-675 DAY & ROSS LIMITED	Granted. A compter du 30 octobre 1974, (16.00 hres) au 31 octobre 1974 (12.00 hres). / *From October 30, 1974, (16:00 hrs) to October 31, 1974, (12:00 hrs).*
QS-665-S 3602-A-S-1	Cause: Q-635 TRANSPORT FERNAND INC.	A compter du 25 octobre 1974 au 30 juin 1975. *From October 25, 1974 to June 30, 1975.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « La Tribune » les 25, 26 et 27 septembre 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application published in "La Tribune" on September 25, 25 and 27, 1974. Granted.
QS-666-S 32-A-S-2	Cause: Q-654 LES AUTOBUS RIVE NORD LIMITEE	A compter de septembre 1974 au 30 juin 1975. *From September 1974 to June 30, 1975.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Le Soleil » les 19, 20 et 21 septembre 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application published in "Le Soleil" on September 19, 20 and 21, 1974. Granted.
MS-1126 10661-V-S-3	Cause: MRS-0498 GASTON NADEAU	

No du répertoire chronologique *Chronological Repertory No.*	Nom du requérant *Name of Applicant*	Période de validité *Period of validity*

Détails de la demande et de la décision:
Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 27, 28 et 29 août 1974.
Rejetée.

Particulars of application and decision:
Application published in the "Le Devoir" newspaper on August 27, 28 and 29, 1974.
Rejected.

MS-1127 23750-V 5427-V	Cause: MRS-0324 PAUL FONTAINE Voiturier-remorqueur / *Haulaway operator* RIMOUSKI TRANSPORT LTÉE Voiturier-roulier / *Carrier*	Du 17 juillet 1974 jusqu'au 17 juillet 1975 ou jusqu'à décision finale / *From July 17, 1974 to July 17, 1975 or until final decision.*

Détails de la demande et de la décision:
Demande parue dans le journal « Québec à Propos » les 20, 21 et 22 juin 1974.
Accordée.

Particulars of application and decision:
Application published in the "Québec à Propos" newspaper on June 20, 21 and 22, 1974.
Granted.

MS-1128 1546-A-S-7-8	Cause: MRS-0538 & MRS-0539 GEO. D. PAQUETTE BUS LINE LTD.	

Détails de la demande et de la décision:
Demande parue dans le journal « Montréal-Matin » les 19, 20 et 21 septembre 1974.
Rejetée.

Particulars of application and decision:
Application published in the "Montréal-Matin" newspaper on September 19, 20 and 21, 1974.
Rejected.

MS-1129 4245-V-S-3	Cause: MRS-0569 SANGUINET EXPRESS CO. LTD.	

Détails de la demande et de la décision:
Demande parue dans le journal « Journal de Montréal » les 8, 9 et 10 octobre 1974.
Rejetée.

Particulars of application and decision:
Application published in the "Journal de Montréal" newspaper on October 8, 9 and 10, 1974.
Rejected.

MS-1130-TF 30006-S-4-TF	Cause: MRS-0574 NIAGARA FRONTIER TARIFF BUREAU INC.	Du 1 novembre 1974 au 30 avril 1975 ou jusqu'à décision finale. / *From November 1, 1974 to April 30, 1975 or until final decision.*

Détails de la demande et de la décision:
Modification de tarifs en vertu de l'article 2.64 du règlement No 2.
Accordée.

Particulars of application and decision:
Modification of tariff in virtue of article 2.64 of regulation No. 2.
Granted.

MS-1131-S 2020-A-S-4	Cause: MRS-0577 TRANSPORT CHARTRAND INC	De septembre 1974 à juin 1975. / *From September 1974 to June 1975.*

Détails de la demande et de la décision:
Demande parue dans le journal « Montréal-Matin » les 12, 13 et 14 octobre 1974.
Accordée.

Particulars of application and decision:
Application published in the "Montréal-Matin" newspaper on October 12, 13 and 14, 1974.
Granted.

MS-1132-TF 12353-V-S-2-TF	Cause: MRS-0576 E.T. TANK LINES LTD.	Du 4 novembre 1974 au 3 mai 1975. / *From November 4, 1974 to May 3, 1975.*

Détails de la demande et de la décision:
Modification de tarifs en vertu de l'article 2.70.1 du règlement No 2.
Accordée.

Particulars of application and decision:
Modification of tariff in virtue of article 2.70.1 of regulation No. 2.
Granted.

MS-1133 23034-V	Cause: MRS-0584 JEAN-LOUIS BOULE	Du 29 octobre 1974 au 28 octobre 1975 ou jusqu'à décision finale. / *From October 29, 1974 to October 28, 1975 or until final decision.*

Détails de la demande et de la décision:
Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 13, 14 et 16 septembre 1974.
Accordée.

Particulars of application and decision:
Application published in the "Le Devoir" newspaper on September 13, 14 and 16, 1974.
Granted.

MS-1134 20667-V-S-3	Cause: MRS-0579 JEFFERY'S CARTAGE LIMITED	

Détails de la demande et de la décision:
Demande parue dans le journal « Le Devoir » les 9, 11 et 12 octobre 1974.
Rejetée.

Particulars of application and decision:
Application published in the "Le Devoir" newspaper on October 9, 11 and 12, 1974.
Rejected.

No du répertoire chronologique *Chronological Repertory No.*	Nom du requérant *Name of applicant*	Période de validité *Period of validity*
MS-1135 795-A-S-6 795-A-S-7 795-A-S-8 795-A-S-9 795-A-S-10 795-A-S-11 795-A-S-12 795-A-S-13	VERREAULT TRANSPORT LTEE Cause: MRS-0558 Cause: MRS-0559 Cause: MRS-0560 Cause: MRS-0561 Cause: MRS-0562 Cause: MRS-0563 Cause: MRS-0564 Cause: MRS-0565	Les 20 octobre 1974; 22 octobre 1974; 24 octobre 1974; 30 Octobre 1974; 2 novembre 1974; 2 novembre 1974; 9 novembre 1974; 30 novembre 1974. *Days October 20, 1974;* *October 22, 1974;* *October 24, 1974;* *October 30, 1974;* *November 2, 1974;* *November 2, 1974;* *November 9, 1974;* *November 30, 1974.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « La Voix de l'Est » les 28 30 septembre et 1er octobre 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application published in the "La Voix de l'Est" newspaper on September 28, 30, 1974 and October 1, 1974. Granted.
MS-1136 23250-V-S-1	ROGER MESSIER	
Détails de la demande et de la décision: Montréal 5 milles pour le déménagement. Rejetée.		Particulars of application and decision: Montreal 5 miles for moving. Rejected.
MS-1137 318-V-S-1	Cause: MRS-0578 BELOEIL ST-HILAIRE TRANSPORT INC.	Du 31 octobre 1974 au 30 octobre 1975 ou jusqu'à décision finale. / *From October 31, 1974 to October 30, 1975 or until final decision.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Le Jour » les 4, 5 et 7 octobre 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application published in the "Le Jour" newspaper on October 4, 5 and 7, 1974. Granted.
MS-1138 2096-A-S-7	Cause: MRS-0588 METROPOLITAIN PROVINCIAL (1967) INC.	Les 30 et 31 octobre 1974 / *October 30 and 31, 1974.*
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « La Presse » les 23, 24 et 25 octobre 1974. Accordée.		Particulars of application and decision: Application published in the "La Presse" newspaper one October 23, 24 and 25, 1974. Granted.
MS-1139 853-V-S-1	Cause: MRS-0592 SUPER TRANSPORT (1966) LIMITEE	
Détails de la demande et de la décision: Demande parue dans le journal « Montréal-Matin » les 10, 11 et 12 octobre 1974. Rejetée		Particulars of application and decision: Application published in the "Montréal-Matin" newspaper on October 10, 11 and 12, 1974. Rejected.

59032-o

Avis divers

Institut Notre-Dame-de-Lourdes

Prenez avis que la corporation « Institut Notre-Dame-de-Lourdes », ayant siège social à Longueuil (autrefois Ville Jacques-Cartier), diocèse de Saint-Jean-de-Québec, et formée en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies, est déclarée dissoute par la présente publication.

(Sceau) *L'évêque de Saint-Jean-de-Québec,*
59074-o †GÉRARD-MARIE CODERRE.

Miscellaneous Notices

Institut Notre-Dame-de-Lourdes

Notice is given that "Institut Notre-Dame-de-Lourdes", having its head office in Longueuil (formerly Town of Jacques-Cartier), diocese of Saint-Jean-de-Québec, and incorporated under Part III of the companies Act, is declared dissolved by the present notice.

(Seal) †GÉRARD-MARIE CODERRE,
59074 *Bishop of Saint-Jean-de-Québec.*

ATIKO GOLD MINES LIMITED
(No personal liability)

LES MINES D'OR ATIKO LIMITEE
(Libre de responsabilité personnelle)

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies et de la Loi des compagnies minières, des lettres patentes supplémentaires en date du 16e jour d'octobre 1974 ont été émises par le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives à la compagnie « ATIKO GOLD MINES LIMITED (No personal liability) — LES MINES D'OR ATIKO LIMITEE (Libre de responsabilité personnelle) », modifiant son capital.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

59030 1354-7359

ATIKO GOLD MINES LIMITED
(No personal liability)

LES MINES D'OR ATIKO LIMITEE
(Libre de responsabilité personnelle)

Notice is given that, under Part I of the Companies Act and the Mining Companies Act, supplementary letters patent, dated the 16th day of October 1974, have been issued by the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives to "ATIKO GOLD MINES LIMITED (No personal liability) — LES MINES D'OR ATIKO LIMITEE (Libre de responsabilité personnelle)", modifying its capital.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

59030-o 1354-7359

CANADIAN INTERNATIONAL PAPER COMPANY
COMPAGNIE INTERNATIONALE DE PAPIER DU CANADA

Avis est donné qu'en vertu de la deuxième partie de la Loi des compagnies, il a plu au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives d'accorder des lettres patentes en date du 28 octobre 1974, à la compagnie « CANADIAN INTERNATIONAL PAPER COMPANY — COMPAGNIE INTERNATIONALE DE PAPIER DU CANADA », subdivisant ses 100,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de $100 chacune en 10,000,000 d'actions ordinaires d'une valeur au pair de $1 chacune.

Le directeur du service des compagies,
PIERRE DESJARDINS.

59030-o 734-25

CANADIAN INTERNATIONAL PAPER COMPANY
COMPAGNIE INTERNATIONALE DE PAPIER DU CANADA

Notice is given that under Part II of the Companies, Act, it has pleased the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives to grant letters patent dated October 28, 1974, to "CANADIAN INTERNATIONAL PAPER COMPANY — COMPAGNIE INTERNATIONALE DE PAPIER DU CANADA", subdividing its 100,000 common shares of a par value of $100 each into 10,000,000 common shares of a par value of $1 each.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

59030 734-25

Succession Marie-Ange Giguère

Prenez avis que Dame Monique Giguère, épouse de M. Jean-Guy Gobeil, domiciliée au 72, L'Andromède, Neufchâtel, et Dame Yolande Giguère, épouse de M. Clément Royer, domiciliée au 1687, Champigny Est, Quartier Laurentien, Ste-Foy, et M. Jean-Guy Giguère, domicilié au 256, Bayard, Québec 8, ont accepté sous bénéfice d'inventaire la succession de leur mère Dame Marie-Ange Paquet, veuve de Séraphin Giguère, décédée le 8 octobre 1974, en son vivant domiciliée au 861, Bougainville, Québec, tel qu'il appert d'un acte reçu devant Me Eugène Lessard, notaire, pratiquant au 2050, boul. St-Cyrille Ouest, Ste-Foy, Québec 10, le 29 octobre 1974, et dont copie a été enregistrée à Québec le 30 octobre 1974 sous le numéro 793245. Les réclamations devront être adressées au soussigné.

Ste-Foy, le 31 octobre 1974.

Le procureur,
ME EUGÈNE LESSARD, *notaire.*

2050, boul. St-Cyrille Ouest,
Ste-Foy, Québec 10, P.Q.
G1V 2K8

59072-o

Estate of Marie-Ange Giguère

Take notice that Mrs. Monique Giguère, wife of Jean-Guy Gobeil, domiciled at 72 L'Andromède, Neufchâtel, and Mrs. Yolande Giguère, wife of Clément Royer, domiciled at 1687 Champigny Est, Laurentien Ward, Ste-Foy, and Mr. Jean-Guy Giguère, domiciled at 256 Bayard, Québec 8, have accepted under benefit of inventory the estate of their mother Mrs. Marie-Ange Paquet, widow of Séraphin Giguère, who died on October 8th, 1974, in her lifetime domiciled at 861 Bougainville, Québec, as it appears from a deed received before Me Eugène Lessard, notary, practising at 2050 St-Cyrille Blvd. West, Ste-Foy, Québec 10, on October 29th, 1974 and duly registered at Québec on October 30th, 1974 under the number 793245. The claims should be addressed to the undersigned.

Ste-Foy, October 31st, 1974.

ME EUGÈNE LESSARD, *notary,*
Attorney.

2050 St-Cyrille Blvd. West,
Ste-Foy, Québec 10, P.Q.
G1V 2K8

59072-o

PENSIONNAT DE WATERVILLE

Avis est donné qu'en vertu des dispositions de l'article 23 de la Loi constituant en corporation les Soeurs Servantes du Saint-Coeur de Marie, chapitre 105 des lois de 1962, il a été accordé par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 2 juillet 1974, à la corporation « COUVENT DES SERVANTES DU SAINT COEUR DE MARIE DE WATERVILLE », constituée en corporation le 14 août 1963, changeant son nom en celui de « PENSIONNAT DE WATERVILLE ».

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

59030-o

PENSIONNAT DE WATERVILLE

Notice is given that pursuant to the provisions of section 23 of the Act to incorporated Les Soeurs Servantes du Saint-Coeur de Marie, Chapter 105 of the Statutes of 1962, the Lieutenant-Governor has granted supplementary letters patent dated July 2, 1974, to the corporation "COUVENT DES SERVANTES DU SAINT COEUR DE MARIE DE WATERVILLE", incorporated on August 14, 1963, changing its name to that of "PENSIONNAT DE WATERVILLE".

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

59030

OVILA GIRARD, NOUVEAUTES INC.

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, sous l'autorité de l'article 12 de la Loi des compagnies, donne avis qu'il a annulé les lettres patentes émises le 8 avril 1974, et qu'il a émis de nouvelles lettres patentes, en leur lieu et place, en date du 7 octobre 1974.

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

59030-o 1355-6683

OVILA GIRARD, NOUVEAUTES INC.

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, pursuant to section 12 of the Companies Act, gives notice that he has cancelled the letters patent issued on April 8, 1974, and that he has issued new letters patent, in their place and stead, dated October 7, 1974.

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

59030 1355-6683

Succession de Dame Claude Watier

Avis est par les présentes donné que M. Claude Watier, fossoyeur, domicilié à R.R. 1, Compton, P.Q., agissant personnellement qu'en sa qualité de tuteur à ses enfants mineurs: Luc, Johanne et Sylvain Watier, aux termes d'une ordonnance de la Cour Supérieure, district de Saint-François, rendue le 17 septembre, 1974, seuls et uniques héritiers de Mme Claude Watier née Monique Boisvert, épouse dudit Claude Watier et mère de Luc, Johanne et Sylvain Watier, en son vivant, ménagère, domiciliée à R.R. 1, Compton, où elle est décédée le 5 mai, 1974, sans laisser de testament; ont accepté la succession de ladite Dame Claude Watier née Monique Boisvert, sous bénéfice d'inventaire, aux termes d'un acte exécuté devant Me Pierre Langlois, notaire, 100 Est, rue King, Suite 202, Sherbrooke, P.Q., daté du 9 août, 1974, enregistré à Sherbrooke, le même jour sous le numéro 203691, et d'un acte exécuté devant Me Pierre Langlois, notaire, 100 Est, rue King, Suite 202, Sherbrooke, P.Q., daté le 13 septembre, 1974, sous le numéro 204754.

Un inventaire des biens du défunt a été fait devant Me Pierre Langlois, notaire, 100 King Est, Suite 202, Sherbrooke, P.Q. et peut être consulté à son bureau à l'adresse ci-dessus.

Après deux mois du présent avis ledit Claude Watier paiera les créanciers à mesure qu'ils se présenteront, selon la loi.

Donné à Sherbrooke, ce 4 octobre 1974.

Le notaire,
ME PIERRE LANGLOIS.

59073-o

Estate of Dame Claude Watier

Notice is hereby given that Mr. Claude Watier, grave-digger, domiciled on R.R. 1, in Compton, P.Q., acting both personally and in his capacity as tutor to his minor children: Luc, Johanne and Sylvain Watier, under the terms of an order of the Superior Court, District of Saint-François, rendered on September 17, 1974, sole and only heirs of Mrs. Claude Watier, née Monique Boisvert, wife of the said Claude Watier and mother of Luc, Johanne and Sylvain Watier, in her lifetime housewife, domiciled on R.R. 1, in Compton, where she died intestate on May 5, 1974, has accepted, under benefit of inventory, the estate of he said Mrs. Claude Watier, née Monique Boisvert, under the terms of a deed executed before Me Pierre Langlois, notary, 100 King Street East, Suite 202, Sherbrooke, P.Q., dated August 9, 1974, registered in Sherbrooke on the same day under number 203691, and of another deed executed before Me Pierre Langlois, notary, 100 King Street East, Suite 202, Sherbrooke, P.Q., dated September 13, 1974, under number 204754.

An inventory of the property of the deceased has been made befofe Me Pierre Langlois, notary, 100 King Street East, Suite 202, Sherbrooke, P.Q., and may be examined at the office of the said notary at the aforementioned address.

Two months from the date of the present notice, the said Claude Watier will pay the creditors as they present themselves, according to law.

Given in Sherbrooke, on October 4, 1974.

ME PIERRE LANGLOIS,
Notary.

59073

Succession Jacques Saucier

Prenez avis que Dame Béatrice Garceau, veuve non remariée de M. Ernest Saucier, domiciliée au 9454, boulevard Henri-Bourassa, Charlesbourg. P.Q., a accepté, sous bénéfice d'inventaire, la succession de son fils M. Jacques Saucier, célibataire, décédé à Chicoutimi, le 18 juillet 1974, en son vivant domicilié au 9454, boulevard Henri-Bourassa, Charlesbourg, P.Q., tel qu'il appert d'un acte reçu devant Me Rosaire Laroche, notaire, pratiquant au 2050, boulevard St-Cyrille Ouest, Ste-Foy, Québec 10, en date du 4 octobre 1974, et dont copie a été enregistrée à Québec le 4 novembre 1974 sous le numéro 793566.

Toute réclamation devra être adressée au notaire soussigné.

Ste-Foy, le 6 novembre 1974.

Le procureur,
ME ROSAIRE LAROCHE, *notaire.*

2050, boul. St-Cyrille Ouest,
Ste-Foy, Québec 10, P.Q.
G1V 2K8 59092-o

Succession Edgar Vachon

Prenez avis que M. Armand Vachon, domicilié au 1635, rue St-Cyrille, Ancienne-Lorette, a accepté, sous bénéfice d'inventaire, la succession de feu Edgar Vachon, décédé à Drummondville, le 12 juin 1974, suivant acte reçu devant Me Ernest Bourque, notaire, au 1182, Lavigerie, Ste-Foy, le 28 octobre 1974 et dont copie a été enregistrée au bureau d'enregistrement de Québec, le 1er novembre 1974 sous le numéro 793437.

Le notaire,
59115-o ERNEST BOURQUE.

Estate of Jacques Saucier

Take notice that Mrs. Béatrice Garceau, widow of M. Ernest Saucier, domicilied at 9454 Henri-Bourassa Blvd., Charlesbourg, P.Q., has accepted under benefit of inventory the estate of his son Jacques Saucier, single, who died at Chicoutimi, on July 18th, 1974, in his lifetime domicilied at 9454 Henri-Bourassa Blvd., Charlesbourg, P.Q., as it appears from a deed received before Me Rosaire Laroche, notary, practising at 2050 St-Cyrille Blvd., West, Ste-Foy, Québec 10, on October, 4, 1974, and duly registered at Québec on November, 1974, under the number 793566.

The claims should be addressed to the undersigned notary.

Ste-Foy, November 6, 1974.

ME ROSAIRE LAROCHE, *Notary,*
Attorney.

2050 St-Cyrille Blvd. West,
Ste-Foy, Québec 10, P.Q.
GIV 2K8 59092-o

Estate of Edgar Vachon

Notice is given that Mr. Armand Vachon, domiciled at 1635 St-Cyrille Street, Ancienne-Lorette, has accepted, under benefit of inventory, the estate of the late Edgar Vachon, who died in Drummondville on June 12, 1974, under the terms of a deed executed before Me Ernest Bourque, notary, at 1182 Lavigerie, Sainte-Foy, on October 28, 1974, a copy of which was registered at the Québec Registry Office on November 1, 1974 under number 793437.

ERNEST BOURQUE,
59115 *Notary.*

Changement de nom — Loi du
Demandes

Réal Leroux

Avis est par les présentes donné que Réal Leroux, domicilié et résidant au 5138, Ste-Marie, ville de Montréal, province de Québec, s'adressera au ministre de la justice pour obtenir un décret changeant son nom en celui de Réal Lecompte.

Les procureurs du requérant,
58961-45-2-o VILLENEUVE & ASSELIN.

Marguerite-Marie-Irène Francoeur

Avis est par les présentes donné que Marguerite-Marie-Irène Francoeur, célibataire, ménagère, domiciliée au numéro civique 307, Bayard, Québec demandera par requête au ministre de la justice le changement de son nom en celui de Marguerite-Marie-Irène Francoeur-Guillemette.

Québec, le 1er octobre 1974.

Les procureurs de la requérante,
58957-45-2-o BLANCHET & BLANCHET.

Change of name — Act
Applications

Réal Leroux

Notice is hereby given that Réal Leroux, residing and domiciled at 5138 Ste-Marie, in the City of Montreal, Province of Québec, will apply to the Minister of Justice for an order changing his name to Réal Lecompte.

VILLENEUVE & ASSELIN,
58961-45-2-o *Attorneys for the petitioner.*

Marguerite-Marie-Irène Francoeur

Notice is hereby given that Marguerite-Marie-Irène Francoeur, spinster, housekeeper, domiciled at civic number 307 Bayard, Québec, will present a petition to the Minister of Justice to change her name to that of Marguerite-Marie-Irène Francoeur-Guillemette.

Québec, October 1, 1974.

BLANCHET & BLANCHET,
58957-45-2 *Attorneys for the Applicant.*

Marie Antonia Mathe

Avis est par les présentes donné que Marie Antonia Mathe, présentement domiciliée à R.R. I, Wilson's Corner, province de Québec, entend présenter une requête au lieutenant-gouverneur en conseil afin d'obtenir un décret lui permettant de changer son nom en celui de Marie Antonia Yvette Mathe.

Hull, le 17 octobre 1974.

Le procureur de la requérante,
58963-45-2-o DANIEL GERVAIS.

Jérôme Provost

Avis vous est par les présentes donné que Jérôme Provost s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil, afin d'obtenir un décret lui permettant de changer son nom de Jérôme Provost en celui de Gérard Provost, ledit nom devant servir à toutes fins légales.

Montréal, ce 23 octobre 1974.

Le procureur du requérant,
58964-45-2-o JEAN-PAUL DANSEREAU, C.R.

Laszlo Janos Szoke

Avis est donné par les présentes que Laszlo Janos Szoke, économiste, domicilié au 1090, Bourdais, cité de Charlesbourg, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil pour obtenir un décret changeant son nom en celui de Jean Leblond, ledit changement devant aussi bénéficier à sa femme Danielle Monique Rolande Brossard.

Québec, ce 16 octobre 1974.

Le procureur du requérant,
58965-45-2-o PIERRE CHAMPAGNE, *notaire.*

Cathleen Maynard

Avis est par les présentes donné, que Cathleen, Maynard, résidant et domiciliée au 1715 rue O'Brien, ville St-Laurent, dans le district de Montréal, province de Québec, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil, pour obtenir un décret changeant son nom de Cathleen Maynard pour celui de Susan Morley.

Montréal, le 8 octobre 1974.

Les procureurs de la requérante,
DOHENY, MACKENZIE, GRIVAKES,
58991-45-2-o GERVAIS & LEMOYNE.

Joseph Jean Richard Francoeur

Avis est par les présentes donné qu'en vertu de la Loi du changement de nom, Monsieur Joseph Jean Richard Francoeur, domicilié et résidant à R.R. 2, Matapédia, comté et district de Bonaventure, présentera une requête au lieutenant-gouverneur en conseil pour changer son nom de Joseph Jean Richard Francoeur en celui de Jean Richard.

Carleton, ce 29 octobre 1974.

Les procureurs du requérant,
58992-45-2-o LEMARQUAND & CORMIER.

Marie Antonia Mathe

Notice is hereby given that Marie Antonia Mathe, presently domiciled at R.R. I, Wilson's Corner, Province of Québec, intends to present a petition to the Lieutenant-Governor in Council in order to obtain a decree permitting her to change her name to Marie Antonia Yvette Mathe.

Hull, October 17, 1974.

DANIEL GERVAIS,
58963-45-2-o *Attorney for petitioner.*

Jérôme Provost

Notice is given that Jérôme Provost will apply to the Lieutenant-Governor in Council, in order to obtain a decree allowing him to change his name to that of Gérard Provost, said name to be used for all legal purposes.

Montreal, October 23, 1974.

JEAN-PAUL DANSEREAU, Q.C.
58964-45-2-o *Attorney for petitioner.*

Laszlo Janos Szoke

Notice is hereby given that Laszlo Janos Szoke, economist, residing at 1090 Bourdais, City of Charlesbourg, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing his name to Jean Leblond, said change of name to also benefit his wife, Mrs. Danielle Monique Rolande Brossard.

Québec, October 16th, 1974.

PIERRE CHAMPAGNE, *Notary,*
58965-45-2-o *Attorney for the petitioner.*

Cathleen Maynard

Notice is hereby given that Cathleen Maynard, residing and domiciled at 1715 O'Brien, City of St. Laurent, District of Montreal, Province of Québec, will apply to the Lieutenant-Governor in Council to have her name changed from Cathleen Maynard to Susan Morley.

Montreal, October 8, 1974.

DOHENY, MACKENZIE, GRIVAKES,
GERVAIS & LEMOYNE,
58991-45-2-o *Attorneys for petitioner.*

Joseph Jean Richard Francoeur

Notice is hereby given that pursuant to the Change of Name Act, Mr Joseph Jean Richard Francoeur, domiciled and residing on Rural Route 2, Matapédia, County and District of Bonaventure, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing his name to that of Jean Richard.

Carleton, October 29, 1974.

LEMARQUAND & CORMIER,
58992-45-2 *Attorneys for the petitioner.*

Gilles Boulianne

Avis est par la présente donné que Gilles Boulianne, domicilié au 2, avenue de Barcelone dans la ville de Candiac, district de Montréal, entend présenter une requête au lieutenant-gouverneur en conseil afin d'obtenir un décret lui permettant de changer son nom en celui de Gilles de Mahy.

Les noms et adresses des personnes vivantes dont le nom peut être changé à la suite de la requête sont les suivants:

Yolande Larouche, épouse du requérant, domiciliée au 2, avenue de Barcelone, dans la ville de Candiac, district de Montréal.

François Boulianne, fils mineur du requérant, domicilié au 2, avenue de Barcelone dans la ville de Candiac, district de Montréal.

Montréal, le 22e jour d'octobre 1974.

Les procureurs du requérant,
DOHENY, MACKENZIE, GRIVAKES,
58962-45-2-o GERVAIS & LEMOYNE.

Gilles Boulianne

Notice is given that Gilles Boulianne, domiciled at 2 De Barcelone Avenue, City of Candiac, District of Montreal, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing his name to Gilles de Mahy.

The names and addresses of the living persons whose name may be changed pursuant to the application are the following:

Yolande Larouche, wife of the applicant, domiciled at 2 De Barcelone Avenue, City of Candiac, District of Montreal,

François Boulianne, minor son of the applicant, domiciled at 2 De Barcelone Avenue, City of Candiac, District of Montreal.

Montreal, 22nd day of October, 1974.

DOHENY, MACKENZIE, GRIVAKES,
GERVAIS & LEMOYNE,
58962-45-2-o *Attorneys for the applicant.*

Joyce Linda Gildenhorn

Avis est par les présentes donné que Joyce Linda Gildenhorn, étudiante, domiciliée au 210, rue Dufferin, dans la ville de Hampstead, district de Montréal, province de Québec, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil de la province de Québec, pour obtenir un décret changeant son nom en celui de Joyce Linda Gilden.

Montréal, le 24 octobre, 1974.

Les procureurs de la requérante,
58958-45-2-o GARONCE, GARONCE, COSTIN & STERN.

Joyce Linda Gildenhorn

Notice is hereby given that Joyce Linda Gildenhorn, student, domiciled at 210 Dufferin Road, in the Town of Hampstead, District of Montreal, Québec, will apply to the Lieutenant-Governor in Council of the Province of Québec for the adoption of an order changing her name to Joyce Linda Gilden.

Montreal, October 24, 1974.

GARONCE, GARONCE, COSTIN & STERN,
58958-45-2-o *Attorneys for the Applicant.*

Michael Alexander Iosipovici

Avis est par les présentes donné que Michael Alexander Iosipovici, professeur, résidant à 5527, avenue Clanranald, à Montréal, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil pour changer son nom en celui de Michael Alexander Florian. Ce changement de nom affectera son épouse Judit Hajnalka Frank.

Montréal, le 24 octobre 1974.

Le procureur du requérant,
58959-45-2-o CHARLES SPECTOR.

Michael Alexander Iosipovici

Notice is hereby given that Michael Alexander Iosipovici, professor, residing and domiciled at 5527 Clanranald Avenue in Montreal, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for a change of name to that of Michael Alexander Florian. Said change of name will affect his wife Judit Hajnalka Frank.

Montreal, October 24th, 1974.

CHARLES SPECTOR,
58959-45-2-o *Attorney for the applicant.*

Eugene Jean Kicak
Daria Kicak

Avis est par les présentes donné selon l'article 5 de la Loi du changement de nom, que Eugene Jean Kicak, ingénieur, et Daria Kicak, ménagère, domiciliés et résidant au 846, 56e Avenue, Cité de Lachine, province de Québec, demanderont au lieutenant-gouverneur en conseil l'adoption d'un décret changeant leurs noms à Eugene John Kisak et Daria Kisak. Ce changement vaudrait aussi pour leurs enfants mineurs, Alexander Eugene et Nadia Oksana.

Montréal, le 9 octobre, 1974.

Le procureur des requérants,
58960-45-2-o ROMAN B. KARPISHKA.

Eugene Jean Kicak
Daria Kicak

Notice is hereby given pursuant to section 5 of the Change of Name Act that Eugene Jean Kicak, engineer, and Daria Kicak, homemaker, domiciled and residing at 846 – 56th Avenue, City of Lachine, Province of Québec, will apply to the Lieutenant-Governor in Council of the Province of Québec for an order changing their names to Eugene John Kisak and Daria Kisak and such change shall also avail for their minor children, Alexander Eugene and Nadia Oksana.

Montreal, October 9, 1974.

ROMAN B. KARPISHKA,
58960-45-2-o *Attorney for the applicants.*

Dame Anna Retta Bell

Avis est par les présentes donné que Dame Anna Retta Bell, née McDonald, épouse séparée des biens de Michael Joseph Léonard, domiciliée au 4280, Broadway, app. 15, cité de Lachine, district de Montréal, demandera au lieutenant-gouverneur en conseil de la province de Québec, la permission de changer son nom en celui de Anna Retta Bell.

Beaconsfield, le 22 octobre 1974.

Le procureur du requérant,

58955-45-2-o FRANK S. BOYD.

Raymond Joseph Coward

Avis est par la présente donné que Raymond Joseph Coward, chauffeur de taxi, résidant et domicilié au 266, boulevard Lawrence, appartement 131, dans Greenfield Park, district de Montreal, province de Québec, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil, afin d'obtenir un décret lui permettant de changer son nom en celui de Raymond Joseph Ward.

Montréal, le 20 septembre 1974.

Les procureurs du requérant,

58956-45-2-o KAUFMAN & POSMAN.

Vasile Tcacuic

Avis est par les présentes donné que Vasile Tcacuic, enquêteur, domicilié au 317 Penn Road, à Beaconsfield, district de Montréal, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil afin d'obtenir un décret changeant son nom en celui de William Caduc, ce décret devant bénéficier à son épouse Andrée Meloche et à ses enfants, Tanya et Caroline, encore mineurs, domiciliés à la même adresse.

Montréal, le 9 octobre 1974.

Les procureurs du requérant,

58966-45-2-0 GAUTHIER, DORAIS & HUDON.

Meguerditch Hrant Balian

Avis est par les présentes donné que Meguerditch Hrant Balian, résidant et domicilié au numéro 2065, Duff Court, app. 106, en la cité de Lachine, district de Montréal, demandera au lieutenant-gouverneur en conseil un décret changeant son nom en celui de John Meguerditch Hrant Balian.

Le procureur du requérant,

137, Notre-Dame, GÉRALD E. TABAK.
Lachine, Qué. 59058-46-2

Clément Clermont

Prenez avis que M. Clément Clermont, représentant, demeurant au numéro 3270, Place de Bienville, Trois-Rivières Ouest, s'adressera au ministre de la justice du Québec, pour demander de changer son nom en celui de Clément Laflamme. Ce changement n'affectera aucune autre personne que le requérant lui-même.

Trois-Rivières, le 30 septembre 1974.

Le procureur du requérant,

59059-46-2-o JEAN PAQUIN, *notaire.*

Dame Anna Retta Bell

Notice is hereby given that Dame Anna Retta Bell, née McDonald, wife separate as to property of Michael Joseph Leonard, domiciled at 4280 Broadway, Apt. 15, City of Lachine, District of Montreal, will ask the Lieutenant-Governor in Council of the Province of Québec for the permission to change her name to that of Anna Retta Bell.

Beaconsfield, this 22nd day of October, 1974.

FRANK S. BOYD,

58955-45-2-o *Attorney for the Applicant.*

Raymond Joseph Coward

Notice is given that Raymond Joseph Coward, taxi driver, residing and domiciled at 266 Lawrence Boulevard Apartment 131, of the Town of Greenfield Park, District of Montreal, Province of Québec, will apply to the Lieutenant-Governor in Council, to change his name to Raymond Joseph Ward.

Montreal, September 20th, 1974.

KAUFMAN & POSMAN,

58956-45-2-o *Attorney for the Applicant.*

Vasile Tcacuic

Notice is hereby given that Vasile Tcacuic, investigator, domiciled at civic number 317 Penn Road in Beaconsfield, District of Montreal, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing his name to William Caduc, said name to benefit his wife Andrée Meloche and his daughters Tanya and Caroline, still minors, domiciled at the same address.

Montreal, October 9, 1974.

GAUTHIER, DORAIS & HUDON,

58966-45-2-o *Attorneys for the applicant.*

Meguerditch Hrant Balian

Notice is hereby given that Meguerditch Hrant Balian, residing and domiciled at 2065 Duff Court, Apt. 106, in the City of Lachine, District of Montreal, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing his name to John Meguerditch Hrant Balian.

GÉRALD E. TABAK,

137, Notre-Dame, *Attorney for the applicant.*
Lachine, P.Q. 59058-46-2-o

Clément Clermont

Notice is hereby given that Mr. Clément Clermont, representative, domiciled at 3270 Place de Bienville, Trois-Rivières West, will present a petition to the Minister of Justice of Québec to change his name to that of Clément Laflamme. This change will not affect any person else than the applicant.

Trois-Rivières, September 30th, 1974.

JEAN PAQUIN, *Notary,*

59059-46-2-o *Attorney for the applicant.*

Paul Kotkiw (Kokiw)
Irene Alexander Kotkiw (Kokiw)
et Donna Alexandra Kotkiw (Kokiw)

Avis est par les présentes donné selon l'article 5 de la Loi du changement de nom, que Paul Kotkiw (Kokiw), contremaître en retraite, Irene Alexander Kotkiw (Kokiw), ménagère, et leur fille Donna Alexandra Kotkiw (Kokiw), domiciliés et résidant au 6270, boulevard St-Michel, app. 5, cité de Montréal, province de Québec, demanderont au lieutenant-gouverneur en conseil l'adoption d'un décret changeant leurs noms à Paul Cote, Irene Alexander Cote, et Donna Alexandra Cote.

Montréal, le 11 octobre, 1974.

Le procureur des requérants,
58967-45-2-o ROMAN B. KARPISHKA.

Paul Kotkiw (Kokiw)
Irene Alexander Kotkiw (Kokiw)
et Donna Alexandra Kotkiw (Kokiw)

Notice is hereby given pursuant to section 5 of the Change of Name Act the Paul Kotkiw (Kokiw), retired foreman, and Irene Alexander Kotkiw (Kokiw), homemaker, and their daughter Donna Alexandra Kotkiw (Kokiw), domiciled and residing at 6270 St. Michel Boulevard, Apt. 5, City of Montreal, Province of Québec, will apply to the Lieutenant-Governor in Council of the Province of Québec for an order changing their names to Paul Cote, Irene Alexander Cote, and Donna Alexandra Cote.

Montreal, October 11, 1974.

ROMAN B. KARPISHKA,
58967-45-2 *Attorney for the applicant.*

Aphrodite Perdikis

Avis est par les présentes donné que Aphrodite Perdikis, professeur, domiciliée et demeurant au 323, boulevard des Hauteurs, à Village Lafontaine, dans le district de Terrebonne, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil pour obtenir un décret changeant son nom en celui de Aphrodite Nina Perdikis.

Saint-Jérome, le 22 octobre 1974.

Les procureurs de la requérante,
59060-46-2-o FORGET & ROCHON.

Aphrodite Perdikis

Notice is hereby given that Aphrodite Perdikis, teacher, domiciled and residing at 323 Des Hauteurs Boulevard, Village Lafontaine, District of Terrebonne, will make an application to the Lieutenant-Governor in Council for an order to change her name to Aphrodite Nina Perdikis.

St. Jérôme, October 22, 1974.

FORGET & ROCHON,
59060-46-2-o *Attorneys for petitioner.*

Joseph, François, Guy, Claude, Yves St-Cyr

Prenez avis que Joseph, François, Guy, Claude, Yves St-Cyr résidant et domicilié au 513, avenue Querbes, Montréal, district de Montréal, s'adressera au ministre de la justice pour changer son nom en celui de Joseph, François, Guy, Claude, Yves, Daniel St-Cyr.

Montréal, le 25e jour d'octobre 1974.

Le procureur du requérant,
59061-46-2-o JEAN GEOFFRION.

Joseph, François, Guy, Claude, Yves St-Cyr

Notice is hereby given that Joseph, François, Guy, Claude, Yves St-Cyr residing and domiciled at 513 Querbes Avenue, Montreal, District of Montreal, will apply to the Minister of Justice to have his name changed from Joseph, François, Guy, Claude, Yves, Daniel St-Cyr.

Montreal, this 25th day of October, 1974.

JEAN GEOFFRION,
59061-46-2-o *Attorney for the petitioner.*

France Aubin

Prenez avis que Mlle France Aubin, domiciliée route rurale no 2, St-Lazare, comté de Bellechasse, présentera une demande au lieutenant-gouverneur en conseil pour que son prénom soit changé pour celui de « Francine ».

Les procureurs de la requérante,
59108-46-2-o TURGEON & BRODEUR.

France Aubin

Notice is given that Miss France Aubin, domiciled on Rural Route No. 2, Saint-Lazare, County of Bellechasse, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing her name to "Francine".

TURGEON & BRODEUR,
59108-46-2 *Attorneys for the Petitioner.*

Domotor Kracsa

Avis est par les présentes donné que Domotor Kracsa, garçon de comptoir d'un débit de boisson, domicilié au numéro 3465 Redpath, app. 301, dans le district et la ville de Montréal, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil pour une autorisation de changer son nom en celui de Denis Kracsa.

Le procureur du requérant,
59109-46-2-o MYER M. STERN.

Domotor Kracsa

Notice is hereby given that Domotor Kracsa, Bartender, of 3465 Redpath, Apt. 301, in the City and District of Montreal, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing his name to Denis Kracsa.

MYER M. STERN,
59109-46-2-o *Attorney for Applicant.*

Michel Simard

Avis est par les présentes donné que Michel Simard, résidant au 145, avenue Labrecque en la cité d'Alma, district de Roberval demandera au lieutenant-gouverneur en conseil l'adoption d'un décret pour changer son nom à Michel Girard. Ce changement n'affectera aucune autre personne que le requérant lui-même.

Alma, ce 8 octobre 1974.

Les avocats du requérant,
SIMARD, BLANCHET,
59062-46-2-o TREMBLAY & LAROUCHE.

Michel Simard

Notice ie hereby given that Michel Simard, residing at 145 Labrecque Avenue in the City of Alma, District of Roberval, will petition the Lieutenant-Governor in Council for permission to change his name to Michel Girard. This change will not affect any person else than the applicant.

Alma, October 8th, 1974.

SIMARD, BLANCHET,
TREMBLAY & LAROUCHE,
59062-46-2-o *Attorneys for applicant.*

Eugene Anthony Zlnay

Avis est donné que Eugene Anthony Zlnay, administrateur, résidant et domicilié au 383 Clarke Avenue, cité de Westmount, district de Montréal, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil, afin d'obtenir un décret lui permettant de changer son nom de famille en celui de Eugene Anthony Zinay, ledit changement de nom devra également concerner son épouse, née Teresa Claire Grimard, ainsi que ses enfants mineurs, Martha Ann et Louise, tous des mêmes lieux, à toutes fins que de droit.

Montréal, ce 7 novembre, 1974.

Le procureur du requérant,
59106-46-2-o DONALD KUJAN.

Eugene Anthony Zlnay

Notice is hereby given that Eugene Anthony Zlnay executive, domiciled and residing at 383 Clarke Avenue, Westmount, District of Montreal, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing his name to Eugene Anthony Zinay, under the provisions of the Change of Name Act, 13-14 Elizabeth II, Chapter 77, which change will also benefit his wife born Dame Teresa Claire Grimard, and his minor children Martha Ann and Louise.

Montreal, November 7th, 1974.

DONALD KUJAN,
59106-46-2-o *Attorney for the Petitioner.*

Israel Birencwajg

Avis est par les présentes donné que Israel Birencwajg demeurant au 1432 Chemin Webb, dans la cité de Chomedey, district de Montréal, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil pour l'adoption d'un décret changeant son nom en celui de Eddy Israel Biren et le nom de son épouse Freda Esther, résidant à la même adresse, en celui de Biren lesdits noms servant pour toutes fins légales.

Montréal, 7 novembre, 1974.

Les procureurs du requérant,
MENDELSOHN, ROSENTZVEIG, SHACTER,
59107-46-2-o TAVISS, SHAYNE & LEVITT.

Israel Birencwajg

Notice is hereby given that Israel Birencwajg, residing at 1432 Webb Road, in the City of Chomedey, District of Montreal, will apply to the Lieutenant-Governor in Council for the adoption of an Order changing his name to that of Eddy Israel Biren and the family name of his wife Freda Esther, residing at the same address, to that of Biren the said names to serve for all legal purposes.

Montreal, November 7, 1974.

MENDELSOHN, ROSENTZVEIG, SHACTER,
TAVISS, SHAYNE & LEVITT.
59107-46-2-o *Attorneys for Petitioner.*

Neil Alva Gainfort St. Jean

Avis est par les présentes donné que Neil Alva Gainfort St. Jean, vendeur, demeurant au 344, Caron, Dorion Gardens, comté de Vaudreuil, province de Québec (district de Montréal), s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil pour obtenir un décret changeant son nom en celui de Neil Alva Gainfort St. John.

Ce changement bénéficiera à son épouse, née Lillian Martha Bradley et à son enfant mineur, James Gainfort St. Jean (St. John), tous de la même adresse.

Les procureurs du requérant,
59091-46-2-o BELLIBEAU, SAUVÉ & ROY.

Neil Alva Gainfort St. Jean

Notice is hereby given that Neil Alva Gainfort St. Jean, salesman, residing at 344 Caron Avenue, Dorion Gardens, County of Vaudreuil, Province of Québec (District of Montreal), will apply to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing his name to Neil Alva Gainfort St. John.

This change will affect his wife, born Lillian Martha Bradley and his minor child, James Gainfort St. Jean (St. John), all of the same address.

BELLIVEAU, SAUVÉ & ROY,
59091-46-2-o *Attorneys for Applicant.*

Nichita Tomescu

Avis est donné que Nichita Tomescu, aussi connu sous le nom de Nichita Tomesco, avocat, du 63, avenue Maplewood, Outremont, district de Montréal, entend présenter au lieutenant-gouverneur en conseil une requête afin d'obtenir un décret pour changer son nom en celui de Nikita Tomesco.

Montréal, ce 22 octobre 1974.

Le procureur du requérant,
59063-46-2-o BRUNO CYR, *avocat.*

Arnold Strong

Arnold Strong, gentilhomme, domicilié et résidant au numéro 3380, avenue Ridgewood, app. 105, dans les ville et district de Montreal, s'adressera au lieutenant-gouverneur en conseil de la province de Québec afin d'obtenir un décret lui permettant de changer son nom en celui de Arnold Chicquin. Ce changement sera applicable également à son épouse, Dame Mary Cella Mathew Chicquin.

Montréal, ce 10e jour d'octobre 1974.

L'avocat,
59114-46-2-o BERNARD SEPINWALL.

Nichita Tomescu

Notice is hereby given that Nichita Tomescu, also known as Nichita Tomesco, Lawyer, of 63 Maplewood Avenue, Outremont, District of Montreal, will present a petition to the Lieutenant-Governor in Council for an order changing his name to that of Nikita Tomesco.

Montreal, October 22nd, 1974.

BRUNO CYR, *advocate,*
59063-46-2-o *Attorney for the applicant.*

Arnold Strong

Arnold Strong, gentleman, of the City and District of Montreal, therein residing and domiciled at 3380 Ridgewood Avenue, Apt. 105, will apply to the Lieutenant-Governor in Council of the Province of Québec, for an order changing his name to thta of Arnold Chicquin. This change will also be applicable to his wife Dame Mary Cella Mathew Chicquin.

Montreal, this 10th day of October, 1974.

BERNARD SEPINWALL,
59114-46-2-o *Attorney.*

Caisses d'épargne et de crédit

LA CAISSE POPULAIRE DE CHATEAUDUN

(*Loi des caisses d'épargne et de crédit*)

Avis est donné que le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, a approuvé le règlement adopté le 23 avril 1974, par « LA CAISSE POPULAIRE DE CHATEAUDUN » modifiant son territoire qui était « la paroisse Sainte-Bernadette » en celui de la « Cité du Cap-de-la-Madeleine, Sainte-Marthe-du-Cap-de-la-Madeleine, Paroisse Saint-Louis-de-France et ville de Trois-Rivières ».

Québec, le 29 octobre 1974.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
59099-o ALBERT JESSOP.

L'UNION REGIONALE DE GASPE DES CAISSES POPULAIRES DESJARDINS

(*Loi des caisses d'épargne et de crédit*)

Avis est donné que le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, a approuvé le règlement adopté le 10 juillet 1974, par « L'UNION REGIONALE DES CAISSES POPULAIRES DESJARDINS DU DISTRICT DE GASPE », changeant son nom en celui de « L'UNION REGIONALE DE GASPE DES CAISSES POPULAIRES DESJARDINS ».

Québec, le 28 octobre 1974.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
59100-o ALBERT JESSOP.

Savings and Credit Unions

LA CAISSE POPULAIRE DE CHATEAUDUN

(*Savings and Credit Unions Act*)

Notice is given that the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives has approved the bylaw adopted on April 23, 1974, by "LA CAISSE POPULAIRE DE CHATEAUDUN" modifying its territory which was "the Parish of Sainte-Bernadette", to that of "City of Cap-de-la-Madeleine, Sainte-Marthe-du-Cap-de-la-Madeleine, Parish of Saint-Louis-de-France and City of Trois-Rivières".

Québec, October 29, 1974.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions,
59099 *Companies and Cooperatives.*

L'UNION REGIONALE DE GASPE DES CAISSES POPULAIRES DESJARDINS

(*Savings and Credit Unions Act*)

Notice is given that the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives has approved the bylaw adopted on July 10, 1974, by "L'UNION REGIONALE DES CAISSES POPULAIRES DESJARDINS DU DISTRICT DE GASPE", changing its name to that of "L'UNION REGIONALE DE GASPE DES CAISSES POPULAIRES DESJARDINS".

Québec, October 28, 1974.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions,
59100 *Companies and Cooperatives.*

LA CAISSE POPULAIRE ST-HUBERT DE AUDET

(Loi des caisses d'épargne et de crédit)

Avis est donné que le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, a approuvé le règlement adopté le 29 mai 1974 par « LA CAISSE POPULAIRE DE ST-HUBERT DE SPALDING », changeant son nom en celui de « LA CAISSE POPULAIRE DE ST-HUBERT DE AUDET».

Québec, le 28 octobre 1974.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,

ALBERT JESSOP.

59101-o

LA CAISSE POPULAIRE ST-HUBERT DE AUDET

(Savings and Credit Unions Act)

Notice is given that the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives has approved the bylaw adopted on May 29, 1974, by "LA CAISSE POPULAIRE DE ST-HUBERT DE SPALDING", changing its name to that of "LA CAISSE POPULAIRE DE ST-HUBERT DE AUDET".

Québec, October 28, 1974.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

59101

Compagnies étrangères
Agent

FORT EDWARD EXPRESS CO., INC.

Avis est donné que, par nouvelle procuration en date du 25 septembre 1974, dont une copie a été transmise au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives, M. Peter Corobow, 1768, rue Du Collège, Saint-Laurent, a été nommé, en remplacement de M. Jacques Paquin, avocat, 1422, avenue Jacques-Lemaistre, Montréal, agent principal dans la province, de « FORT EDWARD EXPRESS CO., INC. », compagnie étrangère, dûment autorisée à faire affaires dans la province de Québec, en vertu des dispositions de la Loi des compagnies étrangères.

Avis est aussi donné qu'en vertu de la nouvelle procuration ci-haut mentionnée, le bureau principal de ladite compagnie est établi à 1768, rue Du Collège, Saint-Laurent, district judiciaire de Montréal.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,

ALBERT JESSOP.

59069-o P.A. 88-73

Extra-Provincial Companies
Agent

FORT EDWARD EXPRESS CO., INC.

Notice is given that, by new power of attorney dated September 25, 1974, a copy of which was transmitted to the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, Mr. Peter Corobow, 1768 Du Collège Street, Saint-Laurent, has been appointed, in replacement of Mr. Jacques Paquin, lawyer, 1422 Jacques-Lemaistre Avenue, Montreal, as chief agent in the Province, of "FORT EDWARD EXPRESS CO. INC.", an Extra-Provincial Company, duly authorized to carry on business in the Province of Québec, pursuant to the provisions of the Extra-Provincial Companies Act.

Notice is also given that pursuant to the above mentioned new power of attorney, the principal office of the said company is located at 1768 Du Collège Street, Saint-Laurent, Judicial District of Montreal.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

59069 P.A. 88-73

Compagnies étrangères
Permis

ALLTRANS GROUP OF CANADA LTD.

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis que le 21e jour d'octobre 1974, il a accordé un nouveau permis à la compagnie « ALLTRANS HOLDINGS (CANADA) LTD. », l'autorisant à exercer des affaires dans la province, sous son nouveau nom de « ALLTRANS GROUP OF CANADA LTD. », conformément aux dispositions de la Loi des compagnies étrangères, Statuts refondus, 1964, chapitre 282.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,

ALBERT JESSOP.

59030-o PA: 27-71

Extra-Provincial Companies
Licenses

ALLTRANS GROUP OF CANADA LTD.

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that on October 21, 1974, he granted a new permit to "ALLTRANS HOLDINGS (CANADA) LTD.", authorizing it to carry on business in the Province, under its new name of "ALLTRANS GROUP OF CANADA LTD.", in conformity with the provisions of the Extra-Provincial Companies Act, Revised Statutes, 1964, Chapter 282.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

59030 PA: 27-71

GATX EQUIPMENT LEASING LTD.

Avis est donné qu'en vertu de la Loi des compagnies étrangères, la compagnie « GATX EQUIPMENT LEASING LTD. » a été autorisée à faire affaires dans la province.

L'agent principal, aux fins de recevoir les assignations dans les procédures contre ladite compagnie, est M. A. Derek Guthrie, Édifice de la banque Royale, bureau 700, 1, Place Ville-Marie, Montréal.

Le bureau principal de la compagnie dans la province est établi à Édifice de la banque Royale, bureau 700, 1, Place Ville-Marie, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

59030-o 1356-7722

N.I.C. LEASING, INC.

Avis est donné qu'en vertu de la Loi des compagnies étrangères, la compagnie « N.I.C. LEASING, INC. » a été autorisée à faire affaires dans la province.

L'agent principal, aux fins de recevoir les assignations dans les procédures contre ladite compagnie, est Monsieur Wolfgang Zur Nedden, 204, Elgar Park, Montréal.

Le bureau principal de la compagnie dans la province est établi à 465, rue St-Jean, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

59030-o 1357–6509

NRC, INC.

Avis est donné qu'en vertu de la Loi des compagnies étrangères, la compagnie « NRC, INC. » a été autorisée à faire affaires dans la province.

L'agent principal, aux fins de recevoir les assignations dans les procédures contre ladite compagnie, est C.T. Corporation System (Canada), Ltd., 220, Grande-Allée est, Québec.

Le bureau principal de la compagnie dans la province est établi à 220, Grande-Allée est, Québec, district judiciaire de Québec.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

59030-o 1358-1798

OMNI PROPERTY CONSULTANTS LTD.

Avis est donné qu'en vertu de la Loi des compagnies étrangères, la compagnie « OMNI PROPERTY CONSULTANTS LTD. » a été autorisée à faire affaires dans la province.

L'agent principal, aux fins de recevoir les assignations dans les procédures contre ladite compagnie, est M. Robert L. Munro, 1, Place Ville-Marie, bureau 750, Montréal.

GATX EQUIPMENT LEASING TLD.

Notice is given that pursuant to the Extra-Provincial Companies Act, "GATX EQUIPMENT LEASING LTD." has been authorized to carry on business in the Province.

The chief agent for the purpose of receiving service in proceedings against the said company is M. A. Derek Guthrie, 1 Place Ville-Marie, Royal Bank Building, Office 700, Montreal.

The principal office of the company in the Province is located at 1 Place Ville-Marie, Royal Bank Building, Office 700, Montreal, Judicial District of Montreal.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

59030 1356-7722

N.I.C. LEASING, INC.

Notice is given that pursuant to the Extra-Provincial Companies Act, "N.I.C. LEASING INC." has been authorized to carry on business in the Province.

The chief agent for the purposes of receiving service in proceedings against the said company is Mr. Wolfgang Zur Nedden, 204 Elgar Park, Montreal.

The principal office of the company in the Province is located at 465 Saint-Jean Street, Montreal, Judicial District of Montreal.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

59030 1357–6509

NRC, INC.

Notice is given that pursuant to the Extra-Provincial Companies Act, "NRC, INC." has been authorized to carry on business in the Province.

The chief agent for the purpose of receiving service in proceedings against the said company is C.T. Corporation System (Canada), Ltd., 220 Grande-Allée East, Québec,

The principal office of the company in the Province is located at 420 Grande-Allée East, Québec, Judicial District of Québec.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

59030 1358-1798

OMNI PROPERTY CONSULTANTS LTD.

Notice is given that pursuant to the Extra-Provincial Companies Act, "OMNI PROPERTY CONSULTANTS LTD." has been authorized to carry on business in the Province.

The chief agent for the purpose of receiving service in proceedings against the said company is Mr. Robert L. Munro, 1 Place Ville-Marie, Office 750, Montreal.

Le bureau principal de la compagnie dans la province est établi à 1, Place Ville-Marie, bureau 750, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

59030-o 1357-9248

The principal office of the company in the Province is located at 1 Place Ville-Marie, Office 750, Montreal, Judicial District of Montreal.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

59030 1357-9248

Régie de l'électricité et du gaz

GAZ METROPOLITAIN, INC.

Avis d'audition publique

Avis public est par les présentes donné que « GAZ METROPOLITAIN, INC. », distributeur aux termes de la Loi de la Régie de l'Électricité et du Gaz (S.R.Q. 1964, chapitre 87) a, par sa requête en date du 1er novembre 1974, demandé à la Régie de l'Électricité et du Gaz de fixer un ajustement de ses prix comme suite à une majoration des taux de TransCanada PipeLines Limited.

La Régie tiendra une séance publique d'audition concernant cette requête mardi, le 19 novembre 1974, à 10 h. 30 a.m., dans la salle d'audience de la Régie, située au 2100, rue Drummond, Montréal et toute personne désirant soumettre des représentations quant à ladire requête pourra le faire à cette occasion.

Tout intéressé peut obtenir copie de la requête en s'adressant au secrétaire de la Régie de l'Électricité et du Gaz, 2100, rue Drummond, Montréal.

Montréal, ce 6e jour de novembre 1974.

Le secrétaire,
MARC B. BOISSONNAULT.

59093-o

LE GAZ PROVINCIAL DU NORD DE QUEBEC

Avis d'audition publique

Avis est par les présentes donné que « LE GAZ PROVINCIAL DU NORD DE QUEBEC », distributeur aux termes de la Loi de la Régie de l'Électricité et du Gaz (S.R.Q. 1964, ch. 87) a, par sa requête en date du 7 novembre 1974, demandé à la Régie de l'Électricité et du Gaz d'approuver l'ajustement de ses taux selon le mode décrit dans sa requête en cas de modification dans les tarifs autorisés par l'Office National de l'Énergie et régissant l'achat de gaz par la requérante de ses fournisseurs.

La Régie entendra cette requête lors d'une séance d'audition qui aura lieu au Palais de justice, situé au 2, avenue du Palais à Rouyn, jeudi le 21 novembre 1974 à 10.30 heures a.m. où des personnes intéressées pourront faire des représentations.

Toute personne désirant obtenir copie de la requête s'adressera au soussigné.

Régie de l'Électricité et du Gaz.
Le secrétaire,
MARC B. BOISSONNAULT, C.A.

2100, rue Drummond,
Montréal. 59103-o

Electricity and Gas Board

GAZ METROPOLITAIN, INC.

Notice of public hearing

Public notice is hereby given that "GAZ METROPOLITAIN, INC." a distributor as defined under the Electricity and Gas Board Act, (R.S.Q. 1964, chapter 87) has, by its petition dated November 1, 1974, requested the Electricity and Gas Board to set an adjustment of its prices following an increase in the rates of TransCanada PipeLines Limited.

The Board will hold a public hearing concerning the said application on Tuesday, November 19, 1974, at 10:30 a.m. in the Board's hearing room at 2100 Drummond Street, Montreal, and any person wishing to submit representations concerning the said application may do so at that moment.

Any interested person may obtain from the Secretary of the Electricity and Gas Board, 2100 Drummond Street, Montreal, a copy of the Application.

Montreal, this 6th day of November, 1974.

MARC B. BOISSONNAULT,
Secretary.

59093-o

LE GAZ PROVINCIAL DU NORD DE QUEBEC

Notice of public hearing

Notice is hereby given that "LE GAZ PROVINCIAL DU NORD DE QUEBEC", a distributor as defined by the Electricity and Gas Board Act (R.S.Q. 1964, Ch. 87 as amended) has, by its petition dated November 7, 1974, requested the Electricity and Gas Board to approve the adjustement of the Applicant's rates in accordance with the method described in its petition, to apply in the event of any change in the tariffs authorized by the National Energy Board governing the purchase of gas by the Applicant from its suppliers.

The Electricity and Gas Board will hear the petition at the Court House, located at 2 Du Palais Avenue, Rouyn, Québec on Thursday, November 21st, 1974 at 10.30 a.m., where all interested persons may make representations.

Any person wishing to obtain copy of the petition may apply to the undersigned.

Electricity and Gas Board.
MARC B. BOISSONNAULT, C.A.,
Secretary.

2100 Drummond Street,
Montreal. 59103-o

Curatelle publique

Succession Jean-Paul Milot

Succession de Milot, Jean-Paul, en son vivant de 7335, boul. Lacordaire, app. 108, St-Léonard, décédé le 7 novembre 1973.

Sous l'empire de la Loi de la curatelle publique (L.Q. 1971, chap. 81), le soussigné donne avis qu'il est curateur d'office à cette succession, et qu'il recevra, à l'adresse ci-dessous, le paiement de toute dette envers la succession et la preuve de toute réclamation contre elle.

LE CURATEUR PUBLIC DU QUÉBEC.
9310, boul. St-Laurent,
Montréal 354,
H2N 1N6 59070-o

Succession Marcel Giroux

Succession de Giroux, Marcel, en son vivant de Donnacona, comté de Portneuf, P.Q., décédé le 3 novembre 1972.

Sous l'empire de la Loi de la curatelle publique (L.Q. 1971, chap. 81), le soussigné donne avis qu'il est curateur d'office à cette succession, et qu'il recevra, à l'adresse ci-dessous, le paiement de toute dette envers la succession et la preuve de toute réclamation contre elle.

LE CURATEUR PUBLIC DU QUÉBEC.
9310, boul. St-Laurent,
Montréal 354,
H2N 1N6 59090-o

Public Curatorship

Estate of Jean-Paul Milot

Estate of the late Milot, Jean-Paul, in his lifetime of 7335 Lacordaire Blvd., Apt. 108, St-Léonard, deceased November 7, 1973.

The undersigned hereby gives notice that under the authority of the Public Curatorship Act (Chapter 81 of the Québec Statutes 1971), he is *ex-officio* trustee to such estate, and he will receive, at the address given below, payment of any debt owed this estate and proof of any claim aginst it.

THE PUBLIC CURATOR OF QUÉBEC.
9310 St-Laurent Blvd.,
Montreal 354,
H2N 1N6 59070-o

Estate of Marcel Giroux

Estate of the late Giroux, Marcel, in his life time of Donnacona, County of Portneuf, P.Q., deceased November 3, 1972.

Under the authority of the Public Curatorship Act (Chapter 81 of the Québec Statutes 1971), the undersigned hereby gives notice that he is *ex-officio* curator to such estate, and he will receive, at the address given below, payment of any debt owed this estate and proof of any claim against it.

THE PUBLIC CURATOR OF QUÉBEC.
9310 St-Laurent Blvd.,
Montreal 354,
H2N 1N6 59090-o

Syndicats professionnels

ASSOCIATION DES EMPLOYES DU TRANSPORT DU QUEBEC INC. (BELLECHASSE TRANSPORT INC.)

(*Loi des syndicats professionnels*)

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis que le 25 juillet 1974, il a autorisé le changement de nom de « ASSOCIATION DES EMPLOYES DU TRANSPORT DU QUEBEC INC. F.C.A.I. (BELLECHASSE TRANSPORT INC.) », dont la constitution a été autorisée le 6 juin 1967, avec siège social au numéro 760, boulevard Crémazie ouest, Montréal, en celui de « ASSOCIATION DES EMPLOYES DU TRANSPORT DU QUEBEC INC. (BELLECHASSE TRANSPORT INC.) », et ce, en vertu de la Loi des syndicats professionnels, Statuts refondus, 1964, chapitre 146.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

59076-o SP: 44–67

Professional Syndicates

ASSOCIATION DES EMPLOYES DU TRANSPORT DU QUEBEC INC. (BELLECHASSE TRANSPORT INC.)

(*Professional Syndicates Act*)

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that on July 25, 1974, he authorized the change of name of "ASSOCIATION DES EMPLOYES DU TRANSPORT DU QUEBEC INC F.C.A.I. (BELLECHASSE TRANSPORT INC.)", of which the incorporation was authorized on June 6, 1967, with head office located at 760 Crémazie Boulevard West, Montreal, to that of "ASSOCIATION DES EMPLOYES DU TRANSPORT DU QUEBEC INC. (BELLECHASSE TRANSPORT INC.)", the foregoing pursuant to the Professional Syndicates Act, Revised Statutes, 1964, Chapter 146.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

59076 SP: 44–67

L'ASSOCIATION DES POMPIERS DE MONTREAL-EST, POINTE-AUX-TREMBLES INC.

(*Loi des syndicats professionnels*)

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis que le 17 octobre 1974, il a autorisé la constitution d'un syndicat professionnel, sous le nom de « L'ASSOCIATION DES POMPIERS DE MONTREAL-EST, POINTE-AUX-TREMBLES INC. », avec siège social situé à Pointe-aux-Trembles, district judiciaire de Montréal.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

59112-o SP: 1354-6981

L'ASSOCIATION DES POMPIERS DE MONTREAL-EST, POINTE-AUX-TREMBLES INC.

(*Professional Syndicates Act*)

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that, on October 17, 1974, he authorized the incorporation of a professional syndicate under the name of "L'ASSOCIATION DES POMPIERS DE MONTREAL-EST, POINTE-AUX-TREMBLES INC.", with head office located in Pointe-aux-Trembles, Judicial District of Montreal.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

59112 SP: 1354-6981

SYNDICAT DES TRAVAILLEURS DU PAPIER DE CLERMONT

(*Loi des syndicats professionnels*)

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis que le 26 septembre 1974, il a autorisé le changement de nom de « SYNDICAT NATIONAL DES TRAVAILLEURS DES PATES ET PAPIERS DE CLERMONT », dont la constitution, sous le nom originaire de « SYNDICAT NATIONAL CATHOLIQUE DE L'INDUSTRIE DU PAPIER DE ST-PHILIPPE DE CLERMONT INC. », a été autorisée le 8 juillet 1937, et dont le siège social est situé à Clermont, en celui de « SYNDICAT DES TRAVAILLEURS DU PAPIER DE CLERMONT », et ce, en vertu de la Loi des syndicats professionnels, Statuts refondus, 1964, chapitre 146.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

59113-o SP: 1761-1937

SYNDICAT DES TRAVAILLEURS DU PAPIER DE CLERMONT

(*Professional Syndicates Act*)

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that on September 26, 1974, he authorized the change of name of "SYNDICAT NATIONAL DES TRAVAILLEURS DES PATES ET PAPIERS DE CLERMONT", whose constitution, under the original name of "SYNDICAT NATIONAL CATHOLIQUE DE L'INDUSTRIE DU PAPIER DE ST-PHILIPPE DE CLERMONT INC." was authorized on July 8, 1937, and whose head office is located in Clermont, to "SYNDICAT DES TRAVAILLEURS DU PAPIER DE CLERMONT", the foregoing pursuant to the Professional Syndicates Act, Revised Statutes, 1964, Chapter 146.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

59113 SP: 1761-1937

Demandes à la Législature

La Cité de Westmount

La Cité de Westmount demandera à l'Assemblée nationale, au cours de sa prochaine session, d'adopter une loi confirmant le titre qu'elle a acquis par expropriation aux lots Nos 380-18 et 380-66 du cadastre officiel de la paroisse de Montréal, division d'enregistrement de Montréal, situés entre le boulevard Dorchester, l'avenue Gladstone, la rue Tupper et l'avenue Atwater, à Westmount, et convertissant en un droit personnel à une indemnité appropriée tout droit de propriété ou autre droit réel dans ou sur lesdits lots qu'on aurait pu faire valoir sans cette loi.

Québec, ce 10e jour d'octobre 1974.

Les procureurs de la Cité de Westmount,
LÉTOURNEAU, STEIN, MARSEILLE,
DELISLE & LARUE.

58819-43-4-o

Applications to Legislature

The City of Westmount

The City of Westmount will apply to the National Assembly at its next session for an act confirming the title it has acquired through expropriation to lots Nos. 380-18 and 380-66 of the official cadastre of the Parish of Montreal, registration division of Montreal, situated between Dorchester Boulevard, Gladstone Avenue, Tupper Street and Atwater Avenue, in Westmount, and converting into a personal right to an appropriate indemnity any right of ownership or other real right in or to the said lots that might have been asserted but for such act.

Québec City, October 10, 1974.

LÉTOURNEAU, STEIN, MARSEILLE,
DELISLE & LARUE,
Attorneys for the City of Westmount.

58819-43-4-o

Ville de Malartic

Prenez avis que la ville de Malartic a déposé un projet de loi auprès du comité des bills privés de l'Assemblée nationale pour l'agrandissement de ses limites territoriales.

59011-45-4-o CLICHE & CLICHE.

Ville de Malartic

Prenez avis que la ville de Malartic a déposé au secrétariat des Commissions de l'Assemblée Nationale un projet de loi en vue de l'annexion de territoire dans les cantons de Dubuisson et Fournière.

59094-46-4-o CLICHE & CLICHE.

Town of Malartic

This is a formal notice that the Town of Malartic has filed a draft bill to the board of private bills of the National Assembly for the extensions of its territory limits.

59011-45-4-o CLICHE & CLICHE.

Town of Malartic

This is a formal notice that the Town of Malartic has filed a draft bill to the secretariat of Commission of the National Assembly for the extension of its territory limits in townships of Dubuisson and Fournière.

59094-46-4-o CLICHE & CLICHE.

Ministère des Terres et Forêts
Cadastre

Paroisse de La Visitation-de-la-Pointe-du-Lac

Cadastre officiel de la paroisse de La Visitation-de-la-Pointe-du-Lac, municipalité de La Visitation-de-la-Pointe-du-Lac, division d'enregistrement de Trois-Rivières.

Avis est par la présente donné que le lot 265-16 est annulé en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 15 octobre 1974.

Pour le sous-ministre,
59034-o NORMAN LALANNE, A.-G.

Paroisse de Lachenaie

Cadastre officiel de la paroisse de Lachenaie, municipalité de la ville de Lachenaie, division d'enregistrement de L'Assomption.

Avis est par la présente donné que la partie restante du lot 53-167 est annulée en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 16 octobre 1974.

Pour le sous-ministre,
59034-o NORMAN LALANNE, A.-G.

Canton d'Orford

Cadastre officiel du canton d'Orford, municipalité de la cité de Sherbrooke, division d'enregistrement de Sherbrooke.

Avis est par la présente donné que les lots 156-25 à 156-33 et qu'une partie des lots 156-18, 156-23 et 156-24 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 25 septembre 1974.

Pour le sous-ministre,
59034-o NORMAN LALANNE, A.-G.

Department of Lands and Forests
Cadastre

Parish of La Visitation-de-la-Pointe-du-Lac

Official cadastre of the parish of La Visitation-de-la-Pointe-du-Lac, municipality of La Visitation-de-la-Pointe-du-Lac, registration division of Trois-Rivières.

Notice is hereby given that lot 265-16 is cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, October 15, 1974.

NORMAN LALANNE, A.-G.,
59034-o *For the Deputy Minister.*

Parish of Lachenaie

Official cadastre of the parish of Lachenaie, municipality of the town of Lachenaie, registration division of L'Assomption.

Notice is hereby given that a remaining part of lot 53-167 is cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, October 16, 1974.

NORMAN LALANNE, A.-G.,
59034-o *For the Deputy Minister.*

Township of Orford

Official cadastre of the township of Orford, municipality of the city of Sherbrooke, registration division of Sherbrooke.

Notice is hereby given that lots 156-25 to 156-33 and that a part of lots 156-18, 156-23 and 156-24 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, September 25, 1974.

NORMAN LALANNE, A.-G.,
59034-o *For the Deputy Minister.*

Paroisse de Saint-Antoine-de-Longueuil

Cadastre officiel de la paroisse de Saint-Antoine-de-Longueuil, municipalité de la ville de Longueuil, division d'enregistrement de Chambly.

Avis est par la présente donné que les lots 99-1029-1 et 99-1029-2 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 15 octobre 1974.

Pour le sous-ministre,
59034-o NORMAN LALANNE, A.-G.

Paroisse de Saint-Étienne-de-Lauzon

Cadastre officiel de la paroisse de Saint-Étienne-de-Lauzon, municipalité de Saint-Étienne, division d'enregistrement de Lévis.

Avis est par la présente donné qu'une partie du lot 206-2 est annulée en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 21 octobre 1974.

Pour le sous-ministre,
59034-o NORMAN LALANNE, A.-G.

Paroisse de Sainte-Geneviève

Cadastre officiel de la paroisse de Sainte-Geneviève, municipalité de la ville de Dollard-des-Ormeaux, division d'enregistrement de Montréal.

Avis est par la présente donné que les lots 366 et 367 sont ajoutés et que les lots 300-181, 301-69 et une partie des lots 300, 301, 302 et 302-33 sont annulés en vertu de l'article 2174*a* du Code civil.

Québec, le 15 octobre 1974.

Pour le sous-ministre,
59034-o NORMAN LALANNE, A.-G.

Parish of Saint-Antoine-de-Longueuil

Official cadastre of the parish of Saint-Antoine-de-Longueuil, municipality of the town of Longueuil, registration division of Chambly.

Notice is hereby given that lots 99-1029-1 and 99-1029-2 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, October 15, 1974.

NORMAN LALANNE, A.-G.,
59034-o *For the Deputy Minister.*

Parish of Saint-Étienne-de-Lauzon

Official cadastre of the parish of Saint-Étienne-de-Lauzon, municipality of Saint-Étienne, registration division of Lévis.

Notice is hereby given that a part of lot 206-2 is cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, October 21, 1974.

NORMAN LALANNE, A.-G.,
59034-o *For the Deputy Minister.*

Parish of Sainte-Geneviève

Official cadastre of the parish of Sainte-Genevieve, municipality of the town of Dollard-des-Ormeaux, registration division of Montreal.

Notice is hereby given that lots 366 and 367 are added and that lots 300-181, 301-69 and a part of lots 300, 301, 302 and 302-33 are cancelled in virtue of article 2174*a* of the Civil Code.

Québec, October 15, 1974.

NORMAN LALANNE, A.-G.,
59034-o *For the Deputy Minister.*

Soumissions — Demandes de

Tenders — Requests for

Paroisse Saint-Augustin-de-Desmaures
Comté de Portneuf

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et portant l'inscription « Soumissions pour obligations seront reçues par le soussigné Marc Gilbert, secrétaire-trésorier, Bureau municipal, 291, Route 138, Saint-Augustin-de-Desmaures, comté de Portneuf, P.Q., jusqu'à 5 heures de l'après-midi, et par après jusqu'à 8 heures du soir à la salle du Conseil, École La Salle, rue du Collège, Saint-Augustin, lundi, le 2 décembre 1974, pour l'achat de $589,000 d'obligations de la paroisse de Saint-Augustin-de-Desmaures, comté de Portneuf, datées du 2 janvier 1975 et remboursables en série du 2 janvier 1976 au 2 janvier 1995 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 9½%, ni supérieur à 10½%, payable semi-annuellement les 2 juillet et 2 janvier de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission;

Parish of Saint-Augustin-de-Desmaures
County of Portneuf

Public notice is hereby given that sealed tenders marked "Tenders for Bonds" will be received by the undersigned, Marc Gilbert, Secretary-Treasurer, at the Municipal Office, 291 Highway 138, Saint-Augustin-de-Desmaures, County of Portneuf, P.Q. until 5:00 o'clock p.m., and thereafter until 8:00 o'clock p.m. in the Council Room, in La Salle School, Du Collège Street, Saint-Augustin, on Monday, December 2, 1974, for the purchase of a bond issue of $589,000 for the Parish of Saint-Augustin-de-Desmaures, County of Portneuf, dated January 2, 1975 and redeemable serially from January 2, 1976 to January 2, 1995 inclusive, with interest at a rate of not less than 9½%, nor more than 10½%, payable semiannually on July 2nd and January 2nd of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue; however, should more than one

cependant, si plus d'un taux est utilisé, le montant est utilisé, le montant émis à chaque taux différent doit couvrir un ou des amortissements annuels entiers, tel que montré aux tableaux d'amortissement dans le présent avis.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 2 janvier 1975.

Tableau d'amortissement — $589,000 — 20 ans

Date	Capital
02 01 1976	$ 23,000
02 01 1977	25,000
02 01 1978	28,000
02 01 1979	31,000
02 01 1980	35,000
02 01 1981	35,000
02 01 1982	38,000
02 01 1983	42,000
02 01 1984	47,000
02 01 1985	52,000

En plus, les modalités suivantes seulement seront considérées:

1° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à la dixième année.

2° Obligations échéant en série 1 à 15 ans avec le solde reporté à la quinzième année.

3° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde à terme fixe 20 ans.

4° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à 10 ans pour une partie et l'autre partie à terme fixe 20 ans.

Toutefois, pour cette dernière modalité, les obligations échéant à terme fixe 20 ans ne devront pas être pour un montant inférieur à $27,000, et si supérieur à ce dernier montant, cet excédent ne devra comprendre qu'un ou des amortissements annuels entiers, en tenant compte des tableaux d'échéances apparaissant dans le présent avis, et en commençant par les dernières années d'échéances excluant l'échéance du 2 janvier 2005 de la partie renouvelable ci-après indiquée.

Cependant, les soumissions ne devront être transmises que pour un seul des modes d'émission ci-haut et en devront comporter qu'un seul des termes sauf dans les cas des exceptions notées. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'échéance du 2 janvier 1995 au montant de $180,000 comprend un solde de $171,000 renouvelable pour une période additionnelle de 10 ans, et échéant comme suit:

Date	Capital
02 01 1996	$10,000
02 01 1997	11,000
02 01 1998	13,000
02 01 1999	14,000
02 01 2000	16,000

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations au prix indiqué dans sa soumission, en capital, plus les intérêts courus s'il y a lieu, par chèque visé.

rate be used, the amount issud at each different rate must cover one or several complete annual redemptions, as shown in the redemption table in this notice.

For adjudication purposes only, interest will be calculated as from January 2, 1975.

Redemption table — $589,000 — 20 years

Date	Capital
02 01 1986	$ 4,000
02 01 1987	4,000
02 01 1988	5,000
02 01 1989	5,000
02 01 1990	5,000
02 01 1991	6,000
02 01 1992	7,000
02 01 1993	8,000
02 01 1994	9,000
02 01 1995	180,000

Moreover, the following terms and conditions only will be considered:

1. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to the tenth year.

2. 1 to 15-year serial bonds with the balance carried forward to the fifteenth year.

3. 1 to 10-year serial bonds with the balance as 20-year fixed-term bonds.

4. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to ten years for the one part and the other part as 20-year fixed-term bonds.

However, in the case of the last method of payment, the 20-year fixed-term bonds should not be for an amount less than $27,000, and if greater than the latter amount, the said surplus should only comprise one or several complete annual redemptions, taking into account the redemption tables appearing in this notice, and starting with the last years of redemption, excluding the maturity of January 2, 2005 of the renewable part hereinafter indicated.

However, tenders should be sent for one of the above methods of issue only, and should comprise only one of the terms, save in the cases of the exceptions stipulated herein. Adjudication will be made according to law.

The maturity of January 2, 1995 in the amount of $180,000 includes a balance of $171,000 renewable for an additional 10-year period, maturing as follows:

Date	Capital
02 01 2001	$17,000
02 01 2002	19,000
02 01 2003	21,000
02 01 2004	23,000
02 01 2005	27,000

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, at the price mentioned in his tender, covering capital and any interest, by certified cheque.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales au Canada de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation sauf si elles sont émises en partie à terme fixe 20 ans pour un montant supérieur à $180,000, et seul cet excédent sera rachetable par anticipation au pair le 2 janvier de chaque année pour le montant annuel requis pour les fins de l'amortissement de l'émission conformément au tableau d'échéances apparaissant dans le présent avis.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque visé égal à 1% du montant de l'emprunt.

La paroisse de Saint-Augustin-de-Desmaures s'engage à ne pas émettre de nouvelles obligations sur le marché public canadien dans les soixante jours à compter du 2 janvier 1975 sans une autorisation écrite de l'adjudicataire de la présente émission.

Lesdites obligations seront émises en vertu des règlements: 118 — $350,000 — aqueduc et égouts; 134 — $200,000 — aqueduc et égouts; 135 — $39,000 — achat de machineries.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance du conseil qui sera tenue lundi, le 2 décembre 1974, à 8 heures du soir, à la salle du Conseil, École La Salle, rue du Collège, Saint-Augustin, comté de Portneuf, P.Q.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Saint-Augustin-de-Desmaures (Comté de Portneuf), ce 8 novembre 1974.

Le secrétaire-trésorier,
MARC GILBERT.

Bureau municipal, 291, Route 138,
St-Augustin-de-Desmaures, comté de Portneuf, P.Q.,
Téléphone: 878-2955, code 418. 59087-o

Capital and interest are payable at all branches in Canada of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds will not be redeemable by anticipation unless they are issued partly as 20-year fixed-term bonds for an amount greater than $180,000, and the said surplus only will be redeemable by anticipation, at par, on January 2nd of each year for the annual amount required to amortize the issue, in accordance with the redemption table appearing in this notice.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the loan.

The Parish of Saint-Augustin-de-Desmaures agrees not to bring out new bonds on the Canadian Public Market within the sixty days upon, from and after January 2, 1975, without written authorization from the successful tenderer of the present issue.

The said bonds will be issued pursuant to bylaws: 118 — $350,000 — waterworks and sewers; 134 — $200,000 — waterworks and sewers; 135 — $39,000 — purchase of machinery.

Tenders will be opened and considered at a meeting of the Council to be held on Monday, December 2, 1974, at 8:00 o'clock p.m., at the Council Hall, La Salle School, Du Collège Street, Saint-Augustin, County of Portneuf, P.Q.

The Council does not bind itself to accept the highest or any of the tenders.

Saint-Augustin-de-Desmaures (County of Portneuf), November 8, 1974.

MARC GILBERT,
Secretary-Treasurer.

Municipal Office, 291 Highway 138,
St-Augustin-de-Desmaures, County of Portneuf, P.Q.
Telephone: 878-2955, code 418. 59087

Commission scolaire de Saint-Eustache

Siège social: 1, rue de Bellefeuille, Saint-Eustache, Comté de Deux-Montagnes, P.Q.

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et portant l'inscription « Soumissions pour obligations » seront reçues par le soussigné Wilbrod Gardner, directeur général, siège social, 1, rue de Bellefeuille, Saint-Eustache, comté de Deux-Montagnes, P.Q., jusqu'à 8 heures du soir, lundi, le 2 décembre 1974, pour l'achat de $159,000 d'obligations pour la commission scolaire de Saint-Eustache, comté de Deux-Montagnes, datées du 2 janvier 1975 et remboursables en série du 2 janvier 1976 au 2 janvier 1985 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 9½%, ni supérieur à 10½%, payable semi-annuellement les 2 juillet et 2 janvier de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission; cependant, si plus d'un taux est utilisé, le montant émis à chaque taux différent doit couvrir un ou des amortissements annuels entiers, tel que montré au tableau d'amortissement dans le présent avis.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 2 janvier 1975.

The Saint-Eustache School Board

Head office: 1 De Bellefeuille Street, Saint-Eustache, County of Two Mountains, P.Q.

Public notice is hereby given that sealed tenders marked "Tenders for bonds" will be received by the undersigned, Wilbrod Gardner, Director-General, at the head office, 1 De Bellefeuille Street, Saint-Eustache, County of Two Mountains, P.Q., until 8:00 o'clock p.m., on Monday, December 2, 1974, for the purchase of a bond issue of $159,000 for the Saint-Eustache School Board, dated January 2, 1975 and redeemable serially from January 2, 1976 to January 2, 1985 inclusive, with interest at a rate of not less than 9½%, nor more than 10½%, payable semiannually on July 2nd and January 2nd of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue; however, should more than one rate be used, the amount issued at each different rate must cover one or several complete annual redemptions, as shown in the redemption table in this notice.

For adjudication purposes only, interest will be calculated as from January 2, 1975.

Tableau d'amortissement — $159,000 — 10 ans

Date			Capital
02	01	1976	$17,000
02	01	1977	18,000
02	01	1978	20,000
02	01	1979	21,000
02	01	1980	11,000

La commission scolaire de Saint-Eustache, se prévalant de l'article 1 de la Loi modifiant la Loi des subventions aux commissions scolaires (Chapitre 63 des Lois de 1968) (Bill 64) demandera au ministre de l'éducation d'effectuer à même les subventions à être versées par lui annuellement à ladite corporation scolaire, le dépôt en fidéicommis, entre les mains du ministre des finances, des sommes suffisantes pour acquitter en totalité le principal et les intérêts de la présente émission d'obligations et de tout renouvellement d'icelle si requis.

On est prié de noter que les soumissions sont demandées pour des obligations remboursables suivant le tableau ci-dessus seulement, et que les offres qui seront faites pour des obligations à courte échéance ne seront pas prises en considération. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations au prix indiqué dans sa soumission, en capital plus les intérêts courus s'il y a lieu par chèque visé.

Le capital et les intérêt sont payables à toutes les succursales au Canada de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque visé égal à 1% du montant de l'emprunt.

La commission scolaire de Saint-Eustache s'engage à ne pas émettre de nouvelles obligations sur le marché public canadien dans les soixantes jours à compter du 2 janvier 1975, sans une autorisation écrite de l'adjudicataire de la présente émission.

Lesdites obligations seront émises en vertu des résolutions suivantes: 12 juin 1958 — $39,400 — renouvellement d'emprunt; 12 septembre 1973 — $1,600 — frais de refinancement; 7 octobre 1974 — $118,000 — dépenses d'immobilisations au 30/06/73.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance des commissaires d'écoles qui sera tenue lundi, le 2 décembre 1974, à 8 heures du soir, siège social, 1, rue de Bellefeuille, Saint-Eustache, comté de Deux-Montagnes, P.Q.

Les commissaires d'écoles se réservent le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Saint-Eustache (Comté de Deux-Montagnes), ce 8 novembre 1974.

Le directeur général,
WILBROD GARDNER.

Siège social, 1, rue Bellefeuille,
Saint-Eustache, comté de Deux-Montagnes, P.Q.,
Téléphone: 473-1410, code 514. 59096-o

Redemption table — $159,000 — 10 years

Date			Capital
02	01	1981	$12,000
02	01	1982	13,000
02	01	1983	14,000
02	01	1984	16,000
02	01	1985	17,000

The Saint-Eustache School Board, in conformity with section 1 of the Act to amend the School Board Grants Act (Chapter 63 of the Statutes of 1968) (Bill 64), will request the Minister of Education to deposit in trust, with the Minister of Finance, from the grants to be awarded annually by him to the said school corporation, the sums sufficient to pay off in full the principal and interest of this issue and any renewal thereof, if required.

It is to be noted that the tenders are called for bonds redeemable as per the above table only, and that offers which might be made for short-term bonds will not be considered. Adjudication will be made according to law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds at the price indicated in his tender, covering capital and any interest, by certified cheque.

Capital and interest are payable at all branches in Canada of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds will not be redeemable by anticipation.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the loan.

The Saint-Eustache School Board agrees not to bring out new bonds on the Canadian Public Market within the sixty days upon from and after January 2, 1975, without written authorization from the successful tenderer of the present issue.

The said bonds will be issued pursuant to the following resolutions: June 12, 1958 — $39,400 — loan renewal; September 12, 1973 — $1,600 — refinancing costs; October 7, 1974 — $118,000 — capital expenditure as at 30/06/73.

Tenders will be opened and considered at a meeting of the School Commissioners to be held on Monday, December 2, 1974, at 8:00 o'clock p.m., at the head office, 1 De Bellefeuille Street, Saint-Eustache, County of Two Mountains, P.Q.

The School Commissioners do not bind themselves to accept the highest or any of the tenders.

Saint-Eustache (County of Two Mountains), November 8, 1974.

WILBROD GARDNER,
Director-General.

Head office, 1 De Bellefeuille Street,
Saint-Eustache, County of Two Mountains, P.Q.,
Telephone: 473-1410, code 514. 59096

Commission scolaire Rouyn-Noranda
Siège Social: 70, est rue des Oblats,
C.P. 548, Rouyn, P.Q.

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et portant l'inscription « Soumissions pour obligations » seront reçues par le soussigné M. Denis Goudreault, directeur général, Centre administratif, 70 est, rue des Oblats, C.P. 548, Rouyn, P.Q. jusqu'à 8 heures du soir, jeudi, le 5 décembre 1974, pour l'achat de $319,000 d'obligations pour la commission scolaire Rouyn-Noranda, datées du 2 janvier 1975 et remboursables en série du 2 janvier 1976 au 2 janvier 1985 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 9½% ni supérieur à 10¼% payable semi-annuellement les 2 juillet et 2 janvier de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission; cependant, si plus d'un taux est utilisé, le montant émis à chaque taux différent doit couvrir un ou des amortissements annuels entiers, tel que montré au tableau d'amortissement dans le présent avis.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 2 janvier 1975.

Tableau d'amortissement — $319,000 — 10 ans

Date			Capital
02	01	1976	$ 20,000
02	01	1977	22,000
02	01	1978	24,000
02	01	1979	26,000
02	01	1980	28,000

La commission scolaire Rouyn-Noranda, se prévalant de l'article 1 de la Loi modifiant la Loi des subventions aux commissions scolaires (Chapitre 63 des Lois de 1968) (Bill 64) demandera au ministre de l'Éducation d'effectuer à même les subventions à être versées par lui annuellement à ladite corporation scolaire, le dépôt en fidéicommis, entre les mains du ministre des Finances, des sommes suffisantes pour acquitter en totalité le principal et les intérêts de la présente émission d'obligations et de tout renouvellement d'icelle si requis.

On est prié de noter que les soumissions sont demandées pour des obligations remboursables suivant le tableau ci-dessus seulement, et que les offres qui seront faites pour des obligations à courte échéance ne seront pas prises en considération. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations au prix indiqué dans sa soumission, au capital, plus les intérêts courus s'il y a lieu, par chèque visé.

Le capital et les intérêt sont payables à toutes les succursales au Canada de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque visé égal à 1% du montant de l'emprunt.

La commission scolaire Rouyn-Noranda s'engage à ne pas émettre de nouvelles obligations sur le marché

The Rouyn-Noranda School Board
Head Office: 70 Des Oblats Street East,
Post Office Box 548, Rouyn, P.Q.

Public notice is hereby given that sealed tenders marked "Tenders for bonds" will be received by the undersigned, Mr Denis Goudreault, Director-General, at the Administration Centre, 70 Des Oblats Street East, Post Office Box 548, Rouyn, P.Q., until 8:00 o'clock p.m., on Thursday, December 5, 1974, for the purchase of a bond issue of $319,000 for the Rouyn-Noranda School Board, dated January 2, 1975 and redeemable serially from January 2, 1976 to January 2, 1985 inclusive, with interest at a rate of not less than 9½% nor more than 10¼% payable semiannually on July 2nd and January 2nd of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue; however, should more than one rate be used, the amount issued at each different rate must cover one or several complete annual redemptions, as shown in the redemption table in this notice.

For adjudication purposes only, interest will be calculated as from January 2, 1975.

Redemption table — $319,000 — 10 years

Date			*Capital*
02	01	1981	$ 32,000
02	01	1982	36,000
02	01	1983	40,000
02	01	1984	43,000
02	01	1985	48,000

The Rouyn-Noranda School Board, in conformity with section 1 of the Act to amend the School Board Grants Act (Chapter 63 of the Statutes of 1968) (Bill 64), will request the Minister of Education to deposit in trust, with the Minister of Finance, from the grants to be awarded annually by him to the said school corporation, the sums sufficient to pay off in full the principal and interest of this issue and any renewal thereof, if required.

It is to be noted that the tenders are called for bonds redeemable as per the above table only, and that offers which might be made for short-term bonds will not be considered. Adjudication will be made according to law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds at the price indicated in his tender, covering capital and any interest, by certified cheque.

Capital and interest are payable at all branches in Canada of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds will not be redeemable by anticipation.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the loan.

The Rouyn-Noranda School Board agrees not to bring out new bonds on the Canadian Market within the

public canadien dans les soixante jours à compter du 2 janvier 1975, sans une autorisation écrite de l'adjudicataire de la présente émission.

Lesdites obligations seront émises en vertu des résolutions suivantes: 20 juin 1964 — $28,000 — renouvellement d'emprunts; 15 août 1974 — $1,000 — frais de refinancement; 19 septembre 1974 — $290,000 — dépenses d'immobilisations 1972-73 et 1973-74.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance des commissaires d'écoles qui sera tenue jeudi, le 5 décembre 1974, à 8 heures du soir, Centre administratif, 70 est, rue des Oblats, C.P. 548, Rouyn, P.Q.

Les commissaires d'écoles se réservent le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Rouyn, ce 11 novembre 1974.

Le directeur général,
M. DENIS GOUDREAULT.
Centre administratif, 70 est, rue des Oblats,
C.P. 548, Rouyn, P.Q.
Téléphone: 762-6581, code 819. 59105-o

sixty days upon, from and after January 2, 1975, without written authorization from the successful tenderer of the present issue.

The said bonds will be issued pursuant to the following resolutions: June 20, 1964 — $28,000 — loan renewal; August 15, 1974 — $1,000 — refinancing costs; September 19, 1974 — $290,000 — capital expenditure in 1972-73 and 1973-74.

Tenders will be opened and considered at a meeting of the School Commissioners to be held on Thursday, December 5, 1974, at 8:00 o'clock p.m., at the Administration Centre, 70 Des Oblats Street East, Post Office Box 548, Rouyn, P.Q.

The School Commissioners do not bind themselves to accept the highest or any of the tenders.

Rouyn, November 11, 1974.

Mr. DENIS GOUDREAULT,
Director-General.
Administration Centre, 70 Des Oblats Street East,
Post Office Box 548, Rouyn, P.Q.
Telephone: 762-6581, code 819. 59105

Village de Robertsonville
Comté de Frontenac

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et portant l'inscription « Soumissions pour obligations » seront reçues par le soussigné Roch St-Laurent, secrétaire-trésorier, Hôtel de ville 8A, rue Notre-Dame Sud, C.P. 99, Robertsonville, comté de Frontenac, jusqu'à 7 heures du soir, lundi, 2 décembre 1974 pour l'achat de $680,000 d'obligations du village de Robertsonville, comté de Frontenac, datées du 2 janvier 1975 et remboursables en série du 2 janvier 1976 au 2 janvier 1995 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 9½%, ni supérieur à 10½%, payable semi-annuellement les 2 janvier et 2 juillet de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission; cependant, si plus d'un taux est utilisé, le montant émis à chaque taux différent doit couvrir un ou des amortissements annuels entiers, tel que montré aux tableaux d'amortissement dans le présent avis.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 2 janvier 1975.

Tableau d'amortissement — $680,000 — 20 ans

Date			Capital
02	01	1976	$ 29,000
02	01	1977	33,000
02	01	1978	36,000
02	01	1979	40,000
02	01	1980	45,000
02	01	1981	50,000
02	01	1982	55,000
02	01	1983	61,000
02	01	1984	68,000
02	01	1985	75,000

En plus, les modalités suivantes seulement seront considérées:

Village of Robertsonville
County of Frontenac

Public notice is hereby given that sealed tenders marked "Tenders for Bonds" will be received by the undersigned, Roch St-Laurent, Secretary-Treasurer, at the Town Hall, 8A Notre-Dame Street South, Post Office Box 99, Robertsonville, County of Frontenac, until 7:00 o'clock p.m., on Monday, December 2, 1974, for the purchase of a bond issue of $680,000 for the Village of Robertsonville, County of Frontenac, dated January 2, 1975 and redeemable serially from January 2, 1976 to January 2, 1995 inclusive, with interest at a rate of not less than 9½%, nor more than 10½%, payable semiannually on January 2nd and July 2nd of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue; however, should more than one rate be used, the amount issued at each different rate must cover one or several complete annual redemptions, as shown in the redemption table in this notice.

For adjudication purposes only, interest will be calculated as from January 2, 1975.

Redemption table — $680,000 — 20 years

Date			Capital
02	01	1986	$ 1,000
02	01	1987	1,000
02	01	1988	1,000
02	01	1989	1,000
02	01	1990	1,000
02	01	1991	2,000
02	01	1992	2,000
02	01	1993	2,000
02	01	1994	2,000
02	01	1995	175,000

Moreover, the following terms and conditions only will be considered:

1° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à la dixième année.

2° Obligations échéant en série 1 à 15 ans avec le solde reporté à la quinzième année.

3° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde à terme fixe 20 ans.

4° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à 10 ans pour une partie et l'autre partie à terme fixe 20 ans.

Toutefois, pour cette dernière modalité, les obligations échéant à terme fixe 20 ans ne devront pas être pour un montant inférieur à $19,000, et si supérieur à ce dernier montant, cet excédent ne devra comprendre qu'un ou des amortissements annuels entiers, en tenant compte des tableaux d'échéances apparaissant dans le présent avis, et en commençant par les dernières années d'échéances excluant l'échéance du 2 janvier 2015 de la partie renouvelable ci-après indiquée.

Cependant, les soumissions ne devront être transmises que pour un seul des modes d'émission ci-haut et ne devront comporter qu'un seul des termes sauf dans les cas des exceptions notées. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'échéance du 2 janvier 1995 au montant de $175,000 comprend un solde de $173,000 renouvelable pour une période additionnelle de 20 ans, et échéant comme suit:

Date			Capital
02	01	1996	$ 3,000
02	01	1997	3,000
02	01	1998	3,000
02	01	1999	4,000
02	01	2000	4,000
02	01	2001	5,000
02	01	2002	5,000
02	01	2003	6,000
02	01	2004	6,000
02	01	2005	7,000

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations au prix indiqué dans sa soumission, en capital, plus les intérêts courus s'il y a lieu, par chèque visé.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales au Canada, de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation sauf si elles sont émises en partie à terme fixe 20 ans pour un montant supérieur à $175,000 et seul cet excédent sera rachetable par anticipation au pair le 2 janvier de chaque année pour le montant annuel requis pour les fins de l'amortissement de l'émission conformément au tableau d'échéances apparaissant dans le présent avis.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque visé égal à 1% du montant de l'emprunt.

Le village de Robertsonville s'engage à ne pas émettre de nouvelles obligations sur le marché public canadien dans les soixante jours à compter du 2 janvier 1975 sans une autorisation écrite de l'adjudicataire de la présente émission.

1. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to the tenth year.

2. 1 to 15-year serial bonds with the balance carried forward to the fifteenth year.

3. 1 to 10-year serial bonds with the balance as 20-year fixed-term bonds.

4. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to ten years for the one part and the other part as 20-year fixed-term bonds.

However, in the case of the last method of payment, the 20-year fixed-term bonds should not be for an amount less than $19,000, and if greater than the latter amount, the said surplus should only comprise one or several complete annual redemptions, taking into account the redemption tables appearing in this notice, and starting with the last years of redemption, excluding the maturity of January 2, 2015 of the renewable part hereinafter indicated.

However, tenders should be sent for one of the above methods of issue only, and should comprise only one of the terms, save in the cases of the exceptions stipulated herein. Adjudication will be made according to law.

The maturity of January 2, 1995 in the amount of $175,000 includes a balance of $173,000 renewable for an additional 20-year period, maturing as follows:

Date			Capital
02	01	2006	$ 8,000
02	01	2007	8,000
02	01	2008	9,000
02	01	2009	10,000
02	01	2010	12,000
02	01	2011	13,000
02	01	2012	14,000
02	01	2013	16,000
02	01	2014	18,000
02	01	2015	19,000

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, at the price mentioned in his tender, covering capital and any interest, by certified cheque.

Capital and interest are payable at all branches in Canada of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds will not be redeemable by anticipation unless they are issued partly as 20-year fixed-term bonds for an amount greater than $175,000, and the said surplus only will be redeemable by anticipation, at par, on January 2nd of each year for the annual amount required to amortize the issue, in accordance with the redemption table appearing in this notice.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the loan.

The Village of Robertsonville agrees not to bring out new bonds on the Canadian Public Market within the sixty days upon, from and after January 2, 1975, without written authorization from the successful tenderer of the present issue.

Lesdites obligations seront émises en vertu du règlement suivant: 185 — $680,000 — aqueduc, égouts.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance du conseil qui sera tenue lundi, le 2 décembre 1974, à 7 heures du soir, Hôtel de ville, 8A, rue Notre-Dame Sud, C.P. 99, Robertsonville, comté de Frontenac, P.Q.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Robertsonville (comté de Frontenac), ce 6 novembre 1974.

Le secrétaire-trésorier,
ROCH SAINT-LAURENT.

Hôtel de ville, 8A, rue Notre-Dame Sud,
C.P. 99, Robertsonville,
comté de Frontenac, Québec.
Téléphone: 338-4377, code 418. 59068-o

Commission scolaire régionale Papineau

Siège social: Case postale 68, Buckingham,
comté de Papineau, Québec.

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et portant l'inscription « Soumissions pour obligations » seront reçues par le soussigné Antoine Morin, directeur général, Bureau administratif, case postale 68, Buckingham, comté de Papineau, Québec, jusqu'à 8.00 heures du soir, mardi le 3 décembre 1974, pour l'achat de $2,931,000 d'obligations de la commission scolaire régionale Papineau, datées du 2 janvier 1975 et remboursables en série du 2 janvier 1976 au 2 janvier 1995 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 9½%, ni supérieur à 10½%, payable semi-annuellement les 2 juillet et 2 janvier de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission; cependant, si plus d'un taux est utilisé, le montant émis à chaque taux différent doit couvrir un ou des amortissements annuels entiers, tel que montré au tableau d'amortissement dans le présent avis.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 2 janvier 1975.

Tableau d'amortissement — $2,931,000 — 20 ans

Date			Capital
02	01	1976	$ 53,000
02	01	1977	58,000
02	01	1978	64,000
02	01	1979	70,000
02	01	1980	77,000
02	01	1981	84,000
02	01	1982	93,000
02	01	1983	101,000
02	01	1984	111,000
02	01	1985	121,000

La commission scolaire régionale Papineau se prévalant de l'article 1 de la Loi modifiant la Loi des subventions aux commissions scolaires (Chapitre 63 des Lois de 1968) (Bill 64), demandera au ministre de l'éducation d'effectuer à même les subventions à être versées par lui annuellement à ladite corporation

The said bonds will be issued pursuant to the following bylaw: 185 — $680,000 — waterworks, sewers.

Tenders will be opened and considered at a meeting of the Council to be held on Monday, December 2, 1974, at 7:00 o'clock p.m., at the Town Hall, 8A Notre-Dame Street South, Post Office Box 99, Robertsonville, County of Frontenac, P.Q.

The Council does not bind itself to accept the highest or any of the tenders.

Robertsonville (County of Frontenac), November 6, 1974.

ROCH ST-LAURENT,
Secretary-Treasurer.

Town Hall, 8A Notre-Dame Street South,
Post Office Box 99, Robertsonville,
County of Frontenac, Québec.
Telephone: 338-4377, code 418. 59068

The Papineau Regional School Board

Head Office: Post Office Box 68, Buckingham
County of Papineau, P.Q.

Public notice is hereby given that sealed tenders marked "Tenders for bonds" will be received by the undersigned, Antoine Morin, Director-General, at the Administration Office, Post Office Box 68, Buckingham, County of Papineau, P.Q., until 8:00 o'clock p.m., on Tuesday, December 3, 1974, for the purchase of a bond issue of $2,931,000 for the Papineau Regional School Board, dated January 2, 1975 and redeemable serially from January 2, 1976 to January 2, 1995 inclusive, with interest at a rate of not less than 9½%, nor more than 10½%, payable semiannually on July 2nd and January 2nd of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue; however, should more than one rate be used, the amount issued at each different rate must cover one or several complete annual redemptions, as shown in the redemption table in this notice.

For adjudication purposes only, interest will be calculated as from January 2, 1975.

Redemption table — $2,931,000 — 20 years

Date			Capital
02	01	1986	$133,000
02	01	1987	147,000
02	01	1988	161,000
02	01	1989	176,000
02	01	1990	194,000
02	01	1991	212,000
02	01	1992	232,000
02	01	1993	255,000
02	01	1994	281,000
02	01	1995	308,000

The Papineau Regional School Board, in conformity with section 1 of the Act to amend the School Board Grants Act (Chapter 63 of the Statutes of 1968) (Bill 64), will request the Minister of Education to deposit in trust, with the Minister of Finance, from the grants to be awarded annually by him to the said school

scolaire, le dépôt en fidéicommis, entre les mains du ministre des finances, des sommes suffisantes pour acquitter en totalité le principal et les intérêts de la présente émission d'obligations et de tout renouvellement d'icelle si requis.

En plus, les modalités suivantes seulement seront considérées:

1° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à la dixième année.

2° Obligations échéant en série 1 à 15 ans avec le solde reporté à la quinzième année.

3° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde à terme fixe 20 ans.

4° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à 10 ans pour une partie et l'autre partie à terme fixe 20 ans.

Toutefois, pour cette dernière modalité, les obligations échéant à terme fixe 20 ans ne devront pas être pour un montant inférieur à $308,000, et si supérieur à ce dernier montant, cet excédent ne devra comprendre qu'un ou des amortissements annuels entiers, en tenant compte du tableau d'échéances apparaissant dans le présent avis, et en commençant par les dernières années d'échéances excluant l'échéance du 2 janvier 1995.

Cependant, les soumissions ne devront être transmises que pour un seul des modes d'émission ci-haut et ne devront comporter qu'un seul des termes sauf dans les cas des exceptions notées. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations au prix indiqué dans sa soumission, en capital, plus les intérêts courus s'il y a lieu, par chèque visé.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales au Canada de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation sauf ci elles sont émises en partie à terme fixe 20 ans pour un montant supérieur à $308,000, et seul cet excédent sera rachetable par anticipation, au pair, le 2 janvier de chaque année pour le montant annuel requis pour les fins de l'amortissement de l'émission, conformément au tableau d'échéances apparaissant dans le présent avis.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque visé égal à 1% du montant de l'emprunt.

La commission scolaire régionale Papineau s'engage à ne pas émettre de nouvelles obligations sur le marché public canadien dans les soixante jours à compter du 2 janvier 1975 sans une autorisation écrite de l'adjudicataire de la présente émission.

Lesdites obligations seront émises en vertu des résolutions suivantes: 4 décembre 1973 — $1,540,000 — deuxième tranche de la construction de l'école polyvalente Louis-Joseph Papineau; 1er octobre 1974 — $1,391,000 — renouvellement de la dette assumée du Séminaire Montfort.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance des commissaires d'écoles qui sera tenue à 8.00 heures du soir, mardi, le 3 décembre 1974, Bureau administratif, case postale 68, Buckingham, comté de Papineau, Québec.

corporation, the sums sufficient to pay off in full the principal and interest of this issue and any renewal thereof, if required.

Moreover, the following terms and conditions only will be considered:

1. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to the tenth year.

2. 1 to 15-year serial bonds with the balance carried forward to the fifteenth year.

3. 1 to 10-year serial bonds with the balance as 20-year fixed-term bonds.

4. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to ten years for the one part and the other part as 20-year fixed-term bonds.

However, in the case of the last method of payment, the 20-year fixed-term bonds will not be for an amount less than $308,000, and if greater than the latter amount, the said surplus must only comprise one or several complete annual redemptions, taking into account the redemption table appearing in this notice, and starting with the last years of redemption excluding the maturity of January 2, 1995.

However, tenders will be sent for one of the above methods of issue only, and should comprise one only of the terms, save in the cases of the exceptions stipulated herein. Adjudication will be made according to law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds at the price mentioned in his tender, covering capital and any interest, by certified cheque.

Capital and interest are payable at all branches in Canada of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds will not be redeemable by anticipation except if they are issued partly as 20-year fixed-term bonds for an amount greater than $308,000, and the said surplus only will be redeemable by anticipation, at par, on January 2nd of each year for the annual amount required to amortize the issue, in accordance with the redemption table appearing in this notice.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the loan.

The Papineau Regional School Board agrees not to bring out new bonds on the Canadian Public Market within the sixty days upon, from and after January 2, 1975, without written authorization from the successful tenderer of the present issue.

The said bonds will be issued pursuant to the following resolutions: December 4, 1973 — $1,540,000 — construction of the Louis-Joseph Comprehensive School, second part; October 1, 1974 — $1,391,000 — renewal of the assumed debt of Montfort Seminary.

Tenders will be opened and considered at a meeting of the School Commissioners to be held on Tuesday, December 3, 1974, at 8:00 o'clock p.m., at the Administration Office, Post Office Box 68, Buckingham, County of Papineau, P.Q.

Les commissaires d'écoles se réservent le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Buckingham, (Comté de Papineau), ce 11 novembre 1974.

Le directeur général,
ANTOINE MORIN.

Bureau administratif,
Case postale 68,
Buckingham (Papineau), Québec.
Téléphone: 986-8511, code 819. 59095-o

The School Commissioners do not bind themselves to accept the highest or any of the tenders.

Buckingham, (County of Papineau), November 11, 1974.

ANTOINE MORIN,
Director-General.

Administration Office,
Post Office Box 68,
Buckingham (Papineau), P.Q.
Telephone: 986-8511, code 819. 59095

Village de Kingsbury
Comté de Richmond

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et portant l'inscription « Soumissions pour obligations » seront reçues par le soussigné Gilbert Hervieux, secrétaire-trésorier, Bureau municipal, Église Catholique de Kingsbury, comté de Richmond, P.Q., jusqu'à 8 heures du soir, lundi, le 2 décembre 1974, pour l'achat de $325,500 d'obligations pour le village de Kingsbury, comté de Richmond, datées du 2 janvier 1975 et remboursables en série du 2 janvier 1976 au 2 janvier 1985 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 9½%, ni supérieur à 10½%, payable semi-annuellement les 2 juillet et 2 janvier de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission; cependant, si plus d'un taux est utilisé, le montant émis à chaque taux différent doit couvrir un ou des amortissements annuels entiers, tel que montré au tableau d'amortissement dans le présent avis.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 2 janvier 1975.

Tableau d'amortissement — $325,500 — 10 ans

Date	Capital
02 01 1976	$ 19,000
02 01 1977	22,000
02 01 1978	24,000
02 01 1979	27,000
02 01 1980	29,000

L'échéance du 2 janvier 1985 au montant de $50,500 comprend un solde renouvelable de $500 pour une période additionnelle de 10 ans.

On est prié de noter que les soumissions sont demandées pour des obligations remboursables suivant le tableau ci-dessus seulement, et que les offres qui seront faites pour des obligations à courte échéance ne seront pas prises en considération. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations au prix indiqué dans sa soumission, en capital, plus les intérêts courus s'il y a lieu par chèque visé.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales au Canada de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation.

Village of Kingsbury
County of Richmond

Public notice is hereby given that sealed tenders marked "Tenders for bonds" will be received by the undersigned, Gilbert Hervieux, Secretary-Treasurer, at the Municipal Office, in the Catholic Church of Kingsbury, County of Richmond, P.Q., until 8:00 o'clock p.m., on Monday, December 2, 1974, for the purchase of a bond issue of $325,000 for the Village of Kingsbury, County of Richmond, dated January 2, 1975, and redeemable serially from January 2, 1976 to January 2, 1985 inclusive, with interest at a rate of not less than 9½%, nor more than 10½%, payable semiannually on July 2nd and January 2nd of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue; however, should more than one rate be used, the amount issued at each different rate must cover one or several complete annual redemptions, as shown in the redemption table in this notice.

For adjudication purposes only, interest will be calculated as from January 2, 1975.

Redemption table — $325,000 — 10 years

Date	Capital
02 01 1981	$ 33,000
02 01 1982	36,000
02 01 1983	40,000
02 01 1984	45,000
02 01 1985	50,500

The maturity of January 2, 1985 in the amount of $50,500 includes a balance of $500 renewable for an additional period of 10 years.

It is to be noted that the tenders are called for bonds redeemable as per the above table only, and that offers which might be made for short-term bonds will not be considered. Adjudication will be made according to law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds at the price indicated in his tender, covering capital and any interest, by certified cheque.

Capital and interest are payable at all branches in the Province of Québec of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds will not be redeemable by anticipation.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque visé égal à 1% du montant de l'emprunt.

Le village de Kingsbury s'engage à ne pas émettre de nouvelles obligations sur le marché public canadien dans les soixante jours à compter du 2 janvier 1975, sans une autorisation écrite de l'adjudicataire de la présente émission.

Lesdites obligations seront émises en vertu du règlement suivant: 6 — $325,500 — aqueduc, égouts.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance du conseil qui sera tenue, lundi, le 2 décembre 1974, à 8 heures du soir, bureau municipal, Église Catholique de Kingsbury, comté de Richmond, P.Q.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute, ni aucune des soumissions.

Kingsbury (Comté de Richmond), ce 7 novembre 1974.

Le secrétaire-trésorier,
GILBERT HERVIEUX.

Bureau municipal, Église Catholique de Kingsbury,
Comté de Richmond, P.Q.
Téléphone: 826-3762, code 819. 590 88-o

Municipalité d'Ascot Corner
Comté de Sherbrooke

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et portant l'inscription « Soumissions pour obligations » seront reçues par la soussignée Mme Suzanne Jacques, secrétaire-trésorière, jusqu'à 7.30 heures du soir, Bureau municipal, rue Green, Case postale 29, Ascot Corner, comté de Sherbrooke, P.Q., et par après jusqu'à 8.00 heures du soir, Salle du Collège, rue du Collège, Ascot Corner, comté de Sherbrooke, P.Q., mardi, le 3 décembre 1974, pour l'achat de $550,000 d'obligations de la municipalité d'Ascot Corner, comté de Sherbrooke, datées du 2 janvier 1975 et remboursables en série du 2 janvier 1976 au 2 janvier 1995 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 9½%, ni supérieur à 10½%, payable semi-annuellement les 2 juillet et 2 janvier de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission; cependant, si plus d'un taux est utilisé, le montant émis à chaque taux différent doir couvrir un ou des amortissements annuels entiers, tel que montré aux tableaux d'amortissement dans le présent avis.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 2 janvier 1975.

Tableau d'amortissement — $550,000 — 20 ans

Date			Capital
02	01	1976	$29,000
02	01	1977	32,000
02	01	1978	35,000
02	01	1979	39,000
02	01	1980	44,000
02	01	1981	48,000
02	01	1982	54,000
02	01	1983	60,000
02	01	1984	66,000
02	01	1985	73,000

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the loan.

The Village of Kingsbury agrees not to bring out new bonds on the Canadian Public Market within the sixty days upon, from and after January 2, 1975, without written authorization from the successful tendered of the present issue.

The said bonds will be issued pursuant to the following bylaw: 6 — $325,000 — waterworks, sewers.

Tenders will be opened and considered at a public meeting of the Council to be held on Monday, December 2, 1974, at 8:00 o'clock p.m., at the Municipal Office, in the Catholic Church of Kingsbury, County of Richmond, P.Q.

The Council does not bind itself to accept the highest or any of the tenders.

Kingsbury (County of Richmond), November 7, 1974.

GILBERT HERVIEUX,
Secretary-Treasurer.

Municipal Office, Catholic Church of Kingsbury,
County of Richmond, P.Q.
Telephone: 826-3762, code 819. 59088

Municipality of Ascot Corner
County of Sherbrooke

Public notice is hereby given that sealed tenders marked "Tenders for Bonds" will be received by the undersigned, Mrs. Suzanne Jacques, Secretary-Treasurer, until 7:30 o'clock p.m., at the Municipal Office, Green Street, Post Office Box 29, Ascot Corner, County of Sherbrooke, P.Q., and thereafter until 8:00 o'clock p.m., at the College Hall, du Collège Street, Ascot Corner, County of Sherbrooke, P.Q., on Tuesday, December 3, 1974, for the purchase of a bond issue of $550,000 for the Municipality of Ascot Corner, County of Sherbrooke, dated January 2, 1975 and redeemable serially from January 2, 1976 to January 2, 1995 inclusive, with interest at a rate of not less than 9½%, nor more than 10½%, payable semiannually on July 2nd and January 2nd of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue; however, should more than one rate be used, the amount issued at each different rate must cover one or several complete annual redemptions, as shown in the redemption table in this notice.

For adjudication purposes only, interest will be calculated as from January 2, 1975.

Redemption table — $550,000 — 20 years

Date			Capital
02	01	1986	$ 1,000
02	01	1987	1,000
02	01	1988	1,000
02	01	1989	2,000
02	01	1990	2,000
02	01	1991	2,000
02	01	1992	2,000
02	01	1993	2,000
02	01	1994	3,000
02	01	1995	54,000

En plus, les modalités suivantes seulement seront considérées:

1° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à la dixième année.

2° Obligations échéant en série 1 à 15 ans avec le solde reporté à la quinzième année.

3° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde à terme fixe 20 ans.

4° Obligations échéant en série 1 à 10 ans avec le solde reporté à 10 ans pour une partie et l'autre partie à terme fixe 20 ans.

Toutefois, pour cette dernière modalité, les obligations échéant à terme fixe 20 ans ne devront pas être pour un montant inférieur à $8,000, et si supérieur à ce dernier montant, cet excédent ne devra comprendre qu'un ou des amortissements annuels entiers, en tenant compte des tableaux d'échéances apparaissant dans le présent avis, et en commençant par les dernières années d'échéances excluant l'échéance du 2 janvier 2005 de la partie renouvelable ci-après indiquée.

Cependant, les soumissions ne devront être transmises que pour un seul des modes d'émission ci-haut et ne devront comporter qu'un seul des termes sauf dans les cas des exceptions notées. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'échéance du 2 janvier 1995 au montant de $54,000 comprend un solde de $51,000 renouvelable pour une période additionnelle de 10 ans, et échéant comme suit:

Date	Capital
02 01 1996	$3,000
02 01 1997	3,000
02 01 1998	4,000
02 01 1999	4,000
02 01 2000	5,000

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations au prix indiqué dans sa soumission, en capital, plus les intérêts courus s'il y a lieu, par chèque visé.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales au Canada de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation sauf si elles sont émises en partie à terme fixe 20 ans pour un montant supérieur à $54,000, et seul cet excédent sera rachetable par anticipation au pair le 2 janvier de chaque année pour le montant annuel requis pour les fins de l'amortissement de l'émission conformément au tableau d'échéances apparaissant dans le présent avis.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque visé égal à 1% du montant de l'emprunt.

La municipalité d'Ascot Corner s'engage à ne pas émettre de nouvelles obligations sur le marché public canadien dans les soixante jours à compter du 2 janvier 1975 sans une autorisation écrite de l'adjudicataire de la présente émission.

Lesdites obligations seront émises en vertu du règlement numéro 140 tel que modifié — $550,000 — aqueduc, égouts, station de pompage et usine d'épuration.

Moreover, the following terms and conditions only will be considered:

1. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to the tenth year.

2. 1 to 15-year serial bonds with the balance carried forward to the fifteenth year.

3. 1 to 10-year serial bonds with the balance as 20-year fixed-term bonds.

4. 1 to 10-year serial bonds with the balance carried forward to ten years for the one part and the other part as 20-year fixed-term bonds.

However, in the case of the last method of payment, the 20-year fixed-term bonds should not be for an amount less than $8,000, and if greater than the latter amount, the said surplus should only comprise one or several complete annual redemptions, taking into account the redemption tables appearing in this notice, and starting with the last years of redemption, excluding the maturity of January 2, 2005 of the renewable part hereinafter indicated.

However, tenders should be sent for one of the above methods of issue only, and should comprise only one of the terms, save in the cases of the exceptions stipulated herein. Adjudication will be made according to law.

The maturity of January 2, 1995 in the amount of $54,000 includes a balance of $51,000 renewable for an additional 10-year period, maturing as follows:

Date	Capital
02 01 2001	$5,000
02 01 2002	6,000
02 01 2003	6,000
02 01 2004	7,000
02 01 2005	8,000

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, at the price mentioned in his tender, covering capital and any interest, by certified cheque.

Capital and interest are payable at all branches in Canada of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds will not be redeemable by anticipation unless they are issued partly as 20-year fixed-term bonds for an amount greater than $54,000, and the said surplus only will be redeemable by anticipation, at par, on January 2nd of each year for the annual amount required to amortize the issue, in accordance with the redemption table appearing in this notice.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the loan.

The Municipality of Ascot Corner agrees not to bring out new bonds on the Canadian Public Market within the sixty days upon, from and after January 2, 1975, without written authorization from the successful tenderer of the present issue.

The said bonds will be issued pursuant to bylaw number 140 as amended — $550,000 — waterworks, sewers, pumping station and filtration plant.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance du conseil qui sera tenue à 8.00 heures du soir, mardi, le 3 décembre 1974, Salle du Collège, rue du Collège, Ascot Corner, comté de Sherbrooke, P.Q.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Ascot Corner (Comté de Sherbrooke), ce 11 novembre 1974.

La secrétaire-trésorière,
MME SUZANNE JACQUES.

Bureau municipal, rue Green, Case postale 29,
Ascot Corner (Sherbrooke), Québec.
Téléphone: 569-6515, code 819. 59111-o

Tenders will be opened and considered at a meeting of the Council to be held at 8:00 o'clock p.m., on Tuesday, December 3, 1974, at the Collège Hall, du Collège Street, Ascot Corner, County of Sherbrooke, P.Q.

The Council does not bind itself to accept the highest or any of the tenders.

Ascot Corner (County of Sherbrooke), November 11, 1974.

MRS. SUZANNE JACQUES,
Secretary-Treasurer.

Municipal Office, Green Street, Post Office Box 29,
Ascot Corner (Sherbrooke), P.Q.
Telephone: 569-6515, code 819. 59111

Assurances

FOREMOST INSURANCE COMPANY GRAND RAPIDS, MICHIGAN

Avis d'émission de permis et de certificat d'enregistrement

Avis est donné par les présentes que « FOREMOST INSURANCE COMPANY GRAND RAPIDS, MICHIGAN » enregistrée sous le numéro 764 a obtenu le permis et le certificat d'enregistrement numéro 2239 qui l'autorise à compter du 1er juillet 1974 à effectuer dans la Province des contrats relatifs aux genres d'assurance suivants: Navigation intérieure et océanique.

Le siège social de la compagnie est situé à Grand Rapids, Michigan, États-Unis d'Amérique.

La compagnie a nommé monsieur Denis Evoy, C.A., 630 ouest, boulevard Dorchester, Montréal, son procureur dans la Province.

Donné au bureau du Service des assurances, Ministère des institutions financières, compagnies et coopératives, le 23 octobre 1974.

Pour le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de la province,
Le Surintendant des assurances,
58988-45-2-o ROGER-A. CAMARAIRE.

Insurance

FOREMOST INSURANCE COMPANY GRAND RAPIDS, MICHIGAN

Notice of Issue of License and Certificate of Registration

Notice is hereby given that "FOREMOST INSURANCE COMPANY GRAND RAPIDS, MICHIGAN" registered under number 764, has obtained the license and certificate of registry number 2239, authorizing it, as from the 1st of July 1974, to undertake in the Province contracts of insurance in the following classes: Inland and ocean marine.

The head office of the company is situated at Grand Rapids, Michigan, United States of America.

The company has appointed Mr. Denis Evoy, C.A., 630 Dorchester Boulevard West, Montreal, its attorney in the Province.

Given at the office of the Insurance Branch, Department of Financial Institutions, Companies and Cooperatives, the 23rd of October 1974.

For the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives of the Province,
ROGER A. CAMARAIRE,
58988-45-2-o *Superintendent of Insurance.*

Ventes pour taxes

Ville de Notre-Dame-du-Lac

Avis est par les présentes donné par le soussigné secrétaire-trésorier de la susdite municipalité, les immeubles ci-dessous décrits, situés dans la ville de Notre-Dame-du-Lac, seront vendus à l'enchère publique à la salle du Conseil de l'Hôtel de ville, 671, Commerciale, Notre-Dame-du-Lac, MERCREDI le ONZIÈME jour de DÉCEMBRE 1974, à DIX heures de l'avant-midi, pour satisfaire au paiement des taxes municipales et scolaires avec intérêts, plus les frais encourus ou qui

Sales for taxes

Town of Notre-Dame-du-Lac

Public notice is hereby given by the undersigned, Secretary-Treasurer of the aforesaid Municipality, that the immoveables described hereinafter, located in the Town of Notre-Dame-du-Lac, will be sold by public auction in the Council Room, at the Town Hall, 671 Commerciale, Notre-Dame-du-Lac, on WEDNESDAY, the ELEVENTH day of DECEMBER, 1974, at TEN o'clock in the forenoon, for the payment of municipal and school taxes, with interest, plus the costs incurred

pourraient être encourus, à moins que ces taxes, intérêts et frais ne soient payés avant la vente.

Levesque, Joseph: Un circuit ou lopin de terre situé sur le premier rang de ladite paroisse de Notre-Dame du-Lac, contenant environ un arpent et demi en superficie, plus ou moins, et sans garantie de mesure précise, borné au nord par une partie de terrain de V. Martin & Fils et une partie par Henri Denis, au sud, par le terrain de Guy Sirois et autre partie à celui de Dame Georges Gagnon, à l'est du Lac Témiscouata, à l'ouest au chemin neuf de Temiscouata; lequel terrain fait partie du lot connu et désigné aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre de ladite paroisse de Notre-Dame-du-Lac, sous le numéro quatre-vingt-douze (92) avec les bâtisses, circonstances et dépendances.

Viel, Albert: Lot 8, rang 4 de la Seigneurie de Madawaska, superficie d'environ 90 acres, avec bâtisses, circonstances et dépendances.

Soucy, Conrad: Un circuit de terre situé sur le premier rang, au village de Notre-Dame-du-Lac et connu comme faisant partie du lot numéro quatre-vingt-trois (83) du cadastre fait pour la paroisse de Notre-Dame-du-Lac, division d'enregistrement du Témiscouata.

Ce terrain mesure soixante et un pieds de front le long du chemin neuf de Témiscouata sur une profondeur de trois arpents; puis de là, ledit circuit mesure un arpent de largeur par une autre profondeur de deux arpents et un tiers, plus ou moins et donnant une superficie d'environ cinq arpents; ledit circuit borné au nord-ouest par le terrain de Rostand Bergeron pour une partie et par celui de Réjean Lavoie pour une autre partie, au sud-est partie par celui de Charles Lavoie et par celui de Jean-Nil St-Amand et par celui de Georges Lavoie, et au nord-est par le susdit chemin neuf de Témiscouata, avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Donné à Notre-Dame-du-Lac, ce 8e jour de novembre 1974.

(Sceau) *Le secrétaire-trésorier,*
59086-46-2-o JEAN-LUC LAVOIE.

or whibh may be incurred, unless said taxes, interest and costs be paid before the sale.

Levesque, Joseph: A *circuit* or plot of land located on the First Range of said Parish of Notre-Dame-du-Lac, covering an area of approximately one hand a half arpents, more or less, without guarantee as to exact measurement, bounded on the north by a part of the land belonging to V. Martin & Fils and partly by the land belonging to Henri Denis, on the south by the land owned by Guy Sirois and partly by the property of Mrs. Georges Gagnon, on the east by Lake Témiscouata, on the west by the new Témiscouata Road; said piece of land being part of the lot known and described on the official plan and in the book of reference for the cadastre of said Parish of Notre-Dame-du-Lac, under number ninety-two (92), with buildings, appurtenances and dependencies.

Viel, Albert: Lot 8, Range 4 of the Seigniory of Madawaska, covering an area of 90 acres, with buildings, appurtenances and dependencies.

Soucy, Conrad: A piece of land located in the First Range, in the Village of Notre-Dame-du-Lac and known as being part of lot number eighty-three (83) on the cadastre established for the Parish of Notre-Dame-du-Lac, Témiscouata Registration Division.

Said piece of land measures sixty-one feet in front along the new Témiscouata Road by three arpents in depth; thence said piece of land measures one arpent in width by another depth of two and one third arpents, more or less, and covering an area of approximately five arpents; said piece of land being bounded on the northwest partly by the land belonging to Rostand Bergeron and partly by that owned by Réjean Lavoie, on the southeast partly by the property of Charles Lavoie, partly by that of Jean-Nil St-Amand and by that of Georges Lavoie, and on the northeast by the aforesaid new Témiscouata Road, with the buildings erected thereon, appurtenances and dependencies.

Given in Notre-Dame-du-Lac, this 8th day of November, 1974.

(Seal) JEAN-LUC LAVOIE,
59086-46-2 *Secretary-Treasurer.*

Ville Châteauguay-Centre

Avis est par la présente donné, que le Conseil Municipal, par une résolution en date du 5e jour de novembre 1974, a ordonné à la personne soussignée, conformément à la Loi des cités et villes de vendre les immeubles ci-dessous désignés pour satisfaire au paiement des arrérages de taxes municipales et/ou scolaires, avec intérêts et frais, et qu'en conséquence lesdits immeubles seront vendus par encan public à 5, boulevard Youville, Ville de Châteauguay-Centre, le NEUVIÈME jour de DÉCEMBRE 1974, à DEUX heures de l'après-midi.

Toutefois seront exclus de la vente, les immeubles sur lesquels les taxes municipales et/ou scolaires, les intérêts, plus les frais (10%), auront été payés avant le moment de la vente.

Les lots ci-après décrits sont du cadastre officiel de la paroisse St-Joachim de Châteauguay dans les limites de la Ville de Châteauguay-Centre.

Town of Châteauguay-Centre

Public notice is hereby given, that the Municipal Council by a resolution dated the 5th day of November, 1974, has ordered the undersigned, pursuant to the Cities and Towns Act: to sell the immovables hereinunder described for non-payment of municipal taxation and/or school arrears, with interests and costs, and that consequently the said immovables shall be sold by public auction, at 5, Youville Blvd., Town of Châteauguay-Centre, on the NINTH day of DECEMBER 1974, at TWO o'clock in the afternoon.

However, there shall be excluded from the sale the immovables on which municipal and/or school taxes, the interests and costs (10%), shall have been paid prior to the sale.

The lots hereafter described are of the Official Cadastre of the Parish of St-Joachim of Châteauguay in the limits of the Town of Châteauguay-Centre.

No. fiche *File No.*	Nom et adresse *Name and address*	No de lot *Lot No.*	Superficie *Area*	Bornes *Boundaries*	Remarques *Notes*	Taxes munic. *Munic. taxes*	Taxes scolaires *School taxes*	10% Frais de vente *Sale costs*	Total
1-1-57	1/16 Brocklesby John N..... 1/6/25% Philie Michel. 25% St-Louis René. 37½% Deslauriers Maurice O. 1/16 Johnstall Ent. Inc. 1/6/25% Philie Robert. 1/6/25% Philie Jean Pierre. ½/25% Philie M. Anne Dame.	P-206.....	4,875 p.c.	O: rue E: rivière N: P-206 S: P-205		$ 3.50	$ 3.16	$ 0.66	$ 7.32
1-1-199	1/3/25% Philie Michel..... 25% René St-Louis. 37½ Deslauriers Maurice O. 1/16 Johnstall Ent. Inc. 1/16 Bouchard Donald 1/3/25% Philie Robert 1/3/25% Philie Jean Pierre	P-206.....	50.57 arp.	E: Chemin O: P-205 N: P-207 S: P-205		1,849.87	2,040.98	389.08	4,279.93
2-7-16	Léon Friedman ès-qual./In his capacity 50, Crémazie O., app. 1009, Mtl 354.	60-91.....	6,750 p.c.		Construit Built up	469.87		46.99	516.86
2-19-27	Claude Fontaine, 50, Desparois, C.C...	58-154.....	7,950 p.c.		Construit Built up	473.88	420.01	89.39	983.28
2-22-35	Sabourin Roméo, 115 boul. d'Anjou, C.C.	P-65.....	15,120 p.c.	S: boulevard N: rue E: 65-209 O: 65-206		1,684.03		168.40	1,852.43
2-22-36	Sabourin Roméo, 115, boul. d'Anjou, C.C.	65-209.....	15,120 p.c.		Construit Built up	3,202.53	1,867.54	507.00	5,577.07
3-1-14-1	Raiche Simon & Uxor, 296, Randill, C.C.	162-142..... 162-159..... 162-1.....	12,378 p.c. 72 p.c. 2,300 p.c.		Construit Built up	2,455.28	753.13	320.84	3,529.25
3-2-59	Zweig Harry, 755 Connaught Circle, Chomedey.	141-49..... 141-50.....	2,875 p.c. 2,875 p.c.			57.42	58.45	11.59	127.46
3-8-26	Zweig Harry, 755 Connaught Circle, Chomedey.	141-102.....	11,125 p.c.			813.21	76.12	88.93	978.26
3-9-13	Zweig Harry (*Idem*).....	141-103.....	7,500 p.c.			74.59	75.88	15.05	165.52
3-11-16	François Alain, 128, 3e Ave., Ville St-Pierre 645.	141-254.....	7,500 p.c.			49.59	49.26	9.88	108.73
3-12-13	Ringuette Gilles, 8867, boul. Lasalle, Lasalle 680.	142-118.....	11,100 p.c.			168.52	99.47	26.80	294.79
3-12-14	Ringuette Gilles, (*Idem*)	142-119.....	12,720 p.c.			193.37	113.10	30.65	337.12
3-17-4	Gauthier Antonio, 22, 4e Ave, Lasalle 690.	144-56.....	10,745 p.c.			707.40		70.74	778.14
3-21-4	McDougall Wilfrid Boyce, 420, boul. Strathmore, Dorval 780.	144-67.....	7,500 p.c.			74.59	153.39	22.80	250.78
3-34-35	Malitzki I., 845, 14e Ave, Lachine 600.	150-290..... 150-291.....	2,789 p.c. 2,805 p.c.			302.68	52.62	35.53	390.83
3-38-43	Singh Gulzar, 2620, Dover Ville Jacques-Cartier.	150-90..... 150-91.....	2,600 p.c. 2,600 p.c.			461.32	78.76	54.01	594.09
3-42-2	Hanak Richard, 484 Paquin, Lasalle 650.	154-29..... 153-8.....	2,120 p.c. 2,880 p.c.			692.81	21.93	71.47	786.21
3-43-11	Ziavras Georges 8631 Champagneur, app. 2, Montréal 303.	154-13.....	5,400 p.c.			395.22	70.37	46.56	512.15

3-59-2	F.B.G. Entreprises Inc., 684, 44e Ave, Lasalle 680.	152-354	5,060 p.c.		40.72	25.94	6.67	73.33
3-59-3	F.B.G. Entreprise Inc., (*Idem*)	152-353	5,000 p.c.		40.04	25.44	6.55	72.03
3-66-17-1	F.B.G. Entreprise Inc.	160-174	2,678 p.c.		23.01	19.70	4.27	46.98
3-66-30	F.B.G. Entreprise Inc.	160-205	2,680 p.c.		80.19	55.87	13.61	149.67
		160-206	2,684 p.c.					
		160-207	2,686 p.c.		17.96	17.81	3.58	39.35
3-66-49	F.B.G. Entreprise Inc.	160-354	2,612 p.c.		17.96	12.06	3.00	33.02
3-66-49-2	F.B.G. Entreprise Inc.	160-352	2,612 p.c.		60.35	28.17	8.85	97.37
3-66-55	F.B.G. Entreprise Inc.	160-289	3,445 p.c.					
		160-288	2,610 p.c.		60.35	28.17	8.85	97.37
3-66-56	F.B.G. Entreprise Inc.	160-287	2,610 p.c.					
		160-286	3,445 p.c.		24.20	21.41	4.56	50.17
3-67-21	F.B.G. Entreprise Inc.	160-37	2,453 p.c.		43.38	32.27	7.56	83.21
3-67-38	F.B.G. Entreprise Inc.	160-159	4,374 p.c.		20.04	16.22	3.63	39.89
3-69-5	F.B.G. Entreprise Inc.	160-113	2,500 p.c.		96.94	51.63	14.86	163.43
3-74-1	F.B.G. Entreprise Inc.	160-290	3,445 p.c.					
		160-291	2,610 p.c.					
		160-292	2,610 p.c.					
		160-293	3,445 p.c.					
3-74-5	F.B.G. Entreprise Inc.	160-303	6,336 p.c.		50.57	31.01	8.16	89.74
3-75-3	F.B.G. Entreprise Inc.	160-266	2,500 p.c.		62.42	35.81	9.82	108.05
		160-265	2,500 p.c.					
		260-264	2,785 p.c.					
3-79-43	F.B.G. Entreprise Inc.	160-P. 260	1,028 p.c.	O: boulevard E: 160-P. 261 N: 160-P. 262 S: 160-P. 259	6.41	8.32	1.47	16.20
		160-P. 259	180 p.c.	E: boulevard O: 160-P. 261 N: 160-P. 260				
3-79-44	F.B.G. Entreprise Inc.	160-P. 261	3,244 p.c.	S.O.: boulevard N.E.: 160-232 rue O: 160-P. 259 &-P. 260 S: 160-P. 251,-P. 252 &-P. 253	21.41	12.72	3.41	37.54
3-79-45	Filion, Marcel, 1983, Denonville Montréal	160-P. 253	6 p.c.	S.O.: boulevard N: 160-P. 261 S.E.: 160-P. 252	8.14	8.35	1.65	18.14
		160-P. 252	421 p.c.	S.O.: boulevard O.: 160-P. 253 N.: 160-P. 261 S.E.: 160-P. 251				
		160-P. 251	1,071 p.c.	S.O.: boulevard O.: 160-P. 252 N.: 160-P. 261 N.E.: 160-232 S.E.: 160-P. 250				
3-79-46	F.B.G. Entreprise Inc. 684, 44e Ave, Lasalle 680	160-P. 250	2,990 p.c.	S.O.: boulevard N.E.: 160-232 N.O.: 160-P. 251 S.: 160-P. 248 S.E.: 160-P. 249	16.78	10.75	2.75	30.28

No. fiche *File No.*	Nom et adresse *Name and address*	No de lot *Lot No.*	Superficie *Area*	Bornes *Boundaries*	Remarques *Notes*	Taxes munic. *Munic. taxes*	Taxes scolaires *School taxes*	10% Frais de vente *Sale costs*	Total
3-79-48	F.B.G. Entreprise Inc.	160-P. 237	1,530 p.c.	S.O.: boulevard N.E.: 160-232 N.O.: 160-P. 249 S.E.: 160-P. 236		$ 16.80	$ 11.47	$ 2.83	$ 31.10
		160-P. 236	1,020 p.c.	S.O.: boulevard N.E.: 160-232 N.O.: 160-P. 237 S.E.: 160-P. 235					
3-79-49	F.B.G. Entreprise Inc.	160-P. 235	1,020 p.c.	S.O.: boulevard N.E.: 160-232 N.O.: 160-P. 236 S.E.: 160-P. 234		13.24	10.48	2.37	26.09
		160-P. 234	1,020 p.c.	S.O.: boulevard N.E.: 160-232 N.O.: 160-P. 235 S.E.: 160-P. 233					
3-79-50	F.B.G. Entreprise Inc.	160-P. 233	1,877 p.c.	S.O.: boulevard N.E.: 160-232 N.O.: 160-P. 234 S.: P. 159		12.26	10.23	2.25	24.74
3-79-243	F.B.G. Entreprise Inc.	160-P. 254	506 p.c.	N.E.: boulevard S.: 160-P. 248 O.: 160-P. 255 S.E.: 160-P. 253		47.98	22.18	7.02	77.18
		160-P. 255	1,174 p.c.	N.E.: boulevard S.: 160-P. 248 O.: 160-P. 256 E.: 160-P. 254					
		160-P. 256	1,841 p.c.	N.E.: boulevard S.: 160-P. 248 O.: 160-P. 257 E.: 160-P. 255					
		160-P. 257	2,457 p.c.	N.E.: boulevard S.: 160-P. 248 O.: 160-P. 263 E.: 160-P. 256					
		160-P. 258	52 p.c.	N.E.: boulevard S.: 160-P. 257 O.: 160-P. 263					
3-79-244	Filion, Marcel, 1983, Denonville, Montréal	160-P. 253	22 p.c.	N.E.: boulevard S.: 160-P. 248 O.: 160-P. 254		0.45	7.23	0.77	8.45
3-79-246	F.B.G. Entreprises Inc.	160-P. 239	1,335 p.c.	N.E.: boulevard S.: P. 159 O.: 160-P. 240 E.: 160-P. 238		11.42	9.49	2.09	23.00
		160-P. 238	745 p.c.	N.E.: boulevard S.: P. 159 O.: 160-P. 239					

3-79-282	Lacasse, Yvon, 6875, Hurteau, Montréal	155-P. 51	95 p.c.	N.E.: boulevard O.: 155-P. 50 S.: 154-P. 96		269.47	257.68	52.81	579.86
		154-P. 96	6,817 p.c.	N.E.: boulevard O.: 154-P. 92 N.: 155-P. 51 S.: 154-94 &-P. 95					
3-112-53	Boutiller, John, 7355, L'Acadie, apt. 803, Montréal 303	154-94.....	10,000 p.c.			389.84	308.40	69.82	768.06
3-126-2	Léon Friedman es-qual., 50, Crémazie O. app. 1009, Montréal 354	139-156.....	5,818 p.c.			545.55	492.71	103.83	1,142.09
3-126-3	Léon Friedman es-qual. / in his capacity	139-157.....	4,600 p.c.			195.88	25.12	22.10	243.10
3-126-4	Léon Friedman es-qual. / in his capacity	139-158.....	4,600 p.c.			195.88	41.33	23.72	260.93
3-126-5	Léon Friedman es-qual. / in his capacity	139-159.....	4,600 p.c.			195.88	25.12	22.10	243.10
3-126-6	Léon Friedman es-qual. / in his capacity	139-160.....	4,600 p.c.			195.88	25.12	22.10	243.10
3-126-7	Léon Friedman es-qual. / in his capacity	139-161.....	4,600 p.c.			195.88	25.12	22.10	243.10
3-126-8	Léon Friedman es-qual. / in his capacity	139-162.....	4,600 p.c.			195.88	25.12	22.10	243.10
3-126-9	Léon Friedman es-qual. / in his capacity	139-163.....	4,600 p.c.			195.88	25.12	22.10	243.10
3-127-31	Léon Friedman es-qual. / in his capacity	139-234.....	6,482 p.c.			492.14	89.87	58.20	640.21
4-1-1	Laberge, Charles-Henri 4 Cr. Richard, C.C.	226-P. 83	1,466.1 p.c.	E.: rue O.: 266-89 N.: P. 226 S.: 226-1038 &-P. 1037		168.11	9.67	17.78	195.56
4-12-23	Daoust, J. A., 86, Primeau, C.C.....	226-P. 241 ...	3,750 p.c.	E.: 226-1366 O. 266—P. 242 N.: 226-P. 224 S: 226-P. 241	Construit Built up	733.55	117.69	85.12	936.36
		226-P. 242 ...	3,750 p.c.	E.: 226-P. 241 O.: 226-1367 N.: 226-224 S.: 226-P. 242					
4-17-16	Bugala, Eugene, 196, Dufferin Ave., London, Ontario	224-P. 337...	2,333 p.c.	N.O.: rue S.S.E.: 223-162 O.S.O.: 224-338 E.N.E.: 224-P. 337		33.69		3.37	37.06
	Bartosz, Julien, 5804 Waverly, app. 2, Mtl	224-338.....	4,650 p.c.						
		224-P. 339...	2,318 p.c.	N.N.O.: rue S.S.E.: 223-162 O.S.O. 224-P. 339 E.N.E.: 224-339					
4-23-10	De Elmeida, Antonio, 1560A Davenport Rd., Toronto 170, Ont.	223-173.....	5,400 p.c.			19.29	19.16	3.84	42.29
5-7-37	Hébert, Paul, syndic, 500, Place d'Armes, Mtl 126.	248-38.....	7,500 p.c.		Construit Built up	5,427.54	3,216.18	864.37	9,508.09
		248-37-3.....	26,700 p.c.						
	Michaud, C.A., syndic, 1010, Côte Beaver Hall, Suite 610, Mtl 128.	248-37-2.....	9,000 p.c.						
		248-37-1.....	9,000 p.c.						
5-19-13	Ball, Arthur, 152 Gendron, C.C.....	248-123.....	6,600 p.c.			551.04	111.14	66.22	728.40
5-37-18	Léon Friédman, es-qual./in his capacity.	249-301.....	7,837 p.c.			364.78	40.96	40.57	446.31
5-39-5	Léon Friédman, es-qual./in his capacity.	249-354	5,700 p.c.			240.55	29.89	27.04	297.48
6-4-18	Alarie, André, 412, Constantin, St-Eustache.	115-145.....	6,480 p.c.			80.04	119.35	19.94	219.33
6-4-19	Lynadan Corp., a/s Sol S. Hecht, 1010 W. Ste-Catherine, app. 1001, Mtl 110.	115-P. 146 ...	7,249 p.c.	S.: rue N.: 115-144 E.: 115-P. 146 O.: 115-145		89.73	88.99	17.87	196.59
6-12-8	Dolbel, Donald A., 68 Syllivan, C.C...	115-112.....	4,650 p.c.			248.96		24.90	273.86
6-22-32	Vojtek, R., John, 104 S. Ferdinand, C.C.	114-64.....	5,652 p.c.		Construit Built up	120.36		12.04	132.40

No. fiche *File No.*	Nom et adresse *Name and address*	No de lot *Lot No.*	Superficie *Area*	Bornes *Boundaries*	Remarques *Notes*	Taxes munic. *Munic. taxes*	Taxes scolaires *School taxes*	10% Frais de vente *Sale costs*	Total
6-32-11	Paniggia, Dominico, 218 Livingston Ave., Toronto 10, Ont.	111-121.....	5,692 p.c.			$ 166.29	$ 71.39	$23.77	$ 261.45
6-34-14	Pacheno, Antonio V., 192 Shaw St., Toronto 140, Ont.	111-250.....	5,400 p.c.			216.89	68.81	28.57	314.27
6-38-21	Houde, J. C. R., 20 Ave. Querbes, Outremont 153.	108-160.....	5,390 p.c.			66.42	19.10	8.55	94.07
6-42-2	Dequay, G., C.P. 351, Mercier.....	108-148.....	7,763 p.c.			662.37	72.33	73.47	808.17
6-42-8	Faubert, Guy A., 1031, Ch. Lac St-Louis Ville de Léry, Harry Palnick, 84 S.J.B., C. C.	108-125.....	5,195 p.c.			407.87	60.25	46.81	514.93
6-46-44-2	Torre Const. Co. Ltd., 533 Silverthorn Ave., Toronto, Ontario.	P. 111.....	21,577 p.c.	S.E.: boulevard N.O.: 111-315 & P. 111 N.E.: rue S.O.: P. 111		1,533.73	440.81	197.45	2,171.99
6-46-44-3	R & Z Painting Contractors Ltd., 807 St. Clair Ave., Toronto, Ont.	P. 111.....	20,000 p.c.	S.E.: boulevard N.O.: P. 111 N.E.: P. 111 S.O.: P. 111		1,275.00	537.41	181.24	1,993.65
6-46-44-4	R & Z Painting Contractors Ltd.....	P. 111.....	20,000 p.c.	S.E.: boulevard N.O.: P. 111 N.E.: P. 111 S.O.: P. 111		1,275.01	544.41	181.94	2,001.36
6-53-1	Reid, J. Felix, 1473 Amherst, Montréal 132.	P. 121.....	98,454 p.c.	N.: boulevard S.: rue S.: rue E.: 121-249 & -242 O.: rue		2,121.23	459.38	258.06	2,838.67
6-59-22	Aitken, Thomas, 172 Trenton, C.C....	114-215.....	5,325 p.c.		Construit Built up	60.18		6.02	66.20
6-64-4	Julien, Gilles, 84, S. Ferdinand, C.C...	112-308.....	9,600 p.c.			178.93	127.69	30.66	337.28
6-70-24	Gosselin, Guy, 221, Desaulniers, St-Lambert. Albert Lafrance, 27, Terrasse Montcalm, Ste-Thérèse.	108-78.....	9,060 p.c.			54.67	39.11	9.38	103.16
6-71-9	Sunray Investment Corp'n. 197 Harland Road, Hampstead.	108-62.....	11,338 p.c.			103.96	175.39	27.93	307.28
6-74-1	Sunray Investment Corp'n.....	108-31.....	5,679 p.c.			81.71	91.88	17.36	190.95
6-74-2	Sunray Investment Corp'n.....	108-22.....	6,893 p.c.			99.15	91.44	19.06	209.65
6-74-7	Norvaisa, J., 11 Apple Hill Road, Baie d'Urfé 850.	108-33.....	5,665 p.c.			81.62	20.25	10.19	112.06
6-75-7	Julien, Gilles, 84, S. Ferdinand, C.C...	108-26.....	10,143 p.c.			221.64	81.94	30.36	333.94
6-76-2	Lafontaine, André, 3 rue du Parc, Mercier.	108-14.....	6,405 p.c.			101.12	58.70	15.98	175.80
6-94-32	Namerow, Mme-Mrs. Isidore, 1538 Sherbrooke W., Apt. 1024, Mtl 109.	P. 111.....	384,572 p.c.	S.O.: boulevard E.: P. 111 & 111-314 N.: ligne terre 108 S.: P. 111		3,825.30	2,651.57	647.69	7,124.56

6–94–88	Namerow, Mme-Mrs. Isidore (*idem*) ...	P. 111	8,795 p.c.	E.: boulevard O.: rivière S.: P. 111 N.O.: Servitude H.Q.		683.79	30.34	71.41	785.54
6–101–47	Park Royal Const. Inc., 4530, Côte des Neiges, Montréal 267.	P. 128	90 p.c.	N.E.: 128–P. 103 N.O.: 128–P. 47 S.: P. 122		51.70	0.19	5.19	57.08
4–18–7	Bourbonnais, Victor, 101, St-Jean-Baptiste, Dorion.	224–201.....	5,015 p.c.			143.44		14.34	157.78
4–18–8	Bourbonnais, Victor (*idem*)	224–200.....	4,985 p.c.			143.44		14.34	157.78
4–18–9....	Bourbonnais, Victor (*idem*)	224–199.....	4,955 p.c.			143.20		14.32	157.52

Donné à Ville de Châteauguay-Centre, ce 8e jour du mois de novembre 1974.

L'assistant greffier,
MARGUERITE DUBUC.

59071-46-2-o

Given at the Town of Châteauguay-Centre, this 8th day of November, 1974.

MARGUERITE DUBUC,
Assistant Town-clerk.

59071-46-2-o

Cité des Deux-Montagnes

Avis public est par les présentes donné par le soussigné, secrétaire-trésorier de la Cité, que les immeubles ci-dessous désignés seront vendus à l'enchère publique dans la salle de l'Hôtel de ville, 801, chemin Oka, cité des Deux-Montagnes, MARDI, le DIXIÈME jour de DÉCEMBRE 1974, à DIX heures de l'avant-midi pour satisfaire au paiement des taxes municipales et scolaires avec intérêts et frais subséquents encourus ou à encourir, à moins que ces taxes, intérêts et frais ne soient payés avant la vente.

City of Deux-Montagnes

Public notice is hereby given by the undersigned, secretary-treasurer of the City, that the immoveables hereinafter described will be sold by public auction in the Council room of the City Hall, 801 Oka Road, City of Deux-Montagnes, on TUESDAY, the TENTH day of DECEMBER, 1974, at TEN o'clock in the morning to satisfy the payment of municipal and school taxes with accrued interest, plus the costs that have been or may be incurred, unless the said taxes, interest and costs be paid before the sale.

Nom des propriétaires *Names of proprietors*	Numéros de cadastre *Cadastral numbers*
J. T. Davis, 430, 3e Avenue, Deux-Montagnes	53-249, avec bâtisse / with building.
W. J. Irish, 405, 7th Avenue, Deux-Montagnes	69-102P, avec bâtisse / with building.
F. J. O'Brien, 263 10th Avenue, Deux-Montagnes	73-115, avec bâtisse / with building.
Charles Rodrigue, 317, 11e Avenue	73-167 & 166P, avec bâtisse / with building.
Cedarview Country Club, a/s / c/o K. Pattenden, 52 – 12th Avenue, Deux-Montagnes.	60-164, 59-30.
G. Thériault	81-5.
G. Thériault, 123-125, 14e Avenue, Deux-Montagnes	81-3 & 4, avec bâtisses / with buildings.
Marcel Tétreault, 210, 16e Avenue, Deux-Montagnes	87-28 & 27P, avec bâtisse / with building.
René Laroche	97-117.
René Laroche	97-118.
Gaétan Noël, 709, boul. du Lac, Deux-Montagnes	60-57P, avec bâtisse / with building.

L'énumération abrégée des numéros cadastraux des immeubles en question a été autorisés par la Commission municipale de Québec en date du 2 octobre 1974, conformément aux dispositions de l'article 550 de la Loi des cités et villes de Québec.

Donné en la cité des Deux-Montagnes, ce 8e jour de novembre 1974.

Le secrétaire-trésorier,
J.-M. RACINE, O.M.A.

59110-46-2-o

The abridged enumeration of cadastral numbers of the immoveables in question was authorized by the Municipal Commission on 2nd October, 1974, in conformity with the provisions of article 550 of the Cities and Towns Act of the Province of Québec.

Given at the City of Deux-Montagnes, this 8th day of November 1974.

J.-M. RACINE, O.M.A.,
Secretary-Treasurer.

59110-46-2-o

Ville de Montréal-Est

Avis est par les présentes donné par le soussigné, F. Jos. Legris, greffier de la Ville de Montréal-Est, que les immeubles ci-dessous désignés seront vendus à l'enchère publique à l'Hôtel de Ville, 11,370 est, rue Notre-Dame, Montréal-Est, Québec, MERCREDI, le ONZIÈME jour de DÉCEMBRE 1974 à DIX heures de l'avant-midi, pour satisfaire au paiement des taxes municipales générales et/ou spéciales et/ou de la Commission de Transport de Montréal et/ou de la Communauté Urbaine de Montréal, avec intérêts, plus les frais encourus, à moins que ces taxes, frais et intérêts ne soient payés avant la vente.

Town of Montreal-East

Public notice is hereby given by the undersigned, F. Jos. Legris, Town Clerk of the Town of Montreal-East, that the immoveable properties hereinafter described, will be sold by public auction at the Town Hall, 11,370 Notre-Dame Street, Montreal-East, on WEDNESDAY the ELEVENTH day of the month of DECEMBER 1974 at TEN o'clock in the morning, for the payment of general municipal taxes and/or special municipal taxes and/or school taxes and/or Montreal Transport Commission taxes and/or Montreal Urban Community taxes, with interest, plus the costs which have been incurred unless the said taxes, interest and costs be paid before sale.

Propriétaire *Owner*	No cadastre *Cadastre No.*	Taxes munic. *Munic. taxes*	Taxes scol. *School taxes*	Total
Baril, Gérard et *Als*, 524, 81ième Avenue, Pointe-aux-Trembles	92-203-1 92-204-1	$1,566.67	$1,535.15	$3,101.82
Bernier, Jean-Guy, 8774, rue Boyce, Montréal, P.Q.	90-258 90-259	749.25	17.54	766.79

Propriétaires *Owner*	No cadastre *Cadastre No.*	Taxes municipales *Municipal taxes*	Taxes scolaires *School taxes*	Total
Bourdon, René, 460, rue Broadway, Montréal-Est, P.Q.	88-706 88-707 88-705-1 88-681-5	$ 149.09	$ 114.78	$ 263.87
Burns, John, 463, Grande-Allée, Montréal-Est, P.Q.	88-1295 88-705-6	482.05	359.89	841.94
Castonguay, Claude, 350, Des Bouleaux, Pointe-aux-Trembles	70-7 70-8	1,781.86	1,381.40	3,123.36
Chartrand, Conrad, 16, rue Hinton, Montréal-Est, P.Q.	12-33 12-34 12-35 12-36 86-49 86-50 86-51	33.88 187.90 33.47 406.02	53.37 296.11 37.52 636.98	87.25 484.01 70.99 1,043.00
Danker, Rose Epse, 10,150, Notre-Dame, Montréal-Est, P.Q.— Pinchuk Joe	75-25	5,984.30		5,984.30
Deluxe Paper Products Limited, 200, rue Marien, Montréal-Est, P.Q.	92-1484 92-1485 92-1487	583.88	3,107.27 2,924.06 1,629.79	3,691.14 2,924.06 1,629.79
Dionne, Lionel, 136, rue Laurendeau, Montréal-Est, P.Q.	90-254 90-P-255	174.06	131.41	305.47
Dion, Réal, 4, Place du Fort, Repentigny	70-1 70-2	661.38	502.36	1,163.74
Frenette, Philippe, 11,358, rue Dorchester, Montréal-Est	90-P319 90-320 90-P-321	196.36	292.15	488.51
G. Trudeau Ltée, Rang Fleury, St-Jude, J0H 1P0	83-45 83-46 83-47 88-44	138.46	176.42	314.88
Gagné, René, 11,209, Ontario, Montréal-Est	88-1321		174.66	174.66
Gagnon, Laurent, 151, Marguerite-Bourgeois, L'Assomption	88-221-3 88-222-3 88-223-3	1,727.91	1,403.97	3,131.88
L'Alliance Cie d'Assurances, 680 ouest, Sherbrooke, Montréal, Québec	85-873		36.02	36.02
Labrosse, Aimé, 139, rue Laurendeau, Montréal-Est, 550	90-294	535.47 600.98	406.47 468.99	941.94 1,069.97
Labrosse, Claude, 141, rue Laurendeau, Montréal-Est 550	90-1101	779.87	493.59	1,273.46
Ladouceur, Gaston, 225, Grande-Allée, Montréal-Est, 550	88-335 88-336	517.24	392.57	909.81
Laforest, Thomas, 482, rue Broadway, Montréal-Est, 550	88-718 88-719 88-705-14	805.60	970.85	1,776.45
Langlais, Mme Lorenzo, Monique Déziel, 50, Terrasse Fleury, P.A.T.	70-15 70-16	146.12		146.12
Lavigne, Réal, 62, rue Laurendeau, Montréal-Est, 550	90-239 90-P240	372.64	194.13	576.77
Limoges, M.-Claire, 333, Riverside Drive, St-Lambert, Québec	92-119 92-120	1,009.28	1,147.33	2,156.61
Lomba, Valère, 3, rue Dubé, Montréal-Est, 550	91-5-P1 91-P6	421.67	321.04	742.71
McDuff, Louis-Robert, 6, Ste-Marie, Montréal-Est, 550	88-50 88-51-1	194.26		194.26
Mercier, Maurice & *Als*, 221, Notre-Dame-des-Champs, Repentigny, Québec.	90-184		6.18	6.18
Montréal Trust, 1900, Station B, Montréal, Québec	P-69		39.07	39.07
Parenteau, Mme Gérard, J.D. Barriault, 12565, Victoria, Pointe-aux-Trembles	85-875 85-876	177.84 43.27	285.07 66.11	462.91 109.38
Paré, Marie-Alice, 133, Clifton Place, Brooklyn, N.Y.	90-957 82-23	20.17	30.99	51.16
Mugford, T. William, 11,400, rue Dorchester, Montréal-Est	92-328 92-P-329	16.02	88.17	104.19
Redhill Investments, 50, rue Crémazie ouest, Suite 609, CO. S. Ruttenberg	90-1054 90-1058	169.32 239.00	349.16 300.47	518.48 539.47
Robillard F. A. & Son, 11,265, Ste-Catherine, Montréal-Est, 550	88-1166		152.04	152.04
Roland Joseph, 483, Grande-Allée, Montréal-Est, 550	88-1300 88-705-15		2.12	2.12
Simard & Beaudry Inc., 3033 est, rue Jarry, Montréal, Québec	P-14		211.58	211.58
Tremblay, Richard & *Als*, 47, rue David, Montréal-Est, 550	72-P502 72-503	419.16		419.16
Trottier, Richard, 9, rue Ste-Marie, Montréal-Est, 550	88-1343 88-1344	916.88	1,478.01	2,394.89

Propriétaires *Owner*	No cadastre *Cadastre No.*	Taxes municip. *Municip. taxes*	Taxes scol. *School taxes*	Total
Turcot, P.-Emile, 19, rue Laurendeau, Montréal-Est	90-110 90-P108 90-109	$ 295.87		$ 295.87
Vaillancourt, Gérard, 7, rue Laurendeau, Montréal-Est, 550	90-101 90-102 90-103	25.41		25.41
Vien, Thomas / Me Clermont, C.P. 242, Tour Bourse, Place Victoria, 3400	87-195 87-196		$ 1.85	1.85
Ville de Montréal, 275, Notre-Dame, Montréal, Québec	92-1290 92-1291 92-1292 92-1293	379.91		379.91
Wattie, J. Oscar, 11,130, Ste-Catherine, Montréal-Est, 550	87-1271 87-351-3 87-329-16	137.56	166.34	303.90
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-70	291.59	377.24	688.83
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-72	326.66	422.62	749.28
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-73	274.06	354.55	628.61
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-74	385.85	499.20	885.05
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-74	530.55	686.40	1,216.95
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-75	477.93	618.33	1,096.26
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-76	491.10	635.35	1.126.45
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-77	815.55	1,055.13	1,870.68
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-78	403.39	521.89	925.28
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-79	149.07	192.87	341.94
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-80	306.94	397.09	704.03
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	80-P-106		150.33	150.33
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-81	399.01	516.22	915.23
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	81-114		39.71	39.71
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	81-115		42.55	42.55
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	81-117		48.22	48.22
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	81-P-129		51.05	51.05
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	81-P-130		22.69	22.69
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	81-P-131		22.69	22.69
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	81-P-132		22.69	22.69
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	81-387-1		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	81-387-2		79.42	79.42
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-82	381.48	493.53	875.01
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	83-131		260.95	260.95
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	82-132		39.71	39.71
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	82-133		42.55	42.55
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	82-134		36.87	36.87
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	82-135		36.87	36.87
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	82-136		0.03	0.03
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	82-137		2.84	2.84
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	82-P-148		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	82-148-1		39.71	39.71
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	82-P-149		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	82-P-150		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	82-P-151		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	82-P-152		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-82		45.38	45.38
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	82-P-155		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	82-P-156		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	82-P-186		14.18	14.18
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-83	109.61	141.82	251.43
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	83-48		79.42	79.42
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	83-P-49		8.51	8.51
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	83-P-50		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	83-P-51		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	83-P-52		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	83-P-153		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-85	350.79	453.82	804.61
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	85-55		224.07	224.07
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	85-P-56		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	85-P-57		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	85-P-58		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	85-P-59		5.67	5.67
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	85-P-79		34.04	34.04
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	85-P-80		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	85-P-81		17.02	17.02

Propriétaire *Owner*	No cadastre *Cadastre No.*	Taxes municipales *Municipal taxes*	Taxes scolaires *School taxes*	Total
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	85-P-82		$ 17.02	$ 17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	85-P-83		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	85-P-100		14.18	14.18
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-85		8.51	8.51
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	85-P-102		14.18	14.18
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	85-P-103		11.35	11.35
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	85-P-130		5.67	5.67
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	85-P-131		0.03	0.03
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-86	$ 344.21	445.31	789.52
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	86-P-145		153.16	153.16
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pélland	86-P-146		5.67	5.67
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	86-P-147		8.51	8.51
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	86-P-148		5.67	5.67
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	86-P-149		5.67	5.67
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	86-P-169		2.84	2.84
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	86-P-170		0.03	0.03
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	86-P-171		0.03	0.03
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-87	390.23	504.87	895.10
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	87-P-171		36.87	36.87
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	87-P-172		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	87-P-173		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	87-P-174		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	87-P-175		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	87-P-176		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-88	416.54	538.91	955.45
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-90	451.63	584.29	1,035.92
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-92	541.53	700.58	1,242.11
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-P-207		2.84	2.84
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-P-208		14.18	14.18
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	80-P-140		0.03	0.03
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	80-P-141		2.84	2.84
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	80-P-170		5.67	5.67
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	80-P-171		8.51	8.51
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	80-P-172		11,35	11,35
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	80-P-173		14.18	14.18
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	81-P-388		8.51	8.51
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	81-P-389-2		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	86-P-1211		22.69	22.69
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-P-738		53.89	53.89
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-P-739		53.89	53.89
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-P-740		51.05	51.05
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-P-741		48.22	48.22
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-P-742		48.22	48.22
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-P-743		45.38	45.38
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-745		62.40	62.40
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-769		62.40	62.40
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-P-800		34.04	34.04
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-P-801		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-P-802		22.69	22.69
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-P-803		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-P-804		11.35	11.35
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-P-805		2.84	2.84
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-807		62.40	62.40
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-808		62.40	62.40
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-831		62.40	62.40
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-832		62.40	62.40
Canadian National, P.Q. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	88-833		62.40	62.40
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-P-810		8.51	8.51
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-P-811		48.22	48.22
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-P-812		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-813		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-814		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-815		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-P-836		8.51	8.51
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-P-837		45.38	45.38
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-P-838		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-839		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-840		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-P-881		5.67	5.67
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-P-882		39.71	39.71
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-P-883		73.75	73.75

Propriétaire *Owner*	No cadastre *Cadastre No.*	Taxes munic. *Munic. taxes*	Taxes scol. *School taxes*	Total
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-884		$ 73.75	$ 73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-885		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-886		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-887		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-888		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-P-907		5.67	5.67
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-P-908		48.22	48.22
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-909		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-910		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-911		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-912		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-913		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-914		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	90-915		73.75	73.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1025		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1026		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1027		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1028		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1029		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1030		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1031		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1032		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1033		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1053		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1054		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1055		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1056		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1057		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1063	$ 19.74	51.06	70.80
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1064		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	82-1065		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1066		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1232		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1233		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1234		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1241		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1242		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1243		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1244		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1245		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1246		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1247		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1248		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1249		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1250		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1251		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1252		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1253		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1254		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1255		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1256		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1257		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1258		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1259		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1260		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1261		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1262		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1268		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1269		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1270		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1271		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1272		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1273		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1274		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1275		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1276		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1277		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1278		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1279		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1280		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1281		25.53	25.53

Propriétaire *Owner*	No cadastre *Cadastre No.*	Taxes munic. *Munic. taxes*	Taxes scol. *School taxes*	Total
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1282		$ 52.55	$ 25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1283		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1284		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1285		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1286		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1287		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1294		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1295		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1296		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1321		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 1800, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1322		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 1800, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1323		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 1800, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1324		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 1800, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1326		34.04	34.04
Canadian National, P.O. Box 1800, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1327		34.04	34.04
Canadian National, P.O. Box 1800, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1328		34.04	34.04
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	92-1364		48.22	48.22
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-94		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-95		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-96		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-97		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-98		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-99		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-100		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-101		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-102		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-103		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-104		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-105		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-106		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-107		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-108		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-109		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-110		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-112		76.58	76.58
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-113		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-114		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-115		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-116		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-250		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-251		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-253		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-255		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-256		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-257		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-258		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-259		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-260		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-261		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-262		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-263		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-264		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-265		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-266		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-267		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-268		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-269		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-270		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-271		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-272		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-273		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-274		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-275		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-276		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-277		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-278		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-281		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-282		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-283		22.69	22.69
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-284		22.69	22.69

Propriétaire *Owner*	No cadastre *Cadastre No.*	Taxes munic. *Munic. taxes*	Taxes scol. *School taxes*	Total
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-426		$ 17.02	$ 17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-427		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-428		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-429		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-431		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-432		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-433		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-434		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-436		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-437		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-438		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-439		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-440		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-441		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-442		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-443		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-444		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-445		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-446		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-447		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-448		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-449		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-450		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-451		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-452		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-453		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-454		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	46-455		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-456		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-459		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-460		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-461		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-462		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-642		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-643		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-644		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-645		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-647		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-648		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-649		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-650		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-672		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-673		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-681		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-620		0.03	0.03
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-621		5.67	5.67
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-622		14.18	14.18
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-624		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-625		15.60	15.60
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-626		1.42	1.42
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-595		14.18	14.18
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-588		0.03	0.03
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-589		11.35	11.35
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-590		34.04	34.04
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-591		32.62	32.62
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-592		8.51	8.51
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-550		51.05	51.05
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-538		0.03	0.03
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-539		29.78	29.78
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-540		39.71	39.71
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-541		4.25	4.25
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-506		11.35	11.35
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-504		22.69	22.69
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-505		8.51	8.51
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-503		4.25	4.25
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-1083		4.25	4.25
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-1084		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	47-P-1085		11.35	11.35
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-1047		48.22	48.22
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-1034		11.35	11.35

Propriétaire *Owner*	No cadastre *Cadastre No.*	Taxes munic. *Munic. taxes*	Taxes scol. *School taxes*	Total
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-1035		$ 46.80	$ 46.80
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-1036		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-1001		11.35	11.35
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-999		48.22	48.22
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-1000		14.18	14.18
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-956		48.22	48.22
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-943		19.85	19.85
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-944		46.80	46.80
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-945		8.51	8.51
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-910		11.35	11.35
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-907		22.69	22.69
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-908		46.80	46.80
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-909		5.67	5.67
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-852		26.95	26.95
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-853		46.80	46.80
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-854		1.42	1.42
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-816		31.20	31.20
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-817		43.96	43.96
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-774		55.31	55.31
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-761		36.87	36.87
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-762		39.71	39.71
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-728		11.35	11.35
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-725		39.71	39.71
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	48-P-726		36.87	36.87
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	49-P-366		32.62	32.62
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	49-367		66.65	66.65
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	49-P-334		5.67	5.67
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	49-P-333		36.87	36.87
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	49-P-291		20.42	20.42
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-50		221.24	221.24
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-51		390.00	390.00
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-53		173.02	173.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-54		341.78	341.78
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-120		18.44	18.44
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-121		9.93	9.93
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-119		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-118		17.02	17.02
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-117		18.44	18.44
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-116		18.44	18.44
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-115		48.22	48.22
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-46		21.27	21.27
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-45		21.27	21.27
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-44		21.27	21.27
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-43		21.27	21.27
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-42		222.65	222.65
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-41		22.69	22.69
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-40		22.69	22.69
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-39		46.80	46.80
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-4		24.11	24.11
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-3		25.53	25.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	55-P-2		24.11	24.11
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-18		348.87	348.87
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-17		147.49	147.49
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-16		385.75	385.75
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-14		68.07	68.07
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-14		181.53	181.53
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-13		133.31	133.31
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-13		28.36	28.36
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	12-P-161		14.18	14.18
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	12-162		14.18	14.18
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	12-163		14.18	14.18
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	12-164		14.18	14.18
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	12-P-165		8.51	8.51
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-12		133.31	133.31
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	12-P-178		8.51	8.51
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-11		207.05	207.05
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-9		433.96	433.96
Canadian National, P.O. Box 8100, Montréal, Québec, Co. W. Pelland	P-8		414.11	414.11

Les propriétés immobilières susdites sont du cadastre officiel de la paroisse de Pointe-aux-Trembles.

La Commission municipale, en date du 5 septembre 1974 a autorisé l'énumération abrégée des numéros de cadastre des propriétés ci-haut décrites.

Donné à Montréal-est, ce 29e jour d'octobre 1974.

Conditions: Comptant.

(Sceau) *Le greffier,*
58939-45-2-o F. Jos. Legris.

The above immoveable properties are on the plan and in the book of reference of the Parish of Pointe-aux-Trembles.

The Québec Municipal Commission, on September the fifth 1974, has authorized an abridged enumeration of the cadastral numbers of the above immoveables.

Given at Montreal-East, this 29th day of October, 1974.

Conditions: Cash.

(Seal) F. Jos. Legris,
58939-45-2-o *Town Clerk.*

Ville de Dorion

Avis public est par les présentes donné par le soussigné, secrétaire-trésorier de la Ville de Dorion, que les immeubles ci-dessous désignés seront vendus à l'enchère publique, à l'Hôtel de Ville, 190, rue St-Charles, dans ladite ville, MERCREDI le ONZIÈME jour de DÉCEMBRE 1974 à DIX heures de l'avant-midi, pour satisfaire au paiement des taxes municipales et/ou scolaires et/ou d'église ainsi que des intérêts courus et des frais, à moins que ces taxes, intérêts et frais ne soient payés avant la vente.

Town of Dorion

Public notice is hereby given by the undersigned, secretary-treasurer of the Town of Dorion, that the hereinafter described immovables will be sold by public auction, at the Town Hall, 190, St-Charles St., in the said Town, on WEDNESDAY, the ELEVENTH day of DECEMBER 1974 at TEN o'clock in the forenoon, to satisfy to the payment of municipal and/or school and/or church taxes with accrued interest and costs incurred thereon, unless the said taxes, interest and costs be paid before the sale.

Cadastre de la paroisse de Ste-Jeanne-de-l'Ile-Perrot
Cadastre of the Parish of Ste-Jeanne-de-l'Ile-Perrot

No de rôle *Roll No.*	Nom / *Name*	No de cadastre *Cadastre No.*
4-14-1	Avel Island Dev. Inc.	347
2-18-4, -5	Gagné Frank J.	377, 378
4-14-22	Geoffrion Alice F. (Mme)	P-367

Mesurant 190 pieds de longueur, mesure anglaise, à partir de la ligne nord en se dirigeant vers le sud sur toute la profondeur de ladite partie, ladite mesure étant prise à la hauteur moyenne des eaux de la rivière Ottawa, bornée vers le sud par le résidu dudit lot No 367 appartenant à Mme Alice F. Geoffrion, M. Ronald Geoffrion, M. Kenneth C. Feagan et M. Georges Beale et de tous autres côtés par la rivière Ottawa.

Measuring 190 feet in length, English measure, starting from the north line towards south on all the depth of this part, said measure being taken from the average of high water mark of Ottawa River, bounded towards south by the residue of said lot No. 367, owned by Mrs. Alice F. Geoffrion, Mr. Ronald Geoffrion, Mr. Kenneth C. Feagan and Mr. Georges Beale and towards all other sides by the Ottawa River.

4-14-23	Geoffrion Alice F. (Mme) Geoffrion Ronald Feagan Kenneth C. Beale Georges	P-367

Bornée vers le nord par le résidu du lot 367 appartenant à Mme Alice F. Geoffrion et de tous les autres côtés par la rivière Ottawa.

Bounded towards north by the residue of said lot 367, owned by Mrs. Alice F. Geoffrion and towards all other sides by the Ottawa River.

Prenez avis que la liste ci-haut contient une énumération abrégée des numéros cadastraux des immeubles à être vendus conformément à une autorisation à cet effet émise par la Commission municipale du Québec en date du 18 octobre 1974 et portant le numéro 4742/25173.

Prenez de plus avis que dans les cas où les immeubles ci-haut décrits contiennent des bâtisses et/ou dépendances dessus construites, la vente de ces immeubles

Notice is also given that the hereinabove statement is an abridged enumeration of the cadastral numbers of the immovables to be sold in accordance with an authorization to that effect given on October 18th, 1974 by the Québec Municipal Commission and bearing number 4742/25173.

Notice is also given that in the case the immovables mentioned in the hereinabove statement have building thereon erected, the sale of these immovables for non

aura lieu avec l'ensemble des bâtisses et dépendances dessus construites.

Donné à Dorion, ce 30e jour d'octobre 1974.

Vraie copie.

(Sceau) *Le secrétaire-trésorier,*
58937-45-2-o ANDRÉ CHARTRAND, O.M.A.

payment of taxes shall include the buildings thereon erected.

Given at Dorion, this 30th day of October, 1974.

True copy.

(Seal) ANDRÉ CHARTRAND, C.M.O.,
58937-45-2-o *Secretary-Treasurer.*

Cité de LaSalle

Avis public est, par les présentes, donné que les propriétés ci-dessous décrites seront vendues à l'enchère publique en la salle du Conseil à l'hôtel de ville, dans la Cité de LaSalle, au No 13, avenue Strathyre, LUNDI, le NEUVIÈME jour de DÉCEMBRE 1974, à ONZE heures de l'avant-midi, pour satistaire au paiement des taxes non-payées et les intérêts mentionnés dans l'état en plus des frais et intérêts qui ont été ou qui pourront être encourus à moins que lesdites taxes, intérêts et frais soient payés avant la vente.

Ladite vente sera en outre faite avec toutes les servitudes actives et passives ou occultes, attachées auxdits immeubles.

Le prix d'adjudication de chacun de ces immeubles sera payable immédiatement.

Tous les immeubles vendus sont sujets au droit de retrait d'un an.

City of LaSalle

Public notice is hereby given that the properties described hereunder will be sold by Public Auction in the Council Meeting Hall at the City Hall, in the City of LaSalle, No. 13 Strathyre Avenue, on MONDAY, the NINTH day of DECEMBER, 1974, at ELEVEN o'clock in the forenoon for unpaid taxes, interest and costs mentioned in the statement, in addition to the costs and interest which have been or may be incurred unless said taxes, interest and costs be paid sooner.

The said sale will be made with all active and passive servitudes apparent or occult attached to the said properties.

The purchase price of each of the said immoveables shall be payable immediately.

All the immoveables sold are subject to the one-year right of redemption

Cadastre de la paroisse de Lachine — *Cadastre of the Parish of Lachine*

Nom *Name*	Numéro *Number*	Taxes mun. *Mun. taxes*	Taxes scol. *School taxes*	Taxes spéc. *Special taxes*	Intérêts et frais *Interest and costs*	Total
AUJLA, Manjit Singh.....	1006 / 150.....	$ 647.04	$ 527.28	$ 554.71	$ 115.07	$1,844.10
(avec bâtisse dessus érigée) (7710-7712, rue Thibert)		(with building thereon erected) (7710-7712 Thibert Street)				
CHOUINARD, Maurice.....	996 / Pt. 1458, 1459.....	323.30	595.94	405.86	229.34	1,554.44
(avec bâtisse dessus érigée) (331-333, 5e Avenue)		(with building thereon erected) (331-333 5th Avenue)				

996 / Pt 1458: Une certaine parcelle de terrain de figure régulière étant une partie du lot 996-1458 du cadastre officiel de la paroisse de Lachine, division d'enregistrement de Montréal, dans la Cité de LaSalle. Bornée au nord-ouest par une partie du lot 996-1458, au nord-est par le lot 996-1439 (ruelle), au sud-est par le lot 996-1459, au sud-ouest par le lot 996-1469 (5ème Avenue). Mesurant quatre-vingt-sept pieds (87.0') dans ses lignes nord-ouest et sud-est, dix pieds (10.0') dans ses lignes nord-est et sud-ouest. Contenant en superficie huit cent soixante-dix pieds carrés (870 pi. car.), mesure anglaise. Le tout est tel qu'indiqué sur la copie du plan No D-2722, référence 7410-009, en date du 15 octobre 1974 et préparé par l'arpenteur-géomètre Jean-Paul Arsenault.

996 / Pt. 1458: A certain parcel of land of regular figure being part of lot 996-1458 of the official cadastre for the Parish of Lachine, Registration Division of Montreal, Province of Québec, in the City of LaSalle. Bounded to the northwest by part of lot 996-1458, to the northeast by lot 996-1439 (lane), to the southeast by lot 996-1459, to the southwest by part of lot 996-1469 (5th Avenue). Measuring eighty-seven feet (87.0') in its northwest and southeast lines, ten feet (10.0') in its northeast and southwest lines. Containing an area of eight hundred and seventy square feet (870 sq. ft.), English measure. The whole is as shown on the copy of plan number D-2722, reference 7410-009 dated October 15. 1974 and prepared by Mr. Jean-Paul Arsenault, Québec Land Surveyor.

Dufresne, Réjean.....	961 / 9.....	504.05	414.63	308.13	122.78	1,349.59
(avec bâtisse dessus érigée) (492-494, avenue Dollard)		(with building thereon erected) (492-494 Dollard Avenue)				
Hughes, Edgar.....	996/ ½ 1090, 1091.....	313.43	487.57	377.30	268.91	1,447.21
(avec bâtisse dessus érigée) (250, 4ème Avenue)		(with building thereon erected) (250 – 4th Avenue)				

996 / ½ 1090: Une certaine parcelle de terrain de figure régulière étant une partie du lot 996-1090 du cadastre officiel de

996 / ½ 1090: A certain parcel of land of regular figure being part of lot 996-1090 of the official cadastre for the Parish of

Nom *Name*	Numéro *Number*	Taxes mun. *Mun. taxes*	Taxes scol. *School taxes*	Taxes spéc. *Special taxes*	Intérêts et frais *Interest and costs*	Total
la paroisse de Lachine, division d'enregistrement de Montréal, dans la Cité de LaSalle. Bornée au nord-ouest par le lot 996-1091, au nord-est par le lot 996-1066 (4ème Avenue), au sud-est par une partie du lot 996-1090, au sud-ouest par le lot 996-1098 (ruelle). Mesurant quatre-vingt-sept pieds (87.0') dans ses lignes nord-ouest et sud-est, douze pieds et cinq dixièmes (12.5') dans ses lignes nord-est et sud-ouest. Contenant en superficie mille quatre-vingt-sept pieds carrés et cinq dixièmes, (1,087.5' pi. car.) mesure anglaise. Le tout est tel qu'indiqué sur la copie du plan No D-2721, référence 7410-008, en date du 15 octobre 1974 et préparé par l'arpenteur-géomètre Jean-Paul Arsenault.						
Lachapelle, Raymond	921 / 209	$ 408.48	$ 469.71	$ 181.35	$ 101.54	$ 1,161.08
(avec bâtisse dessus érigée) (258, rue Lacroix)						
Mainardi, Pierre	974 / 1256	589.50	740.15	540.95	188.92	2,059.52
(avec bâtisse dessus érigée) (8813-8815, rue Chartrand)						
SHKUDA, BRONY	996 / Pt. 1284, 1283	261.47	234.00	181.35	150.11	826.93
(avec bâtisse dessus érigée) (200-202, 7ème Avenue)						
996 / Pt 1284: Une certaine parcelle de terrain de figure régulière étant une partie du lot 996-1284 du cadastre officiel de la paroisse de Lachine, division d'enregistrement de Montréal, dans la cité de LaSalle. Bornée au nord-ouest par une partie du lot 996-1284, au nord-est par le lot 996-1258 (7ème Avenue), au sud-est par le lot 996-1283, au sud-ouest par le lot 996-1290 (ruelle). Mesurant quatre-vingt-sept pieds (87.0') dans ses lignes nord-ouest et sud-est, zéro pied et sept pouces (0'-7") dans ses lignes nord-est et sud-ouest. Contenant en superficie cinquante et un pieds carrés (51 pi. car.), mesure anglaise. Le tout est tel qu'indiqué sur la copie du plan No D-2723, référence 7410-010, en date du 15 octobre 1974, et préparé par l'arpenteur-géomètre Jean-Paul Arsenault.						
Shute, Ronald & McIntyre, Mark Hart	996 / 1415	220.37	403.96	296.54	92.40	1,013.27
(avec bâtisse dessus érigée) (7639-7641, rue Broadway)						
Theodorou, Photios	998 / 76	1.254.91	176.53	126.03	107.98	1,665.45
(Terrain vacant sur rue Hébert)						

Lachine, Registration Division of Montreal, Province of Québec, in the City of LaSalle. Bounded to the northwest by lot 996-1091, to the northeast by lot 996-1066 (4th Avenue), to the southeast by part of lot 996-1090, to the southwest by lot 996-1098 (lane). Measuring eighty-seven feet (87.0') in its northwest and southeast lines, twelve feet and five tenths (12.5') in its northeast and southwest lines. Containing an area of one thousand eighty-seven square feet and five tenths (1,087.5' sq. ft.), English measure. The whole is as shown on the copy of plan number D-2721, reference 7410-008, dated October 15, 1974 and prepared by Mr. Jean-Paul Arsenault, Québec Land Surveyor.

(with building thereon erected)
(258 Lacroix Street)

(with building thereon erected)
(8813-8815 Chartrand Street)

(with building thereon erected)
(200-202-7th Avenue)

996 / Pt. 1284: A certain parcel of land of regular figure being part of lot 996-1284 of the official cadastre of the Parish of Lachine, Registration Division of Montreal, in the City of LaSalle. Bounded to the northwest by part of lot 996-1284, to the northeast by lot 996-1258 (7th Avenue), to the southeast by lot 996-1283, to the southwest by lot 996-1290 (lane). Measuring eighty-seven feet (87.0') in its northwest and southeast lines, zero foot seven inches (0'-7") in its northeast and southwest lines. Containing an area of fifty-one square feet (51 sq. ft.), English measure. The whole is as shown on the copy of plan number D-2723, reference 7410-010, dated October 15, 1974 and prepared by Mr. Jean-Paul Arsenault, Québec Land Surveyor.

(with building thereon erected)
(7639-7641 Broadway Street)

(Vacant lot on Hébert Street)

Donné à LaSalle, ce 30e jour d'octobre 1974.

Le greffier,

58938-45-2-o JACQUELINE GIGUÈRE-BOYER.

Given at LaSalle, this 30th day of October, 1974.

JACQUELINE GIGUÈRE-BOYER,

58938-45-2-o *City Clerk.*

Ville de Val-d'Or

Avis public est par les présentes donné par le soussigné, greffier de la susdite municipalité, que le Conseil de Ville de Val-d'Or, par une résolution portant le numéro 3672 en date du 4 novembre 1974, a ordonné au soussigné, conformément aux articles 548 et suivants de la Loi des cités et villes, de vendre les immeubles ci-dessous décrits, avec toutes les bâtisses dessus construites, dépendances et circonstances, pour satisfaire au paiement des taxes municipales et scolaires, intérêts, ainsi que pour payer les frais encourus pour et par la vente, et qu'en conséquence, lesdits immeubles seront vendus à l'enchère publique, MERCREDI, le ONZIÈ-

Town of Val-d'Or

Public notice is hereby given by the undersigned, Town Clerk of the aforesaid Municipality, that the Council of the Town of Val-d'Or, by resolution bearing number 3672 dated November 4th, 1974, has ordered the undersigned, pursuant to the provisions of Articles 548 to 566 of the Cities and Towns Act, to sell the immoveables hereinbelow described, with all the buildings thereon erected, circumstances and dependencies, to satisfy the payment of the municipal and school taxes, interest, and other charges incurred for and by the sale, and that, consequently the said immoveables will be sold by public auction in the Town Hall Council Cham-

ME jour de DÉCEMBRE 1974, à DIX heures de l'avant-midi, en la salle municipale de l'hôtel de ville, 855, 2e Avenue, Val-d'Or, P.Q.

Toutefois seront exclus de la vente, les immeubles sur lesquels les taxes municipales devenues exigibles le ou avant le 31 décembre 1972 auront été payées avant le moment de la vente.

Mme Majella Belisle, 81, des Saules, Val-d'Or, P.Q.— Lot No 59, subdivision No 15, rang VII, canton Dubuisson, (59-15 R. 7). Taxes municipales: $743.95, taxes scolaires: $713.80, intérêts et frais: $204.12. Total: $1,661.87.

M. Raymond Boucher, 1649, 3e Avenue, Val-d'Or, P.Q.—Lot No 60, subdivision No 202, rang VIII, canton Dubuisson, (60-202). Taxes municipales: $1,016.66, taxes scolaires: $931.24, intérêts et frais: $228.39. Total: $2,176.29.

Enseignes Métro Néon Plastic Enrg., 1132, Bérard, Val-d'Or, P.Q.— Lot No 60, subdivision No 246, rang VIII, canton Dubuisson, (60-246). Taxes municipales: $64.90, taxes scolaires: $76.60, intérêts et frais: $56.35. Total: $197.85.

Mme Flo St-Jean, 1115, 2e Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Lot No 62, subdivision No 18, rang VIII, canton Dubuisson, (62-18). Taxes municipales: $1,309.06, taxes scolaires: $1,434.32, intérêts et frais: $247.40. Total: $2,990.78.

M. Gonzague Bérubé, 813, Bérard, Val-d'Or, P.Q.— Lot No 62, subdivision No 84, rang VII, canton Dubuisson, (62-84 R. 7). Taxes municipales: $573.17, taxes scolaires: $402.77, intérêts et frais: $100.80. Total: $1,076.74.

M. Marcel Grégoire, 887, 6e Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Bloc No 14, subdivision No 205, canton Bourlamaque, (14-205). Taxes municipales: $298.51, taxes scolaires: $548.43, intérêts et frais: $94.45. Total: $941.39.

Salaison d'Abitibi (Val d'Or) Ltée, 606, 3e Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Bloc No 34, subdivision No 72, rang VIII, canton Bourlamaque, (34-72). Taxes municipales: $1,859.15, taxes scolaires: $1,620.41, intérêts et frais: $428.84. Total: $3,908.40.

Salaison d'Abitibi (Val d'Or) Ltée, 606, 3e Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Bloc No 34, subdivision No 78, rang VIII, canton Bourlamaque, (34-78). Taxes municipales: $1,061.38, taxes scolaires: $571.78, intérêts et frais: $234.18. Total: $1,867.34.

Salaison d'Abitibi (Val d'Or) Ltée, 606, 3e Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Bloc No 34, subdivision No 79, rang VIII, canton Bourlamaque, (34-79). Taxes municipales: $909.90, taxes scolaires: $456.77, intérêts et frais: $203.69. Total: $1,570.36.

M. John Plesac, 49, 3e Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Bloc No 34, partie est de la subdivision 300-2, rang VIII, canton Bourlamaque, (34-300-2 P.E.). Taxes municipales: $692.87, taxes scolaires: $678.61, intérêts et frais: $170.58. Total: $1,542.06.

Mme Elizabeth M. Amyot, a/s M. Georges Amyot, 131 Ave LaSalle, Val-d'Or, P.Q.— Bloc No 34, subdivision No 665, rang VIII, canton Bourlamaque,

ber, 855-2nd Avenue, Val-d'Or, P.Q., on WEDNESDAY the ELEVENTH day of DECEMBER 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

However there shall be excluded from the sale, the immoveables on which municipal taxes falling due on or before December 31st, 1972, shall have been paid prior to the sale.

Mrs. Majella Belisle, 81 des Saules, Val-d'Or, P.Q.— Lot No. 59, Subdivision No. 15, Range VII, Township of Dubuisson, (59-15 R. 7). Municipal taxes: $743.95, school taxes: $713.80, intérest and costs: $204.12. Total: $1,661.87.

Mr. Raymond Boucher, 1649-3rd Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Lot No. 60, Subdivision No. 202, Range VIII, Township of Dubuisson, (60-202). Municipal taxes: $1,016.66, School taxes: $931.24, interest and costs: $228.39. Total: $2,176.29.

Enseignes Métro Néon Plastic Reg'd., 1132 Bérard, Val-d'Or, P.Q.— Lot No. 60, Subdivision No 246, Range VIII, Township of Dubuisson, (60-246). Municipal taxes: $64.90, School taxes: $76.60, interest and costs: $56.35. Total: $197.85.

Mrs. Flo St-Jean, 1115-2nd Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Lot No. 62, Subdivision No. 18, Range VIII, Township of Dubuisson, (62-18). Municipal taxes: $1,309.06, school taxes: $1,434.32, interest and costs: $247.40. Total: $2,990.78.

Mr. Gonzague Bérubé, 813 Bérard, Val-d'Or, P.Q.— Lot No. 62, Subdivision No. 84, Range VII, Township of Dubuisson, (62-84 R. 7). Municipal taxes: $573.17, school taxes: $402.77, interest and costs: $100.80. Total: $1,076.74.

Mr. Marcel Grégoire, 887-6th Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Block No. 14, Subdivision No. 205, Township of Bourlamaque, (14-205). Municipal taxes: $298.51, school taxes: $548.43, interest and costs: $94.45. Total: $941.39.

Salaison d'Abitibi (Val d'Or) Ltée, 606-3rd Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Block No. 34, Subdivision No 72, Range VIII, Township of Bourlamaque, (34-72). Municipal taxes: $1,859.15, school taxes: $1,620.41, interest and costs: $428.84. Total: $3,908.40.

Salaison d'Abitibi (Val d'Or) Ltée, 606-3rd Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Block No. 34, Subdivision No. 78, Range VIII, Township of Bourlamaque, (34-78). Municipal taxes: $1,061.38, school taxes: $571.78, interest and costs: $234.18. Total: $1,867.34.

Salaison d'Abitibi (Val-d'Or) Ltée, 606-3rd Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Block No. 34, Subdivision No. 79, Range VIII, Township of Bourlamaque, (34-79). Municipal taxes: $909.90, school taxes: $456.77, interest and costs: $203.69. Total: $1,570.36.

Mr. John Plesac, 49, 3rd Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Block No. 34, East Part of subdivision 300-2, Range VIII, Township of Bourlamaque, (34-300-2 P.E.). Municipal taxes: $692.87, school taxes: 678.61, interest and costs: $170.58. Total: $1,542.06.

Mrs. Elizabeth M. Amyot, c/o Mr. Georges Amyot, 131 Ave La Salle, Val-d'Or, P.Q.— Block No. 34, Subdivision No. 665, Range VIII, Township of Bour-

(34-665). Taxes municipales: $36.30, taxes scolaires: $129.61, intérêts et frais: $56.16. Total: $222.07.

M. Lauréat Trottier, 324, 12e Rue, Val-d'Or, P.Q.— Bloc No 34, subdivision No 814, rang VIII, canton Bourlamaque, (34-814). Taxes scolaires: $511.50, intérêts et frais: $89.59. Total: $610.09.

M. Georges Desjardins, a/s M. Gilles Desjardins, 595, Ave Brochu, Val-d'Or, P.Q.— Bloc No 34, subdivision No 932, rang VIII, canton Bourlamaque, (34-932). Taxes municipales: $445.34, taxes scolaires: $261.82, intérêts et frais: $89.60. Total: $796.76.

M. Léo H. Wennerholm, a/s Maruska & Wennerholm Reg'd, C.P. 744, Val-d'Or, P.Q.— Partie est du lot No 115, canton Bourlamaque, (115 P.E.). Taxes scolaires: $262.71, intérêts et frais: $93.57. Total: $356.28.

Buanderie Gaby Inc., 190, boul. Lamaque, Val-d'Or, P.Q.— Lots Nos 676 et 677, canton Bourlamaque, (676 et 677). Taxes municipales: $1,999.75, taxes scolaires: $115.97, intérêts et frais: $240.88. Total: $2,356.60.

M. W.N. Ingham, 207, boul. Dennison, Val-d'Or, P.Q.— Lot No 959, canton Bourlamaque, (959). Taxes scolaires: $1,428.24, intérêts et frais: $202.33. Total: $1,630.57.

MM. Y. Lafontaine et M. Desrochers, 838, 3e Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Lot No 1156, canton Bourlamaque, (1156). Taxes municipales: $198.00, taxes scolaires: $106.39, intérêts et frais: $87.50. Total: $391.89.

M. John Dolton, Sulcoe Gold Mines Ltd., a/s Gauthier & Pope, 192, 3e Avenue, Timmins, Ont.— Lot No 38 B, rang VIII, canton Dubuisson, (38 B). Taxes scolaires: $44.88, intérêts et frais: $46.18. Total: $91.06.

M. John Dolton, Sulcoe Gold Mines Ltd., a/s Gauthier & Pope, 192, 3e Avenue, Timmins, Ont.— Lots Nos 41B et 42B, rang VIII, canton Dubuisson, (41B et 42B). Taxes scolaires: $34.27, intérêts et frais: $45.19. Total: $79.46.

M. John Dolton, Sulcoe Gold Mines Ltd., a/s Gauthier & Pope, 192, 3e Avenue, Timmins, Ont.— Lot No 46A, rang VIII, canton Dubuisson, (46A). Taxes scolaires: $37.56, intérêts et frais: $45.50. Total: $83.06.

M. Jean Paul Chabot, R.R. 2, Val-d'Or, P.Q.— Maison seulement sur la demie du lot No 46, rang VIII, canton Dubuisson, (46½ M.S.). Taxes municipales: $245.16, taxes scolaires: $334.92, intérêts et frais: $102.69. Total: $682.77.

M. Pierre Chabot, R.R. 2, Val-d'Or, P.Q.— Demie ouest du lot No 46 du rang VIII, canton Dubuisson, (46½ O.). Taxes municipales: $103.20, taxes scolaires: $405.23, intérêts et frais: $89.95. Total: $598.38.

M. René P. Blais, adresse inconnue.— Partie 3 du lot No 48, rang VIII, canton Dubuisson, (48-3). Taxes municipales: $275.84, taxes scolaires: $319.70, intérêts et frais: $102.03. Total: $697.57.

lamaque, (34-665). Municipal taxes: $36.30, school taxes: $129.61, interest and costs: $56.16. Total: $222.07.

M. Lauréat Trottier, 324-12th Street, Val-d'Or, P.Q.— Block No. 34, Subdivision No. 814, Range VIII, Township of Bourlamaque, (34-814). School taxes: $511.50, interest and costs: $89.59. Total: $601.09.

Mr. Georges Desjardins, c/o Mr. Gilles Desjardins, 595, Brochu Ave., Val-d'Or, P.Q.— Block No. 34, Subdivision No. 932, Range VIII, Township of Bourlamaque, (34-932). Municipal taxes: $445.34, school taxes: $261.82, interest and costs: $89.60. Total: $796.76.

Mr. Leo H. Wennerholm, c/o Maruska & Wennerholm Reg'd, C.P. 744, Val-d'Or, P.Q.— East Part of lot No. 115, Township of Bourlamaque, (115 P.E.). School taxes: $262.71, interest and costs: $93.57. Total: $356.28.

Buanderie Gaby Inc., 190 Lamaque Blvd., Val-d'Or, P.Q.— Lots Nos. 676 and 677, Township of Bourlamaque, (676 and 677). Municipal taxes: $1,999.75, school taxes: $115.97, interest and costs: $240.88. Total: $2,356.60.

Mr. W.N. Ingham, 207 Dennison Boul., Val-d'Or, P.Q.— Lot No. 959, Township of Bourlamaque, (959). School taxes: $1,428.24, interest and costs: $202.33. Total: $1,630.57.

MM. Y. Lafontaine and M. Desrochers, 838-3rd Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Lot No. 1156, Township of Bourlamaque, (1156). Municipal taxes: $198.00, school taxes: $106.39, interest and costs: $87.50. Total: $391.89.

Mr. John Dolton, Sulcoe Gold Mines Ltd., c/o Gauthier & Pope, 192-3rd Avenue, Timmins, Ont.— Lot No. 38 B, Range VIII, Township of Dubuisson, (38 B). School taxes: $44.88, interest and costs: $46.18, Total: $91.06.

Mr. John Dolton, Sulcoe Gold Mines Ltd., c/o Gauthier & Pope, 192-3rd Avenue, Timmins, Ont.— Lots Nos. 41B and 42B, Range VIII, Township of Dubuisson, (41B and 42B). School taxes: $34.27, interest and costs: $45.19. Total: $79.46.

Mr. John Dolton, Sulcoe Gold Mines Ltd., c/o Gauthier & Pope, 192-3rd Avenue, Timmins, Ont.— Lot No. 46A, Range VIII, Township of Dubuisson, (46A). School taxes: $37.56, interest and costs: $45.50. Total: $83.06.

Mr. Jean-Paul Chabot, R.R. 2, Val-d'Or, P.Q.— Building only on half of lot No. 46, Range VIII, Township of Dubuisson, (46½ M.S.). Municipal taxes: $245.16, school taxes: $334.92, interest and costs: $102.69. Total: $682.77.

Mr. Pierre Chabot, R.R. 2, Val-d'Or, P.Q.— West Half of lot No. 46, Range VIII, Township of Dubuisson, (46½ O.). Municipal taxes: $103.20, school taxes: $405.23, interest and costs: $89.95. Total: $598.38.

Mr. René P. Blais, unknowned address.— Part 3 of lot No. 48, Range VIII, Township of Dubuisson, (48-3). Municipal taxes: $275.84, school taxes: $319.70, interest and costs: $102.03. Total: $697.57.

M. Jean Claude Ross, 1718, 3e Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Lot No 54A, subdivision No 6-1, rang VIII, canton Dubuisson, (54-A-6-1), taxes municipales: $786.80, taxes scolaires: $688.13, intérêts et frais: $176.84. Total: $1,651.77.

Lavoie & Frères Inc., Landrienne, P.Q.— Parties des subdivisions Nos 10 et 11 du lot No 54A, rang VIII, et partie de la subdivision No 6 du lot No 105, rang VII, canton Dubuisson, (54-A-10P, 54-A-11P, 105-6P. R. 7). Taxes municipales: $352.20, taxes scolaires: $699.79, intérêts et frais: $132.76. Total: $1,184.75.

Lavoie & Frères Inc., Landrienne, P.Q.— Maison seulement sur la subdivision No 10 du lot 54-A, rang VIII, canton Dubuisson, (54-A-10 M.S.). Taxes municipales: $409.10, taxes scolaires: $832.26, intérêts et frais: $157.39. Total: $1,398.75.

M. Raymond Boucher, 1679, 3e Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Lot No 55-A, subdivision No 7, rang VIII, canton Dubuisson, (55-A-7). Taxes municipales: $731.11, taxes scolaires: $862.46, intérêts et frais: $210.10. Total: $1,803.67.

M. Ernest Tomlin, 62, boul. Hôtel de Ville, Val-d'Or, P.Q.— Lot No 55A, subdivision No 9-1-2, rang VIII, canton Dubuisson, (55-A-9-1-2). Taxes municipales: $267.60, taxes scolaires: $627.86, intérêts et frais: $106.36. Total: $1,001.82.

M. Michel Yakoboski, 2072, Papineau, app. 40, Montréal, P.Q.— Lot No 53, partie de la subdivision No 4, rang VII, canton Dubuisson, (53-4P R. 7). Taxes municipales: $152.61, taxes scolaires: $131.94, intérêts et frais: $87.69. Total: $372.24.

M. Roger Careau, 84, rue Marchand, Val-d'Or, P.Q.— Lot No 107, subdivision No 1-13, rang VII, canton Dubuisson, (107-1-13 R. 7). Taxes municipales: $102.30, taxes scolaires: $197.86, intérêts et frais: $75.87. Total: $376.03.

M. Pierre Chabot, R.R. 2, Val-d'Or, P.Q.— Lot No 59, rang C, canton Dubuisson, (59 rang C). Taxes municipales: $37.05, taxes scolaires: $164.63, intérêts et frais: $60.50. Total: $262.18.

Le prix d'adjudication de chacun de ces immeubles sera payable immédiatement.

Tous les immeubles vendus sont sujets au droit de retrait d'un an.

Donné à Val-d'Or, P.Q., ce huitième jour de novembre mil neuf cent soixante-quatorze.

(Sceau) *Le greffier,*
59102-46-2-o PAUL LACHAPELLE.

Mr. Jean-Claude Ross, 1718-3rd Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Lot No. 54A, Subdivision No. 6-1, Range VIII, Township of Dubuisson, (54-A-6-1). Municipal taxes: $786.80, school taxes: $688.13, interest and costs: $176.84. Total: $1,651.77.

Lavoie & Frères Inc. Landrienne, P.Q. — Parts of subdivision Nos. 10 and 11 of lot No. 54A, Range VIII, and Part of subdivision No. 6, of lot No. 105, Range VII. Township of Dubuisson, (54-A-10P. 54-A-11P, 105-6P. R. 7). Municipal taxes: $352.20, school taxes: $699.79, interest and costs: $132.76. Total: $1,184.75.

Lavoie & Frères Inc., Landrienne, P.Q.— Building only on subdivision No. 10 of lot 54A, Range VIII, Township of Dubuisson, (54-A-10 M.S.). Municipal taxes: $409.10, school taxes: $832.26, interest and costs: $157.39. Total: $1,398.75.

Mr. Raymond Boucher, 1679-3rd Avenue, Val-d'Or, P.Q.— Lot No. 55A, Subdivision No. 7, Range VIII, Township of Dubuisson, (55-A-7). Municipal taxes: $731.11, school taxes: $862.46, interest and costs: $210.10. Total: $1,803.67.

Mr. Ernest Tomlin, 62 Hôtel de Ville Blvd., Val-d'Or, P.Q.— Lot No. 55A, Subdivision No. 9-1-2, Range VIII, Township of Dubuisson, (55-A-9-1-2). Municipal taxes: $267.60, school taxes: $627.86, interest and costs: $106.36. Total: $1,001.82.

Mr. Michel Yakoboski, 2072, Papineau, Apt. 40, Montreal, P.Q.— Lot No. 53, Part of subdivision No. 4, Range VII, Township of Dubuisson, (53-4P R. 7). Municipal taxes: $152.61, school taxes: $131.94, interest and costs: $87.69. Total: $372.24.

Mr. Roger Careau, 84 Marchand Street, Val-d'Or, P.Q.— Lot No. 107, Subdivision No. 1-13, Range VII, Township of Dubuisson, (107-1-13 R. 7). Municipal taxes: $102.30, school taxes: $197.86, interest and costs: $75.87. Total: $376.03.

Mr. Pierre Chabot, R.R. 2, Vald'Or, P.Q.— Lot No. 59, Range C, Township of Dubuisson, (59 Range C). Municipal taxes: $37.05, school taxes: $164.63, interest and costs: $60.50. Total: $262.18.

The purchase price of each of the said immoveables, shall be payable immediately.

All the immoveables sold are subject to the one year right of redemption.

Given at Val-d'Or, P.Q., this eighth day of November, one thousand nine hundred and seventy-four.

(Seal) PAUL LACHAPELLE,
59102-46-2-o *Town Clerk.*

Ville de Pierrefonds

Avis est par les présentes donné que les immeubles ci-dessous décrits, situés dans la ville de Pierrefonds, seront vendus à l'enchère publique, en la salle du Conseil de l'Hôtel de ville sise au 11072, boulevard Gouin ouest, MARDI le DIXIÈME jour de DÉCEMBRE 1974, à DIX heures de l'avant-midi pour satisfaire au paiement des taxes municipales et scolaires avec intérêts, plus les frais encourus ou qui pourront être encourus, à moins que ces taxes, intérêts et dépens ne soient payés avant la vente.

City of Pierrefonds

Notice is hereby given that the immoveables des sribed hereinunder, situated in the City of Pierrefonds, will be sold by public auction, in the City Hall of the City of Pierrefonds, situated at 10172 Gouin Boulevard West, on TUESDAY, the TENTH day of DECEMBER, 1974, at TEN o'clock in the forenoon, to satisfy the payment of the municipal and school taxes with interest, plus the costs which have been or may be incurred, unless the said taxes, interest and costs be paid before the sale.

Propriétaires *Owners*	Cadastre	Subdivision	Référence
Henriguez, Mme Madeleine J.	29	26	303
	29P	27	
Brabant, Mme G. – Curatelle Publique	31P	1	377
Mayrand, Jacques	32	65–2	514
4855, Pierre Lauzon	32	66–2	
Lewis, Ronald	32	263	693
	32	264	
	32	265	
Lagan, Anthony E.	37P	33	955
	37	34	
	37	35	
La Cie Gestion L. Tremblay Ltée	37	458	1182
La Cie Gestion L. Tremblay Ltée	37	459	1183
Crown Trust, in Trust, 10960 Gouin	47	1	1334
Lalande, Rodolphe	50	1–3	1340
White, Mrs. Joan A. D., 11851 Pavillon	62	68	1684
Mac Ent. Ltd.	67	139	1826
Mac Ent. Ltd.	67	140	1827
Mac Ent. Ltd.	67	141	1828
Mac Ent. Ltd.	76	142	1829
Mac Ent. Ltd.	67	143	1830
Roy, Henri-Paul	67	144	1831
Roy, Henri-Paul	67	146	1833
Roy, Henri-Paul	67	149	1836
Roy, Henri-Paul	67	151	1838
Mac Ent. Ltd.	67	182	1869
Mac Ent. Ltd.	67P	188	1875
Engelstein: Harry, 11955, Pavillon	68	174	2013
Cloverlawn Investments Ltd.	74P	72	2094
Rosenberg, Mme Rose	75	9	2114
Ross, Roland, 12249, Gouin	75	33	2135
Baywater Constr. Ltd.	75	120	2189
Avalon Construction Inc.	77	206–2	2447
Wisniowski, Zbigniew W., 5012, Perron	91	5	2774
	91	6–1	
David Bohbot Co. Inc.	107	210	3577
David Bohbot Co. Inc.	107	211	3578
David Bohbot Co. Inc.	107	212	3579
David Bohbot Co. Inc.	107	213	3580
David Bohbot Co. Inc.	107	214	3581
David Bohbot Co. Inc.	107	249	3582
David Bohbot Co. Inc.	108	227	3583
	107	250	
	108	226	
David Bohbot Co. Inc.	107	251	3584
	108	225	
David Bohbot Co. Inc.	107	252	3585
	108	224	
David Bohbot Co. Inc.	107	253	3586
	108	223	
David Bohbot Co. Inc.	107	254	3587
David Bohbot Co. Inc.	107	255	3588
Caremi, Anstalt – R. R. Ellmenreich Inc., 13013, Gouin	107	285	3618
	107	295	
	108	242	
Lavoie, Normand	107	293	3623
David Bohbot Co. Inc.	108	228	3829
Handy, John E., 4473, Dumas	131	22	4452
Leclerc, Jacques, 5987, Marceau	136	14	4539
	136P	15	
Lalande, Jean, 5490, Raymond	150	18–27	4780
Larocque, Jean-Claude, 5357, Des Maçons	150	38	4812
Ghirotto, Eddy	151P	95	4900
Legault, Mme Jeanne	151P	96	4903
The Seventh Estate Inc., 14100, Pierrefonds	153	45	5016
Lacombe, Armand, 14427, Gouin	159		5021
Marcil, Gaétan – Mme Manon R., 14455, Gouin	160		5022
Lacombe, Roland, 14358, Gouin	164	7	5031
Quinn, Garry S., 308, Biscayne	169	65	5085
Sogesan Constr. Ltd.	169	334	5234
Bona Realties Ltd. & Tuxana A.G.	172	36	5459
Bona Realties Ltd. & Tuxana A.G.	172	177	5521
Finchem, Eric H., 14843, Windsor	173	7	5586

Propriétaires / *Owners*	Cadastre	Subdivision	Référence
Morell, Merrill, 4271, Sunset Dr.	174	178	5911
McInroy, Mrs. Rachel J., 4223, Thorndale	178	238-2	6497
Alfred, Abaji	185	122	6955
Joly, Paul M., 4428, Tessier	179	134	6600
Page, Guy, 4440, Ste-Anne	182	4	6774
Alfred Abaji	185	120	6953
Alfred Abaji	185	121	6954
Avalon Constr. Inc.	186P	79	7033
Avalon Constr. Inc.	186P	80	7034
Avalon Constr. Inc.	186P	81	7035
Avalon Constr. Inc.	186P	82	7036
Avalon Constr. Inc.	186P	83	7037
Avalon Constr. Inc.	186P	84	7038
Avalon Constr. Inc.	186P	85	7039
Avalon Constr. Inc.	186P	86	7040
Avalon Constr. Inc.	186P	87	7041
Avalon Constr. Inc.	186P	88	7042
Avalon Constr. Inc.	186P	89	7043
Avalon Constr. Inc.	186P	90	7044
Avalon Constr. Inc.	186P	91	7045
Avalon Constr. Inc.	186P	92	7046
Avalon Constr. Inc.	186P	93	7047
Anderson, Brendan C., 15,367, Estérel	322	95	7134
Doneghue, F. R. Earle	330	16	7174
Sogesan Constr. Ltd.	330	17	7175
Lummis, Lance, 17061, Omega	187	77	7376
	188	55	
Valentine, Jacques, 4810, Des Erables	188	9	7400
	188	10-2	
Dugas, L. Armand	194	176	7566
Dugas, Vianney	194	207	7596
Dugas, Vianney	194	208	7597
Bernier & Lemieux Inc.	194	209	7598
Betts, John E., 17513, Chickalo	194	326	7704
David Bohbot Co. Inc.	107	207	8207
	108P	236	
David Bohbot Co. Inc.	107P	208	8208
David Bohbot Co. Inc.	107P	209	8209
Richardson, Foster W., 4950, Nanterre	194	123	8229
Berlin, Mrs. Irma – « Mama Bear », 4919 ,des Sources	52	179	8511
Valentine, Jacques, 4792, St-Charles	187P	46	8580
	187P	47	
Bessette, Gilles, 4387, Ste-Anne	182	102	8662
Karsten, Mrs. E., 14436, Gouin	164	8	8704
Sigma Constr. Inc.	175	216	8728
Sigma Constr. Inc.	175	219	8731
Sigma Constr. Inc.	175	220	8732
Westridge Constr. Inc.	20	107	8997
H. P. Roy Cie Ltée	54P	12	9004
	54	13	
Roussianos, Paul et *al.*, 14390, Gouin	164	1	9172
Léveillé, Jacques, 5130, De Gaulle	194P	10	9179
Léveillé, Jacques, 5140, De Gaulle	194P	10	9180
	194P	11	
Michaud, Ades	194	32	9275
Ma Baie Construction Ltée	32	276	9330
Lavoie, Mme Louise, 12905, Gouin	101	95	9336
Avalon Constr. Inc.	186	9-2	9464
Avalon Constr. Inc.	186	19-2	9466
Avalon Constr. Inc.	186P	27	9467
Goulet, Benoit	237P	4	9607
Seiber Dev. Corp.	174P	205	11287
Dieppe Ent. Inc.	174	206	11288
Dieppe Ent. Inc.	173	267	11301
Dieppe Ent. Inc.	173	268	11302
Dieppe Ent. Inc.	173	269	11303
Dieppe Ent. Inc.	173	272	11306
Sigma Constr. Inc.	185	168	11327
Rose Enterprises Ltd.	62	82	11346
Nicol, Kenneth E.	181	68	11356
A Ma Baie Yacht Club Inc.			278

Bâtisses seulement, propriété de A Ma Baie Yacht Club Inc., sises sur un lopin de terre de forme irrégulière, connu et

Buildings only, property of A Ma Baie Yacht Club Inc., situated on a parcel of land of irregular figure, known and

Propriétaires / *Owners*	Cadastre	Subdivision	Référence

désigné comme étant partie de la subdivision numéro un du lot originaire vingt-huit (28 partie 1) propriété de la ville de Pierrefonds, loué à A Ma Baie Yacht Club Inc., et bornée comme suit: au nord-est par partie du lot No 25 propriété des Frères St-Gabriel ou représentants; au sud-est et dans une autre ligne nord-est par partie du lot No 28-1 propriété des Frères St-Gabriel ou représentants; au sud-ouest, par partie du lot No 29 (rue Rose) et au nord, par la Rivière des Prairies. Mesurant dans la ligne nord-est, trois cent deux pieds (302'), dans la ligne sud-est, cent soixante-deux pieds et quatre-vingt-cinq centièmes de pied (162.85'), dans une autre ligne nord-est cinq cent trente-huit pieds et six dixièmes de pied (538.6'), dans une autre ligne sud-est trente pieds (30'), dans la ligne sud-ouest neuf cent soixante-neuf pieds et neuf dixièmes de pied (969.9'); contenant une superficie de cinquante-huit mille deux cent soixante-treize pieds carrés (58,273 pi. ca.).

A distraire l'emplacement de pompage occupé par la ville de Pierrefonds et entouré d'une clôture de « Stelco ». Cet emplacement est décrit comme suit: de figure irrégulière, borné au nord, nord-est, à l'est, au sud-est, sud-ouest et nord-ouest par partie du lot No 28-1. Mesurant dans la ligne nord quatre-vingt-douze pieds et trois dixièmes de pied (92.3'), dans la ligne nord-est quatre-vingt-dix-neuf pieds et cinq dixièmes de pied (99.5'), dans la ligne est cent quarante-neuf pieds et sept dixièmes de pied (149.7') suivant une courbe, dans la ligne sud-est quarante pieds et quatre dixièmes de pied (40.4'), dans la ligne sud-ouest deux cent quarante pieds et un dixième de pied (240.1') et dans la ligne nord-ouest cinquante-trois pieds et deux dixièmes de pied (53.2'). Contenant une superficie d vingt-huit mille six cent cinquante pieds carrés (28,650 pi. ca.)

designated as being part of subdivision one of original lot twenty-eight (28 part 1), property of the City of Pierrefonds, rented to A Ma Baie Yacht Club, and bounded as follows: to the northeast, by part of lot No 25, property of Les Frères St-Gabriel or representatives, to the southeast, and in another northeast line, by part of lot 28-1, property of Les Frères St-Gabriel or representatives; to the southwest by part of lot 29 (Rose Street) and to the north, by Rivière des Prairies. Measuring in its northeast line three hundred and two feet (302'), in its southeast line, one hundred and sixty-two feet and eighty-four hundredths of a foot (162.85'), in another northeast line five hundred and thirty-eight feet and six tenths of a foot (538.6'), in another southeast line thirty feet (30'), in the southwest line nine hundred and sixty-nine feet and nine tenths of a foot (969.9'); containing a superficial area of fifty-eight thousand two hundred and seventy-three square feet (58,273 sq. ft.).

To be substracted the parcel of land occupied by the City of Pierrefonds for a pumping station and encircled by a "Stelco" fence. This site is described as follows: Of irregular figure, bounded to the north, northeast, east, southwest, southeast, and northwest by part of lot 28-1. Measuring in its north line ninety-two feet and three tenths of a foot (92.3') in its northeast ninety-nine feet and five tenths of a foot (99.5'), in its east line one hundred and fourty-nine feet and seven tenths of a foot (149.7') along a curve, in its southeast, fourty feet and four tenths of a foot, (40.4'), in its southwest two hundred and fourty feet and one tenth of a foot (240.1') and in its northwest line fifty-three feet and two tenths of a foot (53.2'). Containing a superficial area of twenty-eight thousand six hundred and fifty square feet (28,650 sq. ft.).

Westridge Construction Inc. ..... P. 20 9000

Borné en front dans ses lignes nord-ouest par la voie ferrée du Canadien National (P. 20), au nord-est par le résidu dudit lot originaire 20, au sud-est et au sud-ouest par le cadastre officiel de la paroisse de St-Laurent, et dans une autre ligne sud-ouest par une autre partie non subdivisée dudit lot originaire 20 (voie ferrée du Canadien National).

Cette partie de lot mesure vingt-cinq pieds (25') et deux cent trente-cinq pieds (235') dans ses lignes nord-ouest, deux cent soixante-douze pieds (272') dans sa ligne nord-est, deux cent soixante-quinze pieds et cinq dixièmes de pied (275.5') dans sa ligne sud-est, deux cent quatre-vingt-treize pieds et deux dixièmes de pied (293.2') dans sa ligne sud-ouest, et cinquante pieds (50') dans une autre ligne sud-ouest. Contenant en superficie soixante-dix mille six cents pieds carrés, mesure anglaise. (70,600 pi. ca. plus ou moins).

Bounded in front towards the northwest by the Canadian National Railroad (P. 20), towards the northeast by the residue of said original lot 20, towards the southeast and the southwest by the official cadastre for the Parish of St-Laurent, and in another southwest line by another part of original lot 20 (CNR).

This part of lot measures twenty-five feet (25') and two hundred and thirty-five feet (235') in its northwest lines, two hundred and seventy-two feet (272') in its northeast line, two hundred and seventy-five feet and five tenths of a foot (275.5') in its southeast line, two hundred and ninety-three feet and two tenths of a foot (293.2') in its southwest line, and fifty feet (50') in another southwest line. Containing a superficial area of seventy thousand six hundred square feet English mesure, (70,600 sq. ft. more or less).

Saratoga Dev. Corp. ..... P. 101 3187

De figure irrégulière, borné en front à l'ouest par la rue Berry (P. 101-4 et 101-48), au nord-est par le lot 95-40 et au sud-est par le lot 101-46.

Cette partie de lot mesure quinze pieds et cinq centièmes de pied (15.05 pi.) sur un arc d'un rayon de 100 pieds et cent vingt-trois pieds et trente-deux centièmes de pied (123.32 pi.) en ligne droite sur la rue Berry; cent cinq pieds et quatre-vingt-quinze centièmes de pied (105.95 pi.) au nord-est et quatre-vingt-sept pieds et quarante-cinq centièmes de pied (87.45 pi.) au sud-est.

Cette partie de lot contient en superficie quatre mille huit cent vingt-huit pieds carrés, mesure anglaise (4,828 pi. ca.).

Of irregular figure, bounded in front towards the west by Berry Street (Pt. 101-4 and 101-48); towards the northeast by lot 95-40; and towards the southeast by lot 101-46.

This part of lot measures fifteen feet and five hundredths of a foot (15.05 ft.) along a curve of radius of 100 feet and one hundred and twenty-three feet and thirty-two hundredths of a foot (123.32 ft.) being a straight line on Berry Street; one hundred and five feet and ninety-five hundredths of a foot (105.95 ft.) towards the northeast and eighty-seven feet and forty-five hundredths of a foot (87.45 ft.) towards the southeast.

This part of lot contains a superficial area of four thousand eight hundred and twenty-eight square feet, English measure (4,828 sq. ft.).

Jacques O'Keefe ..... P. 197 7909

Borné en front au sud-ouest par le lot 197-24 (rue), au nord-ouest par la Rivière des Prairies, au nord-est par une partie non subdivisée du lot originaire 196, et au sud-est par le lot 197-40.

Bounded in front towards the southwest by lot 197-24 (Street), towards the northwest by Rivière des Prairies, towards the northeast by an unsubdivided part of original lot 196, and towards the southeast by lot 197-40.

Propriétaires / *Owners*	Cadastre	Subdivision	Référence

Cette partie de lot mesure cent quatre-vingt-cinq pieds (185′) de profondeur dans sa ligne sud-ouest, quatre-vingt-douze pieds et cinq dixièmes de pied (92.5′) plus ou moins sur la Rivière des Prairies dans sa ligne nord-ouest, cent quatre-vingts pieds (180′) plus ou moins dans sa ligne nord-est, et quatre-vingt-douze pieds et cinq dixièmes de pied (92.5′) dans sa ligne sud-est. Contenant en superficie seize mille sept cent cinquante-cinq pieds carrés, mesure anglaise (16,755 pi. ca.).

This part of lot measures one hundred and eighty-five feet (185′) in depth in its southwest line, ninety-two feet and five tenths of a foot (92.5′) more or less in its northwest line, one hundred and eighty feet (180′) more or less in its northeast line, and ninety-two feet and five tenths of a foot (92.5′) in its southeast line. Containing a superficial area of sixteen thousand seven hundred and fifty-five square feet, English measure (16,755 sq. ft.).

Albert Mah ..... P. 33 704

Borné au nord-est par le boulevard Gouin (sans désignation cadastrale), dans ses lignes sud, sud-est, nord-est, nord et nord-ouest par une autre partie non subdivisée dudit lot originaire 33 appartenant à Réal Ste-Marie, dans une autre ligne nord-est par des parties des lots 32-281 et 32-231, dans une autre ligne sud-est par le lot 32-22, dans une autre ligne sud-ouest par une autre partie non subdivisée dudit lot originaire 33 (passage) et par des parties des lots 33-1-5, 33-1-3 et par le lot 33-1, et dans une autre ligne nord-ouest par une partie du lot 33-4.

Cette partie de lot mesure cinquante et un pieds et deux centièmes de pied (51.02′) au nord-est par le boulevard Gouin, trente-deux pieds et trente-huit centièmes de pied (32.38′) le long d'une courbe d'un rayon de vingt pieds (20′), dix pieds et quarante-deux centièmes de pied (10.42′) étant une ligne droite, trente-huit pieds et vingt-neuf centièmes de pied (38.29′) le long d'une courbe d'un rayon de quarante-cinq pieds (45′), deux cent trente-quatre pieds et trente-huit centièmes de pied (234.38′) étant une ligne droite, cent sept pieds et trente-quatre centièmes de pied (107.34′) le long d'une courbe d'un rayon de soixante-cinq pieds (65′), cent neuf pieds et trente-huit centièmes de pied (109.38′) étant une ligne droite dans ses lignes sud, sud-est, nord-est, nord et nord-ouest sur la partie du lot originaire 33 appartenant à Réal Ste-Marie, deux cents pieds (200′) dans une autre ligne nord-est, cent quatre-vingt-dix-neuf pieds (199′) dans une autre ligne sud-est, quatre-vingt-dix-huit pieds et cinquante-huit centièmes de pied (98.58′) dans une ligne sud-ouest sur la partie du lot originaire 33 étant le passage privé, quatre cent quarante-cinq pieds et quatorze centièmes de pied (445.14′) au sud-ouest, soixante-six pieds et quatre-vingt-cinq centièmes de pied (66.85′) dans une ligne nord-ouest. Contenant en superficie cinquante-cinq mille trois cent cinquante-six pieds carrés, mesure anglaise (55,356 pi. ca.).

Bounded towards the northeast by Gouin Boulevard (no cadastral number), in its south, southeast, northeast, north and northwest lines by another unsubdivided part of said original lot 33 property of Réal Ste-Marie, in another northeast line by parts of lots 32-281 and 32-231, in another southeast line by lot 32-22, in another southwest line by another unsubdivided part of said original lot 33 (passage) and by parts of lots 33-1-5, 33-1-3 and by lot 33-1, and in another northwest line by part of lot 33-4.

This part of lot measures fifty-one feet and two hundredths of a foot (51.02′) in its northeast line on Gouin Boulevard, thirty-two feet and thirty-eight hundredths of a foot (32.38′) along a curve of a radius of twenty feet (20′), ten feet and forty-two hundredths of a foot (10.42′) being a straight line, thirty-eight feet and twenty-nine hundredths of a foot (38.29′) along a curve of a radius of forty-five feet (45′), two hundred and thirty-four feet and thirty-eight hundredths of a foot (234.38′) being a straight line, one hundred and seven feet and thirty-four hundredths of a foot (107.34′) along a curve of a radius of sixty-five feet (65′), one hundred and nine feet and thirty-eight hundredths of a foot (109.38′) being a straight line in its south, southeast, northeast, north and northwest lines on the said part of original lot 33 property of Réal Ste-Marie, two hundred feet (200′) in another northeast line, one hundred and ninety-nine feet (199′) in another southeast line, ninety-eight feet and fifty-eight hundredths of a foot (98.58′) in one southwest line on the said part of original lot 33 being a passage, four hundred and forty-five feet and fourteen hundredths of a foot (445.14′) in another southwest line, and sixty-six feet and eighty-five hundredths of a foot (66.85′) in another northwest line. Containing a superficial area of fifty-five thousand three hundred and fifty-six square feet, English measure (55,356 sq. ft.).

Saratoga Development ..... P. 74 2032

Borné en front au sud-ouest par la rue Raimbault (74-10), au nord-est par une partie non subdivisée du lot originaire 70 et au sud-est par une partie du lot 289-197.

Cette partie de lot mesure cent trente-six pieds et dix-huit centièmes de pied (136.18′) étant une ligne droite et cinq pieds et cinq centièmes de pied (5.05′) le long d'une courbe d'un rayon de quinze pieds (15′) dans ses lignes sud-ouest, cent trente-six pieds et deux dixièmes de pied (136.2′) au nord-est et vingt-deux pieds et trente-cinq centièmes de pied (22.35′) au sud-est. Contenant en superficie mille cinq cent soixante-neuf pieds carrés, mesure anglaise (1,569 pi. ca.).

Bounded in front towards the southwest by Raimbault Street (74.10), towards the northeast by an unsubdivided part of original lot 70 and towards the southeast by part of lot 289-197.

This part of lot measures one hundred and thirty-six feet and eighteen hundredths of a foot (136.18′) being a straight line and five feet and five hundredths of a foot (5.85′) along a curve of a radius of fifteen feet (15′) in its southwest lines, one hundred and thirty-six feet and two tenths of a foot (136.2′) towards the northeast and twenty-two feet and thirty-five hundredths of a foot (22.35′) towards the southeast. Containing a superficial area of one thousand five hundred and sixty-nine square feet, English measure (1,569 sq. ft.).

The Seventy-Seven Corp. ..... P. 77 2291

Borné au sud-est par une partie non subdivisée dudit lot originaire 77 (voie ferrée du Canadien National), au sud-ouest par une partie non subdivisée du lot originaire 86, au nord-ouest par la Rivière des Prairies, et au nord-est par une partie non subdivisée du lot originaire 76.

Cette partie de lot mesure trois (3) arpents de largeur perpendiculaire par des profondeurs de mille cent quarante pieds (1,140′) dans sa ligne sud-ouest et mille cent quatre-vingt-dix pieds (1,190′) dans sa ligne nord-ouest. Contenant en super-

Bounded towards the southeast by an unsubdivided part of said original lot 77 (Canadian National Railroad), towards the southwest by an unsubdivided part of original lot 86, towards the northwest by Rivière des Prairies, and towards the northeast by an unsubdivided part of original lot 76.

This part of lot measures three (3) arpents in perpendicular width by depths of one thousand one hundred and forty feet (1,140′) in its southwest line, and one thousand one hundred and ninety feet (1,190′) in its northwest line. Containing a

Propriétaires / *Owners*	Cadastre	Subdivision	Référence

ficie dix-huit arpents carrés et cinq cent vingt-six millièmes d'arpent carré, mesure anglaise (18.526 arp. ca.).

superficial area of eighteen square arpents and five hundred and twenty-six thousands of a square arpent, English measure. (18.526 sq. arp.).

Royal Lavoie, 12907 Gouin ..... P. 101, P. 102 3191

P. 101:

Bornée au sud-ouest par ladite partie du lot 102 décrite plus bas, au nord-ouest par la rue Duff (101-76 et P. 101-94) et dans ses lignes nord-est et sud-est par des parties du lot 101.

Cette partie de lot mesure deux cents pieds (200′) au sud-ouest et au nord-est par des largeurs de neuf pieds et soixante-cinq centièmes de pied (9.65′) au sud-est et neuf pieds et quinze centièmes de pied (9.15′) au nord-ouest. Contenant en superficie mille huit cent quatre-vingts pieds carrés, mesure anglaise (1,880 pi. ca.).

P. 102:

Bornée au nord-ouest par les lots 102-19 et 102-18 (rue Duff), au nord-est par la partie du lot 101 décrite plus haut, au sud-est par le résidu dudit lot 102 et au sud-ouest par des parties des lots 106 et 107.

Cette partie de lot mesure deux cents pieds (200′) de profondeur dans ses lignes sud-ouest et nord-est par une largeur de cent cinq pieds et cinq dixièmes de pied (105.5′). Contenant en superficie vingt et un mille cent pieds carrés, mesure anglaise (21,100 pi. ca.).

Pt. 101:

Bounded towards the southwest by said part of lot 102 described hereinunder, towards the northwest by Duff Street (101-76 and Pt. 101-94), and in its northeast and southeast lines by parts of lot 101.

Said part of lot measures two hundred feet (200′) in its southwest and northeast lines by widths of nine feet and sixty-five hundredths of a foot (9.65′) in its southeast line and nine feet and fifteen hundredths of a foot (9.15′) in its northwest line. Containing a superficial area of one thousand eight hundred and eighty square feet, English measure (1,880 sq. ft.).

Pt. 102:

Bounded towards the northwest by lots 102-19 and 102-18 (Duff Street), towards the northeast by the part of lot 101 described hereinabove, towards the southeast by the residue of said lot 102 and towards the southwest by parts of lots 106 and 207.

Said part of lot measures two hundred feet (200′) in depth in its southwest and northeast lines by a width of one hundred and five feet and five tenths of a foot (105.5′). Containing a superficial area of twenty-one thousand one hundred square feet, English measure (21,100 sq. ft.).

Royal Lavoie ..... P. 107 9463

Borné en front au nord-est par la rue Duff (Partie du lot 107), à l'est par le lot 102-19 et par une partie non subdivisée du lot originaire 102, au sud par une partie non subdivisée du lot originaire 106, et à l'ouest par une partie non subdivisée dudit lot originaire 107.

Cette partie de lot mesure vingt-neuf pieds et cinq dixièmes de pied (29.5′) le long d'une courbe d'un rayon de cent quatre-vingt-cinq pieds (185′) au nord-est cent soixante-dix-sept pieds et quatre-vingt-neuf centièmes de pied (177.89′) dans sa ligne est, trente pieds (30′) dans sa ligne sud, et cent quatre-vingt-neuf pieds (189′) dans sa ligne ouest. Contenant en superficie cinq mille deux cent soixante-quinze pieds carrés, mesure anglaise (5,275 pi. ca.).

Bounded in front towards the northeast by Duff Street (Part of lot 107), towards the east by lot 102-19 and by an unsubdivided part of original lot 102, towards the south by an unsubdivided part of original lot 106 and towards the west by an unsubdivided part of said original lot 107.

This part of lot measures twenty-nine feet and five tenths of a foot (29.5′) along a curve of a radius of one hundred and eighty-five feet (185′) in its northeast line, one hundred and seventy-seven feet and eighty-nine hundredths of a foot (177.89′) in its east line, thirty feet (30′) in its south line, and one hundred and eighty-nine feet (189′) in its west line. Containing a superficial area of five thousand two hundred and seventy-five square feet, English measure (5,275 sq. ft.).

Arthur Monahan, 181 à 1818 Cap St-Jacques ..... P. 237 8166

Borné en front au sud-est par un chemin privé d'une largeur d'environ trente pieds (30′) étant une partie non subdivisée dudit lot originaire 237, prise le long de la ligne de division entre les lots 237 et 234-1, au sud-ouest par le chemin Charlebois (sans désignation cadastrale), et dans ses lignes nord-ouest et nord-est par une autre partie non subdivisée dudit lot originaire 237.

Cette partie de lot mesure soixante-quinze pieds (75′) au sud-est, cent soixante-dix pieds et sept dixièmes de pied (170.7′) au sud-ouest, cent quarante et un pieds et cinq dixièmes de pied (141.5′) au nord-ouest, et cent soixante pieds (160′) plus ou moins au nord-est. Contenant en superficie dix-huit mille neuf cents pieds carrés, plus ou moins, mesure anglaise (18,900 pi. ca.).

Bounded in front towards the southeast by a private road measuring thirty feet (30′) more or less being an unsubdivided part of said original lot 237 along the division line between lots 237 and 234-1, towards the southwest by Charlebois Road (no cadastral number), in its northwest and northeast lines by another part of said original lot 237.

This part of lot measures seventy-five feet (75′) in its southeast line, one hundred and seventy feet and seven tenths of a foot (170.7′) in its southwest line, one hundred and forty-one feet and five tenths of a foot (141.5′) in its northwest line, and one hundred and sixty feet (160′) more or less in its northeast line. Containing a superficial area of eighteen thousand nine hundred square feet, more or less, English measure (18,900 sq. ft.).

John Smith ..... P. 107 8776

Borné au sud par la rue Duff (Partie du lot 107), à l'ouest par la rue Fredmir (Partie du lot 107-246), et au nord-est par le lot 102-32.

Cette partie de lot mesure dix pieds et trente-quatre centièmes de pied (10.34′) le long d'une courbe d'un rayon de deux cent trente-cinq pieds (235′) dans sa ligne sud, vingt-neuf pieds et trois dixièmes de pied (29.3′) dans sa ligne ouest, et trente et un pieds et cinq dixièmes de pied (31.5′) dans sa ligne nord-est. Contenant en superficie cent cinquante et un pieds carrés, mesure anglaise (151 pi. ca.).

Bounded towards the south by Duff Street (Part of lot 107), towards the west by Fredmir Street (Part of lot 107-246), and towards the northeast by lot 102-32.

This part of lot measures ten feet and thirty-four hundredths of a foot (10.34′) along a curve of a radius of two hundred and thirty-five feet (235′) in its south line, twenty-nine feet and three tenths of a foot (29.3′) in its west line, and thirty-one feet and five tenths of a foot (31.5′) in its northeast line. Containing a superficial area of one hundred and fifty-one square feet, English measure (151 sq. ft.).

Propriétaires / *Owners*	Cadastre	Subdivision	Référence

Jacques Valentine ..... P. 187 9360

Borné en front au sud-est par la rue Valentine (Partie du lot 187-1-18), au sud-ouest par une partie du lot 188-1-1, au nord-ouest par le lot 187-107 et par une partie du lot 187-106, et au nord-est par une partie des lots 187-106, 187-47 et 187-46.

Cette partie de lot mesure cent quarante-quatre pieds (144′) dans sa ligne sud-est, quatre-vingt-dix pieds (90′) dans sa ligne sud-ouest, cent quarante-quatre pieds et six dixièmes de pied (144.6′) dans sa ligne nord-ouest, et quatre-vingt-dix pieds (90′) dans sa ligne nord-est. Contenant en superficie douze mille neuf cent soixante et onze pieds carrés, mesure anglaise (12,971 pi. ca.).

Bounded in front towards the southeast by Valentine Street (Part of lot 187-1-18), towards the southwest by part of lot 188-1-1, towards the northwest by lot 187-107 and by part of lot 187-106 and towards the northeast by parts of lots 187-106, 187-47 and 187-46.

This part of lot measures one hundred and forty-four feet (144′) in its southeast line, ninety feet (90′) in its southwest line, one hundred and forty-four feet and six tenths of a foot (144.6′) in its northwest line, and ninety feet (90′) in its northeast line, Containing a superficial area of twelve thousand nine hundred and seventy-one square feet, English measure. (12,971 sq. ft.).

Sigma Construction Inc. ..... P. 166 8916

Borné en front au nord-est par le boulevard St-Jean (Partie du lot 166), au sud-est par une partie non subdivisée du lot originaire 167, au sud-ouest par une partie du lot 166-1 et au nord-ouest par une partie non subdivisée du lot originaire 166 appartenant à Adalbert Gerbitz in Trust.

Cette partie de lot mesure trois cent sept pieds et quatre-vingt-neuf centièmes de pied (307.89′) au nord-est, trois cent trente-trois pieds et quatre dixièmes de pied (333.4′) au nord-ouest, trois cent sept pieds et quatre-vingt-neuf centièmes de pied (307.89′) au sud-ouest, et trois cent trente-trois pieds et six dixièmes de pied (333.6′) au sud-est. Contenant en superficie quatre-vingt-seize mille quatre cent quatre-vingt-un pieds carrés, mesure anglaise (96,481 pi. ca.).

Bounded in front towards the northeast by St. John's Boulevard (Part of lot 166), towards the southeast by an unsubdivided part of original lot 167, towards the southwest by part of lot 166-1 and towards the northwest by another part of said original lot 166 property of Adalbert Gerbitz in Trust.

This part of lot measures three hundred and seven feet and eighty-nine hundredths of a foot (307.89′) in its northeast line, three hundred and thirty-three feet and four tenths of a foot (333.4′) in its northwest line; three hundred and seven feet and eighty-nine hundredths of a foot (307.89′) in its southwest line and three hundred and thirty-three feet and six tenths of a foot (333.6′) in its southeast line. Containing a superficial area of ninety-six thousand four hundred and eighty-one square feet, English measure (96,481 sq. ft.).

Sigma Construction Inc. ..... P. 166 8917

De figure irrégulière, bornée en front au nord-est par le lot 166-1 (rue), au sud-est par une partie du lot 168, au sud-ouest par une partie du lot 169 et au nord-ouest par le résidu du lot 166.

Cette partie de lot mesure six cent quatre-vingt-cinq pieds (685 pi.) au nord-est, deux cent quatre-vingt-sept pieds et trente-huit centièmes de pied (287.38 pi.) au sud-est et deux cent quatre-vingt-dix-neuf pieds et sept dixièmes de pied (299.7 pi.) au sud-ouest.

Cette partie de lot contient en superficie cent quarante-sept mille pieds carrés, mesure anglaise (147,000 pi. ca.).

Of irregular figure, bounded in front towards the northeast by lot 166-1 (street), towards the southeast by part of lot 168, towards the southwest by a part of lot 169 and towards the northwest by the residue of lot 166.

This part of lot measures six hundred and eighty-five feet (685 ft.) towards the northeast, two hundred and eighty-seven feet and thirty-eight hundredths of a foot (287.38 ft.) towards the southeast and two hundred and ninety-nine feet and seven tenths of a foot (299.7 ft.) towards the southwest.

This part of lot contains a superficial area of one hundred and forty-seven thousand square feet, English measure (147,000 sq. ft.).

Sigma Construction Inc. ..... P. 167 8918

De figure irrégulière, bornée en front au nord-est par la Montée St-Jean (P. 167), au sud-est par une partie du lot 169, au sud-ouest par une partie du lot 168-1 (rue) à l'ouest, au nord-ouest et au nord par le lot 167-1 (rue).

Mesurant cent dix pieds et quarante-quatre centièmes de pied (110.44 pi.) au nord-est, trois cent trente-deux pieds et un dixième de pied (332.1 pi.) au sud-est, cent six pieds et vingt-quatre centièmes de pied (106.24 pi.) au sud-ouest, vingt-trois pieds et soixante-seize centièmes de pied (23.76 pi.) suivant une courbe d'un rayon de 20 pieds à l'ouest, deux cent quatre-vingt-quinze pieds et quatre-vingt-cinq centièmes de pied (295.85 pi.) au nord-ouest, trente-neuf pieds et trois centièmes de pied (39.03 pi.) suivant une courbe d'un rayon de 20 pieds au nord.

Cette partie de lot contient en superficie quarante et un mille quatre cent soixante-seize pieds carrés, mesure anglaise (41,476 pi. ca.).

Of irregular figure, bounded in front towards the northeast by Montée St-Jean (Pt. 167), towards the southeast by part of lot 169, towards the southwest by part of lot 168-1 (street) and towards the west, northwest and north by lot 167-1 (street).

This part of lot measures one hundred and ten feet and forty-four hundredths of a foot (110.44′) towards the northeast, three hundred and thirty-two feet and one tenth of a foot (332.1′) towards the southeast, one hundred and six feet and twenty-four hundredths of a foot (106.24′) towards the southwest, twenty-three feet and seventy-six hundredths of a foot (23.76′) along a curve of a radius of 20 feet towards the west, two hundred and ninety-five feet and eighty-five hundredths of a foot (295.85′) towards the northwest and thirty-nine feet and three hundredths of a foot (39.03′) along a curve of a radius of 20 feet towards the north.

This part of lot contains a superficial area of forty-one thousand and seventy-six square feet, English measure (41,476 sq. ft.).

Sigma Construction Inc. ..... P. 167 8918

De figure irrégulière, bornée au nord-est par la Montée St-Jean (P. 167), à l'est, au sud-est et au sud par le lot 167-1 (rue), au sud-ouest par une partie du lot 168-1 (rue) et au nord-ouest par une partie du lot 166.

Of irregular figure, bounded towards the northeast by Montée St-Jean (Pt. 167), towards the east, southeast and south by lot 167-1 (street), towards the southwest by part of lot 168-1 (street) and towards the northwest by part of lot 166.

Propriétaires / *Owners*	Cadastre	Subdivision	Référence

Cette partie de lot mesure deux cent cinquante-quatre pieds et cinquante-sept centièmes de pied (254.57 pi.) au nord-est, vingt-trois pieds et soixante-seize centièmes de pied (23.76 pi.) suivant une courbe de 20 pieds de rayon à l'est, deux cent quatre-vingt-quinze pieds et soixante-sept centièmes de pied (295.67 pi.) au sud-est, trente-neuf pieds et six centièmes de pied (39.06 pi.) suivant une courbe de 20 pieds de rayon au sud et deux cent quarante-cinq pieds et soixante-onze centièmes de pied (245.71 pi) au sud-ouest et trois cent trente-trois pieds et six dixièmes de pied au nord-ouest (333.6 pi.).

Cette partie de lot contient en superficie quatre-vingt-deux mille sept cent quatre-vingt-dix-huit pieds carrés, mesure anglaise (82,798 pi. ca.).

This part of lot measures two hundred and fifty-four feet and fifty-seven hundredths of a foot (254.57 ft.) towards the northeast, twenty-three feet and seventy-six hundredths of a foot (23.76 ft.) along a curve of a radius of 20 feet towards the east, two hundred and ninety-five feet and sixty-seven hundredths of a foot (295.67 ft.) towards the southeast, thirty-nine feet and six hundredths of a foot (39.06 ft.) along a curve of a radius of 20 feet towards the south and two hundred and forty-five feet and seventy-one hundredths of a foot (245.71 ft.) towards the southwest, and three hundred and thirty-three (333.6 ft.) towards the northwest.

This part of lot contains a superficial area of eighty-two thousand seven hundred and ninety-eight square feet, English measure (82,798 sq. ft.).

Sigma Construction Inc. ..... P. 168 8919

De figure irrégulière, bornée au nord-est par une partie du lot 168-1 (rue), à l'est, au sud-est et au sud par le lot 168-2, au sud-ouest par une partie du lot 169, au nord-ouest par une partie du lot 166.

Cette partie de lot mesure deux cent soixante-cinq pieds et soixante-cinq centièmes de pied (265.65 pi.) au nord-est, vingt-trois pieds et soixante-seize centièmes de pied (23.76 pi.) le long d'une courbe de 20 pieds de rayon à l'est, deux cent quarante-cinq pieds et trente-quatre centièmes de pied (245.34 pi.) au sud-est, trente-huit pieds et quatre-vingt-quatre centièmes de pied (38.84 pi.) au sud, deux cent cinquante-neuf pieds et vingt et un centièmes de pied (259.21 pi.) au sud-ouest et deux cent quatre-vingt-sept pieds et trente-sept centièmes de pied (287.37 pi.) au nord-ouest.

Cette partie de lot contient en superficie soixante-quinze mille trois cent quatre-vingts pieds carrés, mesure anglaise (75,380 pi. ca.).

Of irregular figure, bounded towards the northeast by part of lot 168-1 (street), towards the east, southeast and south by lot 168-2, towards the southwest by part of lot 169 and towards the northwest by part of lot 166.

This part of lot measures two hundred and sixty-five feet and sixty-five hundredths of a foot (265.65 ft.) towards the northeast, twenty-three feet and seventy-six hundredths of a foot (23.76 ft.) along a curve of a radius of 20 feet towards the east, two hundred and forty-five feet and thirty-four hundredths of a foot (245.34 ft.) towards the southeast, thirty-eight feet and eighty-four hundredths of a foot (38.84 ft.) towards the south along a curve of a radius of 20 feet, and two hundred and fifty-nine feet and twenty-one hundredths of a foot towards the southwest and three hundred and fifty-seven feet and five tenths of a foot (357.5 ft.) towards the northwest.

This part of lot contains a superficial area of seventy-five thousand three hundred and eighty square feet, English measure (75,380 sq. ft.).

Sigma Construction Inc. ..... P. 168 8919

De figure irrégulière, bornée au nord-est par une partie du lot 168-1 (rue), au sud-est et au sud-ouest par une partie non subdivisée du lot 169, à l'ouest, au nord-ouest et au nord par le lot 168-2 (rue).

Cette partie de lot mesure quatre-vingt-six pieds et trois dixièmes de pied (86.3 pi.) au nord-est, deux cent quatre-vingts pieds et soixante et onze centièmes de pied (280.71 pi.) au sud-est, quatre-vingt-six pieds et trente-trois centièmes de pied (86.33 pi.) au sud-ouest, vingt-trois pieds et quatre-vingt-dix-huit centièmes de pied (23.98 pi.) à l'ouest suivant une courbe de vingt pieds, deux cent quarante-quatre pieds (244 pi.) au nord-ouest et trente-neuf pieds et six centièmes de pied (39.06 pi.) au nord le long d'une courbe d'un rayon de 20 pieds.

Cette partie de lot contient en superficie vingt-neuf mille cinquante-neuf pieds carrés, mesure anglaise (29,059 pi. ca.).

Of irregular figure, bounded towards the northeast by part of lot 168-1 (street), towards the southeast and southwest by an unsubdivided part of lot 169, towards the west, northwest and north by lot 168-2 (street).

This part of lot measures eighty-six feet and three tenths of a foot (86.3 ft.) towards the northeast, two hundred and eighty feet and seventy-one hundredths of a foot (280.71 ft.) towards the southeast, eighty-six feet and thirty-three hundredths of a foot (86.33 ft.) towards the southwest, twenty-three feet and ninety-eight hundredths of a foot (23.98 ft.) towards the west along a curve of a radius of 20 feet, two hundred and forty-four feet (244 ft.) towards the northwest and thirty-nine feet and six hundredths of a foot (39.06 ft.) towards the north along a curve of a radius of 20 feet.

This part of lot contains a superficial area of twenty-nine thousand and fifty-nine square feet, English measure (29,059 sq. ft.).

The 183 Corporation ..... P. 183 6849

Première parcelle:

De figure irrégulière, bornée en front au sud-est par le boulevard Pierrefonds (P. 183), au sud-ouest par une partie du lot 116, les lots 116-22, 116-16 (rue) et 116-15 du cadastre officiel pour le village de Sainte-Geneviève, au nord-ouest par une partie du lot 119 du cadastre officiel du village de Sainte-Geneviève et au nord-est par les lots 182-3, 182-4 et 182-60.

Cette parcelle de terrain mesure quatre cent quatre-vingt-dix pieds et quatre-vingt-douze centièmes de pied (490.92′) au sud-est, quatre cent vingt et un pieds et quatre-vingt-neuf centièmes de pied (421.89′) au sud-ouest, quatre cent sept pieds et huit dixièmes de pied (407.8′) au nord-ouest et deux cent soixante-deux pieds et trente et un centièmes de pied (262.31′) au nord-est.

Contenant en superficie 3.37 arpents carrés.

First parcel:

Of irregular figure, bounded in front towards the southeast by Pierrefonds Boulevard (Pt. 183), towards the southwest by part of lot 116, lots 116-22, 116-16 (street, and 116-15 of the official cadastre for the Village of Ste. Geneviève, towards the northwest by part of lot 119 for the Village of Ste. Geneviève and towards to northeast by lots 182-3, 182-4 and 182-60.

This said parcel of land measures four hundred and ninety feet and ninety-two hundredths of a foot (490.92′) towards the southeast, four hundred and twenty-one feet and eighty-nine hundredths ofa foot (421.89′) towards the southwest, four hundred and seven feet and eight tenths of a foot (407.8′) towards the northwest and two hundred and sixty-two feet and thirty-one hundredths of a foot (262.31′) towards the northeast.

Containing a superficial area of 3.37 square arpents.

Propriétaires / *Owners*	Cadastre	Subdivision	Référence

Deuxième parcelle:
De figure irrégulière, bornée au nord-ouest par le boulevard Pierrefonds (P. 183), au nord-est par une partie du lot originaire 182, les lots 182-10 à 182-13 inclusivement, 182-18 à 182-23 inclusivement, 182-34, 182-56, 182-61-1 et une partie du lot 182-61, au sud-ouest par des parties non subdivisées des lots originaires 182, 184 (Paroisse de Sainte-Geneviève), et une partie du lot 116 (Village de Sainte-Geneviève).

Cette parcelle de terrain mesure quatre-vingt-dix-huit pieds et soixante-quatre centièmes de pied (98.64′) dans une ligne droite et quatre cent quatre-vingt-dix pieds et trente-sept centièmes de pied (490.37′) le long d'une courbe d'un rayon de 1,860 pieds sur le boulevard Pierrefonds, deux mille quatre cent quatre-vingt-huit pieds (2,488′) au nord-est, deux cent dix pieds (210′) et cent soixante-quatorze pieds (174′) dans ses lignes sud-est sur le résidu du lot 183, soixante et onze pieds (71′) au sud-ouest sur le résidu du lot 183 et deux mille soixante-sept pieds (2,067′) dans sa ligne sud-ouest sur la partie du lot 184 (Paroisse de Sainte-Geneviève) et la partie du lot 116 (Village de Sainte-Geneviève).

Contenant en superficie 23.6 arpents carrés.

Second parcel:
Of irregular figure, bounded towards the northwest by Pierrefonds Boulevard (Pt. 183), towards the northeast by part of lot 182, lots 182-10 to 182-13 inclusively, 182-18 to 182-23 inclusively, 182-34, 182-56, 182-61-1 and part of lot 182-61, towards the southwest by part of lot 182, part of lot 184 (Parish of Ste-Geneviève) and part of lot 116 (Village of Ste-Geneviève).

This said parcel of land measures ninety-eight feet and sixty-four hundredths of a foot (98.64′) in a straight line and four hundred and ninety feet and thirty-seven hundredths of a foot (490.37′) along a curve of a radius of 1,860 feet on Pierrefonds Boulevard, two thousand four hundred and eighty-eight feet (2,488′) in is northeast line, two hundred and ten feet (210′) and one hundred and seventy-four feet (174′) in its southeast lines on the residue of lot 183, seventy-one feet (71′) in its southwest line on the residue of lot 183 and two thousand ans sixty-seven feet (2,067′) in its southwest line on part of lot 184 (Parish of Ste-Geneviève) and part of lot 116 (Village of Ste-Geneviève).

Containing a superficial area of 23.6 square arpents.

Agra Invest. Co. Ltd. ..... P. 200 7935

De figure irrégulière, étant la plus grande partie de la moitié nord-est du lot originaire 200 situé au sud-est du chemin public, connu sous le nom de boulevard Gouin.

Cette partie de lot est bornée en front au nord-ouest par le boulevard Gouin et dans son autre ligne nord-ouest par la partie du lot 200 réservée par Elias Lahaie; au nord-est par ladite partie du lot 200 réservée et pour sa plus grande partie par le lot 198; au sud-est par le cadastre officiel de la paroisse de Pointe-Claire et au sud-ouest par le résidu dudit lot originaire 200.

Cette partie de lot mesure cent sept pieds (107 pi.) sur le boulevard Gouin; deux cents pieds (200 pi.) au nord-est sur la partie du lot réservée, quatre mille six cent quatre pieds (4,604 pi.) au nord-est; deux cent vingt-neuf pieds (229 pi.) au sud-est et quatre mille neuf cent quinze pieds (4,915 pi.) au sud-ouest, cent quatorze pieds (114 pi.) sur la partie du lot réservée.

Cette partie de lot contient en superficie un million cinquante et un mille cent cinquante pieds carrés, mesure anglaise (1,051,150 pi. ca.).

Or irregular figure, being the greater northeasterly half of original lot No. 200 lying to the southeast of the public road, Gouin Boulevard.

This said part of lot 200 is bounded in front towards the northwest by Gouin Boulevard and in its other northwest line by the part of lot 200 reserved by Elias Lahaie, towards the northeast by the part of said lot 200 reserved and for its greater extent by lot 198; towards the southeast by the official cadastre for the Parish of Pointe-Claire and towards the southwest by the residue of said original lot No. 200.

This said part of lot measures one hundred and seven feet (107 ft.) on Gouin Boulevard; two hundred feet (200 ft.) towards the northeast on the reserve; one hundred and fourteen feet (114 ft.) towards the northwest on the reserve, four thousand six hundred and four feet (4,604 ft.) towards the northeast side; two hundred and twenty-nine feet (229 ft.) on the southeast side and four thousand nine hundred and fifteen feet (4,915 ft.) towards the southwest side.

This said part of lot measures one million fifty-one thousand one hundred and fifty square feet, English measure (1,051,150 sq. ft.).

The Two Hundred Nineteen Corporation ..... P. 219 8038

De figure irrégulière, bornée au nord-ouest par les lots 219-50, 219-51 (rue), 219-52, 219-53 et 219-54, au nord-est par le résidu du lot 219, au sud-est par le cadastre officiel de la paroisse de Sainte-Anne et au sud-ouest par le lot 220 et dans une autre petite ligne sud-ouest par une partie du lot 219-51 (rue).

Cette partie de lot mesure deux cent soixante-quinze pieds (275′) et cent pieds (100′) dans ses lignes nord-ouest et vingt-cinq pieds (25′) dans sa ligne sud-ouest sur les lots 219-50 à 219-54 inclusivement, quatre mille cinq cent soixante-sept pieds et trois dixièmes de pied (4,567.3′) dans sa ligne nord-est, trois cent soixante-seize pieds (376′) dans sa ligne sud-est et quatre mille quatre cent soixante-six pieds (4,466′) dans sa ligne sud-ouest.

Contenant en superficie 44.15 arpents carrés.

Of irregular figure, bounded towards the northwest by lots 219-50, 219-51 (street), 219-52, 219-53 and 219-54, towards northeast by the residue of lot 219, towards the southeast by the official cadastre for the Parish of Ste-Anne and towards the southwest by lot 220 and in another small southwest line by part of lot 219-51 (street).

This part of lot measures two hundred and seventy-five feet (275′) and one hundred feet (100′) in its northwest lines and twenty-five feet (25′) in its southwest line on lots 219-50 and 219-54 inclusively, four thousand five hundred and sixty-seven feet and three tenths of a foot (4,567.3′) in its northeast line, three hundred and seventy-six feet (376′) in its southeast line and four thousand four hundred and sixty-six feet (4,466′) in its southwest line.

Containing a superficial area of 44.15 square arpents.

Lago Corp. – Canent Realty Co. ..... P. 229 8118

De figure irrégulière, comprenant toute la partie du lot 229 au sud-est de la route d'accès provinciale consuidant à la route Transcanadienne. Cettedite partie du lot 229 est bornée en front au nord par ladite route provinciale; au nord-est par une partie du lot 228 et dans son autre ligne nord-est par le cadastre officiel de la paroisse St-Anne; au nord-ouest par une partie du lot 228; dans ses lignes sud-est et dans une autre ligne nord-est par le cadastre officiel de la paroisse de Ste-Anne et au sud-ouest par le cadastre officiel de la paroisse de Ste-Anne.

Of irregular figure, all that part of lot 229 lying southeast of the provincial access road leading to the Trans-Canada Highway. Which said part of lot 229 is bounded in front towards the north by the said provincial road; towards the northeast by part of lot 228 and in its other northeast line by the official cadastre for the Parish of Ste. Anne; towards the northwest by part of lot 228; in its southeast lines and in another northeast line by the official cadastre for the Parish of Ste. Anne and towards the southwest by the official cadastre for the Parish of Ste. Anne.

Propriétaires *Owners*	Cadastre	Subdivision	Référence

Cettedite partie de lot mesure deux cent deux pieds et trente-trois centièmes de pied (202.33 pi.) le long d'une courbe d'un rayon de 3,874.72 pieds et six cent dix-huit pieds (618 pi.) dans une ligne droite le long de ladite route d'accès provinciale; trois mille trois cent quarante-quatre pieds (3,344 pi.) au nord-est sur le lot 228, cent trente-trois pieds et six dixièmes de pied (133.6 pi.) au nord-ouest sur le lot 228, cent soixante-trois pieds et trois dixièmes de pied (163.3 pi.), cinq cent soixante-sept pieds et sept dixièmes de pieds (567.7 pi.), cent vingt-cinq pieds et sept dixièmes de pied (125.7 pi.) et soixante-dix-neuf pieds et trois dixièmes de pied (79.3 pi.) dans ses lignes nord-est et sud-est sur le cadastre officiel de la paroisse de Ste-Anne et quatre mille vingt-neuf pieds (4,029 pi.) au sud-ouest sur le cadastre officiel de la paroisse de Ste-Anne.

Cettedite partie de lot 229 contient en superficie cinquante-huit arpents, plus ou moins (58 arp., plus ou moins).

This part of lot measures two hundred and two feet and thirty-three hundredths of a foot (202.33 ft.) along a curve of a radius of 3,874.72 feet and six hundred and eighteen feet (618′) in a straight line along the said provincial access road; three thousand three hundred and forty-four feet (3,344 ft.) towards the northeast on lot 228, one hundred and thirty-three feet and six tenths of a foot (133.6) towards the northwest on lot 228, one hundred and sixty-three feet and three tenths of a foot (163.3 ft.), five hundred and sixty-seven feet and seven tenths of a foot (567.7 ft.), one hundred and twenty-five feet and seven tenths of a foot (125.7 ft.) and seventy-nine feet and three tenths of a foot (79.3 ft.) in its northeast and southeast lines on the official cadastre for the Parish of Ste. Anne and four thousand and twenty-nine feet (4,029 ft.) towards the southwest on the official cadastre for the Parish of Ste. Anne.

This said part of lot 229 contains a superficial area of fifty eight arpents more or less (58 arps more or less).

Léopold Ladouceur ..... P. 194 7439

Borné en front dans sa ligne nord-est par la rue Geneviève (Partie du lot 194-172), au sud-est par une autre partie non subdivisée dudit lot originaire 194, au sud-ouest par une partie du lot 194-166 et par le lot 194-165, et au nord-ouest par une partie des lots 195-113-1 et 194-113.

Cette partie de lot mesure cent pieds (100′) de largeur perpendiculaire par des profondeurs de cent quarante-six pieds et cinq dixièmes de pied (146.5′) dans sa ligne nord-ouest, et cent trente-huit pieds et soixante-cinq centièmes de pied (138.65′) dans sa ligne sud-est. Contenant en superficie quatorze mi'le deux cent cinquante-huit pieds carrés, mesure anglaise (14,258 p. ca.).

Bounded in front towards the northeast by Geneviève Street (Part of lot 194-172), towards the southeast by another unsubdivided part of said original lot 194, towards the southwest by part of lot 194-166 and by lot 194-165, and towards the northwest by parts of lots 194-113-1 and 194-113.

This part of lot measures one hundred feet (100′) in perpendicular width by depths of one hundred and forty-six feet and five tenths of a foot (146.5′) in its northwest line and one hundred and thirty-eight feet and sixty-five hundredths of a foot (138.65′) in its southeast line. Containing a superficial area of fourteen thousand two hundred and fifty-eight square feet, English measure (14,258 sq. ft.).

Les immeubles susdits sont tous du cadastre officiel de la paroisse de Sainte-Geneviève et situés dans la ville de Pierrefonds.

Ladite vente sera en outre faite avec toutes les servitudes actives ou passives, apparentes ou occultes attachées auxdits immeubles.

Donné à Pierrefonds, ce vingt-neuvième jour d'octobre mil neuf cent soixante-quatorze.

Le greffier,
GABRIEL LEGAULT.

59098-46-2-o

The above immoveables are all on the official plan and in the book of reference of the Parish of Ste. Geneviève and situated in the City of Pierrefonds.

The said sale will be made with all active and passive servitudes, apparent or occult attached to the said properties.

Given at Pierrefonds, this twenty-ninth day of October, one thousand nine hundred and seventy-four.

GABRIEL LEGAULT,
City Clerk.

59098-46-2-o

Cité de Montréal-Nord

Avis public est, par les présentes, donné que les propriétés ci-dessous désignées seront vendues à l'enchère à la Salle du Conseil, 11211, rue Hébert, MERCREDI le ONZIÈME jour de DÉCEMBRE 1974, à DIX heures de l'avant-midi, pour satisfaire au paiement des taxes municipales et scolaires avec intérêts, plus les frais subséquemment encourus, à moins que ces taxes, intérêts et dépens ne soient payés avant la vente.

City of Montreal North

Public notice is hereby given that the properties hereinafter described will be sold by auction at the Office of the Council, 11211 Hébert Street, on WEDNESDAY the ELEVENTH day of DECEMBER, 1974, at TEN o'clock in the forenoon to satisfy the payment of the municipal and school taxes plus the costs which shall subsequently be incurred, unless the said taxes, interests and costs be paid before the sale.

Noms des propriétaires Names of proprietors	Cadastre	Subdivisions
Kenneth Paradis	5	22
Alliance Norac Ltd.	7	108
(Avec bâtisse dessus érigée) (With building thereon erected)		
J. Gilles Denis	7	389
(Avec bâtisse dessus érigée) (With building thereon erected)		

Noms des propriétaires Names of proprietors	Cadastre	Subdivisions
J. Gilles Denis	7	390
J. Gilles Denis	7	391
J. Gilles Denis	7	392
	8	1448
J. Gilles Denis	8	1449
J. Gilles Denis	8	1450
J. Gilles Denis	8	1451
J. Gilles Denis	8	1452
J. Gilles Denis	8	1453
J. Gilles Denis	5	99
(Avec bâtisse dessus érigée) (With building thereon erected)		
Jean-Claude Couture	20	724
(Avec bâtisse dessus érigée) (With building thereon erected)		
Jean-Claude Couture	20	725
(Avec bâtisse dessus érigée) (With building thereon erected)		
Dino Messina	23	238
(Avec bâtisse dessus érigée) (With building thereon erected)		
Roger Mercier	29	1612
(Avec bâtisse dessus érigée) (With building thereon erected)		
Lionel Gareau	38	818
(Avec bâtisse dessus érigée) (With building thereon erected)		
Financement F.T. Inc.	38	867–1, 867–2
(Avec bâtisse dessus érigée) (With building thereon erected)		
Pietro Fratta	86	245, 246
(Avec bâtisse dessus érigée) (With building thereon erected)		
Ignat Sokyrko	97	337–2, 338–4
(Avec bâtisse dessus érigée) (With building thereon erected)		
Inconnu – Unknown	115	48–1–2, 53–2
Marcel Chaput	5	77P, 18

5–77P: – Une partie du lot soixante-dix-sept (77P) subdivision du lot original cinq (5) cadastre de la paroisse du Sault-au-Récollet en la municipalité de la cité de Montréal-Nord. De figure rectangulaire. Borné vers le sud-ouest par partie du lot 5–15 (rue Allard), vers le nord-ouest par le lot 5–18, vers le nord-est par partie du lot 4–26–2 et vers le sud-est par partie dudit lot 5–77. Mesurant vingt-cinq pieds (25′) de largeur par une profondeur de quatre-vingt-dix pieds (90′) et contenant une superficie de deux mille deux cent cinquante pieds carrés, mesure anglaise, (2250 p.c. m.a.)

5–77P: – A piece or parcel of land being part of lot sixty-seven (77P) subdivision of original lot five (5) cadastre of the Parish of Sault-au-Récollet being part of the City of Montreal North. Of rectangular form. Bounded towards the southwest by part of lot 5–15 (Allard Street), towards the northwest by lot 5–18, towards the northeast by part of lot 4–26–2 and towards the southeast by part of said lot 5–77. Measuring twenty-five feet (25′) in width by a depth of ninety feet (90′) and containing an area of two thousand two hundred and fifty square feet, English measure. (2250 s.f. E.m.)

Jean Simoneau	20	420P

20–420P: – Une partie du lot quatre cent vingt (420P) subdivision du lot originaire vingt (20) cadastre de la paroisse du Sault-au-Récollet en la municipalité de la cité de Montréal-Nord. De figure rectangulaire. Borné vers le nord-est par le lot 20-85 (avenue Jules-Auclair); vers le sud-est par le lot 20-87 (rue Des Muguets); vers le sud-ouest par partie dudit lot 20–420 et vers le nord -ouest par partie du lot 20–435. Mesurant vingt pieds (20′) de largeur par une profondeur de quatre-vingt-dix pieds (90′) et contenant une superficie de mille huit cents pieds carrés, mesure anglaise. (1800 p.c. m.a.)

20–420P: – Part of lot four hundred and twenty (420P) subdivision of original lot twenty (20) cadastre of the Parish of Sault-au-Récollet being part of the City of Montreal North. Of rectangular form. Bounded towards the northeast by lot 20–85 (Jules-Auclair Avenue); towards the southeast by lot 20–87 (Des Muguets Street); towards the southwest by part of the said lot 20–420 and towards the northwest by part of lot 20–435. Measuring twenty feet (20′) in width by a depth of ninety feet (90′) and containing an area of one thousand eight hundred square feet, English measure. (1800 s.f. E.m.)

Jean Simoneau	20	435P

20–435P: – Une partie du lot quatre cent trente-cinq (435P) subdivision du lot originaire vingt (20) cadastre de la paroisse du Sault-au-Récollet en la municipalité de la cité de Montréal-Nord. De figure rectangulaire. Borné vers le nord-est par le

20–435P: – Part of lot four hundred and thirty-five (435P) subdivision of original lot twenty (20) cadastre of the Parish of Sault-au-Récollet being part of the City of Montreal North. Of rectangular form. Bounded towards the northeast by lot

Noms des propriétaires
Names of proprietors

Cadastre Subdivisions

lot 20-85 (avenue Jules-Auclair); vers le sud-est par partie du lot 20-420; vers le sud-ouest par partie dudit lot 20-435 et vers le nord-ouest par le lot 20-88 (avenue Jules-Auclair). Mesurant vingt pieds (20′) de largeur par une profondeur de quatre-vingt-dix (90′) et contenant une superficie de mille huit cents pieds carrés, mesure anglaise. (1800 p.c. m.a.)

20-85 (Jules-Auclair Avenue); towards the southeast by part of lot 20-420; towards the southwest by part of said lot 20-435 and towards the northwest by lot 20-88 (Jules-Auclair Street). Measuring twenty feet (20′) in width by a depth of ninety feet (20′) in width by a depth of ninety feet (90′) and containing an area of one thousand eight hundred square feet, English measure. (1800 s.f. E.m.)

Maurice Pardovani 78

78: – Le lot originaire soixante-dix-huit (78) cadastre de la paroisse du Sault-au-Récollet en la municipalité de la cité de Montréal-Nord. De figure irrégulière moins la partie vendue à la cité de Montréal-Nord pour l'élargissement du boulevard Gouin et contenant une superficie de quatre mille deux cent cinquante pieds carrés, plus ou moins, mesure anglaise. (4250 p.c. m.a.)

(Avec bâtisse dessus érigée)

78: – The original lot seventy-eight (78) cadastre of the Parish of Sault-au-Récollet being part of the City of Montreal North. Of irregular form, containing an area of four thousand two hundred and fifty square feet more or less, English measure, less the part sold to the City of Montreal North for the widening of Gouin Boulevard (4250 s.f. E.m.)

(With building thereon erected)

Inconnu – Unknown ..... 95 P

95P: – Une partie du lot originaire quatre-vingt-quinze (95P) cadastre de la paroisse du Sault-au-Récollet en la municipalité du Sault-au-Récollet en la municipalité de la cité de Montréal-Nord. De figure rectangulaire. Borné vers le sud-est par partie dudit lot 95 (boulevard Gouin); vers le sud-ouest par partie du lot 95-1; vers le nord-ouest et le nord-est par partie dudit lot 95. Mesurant dix pieds (10′) de largeur par une profondeur de cent pieds et soixante-quinze centièmes de pied (100.75′) et contenant une superficie de mille sept pieds et cinq dixièmes mesure anglaise. (1007.5 p.c. m.a.)

95P: – Part of original lot ninety-five (95P) cadastre of the Parish of Sault-au-Récollet being part of the City of Montreal-North. Of rectangular form. Bounded towards the southeast by part of said lot 95 (Gouin Boulevard); towards the southwest by part of lot 95–1; towards the northwest and northeast by another part of said lot 95. Measuring ten feet (10′) in width by a depth of one hundred feet and seventy-five hundredths of a foot (100.75′) and containing an area of one thousand seven square feet and five tenths, English measure. (1007.5 s.f. E.m.)

Les immeubles susdits sont tous du cadastre de la paroisse du Sault-au-Récollet et situés dans la cité de Montréal-Nord. Ladite vente sera en outre faite avec toutes les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes, attachées auxdits immeubles.

Donné en la cité de Montréal-Nord, ce 11e jour du mois de novembre 1974.

Le Greffier,
ALINE OUIMET.

59104-46-2-o

The above immoveables are all in the plan and book of reference of the Parish of Sault-au-Récollet and situated in the City of Montrea lNorth. The said sale will be made with all active and passive servitudes apparent or occult, attached to the said properties.

Given at the City of Montreal North, this 11th day of November, 1974.

ALINE OUIMET,
City Clerk.

59104-46-2-o

Liquidation — Loi de la

LAVE-AUTO DEUX MINUTES INC. TWO MINUTES CAR WASH INC.

Avis est donné que la compagnie « LAVE-AUTO DEUX MINUTES INC.— TWO MINUTES CAR WASH INC. », constituée en vertu de la première partie de la Loi des compagnies par lettres patentes en date du 4 octobre 1966, avec siège social au numéro 347, rue de l'Espinay, Québec, a été dissoute le 25 septembre 1974, en vertu de la Loi de la liquidation des compagnies.

Le sous-ministre des institutions financières, compagnies et coopératives,
ALBERT JESSOP.

59075-o 4015-66

Winding-Up Act

LAVE-AUTO DEUX MINUTES INC. TWO MINUTES CAR WASH INC.

Notice is given that "LAVE-AUTO DEUX MINUTES INC.— TWO MINUTES CAR WASH INC.", incorporated under Part I of the Companies Act by letters patent dated October 4, 1966, with head office located at 347 De l'Espinay Street, Québec, was dissolved on September 25, 1974, pursuant to the Winding-Up Act.

ALBERT JESSOP,
Deputy Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives.

59075 4015–66

Ministère de l'Éducation

Municipalité scolaire Cowansville

Demande est faite de changer les limites de la municipalité scolaire Cowansville en vertu de l'article 46 de la Loi de l'instruction publique, pour protestants au sens de l'article 49 de la Loi de l'instruction publique, de façon à en détacher le territoire suivant, faisant partie du cadastre officiel de la paroisse de St-Michel-de-Rougemont et de la paroisse de St-Jean-Baptiste dans le comté de Rouville ainsi que de la paroisse de St-Damase dans le comté de St-Hyacinthe:

a) les rangs suivants:
Pointe de la Montagne
Petit Rang Caroline
Rangs des Dix Terres
Vingt de Corbin
Dix de Corbin
Rang de la Caroline

b) les parties de rangs suivants:
Rang Double, Côté-Ouest lots 478, 480 à 542 inclusivement
Rang Double, Côté-Est lots 540 à 597 inclusivement
Rang du Cordon lots 481 à 508 inclusivement
Rang Corbin lot 292
Rang les Soixante lots 462 à 474 inclusivement.

Le ministre de l'éducation,
59089-46-2-o FRANÇOIS CLOUTIER.

Department of Education

Cowansville School Municipality

Application is hereby made to alter the boundaries of the Cowansville School Municipality pursuant to section 46 of the Education Act, for Protestants, within the meaning of section 49 of the Education Act, in order to detach therefrom the following territory, forming part of the official cadastre for the Parish of St-Michel-de-Rougemont and the Parish of St-Jean-Baptiste in the County of Rouville as well as for the Parish of Saint-Damase in the County of St-Hyacinthe:

(*a*) The following Ranges:
Pointe de la Montagne
Petit Rang Caroline
Rangs des Dix Terres
Vingt de Corbin
Dix de Corbin

(*b*) The following parts of Ranges:
Rang Double, Côté-Ouest (West side) lots 478, 480 to 542 inclusive
Rang Double, Côté-Est (East side) lots 540 to 597 inclusive
Rang du Cordon lots 481 to 508 inclusive
Rang Corbin lot 292
Rang les Soixante lots 462 to 474 inclusive.

FRANÇOIS CLOUTIER,
59089-46-2-o *Minister of Education.*

Nomination

Président d'élection

Il a plu à son honneur le lieutenant-gouverneur en conseil de l'avis et du consentement du Conseil Exécutif, par commission sous le grand sceau, de faire, pour remplir la charge de président d'élection, la nomination suivante:

Appointment

Returning-Officer

His Honour the Lieutenant-Governor in Council has been pleased, with the advice and consent of the Executive Council, to appoint by commission under the Great Seal, to fill the office of returning-officer, the person whose name follows:

District électoral *Electoral district*	Nom, prénoms *Name, Christian names*	Profession ou occupation *Profession or calling*	Domicile
Champlain	Rivard, Madame Annette C. (1) Madame / *Mrs.*		Saint-Maurice.

(1) En remplacement de monsieur Jean Beaudin, démissionnaire. / In place of Mr. Jean Beaudin, resigner.

Québec, le 4 novembre 1974.

Le président général des élections,
Juge de la Cour provinciale,
59077-o FRANÇOIS DROUIN.

Québec, November 4, 1974.

FRANÇOIS DROUIN,
Judge of the Provincial Court,
59077-o *The Chief Returning Officer.*

Vente d'effets non réclamés

La Cie Messageries CP limitée

Avis est par les présentes donné que tous les effets reçus avant le 1er jour de janvier 1974, et non réclamés aux bureaux des « CP Express Limitée » à divers endroits de la province de Québec, seront vendus aux enchères publiques au plus haut enchérisseur par Frank Waddington, encanteur, 189 est, rue Queen, Toronto, Ontario, à 11 heures du matin, le 5e jour de décembre, 1974, à moins que lesdites effets ne soient réclamés et que tous les frais soient payés avant cette date.

Le vice-président,
W. M. RILEY.

58702-42-6-o

Sale of Unclaimed Baggage

CP Express Limited

Notice is hereby given that all goods received previous to the first day of January, 1974, still remaining unclaimed in the offices of the "CP Express Limited" at different points in the Province of Québec, will be sold at public auction to the highest bidder by Frank Waddington, Auctioneer, at 189 Queen Street East, Toronto, Ontario, at 11:00 o'clock in the forenoon, on the fifth day of December, 1974, unless same shall be called for before that date and all charges paid thereon.

W. M. RILEY,
Vice-President.

58702-42-6-o

Ventes par Shérifs

AVIS PUBLIC est par la présente donné que les TERRES et HÉRITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs mentionnés plus bas.

CHICOUTIMI

Fieri Facias de Terris

No sherif 424-74, No C.S. 43-641. { LA LAURENTIENNE COMPAGNIE MUTUELLE D'ASSURANCE, corporation légalement constituée ayant son siège social à 500 est, Grande-Allée, Québec 4, P.Q., demanderesse, *vs* PATRICK VILLENEUVE, domicilié à 410, rue Lévis, Chicoutimi, P.Q., défendeur, et LE REGISTRATEUR de la division d'enregistrement de Chicoutimi, mis en cause.

« Un emplacement situé en la cité de Chicoutimi, se composant de la subdivision un lot originaire cent trente-cinq et de la subdivision sept lot originaire cent trente-deux et du lot douze cent soixante-dix-sept (135-1, 132-7 et 1277) au cadastre officiel de la ville de Chicoutimi, avec bâtisses dessus construite, circonstances et dépendances.

Sauf réserve de la servitude existant en faveur de la partie non subdivisée dudit lot cent trente-deux à l'est du terrain ci-dessus décrit. »

Pour être vendus au bureau du registrateur de la division d'enregistrement de Chicoutimi, au Palais de Justice de Chicoutimi, JEUDI le DIX-NEUVIÈME jour de DÉCEMBRE 1974, à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif adjoint,
GUY VALLÉE.

Bureau du shérif,
Chicoutimi, le 8 novembre 1974.

59097-o

Sheriff's Sales

PUBLIC NOTICE, is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

CHICOUTIMI

Fieri Facias de Terris

No. Sheriff 424-74, S.C. No. 43-641. { THE LAURENTIAN MUTUAL ASSURANCE COMPANY, a corporation legally incorporated having its head office at 500 Grande-Allée East, Québec 4, P.Q., plaintiff, *vs* PATRICK VILLENEUVE, domiciled at 410 Lévis Street, Chicoutimi, P.Q., defendant, and THE REGISTRAR for the Chicoutimi Registration Division, *mis en cause.*

"An emplacement located in the City of Chicoutimi, comprising subdivision one of original lot one hundred thirty-five and subdivision seven of original lot one hundred thirty-two and lot one thousand two hundred seventy-seven (135-1, 132-7 and 1277) on the official cadastre for the City of Chicoutimi, with the buildings erected thereon, appurtenances and dependencies.

Excluding reservation of the existing servitude in behalf of the nonsubdivided part of said lot one hundred thirty-two on the east of the land hereinabove described."

To be sold at the Office of the Registrar for the Chicoutimi Registration Division, at the Court House of Chicoutimi, on THURSDAY, the NINETEENTH day of DECEMBER, 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

GUY VALLÉE,
Assistant Sheriff.

Sheriff's Office,
Chicoutimi, November 8, 1974.

59097

HAUTERIVE

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de Hauterive

No 14200. CORPORATION MUNICIPALE DE RAGUENEAU, demandeur, *vs* DAME PHILIPPE GAUTHIER, défenderesse.

Affectant une propriété immobilière étant une partie du lot 21, Rang Rivière-aux-Outardes, canton Manicouagan, ayant une dimension de 100′ par 100′ pour une superficie de 10,000 pieds carrés, étant la demi-sud-ouest du lot 21 borné à l'ouest par le chemin public, à l'est par la propriété d'Alfred Morin, au nord par la propriété d'Alfred Morin et au sud par le lot 22, avec bâtisse dessus construite, circonstances et dépendances, tel que décrit aux plan et livre de renvoi de canton Manicouagan, municipalité de Pointe-aux-Outardes.

Pour être vendu au bureau du régistrateur de la première division d'enregistrement de Saguenay, au Palais de Justice de Baie-Comeau, MARDI, le DIX-SEPTIÈME jour du mois de DÉCEMBRE 1974, à ONZE heures de l'avant-midi.

Le shérif adjoint,
CHARLOTTE BERGERON.

Bureau du Shérif adjoint,
Baie-Comeau, ce 16 novembre 1974. 59065-o

HAUTERIVE

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Hauterive

No. 14200. MUNICIPAL CORPORATION OF RAGUENEAU, plaintiff, *vs* MRS. PHILIPPE GAUTHIER, defendant.

Concerning an immoveable property being a part of lot 21, Rivière-aux-Outardes Range, Township of Manicouagan, measuring 100′ by 100′ for an area of 10,000 square feet, being the southwest half of lot 21, bounded on the west by the public road, on the east by the property owned by Alfred Morin, on the north by the property owned by Alfred Morin and on the south by lot 22, with the building erected thereon, appurtenances and dependencies, as described on the plan and in the book of reference for the Township of Manicouagan, Municipality of Pointe-aux-Outardes.

To be sold at the Office of the Registrar for the First Registration Division of Saguenay, in the Baie-Comeau Court House, on TUESDAY, the SEVENTEENTH day of DECEMBER, 1974, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

CHARLOTTE BERGERON,
Assistant Sheriff.

Assistant Sheriff's Office,
Baie-Comeau, November 16, 1974. 59065

KAMOURASKA

Fieri Facias de Terris

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de Kamouraska

No 250-05-000089-74. LA CAISSE POPULAIRE DE ST-ANTONIN, corporation légalement constituée avec siège social de St-Antonin, demanderesse, *vs* FERNAND J.A. PELLETIER, St-Antonin, Comté de Rivière-du-Loup, défendeur.

« Un terrain contenant environ cent cinq pieds (105′) de front est-ouest sur cent cinquante pieds (150′) de profondeur, mesures anglaises, borné au nord au chemin public, au sud et à l'ouest à Joseph Pellerin et à l'est à Gilles Plante; lequel terrain fait partie du numéro cent soixante-cinq (ptie 165) du cadastre de St-Antonin, avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances. »

Pour être vendu au bureau d'enregistrement division de Témiscouata, situé à 65A, rue Iberville, Rivière-du-Loup, le DIX-HUITIÈME jour de DÉCEMBRE 1974, à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif,
MAURICE MORIN.

Bureau du Shérif,
Rivière-du-Loup, ce 6 novembre 1974. 59066-o

KAMOURASKA

Fieri Facias de Terris

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Kamouraska

No. 250-05-000089-74. LA CAISSE POPULAIRE DE ST-ANTONIN, a corporation legally incorporated having its head office in Saint-Antonin, plaintiff, *vs* FERNAND J.A. PELLETIER, Saint-Antonin, County of Rivière-du-Loup, defendant.

"A piece of land measuring approximately one hundred five feet (105′) in front from east to west by one hundred fifty feet (150′) in depth, English measure, bounded on the north by the public road, on the south and west by the property of Joseph Pellerin and on the east by the property of Gilles Plante; said piece of land being part of lot number one hundred sixty-five (Pt. 165) on the cadastre for Saint-Antonin, with buildings erected thereon, appurtenances and dependencies."

To be sold at the Registry Office for the Division of Témiscouata, located at 65A Iberville Street, Rivière-du-Loup, on the EIGHTEENTH day of DECEMBER, 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

MAURICE MORIN,
Sheriff.

Sheriff's Office,
Rivière-du-Loup, November 6, 1974. 59066

QUÉBEC

Fieri Facias de Terris

Québec, à savoir: Cour Supérieure, No 7209-D

DAME ALICE DESJARDINS, ménagère, épouse séparée de biens de Émilien Hardy, domiciliée au 1147 rue Commerciale à St-Romuald, district de Québec, *contre* ÉMILIEN HARDY, domicilié au 1482 rue Commerciale, à St-Romuald, district de Québec.

« Un morceau de terrain concernant le lot numéro 570, du cadastre officiel de la paroisse de St-Romuald-d'Etchemin, comté de Lévis, contenant 100, pieds anglais, de front sur toute la profondeur;

Une autre partie du lot numéro 570, du cadastre officiel, de la paroisse de St-Romuald-d'Etchemin, comté de Lévis, contenant sur le chemin public 75 pieds anglais, de front sur toute la profondeur qu'il y a sur le chemin public au nord jusqu'au lot numéro 572, (570 partie) le tout avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances et notamment l'immeuble portant le numéro civique 1482, rue Commerciale, à St-Romuald, district de Québec. »

Pour être vendu au bureau d'enregistrement de Lévis, 113, rue St-Georges Ouest, Lévis, le VINGTIÈME jour de DÉCEMBRE 1974 à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif adjoint,
J.-ROLAND RENAULT.

Bureau du Shérif,
Québec, le 11 novembre 1974. 59078-o

Fieri Facias de Terris

Québec, à savoir: Cour municipale, No 454 de 1974.

VILLE DE QUÉBEC, corporation légalement constituée, ayant son siège social dans les ville et district de Québec *vs* ROSAIRE GAGNON, domicilié à 645 ouest, Christophe Colomb, dans les ville et district de Québec.

« Le lot mille huit cent soixante-dix-neuf (1879) du cadastre officiel du quartier St-Sauveur, dans la ville de Québec, de figure rectangulaire, borné vers le nord par la rue St-Georges, vers le sud par le lot 1876, vers l'est par le lot 1880 et vers l'ouest par le lot 1878. Mesurant quarante-deux pieds huit pouces (42'8") sur la rue St-Georges, quarante-deux pieds huit pouces (42'8") sur la ligne qui le divise du lot 1876, soixante-trois pieds (63') sur la ligne qui le divise du lot 1880 et soixante-trois pieds (63') sur la ligne qui le divise du lot 1878. Contenant en superficie deux mille six cent quatre-vingt-huit pieds carrés (2,688 p.c.), mesures anglaises.

Le tout, avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances. »

Le tout, pour être vendu en bloc en satisfaction du bref de saisie immobilière en cette cause.

Pour être vendu au Bureau du shérif, Palais de justice, 12 rue St-Louis, Québec, le DIX-SEPTIÈME jour de DÉCEMBRE 1974, à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif adjoint,
J. ROLAND RENAULT.

Québec, le 11 novembre 1974. 59080-o

QUÉBEC

Fieri Facias de Terris

Québec, to wit: Superior Court, No. 7209-D

MRS ALICE DESJARDINS, housewife, wife separate as to property of Émilien Hardy, domiciled at 1147 Commerciale Street, in Saint-Romuald, District of Québec, *versus* ÉMILIEN HARDY, domiciled at 1482 Commerciale Street, in Saint-Romuald, District of Québec.

"A piece of land forming part of lot number 570, on the official cadastre for the Parish of Saint-Romuald-d'Etchemin, County of Lévis, measuring 100 feet, English measure, in front by the whole depth;

Another part of lot number 570, on the official cadastre for the Parish of Saint-Romuald-d'Etchemin, County of Lévis, measuring 75 feet, English measure, in front along the public road, by the whole depth existing along the public road on the north up to lot number 572, (Pt. 570); the whole with the buildings erected thereon, appurtenances and dependencies, namely an immoveable bearing civic number 1482 Commerciale Street, in Saint-Romuald, District of Québec."

To be sold at the Lévis Registry Office, 113 Saint-Georges Street West, Lévis, on the TWENTIETH day of DECEMBER, 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

J.-ROLAND RENAULT,
Assistant Sheriff.

Sheriff's Office,
Québec, November 11, 1974. 59078

Fieri Facias de Terris

Québec, to wit: Municipal Court, No. 454 of 1974.

CITY OF QUÉBEC, a corporation legally incorporated, having its head office in the City and District of Québec, *vs* ROSAIRE GAGNON, domiciled at 645 Christophe-Colomb West, in the City and District of Québec.

"Lot one thousand eight hundred seventy-nine (1879) on the official cadastre for Saint-Sauveur Ward, in the City of Québec, of rectangular configuration, bounded northerly by Saint-Georges Street, southerly by lot 1876, easterly by lot 1880 and westerly by lot 1878. Measuring forty-two feet eight inches (42'8") along Saint-Georges Street, forty-two feet eight inches (42'8") along the line dividing it from lot 1876, sixty-three feet (63') along the line dividing it from lot 1880 and sixty-three feet (63') along the line dividing it from lot 1878. Covering an area of two thousand six hundred eighty-eight square feet (2,688 sq. ft.), English measure.

The whole with the buildings erected thereon, appurtenances and dependencies."

The whole to be sold in satisfaction of the writ of seizure of real estate property in this case.

To be sold at the Sheriff's Office in the Court House, 12 Saint-Louis Street, Québec City, on the SEVENTEENTH day of DECEMBER, 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

J. ROLAND RENAULT,
Assistant Sheriff.

Sheriff's Office,
Québec, November 11, 1974. 59080

Fieri Facias de Terris

Québec, à savoir:
Cour Supérieure,
No 200-05-002411-747.

MONTREAL TRUST COMPANY, corps politique ayant sa principale place d'affaires dans la province de Québec à Montréal, et une place d'affaires à Québec à 500, Grande-Allée Est, Québec, district de Québec, *vs* G.S. PLASTIC INC., corporation légalement constituée, ayant son siège social à 1142, Périgord, Orsainville, district de Québec et LE REGISTRATEUR de la division d'enregistrement de Québec, mis en cause.

« Les subdivisions cinq, dix-sept et trente du lot originaire trois cent quatre-vingt-quinze (395-5,17 et 30) du cadastre officiel pour la paroisse de Charlesbourg, division d'enregistrement de Québec.

Avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Avec toutes les servitudes actives ou passives pouvant affecter ledit immeuble. »

« La subdivision cent douze du lot originaire trois cent quatre-vingt-quinze (395-112) du cadastre officiel pour la paroisse de Charlesbourg, division d'enregistrement de Québec. Avec bâtisses dessus construites, portant le numéro civique 1136, rue Périgord, à Orsainville, circonstances et dépendances. »

Pour être vendu au bureau d'enregistrement de Québec, 116, rue St-Pierre, Québec, le DIX-HUITIÈME jour de DÉCEMBRE 1974, à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif adjoint,
J.-ROLAND RENAULT.

Bureau du Shérif,
Québec, le 11 novembre 1974.

59079-o

Fieri Facias de Terris

Québec, to wit:
Superior Court,
No. 200-05-002411-747.

MONTREAL TRUST COMPANY, a body politic having its principal place of business in Montreal, in the Province of Québec, and a place of business at 500 Grande-Allée East, in Québec, District of Québec, *vs* G.S. PLASTIC INC., a corporation legally incorporated, having its head office at 1142 Périgord, Orsainville, District of Québec, and THE REGISTRAR for the Québec Registration Division, *mis en cause.*

"Subdivisions five, seventeen and thirty of original lot three hundred ninety-five (395-5, 17 and 30) on the official cadastre for the Parish of Charlesbourg, Québec Registration Division.

With buildings erected thereon, appurtenances and dependencies.

With all active or passive servitudes which may affect the said immoveable."

"Subdivision one hundred twelve of original lot three hundred ninety-five (395-112) on the official cadastre for the Parish of Charlesbourg, Québec Registration Division. With the buildings erected thereon, bearing civic number 1136 Périgord Street, in Orsainville, appurtenances and dependencies."

To be sold at the Québec Registry Office, 116 Saint-Pierre Street, Québec, on the EIGHTEENTH day of DECEMBER, 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

J.-ROLAND RENAULT,
Assistant Sheriff.

Sheriff's Office,
Québec, November 11, 1974.

59079

Fieri Facias de Terris

Québec, à savoir:
Cour Supérieure,
No 200-05-002914-740.

SICO INC., corporation légalement constituée, ayant une place d'affaires à 3280, boul. Ste-Anne, Giffard, district de Québec *contre* AMEUBLEMENTS COLCAN LTEE, corporation légalement constituée, ayant sa place d'affaires à 134, rue du Sault, St-Romuald, district de Québec.

« La propriété de la défenderesse située à 134, rue du Sault, St-Romuald, Québec et dont la désignation cadastrale est la suivante: partie 462 du cadastre officiel de la ville de St-Romuald avec bâtisses, circonstances et dépendances. »

Pour être vendu au bureau d'enregistrement de Lévis, 113, rue St-Georges Ouest, Lévis, le DIX-SEPTIÈME jour de DÉCEMBRE 1974, à DIX heures de l'avant-midi.

Le shérif adjoint,
J.-ROLAND RENAULT.

Bureau du Shérif,
Québec, le 11 novembre 1974.

59081-o

Fieri Facias de Terris

Québec, to wit:
Superior Court,
No. 200-05-002914-740.

SICO INC., a corporation legally incorporated, having a place of business at 3280 Sainte-Anne Boulevard, Giffard, District of Québec *versus* AMEUBLEMENTS COL-CAN LTEE, a corporation legally incorporated, having its place of business at 134 Du Sault Street, Saint-Romuald, District of Québec.

"The property of the defendant located at 134 Du Sault Street, Saint-Romuald, Québec. The description of the cadastre is the following: part 462 on the official cadastre for the City of Saint-Romuald, with buildings, appurtenances and dependencies."

To be sold at the Lévis Registry Office, 113 Saint-Georges Street West, Lévis, on the SEVENTEENTH day of DECEMBER 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

J.-ROLAND RENAULT,
Assistant Sheriff.

Sheriff's Office,
Québec, November 11, 1974.

59081

RIMOUSKI

Fieri Facias de Bonis et de Terris

Canada — Province de Québec
Cour Provinciale — District de Rimouski

No 120-02-000007-74. { AVCO FINANCE CO. LTD., de l'endroit appelé Amqui, district de Rimouski, demanderesse, *vs* RONALD CHOUINARD, de l'endroit appelé St-Cléophas, comté de Matapédia, district de Rimouski, défendeur.

Le lot numéro quarante-trois (43), rang sept (7) du cadastre officiel du canton Awantjish, division d'enregistrement de Matapédia, avec bâtisses dessus construites, borné au nord-ouest par le rang VI, au nord-est par le lot 44, au sud-est par le rang 8, au sud par le lot 42, mesurant treize chaînes de largeur par soixante-dix chaînes soixante-dix-neuf mailles de profondeur moyenne; contenant en superficie quatre-vingt-douze acres trois centièmes (92.03).

Pour être vendu au bureau d'enregistrement, division de Rimouski, au Palais de justice, à Amqui, le QUINZIÈME jour de JANVIER 1975, à DEUX heures de l'après-midi.

Le shérif,
GHISLAIN BOULANGER.

Bureau du Shérif,
Rimouski, ce 5 novembre 1974. 59067-o

RIMOUSKI

Fieri Facias de Bonis et de Terris

Canada — Province of Québec
Provincial Court — District of Rimouski

No. 120-02-000007-74. { AVCO FINANCE CO. LTD., of the locality known as Amqui, District of Rimouski, plaintiff, *vs* RONALD CHOUINARD, of the locality known as Saint-Cléophas, County of Matapédia, District of Rimouski, defendant.

Lot number forty-three (43), Range Seven (7) on the official cadastre for the Township of Awantjish, registration division of Matapédia, with buildings erected thereon, bounded on the northwest by Range VI, on the northeast by lot 44, on the southeast by Range 8, and on the south by lot 42; said lot measuring thirteen chains in width by seventy chains sixty-nine links in average depth; covering an area of ninety-two and three hundredths acres (92.03).

To be sold at the registry office, division of Rimouski, at the Court House, in Amqui, on the FIFTEENTH day of JANUARY, 1974, at TWO o'clock in the afternoon.

GHISLAIN BOULANGER,
Sheriff.

Sheriff's Office,
Rimouski, November 5, 1974. 59067

SAGUENAY

Canada — Province de Québec
District de Saguenay

C. S. No 7,095. { ROLAND BILODEAU, contracteur de bois de Baie-St-Paul, Charlevoix et ANTONIO GAUTHIER, contracteur de bois, Les Éboulements, comté de Charlevoix, faisant affaires tous deux à Baie St-Paul, dans le district de Saguenay sans enregistrement sous les noms et raison sociale de Bilodeau & Gauthier, *vs* PATRICK BOUCHARD ET WENCESLAS BOUCHARD, tous deux de Petite-Rivière-St-François, comté de Charlevoix, faisant affaires sans enregistrement à Petite-Rivière-St-François, district de Saguenay, sous les noms et raison sociale de Patrick Bouchard & Wenceslas Bouchard.

La moitié indivise des biens immobiliers du défendeur Wenceslas Bouchard, ci-après désigné, savoir:

Un emplacement de figure irrégulière et de contenance indéterminée, mesurant soixante pieds de largeur en front et vingt-deux pieds de largeur en arrière, au terrain du C.N.R., sur deux cent cinquante pieds environ de profondeur, mesure anglaise, désigné comme faisant partie du lot numéro cent soixante-treize (Ptie 173), au cadastre officiel de la paroisse de la Petite-Rivière-St-François, sans bâtisses; borné en front, vers le nord-ouest, par le chemin public ou emprise actuelle du Ministère de la Voirie du Québec, vers le sud-est par le

SAGUENAY

Canada — Province of Québec
District of Saguenay

S. C. No. 7,095. { ROLAND BILODEAU, lumbering contractor of Baie-Saint-Paul, Charlevoix and ANTONIO GAUTHIER, lumbering contractor of Les Éboulements, County of Charlevoix, both carrying on business in Baie-Saint-Paul, in the District of Saguenay without registration under the trade name of Bilodeau & Gauthier, *vs* PATRICK BOUCHARD AND WENCESLAS BOUCHARD, both of Petite-Rivière-Saint-François, County of Charlevoix, carrying on business without registration in Petite-Rivière-Saint-François, District of Saguenay, under the trade name of Patrick Bouchard & Wenceslas Bouchard.

The undivided half of the real estate property of the defendant, Wenceslas Bouchard, hereinafter described, to wit:

"An emplacement of irregular configuration and of undetermined area, measuring sixty feet in width in front and twenty-two feet in width in the rear along the piece of land owned by the C.N.R., by approximately two hundred fifty feet in depth, English measure, described as forming part of lot number one hundred seventy-three (Pt. 173), on the official cadastre for the Parish of Petite-Rivière-Saint-François, without buildings; bounded in front, northwesterly by the public road or the present right-of-way of the Department of Roads

terrain du C.N.R., vers le nord-est par le terrain d'Albert Bouchard et vers le sud-ouest par celui d'Aldéi Bouchard sur ledit lot 173. Tel que le tout se trouve actuellement, avec la maison dessus construite.

Pour être vendu au bureau de la deuxième division d'enregistrement de Charlevoix à Baie-St-Paul, VENDREDI le VINGTIÈME jour de DÉCEMBRE 1974. à ONZE heures de l'avant-midi.

Le shérif,
PIERRE GAUDREAULT.

Bureau du Shérif,
La Malbaie, le 7 novembre 1974. 59085-o

of Québec, southeasterly by the piece of land owned by the C.N.R., northeasterly by the piece of land owned by Albert Bouchard and southwesterly by that owned by Aldéi Bouchard on said lot 173. As the whole now subsists, with the house erected thereon.

To be sold at the Office of the Second Registration Division of Charlevoix, in Baie-Saint-Paul, on FRIDAY, the TWENTIETH day of DECEMBER, 1974, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

PIERRE GAUDREAULT,
Sheriff.

Sheriff's Office,
La Malbaie, November 7, 1974. 59085

SAINT-FRANÇOIS

Canada — Province de Québec
Cour Provinciale — District de St-François

No 21-001. BANQUE DE NOUVELLE-ECOSSE, corps politique et incorporé suivant la charte des Lois de Banque, ayant une place d'affaires au 14 rue Wellington sud, Sherbrooke, district de St-François, demanderesse, *vs* BENNY CHATELOIS, entrepreneur, domicilié et résidant au 1532 rue Bowen sud, Sherbrooke, district de St-François, défendeur.

« Lot 16A-37, Rang 6, cadastre canton d'Ascot 1532, Bowen sud, Sherbrooke, borné au nord par le lot 16A qui est non-subdivisé, à l'est par le lot 16A-38, au sud par la rue Bowen sud, à l'ouest par le lot 16A-36, mesurant 60 pieds dans son côté nord, 61 pieds au sud et 100 pieds à l'est et à l'ouest et ayant une superficie de 6050 pieds carrés.

Un morceau de terrain connu et désigné comme étant subdivisions 38 et 39 du lot originaire 16A pour le rang 6, au cadastre officiel pour le canton d'Ascot. »

Pour être vendus en bloc au bureau du shérif, 191, rue Palais, Sherbrooke, P.Q., JEUDI le DIX-NEUVIÈME jour de DÉCEMBRE 1974, à DIX heures de la matinée.

Le shérif adjoint,
JEAN-GUY BISSON.

Bureau du Shérif,
Palais de Justice,
Sherbrooke, P.Q., ce 6 novembre 1974. 59084-o

SAINT-FRANÇOIS

Canada — Province of Québec
Provincial Court — District of Saint-François

No. 21-001. BANK OF NOVA SCOTIA, a body politic and corporate, chartered under the Bank Act, having a place of business at 14 Wellington Street South, Sherbrooke, District of Saint-François, plaintiff, *vs* BENNY CHATELOIS, contractor, domiciled and residing at 1532 Bowen Street South, Sherbrooke, District of Saint-François, defendant.

"Lot 16A-37, in Range 6, on the cadastre for the Township of Ascot, at 1532 Bowen South, Sherbrooke, bounded on the north by non subdivided lot 16A, on the east by lot 16A-38, on the south by Bowen Street South, on the west by lot 16A-36, measuring 60 feet on its north side, 61 feet on the south and 100 feet on the east and west and covering an area of 6050 square feet.

A piece of land known and described as being subdivisions 38 and 39 of original lot 16A in Range 6, on the official cadastre for the Township of Ascot."

To be sold "en bloc" at the Sheriff's Office, 191 Palais Street, Sherbrooke, P.Q., on THURSDAY, the NINETEENTH day of DECEMBER, 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

JEAN-GUY BISSON,
Assistant Sheriff.

Sheriff's Office,
Court House,
Sherbrooke, P.Q., November 6, 1974. 59084

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de St-François

No 450-05-000242-74. DAME AUGUSTINE BUCK, épouse séparée de biens de Howard Buck, domiciliée et résidant à South Willington, dans l'Etat du Connecticut, Etats-Unis d'Amérique, demanderesse, *vs* JEAN-PAUL LEMIEUX, domicilié et résidant au 1561 rue Cabana, à Sherbrooke, district de St-François, défendeur, et JEAN-PAUL LEMIEUX, domicilié et résidant au 1561 de la rue Cabana, à Sherbrooke, district de St-François, demandeur en garantie, *vs* GASTON BOLDUC, constructeur, demeurant à 109 rue

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Saint-François

No. 450-05-000242-74. MRS AUGUSTINE BUCK, wife separate as to property of Howard Buck, domiciled and residing in South Willington, in the State of Connecticut, United States of America, plaintiff, *versus* JEAN-PAUL LEMIEUX, domiciled and residing at 1561 Cabana Street, in Sherbrooke, District of Saint-François, defendant, and JEAN-PAUL LEMIEUX, domiciled and residing at 1561 Cabana Street, in Sherbrooke, District of Saint-François, plaintiff in warranty, *versus* GASTON BOLDUC, builder, residing

Giet, à Sherbrooke, district de St-François, et J.-ALBERT GAGNON, gérant, demeurant à 1201 rue Breault, à Sherbrooke, district de St-François, défendeurs en garantie.

En la possession du défendeur en garantie J.-Albert Gagnon:

« Un certain immeuble connu et désigné aux plan et livre de renvoi officiels pour le canton d'Ascot, dans le rang six, comme étant:

1. Le lot numéro un de la subdivision du lot numéro quatre-vingt-quatre du lot originaire seize D (16D-84-1)

2. Le lot numéro deux de la subdivision du lot numéro quatre-vingt-trois du lot originaire seize D (16D-83-2), avec bâtisses dessus construites et dépendances, portant le numéro civique 1201, rue Breault, Sherbrooke, province de Québec."

Pour être vendus au bureau du shérif, 191, rue Palais, Sherbrooke, Qué., MARDI, le DIX-SEPTIÈME jour de DÉCEMBRE 1974, à DIX heures dans la matinée.

Bureau du shérif, *Le shérif adjoint,*
Palais de Justice, JEAN-GUY BISSON.
Sherbrooke, P.Q., ce 6 novembre 1974. 59082-o

Canada — Province de Québec
Cour Supérieure — District de St-François

No 450-05-000242-74. { DAME AUGUSTINE BUCK, épouse séparée de biens de Howard Buck, domiciliée et résidant à South Willington, dans l'État du Connecticut, États-Unis d'Amérique, demanderesse, *vs* JEAN-PAUL LEMIEUX, domicilié et résidant au 1561 rue Cabana, à Sherbrooke, district de St-François, défendeur, et JEAN-PAUL LEMIEUX, domicilié et résidant au 1561 de la rue Cabana, à Sherbrooke, district de St-François, demandeur en garantie, *vs* GASTON BOLDUC, constructeur, demeurant à 109 rue Giet, à Sherbrooke, district de St-François, et J. ALBERT GAGNON, gérant, demeurant à 1201 rue Breault, à Sherbrooke, district de St-François, défendeurs en garantie.

En la possession du défendeur en garantie J. Albert Gagnon:

« Les lots numéros trois et quatre de la resubdivision du lot numéro deux cent soixante-six de la subdivision du lot originaire numéro quinze « A » (15A-266-3 et 4), aux plan et livre de renvoi officiels pour l rang huit (R. VIII), canton d'Ascot. »

Pour être vendus au bureau du shérif de Sherbrooke, 191, rue Palais, à Sherbrooke, MARDI, le DIX-SEPTIÈME jour de DÉCEMBRE 1974, à ONZE heures dans la matinée.

Bureau du Shérif, *Le shérif adjoint,*
Palais de Justice, JEAN-GUY BISSON.
Sherbrooke, P.Q., ce 6 novembre 1974. 59083-o

at 109 Giet Street, in Sherbrooke, District of Saint-François, and J.-ALBERT GAGNON, manager, residing at 1201 Breault Street, in Sherbrooke, District of Saint-François, defendant in warranty.

In the possession of the defendant in warranty, J.-Albert Gagnon:

"A certain immoveable property known and described on the official plan and in the book of reference for the Township of Ascot, in Range Six, as being:

1. Lot number one of the subdivision of lot number eighty-four of original lot sixteen D (16D-84-1).

2. Lot number two of the subdivision of lot number eighty-three of original lot sixteen D (16D-83-2), with the buildings erected thereon and dependencies, bearing civic number1 201 Breault Street, Sherbrooke, Province of Québec."

To be sold at the Sheriff's Office, 191 Palais Street, Sherbrooke, Québec, on TUESDAY, the SEVENTEENTH day of DECEMBER, 1974, at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, JEAN-GUY BISSON,
Court House, *Assistant Sheriff.*
Sherbrooke, P.Q. November 6, 1974. 59082

Canada — Province of Québec
Superior Court — District of Saint-François

No. 450-05-000242-74. { DAME AUGUSTINE BUCK, wife separate as to property of Howard Buck, domiciled and residing in South Willington, in the State of Connecticut, United States of America, plaintiff, *vs* JEAN-PAUL LEMIEUX, domiciled and residing at 1561 Cabana Street, in Sherbrooke, District of Saint-François, defendant, and JEAN-PAUL LEMIEUX, domiciled and residing at 1561 Cabana Street, in Sherbrooke, District of Saint-François, plaintiff in warranty, *vs* GASTON BOLDUC, builder, domiciled at 109 Giet Street, in Sherbrooke, District of Saint-François, and J. ALBERT GAGNON, manager, domiciled at 1201 Breault Street, in Sherbrooke, District of Saint-François, defendants in warranty.

In the possession of the defendant in warranty, J. Albert Gagnon:

"Lots numbers three and four, resubdivision of lot number two hundred sixty-six, subdivision of original lot number fifteen "A" (15A-266-3 and 4), on the official plan and in the book of reference for Range Eight (Rge VIII), Township of Ascot."

To be sold at the Office of the Sheriff of Sherbrooke, 191 Palais Street, in Sherbrooke, on TUESDAY, the SEVENTEENTH day of DECEMBER, 1974, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, JEAN-GUY BISSON,
Court House, *Assistant Sheriff.*
Sherbrooke, P.Q., November 6, 1974. 59083

SAINT-MAURICE

Canada — Province de Québec
Cour Provinciale — District de St-Maurice

No 410-02-000246-74. { MÉDAILLON ÉLECTRIQUE INC., corporation légalement constituée, ayant son siège social à 1913, 43e rue, Shawinigan, district de St-Maurice, demanderesse, *vs* LES HÉRITIERS D'ÉMILIEN CROTEAU, en son vivant domicilié et résidant à 1136, rue Maple, Shawinigan, district de St-Maurice, défendeurs.

« Un immeuble connu et désigné comme étant le lot mille six cent quatre-vingt-seize de la subdivision du lot originaire six cent vingt-huit (628-1696) au cadastre de la paroisse de Ste-Flore, avec maison dessus construite, portant le numéro civique 1136, rue Maple, Shawinigan, circonstances et dépendances. »

Pour être vendu au bureau d'enregistrement de Shawinigan, situé au Palais de Justice à Shawinigan, 795, 5e Rue, LUNDI le SEIZIÈME jour de DÉCEMBRE 1974, à DIX heures TRENTE de l'avant-midi.

Le shérif,
GÉRALD HÉROUX.

Bureau du Shérif,
Shawinigan, 4 novembre 1974. 59064-o

SAINT-MAURICE

Canada — Province of Québec
Provincial Court — District of Saint-Maurice

No. 410-02-000246-74. { MÉDAILLON ÉLECTRIQUE INC., a corporation legally incorporated, having its head office at 1913 – 43rd Street, Shawinigan, District of Saint-Maurice, plaintiff, *vs* THE HEIRS OF EMILIEN CROTEAU, in his lifetime domiciled and residing at 1136 Maple Street, Shawinigan, District of Saint-Maurice, defendants.

"An immoveable known and described as being lot one thousand six hundred ninety-six, subdivision of original lot six hundred twenty-eight (628-1696) on the cadastre for the Parish of Sainte-Flore, with the house erected thereon, bearing civic number 1136 Maple Street, Shawinigan, appurtenances and dependencies."

To be sold at the Shawinigan registry office, located in the Court House of Shawinigan, 795 – 5th Street, on MONDAY, the SIXTEENTH day of DECEMBER, 1974, at TEN-THIRTY o'clock in the forenoon.

GÉRALD HÉROUX,
Sheriff.

Sheriff's Office,
Shawinigan, November 4, 1974. 59064

Errata

COGECOM INC.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies, il a plu au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de corriger l'avis de lettres patentes, en date du 27 août 1974, de la compagnie « COGEMON INC. », paru le 19 octobre 1974 à la page 7822 du numéro 42 de la *Gazette officielle du Québec*, en y remplaçant dans ledit nom le mot « COGEMON » par « COGECOM », de manière que le nom se lise ainsi: « COGECOM INC. ».

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

59030-o 1358-7936

SOVEBEC INC.

Avis est donné qu'en vertu de la premiere partie de la Loi des compagnies, il a plu au ministre des institutions financières, compagnies et coopératives de corriger l'avis de lettres patentes, en date du 7 août 1974, de la compagnie « SOVIBEC INC. », paru le 21 septembre 1974 à la page 6888 du numéro 38 de la *Gazette officielle du Québec*, en y remplaçant dans ledit nom le mot « SOVIBEC » par « SOVEBEC », de manière que le nom se lise ainsi: « SOVEBEC INC. ».

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS

59030-o 1358-3518

L'EXCELLENCE, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE THE EXCELLENCE LIFE INSURANCE COMPANY

Le ministre des institutions financières, compagnies et coopératives donne avis qu'en vertu de l'article 12 de la Loi des compagnies, des lettres patentes supplémentaires ont été émises le trentième jour de septembre 1974 pour corriger les lettres patentes supplémentaires en date du vingt-huitième jour de décembre 1973 de « L'EXCELLENCE, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE — THE EXCELLENCE LIFE INSURANCE COMPANY » en changeant le mot « libérées » au paragraphe *a*, deuxième ligne, première page par le mot « émises ».

Le directeur du service des compagnies,
PIERRE DESJARDINS.

59030-o ASS. 5165-63

Errata

COGECOM INC.

Notice is given that under Part I of the Companies Act, it has pleased the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives to correct the notice of letters patent dated August 27, 1974, of "COGEMON INC." published on October 19, 1974 on page 7822, in number 42 of the *Québec Official Gazette*, by replacing in the said name the word "COGEMON" by "COGECOM", in order that the name read as follows: "COGECOM INC.".

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

59030 1358-7936

SOVEBEC INC.

Notice is given that under Part I of the Companies Act, it has pleased the Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives to correct the notice of letters patent dated August 7, 1974 of "SOVIBEC INC.", published on September 21, 1974, on page 6888, in number 38 of the *Québec Official Gazette*, by replacing in the said name the word "SOVIBEC" by "SOVEBEC", in order that the name read as follows: "SOVEBEC INC.".

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

59030 1358-3518

L'EXCELLENCE, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE THE EXCELLENCE LIFE INSURANCE COMPANY

The Minister of Financial Institutions, Companies and Cooperatives gives notice that pursuant to section 12 of the Companies Act, supplementary letters patent were issued on the thirtieth day of September 1974 to correct the supplementary letters patent dated the twenty-eighth day of December, 1973 of "L'EXCELLENCE, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE — THE EXCELLENCE LIFE INSURANCE COMPANY" by changing the word "fully paid" in paragraph *a*, second line, first page by the word "issued".

PIERRE DESJARDINS,
Director of the Companies Service.

59030 ASS. 5165-63

INDEX No 46

Partie I: avis juridiques — *Part I:* Juridical notices

AVIS DIVERS — *MISCELLANEOUS NOTICES*

Atiko Gold Mines Limited (N.P.L.) (*S.L.P.*) ... 8717
Canadian International Paper Company (*L.P.*) ... 8717
Compagnie internationale de papier du Canada (*L.P.*) ... 8717
Estate of Dame Claude Watier (*Benefit of Inventory*) ... 8718
Estate of Jacques Saucier (*Benefit of Inventory*) ... 8719
Estate of Edgar Vachon (*Benefit of Inventory*) ... 8719
Estate of Marie-Ange Giguère (*Benefit of Inventory*) ... 8717
Institut Notre-Dame-de-Lourdes (*Dissolution*) ... 8716
Girard, (Ovila) nouveautés inc. (*L.P. (Correction)* ... 8718
Mines d'or Atiko limitée (Les) (L.R.P.) (*L.P.S.*) ... 8717
Pensionnat de Waterville (*L.P.S.*) ... 8718
Succession Dame Claude Watier (*Bénéfice d'inventaire*) ... 8718
Succession Edgar Vachon (*Bénéfice d'inventaire*) ... 8719
Succession Jacques Saucier (*Bénéfice d'inventaire*) ... 8719
Succession Marie Ange Giguère (*Bénéfice d'inventaire*) ... 8717

CHANGEMENT DE NOM — Loi du — *CHANGE OF NAME ACT*

Accordés: — *Granted:*

Binder, Moses Louis ... 8655
Boucher, Marie Alcida Françoise Julie ... 8655
Brown, Sidney Thomas ... 8655
Cotten, Antonin ... 8655
Cotten, Joseph Antonin Edgar Jean ... 8656
Cotten, Joseph Réal Robert ... 8656
Gill, Daniel ... 8656
Morel, Marie Laurette Rosaiia Jeanne ... 8656
O'Neill, Léonard-Alphonse-Pierre ... 8656
Perreault, Marie-Fernande-Sophie ... 8656
Robin, Jean Valentino ... 8657
Roy, Dave ... 8657
Shene, Samuel ... 8657
Simon, Henri ... 8657
Tremblay, Raymond ... 8657
Zilber, Benny ... 8657

Demandes: — *Applications:*

Aubin, France ... 8723
Balian, Merguerditch Hrant ... 8722
Bell, Dame Anna Retta ... 8722
Birencwajg, Israel ... 8724
Boulianne, Gilles ... 8721
Clermont, Clément ... 8722
Coward, Raymond Joseph ... 8722
Francoeur, Joseph Jean Richard ... 8720
Francoeur, Marguerite-Marie-Irène ... 8719
Gildenhorn, Joyce Linda ... 8721
Iosipovici, Michael Alexander ... 8721
Kicak, Eugène Jean et Daria ... 8721
Kotiw (Kokiw), Paul, Irene Alexander et-and Donna Alexandra ... 8723
Kracsa, Domotor ... 8723
Leroux, Réal ... 8719
Mathe, Marie Antonia ... 8720
Maynard, Cathleen ... 8720

Demandes: (*suite*) — *Applications:* (*continued*)

Perdikis, Aphrodite ... 8723
Provost, Jérôme ... 8720
St-Cyr, Joseph, François, Guy, Claude, Yves ... 8723
St. Jean, Neil Alva Gainfort ... 8724
Simard, Michel ... 8724
Strong, Arnold ... 8724
Szoke, Laszlo Janos ... 8720
Tcacuic, Vasile ... 8722
Tomescu, Nichita ... 8725
Zlnay, Eugene Anthony ... 8724

CAISSES D'ÉPARGNE ET DE CRÉDIT — ***SAVINGS AND CREDIT UNIONS***

Caisse Populaire de Chateaudun (La) (*Mod. terr.*) ... 8725
Caisse Populaire St-Hubert de Audet (La) (*Nom-Name ch.*) ... 8726
Union régionale de Gaspé des caisses Populaires Desjardins (L') (*Nom-Name ch.*) ... 8725

COMMISSION — ***COMMISSION***

Commission des transports du Québec — ***Québec Transport Commission***

Avis de la Commission « proprio motu » ... 8662
Avis de décisions rendues ... 8691
Avis de désistement ... 8660
Avis d'introduction de requêtes ... 8664
Notice "proprio motu" by the Commission ... 8662
Notice of decisions rendered ... 8691
Notice of withdrawal ... 8660
Notice of submission of applications ... 8664

COMPAGNIES ÉTRANGÈRES — ***EXTRA-PROVINCIAL COMPANIES***

Changement d'agent: — *Change of agent:*

Fort Edward Express Co., Inc ... 8726

Permis: — *Licenses:*

Alltrans Group of Canada Ltd ... 8726
Gatz Equipment Leasing Ltd ... 8727
N.I.C. Leasing Ltd ... 8727
NRC, Inc ... 8727
Omni Property Consultants Ltd ... 8727

COMPAGNIES — LOI DES — ***COMPANIES ACT***

Abandon de charte — ***Surrender of Charter***

Administrations Grimard inc. (Les) ... 8641
Agences Baron ltée ... 8641
Angelique Fashions Inc ... 8641
Ardoises Bégin inc ... 8642
Art Terrazzo Ltd ... 8641
Association de béton du Québec inc. (L') ... 8641
BLH compagnie limitée ... 8642
BLH Company Limited ... 8642
Baron Agencies Ltd ... 8641
Bégin Slate Inc ... 8642
Bibliothèque des jeunes Duvernay inc ... 8642
Bibliothèque publique Lasalle ... 8642
Boisvert & cie ltée ... 8642
Bonbons Vadia ltée ... 8642
Cachet rouge inc. (Le) ... 8642
Carmarda (Jos.) inc ... 8642
Camp d'éducation physique Gilles Houde inc. 8642
Cavalier Car Wash Inc ... 8642
Cenbelga Holdings Inc ... 8642
Centre de distributions Soleil (C.D.S.) inc ... 8642
Champreville Investment inc ... 8644
Cogan (J.) inc ... 8642
Construction Busque ltée (Les) ... 8642
Corday's Ltd ... 8642
Dale Transistor Service Ltd ... 8642
Domtar Quevillon Ltd ... 8642
Domtar Quevillon ltée ... 8642
Drummondville Realties Ltd ... 8642
Entreprises J.L. Simard, ltée (Les) ... 8642
Entreprises Réal Vallée inc. (Les) ... 8642
Entreprises Trudeau inc. (Les) ... 8642
Expo-Théâtre ltée ... 8642
Filkelstein (Harry) Investments Ltd ... 8642
Florico Inc ... 8643
Forum Coffee Shop Inc ... 8643
Futurian Lamps Limited ... 8643
Gestion J. Rolland Lacasse ltée ... 8643
Giroux (Louis) & Associates Inc ... 8643
Giroux (Louis) & associés inc ... 8643
Hébert (Julien) & Associates Inc ... 8643
Hébert (Julien) & associés inc ... 8643
Immeubles Corneiller et Allard inc ... 8643
Keays (J.E.) ltée ... 8643
Lapointe (E.) ltée ... 8643
Lasalle Public Library ... 8642
Lavage d'auto Cavalier inc ... 8642
MacWilliam Investment Inc ... 8643
Maison des opérateurs inc. (La) ... 8643
Manufactures Robert et Michel ltée (Les) ... 8643
Marché Lavallée inc ... 8643
Marché Lisée ltée ... 8643
Mario & Don Ltd ... 8643

Abandon de charte — *Surrender of Charter* (*suite*) (*continued*)

Mario & Don ltée 8643
Mark Holding Corp. 8643
Meloche (A.) & fils ltée 8643
Meloche (A.) & Son Ltd. 8643
Mi-Ro-Lac inc. 8643
Mobar Realty Co. Inc. 8643
Nabbco Ltd. 8643
Netro limitée 8643
Norco Petroleum Inc. 8643
Ouverture Laurentienne inc. (L') 8643
Paquette (P.E.) excavation ltée 8644
Peintres Tural ltée (Les) 8644
Petco Ltd. 8644
Pétroles Norco inc. (Les) 8643
Pharma-Ramo inc. 8644
Placements Champreville inc. (Les) 8644
Placeroy inc. 8644
Plourde & frères limitée 8644
Poly-Cup Manufacturing Corporation 8644
Pratt Hardware & Lumber (St. Jerome) Ltd. 8644
Québec Concrete Association Inc. 8641
Société d'expansion financière ltée 8644
Swanky Hats Ltd. 8644
Wagner (Pierre) & associés inc. 8644
Vadia Candies Ltd. 8642
XL-Bec Inc. 8644

Administrateurs (Article 84) — *Directors (Section 84)*

Ace Holdings Ltd. 8648
Association des M.B.A. du Québec 8648
Association of the M.B.A.'S of Québec 8648
City Lumber Supply Company 8648
Eastern Asbestos Interprovincial Inc. 8648
F.T.P. Industries (Canada) Ltd. 8648
Immeubles St-Louis-de-France inc. (Les) 8648
Lapare Auto Supply Inc. 8648
Lemay Construction ltée 8648
Lori Lingerie Ltd. 8648
Montmorency Diesel Inc. 8648
Peel Pub Inc. 8649
Placements J.A. Choquette, ltée 8649
Restaurant Sete inc. 8649
Scott & Chevrier ltée 8649
Textile Sales Limited 8649
333 Riverside Drive, St-Lambert Inc. 8649

Changement de nom — *Change of name*

A-I location d'outils inc. 8649
A-I Rent-A-Tool Inc. 8649
Brospec Limited 8649
Brospec limitée 8649
Cayer (Gaétan) & Fils inc. 8649
Domaine de l'Isle-aux-Oyes inc. 8649
Dorval Industrial Equipment & Hardware Inc. 8649
Equipements & quincailleries industrielles Dorval inc. 8649
Fisher (H.) & Fils ltée 8649
Fisher (H.) & Sons Ltd. 8649
Fourrures St. Amour et Plourde ltée 8649
Maison des fleurs McKenna inc. (La) 8650
McKenna's House of Flowers Inc. 8650
Meteor Homes (1964) Ltd. 8650
Mistral Sailboats Inc. 8650
Résidences Météor (1974) ltée (Les) 8650
St. Amour and Plourde Furs Ltd. 8649
Voiliers Mistral inc. 8650

Demandes d'abandon de charte — *Applications for Surrender of Charter*

Alain Holdings Inc. 8650
Autobus Ile d'Orléans limitée 8652
Béton Lac St-Jean ltée 8650
Blais (J.P.) Limited 8650
Boulangerie Rosemont (1966) inc 8653
Boulangerie Viau ltée 8653
Caravane Plein-Air J.G. inc. 8651
Centreville Projet Inc 8652
Constructions Michel Gravel inc. (Les) 8651
Dorion (Jean) inc. 8651
Escapade Residence Inc. (The) 8651
J.B. Sports Promotions Inc 8654
Morin (J.L.) inc. 8653
Pâtisserie Rosemont ltée 8654
Pâtisserie St. Michel inc. 8654
Pelletier Karate Club (Dojo) Inc 8651
Placements Sénécal inc 8652
Placements Serber ltée (Les) 8653
Projet Centreville inc 8652
Promotions Durosa ltée (Les) 8653
Québec Ontario Freightways Inc. 8655
Raymarcan inc. 8652
Résidence l'Escapade inc 8651
Société immobilière Place Royale inc. (La) 8652
Tour & voyage de groupe T.V.G. inc. 8654

Domicile légal (Article 30) — *Legal domicile (Section 30)*

Agences Jeannine McCarthy ltée 8638
Air Management Corporation 8638
Allied Leather Company 8638
Association pour la préservation du lac Magog. 8638
Beaulieu Super Market Inc 8638
Bijoux C.L.R. ltée 8638
Bison Driver Services Inc. 8640
Boutique Charl., fleuriste, inc 8638
Brown Sales International Inc. 8638
C.L.R. Jewels Ltd 8638
Cadrex Consultants Inc 8639
Cardy (Nina) Inc. 8638
Chiquette (R.) & fils inc. 8638
Circle Service Station Inc. 8641
Civic Parking Centre Ltd. 8638
Club Aux Pierres 8638
Club de chasse et de pêche des Neuf Lacs. 8638

Domicile légal (Article 30) — *Legal domicile (Section 30)*

(*suite*) — (*continued*)

Club Gigot 8638
Club Kiwanis de la baie des Ha! Ha! inc. (Le). 8638
Club l'Ecureuil 8638
Club Nemrod inc 8638
Confédération québécoise du Plein Air (La) ... 8638
Conseillers Cadrex inc. (Les) 8639
Construction Fairway inc. 8639
Cosgrove (W.J.) & associés inc 8639
Daviau (Maurice) & associés inc 8639
Delux Gold Jewelry Mfg. Co. Ltd 8639
Denoncourt (M.) & fils inc 8639
Doualex Inc 8639
Du-Ray nouveautés inc 8639
Du-Ray Novelties Inc. 8639
Entreprises de restauration L.K.G. ltée (Les).. 8639
Ever-Reddy Duplicating Service Inc 8639
Ezra Corporation 8639
Foresight Development Inc 8639
Gaspé Auto Parts Inc 8639
Gestions Koyo ltée (Les) 8639
Habitat Val Orford inc. 8639
Hago Underwear Mfg. Ltd. 8639
Herbert Corporation (The) 8639
Immeubles J. G. L. inc. (Les) 8639
Industries Lyon ltée (Les) 8640
Integron Associates Incorporated 8639
International Secretarial Service Inc 8639
Jacques-Cartier Petroleum Inc 8640
Koyo Holdings Ltd 8639
Laiterie de Sherbrooke limitée (La) 8639
Lincourt & Cayer Inc. 8639
L'Optique Sherbrooke inc. 8640
Lynch Lake Club 8640
Lyon Industries Ltd 8640
M.B.S. Construction Inc 8640
Martinique Motor Inn Ltd. (The) 8640
Matteau radio électrique ltée 8640
McCarthy (Jeannine) Agencies Ltd. 8638
Mercerie Lafleur inc. 8640
Metropolitan Cleaners Inc 8640
Modes Bel Age inc. 8640
Motel Le Martinique ltée 8640
Nadeau Construction Inc. 8640
Park Extension Tavern Inc 8641
Pétroles Jacques-Cartier inc. (Les) 8640
Placements Deka Investments Inc 8640
Placemen s Paul Roy inc. (Les) 8640
Placements Teco inc 8640
Résidence Les Cascades inc 8640
Restaurants La Nouvelle Orléans inc. (Les) ... 8640
Select Transport Inc 8640
Services de chauffeurs Bison inc 8640
Service d'outils Électro-Air inc 8640
Sherbrooke Optical Inc. 8640
Sikras Corporation 8640
Somerled Holdings Ltd. 8640
Station de service Rond-Point inc. 8641
Studio de photo Québécois inc. 8641
Sunnydale Cleaners Inc 8641
Taverne Parc Extension inc. 8641
Territoire de conservation Walbridge limitée .. 8641
Thibeault (Adrienne) inc 8641
Veillet & Gosselin Limited. 8641
Veillet & Gosselin limitée. 8641
Veilleux Construction Inc. 8641
Ville Emard Holdings Ltd 8641
Walbridge Conservation Area Limited 8641

Fusion de compagnies — *Amalgamation of companies*

Breuvages Louis Vigneault ltée (Les) 8637
Fran-Ray Investments Inc. 8637
Placements Fran-Roy inc. (Les) 8637

Lettres patentes (1re partie) — *Letters Patent (Part I)*

Agences Melmaribec inc. (Les) 8628
Agences de vente Barry Zryl inc. 8628
Agence de voyage Robillard inc. 8628
Aluminium Décaria inc. 8628
Amusements Cartierville inc. (Les) 8628
Amusements Sirois limitée (Les) 8628
Assurances René Duhaime inc. 8628
Atelier d'usinage Rock inc. 8628
Atlante Enterprises Inc. 8630
Audax Inc. 8628
Audet & Aikman, inc. 8628
Auto Fiske Inc. 8628
Automobiles Philip Sanguinet inc. 8628
Automobiles Sabrevois ltée 8628
B.L.P. Leasing Ltd. 8632
Bar Demolition Inc. 8629
Berncam Limited 8628
Berncam limitée 8628
Bernier Brake and Clutch (1974) Inc. 8634
Bogihan inc. 8628
Boutique Sandrine ltée 8628
Brasserie Muska inc. 8629
Brodeur (F.) Farm Inc. 8630
Bureau d'information et de gestion (B.I.G.) inc. 8629
Camps touristiques La Pointe à David inc. ... 8629
Carosserie Réal St-Vincent inc. 8629
Carrosseries Kiamika inc. 8629
Cartierville Amusements Inc. 8628
Choi's Mart Ltd. 8632
Clara Mode Inc. 8632
Cogecom Inc. (*Correction*) 8786
Cola Realties Inc. 8631
Compagnie de récréation et d'aménagement Norford ltée (La) 8629
Construction Cyril St-Germain inc. 8629
Construction Perfa ltée 8629
Construction R. Racicot inc. 8629
Construction Triangle Mécanique inc. 8629
Corporation Export du Canada (1974) ltée (La) 8629

Lettres patentes (1re partie) (*suite*)

Letters Patent (Part I) (*continued*)

Corporation La Fourmilière ... 8629
Crème glacée Lucie ltée ... 8629
Debelux (Québec) ltée ... 8629
Démolition Bar inc. ... 8629
Démolition Pointe-aux-Trembles inc. ... 8629
Dépannage Donat inc. ... 8629
Diffusion Boréale ltée ... 8629
Dixie Hydraulic Products Inc. ... 8633
Dusonic Inc. ... 8629
Ecuries R.O.R. ltée ... 8630
Editions O.M.D.C. inc. (Les) ... 8630
Editions Prisme inc. ... 8630
Empire Auto Rentals Inc. ... 8632
Entrepôt du Petit Géant ltée (L') ... 8630
Entreprises Atlante inc. (Les) ... 8630
Entreprisrs commerciales Pyrralis ltée (Les) ... 8630
Entreprises d'hôtellerie Duquette inc. (Les) ... 8630
Entreprises J.R. Godbout inc. ... 8630
Entreprises Lasson inc. ... 8630
Entreprises Patrick Côté inc. (Les) ... 8630
Equipement de bureau Québec Métropolitain inc. ... 8630
Equipement J.M. inc. ... 8630
Excavation Deux-Montagnes inc. ... 8630
Excavations R. Beaudoin & Fils inc. ... 8630
Export Corporation of Canada (1974) Limited (The) ... 8629
Ferme F. Brodeur inc. ... 8630
Ferme Valmore Trudel inc. ... 8630
Fonderie Maska inc. ... 8630
Gagné (Lévis) inc. ... 8630
Gagnon (Lucien) & Fils inc. ... 8631
Garage J. Delisle inc. ... 8631
Garage R. Jean ltée ... 8631
Gerval inc. ... 8631
Gestion D.V.G. inc. ... 8631
Gestion Labrosse inc. ... 8631
Girard (Ovila) nouveautés inc. (*Correction*) ... 8718
Godbout (J.R.) Enterprises Inc. ... 8630
Hôtellerie la Grande inc. ... 8631
Immeubles Cola inc. (Les) ... 8631
Immeubles Jodoin ltée ... 8631
Immeubles Villiard inc. (Les) ... 8631
Importation-Exportation Contact Canada Inc. ... 8631
Imprimerie Jones Lam-Tho ltée ... 8631
Information Ste-Julie et St-Amable ltée ... 8631
Interconcept Inc. ... 8631
Investissements Yvan Leclerc inc. (Les) ... 8631
J.M. Equipment Inc. ... 8630
Jacques (Paul) & Fils inc. ... 8631
Jaloma Inc. ... 8631
Jarry Restaurant (1974) Inc. ... 8633
Jean (R.) Garage Ltd. ... 8631
Jeux O.K.O. (1974) inc. (Les) ... 8631
Jones Lam-Tho Printing Ltd. ... 8631
Labrosse Holding Inc. ... 8631
Lalonde (Robert) et Fils inc. ... 8631
Lasson Enterprises Inc. ... 8630
Latulippe (Patrick) inc. ... 8631
Levasseur (Louis) ltée ... 8631
Librairies S.N.A.P. (Québec) ltée ... 8632
Little Giant Warehouse Ltd. ... 8630
Location d'auto Empire inc. ... 8632
Location B.L.P. ltée ... 8632
Logis futuriste de la Beauce inc. (Le) ... 8632
Luminaire Bédard inc. ... 8632
L'Unique, ressources humaines inc. ... 8632
M.D.G. Machinery Inc. ... 8632
Machines M.D.G. inc. ... 8632
Magasin Michaels inc. ... 8632
Marché d'alimentation L.B. inc. ... 8632
Marché Choi ltée ... 8632
Martin Welding and Erection Inc. ... 8634
Maska Foundry Inc. ... 8630
Meubles Cartier inc. ... 8632
Meunerie Sawyerville inc. ... 8632
Michaels' Shoppe Inc. ... 8632
Mode Clara inc. ... 8632
Montreal Valve Reseating Ltd. ... 8633
Motel Abitibien inc. ... 8632
Naso Holdings Inc. ... 8633
Norford Recreation Development Company Ltd. ... 8629
Once Upon An Oven Restaurant Inc. ... 8633
P.E.M. Restaurant Ltd. ... 8633
Palmer & Bergeron inc. ... 8632
Pan Europa Travels Inc. ... 8634
Pièces d'autos Jomphe inc. ... 8632
Placage St-Michel inc. ... 8632
Plomberie Dumoulin et Frenette inc. ... 8632
Pointe-aux-Trembles Démolition Inc. ... 8629
Prêt à porter Capucine inc. ... 8632
Produits hydrauliques Dixie inc. ... 8633
Pyrralis Commercial Enterprises Ltd. ... 8630
Quincaillerie Lafontaine inc. ... 8633
R.O.R. Stables Ltd. ... 8630
Réfrigération Fixair inc. ... 8633
Réfrigération Gaspé inc. ... 8633
Ren-Nand Inc. ... 8633
Restaurant Collibri inc. ... 8633
Restaurant Il Etait Une Fois Un Fourneau inc. ... 8633
Restaurant Jarry (1974) inc. ... 8633
Restaurant P.E.M. ltée ... 8633
Restaurant Palais du Gourmand ltée ... 8633
Restaurant Parasol inc. ... 8633
Richer (Robert) Transport Inc. ... 8634
Rock Machine Shop Inc. ... 8628
Rodage de soupape Montréal ltée ... 8633
St. Bruno Landscape and Asphalt Inc. ... 8634
St-Michel Plating Inc. ... 8632
St-Vincent (Réal) Auto Body Inc. ... 8629
S.N.A.P. Booksellers (Québec) Ltd. ... 8632
S.R. Holding Corporation ... 8633
Sabrevois Automobile Ltd. ... 8628
Salon de beauté Ralph, O'Hana inc. ... 8633
Sanguinet (Philip) Automobile Inc. ... 8628
Scierie Beaumont inc. ... 8633
Service d'entretien R.A.L. inc. ... 8633

Lettres patentes (1re partie) — ***Letters Patent (Part I)***

(suite) — *(continued)*

Services de réclamations Jean Hébert inc. (Les) ... 8633
Service de vente à l'encan R.P.M. ltée ... 8633
Silhouette Spa Longueuil Ltd. ... 8634
Simoneau (L.) et Frères inc. ... 8633
Société de gestion Naso inc. ... 8633
Société de gestion S.R. ... 8633
Société immobilière des Sources inc. (La) 8634
Société Kaenel inc. ... 8634
Sonomed inc. ... 8634
Soudure et érection Martin inc. ... 8634
Sovebec Inc. (*Correction*) ... 8786
Spa Silhouette Longueuil ltée (Le) ... 8634
Sténajean inc. ... 8634
Supermarché Val-David inc. ... 8634
Système de freins et d'embrayage Bernier (1974 inc. ... 8634
Taverne A. Sénécal inc. ... 8634
Terrasse Chantal inc. ... 8634
Thériault, Ahier & Associés inc. ... 8634
Transport Robert Richer inc. ... 8634
Travaux de terrassement et de revêtement St-Bruno inc. ... 8634
Trempac inc. ... 8634
Triac inc. ... 8634
Triangle Mechanical Construction Inc. ... 8629
Vincent (Pauline) inc. ... 8634
Voyages Pan Europe inc. ... 8634
Voyages Xénia ltée (Les) ... 8634
Xénia Tours Ltd. ... 8634
Zryl (Barry) Sales Agencies Inc. ... 8628

Lettres patentes (3e partie) — ***Letters Patent (Part III)***

Association des bienfaiteurs Marie Reine des Coeurs inc ... 8635
Association des citoyens de la Rive-Sud (L') ... 8636
Association des étudiants adultes de la région 6 8635
Association des propriétaires de chalets de la rivière Franquelin ... 8636
Association sportive les Ambassadeurs de Boisbriand inc. ... 8635
Centre amical de Jonquière inc. (Le) ... 8635
Centre de recherche du Vieux Montréal sur l'enseignement des sciences et techniques ... 8636
Club d'équitation Méganquestre inc. ... 8635
Club de loisirs Cantine Mobile de Montréal inc. ... 8635
Club de moto-neige des Tigres ... 8635
Club optimiste St-Côme Linière inc. ... 8635
Club récréatif des ressortissants de Frosolone ... 8636
Club social de la bonne entente des employés de la compagnie J.J. Joubert limitée ... 8635
Club social X.M. du Nord, inc. ... 8635
Comité de protection de l'environnement de Boischatel ... 8635
Fédération des clubs de l'Age d'Or Iles de la Madeleine ... 8635
Jeunes entreprises de Saint-Jean-Iberville-St-Luc (Les) ... 8635
Ligue de taxis de Beloeil inc. (La) ... 8636
Ligue de taxis de St-Eustache inc. (La) ... 8635
Mary Queen of Hearts Association of Benefactors Inc. ... 8635
Mouvement récréatif Maricourt ... 8635
Société d'orientation de St-François d'Assise (La) ... 8635
South Shore Citizens Association ... 8636

Lettres patentes avis de correction — ***Letters Patent Notice of correction***

Service de pastorale familiale de Québec ... 8644

Lettres patentes supplémentaires — ***Supplementary Letters Patent***

Atiko Gold Mines Limited (N.P.L.) ... 8717
Collins, (Thomas C.) Son & Co. Ltd. ... 8636
Distributions A.B. inc. (Les) ... 8636
Drolet (J.A.) ltée ... 8636
Equipements Traction inc. (Les) ... 8636
Etalages M. Ross (Ontario) ltée (Les) ... 8637
Excellence, compagnie d'assurance-vie (L') (*Correction*) ... 8786
Excellence Life Insurance Company (*Correction*) ... 8786
Food Services Limited ... 8637
Galeries de la Chaudière inc. (Les) ... 8637
Industries Philias Flamand limitée (Les) ... 8637
McLean Management Ltd ... 8637
Mines d'or Atiko limitée (Les) (L.R.P.) ... 8717
Paneco incorporée ... 8637
Pensionnat de Waterville ... 8718
Pilotes du St-Laurent central inc. (Les) ... 8637
Placements Lambton inc. (Les) ... 8637
Placements Robert Caron inc. (Les) ... 8637
Ross (M.) Displays (Ontario) Ltd ... 8637
Supermarché L.R.L. inc ... 8637

Siège social (Article 84) — ***Head office (Section 84)***

Adultree inc. ... 8645
Ambassador Investment Corp. ... 8645
Association d'éducation du Québec ... 8645
Astro Chemicals Inc. ... 8645
Auteuil Aluminium limitée ... 8645
Barbri Realties Inc. ... 8645
Baruchson Holding Corporation ... 8645
Brett (Caleb) (Canada) Limited ... 8645
Brett (Caleb) (Canada) limitée ... 8645
Bruzzese (Robert) inc. ... 8645
Bureau de crédit de l'Estrie inc. ... 8645
Camionnage G.L.M. inc. ... 8645
Camp Rolland Germain, inc. ... 8645
Campbell (A.J.) & Co. Limited ... 8645
Capri Sports inc. ... 8645

Siège social / ***Head office***
(Article 84) / ***(Section 84)***

(suite) / *(continued)*

Centre de service D D S inc. (Le) 8645
Château Laurier, inc. 8645
Chaumine inc. (La) 8645
Chicoine (Z.) Inc. 8645
Club des Dauphins inc. 8645
Conseil de développement de La Chaudière (Le) 8646
Continental Management Service Inc. 8647
Corobow (Peter) & Associates Inc. 8646
Corobow (Peter) & Associés inc. 8646
Cougar Construction inc. 8646
D D S Service Center Inc. 8645
Desjardins (Yvon) & Associés, inc. 8646
Desourdy automobile inc. 8646
Desroches (Robert) inc. 8646
Draco Ltd. 8646
Draco ltée 8646
Edwise Holdings Inc. 8646
Entreprises D.M. Mumford inc. (Les) 8647
Entreprises pétrolières ltée (Les) 8646
Equipement Geoffroy ltée 8646
Fleuriste J. Hétu inc. 8646
G.L.M. Trucking Inc. 8645
Geoffroy Equipment Ltd. 8646
Gestions J.T.R. ltée (Les) 8646
Gift and Book Centre Inc. 8646
Guardialfiera Cultural Society 8648
H.R.V. inc. 8646
Hern Corp. 8646
Hôtel des Vingt-Quatre inc. 8646
Hublex inc. 8646
International Development Corporation (Industrial) Ltd. 8646
J.T.R. Holdings Ltd. 8646
Jutras & Kohen inc. 8646
K & H Consultants Ltd. 8646
L'Appel inc. 8647
Lelarge inc. 8647
Lugraf inc. 8647
Mestro Ltd. 8647
Modern Auto Electric Inc. 8647
Mumford (D.M.) Enterprises Inc. 8647
Nasolco inc. 8647
National Federation of Spiritual Healers (Québec) Ltd. 8647
Office Stationers (1967) Ltd. 8647
Parc Industriel de St-Eustache inc. 8647
Placements Weiss inc. (Les) 8647
Poirier nettoyeur inc. 8647
Produits chimiques Astro inc. (Les) 8645
Protol inc. 8647
R.P. Electric Inc. 8647
R.W.C. inc. 8647
Restaurant Café de Paris inc. 8647
Restaurant Sete inc. 8647
Revetex inc. 8647
Rodier (Félix C.) Associates Inc. 8647
St. Eustache Industrial Park Inc. 8647
Senelco inc. 8647
Service d'administration Continental inc. 8647
Service hypothécaire du Saguenay (Le) 8648
Shefner Industrial Centre Inc. 8648
Simard (P.) inc. 8648
Sir John's Lake Club Inc. 8648
Société culturelle de Guardialfiera 8648
Société immobilière Zircon inc. 8648
Trudeau (H.) inc. 8648

CURATELLE PUBLIQUE / ***PUBLIC CURATORSHIP***

Avis de qualité: / *Notice of capacity:*

Giroux, Marcel. 8729
Milot, Jean-Paul 8729

DEMANDES À LA LÉGISLATURE / ***APPLICATIONS TO LEGISLATURE***

Malartic, ville-town 8731
Malartic, ville-town. 8731
Westmount, cité-city 8730

LIQUIDATION DES COMPAGNIES — Loi de la / ***WINDING-UP ACT***

Lave-auto Deux Minutes inc. 8776
Two Minutes Car Wash Inc 8776

MINISTÈRES / ***DEPARTMENTS***

Éducation / ***Education***

Municipalité scolaire de: / *School Municipality of:*

Cowansville (*Ch. limites*) 8777

Institutions financières compagnies et coopératives / ***Financial Institutions Companies and Cooperatives***

Assurances: / *Insurance:*

Foremost Insurance Company Grand Rapids Michigan (*Permis-License*) 8744

Terres et forêts / ***Lands and Forests***

Cadastre: / *Cadastre:*

La Visitation-de-la-Pointe-du-Lac, par. 8731
Lachenaie, par 8731
Orford, canton-township. 8731
Saint-Antoine-de-Longueuil, par 8732
Sainte-Étienne-de-Lauzon, par 8732
Sainte-Geneviève, par 8732

NOMINATION / ***APPOINTMENT***

Président d'élection: / *Returning-Officer:*

Rivard, Anette C. (Champlain) 8777

Régie de l'électricité et du gaz — ***Electricity and Gas Board***

Gaz Métropolitain, inc. (*Requête-Petition*).... 8728
Gaz Provincial du Nord de Québec (Le) (*Requête-Petition*)..... 8728

RENSEIGNEMENTS SUR LES COMPAGNIES — ***COMPANIES INFORMATION ACT***

Avis de dissolution éventuelle de corporations: — *Notice of Eventual Dissolution of Corporations:*

A & D Textiles Ltd..... 8591
A.G.R. Inc..... 8591
A & M Contract Hardware Ltd..... 8591
A.M.S. Construction Inc..... 8591
A.R. Trading Company Ltd..... 8591
A.S. Properties Ltd..... 8591
A.S.P. Construction Inc..... 8591
Académie d'armes d'escrime du Québec 8591
Académie des gastronomes du Québec..... 8591
Action démocratique de Salaberry-de-Valleyfield inc. (L')..... 8591
Adin Dresses Inc..... 8591
Adini Corp..... 8591
Aesco ltée..... 8591
Agences Belle-Ile inc. (Les)..... 8591
Agences Claude limitée..... 8591
Agence Laurent inc..... 8591
Agences Saint-Vincent-de-Paul inc. (Les).... 8591
Aida Chesterfield inc..... 8592
Aigles d'Alma inc. (Les)..... 8592
Air-Flo Systems Services Inc..... 8592
Airpak limitée..... 8592
Alibon limitée..... 8592
All Star Sales Company Ltd..... 8592
Allaire Auto Location Inc..... 8592
Allard & Lauzon ltée..... 8592
Alouette Acceptance Corporation..... 8592
Alpha Demolition Inc..... 8592
Alpine Investments Ltd..... 8592
Aluminum Home Products Inc..... 8592
Ameublement G. & N. ltée..... 8592
Ameublements Poulin & Frère limitée (Les) . 8592
Amiga Inc..... 8592
Amusement Royal limitée..... 8592
Andberg Enterprises Inc..... 8592
Animal Kingdom Pet Shoppes & Supply Co. Ltd..... 8592
Anker Construction Ltd..... 8592
Anted Corporation..... 8592
A-1 Iron & Metal Co. Ltd..... 8592
Appartements Denys inc..... 8592
Aqua Vita inc..... 8592
Aqueduc de Ste-Martine inc. (L')..... 8592
Aréo feu (1969) Canada ltée..... 8592
Argence Holdings Inc..... 8593
Arlington Lane Corp. Ltd..... 8593
Arnott (Ross M.) inc..... 8593
Art Ainscow Inc..... 8593
Associated Products of America (Québec) Ltd. 8593
Association du baseball de St-Henri inc. (L') 8593
Association des centres de ski des Laurentides inc..... 8593
Association des chemins Deschaillons-Fortierville (L')..... 8593
Association des commerces de Charlesbourg inc..... 8593
Association des constructeurs d'habitations du district de Joliette inc..... 8593
Association des étudiants des Hautes Etudes Commerciales..... 8593
Association des loisirs St-Rosaire de Pointe-Gatineau (L')..... 8593
Association de natation Briarwood inc..... 8593
Association parents-maîtres de L'Assomption de Notre-Dame (L')..... 8593
Association parents et maîtres (Section élèves sous-doués) régionale Maisonneuve 8593
Association régionale des restaurateurs de Magog inc..... 8593
Association des restaurateurs Saguenay-Lac-St-Jean..... 8593
Association de signalisation municipale du Québec..... 8593
Association des skieurs et campeurs d'Abitibi inc. (L')..... 8593
Association sportive de St-Majorique inc. (L') 8593
Ateliers Maisonneuve limitée (Les)..... 8593
Atlan Industries Limited..... 8594
Atole Inc..... 8594
Atomic Transport Inc..... 8594
Atwater Service Centre Inc..... 8594
Aubé & Associés inc..... 8594
Auberge des Jeunes (Montréal) (L')..... 8594
Austrian Society société autrichienne..... 8594
Auto Boulevard St-Martin inc..... 8594
Auto Club Granby inc..... 8594
Auto-Cam pneus & accessoires inc..... 8594
Automobile Acceptance Corporation..... 8594
Avrith Building Corporation..... 8594
Azure Investment Corporation..... 8594
B.A.P. Investment Corp..... 8594
B.S.A. Hardware Ltd..... 8594
Bakers Shoes Inc..... 8594
Bantam Togs Inc..... 8594
Bar Salon Le Bivouac inc..... 8594
Barko Inc..... 8594
Barland Lumber Corp..... 8594
Barrette (L.P.) & Fils ltée..... 8594
Barry & Bonet Ltd..... 8594
Bavarian Inn Inc..... 8594
Beauchesne (Edouard) inc..... 8594
Beauharnois automobile inc..... 8594
Beaumarché inc..... 8595
Beaumont transport inc..... 8595
Béchaud nettoyeurs ltée..... 8595
Bédard (Art.) & Son Ltd..... 8595
Bélanger (Achille) inc..... 8595
Bella Rosa Construction Inc..... 8595
Belle-Auto inc..... 8595
Bellevue construction inc..... 8595
Belmont Management Corp..... 8595

Avis de dissolution éventuelle de corporations: (*suite*)

Notice of Eventual Dissolution of Corporations: (*continued*)

Belsky (A.) Inc. 8595
Benoît & Fils ltée 8595
Bernco Enterprises Ltd 8595
Berthel (J.D.) (1965) Inc 8595
Bibliothèque de Barraute inc. (La) 8595
Big Pine Fish and Game Club Inc 8595
Biloto (La Tuque) inc 8595
Blais (Agenor) inc 8595
Blanc Sablon Sports Committee Inc 8595
Blanchette (J.-P.) transport ltée 8595
Blue Star Paper Converter Ltd 8595
Boily terrazo limitée 8595
Boissonneault inc 8595
Boisvert électrique Co. Ltd 8595
Bombardier & Fils ltée 8595
Bonam Investment Inc 8595
Bonaventure Detailing Ltd 8596
Bouchard & Bouchard ltée 8596
Boucher (Emilio) ltée 8596
Boulay (Conrad) & Fils inc 8596
Bourdeau (Gilles) inc 8596
Bourgeois (Yvon) peintre ltée 8596
Broadacres Ltd 8596
Brocklesby (John N.) Equipment and Supply Company Limited 8596
Brome County Rural Development Association 8596
Brujohn Properties Ltd 8596
Brunet & Paré inc 8596
Burn (Glen) Properties Ltd 8596
Business Forms Unlimited Inc 8596
Bus-Stop Cigar Store inc. (The) 8596
C.A.G.R. Holdings Inc 8596
C.B.S. Builders Inc 8596
C.G. métal ltée 8596
C.M. Automotive Inc 8596
C.M. Sports Inc 8596
C.M.T. Enterprises Ltd 8596
Café Régent (1965) inc 8596
Calbo Inc 8596
Calcaires Neuville inc. (Les) 8596
Calga Inc 8596
Cambrott Import Ltd 8596
Cam-Craft Ltd 8597
Cameo Importers Ltd 8597
Camo Furniture Inc 8597
Camp Richelieu Quatre-Saisons inc 8597
Camp Val-Hélène inc. (Le) 8597
Campbell & Mac Donald Motor Sales Ltd 8597
Canadian Phoenix Steel & Pipe (Québec) Ltd. 8597
Cap métal inc 8597
Capitol Fur Company 8597
Carbonneau (G. A.) limitée 8597
Carest Inc 8597
Carnaval des Neiges de St-Bruno inc. (Le) 8597
Carousel Sales Inc 8597
Cartonnerie du Grand Portage inc 8597
Cavalières et majorettes de Côteau-Station inc. (Les) 8597
Centennial Celebration Children's Village 8597
Central Properties Ltd 8597
Centre de l'agate et de l'artisanat « Oralu » inc. (Le) 8597
Centre d'art de St-Hyacinthe inc 8597
Centre récréatif d'Iberville inc 8597
Céramique Brière et Fils inc 8597
Certa étanchéité inc 8597
Charbonneau (Eugène) & Fils ltée 8597
Charbonneau (Paul E.) inc 8597
Charbonneau (Z.) ltée 8598
Charron (Albert) construction limitée 8598
Chartered Estate Planning Corporation 8598
Chauffages électriques M. & H. inc. (Les) 8598
Chez Corneli Pizza & Spaghetti inc 8598
Chivers (Jack W.) & Associates Ltd 8598
Choquette automobile inc 8598
Chromar Industries Co. Ltd 8598
Cie Almar ltée (La) 8598
Cie de bois d'Ivry ltée 8598
Cigogne (Pré-Natal) inc. (La) 8598
Cimco (Québec) Limited 8598
Ciné Cannes inc 8598
Circle Service Center Inc 8598
Circle Wallpaper & Paint Inc 8598
City & District Land & Investment Company 8598
City & Suburg Investments Inc 8598
City Warehousing Ltd 8598
Classy Belt (1965) Inc 8598
Clearview Estates Inc 8598
Club des amis de la Canadienne inc. (Le) 8598
Club aquatique St-François 8598
Club d'archers du Saguenay inc 8598
Club automobile maraudeur du Québec inc. 8598
Club autos-neiges d'Argenteuil 8598
Club auto neige St-Gabriel 8599
Club de chasse et pêche Waterloo inc 8599
Club Georges-Etienne Cartier inc 8599
Club de hockey Les Castors de Montréal-Nord inc. (Le) 8599
Club de hockey « Les Etoiles de Warwick » (Le) 8599
Club de hockey « Les Trois-Rivières » limitée (Le) 8599
Club de hockey Victoria inc. (Le) 8599
Club des jeunes 8599
Club Kiwanis d'Arvida inc 8599
Club La Relâche inc 8599
Club Lions de Cadillac inc 8599
Club Magog Home Owners Association 8599
Club Matanauto incorporé 8599
Club des Moins Jeunes inc 8599
Club Mustang de Montréal inc 8599
Club de natation de Québec inc 8599
Club optimiste de Trois-Rivières inc 8599
Club de ski Les Intrépides 8599
Club de ski nautique du lac Connelly inc 8599
Club de ski de Rivière-Bleue, inc. (Le) 8599

Avis de dissolution éventuelle de corporations: (*suite*)

Notice of Eventual Dissolution of Corporations: (*continued*)

Club social des ouvriers retraités d'Asbestos Corporation Limited (Le) ... 8599
Club sportif Au domaine du Golf inc. ... 8599
Club sportif & champêtre de Hemmingford ... 8599
Club sportif de L'Esplanade incorporé ... 8600
Club de tennis Sept-Iles inc ... 8600
Club de tir d'Eastman inc. (Le) ... 8600
Coiffeurs créateurs canadiens inc. (Les) ... 8600
Collège français (1965) inc. (Le) ... 8600
Comité des fêtes des sociétés Saint-Jean-Baptiste de Saint-Jean inc. (Le) ... 8600
Comité des loisirs de Bétanie ... 8600
Comité des loisirs de La Durantaye, incorporée (Le) ... 8600
Comité des loisirs St-Cyrille-de-Wendover inc. 8600
Comité des loisirs de Ste-Victoire de Sorel inc. 8600
Comité 67 Vaudreuil Soulanges ... 8600
Comité touristique Maria-Chapdelaine inc. (Le) ... 8600
Commission du 10ième anniversaire de Tracy inc ... 8600
Commission des parcs de Windsor inc. ... 8600
Compagnie A.B. Caravane limitée (La) ... 8600
Compagnie des arts de St-Jean inc. (La) ... 8600
Compagnie de bois Hurricane ltée (La) ... 8600
Compagnie Bonne Humeur ltée (La) ... 8600
Compagnie de construction Nault & Frères limitée ... 8600
Compagnie de fabrication sur commande de Pincourt ltée ... 8600
Compagnie Gaspésia Rimouski limitée (La) ... 8600
Compagnie de gestion Gémar ltée (La) ... 8600
Compagnie minière Léomarc ltée (La) ... 8600
Compagnie de prêts J.N. limitée ... 8601
Compagnie R. Hamel limitée (La) ... 8601
Confrérie internationale des chapeaux ronds division du Canada (La) ... 8601
Congress of Canadian Daredevils (Eastern) Ltd. ... 8601
Constructions Dionne & Duval inc. (Les) ... 8601
Constructions Mont St-Hilaire ltée (Les) ... 8601
Constructions Normandin limitée (Les) ... 8601
Constructions du plateau inc. (Les) ... 8601
Constructions Stéphane ltée (Les) ... 8601
Continental (Québec) Rent-A-Car Ltd. ... 8601
Cooper Auto Parts Inc. ... 8601
Corina Sales & Service Ltd. ... 8601
Coronet Construction Co. Ltd. ... 8601
Corporation d'aménagement de la Pointe et de la Rivière-du-Loup (La) ... 8601
Corporation des anciens du séminaire des Trois-Rivières (La) ... 8601
Corporation Beau Vallon ltée ... 8601
Corporation Léopold Roy ltée ... 8601
Côté (Rudy) inc. ... 8601
Coulloudon (J.), G. Hayeur & Associés inc. ... 8601
Coulonge Construction Inc. ... 8601
Couture (Ed.) auto inc. ... 8601
Couvre-planchers M-G inc. (Les) ... 8601
Crédit Sorel inc. ... 8601
Cristal Restaurants Inc. ... 8601
D & G Construction ltée ... 8602
D. & S. Distributors Inc. ... 8602
Dam Lake Improvements Association ... 8602
Dami limitée ... 8602
Darlington Investment Corp. ... 8602
De Jordy (Denis) Sports Inc. ... 8602
Delong Real Estate Inc. ... 8602
Delpro Corporation ... 8602
Desco & Marbre inc. ... 8602
Desmarais (Claude) inc. ... 8602
Desra Inc. ... 8602
Detroit Construction & Co. Ltd. ... 8602
Développement du lac Vallée inc. ... 8602
Développements Stoneham inc. (Les) ... 8602
Développement Tunnel inc. ... 8602
Dika Holding Corp. ... 8602
Diplom Electric Co. Ltd. ... 8602
Diplomat Dry Cleaning & Shirt Launderers Inc. ... 8602
Disques Echo inc. (Les) ... 8602
Distributeurs Dollard inc. ... 8602
District of Bedford Society for Advancement of Welfare Services (The) ... 8602
District Realties Inc. ... 8602
Domaine Île-de-France ltée ... 8602
Domaine Lac Argenté inc. ... 8602
Domaine lac Eddy inc. ... 8602
Domaine Marquis de Tracy inc. ... 8603
Domaine Mont-Joly du lac Pauzé inc. ... 8603
Domaine des pins d'Argenteuil inc. (Le) ... 8603
Domaine Vernois inc. ... 8603
D'Orly (Jean) (1965) inc. ... 8603
Dorval Delicatessen (Fairview) Ltd. ... 8603
Dot Rouge inc. (Le) ... 8603
Dufresne (J.) asphalte ltée ... 8603
Duguay Drywall ltée ... 86 3
Dunne Holdings Company Limited ... 8 03
Duquette auto limitée ... 8603
Duvernay terrassements (Trois-Rivières-ouest) inc. ... 8603
E.M.M. limitée ... 8603
Eastern Business Forms Inc. ... 8603
Eastern Dial Ltd. ... 8603
Eastern Industrial Consultants Limited ... 8603
École supérieure de boucherie & charcuterie inc. ... 8603
Écuries Epona inc. (Les) ... 8603
Édifice Marico inc. ... 8603
Élans de Princeville No 495 inc. (Les) ... 8603
Eleven C's Building Inc. ... 8603
Elk Investment Corp. ... 8603
Elron Realties Ltd. ... 8603
Emballage du Québec inc. ... 8603
Emmar Business Consultants Ltd. ... 8604
Empress Jewellery Inc. ... 8604
Engrais organiques de Candiac ltée ... 8604
Entrepôts Simard inc. (Les) ... 8604

Avis de dissolution éventuelle de corporations: (*suite*)

Notice of Eventual Dissolution of Corporations: (*continued*)

Entrepreneurs en plomberie & chauffage de L'Estrie E.P.C.E. limitée –Les) 8604
Entreprises Beauvais inc. (Les) 8604
Entreprises Bonne Entente inc. (Les) 8604
Entreprises Cartier-Laurier inc. 8604
Entreprises Elan inc. (Les) 8604
Entreprises Gevers ltée (Les) 8604
Entreprises Jacha inc. (Les) 8604
Entreprises du lac Tremblant inc. (Les) 8604
Entreprises Lague ltée (Les) 8604
Entreprises M.E. Beaubien inc. (Les) 8604
Entreprises Mador inc. (Les) 8604
Entreprises Manicouagan inc. 8604
Entreprises Olgui ltée (Les) 8604
Entreprises Rolland Joyal & Fils inc. (Les) .. 8604
Entreprises Sécurité inc. (Les) 8604
Entreprises Thomas inc. (Les) 8604
Entreprises Villeneuve inc. 8604
Epicerie Frontenac limitée 8604
Equity Investment Corp. 8604
Erika's Mfg. Inc. 8604
Esef Construction Ltd. 8604
Esteem Construction Inc. 8605
Établissement sidérurgique Ivanier ltée 8605
Éthier (C.) inc. 8605
Europa Diesel Services Inc. 8605
Excel Construco ltée 8605
F. & W. Cleaners Inc. 8605
Fanfare de St-Romuald d'Etchemin incorporée (La) 8605
Fédération des associations de parents de l'enseignement privé 8605
Fenêtres Vent-O-Matic, ltée 8605
Ferrara Bros. Provisions Co. 8605
Festivités de la traversée internationale du lac St-Jean ltée (Les) 8605
Fiesta Bar-B-Q inc. 8605
Fine Bakery (Rosedale) Ltd. 8605
Fleetway Truck Centre Ltd. 8605
Fleur-de-Lys Discount Mart Inc. 8605
Fleur-de-Lys Motor Sales Ltd. 8605
Fleury Electric Inc. 8605
Flexolite Enterprises Ltd. 8605
Fourrures Gillick ltée 8605
Foyer de Frampton 8605
Foyer Notre-Dame-de-Laprairie inc. 8605
Foyer Notre-Dame-de-L'Enfant (Sherbrooke) 8605
Gaffney Québec Limited 8605
Gagnon (Léon) inc. 8605
Ganterie Auclair inc 8606
Garage J.A. Ratelle inc. 8606
Garage Ménard inc. 8606
Garage Paul Dumas ltée 8606
Garage Rolland Fortier limitée 8606
Garage Smith inc. 8606
Garde Notre-Dame-de-Fatima de Jonquière inc. 8606
Gescomont inc. 8606
Gesphar ltée 8606
Gil (Ken) Construction Limited 8606
Glace Cristal ltée 8606
Glado incorporée 8606
Glenhar Construction Co 8606
Global Surplus Inc. 8606
Globus Florescent Inc. 8606
Golf de Malartic inc. 8606
Gordon Miner Limited 8606
Gosselin Construction Inc. 8606
Granby Aviation inc. 8606
Grande Côte Gardens Inc 8606
Grande Tournée inc. (La) 8606
Greenfield Park Publishing Ltd. 8606
Grenat Inc. 8606
Grenouille et le Boeuf de Montréal inc. (La) .. 8606
Gresham Industrial Inks Limited 8606
Guay (Gérard) auto électrique inc 8607
Guimond (J.T.) & Fils inc. 8607
Harco Industries Limited 8607
Harmonie de Waterloo inc. 8607
Harrison (Antoine) inc. 8607
Hart (Joe) Limited 8607
Heafey (Howard) Ltd. 8607
Hellenic Housing Co. Ltd. 8607
Hercules Flooring Inc. 8607
Heritage Homes Ltd. 8607
Hillebrand (G.) Inc. 8607
Hochelaga Mortgage Inc. 8607
Hopetown Sports Club Inc. 8607
Hôpital Archambault (1964) inc. 8607
Hôtel Le Montagnais inc. 8607
Hôtel Lobby Directory Inc. 8607
Hôtel Motel Sherbrooke inc. 8607
Hôtel Redo Senneterre Inc. 8607
Hôtel Richelieu (St-Félicien) ltée 8607
Hôtel-Plage Châteauguay inc. 8607
Howac Inc. 8607
Huitaines de Gaieté inc. (Les) 8607
Huron (Lin) inc. 8607
Hurteau (Philippe) inc. 8607
Ideal Refrigeration & Air Conditioning Inc. .. 8607
Immeubles Côté inc. (Les) 8608
Immeubles Drouin ltée (Les) 8608
Immeubles Dumas ltée (Les) 8608
Immeubles des Gouverneurs ltée (Les) 8608
Immeubles J.B. inc. (Les) 8608
Immeubles Monaco inc. (Les) 8608
Immeubles Portofino inc. (Les) 8608
Immeubles Quémont inc. (Les) 8608
Imprim-Art Inc. 8608
Imprimerie du Nord ltée 8608
Industries Arundel inc. (Les) 8608
Industries H.L.R. ltée (Les) 8608
Industries Robillard ltée (Les) 8608
Industries de St-André ltée (Les) 8608
Institut pour l'éducation des chauffeurs inc. (L') 8608
Institut Pasquier inc. 8608

Avis de dissolution éventuelle de corporations: (*suite*)

Notice of Eventual Dissolution of Corporations: (*continued*)

Institut de réhabilitation Richelieu pour les enfants handicapés, inc. 8608
Interlachen Development Corporation (Montreal) Ltd. 8608
International Procedures Ltd. 8608
Investissements C et C ltée (Les) 8608
Investissements R.B. ltée 8608
Investissement Totem inc. 8608
Italartigian Corporation 8608
Jam (L.) Inc. 8608
Jardin Belvédère inc. 8609
Jardins Métropolitain ltée 8609
Jardins St-Tropez inc. 8608
Jeannotte Construction ltée 8609
Jean-Pierre coiffure inc. 8609
Jeune Chambre du district de Vaudreuil 8609
Jeune Chambre des Escoumains inc. 8609
Jeune Chambre de Sainte-Rose (La) 8609
Jeune Chambre Val-d'Or inc. 8609
Jobin ltée 8609
Jobin (Valmont) limitée 8609
Jolin (Tony) & Associés (1966) inc. 8609
Joly Bungalow ltée 8609
Jubinville et Trudeau inc. 8609
K & K Limited 8609
K. & L. Investments Ltd. 8609
K.L. Mfg. Ltd. 8609
Katz Development Corp. 8609
Kébec-Cola inc. 8609
Keith Holding Corp. 8609
Ken-All Holdings Ltd. 8609
Kinetic International Corp. 8609
Kingsboro Couriers (Québec) Ltd. 8609
Kintol Associates Inc. 8609
Kirkland Equipment Ltd. 8609
L. & W. Investments Inc. 8610
La Régence Sales Agency Ltd. 8610
La Tuque Shirt Company Limited (The) 8610
Labelle Enterprises Inc. 8610
Labonté, Lalonde, inc. 8610
Laboratoires Halin limitée (Les) 8610
Lachenaie Projects Corp. 8610
Lachine Racing Canoe Club Inc. 8610
Lacoursière (Clément) construction ltée 8610
Laiterie du Témis ltée 8610
Lakeshore Medical Arts Building Inc. 8610
Lalonde (Léonard) inc. 8610
Lamontagne et baril brûleurs à l'huile inc. 8610
Lanoix (Bernard) (1965) limitée 8610
Laroche (Rolland) & Ass. inc. 8610
Latour & Hodge inc. 8610
Laurentian Venneer and Plywood Ltd. 8610
Laurentide Driving Club 8610
Laurentide Kartway Co. Ltd. 8610
Laurentide Vacation Homes Inc. 8610
Lavage d'auto Gagnon inc. 8610
Laval Concrete Foors Inc. 8610
Laval Development Inc. 8610
Laval Development Limited 8610
Lave-auto Champlain ltée 8610
Le Bel (Roger) inc. 8611
Le Valois Construction Co. Inc. 8611
Lee (Perry) Wholesale Florists Inc. 8611
Lefebvre et Associés inc. 8611
Léger (Donat) inc. 8611
Leimil Holdings Corp. 8611
Lektronic Sales Ltd. 8611
Lemieux (Maurice) ltée 8611
Leonard Enterprises Inc. 8611
Leo's Boys Sports Association Inc. 8611
Lepage (Gérard) & Fils inc. 8611
Leran Copper Mining Company Limited (N.P.L.) 8611
Librairie Plaza inc. 8611
Ligue civique des citoyens de ville Ile-Perrot (La) 8611
Ligue de hockey intermédiaire de Sorel incorporée (La) 8611
Ligue des propriétaires de la paroisse de St-Léonard-de-Port-Maurice 8611
Ligue des propriétaires du Québec 8611
Linton Lucheonette Ltd. 8611
Lista Inc. 8611
Lloyd Printing Ltd. 8611
Locations Rocheleau limitée (Les) 8611
Logo Inc. 8611
Loisirs de Baie St-Paul inc. (Les) 8611
Loisirs de Blue Sea inc. 8611
Loisirs de St-Ferdinand (Les) 8612
Loisirs St-Gaétan inc. 8612
Loisirs de St-Liguori 8612
Loisirs St-Lucien (Les) 8612
Loisirs Saint-Mathieu (Co. Laprairie) inc. (Les) 8612
Loisirs St-Théodore-de-Chertsey inc. (Les) 8612
Loisirs de Tchitagama inc. (Les) 8612
Loisirs touristiques de St-Théodore-de-Chertsey inc. 8612
Loulica Inc. 8612
Lucerne Developments Ltd. 8612
Lussier (O.) & Fils inc. 8612
Lynn Enterprises Limited 8612
M.D.J. Animal Food Provisioners Ltd. 8612
M.K. Contractors Ltd. 8612
M & M Super Market Inc. 8612
M & P Marine Leasing Inc. 8612
MacDonald (J.) & Associates Inc. 8612
Macethel Corp. 8612
Machinex Equipment Ltd. 8612
Maçonnerie Moderne inc. 8612
Maçonnerie Salaberry inc. (La) 8612
Magasins Yolande limitée (Les) 8612
Magi automobile ltée 8612
Magi-Klean Maintenance Inc. 8612
Maison Maurice incorporée (La) 8612
Maison Pierre-Le-Moyne-Sieur-d'Iberville inc. 8613
Maisonnette inc. (La) 8613
Majorettes de Grand'Mère inc. (Les) 8613

Avis de dissolution éventuelle de corporations: (suite)

Notice of Eventual Dissolution of Corporations: (continued)

Majorettes optimistes de Cowansville inc. (Les) 8613
Majorettes Ste-Jeanne-d'Arc de Granby inc. 8613
Majorettes de ville St-Pierre inc. (Les) 8613
Maltais (Marcel) meubles ltée 8613
Manoir Investments Ltd. 8613
Manseau (Roger) ltée 8613
Mansions Tourist Hotel Inc. 8613
Manufacturers Wholesale House Inc. 8613
Marché L.P. inc. 8613
Marché Pierre ltée 8613
Marda Inc. 8613
Marina Ville-Marie inc. 8613
Marjean inc. 8613
Marqueterie Rich-Wood inc. 8613
Martin Manufacturing Co. Ltd. 8613
Marvel Granite Inc. 8613
Mas des oliviers inc. (Le) 8613
Masad Inc. 8613
Masson Mansions Ltd. 8613
Master Electrical Repairs Inc. 8613
Matteau (Jean-Paul) limitée 8613
McDonald (L.R.) & Fils (Québec) ltée 8614
McGarr Marine Ltd. 8614
Medical-Dental Credit Bureau of North America Inc. 8614
Mercier (L.) & Fils inc. 8614
Metal Processing Co. Ltd. 8614
Metro Handbags Company 8614
Metro Mortgage Co. Ltd. 8614
Mico Mining & Development Corporation (N.P.L.) 8614
Micron Corporation 8614
Milgorn Investment Corp. 8614
Mimico Investment Corp. 8614
Mines de St-Urbain ltée (L.R.P.) 8614
Miroirs St-Antoine inc. (Les) 8614
Miss Québec Racing Team Inc. 8614
Missisquoi Developments Inc. 8614
Mober Aviation Inc. 8614
Modern Thermo-Crête Inc. 8614
Mona Farms Inc. 8614
Mondaire inc. 8614
Monkland Towers Inc. 8614
Monsieur Elégant inc. 8614
Montreal Cable Systems Inc. 8614
Montreal Chinese Development Inc. 8614
Montreal Excavation Inc. 8614
Montreal Reinforcing Steel Corporation 8615
Motel La Vallière, inc. 8615
Motel Québec Inn inc. 8615
Moulin Val-St-Gilles ltée 8615
Mountain Lakes Association (The) 8615
Multicom Inc. 8615
Naga Inc. 8615
National Renovaters Ltd. 8615
Neo-Tech-Art Inc. 8615
Nettoyeurs L.M. ltée 8615
Nettoyeur Place Victoria inc. 8615
Nettoyeurs Wrightville inc. 8615
New Era Home Appliances (Québec) Ltd. 8615
New Service Restaurant Ltd. 8615
New System Lunch Ltd. 8615
Newco Inc. 8615
Newport Enterprises Ltd. 8615
Nick transport ltée 8615
Nielsen (C.V.F.) Inc. 8615
Noik Abelsky Ltd. 8615
Nordico Inc. 8615
Normand (E.) inc. 8615
Normand (Jacques) équipement ltée 8615
Normand Mines Ltd. (N.P.L.) 8615
North End Building Corporation 8616
Northland Enterprises Ltd. 8616
Nouvel Egrégore (Le) 8616
Nouvelle Lampe (Québec) inc. 8616
Nuway Floor Covering Ltd. 8616
O.E.M. Enterprises Inc. 8616
Oak-Mount Limited 8616
O'Connor Enterprises Ltd. 8616
Oeuvre des loisirs de St-Firmin de baie Ste-Catherine inc. (L') 8616
Oeuvre des terrains de jeux de Laurier Station (L'O.T.J. de Laurier Station) (L') 8616
Oeovre des terrains he jeux (O.T.J.) de Maria (L') 8616
Olson (Norman) Associates Limited 8616
O'Neil (J.E.) Electric Inc. 8616
Ordre de Saint-Genest 8616
Orfac Inc. 8616
Oris Inc. 8616
Orly Diamonds Ltd. 8616
Ouellette (R.) automobile inc. 8616
Oxford Woollens & Worsteds Ltd. 8616
Ozak Corporation 8616
P.A. Supermarket Co. Ltd. 8616
P J'S Inc. 8616
Palma Restaurant Inc. 8616
Paradise Restaurant Ltd. 8616
Parc de L'Est inc. (Le) 8617
Parc Seigneurie Soulanges inc. 8617
Parco Cleaning Services Ltd. 8617
Park Plaza Inc. 8617
Parmil ltée 8617
Pastoureaux de Chambord inc. (Les) 8617
Patsilk Investment Club Inc. 8617
Peerless Enterprises Inc. 8617
Peintres Richelieu inc. (Les) 8617
Pelletier (P.A.) ltée 8617
Pelletier, Rioux inc. 8617
Peluso & Fils construction inc. 8617
Pépin (Robert) inc. 8617
Pépinière Floralies ltée 8617
Péribonka Mining Company Ltd. (N.P.L.) 8617
Permamount Inc. 8617
Peter Land Corporation 8617
Peterco Development Inc. 8617
Petits cireurs inc. (Les) 8617
Pétroles Brassard ltée (Les) 8617

Avis de dissolution éventuelle de corporations: (*suite*)

Notice of Eventual Dissolution of Corporations: (*continued*)

Philippe Joyal (J.N.) ltée ... 8617
Photographes Ellefsen ltée (Les) ... 8617
Pichette (Gilbert) ltée ... 8617
Picture World Encyclopedia Ltd. ... 8617
Pietro & Dominique Importing Ltd. ... 8617
Pine Hill Sand and Gravel Inc. ... 8618
Pisciculture de la rivière de l'Ouest inc. ... 8618
Pistes d'autos miniatures de Trois-Rivières inc. (Les) ... 8618
Pizza Gastone Ltd. ... 8618
Place Chomedey inc. ... 8618
Placements Anjou inc. (Les) ... 8618
Placements C.V. inc. ... 8618
Placements Courville ltée (Les) ... 8618
Placements Dusatrin inc. (Les) ... 8618
Placements Eclair ltée (Les) ... 8618
Placements Fortuna inc. ... 8618
Placements Futura inc. (Les) ... 8618
Placemnts G.L.S. ltée (Les) ... 8618
Placements Gémini ltée ... 8618
Placements Le Fort inc. (Les) ... 8618
Placements L'Imco inc. (Les) ... 8618
Placements Louis et Paul ltée ... 8618
Placements M.D.R. inc. (Les) ... 8618
Placements Manitou inc. (Les) ... 8618
Placements Marcel Desourdy inc. (Les) ... 8618
Placements mutuels Sélection inc. (Les) ... 8618
Placements Myrtil limitée (Les) ... 8618
Placements du Nord de L'Outaouais ltée (Les) 8618
Placements Patenaude ltée (Les) ... 8618
Placements Renaud incorporée (Les) ... 8618
Placements Roland Desourdy inc. (Les) ... 8619
Placements Simco inc. (Les) ... 8619
Placitre inc. ... 8619
Plante (E.G.) garage inc. ... 8619
Playwrights Workshop (Montreal) Inc. ... 8619
Pneus Jarry inc. ... 8619
Pointe-Claire Auto Clinic Inc. ... 8619
Pollack Insurance Agency Inc. ... 8619
Port Royal Paving Inc. ... 8619
Premium Promotions Inc. ... 8619
Prima Brand Inc. ... 8619
Prime Realty Corp. ... 8619
Pro Enterprises Inc. ... 8619
Productions de télévision italienne Montréal inc. ... 8619
Produits sanitaires Roma inc. (Les) ... 8619
Progressive Design Inc. ... 8619
Promenade Fleury inc. ... 8619
Promofina Inc. ... 8619
Provincial Electric Co. Ltd. ... 8619
Publica Inc. ... 8619
Publications Périclès inc. ... 8619
Québec Association of Independent Schools ... 8619
Québec Dune Buggy Sales Inc. ... 8619
Québec Graphic Arts Equipment Ltd. ... 8619
Québec Investment and Administration Corp. 8620
Québec Tea Ltd. ... 8620
Queen Fastener Corp. ... 8620
R. & L. maçonnerie ltée ... 8620
Rageot ltée ... 8620
Ranch algonquin inc. ... 8620
Raphaël international inc. ... 8620
Ravenco Inc. ... 8620
Raymor Corporation ... 8620
Readers League International Ltd. ... 8620
Recouvrements spécialisés inc. ... 8620
Regional Propan Gas Limited ... 8620
Reliable Public Relations & Acceptance Services Ltd. ... 8620
Renards club de hockey Iberville inc. (Les) ... 8620
Restaurant Boul. de Maisonneuve inc. ... 8620
Restaurant Croissant inc. ... 8620
Restaurant Le Barillet Pub inc. ... 8620
Restaurant Le Tison limitée ... 8620
Restaurant Place Royale inc. ... 8620
Restaurant Vimont inc. ... 8620
Revelation Cosmetics Inc. ... 8620
Richardson Inc. ... 8620
Richmake Printing & Label Co. Ltd. ... 8620
Rivard (Paul) immeubles ltée ... 8620
Riverside Industrial Park Ltd. ... 8620
Riviera Laval inc. ... 8621
Rochefort Construction Inc. ... 8621
Roger de Paris Coiffure inc. ... 8621
Roger Ventilation Inc. ... 8621
Romer (Canada) Inc. ... 8621
Ross Draperies Inc. ... 8621
Roted Inc. ... 8621
Roth (Paul-Henri) inc. ... 8621
Rouleau (G.L.) inc. ... 8621
Routliffe (J.R.) Enterprises Ltd. ... 8621
S.D. Industries Agency Ltd. ... 8621
St-Denis Plastering Inc. ... 8621
Ste-Foy Tracto-Mecanic Inc. ... 8621
St-Germain (L') Frères, ltée ... 8621
St-Hilaire auto inc. ... 8621
St. Johns Metal Stamping Inc. ... 8621
Ste-Julie transport inc. ... 8621
St-Maurice Scrap Metals Inc. ... 8621
Sagio Enterprises Limited ... 8621
Salaison Domaine inc. ... 8621
Salemark Associates Ltd. ... 8621
Salle de quilles Lebrun inc. ... 8621
Salon de croquet Québec inc. ... 8621
Salon Esperanto ltée ... 8621
Salon Maxime et André inc. ... 8621
Salon Variété inc. ... 8622
Sandborn Foundation (The) ... 8622
Santos Investment Corp. ... 8622
Saraguay Management Inc. ... 8622
Savrin Inc. ... 8622
Scalia (Joseph) construction ltée ... 8622
Scene Publications Limited ... 8622
Scientific Public Relations Ltd. ... 8622
Secrétariat médical Dostaler inc. ... 8622
Select-O-Sonore incorporée ... 8622
Sénécal (Roger) inc. ... 8622

Avis de dissolution éventuelle de corporations: (*suite*)

Notice of Eventual Dissolution of Corporations: (*continued*)

Sept-Îles Taxis Inc. 8622
Servi Tronic Inc. 8622
Service d'aide aux prisonniers de Sherbrooke inc. 8622
Service d'autos et pneus Cap-de-la-Madeleine inc. 8622
Service commercial d'ordinateur inc. 8622
Service de consultation Excelsior ltée 8622
Service d'expédition Trans-Québec inc. 8622
Service du vestiaire (St-Jérôme) inc. (Le) 8622
Simard Amin inc. 8622
Simard (Télesphore) inc. 8622
Simon River Development Inc. 8622
Siroco Investment Corp. 8622
Ski-Doo Rama Inc. 8622
Smith Lithographing and Art Inc. 8623
Snowdon Development Corporation 8623
Snowdon Residents' Association 8623
Société commerciale Dubotvier inc. (La) 8623
Société de crédit populaire inc. 8623
Société de gestion des Bos-Francs inc. 8623
Société de gestion Gilles Parant, ltée 8623
Société immoblière du St-Laurent inc. 8623
Société d'outillage M.R. ltée 8623
Société de la Place Royale de Québec (La) 8623
Société de placement et d'investissement Kyriel inc. (La) 8623
Société St-Jean-Baptiste d'Arvida (La) 8623
Société des spécialistes en fourrure du Québec inc. 8623
Société sportive Saint-Louis incorporée 8623
Société de villégiature de St-Ubald inc. 8623
Société zoologique de l'Île-aux-Coudres (La) 8623
Socomont Inc. 8623
Solver Inc. 8623
Sorel Fumigation limitée 8623
South American Promotions Inc. 8623
Spear Corporation Ltd. 8623
Spensieri & di Blase Construction Inc. 8623
Stanley Castle Building Ltd. 8623
Stationnement Rapide ltée 8623
Steinberger (Leon) School Bus Service Inc. 8624
Steinberg's Kosher Meat Market Co. (H.) 8624
Studio Figurama inc. 8624
Style-Trend Fashions Ltd. 8624
Suisse de l'Estérel ltée (La) 8624
Sumik General Management, Inc. 8624
Super marché Filiault ltée 8624
Superior Plastering Ltd. 8624
Superior Pools (Québec) Ltd. 8624
Surplus économiques inc. (Les) 8624
Syndex Inc. 8624
Tabagie Racine inc. 8624
Tabah (Joseph) et Fils ltée 8624
Tanguay (Yvon) ltée 8624
Técabon limitée 8624
Technilok Inc. 8624
Techniques d'organisation et de rendement ltée 8624
Telco Administration Incorporated 8624
Télé-câble régional inc. 8624
Telis Co. Ltd. 8624
Telstar Products Ltd. 8624
Tent City Inc. 8624
Terrace Stationery Inc. 8624
Therrien (J.P.) 1960 Parthenais ltée 8624
Thibodeau & Lépine inc. 8624
Thomas (Edmard) Inc. 8625
Three-Star Construction (Québec) Ltd. 8625
Three Star Investments Ltd. 8625
Tibo Car Inc. 8625
Timmins Gold Field Inc. 8625
Todd's Hill Country Club Inc. 8625
Torch Ski Area Inc. 8625
Tradine (Serge) Inc. 8625
Trans-Ile Inc. 8625
Transports du Golfe inc. (Les) 8625
Tremblay (René) Accessoires inc. 8625
Triangle Services Inc. 8625
Tribar entreprises inc. 8625
Trident Import Co. Ltd. 8625
Tri-Tech Services Inc. 8625
Trium Enterprises Ltd. 8625
Trois-Rivières autos accessoires inc. 8625
Trois-Sources inc. (Les) 8625
Trottier (Gérard) Inc. 8625
Troupe Marc Lescargot (La) 8625
Trudel (J.R.) limitée 8625
Turner Holdings Ltd. 8625
Tuyau idéal inc. 8625
United Impex Corporation 8625
University Towers Corporation 8625
V.D. Construction Inc. 8626
Vachon (E.) ltée 8626
Val-de-Neige inc. 8626
Vartan Sefter Inc. 8626
Venise Marine Inc. 8626
Verdun Cleaners Inc. 8626
Vergers Papineau inc. 8626
Vézina (Marcel) ltée 8626
V-Handbag Co. Inc. 8626
Victoria Coin Inc. 8626
Vienna Construction Inc. 8626
Villa Dr Leclerc inc. 8626
Village Health Studio Ltd. (The) 8626
Village Service Station Inc. 8626
Vimont buanderie automatique inc. 8626
Vip Leasing Limited 8626
Vision Textiles Inc. 8626
Wakefield Grist Mill Limited 8626
Wally-Hayes Ltd. 8626
Wedov Investment Corp. 8626
Westminster Shoe Store & Repair Inc. 8626
Wilson's Funeral Home Inc. 8626
Woman's Bureau 8626
Woodward (Herald) Press Inc. 8626
Worldwide Cooperage Corporation 8626
Z. & Z. Inc. 8627

Avis de dissolution éventuelle de corporations: (suite) — *Notice of Eventual Dissolution of Corporations: (continued)*

Zaccardelli Inc. ... 8627
Zullo (Tony) Cement & Stucco Contractor Ltd. ... 8627

Révocation de dissolution: — *Revocation of dissolution:*

Abitibi Metals Mines Ltd. (L.R.P.) ... 8627
Acme Service & Maintenance Ltd ... 8627
Alcan Club ... 8627
Club Alcan (Le) ... 8627
Comité des loisirs de Val St-Pierre (Le) ... 8627
Jeune Chambre de Granby inc. (La) ... 8627
Lafenice Restaurant inc ... 8627
Lemieux (J. Adrien Roland) inc ... 8627
Miss Poole, Inc. ... 8627
United Touch Football Association of Montreal ... 8627

SOUMISSIONS — ***TENDERS***
demandes de — ***Requests for***

Ascot Corner, munic ... 8742
Kinsbury, village ... 8741
Papineau, c.s.r.-r.s.b ... 8739
Robertsonville, village ... 8737
Rouyn-Noranda, c.s.-s.b. ... 8736
Saint-Augustin-de-Desmaures, par ... 8732
Saint-Eustache, c.s.-s.b. ... 8734

SYNDICATS PROFESSIONNELS — ***PROFESSIONAL SYNDICATES***

Association des employés du transport du Québec inc. (Bellechasse Transport Inc.) (*Nom-Name ch.*) ... 8729
Association des pompiers de Montréal-Est, Pointe-aux-Trembles inc. (L') (*Const.*) ... 8730
Syndicat des travailleurs du papier de Clermont (*Nom-Name ch.*) ... 8730

VENTES — ***SALES***

Effets non réclamés — ***Unclaimed Goods***

C.P. Express Limited ... 8778
Cie Messageries CP Limitée (La) ... 8778

Par Shérifs — ***By Sheriffs***

Chicoutimi — ***Chicoutimi***

Laurentian Mutual Assurance Company (The) *vs* Villeneuve ... 8778
Laurentienne cie Mutuelle d'assurance (La) *vs* Villeneuve ... 8778

Hauterive — ***Hauterive***

Ragueneau, munic. *vs* Gauthier ... 8779

Kamouraska — ***Kamouraska***

Caisse populaire de St-Antonin *vs* Pelletier ... 8779

Québec — ***Québec***

Desjardins *vs* Hardy ... 8780
Montréal Trust Company *vs* G.S. Plastic Inc. ... 8781
Québec, ville-city *vs* Gagnon ... 8780
Sico Inc. *vs* Ameublements Col-Can ltée ... 8781

Rimouski — ***Rimouski***

Avco Finance Co. Ltd. *vs* Chouinard ... 8782

Saguenay — ***Saguenay***

Bilodeau *vs* Bouchard et *al.* ... 8782

Saint-François — ***Saint-François***

Bank of Nova Scotia *vs* Chatelois ... 8783
Banque de Nouvelle Écosse *vs* Chatelois ... 8783
Buck *vs* Lemieux et *al.* ... 8783
Buck *vs* Lemieux et *al.* ... 8784

Saint-Maurice — ***Saint-Maurice***

Médaillon électrique inc. *vs* Croteau, héritiers-heirs ... 8785

Taxes — ***Taxes***

Châteauguay-Centre, ville-town. ... 8745
Deux-Montagnes, cité-city ... 8752
Dorion, ville-town ... 8760
LaSalle, cité-city ... 8761
Montréal-Est / East, ville-town ... 8752
Montréal-Nord-North, cité-city ... 8774
Notre-Dame-du-Lac, ville-town ... 8744
Pierrefonds, ville-city ... 8765
Val-d'Or, ville-town ... 8762

SOMMAIRE

Avis divers 8716

Caisses d'épargne et de crédit 8725

Changement de nom, Loi du 8655–8719

Commission des transports du Québec 8658

Compagnies, Avis concernant la Loi des 8628–8716–8786

Compagnies étrangères 8726

Curatelle publique 8729

Demandes à la Législature 8730

Liquidation 8776

Ministères 8731–8744–8777

Président d'élection 8777

Régie de l'électricité et du gaz 8728

Renseignements sur les compagnies 8591

Soumissions 8732

Syndicats professionnels 8729

Ventes:
- Effets non réclamés 8778
- Par shérifs 8778
- Pour taxes 8744

SUMMARY

Applications to Legislature 8730

Change of Name Act 8655–8719

Companies Act, Notices Concerning the 8628–8716–8786

Companies Information Act 8591

Departments 8731–8744–8777

Electricity and Gas Board 8728

Extra-Provincial Companies Act 8726

Miscellaneous Notices 8716

Professional Syndicates 8729

Public Curatorship 8729

Québec Transport Commission 8658

Returning-Officer 8771

Sales:
- By Sheriffs 8778
- For taxes 8744
- Unclaimed Goods 8778

Savings and Credit Unions 8725

Tenders 8732

Winding-Up Act 8776

nouveautés

Ministère des Affaires culturelles

Les Musées du Québec

McEwen 1953-73

Québec, 1973. non-paginé, 24 cm
ISBN 0-7754-1909-5, broché **$ 1.00**

Catalogue publié lors de l'exposition au Musée d'art contemporain, des oeuvres de Jean McEwen

---

Chefs-d'oeuvre du Musée du Québec
(Reproduction: 22½" × 29")

N° 14 Ombres d'été
reproduction en couleurs d'une toile de Marc-Aurèle Fortin

EQO 1913 **$ 1.50**

N° 15 Fleurs et dominos
reproduction en couleurs d'une toile d'Alfred Pelland

EQO 1914 **$ 1.50**

Ministère de l'Agriculture

Régie des Marchés agricoles du Québec

Rapport annuel 1973

Québec, 1974. 55 p., tabl. stat., 25 cm
ISBN 0-7754-1915-x, broché **$ 1.00**

Ministère des Communications

Direction générale des services techniques

Répertoire téléphonique
Le réseau gouvernemental intercentre; les postes téléphoniques; les postes de téléscripteurs 1974

Québec, septembre 1974. 350 p., 28 cm
EOQ 1911 **$ 2.00**

REÇU LE
29 NOV. 1974
BIBLIOTHÈQUE NATIONALE
DU QUÉBEC

Ministère de l'Éducation

Division de la carte scolaire

Cartogramme des commissions scolaires pour catholiques

EOQ 1905 **$ 3.00**

Cartogramme des commissions scolaires pour protestants

EOQ 1906 **$ 3.00**

Québec, 1974, 25" × 38" (63 × 96 cm)

Cartes produites en deux couleurs sur papier fort. Contiennent toutes les données de base relatives aux unités administratives scolaires: Répartition, toponymie et codification des municipalités scolaires, des commissions scolaires responsables de l'enseignement élémentaire et secondaire, des commissions scolaires régionales et des commissions scolaires dissidentes. Répartition et identification des régions administratives du ministère de l'Éducation.

Ministère des Institutions financières, Compagnies et Coopératives

Service des Assurances

Report of the Committee of Inquiry on Automobile Insurance

Québec, 1974. 415 p., tabl., 24 cm
ISBN 0-7754-1917-6, broché **$ 6.00**

L'édition française du Rapport du Comité d'étude sur l'assurance automobile porte le numéro:

ISBN 0-7754-1818-8, broché **$ 6.00**

L'ÉDITEUR OFFICIEL DU QUÉBEC
675 EST, BOUL. ST-CYRILLE
QUÉBEC